













# মহারাজ নন্দকুমার

অথবা

শতবর্ষ পূর্বে বঙ্গের সামাজিক অবস্থা ।

ঐতিহাসিক উপন্যাস ।

Paint me as I am if you leave out the scars and wrinkles  
I will not pay you a shilling—*Oliver Cromwell.*

৩৬৪০

শ্রীচণ্ডীচরণ সেন প্রণীত ।

[ দ্বিতীয় সংস্করণ । ]



কলিকাতা,

২০১ কর্ণওয়ালিস্ স্ট্রীট, বেঙ্গল মেডিকেল লাইব্রেরী হইতে,

শ্রীগুরুদাস চট্টোপাধ্যায় কর্তৃক প্রকাশিত ।

৩৬৪০

২নং গোয়াবাগান স্ট্রীট, ভিক্টোরিয়া প্রেসে,

শ্রীমণিমোহন মুদ্রিত দ্বারা মুদ্রিত ।

১২০৭ ।

৩৬৪০



## ভূমিকা ।

আমার লিখিত টম্‌কাকার কুটীর পাঠ করিয়া অনেকানেক সুশিক্ষিত লোক বলিয়াছেন যে, খেতাজদিগের কর্তৃক আমেরিকার ক্রীতদাসদিগের উপর যে রূপ অত্যাচার অনুষ্ঠিত হইয়াছে, পৃথিবীতে বোধ হয় আর কোন জাতীয় লোকই অপর কোন জাতির উপর কখন এইরূপ ভীষণ অত্যাচার করে নাই। বড় ছুঃখের বিষয় যে, আমাদের দেশীয় সুশিক্ষিত লোকেরা দেশের ইতিহাস একেবারেই জানেন ন।

সিরাজউদ্দৌলার সিংহাসনচ্যুতির পর বঙ্গদেশে ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানির কর্মচারিগণ তন্তুবায়, সুবর্ণবণিক এবং বঙ্গের কৃষকদিগের প্রতি যে রূপ নিষ্ঠুরাচরণ করিয়াছিলেন, তাহা স্মরণ হইলে হৃদয় বিদীর্ণ হয়।

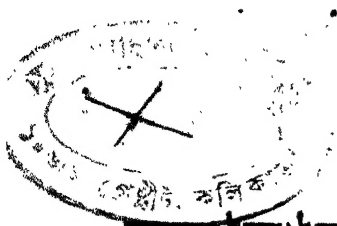
বঙ্গবাসীদিগের উপর ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানির কর্মচারিগণের অত্যাচার সম্বন্ধে লর্ড কেমলে বলিয়াছেন “বঙ্গবাসীদিগের প্রতি মুসলমানদিগের সময়ও অত্যাচার হইত, কিন্তু এইরূপ ভীষণ অত্যাচার আর কখনও হয় নাই।”

বঙ্গদেশের ইতিহাস পাঠ কবিত্তে জনসাধারণের কচি হয় না, এই নিমিত্তই উপন্যাসের আকারে এই পুস্তক লিখিত হইল।

প্রথম মুদ্রাঙ্কণ কালে যে যে স্থানে দোষ ছিল বর্তমান সংস্করণে সেই সকল স্থান পরিবর্তন করা হইল।

শ্রীচণ্ডীচরণ সেন।





# মহারাজ নন্দকুমার

৩৬৪০.

অথবা

## শতবর্ষ পূর্বের বঙ্গের সামাজিক অবস্থা।



পিহুমাভূহীন বালক।

মীর কাসিমের সিংহাসনচ্যুতির কয়েক মাস পরে মুর্শিদাবাদের রাজ-  
প্রাসাদ হইতে ক্রোশাধিক দূরস্থিত একটা দ্বিতল গৃহে বসিয়া রাত্রে ছুইটী  
লোক পরস্পর কথাবার্তা বলিতেছিলেন।

ইহাদের ছুইজনের মধ্যে একজনের বয়স্ক্রম পঁয়তাল্লিশ কিম্বা পঞ্চাশ  
বৎসরের অধিক হইবে না। ইহার পরিধান অতি মূল্যবান সূচাক পরিচ্ছদ।  
বেশ ভূষা এবং আকার ইঙ্গিতে ইহাকে এক জন প্রধান রাজপুরুষ বলিয়া  
মনে হয়।\*

দ্বিতীয় ব্যক্তির বয়স্ক্রম প্রায় অশীতি বৎসর হইবে। ইহার পরিচ্ছদ  
এবং কথাবার্তায় ইহাকে একজন ব্রাহ্মণ পণ্ডিত বলিয়া বোধ হয়। ইহার শুভ্র  
কেশ এবং প্রশান্ত মুষ্টি দেখিলেই ইহার প্রতি ভক্তি ও শ্রদ্ধার উদয় হয়।

অনেক কথাবার্তা এবং বাদানুবাদের পর শেষোক্ত বৃদ্ধ ব্রাহ্মণ বলিলেন  
“তোমার এই সকল রাজনৈতিক কৌশল সকলই বুধা হইবে, চরমে তুমি  
এই রাজনৈতিক কুহকে পড়িয়া প্রাণ হারাইবে।”

প্রথমোক্ত ব্যক্তি ঈষৎ হাস্য করিয়া বলিলেন “আপনি ত বরাবরই এই  
রূপ বলিতেছেন। এই সকল বিষয়ে অধিক তর্ক বিতর্ক করিলে কোন লাভ



নাই। আপনাকে জিজ্ঞাসা করি আপনি কি এই দেশ পরিত্যাগ করিবেন বলিয়া একেবারেই স্থির করিয়াছেন?”

বৃদ্ধ। একটী দিনও আর এখানে থাকিতে ইচ্ছা হয় না। আলিবদ্দির মৃত্যুর অব্যবহিত পরেই আমার বঙ্গদেশ পরিত্যাগ করা উচিত ছিল।

প্রথম। তবে কলিকাতা যাইয়া কি লাভ হইবে? দুর্বল এবং নিরাশ্রয়-দিগের উপর এখানেও যেরূপ অত্যাচার হইতেছে, সেখানেও সেইরূপ।

বৃদ্ধ। এই স্থানের তন্তুবায়, সুবর্ণবণিক, অন্যান্য বাণিজ্যব্যবসায়ী এবং শ্রমোপজীবিলোক সমুদয়ই আমার পরিচিত। বাল্যকাল হইতে ইহারা সকলেই আমাকে ভক্তি করে, এবং আমিও ইহাদিগকে অত্যন্ত ভালবাসি; সুতরাং ইহাদের দুঃখ যন্ত্রণা দেখিলে মনে যেরূপ দুর্কিষহ কষ্ট উপস্থিত হয়, অপরিচিত লোকের দুঃখ কষ্টের কথা শুনিলে তত কষ্ট হয় না। গত কল্যা হলধরের কন্যার মৃত শব দেখিবামাত্র প্রমদা মুচ্ছিত হইয়া পড়িয়াছিলেন। তিনি জনসাধারণের, বিশেষতঃ স্ত্রীলোকদিগের, কষ্টের কথা শুনিলে নিতান্ত ব্যথিত হন। তাঁহাকে লইয়া আমার স্থানান্তরে বাওয়াই কর্তব্য। লোকের কষ্ট দেখিলে তাঁহার হৃদয়ে শেল বিদ্ধ হয়। পূর্বে মনে করিয়াছিলাম জন্মের মত বঙ্গদেশ পরিত্যাগ করিয়া কালী-ধামে চলিয়া যাইব। কিন্তু প্রমদার যেরূপ শারীরিক অবস্থা, তাহাতে এখন তাহাকে লইয়া দূর দেশে যাইবার সাধ্য নাই। তাই কল্যাই কলিকাতা চলিয়া যাইব; কালীঘাটের নিকটবর্তী কোন স্থানে বাস করিব।

প্রথম। তবে আমাকে ডাকাইয়াছেন কেন?

বৃদ্ধ। দেখ আমি সিরাজের মৃত্যুর পর হইতে এই পাঁচ ছয় বৎসর পর্যন্ত তোমাকে যেরূপ পথাবলম্বন করিতে বলিতেছি সে পথে তুমি চলিলে না। তুমি সত্য সত্যই মোহাক্তারে নিমগ্ন হইয়া রহিয়াছ; স্বীয় অন্তর-স্থিত মোহাক্তার নিবন্ধন আমার হিতাহিত কিছুই বুঝিতে পারিতেছ না, আমি দিব্য চক্ষে দেখিতেছি যে তুমি নিজের মৃত্যুবাণ নিজেরই প্রস্তুত করিতেছ। আজ তোমাকে আর একটি অমুরোধ করি—( পার্শ্ববর্তী শয্যা-পরি নিম্নিত একটী তিনবৎসর বয়স্ক শিশুকে দেখাইয়া ) এই শিশু সন্তা-নের প্রতিপালনের একটী সহপায় কর; এই শিশুমানুষীন বালক একে-বারে নিরাশ্রয় অবস্থায় পড়িয়াছে। ইহার পিতার যে কিছু ধন সম্পত্তি ছিল তাহা সমুদয়ই সভারার্থের গৃহে রাখিয়া দিয়াছি। কিন্তু সন্তান

আজকাল ইহাকে স্বীয় গৃহে রাখিলে ইংরাজেরা সভারামের পুত্রকেই হলধরের সঙ্গী বলিয়া সন্দেহ করিবে । হলধরের সঙ্গে যে কে ছিল তাহা আজ পর্য্যন্তও তাহার নিশ্চয় অবধারণ করিতে পারে নাই ।

প্রথম । হলধরের ব্যাপার সম্বন্ধে ইংরাজেরা আমাকেই নাকি সন্দেহ করিতেছে । কাসিমবাজারের রেসমের কুঠীর সাহেবেরা নাকি বলে যে আমার লোক চৈতান নাথ হলধরের সঙ্গে ছিল । কিন্তু আমি এই বিষয়ের বিন্দু বিসর্গও জানি না । যদি এই বালককে আমার নিজের ঘরে রাখি, তবে তাহার নিশ্চয়ই সন্দেহ করিবে যে, হলধরের ব্যাপারে আমি লিপ্ত ছিলাম । ইহার ভরণ পোষণে যত ব্যয় হইবে তাহা সমুদয় আমি দিব । আপনি সম্প্রতি অন্য কোন স্থানে ইহাকে রাখিতে চেষ্টা করুন ।

বুদ্ধ । (সক্রোধে বিরক্তি ও ঘৃণার ভাব প্রকাশ পূর্বক) তবে তুমি এই নিরাশ্রয় বালককে আশ্রয় প্রদান করিতে অসমর্থ ? ইহাকে আপনি গৃহে রাখিতে তোমার সাহস হয় না ?

প্রথম । অবস্থানুসারে অসমর্থ হইয়া পড়িয়াছি । আমি প্রকাশ্যে ইংরাজদিগের সহিত এখন কোন শত্রুতা করিতে ইচ্ছা করি না । নবাব মিরজাফরের সাধ্য নাই যে, ইংরাজদিগের অনিচ্ছা হইলে তিনি আমাকে দেওয়ানের পদে প্রতিষ্ঠিত রাখিতে পারেন । ইংরাজেরা ইচ্ছা করিলেই এখন আমাকে পদচ্যুত করিতে পারে ।

বুদ্ধ । প্রজাদিগের উপর যে অত্যাচার হইতেছে, তাহা নিবারণ করিতে না পারিলে তোমার এ দেওয়ানি প্রাপ্তি দ্বারা কি লাভ হইল ? তোমার নিজের একটা পদ হইল, এই ভিন্ন আর তো ইহাতে কিছুই লাভ দেখি না ।

প্রথম । একদিনের মধ্যেই কি সকল অত্যাচার দূর করা যায় ? ক্রমে ক্রমে এই অত্যাচার নিবারণ করিতে হইবে ।

বুদ্ধ । একদিনের মধ্যে যে এই সকল অত্যাচার দূর হইতে পারে না সে বিষয়ে কোন সন্দেহ নাই । কিন্তু কোম হৃদয়বান ব্যক্তি কি এই সকল নৃশংস ব্যাপার দেখিয়া তোমার ন্যায় চুপ করিয়া থাকিতে পারে ? তুমি একেবারেই হৃদয় শূন্য । তুমি বারবার কি আমার নিকট বল নাই যে দেওয়ানি প্রাপ্ত হইলে বর্তমান অত্যাচার নিবারণ করিতে প্রাথমিক যত্ন করিবে ? নবাব ! এই শিশুস্বামী ভিনবৎসর বয়স্ক বালকের

হ্রবস্তা দেখিয়া তোমার হৃদয় বিগলিত হয় না? থিক তোমার জীবন!  
থিক তোমার দেওয়ানি!

প্রথম। আমি আপনার জীচরণ স্মরণ করিয়া বলিতেছি যে রেসমের  
কুঠীর ইংরাজ বণিকদিগের অত্যাচার নিবারণার্থ প্রাণপণে চেষ্টা করিব। কিন্তু  
কৌশল পূর্বক কার্য্য করিতে হইবে।

বুদ্ধ। হৃদয়হীন পাষণ্ড! তোমার হৃদয় থাকিলে তুমি “রাজনৈতিক  
কৌশল” “রাজনৈতিক কৌশল” বলিয়া বিলম্ব করিতে পারিতে না। এই  
নিরাশ্রয় ছুর্দলদিগের কষ্ট নিবারণার্থ এই মুহূর্ত্তেই প্রাণ বিসর্জন করিতে  
প্রস্তুত হইতে।

প্রথম। (ঈষৎ হাস্য করিয়া) আপনি ত সিরাজের মৃত্যুর পর  
হইতেই এই সাত বৎসর পর্য্যন্ত আমাকে, “নরাদম” “পাষণ্ড” “পামর”  
ইত্যাদি স্থূললিত শব্দে অভিহিত করিতেছেন। কিন্তু আপনার উপদেশানু-  
সারে কার্য্য করিয়া কাসিমালির কি দুর্দশা হইয়াছে তাহা একবার চিন্তা  
করিয়া দেখুন দেখি।

বুদ্ধ। আমার উপদেশ শ্রবণ করিয়া কাসিমালির দুর্দশা হইয়াছে?  
তোমার কিঞ্চিৎমাত্র জ্ঞান থাকিলে অনায়াসে বুঝিতে পারিতে যে কাসি-  
মালির পরাজয় তাহার নিষ্ঠুরতারই অবশ্যস্বাভাবিক। “যতো ধর্ম্ম ততো  
জয়ঃ।” আমি কাসিমালিকে নৃশংসারূপে প্রবৃতি দান করি নাই।  
আমি কি তাহাকে সেইরূপ ক্রুর নরহত্যা দ্বারা হস্ত কলঙ্কিত করিতে বলিয়া-  
ছিলাম? নিতান্ত কাপুরুষের ন্যায় সে কয়েকটা নিরস্ত্র ইংরাজকে প্রাণবধ  
করিয়া অত্যন্ত গর্হিত কার্য্য করিয়াছে। আমি ত্রিদিন তাহাকে সত্য  
এবং ন্যায়ের পথ অবলম্বন করিতে বলিয়াছি। ন্যায়পথ ভ্রষ্ট না হইলে  
সে কখনও পরাজিত হইত না। অন্যায় পথ অবলম্বন করিয়া যে মহাব্য-  
সীয়া শক্তিকে হ্রাস করে, তাহা মোহাম্বকার নিবন্ধন তোমরা বুঝিতে  
পার না।

প্রথম। (ঈষৎ হাস্য করিয়া) প্রভু জমা করিবেন। কাসিমালি  
সম্পূর্ণরূপে আপনার উপদেশানুসারে কার্য্য করে নাই বলিয়াই আজ  
নির্দাসিত অবস্থায়ও সে স্বীয় মনকে কথঞ্চিৎ প্রবোধ দিতে পারিতেছে।  
কিন্তু আপনার উপদেশানুসারে কার্য্য করিলে এই বৎসামান্য মাসিক  
উদ্বার হইতেও তাহাকে বঞ্চিত হইতে হইত।

বুদ্ধ । কিরূপ মানসিক উন্নয়ন দ্বারা সে আপন মনকে প্রবোধ দিতে সমর্থ হইয়াছে ?

প্রথম । আর অধিক কিছু নহে । রাজ্যচ্যুতিব সময়ে অন্ততঃ যে কয়েক জন শত্রুর প্রাণবিনাশ করিতে সমর্থ হইয়াছিল, এই মানসিক উন্নয়নে তাহাকে বঞ্চিত হইতে হয় নাই । কিন্তু আপনার উপদেশরূপ ন্যায়পথ অবলম্বন করিলে সে কয়েকটা ছুটেরও প্রাণবধ করিতে সমর্থ হইত না ।

বুদ্ধ । নরাদম ! সত্য সত্যই তোমার অন্তরাগ্না নরক সৃষ্টি হইয়া রহিয়াছে । কি পরিতাপের বিষয় ! নিশ্চয় তব তুমি কিকিঙ্করও হৃদয়ঙ্গম করিতে সমর্থ হইলে না । তোমার সহিত অধিক বাক্যালাপ করিয়া আর বুঝা সম্ভব নষ্ট কবিতে ইচ্ছা হয় না । অস্ত্রহীনাবস্থায় কাসিমালি শত্রু পক্ষীয় লোকের প্রাণবধ করিয়া নিতান্ত কাপুরুষের কার্য্য করিয়াছে ; স্বীয় নাম কলঙ্কিত করিয়াছে ।

প্রথম । আমি স্বীকার করিলাম আমার শাস্ত্রে জ্ঞান হয় নাই । কিন্তু আপনার উপদেশশাল্যুসাবে কাব্য কবিতা কাসিমালির কি উপকাব হইয়াছে ?

বুদ্ধ । কাসিমালিব অনেক উপকার হইয়াছে । তুমি কি জান না কাসিমালি কি ছিল ? সিংহাসনাক্রুত হইবার পূর্বে কাসিমালি সিরাজ এবং মীর জাফবের ন্যায়ই নরপিশাচ ছিল ; নহিলে সে আপন খণ্ডবেব প্রাণ বিনাশ করিয়া রাজ্য লাভের চেষ্টা করিবে কেন ? কিন্তু সিংহাসনাক্রুত হইবার পর সে সমস্ত জীবনের মধ্যে আমার যে একটা উপদেশ প্রতিপালন কবিয়াছিল, উচ্ছন্ন পরলোকে নিশ্চয়ই তাহার সন্দর্ভ হইবে ; বঙ্গের ইতিহাসে স্বর্ণাকরে তাহার নাম চিরকাল মুদ্রিত থাকিবে, ভাবী বংশাবলী তাহার জীবনের সকল কলঙ্ক বিস্মৃত হইবে ; প্রজাহিতৈষী রাজা বলিয়া সে জগতে খ্যাতি লাভ করিবে ; তাহার নাম স্মৃতি পথাক্রুত হইবামাত্র বঙ্গের কি হিন্দু কি মুসলমান সকলের হৃদয় কৃতজ্ঞতা রসে আগ্রস্ত হইবে । মানব জীবনে ইহা অপেক্ষা আর কি বাহ্যনীয় আছে ? ন্যায়ের রাজত্ব সংস্থাপনার্থ, সত্যের আধিপত্য বিস্তারার্থ বাহাদুর এই কার্য্যক্ষেত্রে আসিয়া প্রাণ বিসর্জন করেন তাঁহারাই দেবতা ।

প্রথম । (অধোমুখে বসিয়া অনেকক্ষণ চিন্তা করিয়া দীর্ঘ নিশ্বাস পরিত্যাগ পূর্বক) তবে আমার নিকট আর কিছু আপনার বলিবার নাই । আমি, এখন বিদায় হইতে পারি ।

বুদ্ধ । তোমার নিকট আমার আর কিছুই বলিবার নাই । কেবল এই নিরাশ্রয় শিশুর প্রতিপালনের ভার গ্রহণ করিতে পার কি না, তাহাই জিজ্ঞাসা করিব, বলিয়া ডাকাইয়া ছিলাম । এই বালককে সাহস করিয়া কেহই আশ্রয় প্রদান করিল না । সকলেই বলে ইহাকে যে আশ্রয় প্রদান করিবে তাহাকেই ইংরাজেরা হলধরের সঙ্গী সন্দেহে ফাঁসি দিবে । কিন্তু আমি তোমাকে নিশ্চয় বলিতেছি যে, এই পিতৃ মাতৃ হীন তিন বৎসর বয়স্ক নিরাশ্রয় শিশুকে যাহারা আশ্রয় প্রদান করিতে অস্বীকার করিল, পরমেশ্বর স্বয়ংই তাহাদের ফাঁসির কাষ্ঠ প্রস্তুত করিতেছেন । নন্দকুমার ! আজ তোমার ফাঁসির কাষ্ঠ প্রস্তুত হইল ।

প্রথম । আমি আপনাকে পিতা অপেক্ষাও সমধিক ভক্তি শ্রদ্ধা করি । আপনি আমার গুরু, পরম দেবতা, আমাকে অভিসম্পাত করিলেন ।

বুদ্ধ । আমি অহনিশ তোমার মঙ্গল কামনা করি । এ দেহে প্রাণ থাকিতে তোমাকে কখনও অভিসম্পাত করিব না । কিন্তু ঈশ্বরের ন্যায়-বিচারে ভবিষ্যতে তুমি যে পুরস্কার পাইবে তাহাই কেবল বলিলাম ।

প্রথম । ( ঈযৎ হাস্য করিয়া ) দেশের মধ্যে কেহই ত, এই বালককে আশ্রয় প্রদান করিতে সম্মত হইল না ; তবে কি এই দেশ শুদ্ধ সমুদয় লোকেরই ঈশ্বরের বিচারে ফাঁসি হইবে ?

বুদ্ধ । এই নিরাশ্রয় বালককে আশ্রয় প্রদান করিতে অস্বীকার করিতেছে বলিয়া দেশশুদ্ধ সমুদয় লোককেই ঈশ্বরের নিকট অপরাধী হইতে হইবে । কিন্তু এই অপরাধের নিমিত্ত কাহাকে কিরূপ দণ্ডিত হইতে হইবে তাহা মনুষ্যের বলিবার সাধ্য নাই । যে দেশে এক জনের কষ্ট নিবারণার্থ অপরাপর লোক নিশ্চেষ্ট থাকে, সে দেশে ক্রমাগত সকলকেই কষ্ট সহ্য করিতে হইবে । বঙ্গদেশ নরপিশাচে পরিপূর্ণ হইয়া রহিয়াছে ; অনতিবিলম্বেই এই দেশ উৎসন্ন যাইবে ।—বঙ্গদেশ ছারখার হইবে ।

প্রথম । তবে দেশের সমুদয় লোককেই আপনি অভিসম্পাত করিতেছেন ।

বুদ্ধ । আমি দেশের অমঙ্গল কামনা করি না । কিন্তু দেশের প্রত্যেক লোক যখন অপরের কষ্ট নিবারণার্থ যত্নবান হইতেছে না, তখন নিশ্চয়ই এই দেশ অধঃপাতে যাইবে, হলধরের যে অবস্থা হইয়াছে ; একে একে সকলেরই সেই অবস্থা হইবে ।

প্রথম । (ঈশ্বর হাস্য করিয়া) বাহারা অত্যাচার করিতেছে, ঈশ্বরের বিচারে তাহারা অধঃপাতে গেলেই বিচারটা কিছু ভাল হয় । কিন্তু আপনার মুখে যে এক নূতন প্রণালীর বিচার শুনিতে পাইতেছি । বাহারা অত্যাচার করিতেছে তাহাদের কোন দণ্ড হইবে কি না সে বিষয়ে কিছুই বলিলেন না কিন্তু যে সকল দুর্বল গরীব আপন আপন প্রাণের ভয়ে অত্যাচার নিপীড়িতদিগকে অত্যাচারীর হস্ত হইতে রক্ষা করে না, অগ্রে তাহারাই দণ্ডিত হইবে, এই কি ঈশ্বরের ন্যায় সঙ্গত বিচার ?

বুদ্ধ । বাহারা অত্যাচার করিতেছে তাহারা ঈশ্বরিক দণ্ড হইতে কখনও নিষ্কৃতি পাইতে পারিবে না । কিন্তু তুমি যে এখন দেশের প্রধান রাজপুরুষ হইয়া এই অত্যাচার নিবারণে যত্ন করিলে না, তজ্জন্য সর্ব্বাগ্রে তোমাকেই দণ্ডিত হইতে হইবে । অগতের দুঃখ কষ্ট এবং অত্যাচার নিবারণার্থ বাহারা চেষ্টা করে না, তাহারা নিশ্চয়ই অত্যাচারের সাহায্য করিতেছে ।

প্রথম । এ বিলক্ষণ বিচার ! আমি নিরপরাধী লোক, এই অত্যাচার নিবারণার্থ, কত কৌশল করিতেছি, এখন অগ্রে আমাকেই দণ্ডিত হইতে হইবে ।

• বুদ্ধ । এ বিচার ভালই হউক আর মন্দই হউক, এই অখণ্ডনীয় ঈশ্বরিক নিয়ম দ্বারা বিশ্বসংসার পরিশাসিত হইতেছে । তোমার হৃদয়ের মোহাঙ্ককার দূর না হইলে ইহার নিগূঢ় তত্ত্ব তুমি কিছুই বুঝিতে পারিবে না । আমি নিশ্চয়ই বলিতেছি তুমি বিনাশের পথে অগ্রসর হইতেছ । যদি আপনার মঙ্গল চাও তোমার এই সকল রাজনৈতিক চাতুরী পরিত্যাগ করিয়া প্রকাশ্যভাবে অত্যাচারের অবরোধ করিতে বন্ধপরিকর হইতে চেষ্টা কর । সাধীর অশ্রুবারি দাধাগির ন্যায় প্রজ্জ্বলিত হইয়া সমুদয় বঙ্গদেশকে ভস্মীভূত করিবে । কীটের ন্যায় তুমি সেই দাধাগির মধ্যে নিপতিত হইয়া প্রাণ হারাইবে । নন্দকুমার আর বিলম্ব করনা । আসন্ন মৃত্যু হইতে আপনাকে রক্ষা কর । পরমেশ্বর তোমাকে জনসাধারণ অপেক্ষা সমধিক শক্তি ও ক্ষমতা প্রদান করিয়াছেন । দুর্বল ও নিরাশ্রয়ের অত্যাচার নিবারণার্থ সেই শক্তির সচ্যবহার কর ।

এই বলিয়া বুদ্ধ নির্দীক হইয়া রহিলেন । মহারাজ নন্দকুমার অধোবদনে বসিয়া অনেককৃষ্ণ চিন্তা করিতে লাগিলেন ।

কিছুকাল পরে নন্দকুমার বৃদ্ধের চরণে প্রণাম করিয়া স্বস্থানে প্রস্থান করিলেন ।

## দ্বিতীয় অধ্যায় ।

### নির্জ্ঞান চিন্তা ।

রাত্রি প্রায় দুই প্রহর হইয়াছে । সুনীল আকাশে চন্দ্রমা সমুদিত হইয়া গভীরভাবে জগতের প্রতি দৃষ্টিপাত করিতেছে । জগন্মণ্ডল চন্দ্রের স্রমধূর স্নিগ্ধ কিরণে সমুজ্জ্বল হইয়া রহিয়াছে । জন প্রাণীর শব্দ নাই । এই সময়ে বৃদ্ধের স্রবাদার মীর জাফরের দেওয়ান মহারাজ নন্দকুমার একাকী রাজপথ দিয়া চিন্তাকুল মনে স্বস্থানে প্রত্যাবর্তন করিতেছেন । তিনি সময়ে সময়ে উজ্জ্বলিত চন্দ্রমার দিকে দৃষ্টিপাত করিতেছেন ।

চন্দ্রমার প্রকাশে বহির্জগতই কেবল আলোকিত হইল, কিন্তু মনুষ্যের অন্তরস্থিত মোহান্ধকার চন্দ্রালোক দ্বারা বিদূরিত হইল না । চন্দ্রের চন্দ্রমা যিনি, জ্যোতির জ্যোতিঃ যিনি তাঁহার পবিত্র বিকাশ ভিন্ন অন্তর্জগত কখনও আলোকিত হয় না, হৃদয়স্থিত তিমির রাশি কখনও বিনষ্ট হয় না ।

চিন্তাভারাক্রান্ত হৃদয়ে মহারাজ নন্দকুমার স্বীয় গৃহে প্রবেশ পূর্বক শয়ন প্রকোষ্ঠের বাতায়নে বসিয়া মনে মনে নানা চিন্তা করিতে লাগিলেন । মনোমধ্যে এইরূপ বিবিধ প্রশ্নের উদয় হইল—“সত্য সত্যই কি আমি বিনাশের পথে অগ্রসর হইতেছি?—শুরুদেবের মুখ হইতে তেঁা কখনও কোন কথা কথ্য বাহির হয় না—তিনি যাহাকে যাহা বলিয়াছেন তৎসমুদয়ই সময়ে পূর্ণ হইয়াছে—তবে কি ইহঁারই উপদেশানুসারে কার্য্য করিব?—কিন্তু ইহঁার উপদেশানুসারে কার্য্য করিলে যনমান পদ প্রভুত্বের আশায় একেবারেই জলাঞ্জলি দিতে হইবে—তাহাতে লাভ কি হইবে?—লাভ ত কিছুই দেখিতে পাইনা—শুরুদেবের সমুদয় কথাই প্রহেলিকার ন্যায় বোধ হইতেছে—ইহঁার কোন কথাই মর্ম্ম গ্রহণ করিতে পারি না—কোন কথার অর্থই হৃদয়ঙ্গম হয় না—তবে ইনি যাহা বলিলেন তাহাই কি সত্য? আমার হৃদয়স্থিত মোহান্ধকার প্রভুত্বই কি আমি কিছুই বুঝিতে পারিতেছি না?—

কিন্তু পেই বা স্বদেশের মোহাকার দূর হয়, কবে আমার স্বদেশের মোহাকার দূর হইবে ?

“কিন্তু ইহাঁর অন্যান্য কথার অর্থ না বুঝিলেও শেষের কথার অর্থ তো অনায়াসেই বুঝিতে পারি—আমার এ দেওয়ানি পদ সত্য সত্যই অস্থায়ী—কলাই আমি পদচ্যুত হইতে পারি—আমার পদচ্যুত হইবারই তো অনেক সম্ভাবনা রহিয়াছে—ইংরাজগণ অত্যন্ত অনিচ্ছা পূর্বক আমার নিয়োগ সম্বন্ধে সম্মতি প্রদান করিয়াছে—একটু জটিল হইলেই পদচ্যুত করিবে—জটিল তো অভাবই নাই—শত চেষ্টা করিয়াও রাজস্ব আদায় করিতে পারিতেছি না—কিন্তু ইংরাজগণ বলিতেছে আমি রাজস্ব আদায় করিয়া আশ্রয় প্রাপ্ত করিতেছি—রাজস্ব আদায় না হইলে নবাব ইংরাজদিগকে যে টাকা দিতে প্রতিশ্রুত হইয়াছেন তাহা পরিশোধ হইবে না—কাজে কাজেই ইংরাজেরা আমাকে পদচ্যুত করিবে ।

“গুরুদেবের কথা কিছুই মিথ্যা নহে—এই রাজস্ব আদায় করিতে আবার আমাকেও কত কত লোকের প্রতি অত্যাচার করিতে হইবে—তিনি যাহা কিছু বলিয়াছেন সকলই সত্য—পদ রক্ষার নিমিত্ত অত্যাচার করিয়া রাজস্ব আদায় করিতে হইবে ; কিন্তু পদ কিছু থাকিবে না—চরমে কেবল সেই অত্যাচারের নিমিত্তই পাপের ফল ভোগ করিতে হইবে ।

“দেওয়ানি তো আমার থাকিবেই না—যায় দেওয়ানি যাউক—আমি গুরু বাক্যানুসারেই কার্য্য করিব—ইংরাজদিগকে স্পষ্টাক্ষরে বলিব যে তাহারা তন্তবায়দিগের প্রতি এইরূপ অত্যাচার করিতে পারিবে না—গুরু ঠিক বলিয়াছেন—এ অত্যাচারের অবরোধ না করিলে আমার জীবন বুঝা—গুরু ঠিক বলিয়াছেন এ কাপুরুষ মীরজাফরের দেওয়ানি গ্রহণ করিয়া আমাকেও ইংরাজ বণিকদিগের অত্যাচারের সহায়তা করিতে হইতেছে—অত্যাচারী রাজার দাসকেও বাধ্য হইয়া অত্যাচার করিতে হয়—আমি কি নবাবের দেওয়ান ? আমি এক প্রকার ইংরাজদিগের দেওয়ান হইয়া পড়িয়াছি ।—ইংরাজ কে ? কয়েকজন বণিকমল্ল, —তাহারা কি দেশের রাজা ? তবে তাহারা কেন প্রজাদিগের উপর ঈদৃশ অত্যাচার করিবে ? আমি নবাবের দেওয়ান—এ রাজ্যের প্রকৃত রাজা নবাব—একান্ত যদি নবাব আমার কথার কণপাত না করেন, দিল্লীর বাদশাহের নিকট হইতে আমি নিজে দেওয়ানি সনদ লইতে চেষ্টা করিব—দেখি একবার নবাবকে ইংরাজ



দিগের বিরুদ্ধাচরণ করিতে সম্মত করাইতে পারি কি না।—ফরাশিদিগের সাহায্য প্রাপ্ত হইলে এখনই এই দুর্বৃত্ত ইংরাজদিগকে দেশ হইতে বহিষ্কৃত করিয়া দিতে পারি।—আমি নিশ্চয়ই ফরাশিদিগের সাহায্য প্রার্থী হইব—নবাবকে এ বিষয়ে পরামর্শ দিব—কিন্তু গুরুদেব আবার ফরাশিদিগের সাহায্যার্থী হইতে নিষেধ করিতেছেন—তিনি বলেন ফরাশিদিগের সাহায্য লইলে ভাল হইবে না তাহারাও আবার ইংরাজবণিকদিগের ন্যায় দৌরাত্ম্য করিতে আরম্ভ করিবে ? তবে কি করিব ? গুরুদেব বলেন নিজের বাহুবলের উপর নির্ভর কর—আমার কি বল আছে ? গুরুদেবের এই কথার অর্থ কিছুই বুঝিতে পারি না। তিনি বলেন “মানসিক বল থাকিলে লোক অসাধ্য সাধন করিতে পারে”—তিনি বলেন “নবাবের কোন মতামতের অপেক্ষা করিতে হইবে না”—“দিল্লীর সম্রাটের অনুমতি আবশ্যক করে না”—“ফরাশিদিগের সাহায্যের প্রয়োজন নাই”—“অত্যাচার নিবারণার্থ একবার প্রাণ বিসর্জন করিতে প্রস্তুত হইলেই কৃতকার্য হইবে।”—এই কথার কোন অর্থ বুঝিতে পারি না—দেশের সমুদয় লোকই ইংরাজদিগের বাণিজ্য কুঠিতে চাকরি পাইবার নিমিত্ত লালায়িত ;—তাহারা বাণিজ্য কুঠিতে চাকরি পাইবার নিমিত্ত প্রাণপণে চেষ্টা করিতেছে ;—তাহারা কি ইংরাজদিগকে দেশ হইতে বহিষ্কৃত করিয়া দিতে অগ্রসর হইবে ? কখনই না। তবে গুরুদেবের এই কথা অর্থ শূন্য। তিনি বলেন তুমি প্রাণ বিসর্জন করিতে প্রস্তুত হও, সন্দেহান্ত প্রদর্শন কর—দেশের শত শত লোক তোমারই দৃষ্টান্তের অনুসরণ করিবে। তিনি বলেন অন্যের মুখাপেক্ষা করিওনা,—কিন্তু আমি নিশ্চয় জানি একজনও আমাকে অনুসরণ করিবে না—বাকালী জাতি ! চাকরী ইহাদিগের জীবন মর্কষ ! সকলেই নবকৃষ্ণ মুন্সীর পথাবলম্বন করিবে—ইংরাজদিগের আশ্রয় গ্রহণ করিয়া দেশের লোকের উপর অত্যাচার করিবে।

“তবে নিশ্চয় দেখিতেছি কৌশল ভিন্ন কোন উপায় নাই। ফরাশিদিগের সাহায্য লইয়া যুদ্ধ করিতে হইবে—না হয় ইংরাজদিগের পরস্পরের মধ্যে চক্রান্ত করিয়া গৃহবিচ্ছেদ ঘটাইয়া দিতে হইবে। গুরুদেব বলিলেন এ পথ অবলম্বন করিলে রাজনৈতিক কুহকে পড়িয়া আমাকে প্রাণ হারাইতে হইবে। কিন্তু এই কৌশলের পথ ভিন্ন আরতো কোন পথ আমি দেখি না। হয় কৌশল, না হয় সংগ্রাম—কিন্তু সংগ্রামের কোন উপায় নাই। সংগ্রাম ক্ষেত্রে বাকালী কখনও অগ্রসর হইবে না। তবে নিশ্চয়ই কৌশলে পথ

অবলম্বন করিতে হইবে । কিন্তু কি বিপদ ! গুরুদেব বারম্বার এই পথ পরিত্যাগ করিতে বলিতেছেন । গুরুর আজ্ঞা লঙ্ঘন ভিন্ন এই পথে অগ্রসর হইবার উপায় নাই—গুরুর আদেশ যে যুক্তি সঙ্গত তাহাও বোধ হয় না—কিন্তু গুরুর আদেশের অর্থ বুঝি আর না বুঝি নিশ্চয়ই এই পথে অগ্রসর হইব । \*গুরুর আদেশ লঙ্ঘন করিব না—আমার এ দেওয়ানি পদ অনেক দিন থাকিবে না—আমাকে নিশ্চয়ই ইংরাজ বণিকগণ পদচ্যুত করাইবার চেষ্টা করিবে—এ বড় অস্থায়ী পদ । আমি রাত্রি প্রভাত হইলেই সেই নিরাশ্রয় বালককে আনাইয়া স্বীয় গৃহে রাখিব । ইংরাজেরা সন্দেহ করে করুক—আমি গুরুর আদেশানুসারে কার্য্য করিব,—ইহাতে যত্ন হইলেও ভাল ।”

এইরূপ চিন্তা করিতে করিতে মহারাজ নন্দকুমারের নিদ্রাবেশ হইল ; তৎক্ষণাৎ উঠিয়া শয্যোপরি শয়ন করিলেন ।

মল্ল্য মনে করে সংসারে উচ্চ পদ হইলেই সুখ শান্তি লাভ হয় । উচ্চ পদস্থ লোকদিগকে সর্বদাই চিন্তানলে দগ্ধ হইতে হয় । মহারাজ নন্দকুমারের পূর্ণ নিদ্রা হইল না । অর্দ্ধনিদ্রিতাবস্থায় স্বপ্নে দেখিতে লাগিলেন—কলিকাতা কোম্পিলের ব্যাটস্‌ম্ সাহেব কয়েক জন মৈনিক পুরুষ সঙ্গে করিয়া আসিয়াছেন, রাজস্ব আদায়ের হিসাব পত্র তাঁহার নিকটে তলব করিয়াছেন,—হিসাব পত্র দৃষ্টি করিয়া হিসাবে গোল হইয়াছে বলিয়া তাঁহাকে বন্দী স্বরূপ কলিকাতা প্রেরণ করিতে উদ্যত হইয়াছেন—ইংরাজদের রেশমের কুঠির গোমস্তা রামহরি চট্টোপাধ্যায়কে নবাবের দেওয়ানি পদে নিযুক্ত করিয়াছেন—দেশীয় লোকেরা রামহরিকে দেওয়ানি কার্য্যে নিযুক্ত হইতে দেখিয়া হিহি করিয়া হাসিতেছে—নবাব মীরজাফর রামহরির নিয়োগ সম্বন্ধে ঘোর প্রতিবাদ আরম্ভ করিয়াছেন ।—স্বপ্নাবসানে জাগ্রত হইয়া দেখেন রজমী প্রভাত হইয়াছে । তখন গাত্ৰোত্থান করিয়াই মনে করিলেন গুরুর বাক্য প্রতিপালন করিব—এখনই নিরাশ্রয় বালককে আনিবার নিমিত্ত লোক প্রেরণ করিব ।

নন্দকুমার ! এই প্রভাত-প্রতিজ্ঞা প্রতিপালন করিতে প্রাণপণে চেষ্টা কর । নিশাবসানে প্রত্যেক দিন প্রভাত সূর্য্য গগন মণ্ডলে সমুদিত হইয়া মোহাঙ্গকারে নিমগ্ন নরনারীদিগকে বলিতেছে “মানব জোয়ার জ্বরের মোহাঙ্গকার দূর করিবার নিমিত্ত, চরিত্র সংশোধন করিবার জন্য জগৎপিতা

আজ আবার তোমাকে এই একটি নূতন সুযোগ প্রদান করিলেন । তাঁহারই আদেশে আমি সমুদিত হইয়া তোমাকে জাগ্রত করিলাম, তাঁহার আদেশ তোমাকে জ্ঞাপন করিলাম ।”

পাঠক ও পাঠিকাগণ!—চরিত্র সংশোধন করিতে হইলে, হৃদয় পবিত্র করিতে হইলে, অন্তরের মোহাম্বকার দূর করিতে হইলে, প্রত্যেক দিবসের প্রভাত-উপদেশ প্রতিপালন করিতে যত্ন কর । সংসারের চিন্তা, সংসারের কোলাহল কর্ণে প্রবেশ করিবার পূর্বে জাগ্রত হইয়া প্রত্যেক দিবসের প্রভাত কি বলিতেছে তাহাই শ্রবণ কর । প্রভাত-উপদেশের উপকারীতা হইতে আপনাকে বঞ্চিত রাখিলে তোমার হৃদয় সমুন্নত করিবার বড় আশা নাই ।

মহারাজ নন্দকুমার প্রাতঃক্রিয়া সমাপন করিয়া দরবারে আসিবার পূর্বেই দরবার গৃহ শত শত লোকে পরিপূর্ণ হইল; দেওয়ান মহল হইতে লোকারণের কোলাহল শুনা যাইতে লাগিল । রাজস্ব আদায়কারী কর্মচারিগণ আপন আপন তহসিলের কাগজ পত্র লইয়া দেওয়ান খানার পার্শ্ব গৃহে প্রবেশ পূর্বক অগ্রে সদরের নায়েব পেশকারদিগকে কিঞ্চিৎ কিঞ্চিৎ উৎকোচ প্রদান করিতে লাগিলেন । হিসাব পরিস্কারকালে সদরের আমলাগণ পাছে কোন গোলযোগ বাধাইয়া দেয় সেই আশঙ্কায় সর্বপ্রথমে ইহাদিগের প্রণামী প্রদান করিতে হয় । জমীদারদিগের মধ্যে কেহ কেহ স্বীয় স্বীয় দেয় খাজনার টাকা সঙ্গে করিয়া আনিয়াছেন; এখন পর্য্যন্ত সদরের আমলাদিগের প্রণামী বাহির হয় নাই; সুতরাং দেওয়ান মহল রহিয়াছেন; বসিবার হুকুম হয় নাই । নবাবসরকারে কার্যের প্রার্থী হইয়া অনেকানেক ভদ্র সন্তান দেওয়ানের সন্দর্শন লাভ করিবার প্রত্যাশায় নজর হস্তে করিয়া দেওয়ান খানার সম্মুখস্থ দ্বারে দণ্ডায়মান রহিয়াছেন । ইহাদিগের মধ্যে বাহারা দ্বাররক্ষক এবং দেওয়ান খানার প্যালা মুখাকে কিঞ্চিৎ জলপানি প্রদান করিয়া তাহাদের অহুগ্রহ ক্রয় করিয়াছেন, তাহারাই গৃহ মধ্যে প্রবেশ করিতে সমর্থ হইলেন । অন্যান্য সকলেই বর্তমান সময়ের মুশ্কেলি এবং ডেপুটী মাজিষ্টারী কার্যের উমেদারদিগের ন্যায় মস্তকে উকীষ পরিধান পূর্বক দেওয়ান খানার সম্মুখস্থ তৃণক্ষেত্রে বিচরণ করিতে লাগিলেন । ব্রাহ্মণ পণ্ডিগণ “মহারাজের জয় হউক” এই বলিয়া গৃহ মধ্যে প্রবেশ করিতে লাগিলেন । ইহাদিগের নিকট

কাহার কিছু পাইবার আশা নাই ; সুতরাং ইহাদিগকে গৃহে প্রবেশ করিতে কেহ বাধা দিতেছে না । ইহারা গৃহে প্রবেশ পূর্বক নির্দিষ্ট উচ্চস্থানে উপবেশন করিতেছেন । শত শত প্রজা আবেদন পত্র হস্তে করিয়া গৃহের সম্মুখে দণ্ডায়মান রহিয়াছে । এই সময়ে কাশীধামের পাণ্ডাদিগের ন্যায় উকিল মোক্তারের যত্ননা একেবারেই ছিল না । প্রত্যেক প্রজাই আপন আপন প্রার্থনীয় বিষয় স্বয়ং নিবেদন করিত । কাহাকেও উকিল মোক্তারের হস্তে পড়িয়া সর্বস্বান্ত হইতে হইত না । যে দুই চারি টাকা ব্যয় হইত তাহা আমলাদিগেরই প্রাপ্তি ছিল । আমলাগণ অল্পে সন্তুষ্ট হয় । কিন্তু লঙ্কাধিপতির উদ্যানের সমৃদ্ধ ফলমূল সংগ্রহ করিয়া দিলেও উকিলের বৃহৎ উদর কেহ পরিপূর্ণ করিতে পারে না ।

প্রাতঃক্রিয়া সমাপনান্তে দশ বার জন লোক পরিবেষ্টিত হইয়া মহারাজ নন্দকুমার দরবার গৃহে প্রবেশ করিবামাত্র সকলেই সসম্মানে দণ্ডায়মান হইলেন । ব্রাহ্মণ পণ্ডিতগণ হস্তোত্তলন পূর্বক “মহারাজের মঙ্গল হউক” বলিয়া আশীর্বাদ করিলেন । অন্যান্য লোক মস্তক অবনত করিয়া অভিবাদন করিলেন ।

মহারাজ সভাসীন হইলে পণ্ডিতগণের অগ্রণী হরিদাস তর্কপঞ্চানন তাঁহার সম্মুখীন হইয়া শাস্ত্রালাপন করিতে আরম্ভ করিলেন । অন্যান্য পণ্ডিতগণও একেবারে নির্ঝাঁক রহিলেন না । পণ্ডিতদিগের এইরূপ নিয়ম নহে যে তাঁহারা ক্রমাগত একে একে আপন বক্তব্য বিষয় বলেন । কথা বলিবার সময়ে তাঁহারা চারি পাঁচজন একত্র হইয়া সমস্তরে চীৎকার করিয়া উঠেন । প্রত্যেকেই আপন আপন বিদ্যা প্রকাশ করিতে হইবে । মহারাজ আবার কিছুকাল পরেই রাজ কার্যে মন নিবেশ করিবেন ; সুতরাং উপস্থিত পণ্ডিতদিগের মধ্যে প্রায় সকলেই একত্র হইয়া কথা বলিয়া উঠিতেন । ইহাদিগের বাগ্‌যুদ্ধ একবার আরম্ভ হইলে চীৎকারে গৃহ পরিপূর্ণ হইত । প্রথমতঃ ধর্মালোচনার চীৎকার আরম্ভ হইল ; তৎপর নীতি শাস্ত্রের কথোপকথন হইতে লাগিল । তর্কপঞ্চানন মহাশয় বলিলেন—“মহারাজ ! আমাদেব শাস্ত্রকারেরা বলিয়াছেন সূকৌশলে রাজকার্য্য নির্বাহ করিতে হইবে—কৌশল ভিন্ন কোন কার্য্যই সম্পন্ন হয় না—শত্রুকে পরাজয় করিতে হইলে—জনসাধারণকে করতলস্থ রাখিতে হইলে রাজগণকে বিবিধ কৌশলাবলম্বন করিতে হইবে । মন্ত্রীপ্রমর চাপক্য প্রভৃতি এই পথই অবলম্বন

করিয়াছিলেন । বিক্ষুণ্ণাও হিতোপদেশের স্থানে স্থানে এই কৌশলের পথাবলম্বন করিতে বলিয়াছেন যথা—

“সান্না দানেন ভেদেন সমন্তৈরথ বা পৃথক্ ।

সাধিত্বং প্রযতেতারীন্ ন যুদ্ধেন কদাচন ॥”

তর্কপঞ্চাননের মুখ হইতে শ্লোকের সমুদয় অংশ উচ্চারিত হইতে না হই-  
তেই বাচস্পতি মহাশয় বলিয়া উঠিলেন “ওহে পূর্বের কথা ছাড়িয়া  
দিলে যে—

“বিজেতুং প্রযতেতারীন্ ন যুদ্ধেন কদাচন ।

অনিতো্যো বিজয়ো যস্মাদ্ দৃশ্যতে যুদ্ধমানযোঃ ॥”

মহারাজ নন্দকুমার এই দুই শ্লোক শ্রবণ করিয়া বলিলেন—“মহাশয়  
কেহ কেহ বলেন কৌশলের দ্বারা কোন ফল লাভ হয় না ।”

তর্কপঞ্চানন, বাচস্পতি বিদ্যাবাগীশ তিন জনেই একত্রে চীৎকার করিয়া  
বলিতে লাগিলেন :—

যথা কাল কৃত্যোদ্যোগাত্ কৃষিঃ ফলবতী ভবেৎ ।

তদ্বিত্তীতিরিয়ং দেব ! চিরাৎ ফলতি ন ক্ষণাৎ ॥

পণ্ডিতদিগের এই সকল কৌশলের ব্যাখ্যা শ্রবণ করিবারাত্রই মহা-  
রাজ নন্দকুমারের গত রাত্রের সমুদয় কথাই স্মৃতিপথাক্রম হইল । তিনি  
অবশেষে পণ্ডিতদিগকে সম্বোধন পূর্বক বলিলেন “মহাশয় ! শাস্ত্রের মতামত  
কিছুই বুঝিতে পারিনা । বাপুদেব শাস্ত্রী মহাশয় বলেন যে রাজধর্ম পালন  
করিতে হইলে রাজাকে অপত্যনির্কিংশে প্রজাপালন করিতে হইবে সর্বদা  
শত্ৰু এবং ন্যায়ের পথাবলম্বন করিতে হইবে । নীতিশাস্ত্র বিশারদগণ যাহা  
কিছু রাজনৈতিক কৌশল বলিয়া ব্যাখ্যা করিয়াছেন তাহা এক প্রকার  
প্রবঞ্চনা মূলক ব্যবহার মাত্র । ন্যায়পরায়ণ রাজগণের ঐদৃশ পথাবলম্বন  
করা শ্রেয় নহে । তিনি আরও বলিলেন যে আৰ্য জাতির অধঃপতনা-  
রহস্য আধুনিক পণ্ডিতগণ যাহা কিছু রাজনীতি কৌশল বলিয়া ব্যাখ্যা করিয়া-  
ছেন তৎসমুদয়ই ধর্মবিগর্হিত প্রবঞ্চনা মূলক ব্যবহার । সেই কৌশলের  
পথ অবলম্বন করিয়া যে সকল রাজগণ রাজ্যশাসন করিতেছে, তাহারা  
রাজনামে অভিহিত হইবার উপযুক্ত নহে । দম্ভ্যগণ যজ্ঞ বলপূর্বক অপরের  
ধন-সম্পত্তি অপহরণ করে, কৌশলাবলম্বী রাজপুরুষগণ প্রকারান্তরে  
সেই দম্ভ্যবৃত্তিই অনুসরণ করিতেছেন । শাস্ত্রীমহাশয় কৌশলের কথা

শুনিলেই সাধুশ্রুত যুগা এবং বিরক্তির ভাব প্রকাশ করেন। তিনি বলেন লোকের উপর প্রভুত্ব স্থাপন করিতে হইলে প্রেমরজ্জু দ্বারা তাহাদিগকে বাঁধিতে হইবে, সে বন্ধন কিছুতেই বিচ্ছিন্ন হয় না।”

মহারাজের এই কথা শুনিয়া পণ্ডিতগণ মধ্যে কেহ বলিলেন, বাপুদেব শাস্ত্রী বার্কাক্য প্রযুক্ত হিতাহিত জ্ঞান শূন্য হইয়া পড়িয়াছেন। কেহ বলিলেন, বাপুদেবের শাস্ত্রে কোন দিনও ব্যুৎপত্তি হয় নাই; তবে কিঞ্চিৎ জ্যোতিষ শাস্ত্র জ্ঞানেন বলিয়া আলিবর্দি খাঁ তাঁহাকে সম্মান করিতেন। পণ্ডিত শ্রেষ্ঠ হরিদাস তর্কপঞ্চানন বাপুদেব শাস্ত্রীর নাম শ্রবণ করিয়া তাঁহার প্রতি বিশেষ যুগা প্রদর্শন পূর্বক বলিলেন—“মহারাজ! সেই বৃদ্ধ পাগলের কোন উপদেশে কর্ণপাত করিবেন না। আলিবর্দি খাঁ ইহাকে সম্মান করিতেন বলিয়া কাসিমালি সিংহাসন প্রাপ্তির পর ইহারই উপদেশানুসারে চলিতে লাগিলেন। কিন্তু চিন্তা করিয়া দেখুন, কাসিমালির কি দুরবস্থা হইয়াছে। আমি আপনাকে বিশেষ আগ্রহাতিশয় সহকারে বলিতেছি সমুদয় রাজকার্য্যই কৌশলাবলম্বন পূর্বক সম্পন্ন করিবেন।

বাপুদেব শাস্ত্রীর প্রতি মহারাজ নন্দকুমারের অবিচলিত ভক্তি ছিল। সমাজের মধ্যে যদিও হরিদাস তর্কপঞ্চানন অত্যন্ত ধার্মিক বলিয়া পরিচিত ছিলেন, কিন্তু তিনি লোকের শ্রদ্ধা ভক্তি আকর্ষণ করিতে পারিতেন না। সুতরাং হরিদাস তর্কপঞ্চানন এবং অন্যান্য পণ্ডিতদিগের কথা শ্রবণ করিয়া, মহারাজ নন্দকুমারের বাপুদেব শাস্ত্রীর প্রতি যে ভক্তি ছিল তাহার কিঞ্চিৎশ্রদ্ধাও হ্রাস হইল না। কিন্তু শাস্ত্রী মহাশয়ের মতামতের সত্যতা সম্বন্ধে মনোমধ্যে সন্দেহের সঞ্চার হইল।

বস্তুতঃ এই বিশ্বাসে সারো মানব মন চতুঃপার্শ্বস্থ ঘটনা এবং বিবিধ বিষয়ের সংস্পর্শ প্রাপ্তি নিবন্ধন সর্বদাই দোলায়মান হইতেছে। সিদ্ধ পুরুষ ভিন্ন এই সংসারে এইরূপ দোলায়মান অবস্থা হইতে মনকে সংরক্ষণ করিতে কেহই সমর্থ নহে। দোলায়মান চিত্ত মহারাজ নন্দকুমার আবার গত রাত্রের কথা চিন্তা করিতে লাগিলেন। প্রভাত প্রতিকার উচিত সম্বন্ধে মনোমধ্যে সন্দেহ উপস্থিত হইল। সে প্রতিজ্ঞা তাঁহার হৃদয় হইতে ক্রমে অন্তর্হিত হইল। কৌশলের পথ অবলম্বন করিবেন বলিয়াই মনে মনে স্থির করিলেন। কিছুকাল পরে সত্যস্থ পণ্ডিতগণ বিদায় হইয়া স্বস্থানে প্রস্থান করিলেন। মহারাজ রাজকার্য্য পর্য্যবেক্ষণ করিতে লাগি-

লেন। দুই তিন ঘণ্টা পরে দরবার ভঙ্গ হইল। তিনি ইষ্ট মন্ত্র সাধনার পূজা-গৃহে প্রবেশ করিলেন।

এই ঘটনার প্রায় একবৎসর পরে নবাব মীরজাফরের মৃত্যু হইল। ইংরাজগণ পূর্ব হইতেই মহারাজ নন্দকুমারকে শত্রু বলিয়া মনে করিতেন। তাঁহার মীরজাফরের মৃত্যুর পর তাঁহাকে পদচ্যুত করিলেন, এবং মহা-শয় রেজা খাঁকে তৎপদে নিযুক্ত করিলেন। সরকারি রাজস্ব আদায় করিয়াছেন বলিয়া মহারাজ নন্দকুমার বন্দীস্বরূপ কলিকাতায় প্রেরিত হইলেন।

## তৃতীয় অধ্যায় ।

### জঙ্গলাকীর্ণ ভগ্ন গৃহ ।

আষাঢ় মাস। বেলা প্রায় অবসান হইয়া আসিয়াছে। মূলধারে বৃষ্টি পড়িতেছে। এই সময়ে—“হা বিধাতা—কপালে কত দুঃখই ছিল”—এইরূপে স্বীয় অদৃষ্টকে ভিরঙ্কার করিতে করিতে একটি ধর্ম্মাকুতি কুশল রমণী আশ্রয় পরিপূর্ণ একখানি ডালা মন্তকে করিয়া ক্ষতপদে একটি জঙ্গলাকীর্ণ জনশূন্য বাড়ীর মধ্যে প্রবেশ করিতেছে। রমণীর বয়ঃক্রম অষ্টাদশ বর্ষের অধিক হইবে না। তাহার পরিধান অতিশয় মলিন জীর্ণ বস্ত্র, মুখ-কমলে শোক দুঃখ এবং দারিদ্র্যের চিহ্ন মুদ্রিত হইয়া রহিয়াছে। তাহার শরীর সম্পূর্ণ গৌরবর্ণ না হইলেও যে উত্তম শ্যামবর্ণ, তাহার কোন সন্দেহ নাই। বোধ হয় বর্তমান দারিদ্র্য কিংবা কোন মানসিক কষ্ট নিবন্ধন তাহার মুখশ্রী বিবর্ণ হইয়াছে। ইহাকে দেখিলে অভ্যস্ত দুর্বল বলিয়া বোধ হয়। কিন্তু যেক্রমে ক্ষতপদে গমন করিতেছে তাহাতে কে বিশ্বাস করিতে পারে যে ইহার শরীরে বল নাই? স্থিরনেত্রে ইহার দিকে দৃষ্টিপাত করিলে স্রীজাতি-মূলভ লজ্জা নন্দতা এবং সরলতার ভাব স্পষ্টরূপে ইহার মুখকমলে পরিলক্ষিত হয়। কিন্তু এই সকল সম্ভাব ভিন্ন—এবং ইহা অপেক্ষাও মধুরতর—কি একস্বপ্নময় অপূর্ণ সৌন্দর্য্যের ভাব ইহার মুখশ্রী পরিবেষ্টন করিয়া রহিয়াছে যে, ইহাকে দেখিবামাত্র সকলের লোকের

মন মুগ্ধ হইত, ইহার প্রতি দয়া স্নেহ এবং ভালবাসার ভাব অজ্ঞাতসারে এবং অস্পষ্টভাবে তাহাদের হৃদয়ে উদ্বেক হইত ।

রমনী যে ভগ্ন বাতীর মধ্যে প্রবেশ করিতেছিল সেই বাড়ী আরমানিয়ান ও ফরাশিদের সৈদাবাদের রেসমের কুঠি হইতে অর্ধ ক্রোশ ব্যবধানে স্থিত । এই সময়ে সৈদাবাদে ফরানী এবং আরমানিয়ানদিগের রেসমের কুঠি এবং কাসিমবাজারে ইংরেজদিগের কুঠি ছিল । এখন পর্য্যন্তও পূর্ণ এক বৎসর অতিবাহিত হয় নাই লর্ড ক্লাইব ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানির নামে বঙ্গ বেহার এবং উড়িষ্যার দেওয়ানি প্রাপ্ত হইয়াছেন ।

এ বাড়ীতে যে কোন লোক বাস করিতেছে তাহা বোধ হয় না । বাড়ীর মধ্যে সমুদয় স্থানই বিবিধ কণ্টকলতা, সুদীর্ঘ তৃণরাশি এবং গলিত বৃক্ষপত্রে সমাবৃত হইয়া রহিয়াছে । মল্লয্যের পদসঞ্চারের চিহ্নও নাই । গৃহের প্রাঙ্গণে পর্য্যন্ত বড় বড় ঘাস হইয়াছে । বিগত ছয় মাসের মধ্যে যে কেহ বাড়ীর কোন স্থান পরিদ্বার করিবার চেষ্টা করিয়াছে তাহা বোধ হয় না । কিন্তু ভগ্ন গৃহ সকল দেখিলে সহজেই অনুমিত হয় যে এই বাড়ী দুই খণ্ডে বিভক্ত ছিল । সমুখের খণ্ডে বাহির বাড়ী ও পশ্চাৎ খণ্ডে অন্তর বাড়ী ছিল । বাহির খণ্ডে চারি পাঁচ খানা কাঁচা ঘরের ভগ্নাবশিষ্ট চালা ও কাঠ স্তপাকার হইয়া ঘরের পোতার উপর পড়িয়া রহিয়াছে । ইহার মধ্যে দুইখানি অপ্রশস্ত অথচ সুদীর্ঘ গৃহের মাটির ভিটা দেখিলে বোধ হয় যেন পূর্বে কোন তত্ত্বাবায় এই বাড়ীতে বাস করিত । এই সকল দীর্ঘাকার অপ্রশস্ত গৃহে বসিয়া তাহারা বস্ত্র বুনাইত । বাড়ীর পশ্চাত্তের খণ্ডেও অন্যান্য পাঁচ ছয় খানা ঘর ছিল । কিন্তু প্রায় সমুদায় ঘরের চালাই মৃত্তিকাসাৎ হইয়া পড়িয়া রহিয়াছে । কেবল মাত্র একখানি ভগ্নপ্রায় ছোট ঘরের চাল এখনও পর্য্যন্ত ভূমিসাত্ হইয়া নাই । কিন্তু সে ঘরেও বর্ষাকালে কাহারও বাস করিবার সাধ্য নাই । চালার ছাউনি পচিয়া গিয়াছে । বৃষ্টি হইলেই ঘরের মধ্যে জল পড়িতে থাকে । চতুর্দিকের বেড়া ভাঙ্গিয়া পড়িয়াছে । এই ছোট ঘর খানির একটা মাত্র দরজা । মধ্যে কেবল একটা প্রকোষ্ঠ । দেখিবামাত্র সামান্য গৃহস্থবাড়ীর রন্ধন শালা বলিয়া বোধ হয় ।

রমনী হাঁপাইতে হাঁপাইতে এই ক্ষুদ্র গৃহের মধ্যে প্রবেশ করিল । গৃহ মধ্য হইতে অতি কাতর কণ্ঠে কে বলিয়াউঠিল—“স্বাভিজি ! বাছা ! বড় শীত ! কোথায় গিয়াছিলে ?”



রমণী দ্রুতপদে দৌড়াইয়া আসিতে আসিতে বড় ক্রান্ত হইয়াছিল । হাপাইতে হাপাইতে বলিল “বারা ! আজ ঘরে এক মুঠা চালও নাই । কি করিয়া যে তোমাকে পথ্য দিব জানি না । মৈদাবাদের বাজারে কয়েকটা আম লইয়া যাইতেছিলাম । কাহারও নিকটে এই আম কয়েকটা বেচিতে পারিলে কিছু চাউল কিনিতে পারিতাম । কিন্তু পথে বড় বৃষ্টি আসিল । তোমার বেকরপ জর হইয়াছে তাহাতে এ বৃষ্টিতে ভিজিলে ত আর বাঁচিবে না, তাই ভাবিয়া বড় দৌড়াইতে দৌড়াইতে আসিয়াছি । তুমি উঠ, আমার কোনের মধ্যে মাথা রাখিয়া পা গুটাইয়া শুইয়া থাক ।”

বৃদ্ধ কাঁপিতে কাঁপিতে বলিল “হা দৈব ! আমার বাহার কপালে এত দুঃখ ছিল । আমি কিছু খাইতে চাই না । বড় শী—ই—ত ।”

ঘরের মধ্যে বৃষ্টির জল পড়িতেছিল । একখানি দরমার উপর একখান ছিন্ন কল্লা বিস্তৃত । বৃদ্ধ তাহার উপর শুইয়াছিল । রমণী বৃদ্ধকে ধরিয়া উঠাইয়া ঘরের যে স্থানে জল পড়ে নাই সেই স্থানে বসাইল । কাঁথা শুদ্ধ দরমাখানি উঠাইয়া ঘরের এক কোণে রাখিয়া দিল । বৃদ্ধ অনেকক্ষণ বসিতে পারিল না । শীঘ্র মস্তক কন্যার ক্রোড়ে রাখিয়া এবং হস্ত পদ সজ্জ্বল করিয়া মৃদুত্বকাবে শুইয়া পড়িল । কন্যার নিজের পরিধেয় বস্ত্রও একেবারে ভিজিয়া গিয়াছে । পিতার শীত নিবারণার্থ তাহার পৃষ্ঠে হাত বুলাইতে লাগিল । শীত নিবারণার্থে আর দ্বিতীয় বস্ত্র ছিল না ।

কিছুকাল পরে বৃষ্টি থামিল । স্বারংকাল উপস্থিত । চতুর্দিক কজ্জলকারা-চ্ছন্ন হইল । রমণী সংমার্জনী লইয়া ঘরের জল কাঁটাইয়া ফেলিতে লাগিল । পুনর্বার দরমা খানি পাতিয়া তাহার উপর বৃদ্ধকে শোয়াইয়া রাখিল । ঘরে তৈল নাই । প্রদীপ জ্বালিতে পারিল না । বাহিরে ভগ্ন গৃহের চালার খড় গুলি বৃষ্টিতে ভিজিয়া গিয়াছে । অতি কষ্টে বাড়ীর এ দিক ওদিক সঞ্চরণপূর্বক রমণী কয়েকখানি শুষ্ক কাঠ আনয়ন করিয়া, পিতার শয়্যার পার্শ্বে আগুণ জ্বালিল এবং নিজের ও পিতার সিক্ত বস্ত্র অগ্নির উত্তাপে শুকাইতে লাগিল ।

গৃহের এক কোণে একটি চুল্লি রহিয়াছে । সেখানে জিনিসপত্রের মধ্যে মাত্র দুইটি মাটির হাঁড়ি, দুইটি মাটির সলনী । ধাতুনির্মিত জিনিসের মধ্যে কেবল একটি শিকরের ঘটা । ঘরে এক বৃষ্টিমাত্র চাউল আছে । আর কিছুই নাই । পিতাকে কিরূপে পথ্য দিবে রমণী তাহাই ভাবিতেছে । তাহার

পশুপক্ষ্য বহিয়া অশ্রু পতিত হইতেছে । প্রাতেও ঘরে অধিক চাউল ছিল না । তন্তুবায় প্রভৃতি নিম্ন শ্রেণীস্থ গৃহস্থের জীলোকদিগের একটি বন্ধমূল সংস্কার আছে যে, চাউল রাখিবার পাত্র একেবারে শূন্য করিতে নাই । সেই জন্য প্রাতে এক মুষ্টি মাত্র চাউল পাত্রে রাখিয়া আর যে দুই এক মুষ্টি চাউল ছিল, তাহা দ্বারা পিতাকে চারটি অন্ন প্রস্তুত করিয়া দিয়াছিল । নিজে সমস্ত দিন কিছুই আহার করে নাই । অনেক ভাবিয়া চিন্তিয়া ঘরে যে এক মুষ্টি চাউল ছিল । তাহা রন্ধন করিয়া এ বেলাও পিতাকে পথ্য দিবে বলিয়া স্থির করিল । চুল্লিতে আগুন জালিয়া পিতার শয্যার অপর পার্শ্বে বসিয়া ভাত রান্ধিতে আরম্ভ করিল ।

কিছু কাল পরে অকস্মাৎ গৃহের বাহিরে লণ্ঠনের আলো দেখা গেল । দেখিতে না দেখিতে চারি পাঁচ জন লোক এই ক্ষুদ্র গৃহের মধ্যে প্রবেশ করিল । ইহাদের মধ্যে যে ব্যক্তি সকলের অগ্রে দাঁড়াইয়া ছিল তাহার নাম রামহরি চট্টোপাধ্যায় । ইনি ইংরেজদিগের কাসিমবাজারের রেসমের কুঠির গোমস্তা । সাবিজী ইহাকে পূর্ব হইতে চিনিত । ইহার সঙ্গে অপর তিন চারি জন লোক কুঠির প্যাদা ।

ইহাদিগকে দেখিয়া যুবতী চীৎকার করিয়া উঠিল । ভয় ও ত্রাসে তাহার সমস্ত শরীর কাঁপিতে লাগিল ।

রামহরি চট্টোপাধ্যায়কে কাসিমবাজারের কুঠিতে কেহ কেহ রামহরি বাবু বলিয়া ডাকিত । কিন্তু কুঠির সাহেবগণ কেবল “বাবু” বলিয়া সম্বোধন করিত । দুই একজন নবাগত ইংরেজ “বাবু” না বলিয়া কখন কখন “বেবুন” বলিত ।

রামহরি গৃহে প্রবেশ করিয়াই যুবতীর হাত ধরিয়া বলিল “চল্ তোকে কাসিমবাজারের কুঠিতে যাইতে হইবে । যুবতী তাহার পদতলে পড়িয়া তাহার দুই পা জড়াইয়া ধরিল । অতি কাতরকণ্ঠে বলিতে লাগিল,— “চাটুখো ঠাকুর, আপনি আমার পিতা, আমার সংসারে আর কেহ নাই, আমাকে রক্ষা করুন ।”

রামহরি । আজ তোর ও সকল কথা শুনিব না ; হয় চল, নহিলে আমার সঙ্গে লোকেরা তোর ঘাড় ধরিয়া লইয়া যাইবে ।

সাবিজী । ঠাকুর মশাই ! বাবা ঠাকুর, তুমি আমাকে ধর্মের বাপ ।

রামহরি । চুপকর । সরকারি কাজের সময় ও সব বাণ ভাই ভাল

লাগে না। তোর নিজের ভাল চানু তো আমার সঙ্গে চল। নহিলে তোর ঘাড়ে ধরে নিয়ে যাব। আজ বাপু তোমাকে কিছুতেই ছাড়ব না। আজ তিন দিন পর্যন্ত তোমাকে কত সাধ্য সাধনা করিয়াছি, কিছুতেই তোমার মন উঠে না।

যুবতী নিরাশ হইল। বুঝিল যে এ কুলদ্বার ব্রাহ্মণসন্তান তাহাকে কিছুতেই ছাড়িবে না; বুঝিল যে এ নরপিণ্ডাচারে অন্তরে দয়ার লেশমাত্রও নাই। তখন কোপানলে তাহার ওষ্ঠদ্বয় কাঁপিতে লাগিল, হৃদয়াবেগ দ্বারা উত্তেজিত হইয়া বলিতে লাগিল—“পাপিষ্ঠ তুই চক্রান্ত করিয়া আমাদের সমুদয় অর্থ সম্পত্তি লুটিয়া নিয়াছিস, আমার ভাই ও স্বামীকে ত্রেনে দিয়াছিস, এখন আবার আমার ধর্ম নষ্ট করিতে চান। আমার সব গিয়াছে—ভাই গিয়াছে—মা গিয়াছে—স্বামী গিয়াছে—এখন ধর্ম বিসর্জন করিব? এখনই আত্ম-হত্যা করিয়া সকল যন্ত্রণা দূর করিব। এই বলিয়া যুবতী ক্রিশ্ণের ন্যায় সম্মুখস্থিত একখনি কাষ্ঠ হাতে করিয়া সজোরে আপন ললাটে আঘাত করিতে লাগিল। রামহরি অগ্রসর হইয়া তাহার হস্ত ধারণ করিল।

যুবতীর আত্মনাশ তাহার পিতার কণ্ঠ কুহরে প্রবেশ করিল। বুদ্ধ আজ কাল রোগে শোকে এবং অনাহারে মৃত প্রায় হইয়া পড়িয়াছে। অনেক সময়েই অচেতন্যাবস্থায় পড়িয়া থাকে। এতক্ষণ সে সংজ্ঞাশূন্য হইয়া নিমীলিত নেত্রে পড়িয়াছিল। কন্যার আত্মনাশ শ্রবণে জাগিয়া উঠিল। রামহরি তাহার কন্যার সম্বন্ধে যে যে চক্রান্ত করিয়াছিল তাহা সে পূর্ব দিবস সাবিত্রীর প্রমুখাৎ শুনিয়াছিল।

সে বুঝিতে পারিল যে রামহরি তাহার কন্যাকে বলপূর্বক লইয়া যাইতে আসিয়াছে। তখন তাহার মৃত শরীরে যেন সহসা নববলের সঞ্চার হইল। প্রায় এক ঘাস পর্যন্ত তাহার উত্থান শক্তি রহিত হইয়াছে। কিন্তু কি আশ্চর্য! হৃদয়াবেগ সময়ে সময়ে মৃত শরীরেও বল প্রদান করে। সে সহসা শয্যা হইতে উঠিয়া দাঁড়াইল, হস্ত প্রসারণ পূর্বক রামহরিকে ধরিবার উপক্রম করিল। কিন্তু তৎক্ষণাৎ কাঁপিতে কাঁপিতে ভূমিতলে পড়িয়া গেল এবং একেবারে স্পন্দরহিত হইয়া অচেতন্যাবস্থায় পড়িয়া রহিল। রামহরির মস্তকের লোক সাবিত্রীকে টানিতে টানিতে ঘরের বাহির করিবামাত্র সে মূচ্ছিতা হইয়া পড়িল। সেই অচেতন্যাবস্থায় দুইজন লোক

তাহাকে স্বক্কে করিয়া কাসিমবাজারে ইংরেজদিগের রেসমের কুঠির দিকে লইয়া চলিল ।

## চতুর্থ অধ্যায় ।

### কাসিমবাজারের রেসমের কুঠি ।

পাঠক ও পাঠিকাগণের মধ্যে প্রায় সকলেই কাসিমবাজারের নাম শুনিয়া থাকিবেন । কিন্তু খ্রীষ্টীয় অব্দের ১৭৬৬ সালে, এই উপন্যাসের উল্লিখিত ঘটনার সময় কাসিমবাজারের যেকোন গৌরব ও সমৃদ্ধি ছিল এখন তাহার চিহ্নমাত্রও নাই । কাসিমবাজারের সকল গৌরব, সকল সমৃদ্ধি বিলোপ হইয়াছে—জঙ্গলাবৃত জনশূন্য সুবিস্তীর্ণ জলাভূমি পড়িয়া রহিয়াছে ।

অহোরাত্র লোকারণ্যে পরিপূর্ণ, বঙ্গের প্রধান বণিজ্যস্থান বলিয়া পরিগণিত, ভাগীরথী, গঙ্গা এবং জলঙ্গী নদীত্রয় পরিবেষ্টিত তৎসাময়িক কাসিমবাজারের প্রকৃত গৌরব আজ কল্পনাকেও পরাস্ত করিতেছে । নানা দিগ্দেশাগত অসংখ্য অসংখ্য বণিক বাণিজ্যার্থ এখানে সমবেত হইতেছে । ইংরেজ, ফরাসী, ওলন্দাজ, আরমানিয়ান বণিকদিগের সৌধ অট্টালিকা, ভাগীরথী বক্ষে ভাসমান অসংখ্য অর্ণবপোত, স্থানে স্থানে রাশীকৃত স্তপাকার গণ্য দ্রব্য, নদী পার্শ্ব মালের গুদাম, বহুসংখ্য রেসমের গৃহ; দেশীয় তন্তুবাঁদদিগের সারি সারি দোকান; দোকানের সম্মুখস্থিত দোলায়মান চিত্র বিচিত্র রেসমী বস্ত্র, সর্বদাই এই স্থানটিকে অপূর্ণ শোভায় পরিশোভিত করিতেছে । লোকারণ্যের কোলাহল, দালালগণের দ্রুতপদে গমনাগমন, ভিন্ন ভিন্ন দেশীয় বিলাস-প্রিয় লোকদিগের স্বেচ্ছা পরিচ্ছদ ও বেশ বিন্যাসের পারিপাট্য, অর্থ লোলুপ বণিকদিগের অর্থোপার্জনার্থ বিবিধ চেষ্টা এবং পরস্পরের সহিত পরস্পরের প্রবঞ্চনা মূলক ব্যবহার, মানব মনের ঘোর বিষয়াসক্তির পরিচয় প্রদান করিতেছে । মাহুষ অর্থের নিমিত্ত যে সকল প্রকার কষ্ট, সর্বপ্রকার লাঞ্ছনা সহ্য করিতে কখনও পরাধীন হয় না, তাহাই প্রমাণ করিতেছে ।

নিম্নোক্ত নদী পার্শ্ব অট্টালিকাভিত্তি দীপালোক দূরস্থিত দর্শকের নিকট অগণ্য তারকারাশির ন্যায় বোধ হইতেছে । সন্ধ্যার পর ইংরেজদিগের

ক্যাটনমেটে ইংরাজি বাদ্য, পার্শ্ববর্তী গ্রামস্থ তক্তবায় ও অন্যান্য বৈষ্ণব ধর্ম্মাবলম্বী লোকদিগের গৃহের খোল করতালের ধ্বনি, ভাগীরথীর কল কল শব্দের স্ফুটিত মিশ্রিত হইয়া এক অপূর্ব সুমধুর সঙ্গীতে সর্বস্থান পরিপূর্ণ করিতেছে, প্রোতার কর্ণে অজস্র সুধাবর্ষণ করিতেছে ।

কিন্তু এই সুখ সামগ্রী পরিপূর্ণ স্থান, এই মনোহর দৃশ্য, কেন শত বৎসর গত হইতে না হইতে বিলোপ হইল ? কুকার্য্যরতা রমণীর যৌবনের ন্যায় কাসিমবাজারের গৌরব এত অল্প সময় মধ্যে কেন বিলয় প্রাপ্ত হইল ? পরমাসুন্দরী কুলটা রমণীগণ যৌবনাবসানে যজ্ঞপ সর্বপ্রকার সৌন্দর্য্য বিবর্জিত হইয়া কুকার্য্যসম্মত রোগাদি নিবন্ধন ঘোর বিকটাকৃতি প্রাপ্ত হয় ; বর্ত্তমান সময়ে কাসিমবাজারের সেই অবস্থা সমুপস্থিত হইয়াছে । কেনই বা হইবে না ? কাসিমবাজার কি পরম পবিত্র কাশ্মীরাম সদৃশ তীর্থ স্থান ছিল ? এখানে কি সকল দেশীয় সাধু সজ্জনগণ সৎসঙ্গ লাভ করিবার নিমিত্ত, সৎপ্রসঙ্গ প্রবণ করিবার জন্য সমবেত হইতেন ? প্রভাতে কাশ্মীরামে গঙ্গাতীরে বসিয়া ধর্ম্মার্থীগণ যজ্ঞপ নানা ছন্দে আর্ঘ্যদিগের পরম পবিত্র বেদ শাস্ত্র অধ্যয়ন করেন, এখানে কি কখনও একদিনও ভাগীরথী তীরে তেমন কোন ধর্ম্ম শাস্ত্র, ধর্ম্মের কথা সমালোচিত হইয়াছে ? এখানে ধর্ম্মের লেশ-মাত্রও ছিল না, কেবল কে কাহাকে প্রোতারণ করিয়া ছুই পয়সা লাভ করিবে তাহারই চেষ্টা ছিল ।

কি নদী, কি সাগর, কি গ্রাম, কি নগর ধর্ম্মাহুষ্ঠানের পবিত্র সংস্পর্শে সকলের মধ্যেই অমরত্ব প্রদান করিতে পারে । যে কোন বস্তু কিম্বা স্থানের সঙ্গে ধর্ম্ম ও পবিত্রতা সম্বন্ধীয় ভাব, সংস্কার বা ঘটনা সংবদ্ধ হইয়া রহিয়াছে, সেই বস্তু, সেই স্থান ধর্ম্ম সংস্পর্শে অমরত্ব লাভ করিয়াছে । পরম পবিত্রা সাদ্বী রমণীগণ যজ্ঞপ যৌবনাবসানেও কুকার্য্যরতা কুলটা দিগের ন্যায় বিকটাকৃতি প্রাপ্ত হয়েন না, বরং যৌবনাবসানে সেই প্রৌঢ় ও বৃদ্ধাবস্থায়, স্নেহ, দয়া, পবিত্রতা বিশেষ রূপে তাঁহাদের মুখ কমলে প্রভাসিত হয়, পরমারাধ্যা দেবকন্যা বলিয়া তাঁহারা সাধারণ্যে সম্মুজিত হইতে থাকেন, সাধু ও মহর্ষিদিগের সম্মিলন স্থান সেই প্রকার কখনও সৌন্দর্য্য বিবর্জিত হয় না । সে সকল স্থানের মাহাত্ম্য কখনও ভ্রাস হয় না ।

এই সকল স্থান অমরত্ব লাভ করিয়া কালের আক্রমণকে সূক্ষ্মদাই পরাস্ত করিতেছে ।

কিন্তু পাঠক কাসিমবাজারের বিলোপ—কাসিমবাজারের বর্তমান অবস্থা তোমাদিগকে কি শিক্ষা প্রদান করিতেছে? কাসিমবাজারের এই অধঃপতন কেবল বৈশ্ববিন্যাস পরিপূর্ণ ধর্মহীন মানব জীবনের অসারতা প্রতিপাদন করিতেছে। বঙ্গীয় পাঠিকা, তুমি কাসিমবাজারের বর্তমান দূরবস্থা দেখিয়া কি শিক্ষা পাইলে?—যজ্ঞপ পিতা এবং পতিহীনা বঙ্গীয় বাল-বিধবা স্বামী বিরোগান্তর স্বামীর অতুল ঐশ্বর্যের অধিকারিণী হইবামাত্র শত শত ধূর্ত, শঠ, প্রবঞ্চক তাহার সম্পত্তি ও ধর্ম্যাপহরণ করিবার মানসে তাহাকে কুপথে পরিচালন করে এবং অবশেষে তাহার যথা সর্ব্বশ্ব আত্মস্বাং করিয়া যৌবনাবসানে তাহাকে পথের ভিখারিণী করিয়া ফেলিয়া যায়, সেইরূপ রাজশাসন শূন্য দেশে, দেশীয় নবাব এবং স্বদেশীয় লোক কর্তৃক অরক্ষিতা, অতুল ঐশ্বর্যশালিনী কাসিমবাজারের ঐশ্বর্য লোভে ভিন্ন ভিন্ন দেশীয় অর্থ লোভী বণিকগণ তাহার বক্ষে সমবেত হইয়াছিল, নানাবিধ কুকার্য্য পাপ ও অত্যাচারের দ্বারা তাহার বক্ষ কলঙ্কিত করিয়া—তাহার সমুদয় অর্থ সম্পত্তি অপহরণ করিয়া, তাহাকে ভিখারিণী করিয়া চলিয়া গেল। পবিত্র-সলিলা ভাগীরথী গঙ্গা তাহাকে কলঙ্কিনী মনে করিয়া তাহার সংস্পর্শ পরিত্যাগ পূর্ব্বক হানান্তরে প্রবাহিত হইতে লাগিলেন। কাসিমবাজার গঙ্গাশূন্য হইয়া রহিল।

কাসিমবাজার ১৭৬৬ খ্রীঃাব্দের জুলাইমাসে, যখন লোকারণ্যে পরিপূর্ণ; যখন অশেষবিধ পাপ ও অত্যাচার এখানে প্রতি নিয়ত অঙ্কুষ্ঠিত হইতেছিল, তখন রাজ আট ঘটিকার সময় বঙ্গ-কুলাঙ্গার রামহরির সঙ্গী হইজন লোক সাবিত্রীকে স্কন্ধে করিয়া কাসিমবাজারের ইংরেজদিগের রেসমের কুঠির নিকট উপস্থিত হইল।

রেসমের কুঠির দক্ষিণ পার্শ্বে একটি একতলা দালান। সেই একতলা গৃহে কুঠির আদিস্টাণ্ট ডব্লু স্যাহেব বাস করিতেন। সাবিত্রীকে আনিয়া, পাণ্ডগণ ডব্লু স্যাহেবের দালানের বারাণ্ডার রাখিল। সাবিত্রী এ পর্যন্ত সংজ্ঞাশূন্য হইয়া অজ্ঞানাবস্থায় ছিল, কাসিমবাজারে পৌঁছিবামাত্র লোকারণ্যের কোলাহলে সে আশ্রিত হইল। আগিয়া দেখিতে পাইল, একটি দালানের বারাণ্ডায় পড়িয়া রহিয়াছে—একজন লোক তাহার নিকট দাঁড়াইয়া আছে। তখন ভয় ও ত্রাসে তাহার শরীর কাঁপিতে লাগিল। মনে মনে বারবার বলিতে লাগিল “হে বিপদ ভঞ্জন হরি, এ অনাথাকে তুমি রক্ষা কর।”

রেনমের কুঠির গোমস্তা রামহরি বাবু যে অভিপ্রায়ে সাবিজীকে আনি-  
য়াছিল এবং যে রূপে সাবিজীর বৃদ্ধ পিতার এইরূপ ছরবস্থা হইয়াছে,  
তাহা পাঠকদিগের নিকট বলিতে হইলে অথ্রে কয়েকটি ঐতিহাসিক ঘট-  
নার উল্লেখ করিতে হইবে ।

পাঠক ও পাঠিকাদিগের মধ্যে অনেকেরই এইরূপ সংস্কার আছে যে  
মুসলমানদিগের রাজত্বকালে প্রজাগণের উপর ঘোরতর অত্যাচার অনুষ্ঠিত  
হইত । আমরাও অস্বীকার করি না যে মুসলমান রাজগণ অত্যন্ত অত্যা-  
চারী ছিলেন । তাহাদের অত্যাচারে যে প্রজাদিগকে উৎপীড়িত হইতে  
হইয়াছিল তাহার কোন সন্দেহ নাই । কিন্তু তাহাদের অত্যাচারের মধ্যে  
কোন কৌশল পরিলক্ষিত হইত না । তাহাদের অত্যাচার এক প্রকার  
অসভ্যোচিত নিষ্ঠুরতা মাত্র । কৌশল পরিপূর্ণ প্রণালীবদ্ধ অত্যাচার, পণ্য-  
দ্রব্যের একাধিকার সংস্থাপন পূর্বক বাণিজ্যের মূলে কুঠারাঘাত প্রদান,  
নানাবিধ চক্রান্ত দ্বারা প্রজাসাধারণের অর্থশোষণ ইত্যাদি কুপ্রথা দ্বারা  
মুসলমান রাজত্ব কখনও কলঙ্কিত হয় নাই । তাহাদের অসভ্যোচিত কোপা-  
নলে পড়িয়া সময়ে সময়ে অনেকানেক দেশীয় ধনী ও জমীদারদিগকে একে-  
বারে বিনষ্ট হইতে হইয়াছে, জাতিভ্রষ্ট হইতে হইয়াছে ; তাহাদের অদম্য  
ইন্দ্রিয়াসক্তি পরিতৃপ্ত্যর্থ সময়ে সময়ে তাঁহারা কত কত ভদ্র মহিলার প্রতি  
ঘোর নিষ্ঠুরাচরণ করিয়া স্বীয় হস্ত কলঙ্কিত করিয়াছেন । কিন্তু অর্থহীন  
শ্রমোপজীবীদিগকে, দুর্বল বাণিজ্য ব্যবসায়ীদিগকে, তন্তবায় প্রভৃতি শিল্প-  
গণকে তাহাদের অত্যাচারে কখনও নিপীড়িত হইতে হয় নাই । ইহাদিগের  
প্রতি অত্যাচারের কথা দূরে থাকুক, অনেকানেক তন্তবায় ও শিল্পগণ আপন  
আপন শিল্প নৈপুণ্যের পরিচয় প্রদান করিয়া সময়ে সময়ে পুরস্কার স্বরূপ  
লাথেরাজ ভূমি প্রাপ্ত হইয়াছেন ।

কিন্তু পলাসীর যুদ্ধের পর যখন বঙ্গদেশে ইংরেজ বণিকদিগের আধি-  
পত্য সংস্থাপিত হইল, যে সময় হইতে মুর্শিদাবাদের নবাব ইংরেজের কর-  
তলস্থ হইয়া পড়িলেন, যখন কাপুরুষ মীরজাফর ইষ্টইণ্ডিয়া কোম্পানির  
তৎসাময়িক অর্থলোভী কর্মচারীদিগের নিকট দাসত্ব লিখিয়া দিয়া  
মুর্শিদাবাদের সিংহাসনে অধিষ্ঠিত হইলেন তখন হইতেই দেশীয় বাণিজ্যের  
মূলে কুঠারাঘাত পড়িল, নানাবিধ পণ্যদ্রব্য সম্বন্ধে একচেটিয়া অধিকার  
সংস্থাপিত হইল, দিন দিন দেশীয় বণিকদিগের প্রতি ঘোর অত্যাচার অনু-

ষ্ঠিত হইতে লাগিল । তত্ত্বাবায় প্রভৃতি শিল্পিগণ ব্যবসা পরিত্যাগ পূর্বক আপন আপন গ্রাম ছাড়িয়া স্থানান্তরে প্রলয়ন করিতে লাগিল ।

ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানির কর্মচারিগণ নিরাজ উর্দোলার সিংহাসনচ্যুতির সময়ে স্প্রেণ্ড মনে করেন নাই যে, ভবিষ্যতে এই বিস্তীর্ণ ভারত সাম্রাজ্যের শাসনভার তাহাদিগের হস্তেই ন্যস্ত হইবে । সুতরাং পলাসির যুদ্ধের পর মীরজাফর বঙ্গের স্ববাদের হইলে, ইংরাজগণ তাহার নিকট এই প্রস্তাব করিলেন যে, আপনি আমাদের বাণিজ্য কুঠির সাহেব ও গোমস্তাদিগের কার্যকর্ম সম্বন্ধে কোন প্রকার হস্তক্ষেপ করিতে পারিবেন না । কিন্তু অন্য কেহ তাহাদিগের উপর অত্যাচার করিতে আসিলে, আপনাকে তাহাদের সহায়তা করিতে হইবে । কাপুরুষ মীরজাফর এই প্রস্তাবে সম্মত হইলেন ; ইংরেজদিগের বাণিজ্য কুঠির সাহেব ও গোমস্তাগণ, তত্ত্বাবায় প্রভৃতি দেশীয় সকল শ্রেণীস্থ শিল্পিদিগের উপর ঘোর অত্যাচার আরম্ভ করিল ।\* বিশেষতঃ এই সময়ে ইংলণ্ডের ভ্রমবংশীয়গণ ভারতবর্ষে আসিতে সম্মত হইতেন না । ইংলণ্ডীয় সমাজের যে সকল নীচাশয় অর্থ লোলুপদিগের স্বদেশে অর্থ জুটিত না, যাহারা সর্ব প্রকার কুকার্য্যরূপেই রত হইত, তাহারাই অর্থলোভে এ দেশে আগমন করিত ; এবং অর্থ সংস্থার্থ কোন প্রকার কুকার্য্য করিতেও কুণ্ঠিত হইত না ।† ইহারা দেশীয় তত্ত্বাবায়দিগকে বলপূর্বক বাধ্য করিয়া দাদন দিত (অর্থাৎ অগ্রিম টাকা প্রদান করিত) তত্ত্বাবায়দিগের অনিচ্ছা সত্ত্বেও তাহাদিগকে এইরূপ টাকা গ্রহণ করিয়া, নির্দিষ্ট সময় মধ্যে নির্দিষ্ট সংখ্যক বস্ত্র প্রস্তুত করিয়া দিবে বলিয়া মুচল্কা লিখিয়া দিতে হইত ।‡ কিন্তু সেই সকল বস্ত্রের মূল্য নিরূপণ কালে ইংরাজগণ কিম্বা তাহাদের কুঠির গোমস্তাগণ যে বস্ত্রের প্রকৃত মূল্য এক শত টাকা হইবে তাহার দাম ৫০ টাকা অধিক দিতে সম্মত হইতেন না । নিরাস্রয় তত্ত্বাবায়দিগের এইরূপ অত্যাচারের প্রতিকার পাইবার কোন আশা ছিল না । দেশের নবাব মীরজাফর । তিনি ইংরাজগণের বাণিজ্য কুঠির সাহেব ও গোমস্তাগণের কার্য্য কর্মে কোন প্রকার হস্তক্ষেপ করিবেন না বলিয়া অঙ্গীকার করিয়াছেন, সুতরাং তত্ত্বাবায়গণ নির্ভীক হইয়া এই

\* Vide note (1) in the appendix.

† Vide note (2) in the appendix.

‡ Vide note (3) in the appendix.



অত্যাচার সহ্য করিতে লাগিল। এই সময়ে কাসিমবাজারে ফরাসী ওলন্দাজ ও আরমানিয়ানদিগেরও রেমের কুঠি ছিল। পূর্বে তন্তুবায়গণ তাহাদিগের নিকটও বস্ত্র বিক্রয় করিত। কিন্তু এখন ইংরেজগণ তন্তুবায়দিগকে ফরাসী কি ওলন্দাজদিগের নিকট বস্ত্র বিক্রয় করিতে নিষেধ করিলেন। কোন ব্যক্তি ইংরেজদিগের নিষেধ অমান্য করিয়া ফরাসী কিবা ওলন্দাজদিগের নিকট বস্ত্র বিক্রয় করিলে ইংরেজদিগের ফেজেরী সাহেব ও গোমস্তাগণ তাহার প্রতি গুরুতর দণ্ড বিধান করিতেন। \* কখন কখন তাহাদের বাড়ী লুট করিতেন, কখন কখন তাহাদের জীলোকদিগকেও অপমানিত করিতেন। এইরূপে অনেকানেক তাঁতিকে জাতিভ্রষ্ট হইতে হইল। তখন তাহারা অনন্যোপায় হইয়া মস্তক মুণ্ডনপূর্বক বৈরাগী হইতে লাগিল এবং তন্তুবায়ের ব্যবসা একেবারে পরিত্যাগ করিল।

ফরাসী কিবা ওলন্দাজদিগের নিকট বস্ত্র বিক্রয় করিলে তন্তুবায়গণ অনায়াসে উপযুক্ত মূল্য পাইতে পারিত; কিন্তু ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানির কর্মচারীদিগের ভয়ে তাহারা কখনও অন্যত্র বস্ত্র বিক্রয় করিত না। আবার ইংরেজদিগের কুঠির বাঙ্গালী গোমস্তাগণ এবং দেশীয় অন্যান্য ধূর্ত লোকেরা তাঁতদিগের নিকট হইতে টাকা লইবার অভিপ্রায়ে, তাহারা ফরাসী কিবা ওলন্দাজদিগের নিকট গোপনে বস্ত্র বিক্রয় করিয়াছে বলিয়া সময়ে সময়ে তাহাদিগের নামে মিথ্যা অভিযোগ উপস্থিত করিত। কুঠির সাহেবগণ এইরূপ অভিযোগ শ্রবণ করিলেই তাহার সত্যাসত্যতা অনুসন্ধান না করিয়া তৎক্ষণাৎ সেই সকল অভিযুক্তের বাড়ীতে সিপাহী প্রেরণ করিতেন। সিপাহীগণ তাহাদের বাড়ী লুট করিত, তাহাদিগের পরিবারগণের ধর্ম নষ্ট করিয়া তাহাদিগকে জাতিভ্রষ্ট করিত।

কাসিমবাজারের চতুঃপার্শ্বে বহুসংখ্য তন্তুবায় বাস করিত। কিন্তু এরূপ প্রবাদ আছে যে, মীরকাসিমের সিংহাসনচ্যুতির পর ১৭৬৬ সালে এই প্রদেশ হইতে এক রাত্রে সাত শত তন্তুবায় গ্রাম পরিত্যাগ করিয়া স্থানান্তরে পলায়ন করিয়াছিল।

সাবিত্রীর পিতা সভারাম বলাক অতি প্রসিদ্ধ তন্তুবায়। তাঁতদিগের মধ্যে অতি অল্প লোকই ইহার ন্যায় উৎকৃষ্ট বস্ত্র বয়ন করিতে পারিত। যখন আলিবর্দী খাঁ মুর্শিদাবাদের স্বাধীন ছিলেন, তখন সভারাম এক

\* Vide note (4) in the appendix.

ধানি উৎকৃষ্ট বস্ত্র প্রস্তুত করিয়া নজর স্বরূপ স্বেচ্ছাদার বাহাদুরকে প্রদান করে । আলিবর্দী খাঁ ইহার শিল্প নৈপুণ্য দর্শনে চমৎকৃত হইয়া পুরস্কার স্বরূপ ৫০০ বিঘা জমী ইহাকে লাখেরাজ দিয়াছিলেন । মুর্শিদাবাদের শেঠ পরিবারের সমুদায় পরিধেয় বস্ত্র সভারাম প্রস্তুত করিয়া দিত, এবং সময় সময় শেঠ দিগের নিকট হইতে বিবাহ, নামকরণ ইত্যাদি উপলক্ষে হাজার দুই হাজার টাকা পুরস্কার পাইত । এই প্রকারে সভারাম বিলক্ষণ ধন সঞ্চয় করিয়াছিল । কিন্তু ৫০০ বিঘা জমী লাখেরাজ পাইবার পর সে সাধারণ বস্ত্র ব্যবসা প্রায় ছাড়িয়া দিল ; কেবল শেঠ পরিবারের এবং নবাব বাড়ীর লোকের ব্যবহারের নিমিত্ত বৎসর বৎসর অল্প সংখ্যক উৎকৃষ্ট বস্ত্র প্রস্তুত করিত, এবং তাহাতেই বৎসর দুই তিন হাজার টাকা লাভ করিত । ইষ্ট-ইণ্ডিয়া কোম্পানির দেওয়ানি প্রাপ্তির পর কাসিমবাজারের ইংরেজদিগের রেনমের কুঠির অধ্যক্ষ সাহেব শুনিতে পাইলেন, যে, সভারাম অতি উৎকৃষ্ট বস্ত্র প্রস্তুত করিতে পারে, সুতরাং সভারামের প্রতি শনির দৃষ্টি পড়িল । কিন্তু সভারাম নিজে এখন অত্যন্ত বৃদ্ধ । তাহার আর চলৎশক্তি নাই । তাহার তিন পুত্র কালাচাঁদ বসাক, গোরাচাঁদ বসাক, এবং রায়চাঁদ বসাক আর জামাতা নবীন পালই তাহার সমুদয় বাণিজ্য ব্যবসা চালাইত । ইংরেজদিগের কুঠির গোমস্তা রামহরি, দালাল গাঙ্গা পাইক এবং সিপাহী সঙ্গে করিয়া সভারামের বাড়ী আসিয়া তাহার জামাতা ও পুত্রদিগের ১০০ টাকা দাদন গ্রহণ করিতে বলিল । সভারামের পুত্রগণ ও জামাতা দাদন গ্রহণ করিতে অসম্মত হইল । কিন্তু গোমস্তা তাহাদের কথায় কর্ণপাত করিল না । দাদনি টাকা হাতে দিয়া চুক্তি পত্রে তাহাদিগকে স্বাক্ষর করাইল । এই চুক্তি পত্রে কি লিখিত ছিল, তাহা সভারামের পুত্রত্রয় কিবা জামাতাকে একবার পাঠ করিয়াও শুনাইল না । গোমস্তা দাদনের টাকা দিয়া চুক্তি পত্র স্বাক্ষর করাইয়া, কুঠিতে চলিয়া গেল । কিন্তু এই চুক্তি পত্রে এইরূপ অঙ্গীকার ছিল যে দুই মাসের মধ্যে দুই হাজার রেনমি বস্ত্র প্রস্তুত করিয়া দিবে । দুই মাস গত হইবামাত্র কুঠিতে সভারামের পুত্রত্রয় ও জামাতার তলব হইল । অধ্যক্ষ সাহেব তাহাদের অঙ্গীকৃত দুই হাজার বস্ত্র দিতে বলিলেন । তাহারা আশ্চর্য্য হইয়া বলিল “ধর্ম্মাবতার ! দুই মাসের মধ্যে কি কেহ এতগুলি বস্ত্র বুনিতে পারে ? কুঠির গোমস্তা রামহরি চট্টোপাধ্যায়

সাহেবের নিকট তৎক্ষণাৎ বলিলেন ধর্ম্মাবতার ! ইহারা বড় বদলোক সমুদয় বস্ত্র সৈদ্যবাদের আরমানি ও ফরাসি বণিকদিগের নিকট বিক্রয় করিয়াছে। দুই হাজার কেন, দুই মাসে ইহারা পাঁচ হাজার বস্ত্র প্রস্তুত করিতে পারে।” সাহেব হুকুম করিলেন ইহাদের চারি জনকে কয়েদ রাখ, আর ইহাদের বাড়ীর সমুদয় মালামাল ফ্রোক এবং নীলাম করা- ইয়া দাদনি টাকা আদায় কর। রামহরি জানিত যে সভারামের ঘরে অনেক টাকা আছে। সে তখন মনে মনে ভাবিতে লাগিল যে আজ ইহাদের বাড়ী লুট করিয়া অনেক টাকা লাভ করিতে পারিবে। তিন বার হরিনাম স্মরণপূর্ব্বক প্যাদা ও সিপাহী সঙ্গে করিয়া মনের আনন্দে সভারামের বাড়ী লুণ্ঠন করিতে চলিল। এদিকে সভারামের এক জন আত্মীয় লোক সিপাহীদিগের পৌছিবার দুই তিন মিনিট পূর্বে সভারামের জীকে এই বিপদের সংবাদ দিল। এই সময় ইংরেজদিগের কুঠির সিপাহীর নাম শুনিতে, ভয় ও ত্রাসে গর্ভবতী জীলোকের গর্ভপাত হইত। সভারামের জী আপন পুত্রবধূগণ ও কন্যাকে সঙ্গে করিয়া পলায়নের উদ্যোগ করিল। সাবিজী তাহার চলৎশক্তিহীন বৃদ্ধ পিতাকে কোঁড়ে করিয়া এক জঞ্জলের মধ্যে প্রবেশ করিল। কিন্তু একস্থানে সকলে পালাইলে পাছে ধরা পড়ে, এই আশঙ্কায় সভারামের জী ও পুত্রবধূগণ সৈদ্যবাদের আরমানি বণিকদিগের কুঠির দিকে চলিল। বাড়ী হইতে বাহির হইবামাত্র দেখে যে গোমস্তা সিপাহীগণ সহ তাহাদের বাড়ীরদিকে আসিতেছে। তখন তাহারা ভয় ও ত্রাসে হতবুদ্ধি হইয়া পড়িল, দিগ্বিদিক জ্ঞানশূন্য হইয়া দৌড়াইতে লাগিল। সিপাহীগণও তাহাদিগকে পলায়নপর মনে করিয়া তাহাদের পশ্চাতে ধাবিত হইল। অনাথা জীলোকগণ আর উপায়ান্তর না দেখিয়া ভাগীরথীর বক্ষে ঝাঁপ দিয়া পড়িল। গবিরহসলিলা ভাগীরথী তাহাদিগের সংসারের সকল যন্ত্রণা দূর করিলেন, অনাথা কন্যাগণকে স্বীয় বক্ষে লুকাইয়া রাখিলেন। কিন্তু বঙ্গীয় কুলজ্ঞার রামহরি, কি সেই হুস্ত সিপাহীগণ, অথবা অর্থলোলুপ ইংরেজ বণিক ! এখন আর ইহাদের প্রতি কে অত্যাচার করিতে পারে ? এসংসারের অত্যাচারীদিগের হস্ত হইতে ইহারা নিদ্ধৃত পাইয়া, অনন্ত মঙ্গলময় পরমেশ্বরের অনন্ত কোঁড়ে অনন্ত কালের নিমিত্ত বিজ্ঞান লাভ করিল।

গোমস্তা বাবু সিপাহীগণকে সঙ্গে করিয়া সভারামের শূন্য বাড়ীতে প্রবেশ

করিল। ঘরের সমুদয় জিনিষপত্র বাহির করিয়া বিক্রয়ার্থ কাসিমবাজারেব কুঠিতে প্রেবণ করিল। কিন্তু সভারামের গুপ্ত ধন কোথায় রহিয়াছে তাহার সন্ধান পাইল না। এই সময় দেশীয় লোকেরা ঘরের মধ্যে গর্ত করিয়া মাটির নীচে টাকা পুঁতিয়া রাখিত। সভারামের সমুদায় ঘরগুলি ভাঙ্গিয়া ফেলিয়া মুক্তিকা খনন করিতে আরম্ভ করিল। কিন্তু সমস্ত দিন পরিশ্রম করিয়াও কোথায় যে টাকা রহিয়াছে তাহার কিছুই ঠিক করিতে পারিল না। ইংরেজদিগের কুঠির গোমস্তা এবং সিপাহীগণ এই জন্যই কোন ব্যক্তির বাড়ী লুট করিতে হইলে প্রথম তাহার পরিবারস্থ জীলোকদিগকে আটক করিয়া রাখিত; মনে করিত যে জীলোকদিগকে প্রহার ও অপমান করিতে আরম্ভ করিলেই তাহার গুপ্তধন রাখিবার স্থান দেখাইয়া দিবে। যে সকল হতভাগিনী জীলোক ইহাদিগের হস্তে পতিত হইত, তাহাদিগের প্রতি ইহারা যেরূপ ঘোর নিষ্ঠুরাচরণ করিত তাহা স্মরণ হইলেও হৃদয় বিদীর্ণ হইয়া যায়। সেই সকল অত্যাচারের নাম উল্লেখ করিয়া আমরা ভাষাকে কলুষিত করিতে ইচ্ছা করিনা। সেই সকল অত্যাচারের মধ্যে ঘোর অঙ্গীলতা রহিয়াছে, সভ্যতা ও স্ত্রকৃতির নীমা লঙ্ঘন না করিয়া কোন ক্রমেই তাহা বর্ণনা কবা যায় না।

• সমস্ত দিন সভারামের সমুদয় গৃহের মুক্তিকা খনন করিয়াও রামহরি গুপ্তধনের কোন অল্পসন্ধান পাইল না। সে তখন নিতান্ত নিরাশ হইয়া কাসিমবাজারের কুঠিতে প্রত্যাবর্তন করিল, এবং মনে মনে ভাবিতে লাগিল যে সভারামের পুত্রহরণ এবং জামাতাকে প্রহার করিলে তাহার নিশ্চয়ই গুপ্ত ধনের ঠিকানা বলিয়া দিবে। এই ভাবিয়া তাহাদিগকে প্রহার করিতে লাগিল। প্রহারের চোটে গোরচাঁদ ও রামচাঁদ মানবলীলা সম্বরণ করিয়া অত্যাচার হইতে নিষ্কৃতি পাইল। কালাচাঁদ বসাক ও নবীন পাল চুক্তিভঙ্গের অপরাধে কলিকাতা জেলে প্রেরিত হইল।

এদিকে সাবিত্রী পিতাকে লইয়া দুই দিন দুই রাত্রি অনাহারে জঙ্গলের মধ্যে লুকাইয়া রহিল। সাবিত্রী বাল্যকাল হইতে পিতাকে অত্যন্ত ভক্তি করিত এবং যারপরনাই ভালবাসিত। পিতাই সাবিত্রীর জীবনসর্বস্ব। পিতাই তাহার একমাত্র আরাধ্য দেবতা। তজ্জন্য সভারাম সাবিত্রীকে বিবাহ দিবার সময়ে, তাহাকে কখনও স্বস্তরালয়ে না যাইতে হয়, সেই অভিপ্রায়ে নবীন পালকে ঘরজামতা করিয়া রাখিয়াছিল।

তুই দিন তুই রাত্রে পর সাবিত্রী পিতাকে লইয়া কেথাও পলাইয়া যাইবে বলিয়া স্থির করিল। কিন্তু সে এখনও জানে না তাহার মাতা, শ্রাতৃবধু ও ভ্রাতাদিগের কি অবস্থা হইয়াছে। অনেক ভাবিয়া চিন্তিয়া সে আপনাদের সেই পরিত্যক্ত বাড়ীতে আসিল। গৃহে প্রবেশ করিয়া দেখিল যে সমুদয় গৃহ ভয়াবহরূপে পড়িয়া রহিয়াছে। প্রায় সকল গৃহের ভিটায়ই স্থানে স্থানে খোদিত গর্ত রহিয়াছে। ঘরে এক মুষ্টি অন্ন নাই। তুই দিন তুই রাত্র অনাহারে কালযাপন করিয়াছে। কিরূপে বৃদ্ধ পিতাকে তুইটি অন্ন প্রস্তুত করিয়া দিবে তাহাই ভাবিতে লাগিল। অনেক ভাবিয়া চিন্তিয়া স্থির করিল, যে পলায়ন কালে তাহার গায়ে যে তুই এক খান অলঙ্কার ছিল, তাহা বিক্রয় করিয়া সৈদ্যবাদের বাজার হইতে চাউল ক্রয় করিয়া আনিবে। এই ভাবিয়া পিতাকে একাকী গৃহে রাখিয়া সে সৈদ্য বাহিনীতে গমন করিল। যাইতে যাইতে পথে সৈদ্যবাদের আরমানি বণিক আরাটুন সাহেবের মেমের আয়ার সঙ্গে তাহার সাক্ষাৎ হইল। এই আয়ার নাম বদরল্লাহ। এই জ্বীলোকটি আরাটুন সাহেবের মেমের নিমিত্ত বজ্রাদি ক্রয় করিতে পূর্বে বরাবর সভারামের বাড়ী আসিত। সুতরাং বদরল্লাহের সহিত সভারামের পরিবারস্থ সমুদয় জ্বীলোকের বিশেষ আত্মীয়তা ছিল। বদরল্লাহ সাবিত্রীকে দেখিবামাত্র তাহার গলা ধরিয়া কাঁদিতে লাগিল। সাবিত্রীও কাঁদিতে কাঁদিতে তাহাকে জিজ্ঞাসা করিল “আমার মা এবং ভাইবোদের কি হইয়াছে বলিতে পার ? তাহার কি তোমাদের কুঠিতে পলাইয়া আছে ?”

বদরল্লাহ ভয় স্বরে বলিল, “কাল তোমার মাতা ও শ্রাতৃবধুদের লাস নদীতে ভাসিয়া উঠিয়াছিল। আমি স্বচক্ষে তাহাদের তিন জনের লাস দেখিয়াছি। তোমার ভাই রায়চাঁদ ও গোরচাঁদকে প্রহার করিতে করিতে সাহেবের লোকেরা মারিয়া ফেলিয়াছে। তাহাদের লাস মেথরগঞ্জ নদীতে ভাসিয়া দিয়াছে। তোমার স্বামীকে এবং জ্যেষ্ঠ ভাইকে কলিকাতার জেলে পাঠাইয়াছে।”

এই কথা শুনিবামাত্র সাবিত্রী শোকে মুচ্ছিত হইয়া পড়িল। বদরল্লাহ তাহার মস্তক কোড়ে করিয়া রাস্তার পার্শ্বে বসিল। অনেককণ পর সে চেতনা প্রাপ্ত করিল এবং শিরে করাঘাত পূর্বক আবার কাঁদিতে লাগিল। তখন বদরল্লাহ তাহাকে অনেক বুঝাইয়া বলিল, তুই একাশী রাস্তায়

বসিয়া তুমি কাঁদিয়া অনর্থক গোল করিও না । তোমাদের ঘরের শুশ্রূষা নাকি কিছুই পায় নাই । হয়ত তোমাকে ধরিয়া নিরা শুশ্রূষার অভ্যুত্থান লইবার চেষ্টা করিতে পারে । কিন্তু শোকে সাবিত্রীর কর্ণ বধির হইয়াছে । বদরনেশা কি বলিতেছে তাহাও সে বুঝিতে পারিল না । পরে বদরনেশা তাহাকে টানিতে টানিতে পুনরায় তাহাদের সেই গৃহে লইয়া গেল । তাহার মাথায় জল ঢালিতে লাগিল । সাবিত্রী সমস্ত সময় অচৈতন্য হইয়া পড়িতে লাগিল । তাহার ঘন ঘন মূর্ছা হইতে লাগিল । বদরনেশা ভাবিল যে কিছু আহার না করিলে ইহার শরীর আরও দুর্বল হইয়া পড়িবে, শোকে মরিয়া যাইতে পারে । এই ভাবিয়া সে তখন সাবিত্রীকে তাহার পিতার পার্শ্বে শোয়াইয়া রাখিয়া পুনরায় সে আরাটুন সাহেবের কুঠিতে আসিল । আরাটুন সাহেবের মেমের নিকট আদ্যোপান্ত সমুদয় বর্ণন করিবামাত্র তাহার জীজ্ঞাসুলভ করুণহৃদয় অত্যন্ত বিগলিত হইল । তিনি তৎক্ষণাৎ দুই তিন টাকার চাউল ডাইল ইত্যাদি আহারীয় দ্রব্য তিন চারি জন লোক দ্বারা বদরনেশাকে সঙ্গে দিয়া সভারামের বাড়ী পাঠাইয়া দিলেন । কিন্তু সাবিত্রী কি এখন রন্ধন করিতে পারে, না আহার করিতে পারে ? শোকে তাহার হৃদয় দৃঢ় হইতেছে । বদরনেশা বারবার প্রবোধ দিতে লাগিল । কিন্তু এইরূপ শোকের সময় কোন প্রবোধবাক্যই হৃদয়ে সাধনা প্রদান করিতে পারে না ।

বৃদ্ধ সভারাম এখন পর্যাস্ত কিছুই শুনে নাই । কিছুকাল পরে সে বলিল— “সাবিত্রী গলা শুকাইয়া গিয়াছে এক কোঁটা জল ।” তখন আবার পিতার হ্রসবস্থা দেখিয়া সাবিত্রীর হৃদয় আরও শোকে বিদ্ধ হইতে লাগিল । সে উঠিয়া পিতাকে একটু জল দিয়া পিতার নিমিত্ত ভাত রান্নাধিতে আরম্ভ করিল । অন্ন প্রস্তুত হইলে পিতাকে আহার করাইল । কিন্তু নিজে কিছুই খাইল না । বদরনেশা মুসলমান । সে সাবিত্রীকে ধরিয়া তাহার মুখে অন্ন দিতে পারে না । ভাত রান্নাধিবার সময় বদরনেশা স্থানান্তরে যাইয়া বসিয়াছিল ; কিন্তু বারংবার সাবিত্রীকে ভাত খাইতে বলিতে লাগিল । সাবিত্রী কোন ক্রমে কিছু খাইতে চাহে না । পরে বদরনেশা বলিল “বাহা তুমি অনাহারে মরিয়া গেলে তোমার এই বৃদ্ধ চলৎশক্তি হীন পিতাকে কে একটু জল দিবে বল দেখি ?” বদরনেশা বারংবার এই কথা বলিলে সাবিত্রী অগত্যা দুইটি অন্ন জলের মধ্যে মাখিয়া সেই ভাতের জল খাইল । তখন বেশ

প্রায় অবসান হইয়া আসিয়াছে । বদরগঙ্গা একটি প্রদীপ জালিয়া দিয়া স্থানে স্থানে প্রস্থান করিল ।

সভারাম আহারের পর কিছু শ্রুত হইল । এবং সাবিত্রীকে জিজ্ঞাসা করিল—“বাছা ! তোমার মা এবং ভাইদের কোন তথ্য পাইয়াছ ?”—সাবিত্রী আর ক্রন্দন সত্ত্বর্য করিতে পারিল না । মাতা, ভাই এবং জাতৃবধূদিগের মৃত্যুর সমুদয় বিবরণ পিতার নিকট বিবৃত করিল । সভারাম তচ্ছবণে মুচ্ছিত হইয়া পড়িয়া রহিল । এই হইতে সভারাম ক্ষিপ্তপ্রায় হইল । প্রায় সর্বদাই আত্মবিস্মৃত হইয়া থাকিত, কখন কখন তাহার জ্ঞানের উদয় হইত ।

সাবিত্রী এইরূপে পিতাকে লইয়া সেই ভগ্ন গৃহে অবস্থান করিতে লাগিল । ১৭৬৬ সনের জ্যৈষ্ঠয়ারি মাসে তাহাদের এই বিপদ উপস্থিত হইল । কিন্তু জ্যৈষ্ঠয়ারি হইতে জুলাই পর্য্যন্ত এই বাড়ীতে ছিল । নিজের যে দুই এক থানা অলঙ্কার ছিল, তাহাই বিক্রয় করিয়া আহারের সংস্থান করিতে লাগিল । আর মধ্যে মধ্যে আরাতুন সাহেবের মেম কিছু কিছু সাহায্য করিতেন । বদর-গঙ্গা দুই এক দিন অন্তর তাহার বাড়ীতে আসিয়া তথ্য খবর লইত । নমুদার গ্রাম জনশূন্য হইয়া পড়িয়াছে । যে সকল তাঁতি ও অন্যান্য লোক সভারামের লাখেরাজ ভূমিতে প্রজা ছিল, তাহারাও সকলে পলাইয়া গিয়াছে । জুলাই মাসের প্রারম্ভে অর্থাৎ ১১৭২ সনের আষাঢ় মাসে সাবিত্রীর আর আহারের সংস্থান ছিল না, সেই জন্যই সে আষাঢ় মাসে এক দিবস বাড়ীর বাগিচা হইতে কয়েকটি আম লইয়া বাজারে বিক্রয় করিতে চলিয়া ছিল । কিন্তু সেই দিন রাত্রেই রামহরি লোক জন সঙ্গে করিয়া আসিয়া তাহাকে ধৃত করিল ।

পাঠকদিগের স্মরণ থাকিতে পারে যে রামহরি সাবিত্রীকে ধৃত করিবার সময় বলিয়া ছিল যে “সরকারী কাজ” আজ তোকে কখন ছাড়িয়া যাইব না । সাহেবদিগের বে কোন কার্য হউক রামহরি তাহাই সরকারী কার্য বলিয়া মনে করিত । কিন্তু যে “সরকারী কার্যের” নিমিত্ত সাবিত্রীকে বলপূর্ব্বক লইয়া গেল তাহাই এই স্থানে বিবৃত করিতেছি ।

ইতিপূর্বে ভারতবর্ষের ভাবী গবর্ণর জেনারেল ওয়ারেন হেস্টিংস কাসিমবাজারের ফেট্টেরী আসিষ্টাণ্ট ছিলেন । ওয়ারেন হেস্টিংস কতকটা অর্থলোভী ছিলেন বটে, কিন্তু তিনি ইঞ্জিয়াসক্ত ছিলেন না । বিশেষতঃ তাঁহার কাসিমবাজারে অবস্থান কালে তিনি সতীক বাস

বাস করিতেছিলেন। এখানেই তাঁহার প্রথমা স্ত্রী ও তাঁহার সেই স্ত্রীর গর্ভ-জাত সন্তানের মৃত্যু হয়। ওয়ারেন হেস্টিংসের পর লেপ্টেনেন্ট ডব্‌সন এখানে আসিষ্টাণ্ট নিযুক্ত হইয়া আসিলেন। ইনি ওয়ারেন হেস্টিংসের অবাবহিত পরেই এখানে আসিয়া ছিলেন কি না তাহা জানি না। কিন্তু উপন্যাসের লিখিত এই ঘটনার সময়ে ডব্‌সন সাহেবই কেট্টরীর আসিষ্টাণ্টের পদে নিযুক্ত ছিলেন। ইনি কিছু ইন্দিয়াসক্ত এবং লম্পট ছিলেন। কেট্টরীর বাঙ্গালী গোমস্তারা সর্বদাই ইহাকে দেশীয় স্ত্রীলোক জুটাইয়া দিত। যদি কখনও কোন বাঙ্গালী গোমস্তা এই রূপ কুকার্য্য করিতে অসম্মতি প্রকাশ করিত, তবে ইনি তৎক্ষণাৎ তাহার নামে রিপোর্ট করিয়া তাহাকে বরখাস্ত করাইয়া দিতে চেষ্টা করিতেন। বাঙ্গালী জাতি চাকরীর নিমিত্ত বিশেষ লালায়িত। জগতে এমন কি কুকার্য্য আছে যে অনেকানেক বাঙ্গালী চাকরীর প্রত্যাশায় তাহা করিতে সঙ্কচিত হইয়েন? চাকরী বাঙ্গালীর প্রাণ, চাকরী বাঙ্গালীর জীবন সর্বস্ব, চাকরী বাঙ্গালীর একমাত্র উপাস্য দেবতা। বিশেষতঃ এই সময়ে যাহারা ইস্টইণ্ডিয়া কোম্পানির রেসমের কুঠিতে কিম্বা নবণের গোসায় চাকরি পাইত তাহারাই এক মাত্র দেশের নবাব। সুতরাং কাসিমবাজারের কুঠিতে যখন যে গোমস্তা থাকিত তাহাকেই ডব্‌সন সাহেবের এই সকল কুক্রিয়ার সাহায্য করিতে হইত।

এখন রামহরি কাসিমবাজারের কুঠির গোমস্তা। ইহার কর্তব্য জ্ঞান কিছু অধিক প্রথর ছিল। “সরকারী কার্য্য” প্রাণপণে চেষ্টা করিয়া করিত। ডব্‌সন সাহেবের এই সকল কুক্রিয়ার সহায়তা করা যে “সরকারী কার্য্য” বলিয়া মনে করিত। কিন্তু সম্প্রতি কাসিমবাজারের চতুঃপার্শ্বস্থ গ্রাম সকল জনশূন্য হইয়া পড়িয়াছে। রামহরি আর “সরকারী কার্য্য” চালাইয়া উঠিতে পারিতেছে না।

এক দিন ডব্‌সন সাহেব রামহরিকে বলিলেন—“শালা বজ্জাৎ তোম কুছ্ কামকা আদমী নেই—তোমকো বরখাস্ত কর্ণে হো গা”—

রামহরি দেখিল যে তারি বিপদ। সাহেবের মনস্তত্ত্বের নিমিত্ত প্রাণপণে স্থানে স্থানে স্ত্রীলোক অনুসন্ধান করিতে লাগিল। কিন্তু চারি পাঁচ দিন ঘুরিয়া ঘুরিয়াও কৃতকার্য্য হইতে পারিল না। রামহরি তখন কোন দুর্বর্ত্তিহানে স্ত্রীলোকের অনুসন্ধানে বাইবে বলিয়া শাত দিবসের বিদায়ের



প্রার্থনা করিল। কিন্তু ডব্‌সন্ সাহেব তাহাকে বিদায় দিতে সম্মত হইলেন না; সাহেবের জরুরি কাজ। কোনরূপ বিলম্ব সহ্য হয় না। ইহার পর আর এক দিন রবিবার অপরাহ্নে ডব্‌সন্ সাহেব গির্জা হইতে গৃহে প্রত্যাবর্তন পূর্বক রামহরিকে ডাকিয়া পাঠাইলেন। রামহরি কাঁপিতে কাঁপিতে সাহেবের সম্মুখে উপস্থিত হইল। সাহেব সক্রোধে বলিয়া উঠিলেন—  
“বজ্জাৎ তোমারা ইয়াদ্ নেই, তিন চারি দফে, হাম্ তোমকো মাফ কিয়া—”

\* \* \* \*

পাছে চাকুরী যায়, সেই ভয়ে রামহরি ভারি ত্রাসিত হইল। “থ্যঙ্ক ইউ সার” (Thank you sir) “বেরি গুড্ সার” (very good sir) এই বলিয়া সাহেবের গৃহ হইতে বাহিরে আসিল। মনে মনে স্থির করিল আজ যাহা হয় একটা করিতেই হইবে। অনেক অল্পসঙ্কানের পর জানিতে পাইল যে সভারামের ভাঙ্গা বাড়ীতে তাহার কন্যা সাবিত্রী বাস করিতেছে। তখন সাবিত্রীর নিকট আসিয়া তাহাকে প্রলুব্ধ করিবার চেষ্টা করিতে লাগিল। কিন্তু সাবিত্রী সত্য সত্যই সত্যবানের স্ত্রী সাবিত্রীর ন্যায় অতি সচ্চরিত্রা স্নেহী। কিছুতেই সে ধর্ম্য বিসর্জন করিতে সম্মত হইল না। বরং সে পলার-নের উপায় দেখিতে লাগিল। কিন্তু মুমূর্ষু পিতাকে পরিত্যাগ করিয়া কিরূপে পলারন করিবে। সুতরাং অহর্নিশ সে কেবল পরমেশ্বরকে ডাকিতে লাগিল। রামহরির কথা যখনই স্মরণ হইত তখনই বলিয়া উঠিত “দীন-বন্ধু বিপদ ভঞ্জন হরি আমার ধর্ম্য রক্ষা কর”। দুই তিন দিন চেষ্টা করিয়া যখন রামহরি দেখিতে পাইল যে সাবিত্রী কিছুতেই প্রলুব্ধ হয় না, সে কোন ক্রমেই ধর্ম্য বিসর্জন করিতে সম্মত হয় না, তখন মনে মনে সে স্থির করিল যে রেসমের কুঠির দুই তিন জন প্যাঁদা সঙ্গে করিয়া তাহাকে বলপূর্বক সাহেবের নিকট লইয়া যাইবে। তাই আজ সাবিত্রীকে বলপূর্বক ধরিয়া আনিয়া ডব্‌সন্ সাহেবের কুঠির বারাণ্ডায় বসাইয়া রাখিয়াছে। সাবিত্রী ভয় ও ত্রাসে কাঁপিতেছে; বিপদ ভঞ্জন হরি আমাকে রক্ষা কর” মনে মনে এইরূপে ঈশ্বরকে ডাকিতেছে।

রাজ আট ঘটিকার সময় সাবিত্রীকে বারাণ্ডায় রাখিয়া রামহরি ডব্‌সন্ সাহেবের গৃহে প্রবেশপূর্বক সাহেবকে এই শুভ সংবাদ প্রদান করিল। সাহেব বড় খুসি হইয়া স্বহস্তে বলিয়া উঠিলেন “লে আও।”

কিন্তু পাঠক! সংসারের কার্যকলাপ কি ন্যায়গান পরমেশ্বর কর্তৃক

পরিশাসিত হইতেছে না ? কার্য-জগতে জগত পিতার কি অপূর্ব কৌশল পরিলক্ষিত হয় না ? মঙ্গলময় পরমেশ্বর পাপিকে কুকার্য হইতে বিরত রাখিবার জন্য, অসহায় দুর্বলকে পাশাপাশি নিষ্ঠুরদিগের অত্যাচার হইতে রক্ষা করিবার নিমিত্ত কার্যকারণশৃঙ্খল দ্বারা সেই নৃশংস পাশীদিগের হস্ত-পদ বন্ধন করিয়া রাখিয়াছেন ।

রামহরি সাবিদ্রীকে গৃহ মধ্যে লইয়া যাইতে বাহিরে বারাণ্ডায় আসি-মাত্র দেখে যে কাসিমবাজারের কুঠির প্রধান কার্য্যাধ্যক্ষ ফ্রান্সিস্ সাইক্ সাহেব বারাণ্ডায় উপস্থিত । সাইক্ সাহেবের কোন ইচ্ছিয়া দোষ ছিল না । বরং তিনি অন্যান্য সাহেবদিগের এই সকল কুক্রিয়া ও কুব্যবহার নিবারণ করিতে সাধ্যানুসারে চেষ্টা করিতেন । রামহরিকে দেখিলামাত্র সাইক্ সাহেব বলিলেন “এ স্ত্রীলোকটি কে ?” রামহরি একেবারে অপ্রস্তুত । সে হঠাৎ বলিয়া উঠিল, “ধর্ম্মাবতার ! অন্ধকার রাত্রে একটি বৈষ্ণবী পথ হারা হইয়া পড়িয়াছিল । আমি রাস্তায় ইহাকে এইরূপ ক্ষুব্ধবস্থাপন্ন দেখিয়া সঙ্গে করিয়া আনিয়াছি ; আজ আমার বাসায় থাকিবে ; রাত্রি প্রভাতে কাল আপন আধড়ায় চলিয়া যাইবে ।”

সাইক্ সাহেব এখন অত্যন্ত ব্যস্ত হইয়া আনিয়াছেন । আর দ্বিতীয় প্রশ্ন না করিয়া গৃহের মধ্যে প্রবেশ করিলেন । ডবলন্ সাহেবের ঐকোঠ দ্বারে ঘন ঘন আঘাত পূর্বক বলিতে লাগিলেন “লেপ্টেন্যান্ট ডবলন্” “লেপ্টেন্যান্ট ডবলন্ ।” গৃহ মধ্য হইতে প্রভুত্বের হইল “কাম ইন মেন্ডের সাইক ।” (Come in Mr. Sykes) । মেন্ডের সাইক প্রবেশ পূর্বক বলিতে লাগিলেন “লেপ্টেন্যান্ট ডবলন্ তোমাকে এই মুহূর্তেই দিনাজপুর রওনা হইতে হইবে । পঞ্চাশ জন গোরা এবং দুইশত সিপাহী সঙ্গে করিয়া তুমি এখনই দিনাজপুর যাও । কেটনুমেণ্টে মেজর সেডলিকে আমি সব প্রস্তুত রাখিতে লিখিয়াছি । বোধ হয় তিনি এতক্ষণ সব বন্দোবস্ত করিয়া রাখিয়াছেন । তুমি এক যুদ্ধভণ্ড বিলম্ব করিতে পারিবে না । দিনাজপুর সেই অপরমানিয়ান বণিক ক্যারাপিট আরাটুনের লবণের গোলায় প্রায় ত্রিশ হাজার মণ লবণ মজুত আছে । তাহাকে বারবার সমুদয় লবণ ট্রেডিং কোম্পানির নিকট বিক্রয় করিতে অস্বীকার করিয়াছি । কিন্তু সে কিছুতেই সন্মত হইতেছে না । তাহাকে অবশেষে ২১ টাকা হারে প্রত্যেক মণের মূল্য দিতে আমরা স্বীকার করিয়াছি, তজ্জাত সে সন্মত হইল না । তুমি সেখানে

যাইয়া প্রথমতঃ ২১ টাকা হারে মূল্য দিতে প্রস্তাব করিবে। যদি এখনও সম্মত না হয়, তাহার গোলা ভাঙ্গিয়া সমুদায় লবণ আমাদের গোলায় নিয়া মজুত রাখিবে। তাহার গোমস্তার নিকট ২১ টাকা হারে মূল্য পাঠাইয়া দিবে।”

ডবসন্ সাহেব বলিলেন “আপনি ঘরে যান, আমি এখনই রওনা হইব”। কিন্তু সাইক সাহেব অত্যন্ত কাজের লোক। তিনি বলিলেন “তোমাকে রওনা করিয়া দিয়া আমি ঘরে ফিরিয়া যাইব। তুমি চাকরদিগকে জিনিসপত্র বান্ধিতে বল।” ডবসন্ দেখিলেন তিনি রওনা না হইলে সাইক সাহেব যাইবেন না। সুতরাং তাড়াতাড়ী জিনিসপত্র বান্ধিতে ছকুম দিলেন। বাহিরে আসিয়া রামহরিকে এক পদাঘাত পূর্বক বলিলেন “শালা সাইক সাহেবকো দেখ্তা নাই, সামলাও”

রামহরি সাহেবের স্মারক পদাঘাত প্রাপ্তিমাত্র বাহিরে আসিয়া সাবিত্রীকে বলিলেন—“পালা—পালা—আজ সাহেবকে অনেক বলে করে তোকে ছাড়িয়া দিলাম।” সাবিত্রী প্রায় সংজ্ঞা শূন্য হইয়াছিল। এই কথা শুনিবামাত্র তাহার শরীরে নব বলের সঞ্চার হইল। সে দিগ্দিগ জ্ঞান শূন্য হইয়া প্রাণপণে দৌড়াইতে আরম্ভ করিল। রাত্র ঘোর অন্ধকার। কোন্ দিকে যে দৌড়াইয়া যাইতেছে তাহাও জানে না। “হে পরমেশ্বর আজ তুমিই রক্ষা করিলে—তুমিই রক্ষা করিলে” এই বলিতে বলিতে সে অবিশ্রান্ত দৌড়াইতে লাগিল।

## পঞ্চদশ অধ্যায় ।

### লুট না বাণিজ্য ।

১৭৬৫ সনে ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানির কর্মচারিগণ বঙ্গদেশে লণের বাণিজ্য স্বত্বকে যেরূপ নিয়ম প্রচার করিলেন, তাহা সবিস্তারে উল্লেখ না করিলে, পাঠক ও পাঠিকাগণ উপন্যাসের এই অধ্যায়ের ঘটনা সমূহ সম্যকরূপে জবরজম করিতে পারিবেন না। অতএব এই অধ্যায়ের প্রারম্ভে সেই সকল ঐতিহাসিক ঘটনারই উল্লেখ করিতেছি।

সুবলমান কুলতিলক, বঙ্গের শেষ স্ববাদার, উদারচেতা, ন্যায়পরায়ণ,

প্রজাহিঁসেবী কাসিমালি যে জন্য ইংরাজদিগের কোপানলে নিপতিত হইয়াছিলেন, যেদ্বারা তিনি সিংহাসনচ্যুত হইলেন, তাহা বোধ হয় বাঙ্গালী পাঠক মাত্রেই অবগত আছেন। ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানির কর্মচারিগণ তাহাদের নিজ নিজ বাণিজ্যের পণ্য দ্রব্যের উপর দেশ প্রচলিত নিয়মানুসারে মাশুল দিতে অস্বীকার করিলেন। কাসিমালি দেখিলেন যে ইংরেজগণ কোন ক্রমেই মাশুল দিতে সম্মত হইতেছেন না; সুতরাং কেবল দুর্বল বাঙ্গালিবণিকদিগের নিকট হইতে মাশুল আদায় করা তিনি নিতান্ত অন্যায় মনে করিলেন। তিনি তখন দেশের রাজা। কি প্রকারে তিনি একশ্রেণীস্থ প্রজাদিগকে মাশুলের দাবী হইতে অব্যাহতি দিয়া অপর শ্রেণীস্থ লোকের নিকট হইতে মাশুল আদায় করিবেন? তিনি ন্যায়পরতার অনুরোধে মাশুল আদায় প্রথা একেবারে রহিত করিতে কৃত-সংকল্প হইলেন। কিন্তু ঋষ্ট ধর্মাবলম্বী সুসভ্য ইংরেজ বণিকগণ বলিয়া উঠিলেন যে বাঙ্গালীদিগের নিকট হইতে অবশ্য মাশুল লইতে হইবে। শুধু কেবল তাহাদিগকে মাশুলের দাবী হইতে অব্যাহতি দিতে হইবে। অখুঁঠান কাসিমালি ইংরেজদিগের এই মূতন ঋষ্ট ধর্মোচিত ব্যবহারের মর্ম গ্রহণে সম্পূর্ণ অসমর্থ ছিলেন। তিনি ইংরেজ রাজনীতির নিগূঢ় তত্ত্বে সম্পূর্ণ অশিক্ষিত; সুতরাং এইরূপ প্রস্তাবে কখনও সম্মত হইলেন না। ইহাতেই ইংরেজদিগের সহিত তাঁহার বিবাদ হইল, এবং অবশেষে ইংরেজদিগের চক্রান্তে পড়িয়া তাঁহাকে সিংহাসনচ্যুত হইতে হইল। \*

১৭৬৪ সনে মীর কাসিমের সিংহাসন চ্যুতির সংবাদ বিলাতে পৌঁছিলে পর ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানির ডিরেক্টরগণ মনে করিলেন যে তাহাদের কলিকাতাস্থ কর্মচারিগণ যেদ্বারা অন্যান্য ব্যবহার আরম্ভ করিয়াছেন, দেশীয় বণিকদিগের উপর তাহারা যেদ্বারা অত্যাচার করিতেছেন; তাহাতে অনতিবিলম্বেই বঙ্গদেশে তাহাদের আধিপত্য একেবারে লোপ হইবে। ডিরেক্টরদিগের মধ্যে সালিবান নামক একজন ইংরেজ বিশেষ ন্যায়পরায়ণ ছিলেন। তিনি লর্ড ক্লাইবের পরম শত্রু। তাঁহার বিশ্বাস ছিল যে ক্লাইব একেবারেই ধর্মার্থ জ্ঞানশূন্য লোক; অর্থলোভে সকল প্রকার কুকার্য্য দ্বারাই হস্ত কলঙ্কিত করিতে সমর্থ ছিলেন। †

\* Vide note (5) in the appendix

† Vide note (2) in the appendix.

ইহারই ভয়ে ক্রাইবের আর ভারতবর্ষে আসিবার বড় ইচ্ছা ছিল না । কিন্তু মীরফাসিমের সিংহাসনচ্যুতির পর, ডিরেক্টরগণ ক্রাইবকে ভারতবর্ষে প্রেরণ করিবেন বলিয়া স্থির করিলেন । এদিকে ক্রাইব নিজেও উপযাচক হইয়া ডিরেক্টরদিগের নিকট ১৭৫৪ সনের ২৭ শে এপ্রিল এই মর্মে এক পত্র \* লিখিলেন যে তাঁহাকে পুনর্বার বঙ্গদেশে প্রেরণ করিলে তিনি কোম্পানির কার্য্যকারকদিগকে লবণ, তামাক এবং গুবাকের বাণিজ্যে লিপ্ত হইতে দিবেন না ক্রাইব এইরূপ অঙ্গীকার করিয়া ভারতবর্ষে আসিলেন ।

ডিরেক্টরগণ ক্রাইবকে ভারতবর্ষে প্রেরণ করিবার অব্যবহিত পরেই অর্থাৎ ১৭৬৪ সনের ১লা জুন ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানির কলিকাতাস্থ কর্মচারি-দিগকে লবণ, তামাক এবং গুবাকের বাণিজ্য বিষয়ে যেরূপ নিয়ম অবলম্বন করিতে হইবে তৎসম্বন্ধে উপদেশ প্রদান পূর্বক একখানি সুদীর্ঘ পত্র † কলিকাতা কোম্পানিতে প্রেরণ করিলেন । ডিরেক্টরদিগের সেই পত্রে এইরূপ আদেশ ছিল যে কলিকাতার গবর্ণর এবং কোম্পানি মুর্শিদাবাদের বর্তমান নবাবের সহিত পরামর্শ করিয়া তাঁহার সম্মতি গ্রহণ পূর্বক লবণ, তামাক এবং গুবাকের বাণিজ্য সম্বন্ধে নিয়ম সংস্থাপন করিলেন, নবাবের লাভা-লাভের প্রতি বিশেষ দৃষ্টি রাখিবেন, এবং দেশীয় বণিক ও দেশীয় প্রজা সাধা-রণের যাহাতে অনিষ্ট না হয় তৎপ্রতি বিশেষ লক্ষ্য স্থাপন পূর্বক নিয়মা-বলী প্রস্তুত করিবেন ।

কিন্তু সে সময়ে ইংরাজগণ কেবল অর্থলোভেই এ দেশে আগমন করি-তেন । সেই সকল অর্থলোলুপ, স্বার্থপরায়ণ, নীচাশয় ইংরাজ এই সকল উপদেশের সম্পূর্ণ বিপরীত আচরণ করিলেন । ক্রাইবও তাঁহার অঙ্গীকার একেবারে বিস্মৃত হইলেন । নবাবের সম্মতি গ্রহণ করা দূরে থাকুক, নবা-বের নিকট কোন কঞ্চা জিজ্ঞাসা করাও হইল না । ১৭৬৫ সালের ১০ই আগষ্ট তাঁহার আশ্রয়াদিগের স্বার্থ সাধনার্থ এবং বঙ্গদেশের ধন সম্পত্তি লুণ্ঠন করিবার অভিপ্রায়ে, লবণ তামাক ও গুবাকের বাণিজ্য সম্বন্ধে অত্যন্ত ভয়ানক নিয়ম ‡ প্রচার করিলেন । এই নিয়মানুসারে কার্য্যরম্ভ হইবামাত্র

\* Vide note (6) in the appendix.

† Vide note (7) in the appendix.

‡ Vide note (8) in the appendix.

দেশের সর্বনাশ আরম্ভ হইল। চতুর্দিক হইতে প্রজার হাহাকার ধনি সমুদিত হইল। দেশীয় প্রজাগণের আর কষ্টের সীমাপরিসীমা রহিল না।

ক্রাইব এবং তাঁহার কোম্পিলের মেম্বরগণ কলিকাতায় ট্রেডিং এসোসিয়েশন নামে একটা বণিক সভা সংস্থাপন করিলেন। ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানির প্রায় সমুদায় ইংরেজ কর্মচারী বণিকসভার মেম্বর হইলেন। নিয়ম হইল যে দেশের মধ্যে যত লবণ, তামাক ও গুবাক উৎপন্ন হইবে তৎসমুদয় প্রথমভঃ দেশীয় লোকদিগকে এই বণিকসভার নিকট নির্দিষ্ট মূল্যে বিক্রয় করিতে হইবে। পরে বণিকসভা সেই সকল পণ্যদ্রব্য দেশীয় বণিকদিগের নিকট বিক্রয় করিবেন। দেশীয় বণিকগণ বণিকসভার নিকট হইতে এইরূপে লবণ তামাক এবং গুবাক ক্রয় করিয়া লইয়া দেশীয় জনসাধারণের নিকট বিক্রয় করিতে পারিবে। দেশীয় বণিকগণ দেশীয় লোকের নিকট এই সকল পণ্য দ্রব্য কখনও ক্রয় করিতে পারিবে না।

মূল্য সম্বন্ধে আবার নিয়ম হইল যে বণিকসভা এদেশের লবণ প্রস্তুতকারীদিগের নিকট হইতে ৭৫ টাকা মূল্যে এক এক শত মণ লবণ ক্রয় করিবেন। পরে তাহারা ৫০০ পাঁচ শত টাকা মূল্যে সেই লবণের এক এক শত মন দেশীয় বণিকদিগের নিকট ক্রয় করিবেন। দেশীয় বণিকগণ পাঁচ শত টাকা মূল্যে এক এক শত মণ লবণ ক্রয় করিয়া তাহার উপর নির্দিষ্ট লাভ রাখিয়া জন সাধারণের নিকট সেই লবণ বিক্রয় করিবে।

পাঠক! একটু চিন্তা করিয়া দেখ এ লুট না বাণিজ্য? বঙ্গদেশে এই সময় হয় তো ১১০ পাঁচ সিকা হারে এক এক মণ লবণ বিক্রয় হইত। প্রজাগণ ছুইটা পয়সা দিয়া এক এক সের লবণ ক্রয় করিত। কিন্তু এক দিকে দেশের লবণ নির্যাত্তা মহাজন ও মলজীদিগকে পাঁচ সিকার স্থানে প্রত্যেক মণ ৮০ বাস আনা মূল্যে ইংরাজ বণিকসভার নিকট বিক্রয় করিতে হইল। পক্ষান্তরে দেশীয় লমদয় প্রজাদিগকে ১১০ পাঁচ সিকার স্থানে ৭১ সাত টাকা সাড়ে সাত টাকা হারে লবণ ক্রয় করিতে হইল। সমুদয় লোকেরই লবণের প্রয়োজন আছে। কিন্তু যখন দেশীয় বণিকগণকে ৫১ টাকা মূল্যে এক এক মণ লবণ ক্রয় করিতে হইল, তখন সাত টাকা সাড়ে সাত টাকার ন্যূন তাহার সে লবণ বিক্রয় করিলে তাহাদের কিছুই লাভ হয় না। বাহাতে বণিকসভার অপরিমিত লাভ হইতে পারে সেই উদ্দেশ্যে সমুদয় দেশীয় লোকদিগকে কতিপয় হইতে হইল।

ইংরেজ বণিকসভা লবণের বাণিজ্যে এইরূপ একাধিকার সংস্থাপন পূর্বক দেশের অর্থ শোষণ করিতে লাগিলেন। দেশের গরিবদিগের হাহাকার উপস্থিত হইল। অনেকানেক গরিব লবণ ক্রয় করিতে একবারে অসমর্থ হইল। তাহার কাষ্ঠ বিশেষের কয়লা জল পাত্রে মध्ये রাখিয়া পরে সেই কয়লা মিশ্রিত লবণাক্ত জল ছাঁকিয়া লইয়া তদ্বারা লবণের অভাব দূর করিতে লাগিল। কিন্তু লবণের মূল্য বৃদ্ধি এবং গরিবদিগের পক্ষে লবণের অভাব নিবন্ধন যে কষ্ট হইল, এ অতি সামান্য কষ্ট। ইহাতেও সকল কষ্টের অবসান হইল না, সকল যন্ত্রণা কুরাইল না। লবণের বাণিজ্য উপলক্ষে এই সময়ে বাঙ্গালিদিগের যন্ত্রণার উপর যন্ত্রণা, কষ্টের উপর কষ্ট দিন দিন বৃদ্ধি হইতে লাগিল। বাঙ্গালি জাতির যেরূপ অসাধারণ সহিষ্ণুতা, বাঙ্গালি যেরূপ অগ্নান বদনে অবিশ্রান্ত কষ্ট সহ করিতে পারে, বাঙ্গালি যেরূপ সহানু্য বদনে অপমান সহ করে, তাহাতে আমাদের পিতামহ প্রপিতামহগণ অন্তর্যাসে এ অর্থ দণ্ড সহ করিতে সমর্থ হইতেন। কিন্তু এ লবণের বাণিজ্যের সঙ্গে সঙ্গে অপরাপর নানাবিধ অত্যাচারের সূত্রপাত হইল।

ক্লাইবের কোম্পানির অন্যতম মেম্বর ফ্রান্সিস সাইক এই সময়ে কাসিম-বাঙ্গারের রেসমের কুটির কার্য্যাধ্যক্ষ ছিলেন। তিনি মুর্শিদাবাদের নবাবকে বাধ্য করিয়া তাঁহার স্বাক্ষরিত বহু সংখ্য পরওয়ানা \* বাহির করিয়া লইলেন। এই সকল পরওয়ানা দ্বারা লবণ নিষীদ্ধতা ও লবণ মহলের জমীদারগণের প্রতি হুকুম জারি হইল যে তাহাদিগকে কলিকাতায় ইংরেজ বণিকসভার নিকট এই মর্মে মুচল্কা দিতে হইবে, যে যত লবণ তাহার প্রস্তুত করিবে তৎসমুদয় ইংরাজ বণিকসভার নিকট বিক্রয় করিতে হইবে। তাহাদের নিকট ভিন্ন কাহারও নিকট এক কড়ার লবণ বিক্রয় করিতে পারিবে না। যদি মুচল্কা না দিয়া কেহ লবণ প্রস্তুত করে কিম্বা এই রূপ মুচল্কা দিতে বিলম্ব করে তবে তাহার সমুচিত দণ্ড হইবে।

মুর্শিদাবাদের নবাব তখন ইংরেজদিগের করতলস্থ হইয়া রহিয়াছেন। তিনি নিজে অপ্রাপ্ত বয়স্ক। এসময়ে মহারাজ নন্দকুমার তাঁহার দেওয়ান ছিলেন না, ইংরাজগণ মহারাজ নন্দকুমারের পদে মহম্মদ রেজা খাঁকে নিযুক্ত করিয়াছিলেন। রেজা খাঁ ইংরাজদিগের প্রসাদ্যাকাজী ছিলেন। তিনি ইংরাজ বণিকদিগের অহুরোধ দেশীয় প্রজাসাধারণের সর্বনাশ করিয়া

\* Vide note (9) in the appendix.

এইরূপ পরওয়ানা জারি করিলেন । মহারাজ নন্দকুমার এই সময়ে দেওয়া-  
নের পদে নিযুক্ত থাকিলে দেশের একরূপ ছরবস্থা কখনই হইত না ।

এই পরওয়ানা জারির পর ইংরাজদিগের লবণের গোলার সাহেব ও  
গোমস্তাগণ বিনা অপরাধেও দেশের শত শত লোককে ধরিয়া আনিয়া,  
তাহারা মুচল্কা না দিয়া লবণ প্রস্তুত করিয়াছে, কিম্বা পরওয়ানায়  
আদেশ লঙ্ঘন করিয়াছে বলিয়া, দণ্ড প্রদান করিতে লাগিলেন । আবার  
যাহারা মুচল্কা দিয়াছিল, তাহাদিগের বিরুদ্ধেও সময়ে সময়ে অভিযোগ  
উপস্থিত হইতে লাগিল যে, তাহারা গোপনে অন্যান্য লোকের নিকট লবণ  
বিক্রয় করিয়াছে । যাহারা বণিকসভা হইতে লবণ ক্রয় করিত, তাহারা  
নির্দিষ্ট মূল্যাপেক্ষা অধিক মূল্যে লবণ বিক্রয় করিয়াছে বলিয়া সময়ে সময়ে  
দণ্ডিত হইতে লাগিল । দেশের বে সুকল প্রজা লবণ ক্রয় বিক্রয় কার্যে সাত  
পুরুষের মধ্যেও লিপ্ত হয় নাই, তাহারা পর্যন্ত ব্যবহারার্থ গোপনে লবণ ক্রয়  
করিয়াছে বলিয়া, সময়ে সময়ে জেলে প্রেরিত হইতে লাগিল । এই অভি-  
যোগের সত্যাসত্যতা সম্বন্ধে বিশেষ কোন অল্পসন্ধান হইত না । এক ব্যক্তি  
অপরের বিরুদ্ধে অভিযোগ উপস্থিত করিলেই, অভিযুক্তকে ধৃত করিয়া  
আনিত, এবং কলে কোশলে কোন ব্যক্তিকে ধরিয়া আনিতে পারিলেই  
বাকালিগোমস্তা ও সাহেবদিগের কিছু লাভ হইত । অভিযুক্তকে হয় অর্থ  
দণ্ড প্রদান করিতে হইত, না হয় জেলে ঘাইতে হইত । অবস্থা বিশেষে  
কোন কোন অভিযুক্ত ব্যক্তির ঘর বাড়ী লুট হইত এবং তাহার গৃহের  
জীলোকদিগকে নানাবিধ অশ্লীলতা পূর্ণ অপমান এবং ঘোর অত্যাচার সহ্য  
করিতে হইত । বস্তুতঃ এই সময় হইতে দীর্ঘকাল পর্যন্ত বাকালিদিগকে  
লবণের এক চেষ্টিয়া ব্যবসায় নিবন্ধন যে কি ঘোর অত্যাচার সহ্য করিতে  
হইয়াছিল তাহা ভাবাদ্বারা সহজে প্রকাশিত হয় না । লবণের কুটির গোমস্তা  
কিম্বা নিমকের দারোগা গ্রামে আসিতেছে, এই কথা শুনিলে গ্রাম শুদ্ধ  
লোক আপন আপন ঘর বাড়ী পরিত্যাগ করিয়া জীপুত্র সহ স্থানান্তরে পলা-  
য়ন করিত ।

১৭৮৫ সনের ১৮ই সেপ্টেম্বর ফ্রাইব এবং তাঁহার কোম্পিলের মেম্বরগণ  
লবণ তামাক ও গুবাকের বাণিজ্য সম্বন্ধে আর কয়েকটা কঠিন নিয়ম প্রচার  
করিলেন, নবাবের লাভালাভ কিম্বা প্রজাদাযারগণের সুবিধার প্রতি একবার



ক্রমেও দৃষ্টিপাত করিলেন না । কিন্তু পাছে ডিরেক্টরগণ এই নিয়ম নামঞ্জুর করেন, সেই আশঙ্কায় এইরূপ বন্দোবস্ত করিলেন যে, লবণ তামাক এবং গুবারের বাণিজ্যে বণিকসভার যে লাভ হইবে তাহা হইতে শতকরা পঁচিশ টাকা হারে ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানি পাইবেন, বাকী টাকা গবর্ণর, কোম্পানির ম্যেজর, সৈন্যাধ্যক্ষ এবং ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানির ছোট বড় সমুদয় কর্মচারিগণ স্বীয় স্বীয় পদমর্যাদানুসারে অংশ করিয়া লইবেন । এই বাণিজ্যের লাভ হইতে প্রায় কোন কর্মচারীই বঞ্চিত হইলেন না । খ্রীষ্ট ধর্ম প্রচারার্থ যে দুই জন ধর্মযাজক ( Chaplains ) কলিকাতায় তৎকালে অবস্থান করিতেন তাঁহারাও কিছু কিছু পাইতেন । \*

লবণের বাণিজ্য এইরূপ একচেটিয়া করিবার অব্যবহিত পূর্বে ক্যারাপিট আরাটুন নামক জনৈক আরমানিয়ান বণিক ত্রিশহাজার মণ লবণ ক্রয় করিয়া, তাঁহার দিনাজপুরস্থ গোলায় মজুত রাখিয়াছিলেন । তিনি যখন শুনিতে পাইলেন যে, দেশের সমুদয় লবণ ইংরাজগণ ক্রয় করিয়া, পরে অত্যধিক মূল্যে দেশীয় বণিকদিগের নিকট বিক্রয় করিবেন বলিয়া স্থানে স্থানে নবাবের পরওয়ানা জারি করাইয়াছেন, তখন তাঁহার নিজের গোলায় লবণ বিক্রয় বন্ধ করিয়া রাখিলেন । তিনি মনে করিলেন যে এই নিয়ম প্রচারের পর তাঁহাকে লবণের বাণিজ্য একেবারে ছাড়িয়া দিতে হইবে ; কিন্তু এ বৎসর নিয়ম প্রচারের পর লবণের মূল্য পাঁচ গুণ বৃদ্ধি হইবে ; সুতরাং সেই মূল্যের বাজারে আপন লবণ বিক্রয় করিয়া অন্ততঃ এই বৎসরে কিছু লাভ করিতে পারিবেন । মনে মনে এই সঙ্কল্প করিয়া, আরাটুন সাহেব স্বীয় গোমস্তাকে লবণের গোলাবন্ধ করিয়া রাখিতে আদেশ করিলেন । কিন্তু ইংরেজগণ তাঁহার গোলায় লবণ আশ্রয় করিবার অভিপ্রায়ে নানাবিধ অবৈধ উপায় অবলম্বন করিতে লাগিলেন । ত্রিশ হাজার মণ লবণ তাঁহার গোলায় মজুত রাখিয়াছে । এখন এক টাকা হারে মন ক্রয় করিতে পারিলেও পরে বাজারি বণিকদিগের নিকট পাঁচ টাকা হারে বিক্রয় করিয়া, এক লক্ষ বিশ হাজার টাকা লাভ করিতে পারিবেন । বণিকসভার অধ্যক্ষ বেরেলষ্ট এবং সাইক সাহেব এই আরমানিয়ান বণিকের লবণ হস্তগত করিবার নিমিত্ত বিশেষ চেষ্টা করিতে লাগিলেন । অবশেষে তাঁহাকে দুই টাকা হারে প্রত্যেক মণের মূল্য দিতে স্বীকার করিলেন । কিন্তু আরাটুন সাহেব তাঁহার লবণ

ছুই টাকা হারেও বিক্রয় করিতে সম্মত হইলেন না । তখন ইংরাজগণ বল পূর্বক তাহার গোলা ভাঙ্গিয়া সমুদয় লবণ হস্তগত করিবেন বলিয়া কুন্ত-সঙ্কল্প হইলেন । \* বাণিজ্যে লাভ হইলেই হইল ; টাকা সংগ্রহ করাই তাঁহাদিগের একমাত্র খ্রীষ্টীয়ধর্ম । বণিক্‌সভার অধ্যক্ষ বেরেলষ্ট এবং সাইক সাহেব আরাটুন সাহেবের গোলা ভাঙ্গিয়া, তাহার দিনাজপুরের গোলার লবণ হস্তগত করিবার নিমিত্ত লেপ্টেন্যান্ট ডব্‌সনকে কয়েক জন গোরা ও সিপাহী সহিত দিনাজপুর প্রেরণ করিলেন । ডব্‌সন সাহেব দিনাজপুর পৌঁছিয়া আরাটুন সাহেবের লবণের গোলা ভাঙ্গিয়া, তাহার সমুদয় লবণ হস্তগত করিলেন । আরাটুন সাহেব অনন্যোপায় হইয়া অবশেষে বেরেলষ্ট এবং সাইক সাহেবের গোমস্তার নামে কলিকাতায় মেয়র কোর্টে অভিযোগ উত্থাপন করিলেন ।

মেয়র কোর্টের কার্য প্রণালী ও আরাটুন সাহেবের মোকদ্দমার বিচার যথাস্থানে সবিস্তারে বিবৃত হইবে । ইহার পরবর্ত্তী অধ্যক্ষে সেই অনাথা আশ্রয়হীনা, অত্যাচার নিপীড়িতা সাবিত্রীর যে কিরূপ দুরবস্থা হইল, তাহাই উল্লেখ করিতেছি । বোধ হয় সহৃদয়্য বঙ্গীয় পাঠিকা সাবিত্রীর বিষয় জানিবার নিমিত্ত অপেক্ষাকৃত অধিকতর উৎসুক হইবেন ।

## বর্ষ অধ্যায় ।

### পিতৃ বিয়োগ ।

রজনী ঘোর অন্ধকার । মৃৎল ধারে অবিশ্রান্ত বৃষ্টি পড়িতেছে । জন প্রাণীর শব্দ নাই, কেবল ঘন ঘন মেঘগর্জ্জন হইতেছে । বিছাতের ক্ষণস্থায়িনী কিরণরেখা দ্বারা মুহূর্ত্তে মুহূর্ত্তে পথপার্শ্বস্থিত ছুই একটি গৃহস্থের পর্ণকুটীর মাত্র দেখা যায়, কিন্তু সে কাহার কুটীর, কিম্বা কোন গ্রামস্থ কুটীর তাহা অবধারণ করিবার সাধ্য নাই । এই ঘোর তমসাস্কর নিশীথে, বড় বৃষ্টির মধ্যে, অষ্টাদশবর্ষীয়া যুবতী উজ্জ্বলসে দৌড়িয়া যাইতেছে, কোন্ দিকে যাইতেছে, কোথায় যাইতেছে তাহা কিছুই জানে না ।

\* Vide note (12) in the appendix.

কিন্তু যিনি নিরাশ্রয়ের আশ্রয়, নিকৃপারের উপায়, অনাথের নাথ, বাঁহার ককণাবারি, ধনী, দুঃখী মুখ, জ্ঞানি, সকলের মস্তকে সমভাবে বর্ষিত হই-  
তেছে, তিনি কি আজ এই বন্ধুবান্ধবহীন। যুবতীকে পরিত্যাগ করিবেন ?  
নিষ্ঠুর বঙ্গীয় কুলাঙ্গার রামহরির ন্যায় রেসমের কুঠির বাঙ্গালি গোমস্তাগণ  
এই বিপন্ন। রমণীর বর্তমান ছরবস্থা দর্শনে কিঞ্চিন্মাত্রও কষ্টানুভব না  
করিতে পারে, স্বার্থপরায়ণ ইংরাজ বণিকগণ অসিতাকদিগকে বন্য গণও  
কিন্দা জন্ত মনে করিয়া, ক্রীড়াচ্ছলেও ইহাদিগকে এবস্থিধ কষ্ট ও যন্ত্রণা  
প্রদান করিতে পারে ; কিন্তু মঙ্গলময় পরমেশ্বরের চক্ষে শ্বেতাঙ্গ ও অনির্ভাঙ্কর  
মধ্যে কোন প্রভেদ নাই ; তাঁহার অমৃত ক্রোড় সকলের নিমিত্তই প্রস-  
ারিত হইয়া রহিয়াছে ; বিপন্নকে তিনি সর্বদাই বিপদরাশি হইতে উদ্ধার  
করিতেছেন ।

ভয় নাই সাবিত্রী ! জগন্মাতা তোমাকে এইরূপ বিপন্নাবস্থায় পরিত্যাগ  
করিবেন না । ঈশ্বার কৃপাবলে আজ তোমার ধর্ম রক্ষা হইল, বাঁহার কক-  
ণায় তুমি রাক্ষস সদৃশ লেপ্টেন্যান্ট ডবসনের হস্ত হইতে রক্ষা পাইলে তিনি  
তোমার সঙ্গে সঙ্গে রহিয়াছেন, তিনি তোমার অবসন্ন পদদ্বয়কে তোমার  
গৃহাভিমুখে পরিচালন করিতেছেন ।

অনেকক্ষণ দৌড়াইতে দৌড়াইতে সাবিত্রী বড় ক্লান্ত হইয়া পড়িল।  
আর চলিতে পারে না । আজ সমস্ত দিবস অনাহারে কালযাপন করিয়াছে,  
আবার হিমালয়পর্বতসদৃশ দুঃখভার তাহার বক্ষে চাপিয়া রহিয়াছে ।  
ইহাতে কি শরীরে বল থাকে ? এদিকে আবার নিজের বিপদাশঙ্কা একটু  
দূর হইবামাত্র পিতার দূরবস্থা মনে পড়িল । ভাবিতে লাগিল হয়তো আমায়  
বুদ্ধ পিতার মৃত্যু হইয়াছে । তখন হুর্কিসহ যন্ত্রণানল হৃদয় মধ্যে প্রজ্জ্বলিত  
হইয়া উঠিল । সে মনে মনে বলিতে লাগিল—“হায় ! হায় ! মৃত্যুকালে  
পিতাকে দেখিলাম না ; পিতার মুখে এক বিন্দু জল দিতে পারিলাম না ;  
পিতাকে মৃত্যুকালে হরিনাম শুনাইবার জন্য কেহই সম্মুখে রহিল না ।”

পিতার মৃত্যুকালে তাঁহার কর্ণে স্তমধুর হরিনাম প্রবেশ করিল না, এই  
চিন্তা সাবিত্রীর মনে বিশেষ কষ্ট প্রদান করিতে লাগিল । এক শত বৎসর  
পূর্বে, আমাদের দেশীয় হিন্দুরমণীদিগের অন্তরে প্রগাঢ়, বন্ধনুল ধর্ম সংস্কার  
ছিল । তাঁহারা বিশ্বাস করিতেন মৃত্যু এ জীবনে শত শত পাপাহরণ  
করিয়াও মৃত্যুকালে হরিনাম শ্রবণ করিলে নিশ্চয়ই মুক্তিলাভ করিতে সমর্থ

হয় । এই বন্ধমূলসংস্কার নিবন্ধন সাবিত্রীর মনে বড়ই কষ্ট হইতে লাগিল । সে পিতার দুঃখভাষা ভাবিতে ভাবিতে অত্যন্ত কাতর হইয়া পড়িল ।

এই সময়ে আবার বিদ্যুতালোকে সম্মুখে রাস্তার পার্শ্বে এক খানি পূর্ণ কুটির দেখিতে পাইয়া একটু থামিল । কিন্তু কাহার কুটির তাহা জিজ্ঞাসা করিতে সাহস হইল না । সে ভাবিতে লাগিল, কি জানি, যদি ইংরেজদিগের রেসমেরকুটির কোন প্যাদা কি সিপাহী এ ঘরে থাকে, তবে ত আমার ধর্ম্য নষ্ট করিতে উদ্যত হইতে পারে । বস্তুতঃ এই সময়ে ইংরেজদের নাম, কিম্বা ইংরেজদিগের রেসমের কুটির প্যাদা কি গোমস্তার নাম শ্রবণ করিলে দেশীয় সমুদয় লোকের অন্তরেই যুগপৎ ভয় ও ঘৃণার উদয় হইত । কোন শঙ্ক না করিয়া, সাবিত্রী ঘরের নিকট যাইয়া দাঁড়াইল । ক্রমে বুষ্টিও একটু থামিল । ঘরের মধ্য হইতে রোগীর আর্জনাদ শুনিতে পাইল । কিছু কাল পরে একটা বৃদ্ধা রমনীর কণ্ঠস্বর শুনিল । বৃদ্ধা বলিতেছে “না হয় এদেশ হইতে পলাইয়া যাইতাম । বাপু তুই এমন করিয়া আঙ্গুলকাটিলি কেন ?” ভগ্নস্বরে আর একজন প্রত্যুত্তর করিল “না ! পলাইয়া যাইবার কি আর কোথাও স্থান আছে ? কাল শুনিলাম, জিলায় জিলায় লবণের কুঠি বন্ধাইয়াছে, কত লোককে ব্যাগার ধরিতেছে । এ পৃথিবী ছাড়িয়া কোথাও যাইতে পারি, তবেই নিস্তার ।”

সাবিত্রী ইহাদের পরস্পরের কথোপকথন শ্রবণ করিয়া বুঝিতে পারিল যে, নৈদাবাদের আরার্টুন সাহেবের কুটির রামা তাঁতির ঘর । তখন তাহার মনে কিঞ্চিৎ আশার সঞ্চার হইল । বুঝিতে পারিল যে, সে পথ হারা হইয়া অন্য দিকে যায় নাই, ঈশ্বরেচ্ছায় সোজা পথেই বরাবর চলিয়া আসিয়াছে । সে তখন বাহির হইতে “রামার মা” “রামার মা” বলিয়া ডাকিতে লাগিল । রামার মা কোন উত্তর করিল না । সে ভাবিতে লাগিল যে এই বড় বুষ্টির মধ্যে, ঘোর অন্ধকার রাত্রে, তাহাতে কে ডাকিবে কোন ভূত কিম্বা অপদেবতা ভিন্ন মনুষ্য কি কখনও এত রাত্রে রাহস্য চল্য চলতি করে ?

রামার মা জানিত যে, ইংরাজগণ এদেশে আসিয়াছে পর, দেশের মধ্যে দুই প্রকার ভূতের দৌরাত্ম্য আরম্ভ হইয়াছে । প্রথম রাত্রে দেশীয় ভূত গুলি চালচলতি করে, কিন্তু গভীর রাত্রে কেবল বিলাতি ভূতেরই দৌরাত্ম্য । সুতরাং সাবিত্রীকে বিলাতি ভূত মনে করিয়া, আর কোন

উত্তর দিল না। সাবিত্রী অনেকবার রামার মাকে ডকিয়াও কোন প্রত্যুত্তর পাইল না। অবশেষে কাতরকণ্ঠে বলিল, “রামার মা আমি সাবিত্রী, বড় বিপদে পড়িয়াছি, একবার দরজা খোল—আমাকে ঘরে নেও।” তখন রামা উঠিয়া বসিল, বলিল “মা, সভারামের মেয়ে সাবিত্রী, বোধ হয় বুষ্টিতে ভিজিতেছে, শীঘ্র শীঘ্র দরজা খুলিয়া ওকে ঘরে আন। ও এত রাত্রে কোথা হইতে আসিল? আমার বোধ হয় সভারামের ব্যারাম বৃদ্ধি হইয়াছে, তাই আমাকে ডাকিতে আসিয়াছে।”

রামার মা চুপে চুপে রামার কাণে কাণে বলিল “ওকে আমি ঘরে আনিব না। মাগীর যেমন কর্ত্ত তেমনি ফল। আমি ছুই তিন দিন রাম-হরি বাবুকে ওর সঙ্গে গোপনে গোপনে কথা বলিতে দেখিয়াছি। ও হয়তো এখন জ্ঞাত দিয়াছে। কাসিমবাজারে কোন সাহেব কিনা বাজালি বাবুর কাছে গিয়াছিল, এখন বাড়ীতে চলিয়াছে।”

রামা ধীরে ধীরে বলিল “না, মা, সাবিত্রী সে রকম মেয়ে না। ও প্রাণ গেলেও এমন কাজ করিবে না। ওর বাপের বোধ হয় ব্যারাম বাড়িয়াছে, তাই আমাকে ডাকিতে আসিয়াছে। এক দিন আমার নিকট কাঁদিতে কাঁদিতে বলিতেছিল,—রামা বাবার কোন সময় কি হয় জানি না। ডাকিলে একবার আসিও। মা তুমি দরজা খুলিয়া ওকে ঘরে আনো।”

রামার মা। তুই শুয়ে থাক। এখন আমি দরজা খুলিতে পারি না।

রামা। তুমি না খোল, আমি খুলিয়া দিব।

এই বলিয়া রামা হাতের বেদনার কোঁকাইতে কোঁকাইতে উঠিয়া দরজা খুলিল। সাবিত্রী গৃহ মধ্যে প্রবেশ করিল। ঘরে আলো নাই। অন্ধকার পরিপূর্ণ একখানি ছোট ঘর, তাহার একদিকে রামার বিছানা অপরদিকে তাহার বুদ্ধা জননী শুইয়াছে। সাবিত্রী গৃহে প্রবেশ করিবামাত্র রামার মা স্বপ্নার ভাব প্রদর্শন পূর্বক জিজ্ঞাসা করিল, হ্যাঁলা এত রাত্রে কোথায় হইতে আসিলি? কাসিমবাজারে গিয়াছিলি বুঝি?”

সাবিত্রী তখন ক্রন্দন করিতে করিতে অবরুদ্ধ কণ্ঠে বলিতে লাগিল, —“রামার মা আমার দুঃখের কথা কি বলিব—আজ রাম হরি বাবু কতকগুলি লোক জন সঙ্গে করিয়া, আমাদের বাড়ী যাইয়া, আমাকে ধরিয়া কাসিমবাজারে নিয়া গেল। রামার মা, আমার মা, ভাই ভাইজ, সব গিয়াছে। হা পরেযেখর আমারও যদি মৃত্যু হইত! গলায় দড়ি দিয়া

কিন্তু গঙ্গায় ডুবিয়া মরিতে ইচ্ছা হয় । কিন্তু আবার ভাবি মরিয়া গেলে বাবাকে কে এক কোঁটা জল দিবে । আহা বাবার আজ যে কি দশা হইয়াছে বলিতে পারি না । আমার বাবা বুঝি নাই !”

সাবিত্রীর এই সকল কাতর উক্তি শ্রবণ করিয়া, রামার সরল মন বড়ই বিগলিত হইল । রামা নিতান্ত অশিক্ষিত, আপনার নাম লিখিতেও জানে না । তাহার বিলক্ষণ শারীরিক বল আছে । কিন্তু আজ কাল কিছু দুর্বল হইয়া পড়িয়াছি । এসংসারে রামা কাহাকেও ভয় করিত না, তাহার অত্যন্ত সাহস ছিল । কিন্তু এখন আর সে সাহস নাই । অত্যাচারে নিপীড়িত হইয়া মানসিক বল বীৰ্য্য সকলই হারাইয়াছে । সাবিত্রীর কাতরোক্তি শ্রবণ করিয়া রামা বলিয়া উঠিল—“একদিন শালা রামহরিকে অন্ধকার রাত্রে কোথাও পাই, তবে ওরে খুন করিব । ঐ শালাই তো সাহেব সুবাদের পরামর্শ দিয়া সকলের মাথা খাইতেছে ।”

রামার কথা শুনিয়া তাহার মাতা বলিয়া উঠিল —“চুপকর, চুপকর । রামহরি বাবুর কাণে এই সকল কথা গেলে, সে তোর মাথা কাটিয়া ফেলিবে । তুই সকলকেই বান্ধবীমনে করিয়া সকলের সাক্ষাতে যা মুখে আসে তাই বলি ।” রামার মার এইরূপ বলিবার অর্থ এই যে, হয় তো রামহরির নিকট সাবিত্রী এই সকল কথা প্রকাশ করিয়া দিবে । রামার মন অতি সরল, সুতরাং সাবিত্রীর সরলতা পরিপূর্ণ কাতরোক্তি শ্রবণ করিবারাত্র রামা তাহার সমুদয় কথা বিশ্বাস করিয়াছিল । কিন্তু রামার মা সাবিত্রীর একটি কথাও বিশ্বাস করে নাই । যৌবন কালে রামার মা কুচরিত্রা জ্বীলোক বলিয়া পরিচিত ছিল । তাহার মন অত্যন্ত অপবিত্র । সাবিত্রীর কাতরোক্তি শ্রবণ করিয়া, সে মনে মনে নানাবিধ সন্দেহ করিতে লাগিল ; এবং অবশেষে এইরূপ সিদ্ধান্ত করিল, যে, সাবিত্রী স্বেচ্ছা পূর্বক আত্মবিক্রয় করিতে কাসিমবাজারে গিয়াছিল, কিন্তু এখন ধরা পড়িয়াছে বলিয়া এইরূপ কপট ক্রন্দন করিতেছে । সাবিত্রীর অকৃত্রিম কাতরোক্তির প্রত্যেক কথা যে অন্তরের অন্তরতম প্রদেশ হইতে বাহির হইতেছে, তাহার কাতরোক্তির প্রত্যেক শব্দের সঙ্গে সঙ্গে যে সত্যের ভাব, সরলতার ভাব উদ্দীর্ণিত হইতেছে, তাহা কি পাপাঙ্ককারে নিমগ্ন, চিরাত্যস্ত পাপে কলঙ্কিত, রামার মার পাপাসক্ত মন ঘূর্ণাক্ষরেও অনুভব করিতে সমর্থ হইবে ? মন পবিত্র না হইলে, মনুষ্যকোমল বিষয়ের সত্যাসত্য নির্বাচন করিতে সমর্থ হয় না ।

বিশেষতঃ যাহাদিগের নিজের হৃদয় অপবিত্র, তাহারা কন্মিনকালেও অপরের হৃদয়ে যে পবিত্র ভাব আছে, তাহা বিশ্বাস করিতে পারে না। এই জন্য সংসারাসক্ত কুটিল মন জগতে যে সাধু লোক আছে তাহা বিশ্বাস করিতে চাহে না। এই নিমিত্ত কপটাচারী লোকদিগকে প্রায়ই নন্দিত্ব চিত্ত দেখা যায়, অপর লোকের কথা তাহারা সহজে বিশ্বাস করে না।

রামার মা সাবিত্রীর সকল কথাই বিশ্বাস করিল; তাহাকে কুলটা স্ত্রী বলিয়া মনে মনে স্থির করিল; এবং ভাবিতে লাগিল যে, সাবিত্রী নিশ্চয়ই অর্থ লোভে প্রলুব্ধ হইয়া, কাসিমবাজারে কোন বাঙ্গালী কিম্বা ইংরাজের নিকট স্বীয় শরীর বিক্রয় করিতে গিয়াছিল।

কিছু কাল পরে অতি কর্কশ স্বরে সে সাবিত্রীকে সম্বোধন করিয়া বলিল “তবে এখন এখানে কি চান? এত রাত্রে ত আমি জাগিয়া থাকিতে পারি না, তোর বাপ একলা ঘরে পড়িয়া আছে, তোর আর বাড়ী যাইতে হইবে না?”

সাবিত্রী তখন কাতরকণ্ঠে আবার বলিতে লাগিল—“রামার মা এই অন্ধকারে একলা যাইতে বড় ভয় করে। রামাকে বল আমাকে বাড়ীতে রাখিয়া আসুক।”

সাবিত্রীর এই কথা শুনিয়া রামা কোন প্রত্যুত্তর প্রদান করিবার পূর্বেই তাহার মা ঠাট্টা করিয়া বলিলঃ—

“বাঘ ভাল্লুকে নাই ভয়  
টেকি দেখে চমকে যায়।”

ইয়ালা তোর কথা শুনিয়া আমার গা জলে। কাসিমবাজার হইতে এই ঘোর অন্ধকারের মধ্যে এত দূর চলিয়া আসিতে পারিলি, আর এখন এইটুকু যাইতে পারিস্ না! রামার জ্বর হইয়াছে, রামা তোর সঙ্গে এ রুষ্টির মধ্যে যাইতে পারিবে না। তুই সরিয়া দাঁড়া, তোর কাপড়ের জলে আমার ঘর তো ভাঙারে দিলি, এখন আমার বিছানা ভিজান্ না।”

সাবিত্রী। রামার মা তবে তুমি বদরসেনাকে কুঠি হইতে ডাকিয়া দিবে? আমার এ বিপদের কথা শুনিলে তিনি অবশ্য লোক সঙ্গে দিয়া আমাকে বাড়ী পাঠাইয়া দিবেন।

রামার মা। হ্যাঁ, আরাকির আর বসিয়া বসিয়া কাজ নাই, এখন এত রাত্রে তোর সঙ্গে দেখা করিবেন। আজ কাল তাঁদের যে বিপদ। এ কুঠির

রেলমের কারবার বন্ধ হইল । দিনাজপুরের লবণের গোলা লুট হইয়াছে । সাহেব দিনাজপুর গিয়াছেন । আবার আয়াবি এখন মেম সাহেবের কোঠায় শুইয়া থাকেন । সেখানে এত রাত্রে কেহ যাইতে পারিবে না । তুই এখন ধীরে ধীরে চলিয়া যা । কিছু ভয় নাই । আমার বড় ঘুম পাইয়াছে, আর ত্যক্ত করিস্ না ।

রামার মার এই সকল কথা সমাপ্ত হইতে না হইতে, রামা তাহাকে থামাইয়া বলিল “মা তুমি চুপ কর ; ওকে এত বকতেছ কেন ? আমি ওর সঙ্গে যাইয়া, ওকে ওর বাড়ীতে রাখিয়া আসিব ।”

রামার মা বলিল “ওরে পোড়াকপালে ! তুই সমস্ত রাত আঙ্গুলের ব্যথায় চীৎকার করিতেছিল, তোর অর হইয়াছে, তুই এ বৃষ্টিতে কেমন করিয়া যাইতে চাস্ ?”

কিন্তু রামা যাহা কিছু করিবে বলিয়া মনে করে, সে কার্য্য হইতে স্বয়ং ত্রুক্ষাও তাহাকে বিরত করিতে পারেন না । সাবিত্রীর কাতোরোক্তি অবশ্যে রামার সরল মন বিগলিত হইয়াছিল, স্মরণঃ সে আস্তে আস্তে গাত্রোধান করিয়া, বাম হস্তে একখানি বাঁসের লাঠি লইয়া বলিল—“চল সাবিত্রী, আমি তোমাকে তোমাদের বাটীতে রাখিয়া আসিব ।”

রামাকে এইরূপ গমনোন্মুখ দেখিয়া, তাহার মা উচ্চঃস্বরে বলিতে লাগিল, “ওরে হতভাগা ! তোর অর হইয়াছে, এই বৃষ্টিতে ভিজিয়া শীত্ৰই ঘরের বাড়ী যাইতে চাহিন্ নাকি ?”

রামা তাহার মাতার কথার কর্ণপাত করিল না । ঘরের বাহিরে আসিয়া সাবিত্রীকে বলিল, “বসিয়া রহিলে কেন ? চলিয়া আইস ।” সাবিত্রী রামার মার কথা শুনিয়া হত বুদ্ধি হইয়া এ পর্য্যন্ত বসিয়াছিল । বারবার রামা ডাকিলে পর ঘরের বাহির হইয়া রামার সঙ্গে চলিল ।

রামার এদিকে যজ্ঞপ সরল মন ছিল, পক্ষান্তরে তাহার আর একটা বিশেষ গুণ এই যে, ইন্দ্রিয়দোষ কাহাকে বলে, তাহা সে স্বপ্নেও জানিত না । বাল্যকালে তাহার পিতৃবিরোগ হইয়াছিল । তাহার মা অত্যন্ত কুচরিত্রা, রামাকে বিশেষ স্নেহের সহিত প্রতিপালন করে নাই । রামা অত্যন্ত অযত্ন ও অনাদরে প্রতিপালিত হইয়াছে । বাল্যকাল হইতেই সে কষ্ট সহ্য করিতে শিক্ষা করিয়াছে । পরের দুঃখ দেখিলেই তাহার



মন দয়াজ্ঞ হয়। কোন বিষয়ে তাহার বিশেষ একটা আশক্তি ছিল না। পাগলের ন্যায় হাঁটিয়া চলিয়া বেড়ায়, আপনার মনের স্মৃতি গান করে। বাড়ীর নিকটস্থ পল্লীতে কাহার কোন ব্যারাম হইলে, দুই প্রহর রাত্রির সময় রামাকে ডাকিয়া ঔষধ আনিতে বল, কবিরাজ ডাকিতে বল, সে অগ্নান বদনে চলিয়া যাইবে; কোন আপত্তি করিবে না। এইরূপ পরোপকার করিলে যে তাহার ধর্ম সঞ্চয় হইবে, লোকে তাহাকে প্রশংসা করিবে, লোকে তাহার প্রতি অল্পপ্রহ প্রদর্শন করিবে, এইরূপ চিন্তা করিয়া কিংবা এই অভিপ্রায়ে সে কোন কার্য্য করিত না। সে নিতান্ত অশিক্ষিত, কোন বিষয়ে চিন্তা করিবার শক্তি তাহার ছিল না। লোকে তাহাকে প্রায়ই “রামা পাগুলা” বলিয়া ডাকিত। কে তাহাকে ভাল বলে, কে মন্দ বলে, সে বিষয় সে কোন দিন চিন্তাও করিত না। অন্যের কষ্ট দেখিলে তাহার মনে বড় দুঃখ হইত, সুতরাং শুদ্ধ কেবল হৃদয়াবেগ দ্বারা পরিচালিত হইয়া অপরের কষ্ট নিবারণার্থ প্রাণপণে চেষ্টা করিত। কিন্তু নিজের কষ্ট হইলে সে অপরের সাহায্যার্থী হইত না। পূর্বে তাহার শরীরে অত্যন্ত বল ছিল, কিন্তু আজ কাল দুর্বল হইয়া পড়িয়াছে।

বামহস্তে বাঁশের লাঠি খানি ধরিয়া রামা আগে আগে চলিয়া যাইতেছে। সাবিত্রী তাহার পশ্চাৎ পশ্চাৎ চলিয়াছে। কিন্তু সাবিত্রী আর চলিতে পারে না। রামা দুই চারি পা চলিয়া, সাবিত্রীর নিমিত্ত বার বার থামিতেছে। তাহার দক্ষিণ হস্ত একেবারে অবশ হইয়া পড়িয়াছে, এবং অত্যন্ত ফুলিয়া উঠিয়াছে।

রামা চলিয়া গেলে পর তাহার মাতা মনে মনে ভাবিতে লাগিল রামা নষ্ট হইয়াছে। সাবিত্রী অত্যন্ত সুন্দরী, সুতরাং তাহার প্রতি রামার মন আকৃষ্ট হইয়াছে।

কতক দূরে গেলে পর সাবিত্রী রামাকে জিজ্ঞাসা করিল “রামা তোমার ডান হাতে কি হইয়াছে?”

রামা : বড় আহাম্মকী করিয়াছি। (হাতের বুদ্ধাঙ্গুলি দেখাইয়া) এই আঙ্গুলটা না দিয়া কাটিয়া ফেলিয়াছি। ভাল অস্ত্র দ্বারা কাটিলে এমন হইত না। দুই কোপে কাটিয়া ফেলিয়াছি, তাই এত কষ্ট পাইতেছি।

সাবিত্রী : (অত্যন্ত আশ্চর্য্য হইয়া) হাতের বুদ্ধাঙ্গুল কাটিলে কেন ?

রামা । আমাদের এ কুঠির তাঁতিদের যে কি বিপদ হইয়াছে তাহা শোন নাই ?

সাবিত্রী । না, আমি বাবাকে নিয়া ব্যস্ত । আমি তো আর শীঘ্র বাড়ীর বাহির হই নাই ।

রামা । আমাদের এ কুঠির তাঁতিদের মধ্যে প্রায় পঞ্চাশজন হাতের আঙ্গুল কাটিয়া ফেলিয়াছে । এখন শালা নবাব একেবারে কোম্পানি বাহাদুরের গোলাম । কোম্পানির লোকেরা একেবারে সকলের সর্বনাশ করিতেছে । সে দিন আমাদের কুঠির সমুদয় তাঁতিদিগকে ইংরাজের লোকেরা ধরিয়া নিয়া গিয়াছিল । \* কোম্পানির বড় সাহেব বলিল “তোরা আরাটুন সাহেবের কুঠিতে কাজ করিতে পারিবি না । আমাদের কাসিম-বাজারের কুঠিতে রেসম তুলিতে হইবে ।” আরাটুন সাহেব আমাদের কুঠিতে পারিলেন না । সাহেবের চাকের জল পড়িতে লাগিল । সাহেব বলিলেন, মহারাজ নন্দকুমার নাই, রেজ্ঞা দেওয়ান ; কোম্পানির লোক বাহা ইচ্ছা তাহাই করিবে ।

সাবিত্রী । সেজন্য আঙ্গুল কাটিলে কেন ?

রামা । আজ সত্তরদিন হইল আমাদের কুঠির তাঁতিদের কাছের সময় জমাদার কাছে বসে । একটু কাজে গাফিলি হইলে চাবুক মারে । তামাক খেতে দেয় না । তার পর মাসে মাত্র ১১০ টাকা করিয়া মাহিয়ানা দিবে । সে আবার মাস কাবার না হইলে দিবে না । সেই টাকা হইতে রামহরি বাবুর তহরি ছয় পয়সা কাটিয়া নিবে । জমাদার ও প্যালাদিগের তহরি এক আনা । মোট ১১/৬ এক টাকা সাড়ে পাঁচ আনা পাব । তাও আবার পরের মাসে । বল দেখি কি খাই ? এখানে ২১০ আড়াই টাকা করিয়া মাহিনা পাইতাম । হিন্দু পূর্ক, মুসলমানি পূর্ক, সকল পূর্কেই মেম সাহেব ৮০ ছই আনা করিয়া সকলকেই পার্কনি দিয়াছেন । ঘরে চাউল না থাকিলে, মা আয়ত্বির কাছে গিয়াছে, মেম সাহেব গোলা হইতে চাউল দিতে জ্বকুম করিয়াছেন । আর কি এমন মনীর মিলিবে ? মেম সাহেব ঘেন ঠিক মা লক্ষ্মী ! লোকের উপর বড় দয়া !

\* Vide note ( 13 ) in the appendix.

সাবিত্রী । তাতে আঙ্গুল কাটিলে কেন ? সাহেবেরা কি আঙ্গুল দিয়াছে ?

রামা । সাহেবেরা আঙ্গুল কাটবে কেন ? আমরা নিজে নিজে আঙ্গুল কাটিয়াছি । আমাদের কিছুতেই ছাড়ে না । আমরা আঙ্গুল কাটিয়া সাহেবকে বলিয়াছি সাহেব আমার আঙ্গুল নাই ; আমি রেসম তুলিতে পারি না ।

সাবিত্রী । সাহেব কি তাহাতে তোমাদের সকলকে ছাড়িয়া দিয়াছে ?

রামা । প্রথম যে দুই জন কাটিয়াছিল, তাহাদিগকে ছাড়িয়া দিয়াছে ; কিন্তু অনেকে আঙ্গুল কাটিয়াছে পরে ভারি গোল আরম্ভ হইয়াছে । কি হয় বলিতে পারি না । আঙ্গুল নাই, এখন রেসম তুলি কি করে ? শালা সাহেব কাজেই ছাড়িয়া দিবে ।

রামার এই কথা সমাপ্ত হইতে না হইতে, তাহার দুইজনে সভারামের বাড়ীতে আসিয়া পৌঁছিল । সাবিত্রীর পরিধেয় বস্ত্র পূর্বেই ভিজিয়া গিয়াছিল । রামার বাড়ী হইতে আসিবার সময়ও একটু একটু বৃষ্টি পড়িতেছিল । সুতরাং রামার কাপড়ও ভিজিয়াছে । তাহার অর ছিল । সে শীতে কাঁপিতে কাঁপিতে বলিল,—“সাবিত্রী দেখতো আঙুল জালিতে পার কি না, বড় শীত করিতেছে ।”

সাবিত্রী অন্ধকারের মধ্যে গৃহে প্রবেশ করিয়া দেখিল যে, তাহার পিতার গাত্র-বস্ত্র জলে ভিজিয়া রহিয়াছে । শরীর একেবারে শীতল হইয়া পড়িয়াছে, ঘন ঘন শ্বাস বহিতেছে । সে তাহার পিতাকে বারবার ডাকিতে লাগিল । কিন্তু তাহার পিতা অচৈতন্যাবস্থায় পড়িয়া রহিয়াছে, কোন উত্তর পাইল না । তখন সে বাহির হইতে কিছু শুষ্ক খড় সংগ্রহ করিয়া আঙুল জালিল, পিতার গাত্রের নিরুপ বস্ত্র উঠাইয়া ফেলিল, তাহার শরীর উষ্ণ করিবার নিমিত্ত নিজের হাত অগ্নিতে উষ্ণ করিয়া তাহার গাত্রে হাত বুলাইতে লাগিল । কিন্তু তাহার পিতার আর চেতনা হইল না । সাবিত্রী পূর্বে কখন কাহার মৃত্যু দেখে নাই । লোকের মৃত্যুকালে কিরূপ অবস্থা হয় তাহা সে জানিত না । সুতরাং তাহার পিতার যে মৃত্যুকাল উপস্থিত তাহা বুঝিতে পারে না । কিন্তু রামা শত শত লোকের মৃত্যু-শয্যায় তাহাদিগকে সেবা শুশ্রূষা করিয়াছে । আমস্ব লোকের বাড়ীতে কাহারও মৃত্যুকাল উপস্থিত লইলে, প্রায় সকলেই রাত্রি আগরণ করিবার নিমিত্ত রামাকে ডাকিত । রামা যে কেবল রোগীর শুশ্রূষা করিত

এমন নহে, রোগীর মৃত্যু হইলে তাহাকে দাহ করিবার নিমিত্ত নিজে মাথায় করিয়া দোকান হইতে কাষ্ঠ আনিত, এবং চিতা খনন করিত । যাহা কিছু পরিশ্রমের কার্য্য তাহা লোকে রামা দ্বারা করাইয়া লইত, কোন কোন লোকের মৃত্যু-শয্যারপার্শ্বে সে সাত রাত্র একক্রমে আগরণ করিয়াছে । সভারামকে ঘন ঘন শ্বাস ফেলিতে দেখিয়া, রামা তাহার হাত ধরিয়া নাড়ী দেখিতে লাগিল । রামা লোকের নাড়ী দেখিয়া মৃত্যুকাল উপস্থিত হইয়াছে কি না তাহা বুঝিতে পারিত ।

নাড়ী দেখিয়া অতিশয় দ্রুততার সহিত রামা সাবিত্রীকে বলিতে লাগিল— “সাবিত্রী আর কি দেখিতেছ ? তোমার বাবা এখনই মরিবেন । আর বড় দেরি নাই । এ যে মৃত্যুকাল উপস্থিত । দেখ নারায়ণক্ষেত্রের কোন যোগাড় করিতে পার কি না । বুড়া সভারামের নারায়ণক্ষেত্র হবে না ? তোমাদের বাড়ীতে নিমগাছ, আর বেলগাছ তো আছে । এখন বড় কেন্দ্রে কেটে অস্থির হইও না । না—তুমি কিছু পারিবে না । আমি বেলের ডাল তুলসিগাছ আনিতেছি ।” এই বলিয়া রামা ভাড়াভাড়ী ঘরের বাহির হইল ।

সাবিত্রী চমকিয়া উঠিল । তাহার সমস্ত শরীর রোমাঞ্চিত হইল । বারবার অশ্রুপূর্ণ নয়নে ডাকিতে লাগিল “বাবা !—বাবা !—বাবা !” কিন্তু কোন উত্তর নাই ।

নারায়ণক্ষেত্র রচনা করিতে, যে যে প্রাচীর আবশ্যক হয়, তৎসমুদয় রামা ক্রমে ক্রমে সংগ্রহ করিতে লাগিল । রামার দক্ষিণ হস্ত সবল থাকিলে কিছুই কষ্ট হইত না । বামহস্ত দ্বারা সকল কার্য্য সহজে করিতে পারিল না । অতি কষ্টে বামহস্ত দ্বারা একটা তুলসিগাছ সমূলে উৎপাটন করিল এবং ক্রমে ক্রমে অন্যান্য ফুলগাছের ডাল ভাঙ্গিয়া আনিয়া গৃহের প্রাঙ্গণে নারায়ণক্ষেত্র প্রস্তুত করিল । তৎপর আবার গৃহের মধ্যে প্রবেশ করিয়া সভারামের অবস্থা পরীক্ষা করিতে লাগিল । এবার সভারামকে কষ্টের সহিত শ্বাস ফেলিতে দেখিয়া বলিল— “সাবিত্রী তোমার পিতাকে ধর, এখন ঘরের বাহির করিতে হইবে ।”

সাবিত্রী হতবুদ্ধি হইয়া পড়িল । কিন্তু রামা বারবার তাহার পিতাকে ধরিয়া উঠাইতে বলিতে লাগিল । সে কান্দিতে কান্দিতে পিতার মস্তকের দিক ধরিয়া উত্তোলন করিল । রামা বামহস্ত দ্বারা তাহার পদদ্বয় জড়াইয়া

ধরিল। অতিকষ্টে দুইজনে সভারামকে গৃহের বাহির করিয়া, রাসা  
যে স্থানে নারায়ণক্ষেত্র রচনা করিয়াছিল, সেই স্থানে আনিয়া রাখিল। সে  
মৃতবৎ মৃত্তিকার উপর পড়িয়া রহিল। বাহিরে এখন জ্যোৎস্না উঠিয়াছে।  
গগনে আর মেঘ নাই। সাবিত্রী পিতাকে বারবার ডাকিতে লাগিল,  
বারবার করুণস্বরে বলিতে লাগিল—“বাবার মৃত্যুকালে যদি তাঁহার  
একটা কথা শুনিতে পাইতাম! আর তো বাবার মুখের কথা শুনিব না!”

রামা বলিল “সাবিত্রী তুমি তোমার পিতার কাণের কাছে হরিনাম বল।  
আমি দেখিয়াছি অনেক লোক নারায়ণক্ষেত্রেও হরিনাম শুনিয়া জাগিয়া উঠে।”

সাবিত্রী বারবার পিতার কাণের নিকট বলিতে লাগিল—“হরি হরি,  
বিপদভঞ্জন হরি,—দয়াময় ঠাকুর—হরি,—রাম—রাম।”

অনেকক্ষণ সভারামের কাণের নিকট হরিনাম বলিতে বলিতে, তাহার  
চক্ষুদ্বয় উন্মীলিত হইল, নিনিমেষ দৃষ্টি সাবিত্রীর মুখোপরি আবদ্ধ হইয়া রহিল,  
যেন সে কি এক ভয়ঙ্কর স্বপ্ন দেখিতে দেখিতে সাহস জাগ্রত হইয়াছে।

সাবিত্রী ডাকিল—“বাবা!” বৃদ্ধের ওষ্ঠদ্বয় নড়িতে লাগিল, বোধ  
হইল, যেন কি বলিতে চাহিতেছে; কিন্তু কথা কুটিল না, তাঁহার চক্ষু মুদ্রিয়া  
আসিতে লাগিল।

সাবিত্রী আবার বলিল,—“বাবা!—বাবা! আমাকে কেলিয়া চলিলে?  
বাবা! একটি কথা কও, আমি তোমার সাবিত্রী।”

বৃদ্ধ চক্ষুন্মীলন পূর্বক অতিকষ্টে বলিল,—“বা—ই—হলধর—ম—  
হ—র—”

ইহার দুই এক মুহূর্ত্ত পরেই সভারাম মুখ বিকৃত করিল। এই তাহার  
অন্তিমকাল। শারীরিক সকল কষ্ট অতিক্রম করিয়া আত্মা অমৃত ধামে  
চলিল। দেখিতে না দেখিতে সভারামের শরীর জীবনশূন্য হইল।

নিভাস্ত দীনজুখীর বেশে বৃদ্ধের একজন বিখ্যাত তন্তুবায় সভারাম এ  
সংসার পরিত্যাগ করিল। ইহার নিশ্চিত বজ্র সর্বদাই নবাবের রাজপ্রাসাদ  
সুশোভিত করিয়াছে; ইহার নাম বঙ্গদেশের সমুদয় ঐশ্বর্যশালিনী ভদ্র  
মহিলাদিগের নিকটেও পরিচিত ছিল। অনাহারে আজ সভারামের মৃত্যু  
হইল। কিন্তু পাঁচহাজার স্বর্ণমুদ্রা এখনও সভারামের শয়ন গৃহের মৃত্তিকার  
নীচে পড়িয়া রহিয়াছে। এ সংসারের কষ্ট বজ্রণা কেবল ধন সম্পত্তির দ্বারা  
জিয়ারিত হয় না।

মনুষ্যের হৃদয়স্থিত স্বার্থপরতা, ঘেয ও হিংসা সর্বদা বিষ উল্লী-  
 রণ করিতেছে। সামাজিক বায়ু সেই কালকূট সংস্পর্শে বিষাক্ত হইয়া  
 রহিয়াছে। সুতরাং সংসারের ঘেয হিংসা ও স্বার্থপরতা সমূলে বিনষ্ট  
 না হইলে, কেহই এ সংসারে সুখ শান্তির প্রত্যাশা করিতে পারেন না।  
 কে আজ সভারামকে দীনহীনের বেশে এ সংসার হইতে বিদায় দিল ?  
 সভারামের শোণবস্থার এইরূপ দুঃখ যন্ত্রণার মূল কারণ কে ? এই প্রশ্নের  
 প্রত্যুত্তরে কেহ বলিবেন যে কাসিমবাজারের ইংরাজ বণিকগণই ইহার  
 মূল কারণ, কেহ বলিবেন সেই বঙ্গীয় কুলাঙ্গার রামহরি চট্টোপাধ্যায়  
 ইহার এক মাত্র কারণ ; রামহরির পরামর্শেই ইংরাজগণ সভারামের পুত্র-  
 দিগকে দাদনের টাকা গ্রহণ করিতে বাধ্য করিয়াছিল। কিন্তু পাঠক  
 কার্য্যকারণের শৃঙ্খল পুঙ্খানুপুঙ্খরূপে একবার পর্যালোচনা কর। বঙ্গীয়  
 সমাজে পরস্পরের প্রতি পরস্পরের সহানুভূতির অভাব, বঙ্গীয়সমাজ  
 প্রচলিত জন বিশেষের ঘোর স্বার্থপরতাই সভারামের এই দুঃখবস্থার এক-  
 মাত্র মূল কারণ ছিল। রামহরি কিরূপে ঈদৃশ কুৎসিৎ চরিত্র প্রাপ্ত হইয়া-  
 ছিল ? বঙ্গের তৎসাময়িক সামাজিক অবস্থাই শত শত রামহরি উৎপাদন  
 করিয়াছিল। বঙ্গবাসীদিগের স্বার্থপরতা সম্ভূত কাপুরুষতা, বঙ্গবাসীদিগের  
 পারস্পরিক সহানুভূতির অভাব ইংরাজদিগের এইরূপ অবৈধ আধিপত্য  
 সংস্থাপনের মূল কারণ হইয়া দাঁড়াইয়াছিল। সমাজ প্রচলিত স্বার্থপরতা  
 ও পাপ রাশি সময়ে সময়ে দাবাগিরি ন্যায় প্রজ্জ্বলিত হইয়া সমাজস্থ সমুদয়  
 নরনারীকে এইরূপে ভস্মীভূত করে। হীন বুদ্ধি লোক মনে করে সংসারে  
 অন্যের কষ্ট, অন্যের দুঃখ হইলে আমার কি ক্ষতি হইবে ?—আমার স্ত্রী  
 পুত্রের কোন কষ্ট না হইলেই হইল। কিন্তু কোন এক পল্লীর এক প্রান্ত-  
 স্থিত ক্ষুদ্র গৃহে আগুণ লাগিলে যেমন ক্রমে ক্রমে সেই অগ্নি অপর প্রান্তস্থিত  
 গৃহগুলি পর্য্যন্ত ভস্মীভূত করে, সেই প্রকার সমাজ স্থিত কোন এক শ্রেণী  
 লোকের দুঃখ দারিদ্র্য বিবিধ পাপরাশি উৎপাদন পূর্বক তদ্বারা সমুদয়  
 মানব সমাজকে দগ্ধ করিতে থাকে। পাঠক যদি সুখে থাকিতে ইচ্ছা কর,  
 যদি আপনার মঙ্গল চাও, তবে আপনাকে বিম্বৃত হইয়া পরের দুঃখ মোচন  
 করিতে চেষ্টা কর, সমাজ প্রচলিত সর্ব প্রকার পাপ দুঃখ ও দারিদ্র্যের সহিত  
 অবিরত সংগ্রাম করিতে প্রস্তুত হও। যত দিন এ সংসারে পাপ ও অভা-  
 হার থাকিবে, যতদিন জন বিশেষের স্বার্থপরতা সামাজিক সহানুভূতির বন্ধন

ছিন্ন বিছিন্ন করিবে, ততদিন সেই দাবাগ্নিস্বরূপ প্রজ্জ্বলিত পাপানলের আক্রমণ হইতে কেহই আত্মরক্ষা করিতে সমর্থ হইবে না ।

এই সময়ে যদি বঙ্গীয় সমাজের প্রত্যেকের প্রতি প্রত্যেকের সহানুভূতি থাকিত, এক জনের দুঃখ কষ্ট দর্শনে যদি অপরের হৃদয় ব্যথিত হইত, প্রত্যেকেই যদি আপন প্রতিবেশীকে অত্যাচারীর উৎপীড়ন হইতে রক্ষা করিতে চেষ্টা করিত, তবে কি আজ সভারামের এইরূপ দুঃখবস্থা হইত, তবে কি আজ বঙ্গদেশ সভারামের ন্যায় উৎকৃষ্ট বস্ত্র নির্মাতা পরিশূন্য হইত, তবে কি আজ মুর্শিদাবাদ প্রায় তন্তুবায় শূন্য হইয়া পড়িত ?

সংসারের সকল কষ্ট, সকল দুঃখ হইতে নিম্মুক্ত হইয়া সভারাম সেই অমৃতময়ের অমৃত ধামে চলিয়াগেল । তাহার দুঃখিনী অনাথা কন্যা সাবিত্রী পিতার মৃত শরীর ক্রোড়ে করিয়া ঘরাতলে বসিয়া রহিল । সে ক্রন্দন করিতেছে না, তাহার চক্ষু হইতে একবিন্দু জল পড়িতেছে না । পাঠক ও পাঠিকাগণ মর্মে করিবেন সাবিত্রীর হৃদয়ে পিতৃবাৎসল্য ছিল না । কিন্তু শোকাকুলাবস্থায় বিলাপ করিবার নিমিত্ত অবকাশের প্রয়োজন হয় । দুঃখিনী অনাথা সাবিত্রীর বিলাপ করিবারও অবকাশ নাই । বাহার শোকের উপর শোক, দুঃখের উপর দুঃখ, কষ্টের উপর কষ্ট, যন্ত্রণার উপর যন্ত্রণা সে কি অশ্রু বিনর্জ্জন করিতে সময় পায় ? আর মনুষ্যের চক্ষে কীত জলই বা সঞ্চিত থাকিতে পারে ? আজ সাতমাস পর্যন্ত এই দুঃখিনীর চক্ষের জল অবিশ্রান্ত পড়িতেছে । আজ ইহার চক্ষে আর জল নাই । চক্ষু শুষ্ক হইয়া গিয়াছে । হৃদয় দুঃখভারে একেবারে স্পন্দরহিত হইয়া পড়িয়াছে । বক্ষের উপর একখানি ক্ষুদ্র ইষ্টক নিক্ষিপ্ত হইলে শারীরিক বেদনা প্রাপ্তি নিবন্ধন শিশু ক্রন্দন করিয়া উঠে, কিন্তু পূর্বত সদৃশ গুরুভার শিশুর বক্ষে স্থাপন করিলে আর সে ক্রন্দন করিতে পারে না । যে পরিমাণ শোক দুঃখ উপস্থিত হইলে লোক বিলাপ পরিত্যাগ করিয়া হৃদয়ভার দূর করে, তদপেক্ষা সহস্রগুণ অধিকতর শোক দুঃখ সাবিত্রীর হৃদয় পেষণ করিতেছে । পূর্বত সদৃশ দুঃখভার তাহার বক্ষ চাপিয়া রহিয়াছে । তাই সাবিত্রী ক্রন্দন করিল না, তাহার চক্ষু হইতে অশ্রু পতিত হইল না । এখন সেই দুঃখভরাক্রান্ত মন হইতে স্নেহ দয়া ও মমতাকে বিদায় দিয়া, সে কেবল কঠিন কর্তব্যাকর্তব্য জ্ঞান দ্বারা পরিচালিত হইতেছিল ।

সাবিত্রী তাহার পিতার একমাত্র কন্যাছিল । সে বাল্যকাল হইতে

বিশেষ আদরের সহিত প্রতিপালিত হইয়াছে। নিম্ন শ্রেণীস্থ লোকের কন্যাদিগকে যজ্ঞপ বাল্যকাল হইতেই নানাবিধ গৃহকাৰ্য্য করিতে হয়, সাবিত্রীকে বাল্যকালে সেইরূপ গৃহ কাৰ্য্যে লিপ্ত হইতে হয় নাই। তাহার তিন জন ভ্রাতৃবধূ ছিল। তাহারাই সমুদয় গৃহকাৰ্য্য করিত। সভারাম এবং তাহার পুত্রগণ সাবিত্রীকে অত্যন্ত স্নেহ করিত। তাহার বাল্যকালে সাবিত্রীকে বাজালা পুস্তক পাঠ করিতে শিখাইয়াছে। কীৰ্ত্তিবাসের রামায়ণ কাশীরাম দাসের মহাভারত, মুকুন্দরামের কবিকঙ্কণচণ্ডী ইত্যাদি সেই সময়ের পাঠ্য পুস্তক সাবিত্রী বিশেষ মনোযোগের সহিত পাঠ করিত। কখন কখন সভারামের নিকটে বসিয়া তাহাকে এই সকল পুস্তক পাঠ করিয়া শুনাইত। এই সকল পুস্তক প্রতিপাদিত ধর্ম্ম সংস্কার সাবিত্রীর মজ্জাগত ভাব হইয়া পড়িয়াছে। সুতরাং তাহার পিতার মৃত্যু হইবামাত্র তাহার মনে হইল যে রাত্র থাকিতে থাকিতে পিতার মুখানল না করিলে, তাহার পরলোকগত আত্মার অনিষ্ট হইবে।

এইরূপ চিন্তা করিয়া, অতি কাতর কণ্ঠে রামাকে সন্বোধনপূর্বক বলিতে লাগিল—“রামা! আর বড় রাত নাই। রাত থাকিতে বাবাকে দাহ করিতে আরম্ভ না করিলে, বাবা বাসিমড়া হইবে। দে বড় পাপ। আমার বাবার শেষকালেত এই দুর্গতি হইল। পরকালেও আমার দুর্গতি হইবে। এখন কি করিব বল। কোথায় কাঠ পাইব, কিরূপেই বা চিতা খনন করিব? হা বিধাতা আমার একজন নয়, দুইজন নয়, তিন জন ভাই। আমার স্বামীকে দেখাইয়া বাবা বলিতেন যে, আমার এখন চারি পুত্র। আজ তাঁহার চারিপুত্র কোথায় রহিল? আজ তাঁহারা কাছে থাকিলে কি বাবার এই দশা হইত? রামা আমার ভাই নাই, স্বামী নাই সকলই গিয়াছে, এখন তুমিই আমার ভাই। তুমিই আমার দাদা। আমার বাবাকে যাহাতে রাজি থাকিতে দাহ করিতে পার, তাহার চেষ্টা কর।”

আমরা পূর্বেই বলিয়াছি যে, অন্যের কাতরোক্তি শুনিলে, রামার হৃদয় বড়ই বিগলিত হইত। বিশেষতঃ মিষ্ট ভাষায় রামাকে কেহ কোন কাৰ্য্য করিতে বলিলে, সে প্রাণ বিসর্জন করিয়াও তাহা সম্পাদন করিতে যত্ন করিত। কিন্তু কর্কশ বাক্য বলিয়া, কিম্বা ধমকাইয়া রামা দ্বারা কোন দিগন্তে কেহ কোন কাৰ্য্য করাইতে পারিত না।

রামা সাবিত্রীকে আশ্বস্ত করিয়া বলিল “ভয় নাই। আমি রাজি



থাকিতে থাকিতে, এ বুড়াকে আশানে উঠাইয়া দিব। রামা থাকিতে আমাদের বুড়া সভারাম বাসিমড়া হইবে? তুমি বড় একটা কান্না কাটি করিয়া আমাকে ত্যক্ত করিওনা।”

এই বলিয়া কিকিৎ ভাবিয়া চিন্তিয়া, রামা বড় একটা আমগাছে উঠিয়া বড় শুষ্ক ডাল ছিল, তাহা বামহস্ত দ্বারা ভাঙিতে লাগিল। এই প্রকারে এক ঘণ্টার মধ্যে দুই তিনটা আমগাছের শুষ্ক ডাল ভাঙিয়া যথেষ্ট কাষ্ঠ সংগ্রহ করিল। পরে একটা চিতা খনন করিয়া রাত্রি অবসানের প্রায় দুই ঘণ্টা পূর্বে সভারামকে দাহ করিতে আরম্ভ করিল। সাবিত্রী অগ্রে সভারামের মুখে অগ্নি প্রদান করিল। যখন সভারামের শরীর প্রায় অর্দ্ধ দহ হইয়াছে তখন রাত্রি অবসান হইল। এত দুঃখের মধ্যেও সাবিত্রী মনে মনে একটু আরাম বোধ করিতে লাগিল। রাত্রের মধ্যেই যে তাহার পিতার অন্ত্যেষ্টিক্রিয়া আরম্ভ হইয়াছে, ইহাই তাহার বর্তমান আনন্দের একমাত্র কারণ ৮\*

এদিকে রাত্রি অবসান হইবামাত্র রামার মা শয্যা হইতে গাজোখান করিয়াই, সজোরে বকিতে বকিতে আরাতুন সাহেবের কুঠির মধ্যে প্রবেশ করিল। গৃহের যে প্রকোষ্ঠে বদরঙ্গনা ও আরাতুন সাহেবের স্ত্রী বসিয়া ছিলেন, সেখানে যাইয়া হাত নাড়িতে নাড়িতে বলিতে লাগিল—“দেখ আরাকি, সভারামের মেয়ে সাবিত্রীর যজ্ঞপায় এ পাড়ার লোক থাকিতে পারিবে না। কাল সে রাত্রে কাসিমবাজারে কোন সাহেব স্ত্রীর বাড়ী গিয়াছিল। রাত দুপুরের সময় আমার বাড়ী আসিয়া আমার রামাকে সঙ্গে করিয়া নিয়াছে। আমার রামা পাগল হউক, মূর্থ হউক, তার এ সব দোষ কোন দিন ছিল না। কিন্তু কাল যে সাবিত্রীর সঙ্গে গিয়াছে আর সমস্ত রাত্রেও ফিরিয়া আসে নাই। এত বেলা হইয়াছে এখনও আসিল না। আমি এখন সভারামের বাড়ী যাইয়া, রামাকে ঝাঁটাইতে ঝাঁটাইতে লইয়া আসিব।”

আরাতুন সাহেবের স্ত্রী এবং বদরঙ্গনা রামার মার কথা শুনিয়া আশ্চর্য্য হইলেন। সাবিত্রী রাত্রে কাসিমবাজারে গিয়াছে, এ কথা তাঁহারা কখনও বিশ্বাস করিলেন না। আরাতুন সাহেবের স্ত্রী বলিলেন “রামার মা তুমি স্বপ্ন দেখিয়াছিল নাকি যে সাবিত্রী ভোর বাড়ী আসিয়া রামাকে নিয়া গিয়াছে? সাবিত্রীকে আমি বাল্যকাল হইতে বিশেষ রূপে জানি। সাবিত্রী রাত্রে

কাসিমবাজারে গিয়াছে, পরে তোর রামাকে ডাকিয়া নিয়াছে, এতো আমি স্বচক্ষে দেখিলেও বিশ্বাস করিতে পারি না ।”

রামার মা । মেম সাহেব আপনি লোকের ভাব গতিক কিছুই বোঝেন না । সকলকে ভালমানুষ মনে করেন । আমি মানুষটা দেখলেই তাহার পেটের কথা বুঝিতে পারি । লোকের ভাব গতিক দেখতে দেখতে তিন কাল গেল ।

বদরনেশা । সত্য সত্যই সাবিত্রী রাত্রে তোর বাড়ী আসিয়াছিল ? তবে আমাকে খবর দিলি না কেন ?

রামার মা । আয়া কি ! আপনাকে খবর দিতে বার বার আমাকে সে বলিতেছিল বটে । ও সব লোকের কি আর লজ্জা আছে ? কতই রঙ্গ করিতে লাগিল । তাই আমি কি আর ওর কথায় ভুলিব । একবার কাঁদিতে লাগিল ।

বদরনেশা । তোর নিকট কি বলিয়া আসিয়া উপস্থিত হইল ?

রামার মা । আর বলিবে কি । কাঁদিতে কাঁদিতে বলিতে লাগিল—  
“আজ রামহরি বাবু লোক জন সঙ্গে করিয়া আমার বাড়ী গিয়াছিল, আমাকে ধরিয়া কাসিমবাজারে নিয়া যায়, পরে পলাইয়া আসিয়াছি । আমার বাবার কি হইয়াছে বলিতে পারি না । আমার ভয় করে । রামাকে বল আমাকে বাড়ী রাখিয়া আশুখ ।”

আরাটুন সাহেবের স্ত্রী এই কথা শুনিয়া অত্যন্ত ত্রস্ততার সহিত বলিলেন—  
“আহা সর্বনাশ হইয়াছে । বোধ হয় সেই হতভাগা রামহরি আবার এই অনাথা মেয়েটাকে যন্ত্রণা দিতেছে ।” তখন আবার বদরনেশাকে সঙ্ঘোষন করিয়া বলিলেন “মা ! সাবিত্রীর কি হইয়াছে একবার জানিয়া আইস । না হয় আগাদের কুঠিতে এই অনাথা ছুঃখিনীকে কুঁড়ে ভুলিয়া দিব । তাহার বুড়া বাপকে নিয়া আমাদের বাড়ীতে থাকিবে ।”

আরাটুন সাহেবের পত্নী বদরনেশাকে মা বলিয়া সঙ্ঘোষন করিতেন । বদরনেশা অতি সহর বস্ত্র পরিধান পূর্বক আমার মাকে সঙ্গে করিয়া, সভারামের বাড়ীর দিকে চলিল ।

পথে রামার মা বলিল—“আয়াকী, আমাদের মেম সাহেব লোকের চালচলিত কিছুই বোঝেন না । মেম সাহেব এখনও বেন সেই কচি মেয়ে । তুমি ত বুড়া হইয়াছে । তুমি এ সব কিছু না বুঝিতে পার তা নয় ।”

বদরেন্দ্র সাবিত্রীর দুঃখের বিষয় মনে মনে ভাবিতে ছিল। রামার মার কথায় বিশেষ মনোযোগ প্রদান করিল না। সে মৌনাবলম্বনপূর্বক ক্রমে ক্রমে অগ্রসর হইতে লাগিল। কিন্তু রামার মা তাহাকে মৌনাবলম্বন করিতে দেখিয়া মনে মনে ভাবিল যে, বদরেন্দ্র সাবিত্রীকে কুলটা রমণী বলিয়া স্থির করিয়াছে। কিন্তু রামার মার ন্যায় বদরেন্দ্রের অন্তরাঙ্গা অপ-  
বিত্র ছিল না। সে সাবিত্রীকে কখনও ভ্রষ্টা বলিয়া মনে করে নাই।

কিছুকাল পরে উভয়েই সভারামের বড়ী পৌছিবামাত্র দেখিতে পাইল যে, সাবিত্রী এবং রামা সভারামের মৃত দেহ দাহ করিতেছে। বদরেন্দ্র সাবিত্রীর বিষাদ ও নিরাশাপরিপূর্ণ মুখখানি দেখিয়া, আর অশ্রু সঞ্চার করিতে পারিল না। তাহার দুই চক্ষু হইতে অশ্রু পতিত হইতে লাগিল। কিন্তু রামার মা বিস্মিত নেত্রে সাবিত্রীর দিকে চাহিয়া রহিল। ক্ষণকাল পরে রামার মা বদরেন্দ্রের কাণের নিকট মুখ রাখিয়া চুপি চুপি বলিল,—  
“ইহার তো কিছু ভাব বুঝিতে পারি না। সাবিত্রী রামাকে লইয়া পলা-  
ইয়া যাইবে বলিয়া, ইহারা দু'জনে পরামর্শ করিয়া এই বুড়া সভারামকে  
মারিয়া ফেলিয়াছে নাকি?” রামার মার এই কথা শুনিয়া বদরেন্দ্র আর  
ক্রোধ সঞ্চার করিতে পারিল না। রামার মাকে হস্তদ্বারা ধাক্কা দিয়া  
বলিল—“হারামজাদী আমার কাছ থেকে দূর হ’ তুই চিরকাল কুকার্য  
করিয়াছিস, তাই তুই সকলকেই কুচরিত্র মনে করিস।”

রামার মা চুপ করিয়া রহিল। প্রকাশ্যে কিছুই বলিল না। বদরেন্দ্র  
আরাটুন সাহেবের গৃহের কর্তা। আরাটুন সাহেবের স্ত্রী তাহাকে মাতার ন্যায়  
সম্মান করেন, সুতরাং রামার মা তাহাকে কিছু বলিতে নাহস করিল না।  
কিন্তু মনে মনে বলিল, “আমি চিরকাল কুকার্য করিয়াছি, তুমি বড় ভাল।”  
বদরেন্দ্র রামার মাকে এইরূপ ভৎসনা করিলে পর সে আর কখন সাবিত্রীর  
বিরুদ্ধে কোন কথা মুখে আনে নাই। এই দিন হইতে সাবিত্রীর প্রতি সে  
মুখে সর্বদাই ভালবাসা প্রকাশ করিত।

বঙ্গীয় পাঠকগণ, বিশেষতঃ পাঠিকাগণ হয়তো রামার মাকে বড় মন্দ-  
লোক বলিয়া মনে করিবেন। কিন্তু এই উনবিংশতাব্দীর সভ্যতার  
আলোকের মধ্যেও, শিক্ষিত বলিয়া পরিচিত বঙ্গদেশীয় অনেকানেক মহাত্মা  
ভক্ত মহিলাদিগের চরিত্র সমালোচনা করিবার সময়, ঠিক একেবারে রামার  
মা হইয়া পড়েন। যদি শিক্ষিত সম্প্রদায়ের মধ্যেও অনেকানেক রামার মা

দেখিতে পাওয়া যায়, তবে সেই অজানাঙ্ককারাছন্ন অষ্টাদশ শতাব্দীর অশিক্ষিতা রামার মা যে বড় গুরুতর অপরাধে অপরাধিনী, তাহা আমরা মনে করি না। মানুষ শিক্ষিতই হউক, আর অশিক্ষিতই হউক, যদি তাহার নিজের চরিত্র পবিত্র না হয়,—যদি তাহার হৃদয় সত্যাবে পরিপূর্ণ না হয়,—যদি কুসংস্কার এবং আত্মভরিতা তাহার হৃদয় হইতে বিদূরিত না হয়, যদি সত্যের প্রতি, ন্যায়ের প্রতি তাহার অনুরাগ না থাকে, তবে চিরকালই সে রামার মা হইয়া, পশুজীবন যাপন করিবে, অতি নির্মল চরিত্রেও কলঙ্ক ঢালিয়া দিতে চেষ্টা করিবে। কিন্তু রামার মার ন্যায় অশিক্ষিত মহুয্য অপরের ভৎসনার নিকট মস্তক অবনত করে। শিক্ষিত বলিয়া পরিচিত বঙ্গীয় যুবক নিজের মত সমর্থন করিবার নিমিত্ত তর্কশাস্ত্রের কথা বাহির করিতে থাকেন, তাঁহারা কিছুতেই নির্দাক হইবার পাত্র নহেন।

## সপ্তম অধ্যায়।

### আরাতুন সাহাবের পত্নী ।

\*সভারামের অভ্যেষ্টিক্রিয়া সমাপ্ত হইল—তাহার শরীর অগ্নিতে ভস্মীভূত হইল। এ সংসারে আর তাহার অন্য কোন চিহ্ন রহিল না। রহিল কেবল তাহার জগদ্ব্যাগু শিল্প নৈপুণ্যের বশ,—কেবল তাহার শেবাবহার দ্বংখ কঠোর কাহিনী।

সাবিজী স্বহস্তে কলসী ভরিয়া, পুফরিনী হইতে জল উঠাইয়া, তাহার পিতার চিত্তানল নিবাইল, চিতা হইতে অঙ্গার উঠাইয়া কেলিয়া তাহা পরিষ্কার করিল, পরে মৃত্তিকা দ্বারা চিতার গর্ভ ভরিয়া ফেলিল। রামা তখন একটা ভুলসিগাছ সমূলে উৎপাটন করিয়া আনিল। চিতার উপরিস্থ মৃত্তিকাতে সাবিজী সেই গাছটি রোপণ করিল। পরে স্নানার্থ রামা ও সাবিজী উভয়েই ভাগীরথীর নিকট আসিল। সাবিজী ভাগীরথীতে স্নান ও ভূষণ করিয়া গৃহাভিমুখে চলিল। বদরসেনা এ পর্যন্ত তাহার সঙ্গে সঙ্গে ছিল। সেও সাবিজীর পশ্চাৎ পশ্চাৎ তাহার বাড়ীতে চলিল। রামা ভাগীরথীতে স্নান করিয়াই খীর জননীস্নান স্নান আপন বাড়ীতে চলিয়া গেল।

যে ক্ষুদ্র ভয় গৃহে সাবিজী বৃদ্ধ পিতাকে লইয়া বাস করিতেছিল, আজ

আর সেই গৃহ মধ্যে প্রবেশ করিতে পারিল না । পিতার শোকাবস্থার দুঃখ কষ্ট স্মৃতিপথাক্রমে হইবামাত্র তাহার হৃদয় বিদীর্ণ হইতে লাগিল । উচ্ছসিত শোকাবেগে এখন সে হাহাকার করিয়া ক্রন্দন করিয়া উঠিল । এ পর্যন্ত তাহার বিলাপ করিবার অবকাশ ছিল না । কিরূপে পিতার অন্ত্যেষ্টিক্রিয়া সম্পাদন করিবে, এই চিন্তা তাহার হৃদয় মন সম্পূর্ণরূপে অধিকার করিয়াছিল । কিন্তু এখন আর সে চিন্তা নাই । পিতার অন্ত্যেষ্টিক্রিয়া শেষ হইয়াছে । শোক দুঃখ শূন্যস্তর প্রাপ্ত হইয়া বেগে তৎক্ষণাৎ হৃদয় মধ্যে প্রবেশ করিল । এ গুরুতর শোকভার সহ করিতে অসমর্থ হইয়া শাবিত্রী গৃহদ্বারে সংজ্ঞা শূন্য হইয়া পড়িল । কিছুকাল পরে সংজ্ঞালাভ করিয়া বসিয়া রহিল ।

বদরসেনা বলিতে লাগিল বাছা ! তুমি এখন একাকিনী এখানে কিরূপে থাকিবে ? তুমি আমার সঙ্গে চল । আমাদের কুঠির পার্শ্বে তোমার নিমিত্ত একখানি কঁুড়ে তুলিয়া দিব । পরে পরমেশ্বরের ইচ্ছায় তোমার বড় ভাই এবং স্বামীশ্বখন জেল হইতে মুক্তি লাভ করিয়া দেশে আসিবেন, তখন তাঁহাদের সঙ্গে আপন বাড়ীতে আসিয়া বাস করিবে ।”

কোথার থাকিবে ? কিরূপে জীবন ধারণ করিবে ? এ প্রশ্ন এখন পর্যন্তও শাবিত্রী হৃদয়ে সমুদিত হয় নাই । কিরূপেই বা হইবে ? পিতার মৃত্যুর পর তাহার একমাত্র চিন্তা পিতার অন্ত্যেষ্টিক্রিয়া কিরূপে সম্পাদন করিবে । ৩৭-পরে দারুণ শোকানলে তাহার হৃদয় প্রজ্জ্বলিত হইয়াছে । সে অচৈতন্যকণ পড়িয়া রহিয়াছে । নিজে কিরূপে জীবন ধারণ করিবে এ চিন্তা সে পূর্বেও কখন করিত না । ইহাদের বাড়ী লুট হইয়াছে পর শাবিত্রী একটা দিনও নিজের স্মৃতিশক্তি ও নিজের সম্বন্ধে কখনও চিন্তা করে নাই । আপনাকে সম্পূর্ণরূপে বিস্মৃত হইয়া, শুদ্ধ কেবল বৃদ্ধ পিতার কষ্ট কিরূপে নিবারণ করিবে, তাহাই চিন্তা করিত । এখন বদরসেনার কথা শুনিয়া তাহারও মনে এই প্রশ্নের উদয় হইল—কোথার থাকিব ? অষ্টাদশ বর্ষীয়া যুবতী কি একাকিনী এই জনশূন্যগৃহে বাস করিতে পারে ।—বিশেষতঃ পূর্বরাজের ঘটনা স্মৃতিপথাক্রমে হইবামাত্র তাহার হৃদয় কাঁপিয়া উঠিল ; ভাবিতে লাগিল কি জানি, আবার যদি সেই নরশিখাচরামহরি আসিয়া আক্রমণ করে ! এই ভাবিয়া তৎক্ষণাৎ বদরসেনার প্রস্তাবে সন্মত হইয়া তাহার সঙ্গে আরার্টুন সাহেবের কুঠিতে চলিল ।

ইহারা দুইজনে কুঠিতে পৌছিয়াই দেখিতে পাইল যে, আরার্টুন সাহেবের

শ্রী তাঁহার নিজের শয়নগৃহের অনতিদূরে একখানি কুঁড়ে ঘর নির্মাণার্থ অনেক লোক জন নিযুক্ত করিয়াছেন । তাহারা আর দুই চারি ঘণ্টা খাটিলেই গৃহ নির্মাণ সমাপ্ত করিতে পারিবে । সাবিত্রীর প্রযুগ্ম আরাটুন সাহেবের পত্নী পূর্বরাত্রের সমুদায় ঘটনা আদ্যোপান্ত শ্রবণ করিলেন । মেমের হৃদয় অত্যন্ত দয়াপ্রবণ, সাবিত্রীর কথা শুনিতে শুনিতে তাঁহার চক্ষু হইতে বিন্দু বিন্দু অশ্রু পতিত হইতে লাগিল ।

এই সহৃদয় রমণী সাবিত্রীর প্রতি যারপর নাই দয়া প্রকাশ করিলেন । নিষ্ঠুর রামহরির হস্ত হইতে তাহাকে রক্ষা করিবার নিমিত্ত স্বীয় ভবনে ইহার বাসস্থান নির্দিষ্ট করিয়া দিলেন । এই রমণী কে, তাহা জানিবার নিমিত্ত পাঠকগণের বিশেষ কৌতূহল জন্মিতে পারে, অতএব পাঠকদিগের এই কৌতূহল তৃপ্তি করিবার অভিপ্রায়ে, সদাশয় রমণীর এবং বদরসেসার জীবনের সংক্ষিপ্ত ইতিহাস এই স্থানে উল্লেখ করিতেছি ।

বঙ্গের সুবাদার আলিবর্দি খাঁর সিংহাসনাধিরোহণের অব্যবহিত পরে ১৭৪১ খৃঃ অব্দে মহারাষ্ট্রীয়গণ বঙ্গদেশ আক্রমণ করিয়াছিলেন । মীর হোসেনালি নামক আলিবর্দির একজন বিশ্বস্ত সৈন্যাধ্যক্ষ বিশেষ বীরত্ব এবং রণকৌশল প্রকাশ পূর্বক মহারাষ্ট্রীয়দিগকে পরাস্ত করিয়া স্বীয় প্রভুর প্রসন্নতা লাভ করিলেন । আলিবর্দি তাঁহাকে অনতিবিলম্বে প্রধান সৈন্যাধ্যক্ষের পদে নিযুক্ত করিয়াছিলেন । মীরজাফর, মীর হোসেনের কনিষ্ঠ সহোদর ছিলেন । মীরহোসেনালি স্বীয় কনিষ্ঠ মীর জাফরকে প্রাণাপেক্ষাও অধিকতর স্নেহ করিতেন । কিন্তু কামাসক্ত কাপুরুষগণ প্রায়ই ঘোর অকৃতজ্ঞ হইয়া থাকে । মীর জাফর গোপনে বিষ প্রদান পূর্বক জ্যেষ্ঠের প্রাণবধ করিলেন । আলিবর্দি হোসেনালির মৃত্যুর প্রকৃত বিবরণ জানিতে পারিলেন না । সুতরাং হোসেনের পুরস্কার স্বরূপ তাঁহার মৃত্যুর পর তদীয় কনিষ্ঠ ভ্রাতা মীর জাফরালিকে তৎপদে নিযুক্ত করিলেন । জাফরালি সৈন্যাধ্যক্ষের পদ প্রাপ্তির পর স্বীয় ভ্রাতা হোসেনালির প্রধান প্রধান পত্নীদিগকে স্বীয় অন্তঃপুরভুক্ত করিলেন । হোসেনালির দশ বার জন পরমাসুন্দরী বিবাহিতা স্ত্রী এবং শতাধিক উপপত্নী মীরজাফরের অশ্বরে প্রেরিত হইলেন । কিন্তু হোসেনালি যৌবনের আরম্ভে একটী ব্রাহ্মণ কন্যাকে হরণ করিয়া, মুসলমান বর্ষাভাসারে তাঁহার পরিগ্রহণ করিয়াছিলেন । ইনিই হোসেনালির সর্বপ্রধান পত্নী ছিলেন । হিন্দুরমণীগণ আতিশয়ই হইলেও পত্যভীর

গ্রহণ করিতে সহজে সম্মত হইতেন না। সতীত্ববর্ধ ইহাদিগের প্রকৃতিগত ভাব। হোমেনালির ঠরসে এই ব্রাহ্মণ কন্যার গর্ভে একটি পুত্র এবং একটি কন্যা জন্মিয়াছিল। ইনি স্বামীর মৃত্যুর পর আপন সতীত্ব রক্ষা করিবার নিমিত্ত পুত্র কন্যার সহিত পলায়ন পূর্বক সৈদ্যবাদের নিকটবর্তী কোন এক গ্রামে বাস করিতে লাগিলেন। তাহার পুত্রের নাম মীরমদন এবং কন্যার নাম বদরঙ্গনা ছিল। কিছু দিন পরে সেই ব্রাহ্মণ কন্যার মৃত্যু হইল। তাঁহার মৃত্যুকালে তাঁহার পুত্র মীরমদনের বয়স্ক্রম অষ্টাদশ বৎসর, এবং বদরঙ্গনার বয়স চতুর্দশ বৎসর ছিল। মীরমদন ঘোবন প্রাপ্তির অব্যবহিত পরেই নবাব সরকারে সেনাপতির কার্যে নিযুক্ত হইলেন, পরে কোন ভদ্রবংশজাত মুসলমান কন্যার পাণিগ্রহণ পূর্বক স্মৃৎস্মৃৎ কালবাপন করিতে লাগিলেন। মীরমদন সর্ব্বাংশেই তাঁহার পিতার প্রকৃতি লাভ করিয়াছিলেন। পিতার বীরোচিত স্বভাব, পিতার সদাশয়তা, পিতার উদারতা তাঁহার জীবনের প্রত্যেক কার্যেই পরিলক্ষিত হইতে লাগিল। কিন্তু বদরঙ্গনা মাতৃ প্রকৃতি লাভ করিলেন। পিতার মৃত্যুর পর তিনি যখন বিমাতাদিগকে পরহস্তগত হইতে দেখিলেন, তখন হইতেই মুসলমানদিগের আচার ব্যবহারের প্রতি তাঁহার মনে অত্যন্ত অবজ্ঞা উপস্থিত হইল।

তিনি মুসলমানদিগের বহু বিবাহ প্রথা সর্ব্বাস্তঃকরণে ঘৃণা করিতেন। তিনি ঘোবনের প্রারম্ভেই মনে মনে স্থির করিলেন, যে, আজীবন অবিবাহিতা থাকিলেও কখন কোন মুসলমানের পাণিগ্রহণ করিবেন না। সুতরাং বদরঙ্গনার আর বিবাহ হইল না। তাঁহার বিবাহ হইবার কোন সম্ভাবনাও রহিল না। তিনি মুসলমান কন্যা। তাঁহাকে কি আর নববীণের ভট্টাচার্য্য তনয় বিবাহ করিতে আসিবেন? বদরঙ্গনা স্বীয় সহোদর মীরমদনের পরিবারের সঙ্গে একত্রে বাস করিতে লাগিলেন। মীরমদনের সন্তানের মধ্যে একটি মাত্র কন্যা ছিল। সেই কন্যাটিকে অভিশয় স্নেহের সহিত তিনি প্রতিপালন করিতেন, প্রাণাপেক্ষাও তাহাকে ভাল বাসিতেন।

মীরমদনের সহিত সৈদ্যবাদের আরমানিয়ার বণিক স্যামুয়েল আরাটুন সাহেবের অভ্যন্ত সৌহার্দ্য ছিল। আরাটুন সাহেব আর প্রত্যহই মীরমদনের বাড়ী আসিতেন এবং তাহার সহিত একত্রে আহারাদি করিতেন। স্যামুয়েল আরাটুনের জীও কখন কখন মীরমদনের বাড়ী আসিয়া মীরমদনের জী এবং বদরঙ্গনার সহিত একত্রে আহারাদি করিতেন।

কিছুকাল পরে স্যামুয়েল আরাটুন সাহেবের জ্বর মৃত্যু হইল। তাঁহার জী চারিবেৎসর বয়স্ক একটি পুত্র সন্তান রাখিয়া পরলোকে গমন করিলেন। এই বালকটির নাম ক্যারাপিট আরাটুন। ক্যারাপিট মাতৃ বিষোগের পর প্রায়ই মীরমদনের বাড়ী থাকিত। বদরনেশা তাহাকে অপত্যনির্কিংশেবে প্রতিপালন করিতেন। মুসলমানদিগের জীলোকেরা কখনও ঘরের বাহির হন না। সুতরাং তাঁহাদিগকে কাহার দেখিবার সাধ্য নাই। স্যামুয়েল আরাটুন ইতিপূর্বে কখনও বদরনেশাকে দেখেন নাই; কিন্তু বদরনেশার সঙ্কল্পতর কথা তাঁহার জ্বর মুখে অনেকবার শুনিয়াছিলেন। তাহার জী বিষোগের পর বদরনেশা যখন ক্যারাপিট আরাটুনকে প্রতিপালন করিতে লাগিলেন, তখন মধ্যে মধ্যে বদরনেশা তাঁহার দৃষ্টি পথে পড়িতেন। বদরনেশার সঙ্কল্পতর স্নেহ এবং সচ্চরিত্রতা দর্শনে স্যামুয়েল অত্যন্ত মোহিত হইলেন। বদরনেশার বয়স এখন ত্রিশ কি বত্রিশ বেৎসরের অধিক হইবে না। তিনি আবার দেখিতে অত্যন্ত রূপবতী। দিন দিন স্যামুয়েল আরাটুনের মন বদরনেশার দিকে আকৃষ্ট হইতে লাগিল। বিগত প্রণয়ের কি চমৎকার শক্তি! আরাটুন সাহেবের হৃদয়স্থিত গুপ্ত প্রেম অজ্ঞাতসারে এবং অস্পষ্টরূপে বদরনেশার মনাকর্ষণ করিতে লাগিল। ইহাদের পরস্পরের প্রতি পরস্পরের প্রণয়ের ক্রমশঃ বিকাশ ও পরিবর্তনের ইতিহাস দ্বারা উপান্যাসের আশ্রিতন বৃদ্ধি করা নিপ্প্রয়োজন। সংক্ষেপে এইমাত্র বলিতেছি যে, বদরনেশার স্যামুয়েল আরাটুনকে বিবাহ করিতে ইচ্ছা হইল, আর আরাটুন সাহেব মনে করিতে লাগিলেন যে, বদরনেশাকে বিবাহ করিতে পারিলে তিনি এ সংসারে সকল প্রকার সুখ শান্তিরই অধিকারী হইবেন, এ সংসারে তাঁহার আর কিছুই প্রার্থনিতব্য থাকিবে না।

কিন্তু দেশাচার লোকাচার যে অবস্থাবিশেষে কত কষ্টকর হইয়া উঠে, তাহার সীমাপরিসীমা নাই। আরাটুন সাহেব বুঝিতে পারিলেন যে, বদরনেশাকে বিবাহ করিলে, তাঁহার স্বদেশীয় বণিকসমাজে তাঁহাকে নিতান্ত অপদস্থ ও অবমানিত হইতে হইবে। তাঁহার সহধর্মিণীকে অন্যান্য আর-মানিয়ান বণিকগণ গির্জার বাইতে দিবে না। আরাটুন সাহেব বদরনেশা এবং মীরমদনের সহিত এই সকল বিষয়ের কর্তব্যাকর্তব্যতা অবধারণার্থ যান্ধ পরামর্শ করিতে লাগিলেন; এবং অবশেষে এই স্থির করিলেন যে, বদরনেশাকে বিবাহ করিয়া বঙ্গদেশ পরিত্যাগ পূর্বক যাত্রায়ে বাইরা বাণিজ্য



করিবেন। কিন্তু বঙ্গদেশ পরিত্যাগ করিতে হইলে তাঁহার কারবার এক-  
বারে নষ্ট হয়; তাঁহার অর্থ সম্পত্তি কিছুই থাকে না।

বদরুল্লাহ দেখিলেন যে, তাঁহার নিমিত্ত আরাটুন সাহেব অর্থসম্পত্তি  
সমুদায়ই পরিত্যাগ করিতে উদ্যত হইয়াছেন। ইহাতে তিনি মনে মনে  
অত্যন্ত কষ্টানুভব করিতে লাগিলেন। পরে অনেক চিন্তা করিয়া আরাটুন  
সাহেবকে বলিলেন,—“আমি তোমার গৃহে একজন পরিচারিকার ন্যায়  
থাকিব। আমি তোমার গৃহের আয়া হইয়া তোমার সন্তানকে প্রতিপালন  
করিব। তাহা হইলে আর তোমাকে কোন সামাজিক লাঞ্ছনা সহ করিতে  
হইবে না। ঈশ্বর চক্ষে আমি তোমার ধর্মপত্নী। কিন্তু তোমার স্বদেশীয়  
লোকের চক্ষে আমি তোমার গৃহের দাসীই রহিব।”

যখন পবিত্র প্রণয়ের অঙ্গুরোধে বদরুল্লাহ নিজেই এই রূপ ত্যাগস্বীকার  
করিতে প্রস্তুত হইলেন, তখন মীরমদন আর কোন আপত্তি করিলেন না।  
মীরমদন অত্যন্ত উদারচেতা লোক ছিলেন। কিন্তু আরাটুন সাহেব স্বীয় প্রণ-  
য়িনীকে দাসীর ন্যায় গৃহে রাখিবেন বলিয়া মনে মনে বড় কষ্টানুভব করিতে  
লাগিলেন। অবশেষে অগত্যা তাঁহাদিগকে এই পথই অবলম্বন করিতে  
হইল। বদরুল্লাহর মনোরঞ্জনার্থ আরাটুন সাহেব মুসলমান শাস্ত্রানু-  
সারে তাঁহাকে বিবাহ করিলেন, কারণ বদরুল্লাহর অত্যন্ত বদ্ধমূল ধর্মবিশ্বাস  
ছিল। আর পতিপ্রাণা বদরুল্লাহ প্রণয়ের অঙ্গুরোধে মানাভিমান  
বিসর্জন পূর্বক স্বামীর গৃহের পরিচারিকা হইলেন; ঈদৃশ ত্যাগস্বীকার  
পূর্বক স্বামীকে সামাজিক অবমাননা এবং লোক গঞ্জন হইতে উদ্ধার-  
করিলেন। বিস্তৃত প্রণয়ের কি চমৎকার শক্তি! অতি ভদ্র বংশজাতা  
বদরুল্লাহ, সেনাপতি মীরমদনের সহোদরা, পতির গৃহে দাস্যবৃত্তি অবলম্বন  
করিলেন। স্বীয় সহোদর সেনাপতি মীর মদনের কোন প্রকার লোকলজ্জা  
না হয়, সেই অভিপ্রায়ে বদরুল্লাহ তাঁহার ভগ্নী বলিয়া কাহারও নিকট  
আজগপ্যস্ত পরিচয় প্রদান করেন নাই। তিনি মীরমদনের গৃহে পূর্বে এক  
জন পরিচারিকা ছিলেন, এই বলিয়া আত্মপরিচয় প্রদান করিলেন। লোকে  
বদরুল্লাহকে ভ্রষ্টা বলিয়া জানিত; সকলেই তাঁহাকে স্যামুয়েল আরাটুন  
সাহেবের উপপত্নী বলিয়া মনে করিত, কিন্তু পরামেখরের চক্ষে তিনি আরা-  
টুন সাহেবের ধর্মপত্নী ছিলেন। পাঠকদিগের স্মরণ থাকিতে পারে রামার  
মাকে যখন বদরুল্লাহ ভৎসনা করিয়াছিলেন, তখন সে মনে মনে বলিয়াছিল

“আমি পাণীয়সী তুমি বড় সতী !” রামার মার এই প্রকার বলিবার কারণ ছিল । সে জানিত যে বদরনেশা আরাটুন সাহেবের উপপত্নী ছিলেন ।

বদরনেশার এই শুষ্ঠ বিবাহের দুই বৎসর পরে, পলাশির যুদ্ধক্ষেত্রে, তাঁহার জ্ঞাতা মীরমদন মানবলীলা সম্বরণ করিলেন । তিনি মীরজাকরের ন্যায় বিশ্বাসঘাতক ছিলেন না । সিরাজউদ্দৌলাকে তিনি অনেক সময় কুকার্য হইতে বিরত রাখিতে চেষ্টা করিতেন । সিরাজের কুক্ৰিয়া তিনি সর্বান্তঃ-করণে ঘৃণা করিতেন । কখন কখন সিরাজকে সমুখ সংগ্রামে পরাস্ত করিয়া সিংহাসনচ্যুত করিবেন বলিয়া, স্পষ্টাক্ষরে ভয় প্রদর্শন করিতেন । কিন্তু তাঁহার বিরুদ্ধে গোপনে কখন কোন বড়যন্ত্র করিবার উদ্যোগ করিতেন না । তিনি জানিতেন যে সিরাজউদ্দৌলা ছরাচার হইলেও তাঁহার প্রভু ; সুতরাং তাঁহাকে বিশ্বাসঘাতকতা পূর্বক বিনাশ করিতে চেষ্টা করা নিতান্ত ধর্মবিরুদ্ধ ও ন্যায়বিরুদ্ধ ।

সম্রাট মীরমদন স্বীয় প্রভুকে বিপদ হইতে উদ্ধার করিবার নিমিত্ত পলাশিক্ষেত্রে জীবন দান করিলেন । তাঁহার স্ত্রী ও কন্যা একেবারে অনাথা হইয়া পড়িল । মীরজাকর সিংহাসনারূঢ় হইয়া সিরাজের এবং মীরমদনের গৃহস্থিত রমণীদিগকে স্বীয় অন্তঃপুরভুক্ত করিলেন । কিন্তু বদরনেশা মীরমদনের স্ত্রী সংবাদ প্রাপ্তি মাত্র তাঁহার কন্যাটিকে নিজের গৃহে আনিয়া রাখিলেন এবং সন্তোষে তাহার প্রতিপালন করিতে লাগিলেন । এইরূপে মীরমদনের কন্যা এরফানেশা, ওরফে বেগমী বিবি, আরাটুন সাহেবের গৃহে বদরনেশার রক্ষণাধীনে রহিলেন । ইনি বাল্যাবস্থা হইতে আরমানিয়ানদিগের সংসর্গে বাস করিতে লাগিলেন ; অত্যল্পকাল মধ্যে আরমানি ভাষাও শিক্ষা করিলেন । পারস্য পুস্তক ইনি এতৎ পূর্বেই পাঠ করিতে শিখিয়াছিলেন । ইহার স্বভাব অত্যন্ত শান্ত এবং বিনীত । অন্যের দুঃখ দেখিলে ইহার হৃদয় বড়ই দয়াজ্ঞ হইত । ইহার চিরহাস্যবিরাজিত মুখখানি দেখিবামাত্র দর্শকের মন মুগ্ধ হইত । কি অঙ্গসৌষ্ঠব সম্বন্ধে কি প্রকৃতি সম্বন্ধে, সংসারের ভাব, সংসারের আচরণ ইহার জীবনে বড় দেখা বাইত না । ইহাকে সত্য সত্যই দেববালা বলিয়া বোধ হইত । স্যামুয়েল আরাটুন স্বীয় কন্যার ন্যায় ইহাকে স্নেহ করিতে লাগিলেন এবং মনে মনে স্থির করিলেন যে, স্বীয় তনয় ক্যারাপিট বয়ঃপ্রাপ্ত হইলে তাঁহার সহিত ইহার বাহ্যতে বিবাহ হইতে পারে সে বিষয়ে বিশেষ চেষ্টা করিবেন । কিন্তু তাঁহার আর তৎপক্ষে অধিক চেষ্টা করিতে হইল

না । ক্যারাপিট আলায়াবস্থা হইতেই এরফান্সেসার সহিত একত্রে খেলা করিতেন, একত্রে আহার করিতেন, একত্রে বেড়াইতেন । ঘোঁবনাবস্থায় ইহাদিগের পরস্পরের মধ্যে অকৃত্রিম প্রণয়ের সঞ্চার হইল । শ্যামুয়েল আরাটুনের মৃত্যুর দুই এক বৎসর পূর্বে ক্যারাপিট আরাটুন এরফান্সেসাকে বিবাহ করিলেন । বিবাহের পর এরফান্সেসার নাম এস্থার হইল । পাঁচ কি ছয় বৎসর হইল ইহাদের বিবাহ হইয়াছে, এই সময়ের মধ্যে এস্থার বিবির দুইটি পুত্রসন্তান জন্মিয়াছে ।

আরাটুন সাহেবের পত্নী আরমানিয়ান বংশোদ্ভব নহেন, ইনি মীরমদনের কন্যা, আর বদরুল্লাহ মীরমদনের কনিষ্ঠা সহোদরা । মুসলমানদিগের রাজত্ব-কালে হিন্দু ও মুসলমানদিগের পরস্পরের মধ্যে বিশেষ সৌহার্দ্য ছিল । সুতরাং আরাটুন সাহেবের জ্ঞী যে সাবিত্রীর প্রতি এত দয়া প্রদর্শন করিতে-ছেন এবড় আশ্চর্য্যের বিষয় নহে । হিন্দু রমণীগণ মুসলমান কুলকামিনীদিগের প্রতি সর্বদাই পারস্পরিক সহানুভূতি প্রকাশ করিতেন । মুসলমানগণ হিন্দু-দিগকে কখন পরাজিত জাতি বলিয়া স্থগা করিতেন না । হিন্দুদিগকে সর্বদাই সমতুল্য জানে বন্ধুর ন্যায় প্রজ্ঞা করিতেন ; দেশীয় শাসনকার্য্যসম্বন্ধীয় প্রধান প্রধান পদে হিন্দুদিগকেই নিযুক্ত করিতেন ।

আরাটুন সাহেবের সহধর্ম্মিণী এস্থার বিবি স্বীয় শয়ন গৃহের পার্শ্বে সাবিত্রীর নিমিত্ত একখানি কুঁড়ে ঘর প্রস্তুত করাইয়া দিলেন । তিনি হিন্দুদিগের আচার ব্যবহার বিলক্ষণ জানিতেন । পিতৃ মাতৃ বিরোধের পর হিন্দুদিগকে যে সহস্রে রন্ধন করিয়া হবিষ্যার আহার করিতে হয়, তাহা তাঁহার অবদিত ছিল না । তিনি তাঁহার হিন্দু চাকরদিগের দ্বারা সাবিত্রীর আহারের নিমিত্ত আতপচাউল ঘুতাদি আনাইয়া রাখিয়াছিলেন । সাবিত্রী পূর্ব দিনেও কিছু আহার করে নাই । সুতরাং এস্থার বিবি তাহাকে রন্ধন করিবার নিমিত্ত বারবার অস্বরোধ করিতে লাগিলেন । সাবিত্রী সহস্রে অন্ন প্রস্তুত করিয়া সেই ক্ষুদ্র কুঠীতে বসিয়া আহার করিল । সাবিত্রীর আহারাভ্যে এস্থার বিবি স্নান করিয়া, বেলা তিন ঘটিকার সময়ে নিজে আহার করিলেন ।

## অষ্টম অধ্যায় ।

রামদাস শিরোমণির বৈষ্ণব ধর্ম গ্রহণ ।

সাবিত্রী আরাটুন সাহেবের গৃহে এইরূপে বাস করিতে লাগিল । তাহার দুঃখ কষ্ট নিবারণার্থ বদররসে এবং এস্থার বিবি প্রাণপণে যত্ন করিতে লাগিলেন । কিন্তু আমরা পূর্বেই বলিয়াছি যে সাবিত্রীর ধর্ম বিশ্বাস অত্যন্ত প্রবল ছিল । সে মনে মনে ভাবিতে লাগিল যে, তাহার পিতার শ্রদ্ধা না হইলে আর তাহার মুক্তির সম্ভাবনা নাই ; শ্রদ্ধা না হওয়া পর্যন্ত হয়তো তাহার পিতাকে নরকে থাকিয়া দুর্বিষহ যন্ত্রণা সহ করিতে হইবে । এই চিন্তা তাহার মনে অত্যন্ত কষ্ট প্রদান করিতে লাগিল ।

সে আবার ভাবিতে লাগিল—“হায় ! ইংরাজদিগের অত্যাচারে আমাদের এই ছুরবস্থা না হইলে, আমাব ভ্রাতারা পাঁচ ছয় হাজার টাকা ব্যয় করিয়া পিতৃশ্রদ্ধা করিত । কিন্তু আজ তাহারা কোথায় রহিল । পিতার যে মৃত্যু হইয়াছে তাহাও তাহারা জানিতে পারিল না ।” এইরূপ চিন্তা করিতে করিতে সাবিত্রী একাকিনী বসিয়া অশ্রু বিসর্জন করিতেছিল । নিজের হাতে একটি পরস্রাও নাই, কিরূপেই বা শ্রদ্ধা করিবে । এস্থার বিবি তাহার ভরণপোষণের ব্যয় দিতেছেন, তাঁহার নিকটই বা কিরূপে আবার শ্রদ্ধার ব্যয় প্রার্থনা করিবে । হিন্দুদিগের শাজাহানসারে কন্যাকে ত্রিরাত্রে শ্রদ্ধা করিতে হয় । কিন্তু তিন দিন অভিবাহিত হইয়া গিয়াছে । মাসান্তে কোন প্রকারে পিতৃশ্রদ্ধা করিতে পারে কি না, তাহাই এখন সে চিন্তা করিতে লাগিল ।

একদিন এই বিষয় ভাবিতে ভাবিতে তাহার শোকানল উদ্দীপ্ত হইয়া উঠিল । সহসা কিশোর ন্যায় আপনাআপনি বলিয়া উঠিল—“হা দৈবর, আমার বাবার কপালে এই ছিল ! বাবাতো কখন কাহারও অনিষ্ট করেন নাই । তবে তাঁহার এত দুর্দশা কেন হইল ! হায় হায় ! বাবার আর শ্রদ্ধাও হইল না ।” এই বলিয়া সংজ্ঞা শূন্য হইয়া পড়িল ।

অকস্মাৎ এস্থার বিবি এই সময়ে তাঁহার কুটীরের নিকট আনিতেছিলেন । তাঁহার কণ্ঠস্থরে সাবিত্রীর কাতরোক্তির কিয়দংশ প্রবেশ করিল । তিনি

ক্রতপদসঙ্কারে সাবিত্রীর কুটীরের নিকট আসিয়া দেখিলেন যে, সে অচৈতন্য হইয়া পড়িয়া রহিয়াছে।

কিছুকাল পরে সে সংজ্ঞালাভ করিলে, জিজ্ঞাসা করিলেন—“আজ তুমি আমার এত কাতর হইলে কেন? সাবিত্রী কিছুই বলিল না।

এস্থার বিবি বারবার আগ্রহাতিশয় সহকারে বলিতে লাগিলেন, “তোমার মৃত্যু কোন শোকের কারণ হইয়া থাকিলে আমার নিকট বল। আমি সাধ্যানুসারে তোমার কষ্ট দূর করিতে চেষ্টা করিব। আমি তোমাকে সহোদরার ন্যায় স্নেহ করি। তোমার দুঃখ দেখিলে আমার বড় দুঃখ হয়।”

তখন সাবিত্রী বলিল “আমার পিতার শ্রাদ্ধ হইল না বলিয়া আমার মনে বড় কষ্ট হইতেছে। শুনিয়াছি লোকের শ্রাদ্ধ না হওয়া পর্য্যন্ত তাহাদিগকে নরকে থাকিতে হয়, শ্রাদ্ধ হইলেই স্বর্গে চলিয়া যায়। তবে আমার পিতাকে বোধ হয় নরকে অনেক কষ্ট পাইতে হইবে। বাবা শেষ কালে এই কষ্ট পাইয়া মরিয়াছেন, তাঁহাকে নরকেও কষ্ট পাইতে হইবে, এই ভাবিতে ভাবিতে আমার মনে বড় কষ্ট হইয়াছে।”

এস্থার বিবি বলিলেন “এ কথা তুমি আমার নিকট পূর্বে বল নাই কেন? শ্রাদ্ধে যে কিছু ব্যয় লাগিবে তাহা আমি দিব।”

সাবিত্রী। আজ্ঞে না। আমি আপনাকে আর অধিক ব্যয় করিতে বলি না। আপনাদেরও এখন বিপদের সময়।

এস্থার। শ্রাদ্ধে কত টাকা লাগিবে?

সাবিত্রী। আমার বোধ হয় দশ পনের টাকা হইলেই একরকম হইতে পারে।

এস্থার। আমি এখনই পনের টাকা দিতেছি। শ্রাদ্ধে যাহা কিছু আনিতে হয় বল, আমার লোক দ্বারা আনাওয়া দিব।

সাবিত্রী। ব্রাহ্মণকে না জিজ্ঞাসা করিলে কি কি জিনিস আনিতে হইবে, তাহা আমি বলিতে পারি না। গামছা ইত্যাদি আনিতে হয়।

এস্থার। আমি লোক দ্বারা ব্রাহ্মণ ডাকিয়া দিতেছি।

সাবিত্রী। আপনি রামাকে ডাকাইয়া ব্রাহ্মণ আনিতে বলুন। রামা এসকল বিষয় জানে। সকল বাড়ীর শ্রাদ্ধেই রামা কাজ কর্ষ করে। আর্যটন সাহেবের পত্নীর আদেশানুসারে রামা ব্রাহ্মণ ডাকিতে চলিল। কিন্তু সৈন্যবাদের চতুর্দিকে তিন কোশের মধ্যেও তাঁতীর বায়ন অল্পসংখ্য

করিয়া পাইল না । নিকটস্থ গ্রাম সমূহের সমুদয় তত্ত্বাবধ পলায়ন পূর্বক স্থানান্তরে গিয়াছে । তাঁতির ব্রাহ্মণগণও তাহাদিগের সঙ্গে দেশ ছাড়িয়া চলিয়া গিয়াছে । রামা গৃহে প্রত্যাবর্তন পূর্বক এই সকল বিষয় আরাটুন সাহেবের পত্নী এবং শাবিত্রীর নিকট বলিল । শাবিত্রী রামার কথা শুনিয়া একেবারে নিরাশ হইয়া পড়িল । এস্থার বিবি কি করিবেন ভাবিয়া স্থির করিতে পারিলেন না । বদরনৈসা তখন রামাকে জিজ্ঞাসা করিলেন—“যে সকল ভট্টাচার্য্য পণ্ডিত আমাদের সৈদ্যাবাদের নিকট আছে, তাহাদিগের দ্বারা কাজ চলে না ?”

শাবিত্রী বলিল “তাঁহাদের দ্বারা কাজ চলিতে পারে । কিন্তু আমরা তাঁতি, নীচ জাতি, এ সকল ভট্টাচার্য্য পণ্ডিত আমাদের শ্রদ্ধের মন্ত পড়াইতে স্বীকার করিবেন না ।”

বদরনৈসা বলিলেন “টাকায় বাঘের চক্ষু কিনিতে পারা যায় ।—রামা তুই কিছু অধিক টাকা কবুল কর্গে । তবে ভট্টাচার্য্যের বান্ধু আসিয়া শ্রদ্ধ করাইয়া যাইবে ।”

শাবিত্রী বলিল “না, তাঁহারা কখন স্বীকার করিবেন না ।”

কিন্তু রামার মনে আশা হইল । সে ভাবিতে লাগিল যে অধিক টাকা দিচ্চা স্বীকার করিলে হুই একটা ভট্টাচার্য্য পাওয়াও যাইতে পারে । “এই ভাবিয়া রামা তৎক্ষণাৎ হরিদাস তর্কপঞ্চাননের বাড়ী গেল ।

আমরা পূর্বে বলিয়াছি, রামা নিতান্ত সরল প্রকৃতির লোক । সংসারের ভাবগতিক কিছুই বুঝিত না । তর্কপঞ্চানন মহাশয় শিষ্যগণে পরিবেষ্টিত হইয়া বসিয়া আছেন । অন্যান্য হুই চারি জন ব্রাহ্মণ পণ্ডিতও সেখানে উপস্থিত ছিলেন । রামা সেই সকল লোকের সাক্ষাতেই তাহার অভিপ্রেত বিষয়ে প্রস্তাব করিল । তর্কপঞ্চানন মহাশয় রামার কথা শুনিবামাত্র বার পর নাই ক্রোধান্বিত হইয়া উঠিলেন । সম্মুখস্থ কাঠপাছুকা হস্তে লইয়া রামাকে প্রহার করিতে উদ্যত হইলেন । সাধুভাবার বলিয়া উঠিলেন । “রে পামর ! তোর এত বড় আশ্পর্দা ! তুই আমাকে তাঁতির শ্রদ্ধের মন্ত পড়াইতে বলিতেছিস্ ! আমি কি কখন শূদ্রাদির দান গ্রহণ করি ?”

রামা অবাক হইয়া প্রস্থানোন্মুখ হইল, দ্রুত পদে বাহির বাড়ী চলিয়া আসিল । রামাকে চলিয়া যাইতে দেখিয়া, তর্কপঞ্চানন মহাশয় ক্রুদ্ধ হইয়া দোলায়মান পৈতৃক প্রান্ত কাণে জড়াইয়া এবং বানহস্তে সম্মুখস্থ

গাড়ীট লইয়া, ধীরে ধীরে প্রস্থাব করিবার ছলনায় বাড়ীর বাহিরে আসিলেন। রামাকে হস্তদ্বারা ইঙ্গিত করিয়া ডাকিয়া বলিলেন “বাপু তুমি এক নিভাস্ত আহ্বানক! এত লোকের মধ্যে এই সকল বিষয়ের প্রস্তাব করিতে হয়? শোন বেটা, তুমি শত টাকা দিলে আমি গোপনে বাইয়া শ্রাহকের মন্ত্র পড়াইয়া আসিব। কিন্তু সাবধান যেন এক কথা প্রকাশ না হয়।”

রামার চরিত্র পাঠকগণের অবদিত নাই। তাহাকে কেহ কষ্ট বাক্য বলিলে আর তাহার সহিত কথা বলে না। সুতরাং রামা তখন সক্রোধে বলিয়া উঠিল “আচ্ছা ঠাকুর, তুমি থাক, আমাদের বামণ মিলবে।”

এই বলিয়া রামা তৎক্ষণাৎ রামদাস শিরোমণির বাড়ী চলিয়া গেল। শিরোমণি মহাশয়ের এখানেও দুই চারি জন অপরিচিত লোক ছিল কিন্তু এবার আর রামা কাহারও সাক্ষাতে আপন অভিপ্রেত বিষয় ব্যক্ত করিল না। কিছু কাল পরে সেই সকল অপরিচিত লোক চলিয়া গেল। তখন রামা বিদেশীয় রাজদূতের ন্যায় অভিপ্রেত বিষয় ব্যক্ত করিবার পূর্বে ভূমিকা আরম্ভ করিল। যারপর নাই বিনয় প্রদর্শন পূর্বক বলিল, “ঠাকুর গোদাঞি, একটা দ্বারে ঠেকিয়া আপনার নিকট আসিয়াছি।”

শিরোমণি। কি দ্বারে?

রামা। আজ্ঞে—আজ্ঞে, আপনি তো জানেন যে আমাদের বামণগুলো সব দেশ ছাড়িয়া গিয়াছে।

শিরোমণি। তা যাবে বই কি? তাদের সমুদয় যজ্ঞমান চলিয়া গেল, তারা কি করিয়া থাকে?

রামা। আজ্ঞে, আমাদের জাতের প্রধান সভারাম। কিন্তু সভারামের আর শ্রাহ হইল না। তার মেয়ে সাবিত্রী শ্রাহ করিতে চায়, কিন্তু ব্রাহ্মণ মিলে না।

শিরোমণি। হাঁ বেটা হুট! তাই আমাকে এখন সেই তাঁতির শ্রাহকের মন্ত্র পড়াইতে বলিস্ নাকি? তিন কাল গেল, ইহার মধ্যে শূদ্রাদির দান গ্রহণ করিলাম না। এখন বুড়া কালে এই কুকার্য্য করিব?

রামা। আজ্ঞে, আপনাকে কি আর একথা বলিতে সাহস হয়। তবে না বলিয়াও পারি না। দেশে আর বামণ নাই।

শিরোমণি। আমি জানি সভারামের অনেক টাকা ছিল। তাহা কি ইংরাজেরা সব লুটিয়া নিরাছে?

রামা । আজ্ঞে, সব নিয়াছে । একটা পরশাও নাই । আমাদের মেম সাহেব শ্রাব্দের খরচ দিবেন ।

শিরোমণি । তবে পাঁচ শত টাকা দিলে আমি গোপনে মন্ত্র পড়াইতে পারি । কিন্তু সাবধান কাহার নিকট প্রকাশ করিতে পারিবি না ।

রামা । আজ্ঞে, এও কি কেহ প্রকাশ করে । তবে মেম সাহেব এত টাকা কি দিবেন ? মোট দশ বার টাকার মধ্যে আমরা কাজ নারিতে চাই ।

শিরোমণি । যা বেটা, এক শত টাকা দিতে পারবি ?

রামা । আজ্ঞে, না ।

শিরোমণি । তবে যা, বেটা চলে যা । আমি ভাঁতির শ্রাব্দ করাইতে পারিব না ।

রামা বিষম বদনে উঠিয়া চলিল । শিরোমণি মহাশয় আবার রামাকে বলিলেন—“আচ্ছা দশ টাকা দিস । সভারামের বাড়ী লুট হইয়াছে । তাহার বড় পুত্র জেলে রহিয়াছে । সে বেটা বড়ই বিপদে পড়িয়াছে । কিন্তু সাবধান কোন প্রকারে এই সকল কথা প্রকাশ না হইয়া পড়ে ।”

রামা । ঠাকুর গোসাঞি, পাঁচ টাকার অধিক হইলে আর আমাদের চলে না ।

শিরোমণি ঠাকুর ভাবিতে লাগিলেন, যেরূপ সময় পড়িয়াছে ইহাতে টাকা পাঁচটা ছাড়িয়া দেওয়া উচিত নহে । সুতরাং প্রস্থানোন্মুখ রামাকে ডাকিয়া বলিলেন—“আরে শ্রাব্দ কোন তারিখে হইবে ?”

রামা বলিল । “আজ্ঞে আগামী মঙ্গলবার । চার রবিতে আজ আটাইস হইল । মঙ্গলবার ত্রিশ দিনে শ্রাব্দ হইবে ।”

শিরোমণি মহাশয় বলিলেন—“গঙ্গার ওপার শ্রাব্দের স্থান নির্দিষ্ট করিতে পারিবি ? গোপনে কার্য্য করিতে হইবে ।”

রামা বলিল “আজ্ঞে রাত্রি থাকিতে থাকিতে গঙ্গা পার হইয়া ওপারে যাইবেন । এক প্রহরের মধ্যে শ্রাব্দ শেষ হইবে । তৎপরে আগে, আমি আপনাকে এপারে রাখিয়া যাইব, শেষে সার্বজনীক পার করিয়া আনিব ।”

এই কথা শুনিয়া শিরোমণি বলিলেন “বাপু তুই একটা কাজের লোক । আচ্ছা যা, আমি শ্রাব্দের মন্ত্র পড়াইব । সভারামের মেয়ে বড় বিপদে পড়িয়াছে । এ বিষয়ে অধিক আকাঙ্ক্ষা উচিত না । সভারামের ছোট পুত্র জেলে হইতে খালাস হইয়া আসিলে, ইহার পর বিবেচনা করিস । মনে থাকে যেন ।”



রামা । আজ্ঞে শ্রদ্ধে কি কি লাগিবে ভাতো আমরা জানি না । আমরা মূখ মাছুষ ; তাই যদি জানিতাম তবে আর কি আপনাকে এত কষ্ট দিতাম ? একটা ফর্দ লিখিয়া দিন । আমি বাজারে যাইয়া কাল সব কিনিয়া রাখিব ।

শিরোমণি । একটা একোদ্দিষ্ট মাত্র হইবে । তাহাজে, যাহা যাহা লাগিবে সে সমুদয়ই আমার ঘরে আছে । যে কয়েক খানা গামছা লাগিবে, কি আর যাহা যাহা লাগিবে, সব আমি সঙ্গে লইয়া যাইব । তোমাদের জিনিসের মূল্য ধরিয়া দিলেই হইবে ।

রামা ব্রাহ্মণ সাবাস্ত করিয়াছে বলিয়া তাহার মনে বড়ই আনন্দ হইল । সে বাড়ীতে আসিয়া আদ্যোপান্ত সমুদয় মেম সাহেব, বদরনেনা এবং সাবিত্রীর নিকট বলিল ।

সাবিত্রী বলিল, “রামা তুমি সত্য সত্যই আমার জ্যেষ্ঠ ভাই । আজ তুমিই আমার বাবার শ্রদ্ধা করাইলে ।”

মঙ্গলবার সন্ধ্যাগত হইল । প্রভাত হইতে না হইতেই সাবিত্রী এবং শিরোমণি ঠাকুরকে লইয়া রামা এক খানি ছোট নৌকায় গঙ্গার অপর পারে গেল । সাবিত্রী গঙ্গায় ডুব দিয়া, সিক্ত বস্ত্র পরিধান পূর্বক মন্ত্র পাঠ করিতে লাগিল । শিরোমণি যাহা যাহা বলিলেন, সাবিত্রী সেই সকল কথা মুখে মুখে বলিল । কিন্তু তাহার একটা শব্দেরও অর্থ বুঝিল না । মাঝে মাঝে যখন “পিতা” শব্দ এবং “সভারাম” শব্দ বলিতে হইল, তখন তাহার চক্ষু হইতে বিন্দু বিন্দু অশ্রু নিপতিত হইল । বেলা এক প্রহর হইতে না হইতেই শ্রাদ্ধের কার্য শেষ হইল । সাবিত্রী অত্যন্ত ভক্তির সহিত শিরোমণি ঠাকুরের চরণে প্রণাম করিয়া, তাহার পদধূলি গ্রহণ করিল । সাবিত্রীর মনে দৃঢ় বিশ্বাস হইল যে, আজ তাহার পিতা প্রেতলোক পরিত্যাগ পূর্বক নিশ্চয়ই স্বর্গারোহণ করিয়াছেন । এই শোক দুঃখের মধ্যেও সে মনে মনে বিমলানন্দ সন্তোষ করিতে লাগিল । এস্থার বিবির প্রতি তাহার হৃদয় কৃতজ্ঞতা রসে পরিপূর্ণ হইল । রামা শিরোমণি ঠাকুরকে জিনিস পত্রের মূল্য বাবত সাত টাকা এবং শ্রাদ্ধের দক্ষিণা পাঁচ টাকা, মোট ১২ বার টাকা দিল । শিরোমণি ঠাকুর কাছার কোণে টাকা বান্ধিয়া, শ্রাদ্ধের জিনিসপত্র সঙ্গে করিয়া আসিয়া নৌকায় উঠিলেন । রামা শিরোমণিকে সঙ্গে পার করিয়া দিবার নিমিত্ত তাহার পশ্চাৎ পশ্চাৎ নৌকায় উঠিল । সাবিত্রী একাকিনী গঙ্গার অপর পারে রহিল ।

এ দিকে রামার মা এ শ্রাবকের সমুদয় বৃত্তান্ত শুনিয়াছে; অল্প রাত্রি থাকিতে রামদাস শিরোমণি যে সাবিত্রীকে শ্রাবকের মন্ত্র পড়াইতে গঙ্গায় অপর পারে গিয়াছেন তাহাও টের পাইয়াছে। শিরোমণি মহাশয়ের প্রতি রামার মার পূর্বের রাগ রহিয়াছে। কিন্তু রামা সে সকলের বিন্দু বিসর্গও জানেন না। রামার মা প্রভাতে উঠিয়াই প্রেমদাস বাবাজীর আখড়ায় চলিয়া গেল এবং কৃষ্ণানন্দ বাবাজীকে ডাকিয়া বলিল—“বৈরাগী ঠাকুর তাড়াতাড়ি এদিকে এস। আজ এত দিনের পর শিরোমণির ভণ্ডামি ভাঙ্গিয়া দিতে পারিবে।”

কৃষ্ণানন্দ বাবাজী বিস্মিত হইয়া জিজ্ঞাসা করিলেন—“কি হইয়াছে?”

রামার মা বলিল, “দেখ এসে, শিরোমণি ঠাকুর সভারামের মেয়ে সাবিত্রীকে শ্রাবকের মন্ত্র পড়াইতে ওপারে গিয়াছে। আর কিছুক্ষণ পরেই শ্রাবকের জিনিস পত্র লইয়া ফিরিয়া আসিবে। আজ সকল ভণ্ডামি ভাঙ্গিয়া দেও। তোমার সঙ্গে শিরোমণি যে শত্রুতা করিয়াছে।”

কৃষ্ণানন্দ বাবাজী এই কথা শুনিয়া অত্যন্ত আহলাদিত হইলেন। তৎক্ষণাৎ রামার মার সঙ্গে নদী পারে আসিয়া, এদিক ওদিক ঘুরিয়া বেড়াইতে লাগিলেন। আজ কৃষ্ণানন্দ বাবাজী গুরুদক্ষিণা প্রদান করিবে বলিয়া স্থির সঙ্কল্প হইয়া নদীর পারে অপেক্ষা করিতেছেন।

কৃষ্ণানন্দ বাবাজী, রামার মা ও শিরোমণি ঠাকুরের মধ্যে পূর্বের কি গোলযোগ হইয়াছিল, তাহা এই স্থানে উল্লেখ না করিলে, পাঠকগণ এই শত্রুতা সাধনের মূল কারণ বুঝিতে পারিবেন না। কৃষ্ণানন্দ বাবাজী এই প্রদেশেব একজন দ্বৈতী ব্রাহ্মণের সন্তান ছিলেন। ইহঁার পূর্ব নাম নবকিশোর চট্টোপাধ্যায়। অতি বাল্যকালে ইহঁার পিতৃবিয়োগ হইলে, ইহঁার জননী ইহঁাকে আট বৎসর বয়সের সময় শিরোমণি ঠাকুরের টোলে শাস্ত্রাধ্যয়ন করিতে প্রেরণ করিয়াছিলেন। ক্রমে প্রায় দ্বাদশ বৎসর ইনি শিরোমণির টোলে নানা শাস্ত্র অধ্যয়ন করিলেন। যখন ইহঁার বয়ঃক্রম বিংশতি বৎসর হইল, তখন ন্যায় দর্শন এবং যোগ শাস্ত্র অধ্যয়ন করিতে আরম্ভ করিলেন। ইহঁার বুদ্ধি অত্যন্ত প্রখর ছিল, টোলের সমুদয় সহাধ্যায়ীদিগকে তর্ক ও বিচারে সময়ে সময়ে পরাস্ত করিতেন। ইহঁার সহাধ্যায়ীগণের মধ্যে প্রায় সকলেই ইহঁাকে প্রাধান্য লাভ করিতে দেখিয়া ঈর্ষ্যা করিত। শিরোমণি মহাশয় নিজেও আশঙ্কা করিতেন যে, নবকিশোর ভবিষ্যতে ইহঁার উপরও প্রাধান্য লভ করিবে।

প্রায় দুই বৎসর অতীত হইল, একদিন নবকিশোর শিরোমণির টোলে যাইতেছিলেন, হঠাৎ পথিমধ্যে বৃষ্টি আসিল। তখন তিনি পথপার্শ্বস্থিত রামার মার কুটীরের বারাণ্ডায় যাইয়া দাঁড়াইলেন। রামার মা তখন বাড়ী ছিল না। তাহার ঘরের দরজা বন্ধ ছিল। কিন্তু নবকিশোরের পশ্চাৎ পশ্চাৎ বামাচরণ বন্দ্যোপাধ্যায় নামক তাঁহার একজন সহাধ্যায়ীও সেই সময় টোলে যাইতে ছিলেন। তাহাকে নবকিশোর দেখিতে পান নাই। বামাচরণ নবকিশোরকে টোলের মধ্যে সকলের উপর প্রাধান্য লাভ করিতে দেখিয়া ঈর্ষাবশতঃ সর্বদাই তাঁহার অনিষ্ট করিবার সুযোগ অহুসন্ধান করিতেন। আজ বামাচরণ নবকিশোরকে রামার মার কুটীরের বারাণ্ডায় দাঁড়াইতে দেখিয়া তৎক্ষণাৎ বৃষ্টিতে ভিজিয়া দৌড়াইতে দৌড়াইতে শিরোমণি ঠাকুরের নিকট আসিলেন। শিরোমণি ঠাকুরকে প্রণাম করিয়া বলিলেন, “গুরুদেব! আর আপনার টোলে আসিব না। আমাকে পদধূলি দিয়া বিদায় দিন।”

শিরোমণি সসব্যস্ত হইয়া জিজ্ঞাসা করিলেন—“কি হইয়াছে?”

এই সময় শিরোমণি ঠাকুরের একটা বিধবা কন্যার নামে অনেক অপবাদ রটনা হইয়াছিল। তিনি ভাবিতে লাগিলেন যে সেই সম্বন্ধেই বা কোন গোলযোগ হইয়া থাকিবে।

অত্যন্ত ব্যস্ত হইয়া শিরোমণি জিজ্ঞাসা করিতে লাগিলেন “কি হইয়াছে বল না?”

বামাচরণ অনেক এদিক ওদিক করিয়া বলিল, “গুরুদেব আপনার টোলের প্রধান শিষ্য নবকিশোর, কিন্তু আজ তাহাকে ধেরূপ কুকার্য্য করিতে দেখিলাম, তাহাতে তার সঙ্গে একত্রে আহার বিহার করিলে নিশ্চয়ই আমাদিগকে পতিত হইতে হইবে—পতিত কেন জাতিভ্রষ্ট হইতে হইবে।”

শিরোমণি এই কথা শুনিয়া একটু স্তব্ধ হইলেন। কারণ তিনি যে আশঙ্কা করিয়াছিলেন তাহা নহে। পরে আবার জিজ্ঞাসা করিলেন “নবকি করিয়াছে বল না? নবর সম্বন্ধে আমার পূর্ব হইতেই অনেক আশঙ্কা হইতে ছিল।”

শিষ্য বলিল, “গুরুদেব, নবকিশোর যে কুকার্য্য করিয়াছে, তাহা শুনিতেও শরীর রোমাঙ্কিত হয়। তাহা কি আমি বলিতে পারি? আপনি গুরু, পিতৃ-কুল্য আপনার দাস্য্যে আমি সে সকল কথা বলিতে পারিব না। যদি

আপনার ইচ্ছা হয়, আমার সঙ্গে আসিয়া দেখুন। এখন নববিশোর সেই কুলটা দ্বী রামার মার ঘরে বসিয়া তাহার সঙ্গে একত্র তাবুল চর্ষণ করিতেছেন।”

শিরোমণি মহাশয় এই কথা শুনিয়া ক্রোধে জলিয়া উঠিলেন। তাঁহার এখন অধিকতর উত্তেজিত হইবার কথা বটে। কারণ তাঁহার নিজের যে আশঙ্কা ছিল তাহা দূর হইয়াছে। মুহূর্ত্ত বিলম্ব না করিয়া শিরোমণি বামাচরণের সঙ্গে সঙ্গে সৈদাবাদ চলিয়া আসিলেন। তখন বুট্টি খামিয়াছে। রামার মার কুটারের নিকট আসিয়া দেখিলেন, নবকিশোর সেই কুটারের বারাণ্ডা হইতে বাহির হইয়া আসিতেছেন। শিরোমণি নবকিশোরকে দেখিবামাত্র তর্জ্জন গর্জ্জন পূর্ব্বক সাধুভাষাতে গালি বর্ষণ করিতে লাগিলেন—“রে ছুরায়নু! রে পাষাণ! আমি তোকে একাদিক্রমে দ্বাদশ বৎসর পরিশ্রম করিয়া যত শাস্ত্র শিক্ষা দিয়াছিলাম সকলই বুঝা হইল। তুই নিতান্ত লম্পট। আমার টোল হইতে তোকে অদ্যই বহিষ্কৃত করিয়া দিব। তুই জাতিভ্রষ্ট হইয়াছিস। কোন ব্রাহ্মণ সন্তানে আর তোকে স্পর্শ করিবে না। তোর স্পর্শ করা জল আর কেহ পান করিবে না।”

নবকিশোর আশ্চর্য্য হইয়া দাঁড়াইয়া রহিল। ভাবিতে লাগিল একি ব্যাপার! কিন্তু শিরোমণি ঠাকুর গৃহে প্রত্যাবর্ত্তন করিয়া সমুদয় শিষ্যগণের নিকট এই কথা বলিলেন। দুই ঘণ্টার মধ্যে গ্রামস্থ সকলেই নবকিশোরের কুকার্য্যের কথা শুনিতে পাইলেন। গ্রামের অনেকানেক লোক বলিতে লাগিলেন “নবকিশোরের এইরূপ কুচরিত্রের কথা পূর্ব্বাপরই আমরা জানি, কিন্তু আমরা কাহার কোন কথায় কাণ দিই না। যাহার যা ইচ্ছা করুক।” কেহ কেহ বলিল “শিরোমণি ঠাকুর স্বচক্ষে দেখিয়া আসিয়াছেন যে নবকিশোর রামার মার বিছানার উপর বসিয়া, তাহার সঙ্গে একত্র এক বাটায় পান খাইয়াছে।” একজন বৃদ্ধ অন্ধ ব্রাহ্মণ, যিনি বার বৎসরের অধিক হইল অন্ধ হইয়াছেন, বার বৎসর পর্যন্ত কিছুই দেখিতে পান না, তিনি ধীরে ধীরে বলিয়া উঠিলেন, “আরে বাপু, আমি এই গ্রামে সকলের চেয়ে বুড়ো, আজ আমার চক্ষু গিয়াছে। এ চক্ষু থাকিতে কত না কি দেখিয়াছি। তবে কাহার অনিষ্ট করা, কাহার নিন্দা করা, আমার অভ্যাস নাই; তাহা এজন্মে কখনও করি নাই করিবও না। এই নবাকে আমি রামার মার সঙ্গে একত্রে আহ্বান করিতে স্বচক্ষে দেখিয়াছি।”

কিন্তু বার বৎসর পূর্বে রামার মা সৈদ্যাবাদে বাস করিত না । বিশেষতঃ তখন নবকিশোরের বয়স ৭৮ বৎসরের অধিক ছিল না । এ বৃদ্ধ ব্রাহ্মণ বার বৎসর পূর্বে নবকিশোরের কুকার্য্য দেখিয়াছিল ।

নবকিশোরের বৃদ্ধা জননী এই কথা শুনিয়া মৃতপ্রায় হইলেন । লোক লজ্জায় গলায় দড়ি দিয়া মরিবেন, কি গঙ্গায় কাঁপ দিয়া মরিবেন, তাহাই ভাবিতে লাগিলেন । এদিকে গ্রামস্থ সমুদয় ব্রাহ্মণ পণ্ডিতগণ নবকিশোরকে ‘এক ঘরে’ করিলেন । নবকিশোরের জননী প্রথমে পুত্রের দোষ থাকাই বিশ্বাস করিয়াছিলেন । স্মরণ্যঃ ছুঃখ ও ক্রোধের সহিত বলিতে লাগিলেন — “হতভাগা, তুই আমার মুখে চুণ কালি দিবি বলিয়া তোকে দশ মাস গর্ভে ধারণ করিয়াছিলাম ! আমি পৈতা কাটিয়া তোকে ভরণপোষণ করিয়াছি, নিজে উপবাস করিয়া তোকে খাওয়াইয়াছি, তার প্রতিশোধ দিলি !” এই সকল আক্ষেপোক্তি নবকিশোরের আর সহ্য হইল না । সে তখন আত্মহত্যা করিতে উদ্যত হইল । তাহার জননী আবার তাহাকে ধরিয়া রাখিলেন । পুত্র আত্মহত্যা করিবে, ইহা কি মাতার হৃদয়ে কখন সহ্য হয় । তাহার মাতা আর ভৎসনা করিলেন না । পুত্রকে ক্রোড়ে করিয়া বসিলেন । পরে নবকিশোর জননীর চরণ ধরিয়া কান্দিতে কান্দিতে, শপথ পূর্ব্বক এই গোল-ধোঁগের সমুদায় প্রকৃত অবস্থা বিবৃত করিলেন । ক্রমে তাহার জননী বুকিতে পারিলেন যে, নবকিশোর সম্পূর্ণ নির্দোষী বৃষ্টির সময় তিনি যখন রামার মার কুটীরের বারাণ্ডায় দাঁড়াইয়াছিলেন তখন রামার মা বাড়ীতেও ছিল না ।

কিন্তু নবকিশোর নির্দোষী হইলেও গ্রামস্থ লোকেরা তাঁহাকে ‘এক ঘরে’ করিল । এখন কি উপায়ে উদ্ধার হইবেন তাহাই নবকিশোরের মাতা চিন্তা করিতে লাগিলেন । বৃদ্ধা ব্রাহ্মণী গ্রামের প্রত্যেকের বাড়ী বাড়ী ঘাইয়া তাহাদের পায়ে ধরিয়া কান্দিতে কান্দিতে নবকিশোরের নির্দোষিতার কথা বলিতে লাগিলেন । একে একে গ্রামের প্রত্যেক লোকই বলিলেন, “নবকিশোর নির্দোষী ভাছা আমরা বিলক্ষণ জানিয়াছি, বিশেষতঃ অনেকানেক লোক ইহাপেক্ষা কুকার্য্য করিয়াও আমাদের সমাজে রহিয়াছে, কিন্তু সমাজের দশজনে তাহাকে ‘এক ঘরে’ করিলে আমি একাকী কি করিব ?—সমাজের অহুরোধে আমিও নবকিশোরকে পরিত্যাগ করিতে বাধ্য হইব ।” সমাজের কোন দশজন যে নবকিশোরকে ‘এক ঘরে’ করিল, নবকিশোরের বৃদ্ধা জননী তাহা আর ঠিক করিতে পারিলেন না । কিন্তুগেই বা ঠিক করিবেন । গ্রামের

ছোট বড় প্রত্যেক ব্যক্তিই বলিতে লাগিলেন যে, অপর দশ জনে নবকিশোরকে ‘এক ঘরে’ করিয়াছে বলিয়া তিনিও নবকিশোরকে পরিত্যাগ করিতে বাধ্য হইয়াছেন ; নতুবা তিনি নবকিশোরকে কখনও পরিত্যাগ করিতেন না ।

নবকিশোরের জননী দেখিলেন সমাজে উঠিবার আর বড় আশা নাই । দিন দিন তাঁহার মানসিক কষ্ট বৃদ্ধি পাইতে লাগিল । যখন গঙ্গার ঘাটে স্নান করিতে যাইতেন, তখন তাঁহাকে দেখিলে গ্রামস্থ অন্যান্য জীলোক জলের কলসী কক্ষে করিয়া সরিয়া যাইত । যে সকল জীলোক কিছু অধিক কলহ প্রিয় তাঁহারা নবকিশোরের মাতাকে দেখিলেই বলিয়া উঠিতেন, “ওগো আমাকে ছুঁইওনা, আমি স্নান করিয়া উঠিয়াছি, এখন জলের কলসী নিয়া ঘরে যাইব ।”—এই সকল কথা শুনিয়া বৃদ্ধা ব্রাহ্মণীর হৃদয় জ্বলিয়া যাইত ।

কিন্তু এক দিন নবকিশোরের মাতা স্নান করিতে গঙ্গার ঘাটে চলিয়াছেন, এদিকে নবকিশোরের প্রতিবেশী জগন্নাথ বিশ্বাসের ঘরের একটা দাসী গঙ্গার ঘাট হইতে জলের কলসী নিয়া বাড়ী যাইতেছিল । নবকিশোরের মাতা তাহাকে দেখিয়া রাস্তার পাশ দিয়া যাইতে লাগিলেন । কিন্তু বাতাসে নবকিশোরের মাতার বস্ত্রের অঞ্চল সেই দাসীর গাত্রস্পর্শ করিবামাত্র সে কক্ষস্থিত জলের কলসী ভূমিতে নিক্ষেপ করিয়া বলিয়া উঠিল, “এ জাতি ব্রহ্মমাগী গ্রাম শুদ্ধ সকলের জাতি মারিবে । আমি কর্তার পুত্রের জন্য জল নিয়া যাইতেছি, আমাকে ইচ্ছা করিয়া মাগী ছুঁইয়া দিয়াছে ।”

এই দাসী চীৎকার করিতে করিতে ফিরিয়া গঙ্গার ঘাটে আসিল । সেখানে আর দশ পনরজন জীলোক ছিল । সকলেই একত্র হইয়া নবকিশোরের মাতাকে নিন্দা ও ভৎসনা করিতে লাগিল । একজন বলিল—“জলের কলসীর পয়সা উহার নিকট হইতে আদায় কর ; মাগী অন্য ঘাটে যাইতে পারে না ! রোজ রোজ এই ঘাটে আসিয়া সকলকে জ্বালাতন করিবে ।”

নবকিশোরের মাতার মুখে আর কথা নাই । তাঁহার ভাব দেখিয়া বোধ হইল, যেন, অধোবদনে ভূমিতলে চাহিয়া পৃথিবীকে বলিতেছেন, “বিশ্বমাতঃ পৃথিবী ! তুমি বিদীর্ণ হও, আমি তোমার গর্ভে প্রবেশ করি ; আর এ সংসারে থাকিতে পারি না ।”

উপস্থিত জীলোকদিগের মধ্যে বৃদ্ধ ছিদাম বিশ্বাসের জী কিছু বিশেষ তেজস্বিনী এবং বহুভূমি ছিলেন । তিনি বড় মাহুষের ঘরের বিধবা, পার্শ্ববর্তী

চড়িয়া প্রত্যহ গঙ্গাস্নান করিতে আসেন। ইনি হাত নাড়িতে নাড়িতে, নব-কিশোরের মার নিকট আসিয়া বলিলেন, “মাগী, লোককে মুখ দেখানু কেমন করে? গলায় দড়ি দিয়ে মরতে পারি না? তুই এখন গ্রামসুদ্ধ লোকের জাতিধ্বংস করিয়া সকলকে নরকস্থ করিবি নাকি? আমাদের লোকে একটু নিন্দা করিলেই লজ্জায় মরিয়া যাই। এ মাগী কোন মুখে যে ঘাটে স্নান করিতে আসে, আমি বুঝিতে পারি না।”

নবকিশোরের জননী মনে মনে মৃত্যু কামনাই করিতেছিলেন। “গলায় দড়ি” এই শব্দ তাঁহার কর্ণে প্রবেশ করিবামাত্র তাঁহার মনে যে কি ভাবের উদয় হইল তাহা পরমেশ্বর জানেন। তিনি আর গঙ্গায় স্নান করিলেন না। ক্রতপদে ফিরিয়া বাড়ী আসিলেন, গৃহের মশারির দড়ি খুলিয়া চারি গাছি দড়ি একত্র করিয়া সেই সময়েই উৎকর্ষে প্রাণত্যাগ করিলেন। ছিদাম বিশ্বাসের বিধবাই এই নিরপরাধিনী বৃদ্ধা ব্রাহ্মণীকে যেন মৃত্যুর পথ বলিয়া দিল।

কিন্তু ছিদাম বিশ্বাসের বিধবা যখন বলিতেছিল যে “আমাদের লোকে একটু নিন্দা করিলে আমরা লজ্জায় মরিয়া যাই, এমাগী কেমন করিয়া লোককে মুখ দেখায়”—তখন উপস্থিত স্ত্রীলোকদিগের মধ্যে সকলেই মুচকে মুচকে হাসিতে লাগিলেন। শ্যামাচরণ সরকারের বিধবা ভগ্নী হাসিতে হাসিতে, শুক্লপ্রসাদের মার কাণে কাণে কি বলিতে লাগিলেন; কিন্তু কি বলিলেন তাহার কিছুই শুনা গেল না। ছিদামের স্ত্রী চলিয়া গেলে পর তিনি আবার বলিলেন—“মাগী কি জানাই পাইয়াছিল!”

ইহার দুই ঘণ্টা পরে নবকিশোর বাড়ী আসিয়া দেখিলেন, তাঁহার মাতা গলায় দড়ি দিয়া মরিয়াছেন। বেলা প্রায় দুই প্রহর হইয়াছে। এখন পর্যন্ত নবকিশোর কিছু আহার করেন নাই; আহারের সংস্থান ছিলনা বলিয়া, কাসিনবাজারের কোন দোকানের গোমস্তাগিরি কার্য্য পান কি না, তাহারই অনুসন্ধানে গিয়াছিলেন। কিন্তু গৃহে প্রত্যাবর্তন করিয়া দেখিতে পাইলেন মাতার মৃতশরীর খুলিতেছে। গ্রামের কোন লোক নবকিশোরের মাতাকে দাহ করিতে আসিল না। সকলেই বলিল, জাতি ব্রষ্টাকে দাহ করিলে প্রায়-শ্চিত্ত করিতে হয়। নবকিশোরের একটা পরশা নাই যে, মাতাকে দাহ করিবার কাঠ ক্রয় করেন। তাঁহার পিতার আমলের একখানি শাল ছিল। নবকিশোর সেই শাল খানি কাঠের দোকানে বন্দক রাখিয়া কাঠ সংগ্রহ

করিলেন । দোকান হইতে নিজে মাথায় করিয়া কাষ্ঠ আনিতে লাগিলেন । দুই প্রহরের পর প্রায় পাঁচ ঘণ্টা তাঁহার কাষ্ঠ আহরণ এবং চিতা খনন ইত্যাদি কার্যে অতিবাহিত হইল । গ্রামের একটি লোক তাঁহার একটু সাহায্য করিল না, একবার ডাকিয়া জিজ্ঞাসাও করিল না । নবকিশোরের ভগ্নীপতি শিবদাস বন্দ্যোপাধ্যায় পর্য্যন্ত আপন শাণ্ডীকে দাহ করিতে আসিলেন না ।

শিবদাস বন্দ্যোপাধ্যায়ের স্ত্রী স্বীয় জননীর মৃত দেহ দেখিতে যাইবেন বলিয়া স্বামীর অনুমতি চাহিলেন । কিন্তু বন্দ্যোপাধ্যায় মহাশয় লাঠি হাতে লইয়া স্ত্রীকে প্রহার করিতে উদ্যত হইলেন এবং বারবার বলিতে লাগিলেন, “আমার ঘরে আট বৎসরের এক মেয়ে সাত বৎসরের এক মেয়ে রহিয়াছে ; এখন তুমি সেই জাতিলষ্টার বাড়ী যাও, আর গ্রামের দশজনে আমাকেও জাতিলষ্ট করুক ; আমার মেয়ে গুলি চিরকাল অবিবাহিতা থাকুক ।”

ব্রাহ্মণ কন্যা স্বামীর ভয়ে আর একটি কথাও বলিলেন না । চূপ করিয়া বসিয়া কাঁদিতে লাগিলেন ।

সায়ংকালে নবকিশোর চিতা খনন করিয়া একাকী স্বীয় জননীকে গঙ্গার পারে দাহ করিলেন । পরে নিজেও আত্মহত্যা করিবেন বলিয়া স্থির করিলেন । কিন্তু তিনি অনেক শাস্ত্র অধ্যয়ন করিয়াছেন ; আত্মহত্যা মহাপাপ বলিয়া তাঁহার বিশ্বাস হইয়াছে । অনেক চিন্তার পর মনে মনে স্থির করিলেন তিনি নিকাম যোগ করিবেন,—যাহাতে ঈশ্বরের প্রতি লক্ষ্য স্থাপন করিয়া বৈরাগ্য ব্রত অবলম্বন করিতে পারেন, তাহাই করিবেন । এই ভাবিয়া, নবকিশোর মন্তকমণ্ডন পূর্বক প্রেম দাস বাবাজির বৈরাগ্যাশ্রমে প্রবেশ করিলেন ! বাবাজী ঠাকুর বৈরাগ্য ধর্ম্মে দীক্ষিত করিবার সময়ে তাঁহাকে কৃষ্ণানন্দ নামে অভিহিত করিলেন । কিন্তু এই দুই বৎসর পর্য্যন্ত তাঁহার কোন ব্রতই সাধন হইতেছে না ।

কৃষ্ণানন্দ নামধারী নবকিশোর ভগবদ্গীতা পাঠ করেন, শ্রীমদ্ভাগবৎ হইতে ভক্তির কথা শ্রবণ করেন, কিন্তু তাহার হৃদয় মন নষ্ট হইয়া গিয়াছে, শত চেষ্টা করিয়াও তিনি আপন হৃদয় হইতে বিদ্বেষ ও হিংসার ভাব দূর করিতে পারিতেছেন না । গ্রামস্থ লোকেরা তাঁহার প্রতি বেক্রপ অনায়াসচরণ করিয়াছেন, আত্মীয় স্বজন পর্য্যন্ত তাঁহার উপর বেক্রপ নিষ্ঠুর ব্যবহার করিয়াছেন, তাহাতে তাঁহার এ ভাব সহজে বিদূরিত হইতে পারে না । এই দুই বৎসর পর্য্যন্ত আপনার হৃদয়স্থিত ঘৃণা হিংসা দূর করিবার নিমিত্ত অনেক চেষ্টা



করিতেছেন, কিন্তু যখনই তাঁহার জননীর শোচনীয় মৃত্যুর কথা তাঁহার স্মৃতি-পথাক্রম হয়, তখনই গ্রামস্থ লোকের প্রতি তাঁহার হৃদয় স্থিত দেবানল প্রজ্জ্বলিত হইয়া উঠে, এবং ভগবদ্রীতার নিক্কাম ঘোণের কথা, শ্রীমদ্ভাগবতের ভক্তির কথা, সকলই সেই বিদেবানলের ধূম রাশি স্বরূপ সমুপ্তি হইয়া, বায়ুর সঙ্গে বিলীন হইয়া যায়। বস্তুতঃ সংসারের অত্যাচারী লোকেরাই অপরাপর লোকদিগকেও ধর্ম্মের পথে প্রবেশ করিতে বাধা দিতেছে।

আজ সেই কৃষ্ণানন্দ নামধারী নবকিশোর প্রতিহিংসাবৃত্তি দ্বারা পরিচালিত হইয়া স্বীয় পূর্ব গুরু শিরোমণি ঠাকুরকে প্রতিশোধ প্রদান করিতে উদ্যত হইয়াছেন। শিরোমণি ঠাকুরই নবকিশোরকে জাতিভ্রষ্ট করিয়া ছিলেন। শিরোমণি ঠাকুরের তদ্রূপ আচরণ নিবন্ধনই নবকিশোরের মাতাকে উদ্বন্ধনে প্রাণত্যাগ করিতে হইয়াছে। সুতরাং নবকিশোর প্রতিহিংসা পরবশ হইয়া গঙ্গাব পারে দাঁড়াইয়া রহিয়াছেন।

দেখিতে দেখিতে এক খানি ক্ষুদ্র নৌকা আসিয়া গঙ্গার পারে পৌঁছিল। কয়েক খানি নূতন গামছা এবং শ্রাদ্ধের অন্যান্য জিনিস পত্র হাতে করিয়া শিরোমণি ঠাকুর পারে উঠিবামাত্র কৃষ্ণানন্দ বাবাজী শিরোমণি ঠাকুরের হাতের গামছা খানি ধরিয়া বলিলেন—“গুরুদেব চিনিতে পারেন? আমি আপনার সেই হতভাগ্য শিষ্য নবকিশোর। আপনি আমার গুরু ছিলেন। আজ আপনাকে গুরু দক্ষিণা প্রদান করিব বলিয়াই এখানে অপেক্ষা করিতেছি। সভারামের কন্যাকে শ্রাদ্ধের মজ্ঞ পড়াইতে ওপারে গিয়াছিলেন!”

শিরোমণির প্রাণ উড়িয়া গেল; বাবদ্বার বলিতে লাগিলেন—“বাপু আমাকে ক্ষমা কর। আমি তোর গুরু ছিলাম।”

প্রতিহিংসাপরবশ কৃষ্ণানন্দ বাবাজী কোপাবিষ্ট হইয়া বলিয়া উঠিল “তুমি আমার গুরু ছিলে? তুমি আমার শালা ছিলে। শালা ঐ দেখ আমার নিরপরাধিনী জননীর চিতা। আজ তোর ঘাড় ধরিয়া আগে তোর পরম শত্রু হরিদাস তর্কপঞ্চাননের বাড়ী লইয়া যাইব।” এই বলিয়া কৃষ্ণানন্দ বাবাজী শিরোমণির গলায় গামছা জড়াইয়া বৃদ্ধ ব্রাহ্মণকে টানিতে টানিতে হরিদাস তর্কপঞ্চাননের বাড়ী লইয়া গেল।

হরিদাস তর্কপঞ্চানন অদ্যোপান্ত সমুদয় শ্রবণ করিয়া কোপানলে প্রজ্জ্বলিত হইয়া উঠিলেন। মনে মনে বলিতে লাগিলেন—“আমার মুখের গ্রাস ধোঁটা কাড়িয়া নিয়াছে। রামা তাঁতি এ শ্রাদ্ধের বিষয় শুধনে আমার নিকটই

প্রস্তাব করিয়াছিল। সভারামের কত স্বর্ণ মোহর ছিল। না জানি বুড় কত মোহরই পাইয়াছে।” কিন্তু প্রকাশ্যে বলিলেন—“রাধামাধব! রাধামাধব! এ বুড়া একেবারে ধর্ষাধর্ষ জ্ঞানশূন্য হইয়াছে! এই শ্রদ্ধের কথা নিয়া রামা তাঁতি যখন আমার নিকট আসিয়াছিল, আমি তাঁহাকে খড়ম দিয়া প্রহার করিতে উঠিয়াছিলাম। বেটা শেষে দৌড়াইয়া গেল। তা না হইলে নিশ্চয়ই তাকে প্রহার করিতাম। এ কি ঘোরকলি উপস্থিত!”—পরে শিরোমণিকে সম্বোধন পূর্বক বলিলেন—“তুমি দেশের মধ্যে একজন প্রাচীন লোক। দশজনে তোমাকে সম্বাদ করে। তোমার এ ই কুকার্য, তাঁতির দান গ্রহণ করিলে?”

ঘণ্টাভয়ের মধ্যে গ্রামের সর্বত্র প্রচার হইল শিরোমণি ঠাকুর তাঁতির শ্রদ্ধের মন্ত্র পড়াইয়াছেন। অনেকে বলিল যে, কেবল শ্রদ্ধের মন্ত্র পড়াইয়াছেন? তাঁতির বাড়ীতে রন্ধন করিয়া আহার করিয়াছেন, তাঁতির নিকট হইতে ভোজন দক্ষিণা পর্য্যন্ত গ্রহণ করিয়াছেন। গ্রামের সমুদয় ব্রাহ্মণ পণ্ডিতগণ একত্র হইয়া শিরোমণিকে “এক ঘরে” করিল। শিরোমণির টোলের ছাত্রগণ পলাইয়া আপন আপন বাড়ীতে প্রস্থান করিল। শিরোমণি ঠাকুর দুই মাস পর্য্যন্ত বাড়ী বাড়ী ঘুরিয়াও সমাজে উঠিতে পারিলেন না। নব-কিশোরের পরিবার ছিল না, স্ত্রতরাং সে জাতিভ্রষ্ট হইলে পর মস্তক মুণ্ডন করিয়া বৈরাগীর আখড়ায় প্রবেশ করিল। কিন্তু শিরোমণির চারি কন্যা এবং স্ত্রী রহিয়াছেন। বৈরাগীরদিগের আখড়া যেরূপ ঘৃণিত স্থান, সেখানে যে সকল কুকার্য অল্পাধিক হয়, তাহা শিরোমণির অবদিত ছিল না। স্ত্রতরাং স্ত্রী এবং কন্যা লইয়া কিরূপেই বা বৈরাগীর আখড়ায় প্রবেশ করিবেন। একটা সমাজ আশ্রয় না করিলেও চলে না। আজ তাহার স্ত্রীর মৃত্যু হইলে গ্রামস্থ কোন লোকই দাহ করিতে আনিবে না। বৃদ্ধ ব্রাহ্মণ মহাবিপদে পড়িলেন। অবশেষে সেই মস্তক মুণ্ডনের পথই অবলম্বন করিতে হইল; নপরিবারে বৈষ্ণব মন্ত্রে দীক্ষিত হইলেন, গৃহস্থ বৈরাগী হইয়া আপন গৃহেই বাস করিতে লাগিলেন, জাত বৈষ্ণবদিগের সঙ্গে সামাজিক সম্বন্ধ সংস্থাপিত হইল। এই রূপেই বঙ্গ দেশে জাত বৈষ্ণবের সংখ্যা ক্রমে বৃদ্ধি হইয়াছিল।

শিরোমণির জাত বৈষ্ণব হইবার পর তাঁহার গুরুত্ব ব্যবসায়ের আর এবং শ্রাদ্ধাদি উপলক্ষে যে বিদায় পাইতেন, সে সকল আর আর কিছুই রহিল না। তাঁহার পিতামহের আমলের কিঞ্চিৎ ব্রহ্মত্ব ছিল, তদ্বারা অতিক্রমে

দিনাতিপাত করিতে লাগিলেন। কিন্তু গ্রামের লোকেরা সে ব্রহ্মত্র জমী হইতেও তাঁহাকে বঞ্চিত করিবার নিমিত্ত চেষ্টা করিতে লাগিল। বিশেষতঃ শিরোমণি পূৰ্ণ শত্রু হরিদাস তর্কপঞ্চানন গ্রামের সকলকে ডাকাইয়া বলিতে লাগিলেন যে, পতিত ব্রাহ্মণের ব্রহ্মত্র ভোগ করিবার অধিকার নাই, এ বিষয়ে জমীদারি কাছারিতে দরখাস্ত করিতে হইবে। গ্রাম্য লোকেরা সেই দরখাস্ত দিয়াছিল কি না, তাহা আমরা জানি না। কিন্তু শিরোমণি ঠাকুর শেখাবস্থায় বড় কষ্টের সহিত দিনাতিপাত করিয়াছিলেন। শিরোমণি ঠাকুর এবং কৃষ্ণানন্দ বাবাজীর পরে কি অবস্থা হইল তাহা যথাস্থানে উল্লিখিত হইবে।

## নবম অধ্যায় ।

### কলিকাতা যাত্রা ।

এ সংসারে মনুষ্য একটা না একটা বিষয় অবলম্বন না করিয়া থাকিতে পারে না। যে সকল লোক নিতান্ত অলস, যাহাদের মন অত্যন্ত অসার হইয়া পড়িয়াছে, যাহাদের জীবনের কোন নির্দিষ্ট লক্ষ্য নাই, উদ্দেশ্য নাই, যাহারা কোন প্রকার সদবৃত্তানেই লিপ্ত হইতে ইচ্ছা করে না, তাহাদের জীবনেরও এক একটা অবলম্বন রহিয়াছে। যে অবস্থায় থাকিলে, যেরূপ কার্য্য সময়াতিপাত করিলে, তাহাদের কোন কষ্ট বোধ হয় না, বরং একটু সুখ বোধ হয়, সেই অবস্থা এবং সেইরূপ কার্য্যই তাহাদের জীবনের এক মাত্র অবলম্বন। কিন্তু এইরূপ অলস এবং অসার লোকদিগকে প্রায়ই জদয়হীন দেখা যায়। ইহাদিগের জদয় প্রস্রবণ পরিশুদ্ধ হইয়া রহিয়াছে; ইহাদের অন্তরাত্মা জড়বৎ হইয়া পড়িয়াছে; স্মৃতরাং ইহাদিগের জীবনে কোন বিষয় সর্বদাই জীবন্ত উৎসাহ পরিলক্ষিত হয় না। জদয়ই উৎসাহের উৎস। এই জদয় প্রস্রবণ হইতেই উৎসাহের স্রোত ও ইচ্ছার স্রোত বেগে প্রবাহিত হইতে থাকে। কিন্তু যাহার জদয়প্রস্রবণ পরিশুদ্ধ হইয়া রহিয়াছে তাহার জীবন-স্রোতের মধ্যে স্রোত পরিলক্ষিত হয় না। সেই স্রোত শূন্য জীবননদী মলিনতা-পরিপূর্ণ হইয়া পড়ে, তাহা হইতে সর্বদাই বিষাক্ত বাষ্প উৎপন্নিত হয়।

সাবিত্রী অশিক্ষিতা, কিন্তু হৃদয়হীনা নহে । তাহার হৃদয় প্রসবণ স্নেহ সলিলে পরিপূর্ণ । এ প্রসবণের জল ক্রমেই বৃদ্ধি প্রাপ্ত হইয়া উপরে উঠিতেছে । প্রবাহিত হইবার সুযোগ নাই । সম্মুখে পর্বত সম বাধা বিঘ্ন রহিয়াছে ; কিন্তু প্রাকৃতিক নিয়ম কিছুতেই উল্লঙ্ঘিত হয় না, প্রাকৃতিক নিয়ম কেহই পরাস্ত করিতে পারে না । যখন এই হৃদয় প্রসবণের স্নেহসলিল ক্রমে আরও বৃদ্ধি প্রাপ্ত হইবে, তখন হৃদয় স্রোত সম্মুখস্থিত অচল পর্বত সদৃশ বাধা বিঘ্ন অতিক্রম করিয়া বেগে প্রবাহিত হইতে থাকিবে, স্রোতের সঙ্গে সঙ্গে সে পর্বতখণ্ড ভাসিয়া যাইবে ।

বুদ্ধ পিতাকে কিরূপে প্রতিপালন করিবে, কি প্রকারে পিতাকে সুস্থ রাখিবে, ইতিপূর্বে সাবিত্রীর তাহাই এক মাত্র চিন্তা ছিল । এই চিন্তাই তখন তাহার জীবনের একমাত্র অবলম্বন ছিল । কিন্তু পিতার মৃত্যু হইয়াছে, সে চিন্তা চলিয়া গিয়াছে । পরে কিরূপে পিতার শ্রাদ্ধ করিবে—শ্রাদ্ধ না করিলে তাহার পিতার নরক হইতে উদ্ধার হইবার সম্ভাবনা নাই—এই তাহার দ্বিতীয় চিন্তা—জীবনের দ্বিতীয় অবলম্বন হইল । কিন্তু শ্রাদ্ধ হইয়া গিয়াছে, স্মৃত্যঃ এ চিন্তাও শেষ হইল । এখন,—কি করিব ?—এই প্রশ্ন তাহার মনে উদয় হইল । যদি সাবিত্রী হৃদয়হীনা হইত তবে এ প্রশ্নের উত্তরে তাহার মন বলিয়া উঠিত—“আর কি করিব ? আমি জীলোক আমার কি সাধ্য আছে ? যত দিন আছি, আরাটুন নাহেবের গৃহে থাকিব । দয়াবতী আরাটুন নাহেবের পত্নী আমার আহার ও পরিধানের সংস্থান করিয়া দিতেছেন, ভবিষ্যতেও দিবেন ।” কিন্তু সাবিত্রী হৃদয়হীনা নহে । অষ্টাদশ শতাব্দীর এই নীচ কুলোদ্ভবা অশিক্ষিতা রমণী হৃদয়াবেগ দ্বারা পরিচালিত হইয়া যেরূপ হৃঃসাধ্য কার্যে প্রবৃত্ত হইল, যেরূপ কষ্ট ও ত্যাগ স্বীকার সহ্য কবিল, যেরূপ অসাধারণ সাহস ও বীরত্ব প্রকাশ করিল, এই ঊনবিংশ শতাব্দীর শিক্ষিত বলিয়া অভিহিত যুবকদিগের মধ্যে কয়টী লোকের জীবনে এইরূপ মহত্ত্বাব পরিলক্ষিত হয় ?

তবে কি বুঝিতে হইবে যে, শিক্ষিতাবস্থা অপেক্ষা অশিক্ষিতাবস্থাই ভাল ? তাহা নহে । যে শিক্ষা হৃদয়কে স্পর্শ করে না, যে শিক্ষা দ্বারা হৃদয় সমুন্নত হয় না, পঙ্কাস্তরে যে শিক্ষা দ্বারা মানব মনে স্বার্থপরতার বীজ ক্রমে অঙ্কুরিত হইতে থাকে, সে শিক্ষা অপেক্ষা অশিক্ষাই ভাল । তাহার হৃদয় নাই, তাহার জীবনে শিক্ষা দ্বারা কোন ফলই ফলিবে না ।

এই অশিক্ষিতা সজ্জন রমণীর হৃদয়াবেগেই একমাত্র পরিচালক ও নেতা

হইয়া ইহাকে কর্তব্যের পথে পরিচালন করিতে লাগিল । পিতার চিন্তা হৃদয় হইতে দূর হইবামাত্র সে তাহার স্বামী এবং জ্যেষ্ঠ ভ্রাতার দুর্বস্থার বিষয় ভাবিতে লাগিল, কি উপায় অবলম্বন করিলে স্বামী এবং জ্যেষ্ঠ ভ্রাতাকে দেখিতে পাইবে তাহাই দিব্যরাত্র চিন্তা করিতে লাগিল । শুনিয়াছিল যে, তাহার স্বামী এবং জ্যেষ্ঠ ভ্রাতা কলিকাতার জেলে প্রেরিত হইয়াছে । সাবিত্রী মনে মনে ভাবিতে লাগিল যে, কলিকাতা যাইতে পারিলে অবশ্যই তাহাদিগের সহিত সাক্ষাৎ হইবে । কিন্তু কলিকাতা কত দিনের পথ, সেখানে কিরূপে যাইবে, কাহার সঙ্গে যাইবে, তাহাই এখন নির্জ্ঞানে বসিয়া ভাবিতে লাগিল । দিনের পর দিন চলিয়া যাইতে লাগিল । প্রায় পাঁচ ছয় মাস অতিবাহিত হইল । হেমন্ত ঋতুর অবসানে শীতকাল সমুপস্থিত হইল । সাবিত্রী কেবল অহোরাত্র ঈশ্বরের নিকট প্রার্থনা করিতে লাগিল, “হে পরমেশ্বর, আমাকে কলিকাতা বাইবার সুযোগ করিয়া দেও ।” তাহার শরীর একেবারে জীর্ণ শীর্ণ হইয়া গিয়াছে । শরীরে কিঞ্চিৎ মাত্রও বল নাই, কিন্তু মনে বিলক্ষণ সাহস আছে যে, সে অনায়াসে পদব্রজে কলিকাতা যাইতে পারিবে । তাহার কলিকাতা যাইবার আর কোন বাধাই সে দেখিতে পায় না, কেবল একমাত্র ভয়, পাছে তাহাকে নিরাশ্রয়া দেখিয়া কোন দুষ্ট লোক তাহার ধর্ম নষ্ট করে । এখানে আরাতুন সাহেবের পত্নী তাহাকে আশ্রয় প্রদান করিয়াছেন ; সুতরাং এখানে যত দিন থাকিবে কেহ তাহার ধর্ম নষ্ট করিতে সাহস করিবে না ।

অনেক চিন্তার পর সে মনে মনে ভাবিতে লাগিল, অনাথা জীলোকের ধর্ম রক্ষা ঈশ্বরই করেন । ঈশ্বরের প্রতি ভক্তি থাকিলে তিনিই আমার ধর্ম রক্ষা করিবেন । সাবিত্রী রামায়ণ মহাভারতে অনেকানেক উপাখ্যান পাঠ করিয়াছে যে, কত কত স্বাধী জীলোক কামাসক্ত পাষণ্ডদিগের হস্তে পড়িয়াও আপন আপন সত্য ধর্ম রক্ষা করিতে কৃতকার্য হইয়াছেন । স্বয়ং ভগবান্ তাহাদিগের ধর্ম রক্ষা করিয়াছেন । এই চিন্তা আজ তাহার মনে অত্যন্ত সাহস প্রদান করিল । সে নিশ্চয়ই অবধারণ করিল যে, অনাথা জীলোকের সত্য ধর্ম রক্ষার ভার ঈশ্বরের হস্তে । তাই যদি হইল, তবে আর কলিকাতা যাইতে ভয় কি ? সাবিত্রী কলিকাতা যাইবে বলিয়া কৃত সংকল্প হইল । তৎক্ষণাৎ আরাতুন সাহেবের পত্নী এবং বদরম্ভেনার নিকট আপন অভিপ্রায় ব্যক্ত করিল ।

এস্থার বিবি বলিলেন—“বাছা ! কলিকাতা ছয় সাত দিনের পথ ; তুমি আঠার উনিশ বৎসরের মেয়ে, একাকিনী কিরূপে কলিকাতা যাইবে ? পথ কত চোর ডাকাত আছে ।”

সাবিত্রী । আমার ত টাকা কড়ি নাই । চোর ডাকাত কি করিবে ?

বদরেন্সা । চোর ডাকাত যদি তোমার ধর্ম নষ্ট করে ?

সাবিত্রী । অনাথাদিগের ধর্ম রক্ষার ভার স্বয়ং তগবানের হস্তে । আমাদের শাস্ত্রে তাই বলে । আমি বৈরাগিনীর বেশে গেলে ভাল হয় না ?

বদরেন্সা । না, না, কখন না । চোর ডাকাত বরং ধর্ম নষ্ট করে না । তাহারা অর্থ লোভী, অর্থই কেবল অপহরণ করে । কিন্তু হিন্দু বৈরাগীরা বড় নচ্ছার ।

সাবিত্রী । আজ্ঞে, এমন কথা বলিবেন না । ধর্মের জন্য তাহারা সকল ত্যাগ করিয়া বৈরাগী হয় । তারা কি আর কুকার্য্য করে ?

বদরেন্সা । ধর্মের জন্য দুই একটা লোক বৈরাগী হইতে পারে । আর হোণাদের হিন্দু গুলি জাতি যাওয়ার উপক্রম হইলেই বৈরাগী হয় । আজ প্রায় দুই বৎসর হইল জগন্নাথ বিশ্বাসের ভ্রাতৃবধূ ছিদাম বিশ্বাসের বিধবা স্ত্রী বৈরাগী হইয়াছে । সে কি ধর্মের জন্যই বৈরাগিনী হইয়াছে ? জগন্নাথ বিশ্বাসের জাতি যাওয়ার উপক্রম হইয়াছিল ; তাই ভ্রাতৃবধূকে বৈরাগীর আখড়ায় পাঠাইয়া দিয়াছে ।

এস্থার । মা, ওসব বৈরাগী বৈষ্ণবের কথা ছাড়িয়া দাও । ওর কি কবির তাই আমি ভাবিতেছিলাম । সাহেব লবণের গোলার মোকদ্দমা করিতে কলিকাতা যাইবেন । সে দিন তাঁহার যে পত্র আসিয়াছে তাহাতে লিখিয়াছেন, দিনাজপুর হইতে চৈত্রমাসে এখানে আসিবেন, পরে বৈশাখ মাসের প্রথমেই কলিকাতা যাইবেন । সাহেবের সঙ্গে আমাদের অনেক হিন্দু চাকর যাইবে । আমি না হয় এক জন বৃদ্ধা হিন্দু স্ত্রীলোকও সাবিত্রীর সঙ্গে দিব । সাহেবের সঙ্গে সাবিত্রী কলিকাতা গেলে ভাল হয় ?

সাবিত্রী । আজ্ঞে, তাহা হইলে তো ভালই হয় ।

বদরেন্সা । এই বেশ কথা বলিয়াছ । ( এস্থার বিবির গলা ধরিয়া ) মা আমার সকল বিষয়ই ভাবিয়া চিন্তিয়া একটা সজ্জায় করিতে পারে ।

আর্য্যটন সাহেবের দিনাজপুরের লবণের গোলা বেয়েলষ্ট এবং কাননিস সাইক সাহেবের গোমস্তাগণ যে লুট করিয়াছিল, তাহা পূর্বেই উল্লিখিত

হইয়াছে। আরাতুন সাহেব ইতিপূর্বে স্বয়ং দিনাজপুর গিয়াছেন। দিনাজপুর হইতে অল্প দিন হইল এক পত্র লিখিয়াছেন যে, টেজ্র মাসে মুর্শিদাবাদ প্রত্যাবর্তন করিয়া, বৈশাখ মাসে কলিকাতা যাইবেন। সেখানে মেয়র কোর্টে মোকদ্দমা উপস্থিত করিবেন। আজ পর্যন্তও কলিকাতা স্মপ্রিম কোর্ট সংস্থাপিত হয় নাই। মেয়র কোর্টের একজন জজ উইলিয়াম বোলটন। ইনি কাসিমবাজার ফেট্টেরিতে তিন বৎসর কাল অবস্থিতি করিয়া, দেশীয় লোকের রক্ত শোষণ পূর্বক শুদ্ধ কেবল নিজের বাণিজ্য দ্বারা নয় লক্ষ টাকা উপার্জন করিয়াছিলেন।\*

সাবিত্রী আরাতুন সাহেবের প্রত্যাবর্তনের আশায় ১৭৬৭ সালের মার্চ মাস পর্যন্ত অপেক্ষা করিল। কিন্তু মার্চ মাসের শেষে আরাতুন সাহেবের আর এক পত্র আসিয়া পৌঁছিল। এই পত্রে সাহেব লিখিয়াছেন যে, তিনি দিনাজপুর হইতেই মালদহ এবং রাজমহলের রাস্তা দিয়া কলিকাতা রওনা হইলেন; তিনি মোকদ্দমা কছু না করিয়া, মুর্শিদাবাদে প্রত্যাবর্তন করিবেন না; এ মোকদ্দমা উপলক্ষে হয়তো এক বৎসরের অধিক কাল তাঁহাকে কলিকাতায় থাকিতে হইবে।

এই সংবাদ শ্রবণে সাবিত্রী একেবারে নিরাশ হইয়া পড়িল, কিন্তু স্বীয় সংকল্প পরিত্যাগ করিল না, একাকিনী কলিকাতা যাইবে বলিয়া স্থির-প্রতিজ্ঞ হইল। আরাতুন সাহেবের পত্নী অনেক বুকাইলেন। কিন্তু সাবিত্রীর মন আর এখানে তিষ্ঠিল না। বদরগ্লেসা বলিলেন যে, তোমার স্বামী এবং জ্যেষ্ঠ ভাই বাহাতে খালাস হইতে পারেন, সে বিষয়ে আমরা আরাতুন সাহেবকে চেষ্টা করিতে লিখিব। ভূমি স্বীলোক, সেখানে যাইয়া কিছু করিতে পারিবে না। বিশেষতঃ কলিকাতার পথ অতি দুর্গম, স্থানে স্থানে বিপদাশঙ্কা রহিয়াছে। কিন্তু সাবিত্রী তাহা শুনিল না। তখন এহার বিবি ৫০ পঞ্চাশটী টাকা পথ ধরচের নিমিত্ত তাহার হস্তে দিলেন।

সাবিত্রী বলিল—“মা এত টাকা সঙ্গে নিয়া চলিলে বরং বিপদ উপস্থিত হইতে পারে।”

সে মাত্র ১০ দশটী টাকা রাখিয়া, বাকী টাকা এহার বিবির হস্তে প্রত্যর্পণ করিল। বন্ধাদি অভাবে তাহার কোন কষ্ট না হয়, এই জন্য এহার বিবি তাহাকে কয়েক খানা রত্ন দিলেন।

উনবিংশ বর্ষীয়া ধুবতী একাকিনী পতি ও ভ্রাতার উদ্ধারার্থ কলিকাতা চলিল। বন্ধু নাই, বান্ধব নাই, ধন নাই, সম্পত্তি নাই, সহায় নাই, সহল নাই; একমাত্র ভগবানের শ্রীচরণই ভরসা। কিন্তু বিপদের সময় ধন সম্পত্তি, বন্ধু বান্ধব, কিছুই কার্যকর হয় না। তখন একমাত্র বিপদ-ভঞ্জন পরমেশ্বর ভিন্ন জীবের আর গতি নাই। স্মৃতরাং সাবিত্রীকে আমরা একেবারে আশ্রয়হীনা, সহায়হীনা বলিয়া মনে করিতে পারি না। কাঙ্গালের বন্ধু অনাথ শরণ পরমেশ্বরই তাহার চিরসহায়, বিশ্ব সংসারের রাজা-ধিরাজই তাহার বন্ধু, তবে আর ভয় কি ?

## দশম অধ্যায় ।

### গুরু গোবিন্দ ভক্ত ।

চৈত্র মাস। বেল। দুই প্রহর হইয়াছে। অতি প্রথর রৌদ্র। পথিকগণ সম্মুখস্থিত একটা ক্ষুদ্র বাজারে প্রবেশ করিয়া, আহারের আয়োজন করিতেছে। বাজারে তিন খানি মাত্র দোকান, আর চারি পাঁচ খানি ছাপড়া। পথিকদিগের মধ্যে যাহারা অগ্রে এখানে পৌঁছিয়াছে, তাহারা ছাপড়ার মধ্যে চুন্নি খনন করিয়া ভাত রান্ধিতে আরম্ভ করিয়াছে। যাহারা কিছু পরে আসিয়াছে, তাহাদের আর পাক করিবার নিমিত্ত ছাপড়া মিলিল না, বাজারের মধ্যস্থিত বট বৃক্ষতলে চুন্নি খনন করিতেছে। বাজারের মধ্যে তিন চারিটা বটবৃক্ষ রহিয়াছে। এক এক দল পথিক এক একটা বটবৃক্ষের তলে বসিয়া পাকের আয়োজন করিতেছে ও নানাপ্রকার কথা বার্তা বলিতেছে।

সাবিত্রী আর হাঁটিতে পারে না; সমুদয় পথিকের পশ্চাতে পড়িয়াছে, এবং অত্যন্ত ক্লান্ত হইয়া ধীরে ধীরে হাঁটিয়া এই বাজারের দিকে আসিতেছে। তাহার কণ্ঠ শুকাইয়া গিয়াছে। বাজারের মধ্যে প্রবেশ করিয়া সে চতুর্দিকে চাহিয়া দেখিতে লাগিল বিশ্রাম করিবার নিমিত্ত কোন বৃক্ষ ছায়া মিলে কি না। সম্মুখে দুইটা বটবৃক্ষতলে কত কত অপরিচিত লোক বসিয়া রহিয়াছে, কেহ কেহ রন্ধনের আয়োজন করিতেছে। ইহাদিগের নিকট থাইয়া বসিতে সাহস হইল না। কিছু দূরে আর একটা বট বৃক্ষ দেখিল। সেখানে দুইটা



শ্রীলোক ও একটা বৈষ্ণব বসিয়া আছেন । শ্রীলোক দুইটা রক্তনের আরো-  
জন করিতেছে, আর মধ্যে মধ্যে একজন অপরকে পরস্পর ভাষায় তিরস্কার  
করিতেছে । বাবাজী ঠাকুর পার্শ্বে বসিয়া তামাক টানিতেছেন । বৈষ্ণব-  
দিগের প্রতি সাবিত্রীর বিশেষ ভক্তি ছিল । বিশেষতঃ বৈষ্ণব ঠাকুরের  
নিকট দুইটা শ্রীলোকও দেখিতে পাইল ; সুতরাং তাহারা যে বৃক্ষতলে  
বসিয়াছিল সেই বৃক্ষের তলে যাইয়া বসিল । বাবাজী ঠাকুর সাবিত্রীকে  
দেখিয়া, হাঁকাটা হাতে করিয়া তাহার কাছে আসিয়া আবার তামাক খাইতে  
লাগিলেন । অনেকক্ষণ তাহার মুখেরদিকে চাহিয়া সাবিত্রীকে সম্বোধন  
পূর্বক বলিলেন—“বাছা ! তুমি কোথায় চলিয়াছ ? তোমাকে পূর্বে  
কোথায় দেখিয়া থাকিব ।”

সাবিত্রী । আজ্ঞে, আমি কলিকাতা যাইব ।

বাবাজী । তোমাকে গৃহস্থের কন্যা বলিয়া বোধ হয়, তুমি কলিকাতা  
চলিয়াছ কেন ?

সাবিত্রী । আজ্ঞে, আমাদের বড় বিপদ । কোম্পানির লোকে আমার  
ভাইকে কলিকাতার জেলে পাঠাইয়াছে ।

বাবাজী । তুমি তাঁতির মেয়ে নাকি ?

সাবিত্রী । আজ্ঞে হাঁ ।

বাবাজী । তোমার আর কেহ নাই ?

সাবিত্রী । আজ্ঞে, মা বাপ সকলি ছিল, কিন্তু তাঁহাদের মৃত্যু হইয়াছে ।

বাবাজী । তোমার স্বামী নাই, তুমি কি বিধবা নাকি ?

সাবিত্রী । আজ্ঞে আমার স্বামীও জেলে আছেন ।

বাবাজী । আজকাল যে দিন পুড়িয়াছে, তা বিচার আচার একেবারেই  
নাই । হরে-কৃষ্ণ-হরে-কৃষ্ণ ! তোমার পিতার নামছিল কি ?

সাবিত্রী একটু ইতস্ততঃ করিতে লাগিল । ভাবিল আত্মপরিচয় দিবে  
কি না । কিন্তু শেষে মনে করিল বৈষ্ণব ঠাকুর অত্যন্ত ধার্মিক, ইহার নিকট  
আত্মপরিচয় প্রদানে কোন অনিষ্ট হইবে না ।

এই ভাবিয়া বলিল—“আজ্ঞে, আমি সভারাম বসাকের মেয়ে ।”

বাবাজী । ও—সভারাম বসাকের মেয়ে ? সৈদ্যাদের কেবল নিকট  
তোমাদের বাড়ী ? সভারামের মৃত্যু হইয়াছে ?

সাবিত্রী । আজ্ঞে হাঁ । আপনি চিনিলেন কিরূপে ?

বাবাজী । সভারামের নাম দেশ শুদ্ধ ছোট বড় সকলেই জানে । অমন কারিকর ত আর মিলিবে না । প্রেমানন্দ অধিকারী ঠাকুর তো তোমাদিগের গুরু ছিলেন ? ( প্রেমানন্দ নাম বলিবামাত্র বাবাজী ঠাকুর প্রণাম করিলেন । ) আমি পূর্বে তাঁহার আখড়ায়ই ছিলাম । তিনি আমারও গুরু ছিলেন । আমাদের আখড়ার নিকটই তাঁহার আখড়া ছিল । কিন্তু জীবনাবন হইতে আসিবার সময় তাঁহার কৃষ্ণপ্রাপ্তি হইয়াছে ।

সাবিত্রী । আজ্ঞে, তাঁহার আখড়া কাটোয়াতে ছিল না ? এই দুই বৎসরের মধ্যে আর তাঁহার কোন তত্ত্ব খবর পাই নাই ।

বাবাজী । আমাদের আখড়াও কাটোয়াতে । আমি এখন ভক্তদাস বাবাজীর আখড়ায় থাকি । সম্প্রতি তোমাদের বাড়ীর নিকটই উদয়চাঁদ ঘোষের বাড়ী গিয়াছিলাম । উদয়চাঁদ আমাদের শিষ্য । তুমি কি কাটোয়ার রাস্তা দিয়া কলিকাতা যাইবে বলিয়া মনে করিয়াছ ?

সাবিত্রী । আজ্ঞে, আমি রাস্তা পথ কিছুই জানি না । শুনিয়াছি কাটোয়া দিয়া গেলেই সহজে যাইতে পারিব ।

বাবাজী । তবে আমাদের সঙ্গে একত্রেই চল । তোমার মুখ শুকাইয়া গিয়াছে । এখানে আহারের আয়োজন করিবে না ? ঐ দোকানে ডাব পীওয়া যাক । আগে একটু জল পান করিয়া স্নান হইবার চেষ্টা কর, পরে আহারের আয়োজন করিবে । এ রৌদ্রে চলা যায় না । বেলা শেষে আমাদের সঙ্গে একত্রেই যাইতে পারিবে ।

বাবাজীর সঙ্গে দুইটী স্ত্রীলোক । তাহার একজনের বয়স প্রায় পঁয়তাল্লিশ বৎসরের অধিক হইয়াছে । দ্বিতীয় স্ত্রীলোকটির বয়স ২৫ বৎসরের অধিক হইবেনা । বয়োধিকা স্ত্রীলোকটি ভাত রাঁধিতেছে । দ্বিতীয় স্ত্রীলোকটি সমুদয় আয়োজন করিয়া দিতেছে ও জল আনিতেছে । দ্বিতীয় স্ত্রীলোকটির কার্য্যে একটু ত্রুটি হইলেই বয়োধিকা অতি কর্কশ স্বরে তাহাকে তিরস্কার করে । কিন্তু বাবাজী ঠাকুর যখন সাবিত্রীর সঙ্গে কথা কহিতেছিলেন, তখন সেই বয়োধিকা স্ত্রী একাগ্রতার সহিত স্থিরমুখে বাবাজী ঠাকুর ও সাবিত্রীর দিকে চাহিয়া রহিল । তাহার উল্লনের আশুপ নিবিয়া গিয়াছে, কিন্তু সে বিষয়ে তাহার একেবারেই মনোযোগ নাই । দ্বিতীয় স্ত্রীলোকটি পুষ্করিণী হইতে জল আনিতে গিয়াছিল, আসিয়া দেখে উল্লনের আশুপ নিবিয়া রহিয়াছে, তাহার সঙ্গিনী অন্যমনস্ক হইয়া বাবাজী ঠাকুরের দিকে চাহিয়া রহিয়াছেন ।

সে তখন বয়োধিকা জীলোকটীকে বলিল “ওগো উহ্নের আগুণ যে নিবি-  
রাছে”—বয়োধিকা জীলোক অত্যন্ত বিরক্তি প্রকাশ পূর্বক বলিলেন “বাউক  
নিবে —” এই বলিয়া আবার উহ্নের আগুণ জালিতে চেষ্টা করিতে লাগি-  
লেন ।

সাবিত্রী পুষ্করিণীতে যাইয়া স্নান করিল । পরে দোকান হইতে একটী  
ডাব আনিয়া, জল পান করিয়া একটু শ্রু হইল ।

বাবাজী ঠাকুর বলিলেন “তোমার আর স্বতন্ত্র পাক করিবার প্রয়োজন  
নাই, আমাদের এক পাকেই আহাৰ করিতে পারিবে । তোমরা ত আমা-  
দেরই শিষ্য ছিলে । আমাদের সঙ্গে একত্রে আহাৰ করিতে কোন দোষ  
নাই ।”

“বাবাজীর এই কথা শুনিয়া বয়োধিকা জীলোকটী কোপাবিষ্ট হইয়া বলিল  
“এখানেও আবার মহোৎসব হইবে নাকি ? মোটে তিন জনের চাউল  
লইয়াছি ।”

বাবাজী বলিলেন—“ছি ছি এমন কথা মুখে আনিও না । ঠাকুর দয়া  
করিয়া পথে একটী অতিথি জুটাইয়া দিলেন, অতিথি সেবা করিয়া পুণ্য সঞ্চয়  
করিব না ?”

“বয়োধিকা জীলোক বলিলেন,—“হাঁ আমি জানি, নানা স্থানেই তুমি পুণ্য  
সঞ্চয় করিতেছ ।”

বাবাজীর আচরণ দৃষ্টে তাঁহার প্রতি সাবিত্রীর বিশেষ ভক্তি হইল । কিন্তু  
বাবাজীর সঙ্গিনী দুইটী জীলোককে বারবার বগড়া করিতে দেখিয়া সে মনে  
মনে অত্যন্ত বিরক্ত হইতে লাগিল । আহাৰান্তে বাবাজী আবার সাবিত্রীর  
নিকট বসিয়া, তাহার সহিত নানা কথাবার্তা আরম্ভ করিলেন । কিন্তু সান্ধি-  
জীকে তাঁহার সঙ্গিনী দুইটী জীলোকেই অতিশয় বিদ্বেষপূর্ণ দৃষ্টিতে দেখিতে  
লাগিল । নিভান্ত সরলা সাবিত্রী ইহার নিগূঢ় তথ্য কিছুই বুঝিতে পারিল না ।

বাবাজী । বাছা কলিকাতা অনেক দূর । পথে অনেক চোর ডাকাত  
আছে । আমি ভাবিতেছি তুমি কাটোয়া হইতে একাকিনী কিরূপে যাইবে ।  
আর তুমি সেখানে যাইয়াও ত তাহাদের দোষা পাইবে না । বড় বিপদে  
পড়িবে ।

সাবিত্রী । আজ্ঞে, কলিকাতায় আমাদের সৈদ্যবাদের আরাটুন সাহেব  
আছেন । তাঁহার নিকট যাইতে পারিলে তিনিই সকল ঠিক করিয়া দিবেন ।

বাবাজী । বাছা, অমন কাজ করিওনা । স্নেহ জাতিকে বিধ্বাস নাই । তোমাকে জাতিভেদ করিতে পারে ।

সাবিত্রী । আজ্ঞে, এমন কথা বলিবেন না । তাঁহার স্বীকে আমি যা বলিয়া ডাকি । ছোট বেলা হইতে তিনি আমাদিগকে সন্তানের ন্যায় স্নেহ করেন ।

বাবাজী । স্নেহ জাতির কি কোন ধর্ম জ্ঞান আছে ? তুমি শ্রীকৃষ্ণের চরণ ধ্যান কর । ঘরে বসিয়া স্বামী পুত্র পাইবে । ঠাকুরের কৃপায় কি না হইতে পারে ? কৃষ্ণই সকলের স্বামী । কৃষ্ণই জগতের পতি । সেই নব-দুর্বাদলশ্যাম শ্রীকৃষ্ণ জ্ঞানে যাহাকে পতি বলিয়া মনে করিবে তিনিই তোমার স্বামী ।

বাবাজীর এই শেষ বাক্যের অর্থ সাবিত্রী কিছুই বুঝিতে পারিল না । “নবদুর্বাদলশ্যাম শ্রীকৃষ্ণ জ্ঞানে যাহাকে পতি বলিয়া মনে করিবে তিনিই তোমার স্বামী” এ কথার অর্থ কি ? সাবিত্রী ভাবিল এ ধর্ম শাস্ত্রের কোন ভক্তির কথা হইবে । বাবাজীর অভিপ্রায় সম্বন্ধে তাঁহার সঙ্গিনী স্বীলোক দুইটির আর কোন সন্দেহ রহিল না । তাহারা অত্যন্ত কোপদৃষ্টিতে বাবাজীর দিকে চাহিয়া রহিল ।

\* বাবাজী সাবিত্রীকে আবার বলিলেন “বাছা, তুমি কলিকাতা গমনের অভিপ্রায় পরিত্যাগ কর । যাহাতে ভক্তদিগের সঙ্গে থাকিয়া সাধুসঙ্গ লাভ করিতে পার, সৎ প্রসঙ্গ শ্রবণ করিতে পার, তাহার চেষ্টা কর । শ্রীকৃষ্ণের কৃপায় কি না হইতে পারে ? ঘরে বসিয়াই স্বামী পাইবে । তুমি গৃহস্থের মেয়ে—এ দুর্গম পথে অনেক বিপদ রহিয়াছে ।

সাবিত্রী । আজ্ঞে, আমার মা বাপ সকলই গিয়াছে । এখন আমার ভাই আমার ধর্ম, ভাই আমার সাধুসঙ্গ ।”

সাবিত্রী লজ্জায় স্বামীর নাম উল্লেখ করিল না ।

বাবাজী । আচ্ছা আমাদের সঙ্গে একত্রে কাটোরা পর্য্যন্ত তো চল, তার পর যাহা হয় করিবে । আমাদের আখড়ায় গেলে পর আবার সাধুসঙ্গ সংস্পর্শে ঠাকুর তোমার মন ফিরাইতেও পারেন । যদি কৃষ্ণপদে মতি থাকে, আর ঠাকুর তোমাকে ধর্মের পথে নিতে ইচ্ছা করিয়া থাকেন, তবে অবশ্য তোমার ধর্ম লাভ হবে ।

বেলা অকস্মান হুইল । এখন আর বড় রোদ্দের উতাপ নাই । পূর্বিকরণ

সকলেই আপন আপন জিনিষ পত্র বান্ধিয়া ক্রমে অগ্রসর হইতে লাগিল। সাবিত্রীও এই বাবাজীর সঙ্গে একত্র হইয়া চলিল এবং দুই দিনের পর ভক্তদাস বাবাজীর আখড়ায় আসিয়া উপস্থিত হইল।

ভক্তদাস বাবাজীর কপালে এবং বুকে মুক্তিকার ফোঁটা, মাথায় চুল নাই, টাকপড়া মাথা। আখড়ার মধ্যে একখানি মাত্র বড় ঘর, তাহাতে ভক্তদাস বাবাজী এবং তাঁহার তিন চারিটা সেবা দাসী বাস করেন। আর ছোট ছোট আট নয় খানি ঘরে এক এক জন বাবাজী স্বীয় স্বীয় সেবা দাসীগণ সহ অবস্থান করেন। গুরু গোবিন্দ বাবাজীর সঙ্গে বয়োধিকা জীলোকটী পূর্ব হইতে এই আখড়ায় বাস করিতেছিলেন। ইনি গুরু গোবিন্দ বাবাজীর সেবা দাসী, ইহার নাম কুঞ্জেশ্বরী। ইনি আখড়ায় সকলের নিকটেই পরিচিত। কিন্তু সাবিত্রী এবং বাবাজীর সঙ্গে দ্বিতীয়া জীলোকটী আজ প্রথম এখানে আসিয়াছে। ভক্তদাস বাবাজী ইহাদিগের পরিচয় জিজ্ঞাসা করিলে পর, গুরু গোবিন্দ তাঁহার সঙ্গিনী দ্বিতীয়া জীলোকটিকে দেখাইয়া বলিলেন “ইনি আপনার শিষ্য উদয়চাঁদের কনিষ্ঠ ভ্রাতা হরেকৃষ্ণের পত্নী। হরেকৃষ্ণের মৃত্যুর পর ইনি সর্বদাই নামামৃত পানে প্রমত্ত থাকিতেন, সংসারের কাজ কর্ম ইহার কিছুই ভাল লাগিত না। এবার উদয়চাঁদের বাড়ী যাইবার পর, ইনি একেবারে সংসার পরিত্যাগ করিয়া ভৈক ধারণ পূর্বক মাধু সঙ্গে দ্বিনাতিপাত এবং ভক্তগণের চরণ সেবা করিবেন এইরূপ অভিপ্রায় ব্যক্ত করিলেন। উদয়চাঁদ ইহার ধর্মনিষ্ঠা দর্শনে বড় আত্মদ্রবিত হইলেন। তাই এখন ইনি ভৈক গ্রহণ করিবার নিমিত্ত আমার সঙ্গেই আসিয়াছেন। আর এই মেয়েটী মুশিদাসদের সভারাম বসাকের কন্যা। সভারামের বাড়ী ইংরাজেরা লুট করিয়া নিয়াছে। সভারাম মরিয়া গিয়াছে। তাহার পুত্র জেলে আছে। ইহার অল্প বয়স। কুলোকে পরামর্শানুসারে এ কলিকাতা যাইতে উদ্যত হইয়াছিল, তাই ইহাকে রাস্তায় পাইয়া আমি সঙ্গে করিয়া আনিয়াছি। সভারাম প্রেমানন্দ বাবাজীর শিষ্য ছিল।” (প্রেমানন্দ নাম উচ্চারণ করিবামাত্র বাবাজী প্রণাম করিলেন)।

ভক্তদাস বাবাজী এই নবাগত জীলোকদ্বয়ের পরিচয় শ্রবণ করিয়া বলিলেন—“আচ্ছা, ইহাদিগকে আনিয়াছ, ভালই করিয়াছ। ইহাদিগের থাকিবার নিমিত্ত সতত ঘর ত আর নাই, স্নতরাং আমার এই ঘরেই সম্মতি থাকিতে পারিবে।”—ভক্তদাস বাবাজীর একজন সেবাদাসী তখন বাবাজীর

নিকট বলিয়া তাঁহার পা টিপিতেছিলেন, তিনি বলিলেন “এ ঘরে কি আর জায়গা হইবে ? আমাদেরই ঘরে না ।”

ভক্তদাস বাবাজী অত্যন্ত রাগ করিয়া বলিলেন—“তোমরা কি জন্য যে বৈষ্ণব ধর্ম গ্রহণ করিয়াছ, বুঝিতে পারি না । কোন অভ্যাগত অভিধিকে গৃহ ছাড়িয়া দিয়া বাহিরে শয়ন করিতে হইবে । ঘরে না ধরে, তোমরা কেহ কেহ বাহিরে থাকিবে । বৈষ্ণবের আবার ঘর কি ?”

ভক্তদাসের কথা শুনিয়া বৈষ্ণবী চুপ করিয়া রহিল ।

সাবিত্রী এই আখড়ায় বৈষ্ণব ও বৈষ্ণবীদিগের যেরূপ স্মৃতিত কুব্যবহার দর্শন করিল, তাহা উল্লেখ করিতে হইলে এই পুস্তক অস্বীলতা পরিপূর্ণ হইবে, বঙ্গীয় পাঠিকাদিগের অপাঠ্য হইবে । সুতরাং তাহা এই স্থানে আর উল্লেখ করিলাম না । সাবিত্রী, গুরু গোবিন্দ বাবাজী এবং ভক্তদাস বাবাজীর হুরভিসন্ধি বুঝিতে পারিয়া, অত্যন্ত জ্ঞাসিত হইল, “হা দয়াময় ঈশ্বর ! হা দয়াময় ঈশ্বর ! আমার ধর্ম রক্ষা কর—” এই বলিয়া ডাকিতে লাগিল । কি করিবে তাহা কিছুই ঠিক করিতে পারিল না । তাহার সঙ্গে যে আরাটুন সাহেবের স্ত্রী দশটা টাকা দিয়াছিলেন, তাহার ৫ টাকা বদরনেশা তাহার কাপড়ের বোচ্কার মধ্যে বান্ধিয়া দিয়াছিলেন, আর পাঁচ টাকা তাহার পরিধেয় বস্ত্রের অঞ্চলে বান্ধাছিল । গুরু গোবিন্দ বাবাজী রাস্তায় সাবিত্রীকে বলিয়াছিল যে, তোমার সঙ্গে টাকা রাখিলে হারাইয়া যাইতে পারে, আমার নিকট রাখ । সাবিত্রী তখন অঞ্চলের বাঁধা পাঁচ টাকা বাবাজীর হাতে দিয়াছিল । সে টাকা বাবাজীই আত্মসাৎ করিলেন ।

যে দিবস সাবিত্রী এই আখড়ায় আসিয়াছিল, তাহার পর দিন ভক্তদাস বাবাজী সাবিত্রী এবং হরেকৃষ্ণের বিধবাকে মস্তক স্পৃশন পূর্বক ভেক গ্রহণ করিতে অস্বরোধ করিলেন । হরেকৃষ্ণের স্ত্রী ভেক গ্রহণ করিতে প্রস্তুত হইল । কিন্তু সাবিত্রী কঁাদিতে কঁাদিতে বলিল যে, আমি কখনও ভেক লইব না । আপনারা আমাকে এই স্থান হইতে চলিয়া যাইতে না দিলে এখনই আমি আত্মহত্যা করিব ।

এই কথা শুনিয়া বাবাজীদিগের বড় ভয় হইল । আখড়ার মধ্যে একটা আত্মহত্যা হইলে আবার কে খুনের দায়ে পড়িবে ? বৈষ্ণবেরা প্রায়ই কাপুরুষ এবং নিভাত্ত ভয়াবৃত । তাহার সাবিত্রীকে চলিয়া যাইতে বলিল । সে আপন বস্ত্রাদি লইয়া তৎক্ষণাৎ তাড়াতাড়ি আখড়া হইতে বাহির হইল ।

শুক গোবিন্দ বাবাজী সে টাকা নিয়াছিলেন তাহা তাঁহার নিকট চাহিল না । আর চাহিলেও বোধ হয় বাবাজী তাহাকে সে টাকা দিতেন না ।

হঠাৎ ক্রোধের জ্বী সেই দিনই মন্তক মুণ্ডন পূর্বক ভেক গ্রহণ করিল । তাহার পূর্ব নাম আদয়মণি ছিল । এখন ভক্তদাস তাহাকে ললিতমুঞ্জরী নামে অভিহিতা করিলেন । এই জ্ঞানলোক বিধবা হইবার পর, ইহার চরিত্র অত্যন্ত দূষিত হইয়াছিল বলিয়াই, ইহার ভাণ্ডার উদয়চাঁদ ঘোষ, বৈষ্ণবদিগের দলে ইহাকে ভুক্ত করিবার নিমিত্ত চেষ্টা করিতে ছিলেন । এই বৎসর তাঁহার দৌহিত্রের নামকরণ উপলক্ষে ভক্তদাসের প্রতিনিধি স্বরূপ শ্রু গোবিন্দ বাবাজী তাঁহার বাড়ীতে গিয়াছিলেন । সুতরাং এই সুযোগে ভেক গ্রহণার্থে শ্রু গোবিন্দের সঙ্গে ইহাকে ভক্ত দাস বাবাজীর আখড়ায় প্রেরণ করিয়াছেন ।

## একাদশ অধ্যায় ।

### ছিদাম বিশ্বাসের জ্বী ।

সাবিত্রী ভক্তদাস বাবাজীর আখড়া হইতে বাহির হইয়াই অতি দ্রুতপদে চলিতে লাগিল । সে মনে মনে স্থির করিল পথে আর কাহারও সঙ্গে বাক্যালাপ করিবে না ; পথিকগণ যে পথে কলিকাতা যায় তাহাদের পশ্চাৎ পশ্চাৎ সেই পথ দিয়াই বরাবর চলিয়া যাইবে । তাহার ধর্মবিশ্বাস সম্বন্ধেও মনে মনে নানাপ্রকার সন্দেহ উপস্থিত হইতে লাগিল । সে ভাবিতে লাগিল, বাহা বাহা দেখিয়ায় এই কি বৈষ্ণব ধর্ম ? বৈরাগিগণ কি এইরূপ কুকার্য করিয়া থাকেন ? বদরয়েসা বাহা বলিয়াছেন তাহাতো কিছুই মিথ্যা নহে । পাঠকগণের স্মরণ থাকিতে পারে যে বদরয়েসা সাবিত্রীর নিকট বলিয়াছিলেন যে “হিন্দু বৈরাগিগণি বড় নচ্ছার ।”

হাঁটিতে হাঁটিতে ক্রমে সে হুই ক্রোশ পথ চলিয়া গেলে পর অত্যন্ত ক্লান্ত হইয়া পড়িল । একটু বিশ্রাম না করিয়া আর হাঁটিতে পারে না । সম্মুখে পথের পার্শ্বে একটা বটবৃক্ষ দেখিতে পাইল । সেই বৃক্ষতলে বিশ্রাম করিবে বলিয়া মনে মনে স্থির করিল । কিন্তু বৃক্ষের তলে আসিয়াই দেখিল যে একটা মারোথিকা জ্ঞানলোক ভিখারিনীর বেশে বলিয়া রহিয়াছে । তাহার পরিধান

জীর্ণ মলিন বস্ত্র । শ্রীলোকটির বয়স এখনও চল্লিশ বৎসর হয় নাই । কিন্তু বাতব্যাধিরোগে চলৎশক্তি রহিত হইয়াছে । তাহার দুই হাতে দুই খানি ঘণ্টি । দাঁড়াইবার শক্তি নাই; দুই খানি ঘণ্টি ভর করিয়া বলিয়া বলিয়া এক স্থান হইতে অতিকষ্টে অন্য স্থানে চলিয়া যায় । তাহার নাসিকার অগ্রভাগ এবং ওষ্ঠদ্বয় হইতে পুঁজ রক্ত নির্গত হইতেছে । শ্রীলোকটি সাবিত্রীকে দেখিবামাত্র বলিয়া উঠিল—“মা আমাকে একটা পয়সা—আমাকে দয়া করিয়া একটা পয়সা দেও—আমি কালও কিছু খাইতে পাই নাই । আমার গলা শুকাইয়া গিয়াছে । ক্ষুধায় প্রাণ যায় ।”

শ্রীলোকটির ছুরবস্থা দেখিয়া তাহার প্রতি সাবিত্রীর বড় দয়া হইল । কিন্তু তাহার সঙ্গে পয়সা নাই । পাঁচটা মাত্র টাকা আছে । তখন সাবিত্রী বলিল, “আমার সঙ্গে পয়সা নাই, টাকা আছে ; এখানে কোথাও টাকা ভাঙ্গাইতে পারিলে পয়সা দিতে পারি । তোমার কষ্ট দেখিয়া আমার বড় দুঃখ হয় । অধিক টাকা সঙ্গে থাকিলে তোমাকে একটা টাকাই দিতাম ।”

ভিখারিনী বলিল “মা লক্ষ্মী পরমেশ্বর তোমার ভাল করুন, তোমার আশা পূর্ণ করুন । ঐ সম্মুখেই বাজার দেখা যায়, ওখানে টাকা ভাঙ্গাইতে পারিবে, তুমি ব’স । আমি নিতাইকে ডাকিয়া আনি, সে তোমার টাকা ভাঙ্গাইয়া আনিয়া দিতে পারিবে ।”

এই বলিয়া ভিখারিনী বিশেষ উৎসাহের সহিত দুই হাতে দুই খানি ঘণ্টি লইয়া, সেই ঘণ্টি ভর করিয়া, বৃক্ষতল হইতে ত্রিশ চল্লিশ হাত দূরে একখানি কুটারের নিকট যাইয়া ‘নিতাই’ ‘নিতাই’ বলিয়া ডাকিতে আরম্ভ করিল । সেই কুটারের পশ্চিমে আর এক খানি কুটার ছিল । এই শেযোক্ত কুটার হইতে দশ বার বৎসর বয়স্ক একটি বালক বাহির হইয়া আসিল । ভিখারিনী সেই বালককে সঙ্গে করিয়া আবার সাবিত্রীর নিকট আসিল এবং সাবিত্রীকে সেই বালকের হস্তে টাকা দিতে বলিল । সাবিত্রী বালকের হাতে টাকা দিল । সে তৎক্ষণাৎ বাজারে টাকা ভাঙ্গাইতে চলিয়া গেল ।

বালকটি চলিয়া গেলে পর ভিখারিনী সাবিত্রীকে জিজ্ঞাসা করিল, “মা লক্ষ্মী ! তুমি কোথায় যাইবে ?”

সাবিত্রী । আমি কলিকাতা যাইব ।

ভিখারিনী । বাছা ! একাকিনী কলিকাতা যাইবে ? কলিকাতা তো অনেক দূর । বাছা ! তুমি বুঝি বাড়ী হইতে কাহারও সহিত যাত্রা করিয়া



আসিয়াছ। এমন কাজ করিও না। এ বুদ্ধি ছাড়। বাছা! আমার এই দুর্দশা দেখ। আমার অনেক টাকা কড়ি ছিল। আমার পঞ্চাশ ঘাট হাজার টাকার গহনা ছিল। কেনই বাড়ী হইতে বাহির হইলাম। আর এখন যে দুর্দশা তাহা পরমেশ্বরই জানেন। বাছা এই দেখ আমি এই ছেঁড়া কাপড় পরিতেছি। একখানি ভিন্ন ছুই খানি কাপড় নাই। আমি কত লোককে কত কাপড় দিয়াছি। সভারাম তাঁতির বুনান বস্ত্রিণ টাকা জোড়ার রেশমির কাপড় ভিন্ন স্নতার কাপড় ছুইও নাই।

সাবিত্রী জীলোকটির মুখে তাহার পিতার নাম শুনিয়া বড় আশ্চর্য্য হইল। সে তখন মনে মনে ভাবিতে লাগিল ইহার বাড়ী নিশ্চয়ই আমাদের গ্রামের নিকটবর্ত্তী কোন স্থানে ছিল।

কিছুকাল পরে সাবিত্রী জীলোকটীকে জিজ্ঞাসা করিল—“পূর্বে কোথায় আপনার বাড়ী ছিল?”

ভিখারিণী। সৈদাবাদের একটু উত্তরে—বি—পাড়া।

সাবিত্রী। আমাদের বাড়ীও সৈদাবাদের নিকট তাঁতি পাড়া।

ভিখারিণী। তোমার বাপের নাম কি?

সাবিত্রী। আমার বাবার নামই সভারাম বসাক। তাঁহার মৃত্যু হইয়াছে।

ভিখারিণী। তুমি সভারাম বসাকের মেয়ে? (একটু অপ্রস্তুত এবং লজ্জিত হইয়া) তবে তুমি আমাকে চিনিতে পারিবে। সৈদাবাদের বিশ্বাস দিগের নাম শোন নাই?

সাবিত্রী। কোন বিশ্বাসের কথা বলিতেছেন? সৈদাবাদে তো অনেক বিশ্বাস আছে। তবে নাম ডাকের লোক ছিদাম বিশ্বাস, জগন্নাথ বিশ্বাস।

ভিখারিণী। (কাঁদিতে কাঁদিতে) ঐ আগে যে নাম করিলে তিনিই আমার স্বামী ছিলেন।

সাবিত্রী। (অত্যন্ত আশ্চর্য্য হইয়া) আপনি ছিদাম বিশ্বাসের জী! আহা! আপনার এই দুঃস্বপ্ন! আপনি এখনই বাড়ীতে খবর পাঠান, জগন্নাথ বিশ্বাসের পুত্র যাদবেন্দ্র বাবু পাঠী করিয়া আপনাকে লইয়া যাইবেন। তাঁহাদের কি টাকা কড়ির অভাব আছে। আমরা শুনিয়াছি যে আপনি সংসার ধর্ম্ম ছাড়িয়া ভেক লইয়াছেন?

ভিখারিণী। ভেক নিয়াছি না মাথা খাইয়াছি। হা পরমেশ্বর এ সংসারে যেন আর কেহ বৈরাগী হয় না। বৈরাগীর নাম অবাধিক, বৈরাগীর নাম

বেইমান আর কি কোথাও আছে । বাছা ! পঞ্চাশ হাজার টাকার গহনা পত্র আর নগদ পঞ্চাশ হাজার টাকা লইয়া আমি এই আশুড়ায় আসিয়াছিলাম । আজ আমার এই দুর্দশা । নিজে এখন হাঁটিয়া চলিয়া গৃহস্থের বাড়ী ভিক্ষা করিতেও যাইতে পারি না । এই গাছতলায় বসিয়া পথিকদিগের নিকট ভিক্ষা করি । যে দিন দুইটা পয়সা মিলে সেই দিন ঐ বৈষ্ণবীর ছেলটীকে দিয়া চাউল ডাইন আনা হয় । দুইটা আহার করি । আর যে দিন কিছু না মেলে, সে দিন পেটে অন্ন পড়ে না । কাল সমস্ত দিন এই গাছতলায় বসিয়া ছিলাম একটা পয়সাও মিলে নাই ।

জীলোকটির কথা শুনিয়া সাবিজীর দুই চক্ষু হইতে দর্দ দর্দ করিয়া জল পড়িতে লাগিল । বিশেষতঃ সাবিজী ইহার পূর্বকৃত কৃকার্যের বিষয় কিছুই জানিত না । সুতরাং যেন মনে করিতে লাগিল, যে, কেবল ধর্ম্মানুষ্ঠান করিতে আসিয়া ইহার এই বিপদ হইয়াছে । সৈদ্যবাদের সাবিজীর সময়ক্কা অন্যান্য মেয়েরা ছিদাম বিশ্বাসের জীৱ বিষয় জানিত । কিন্তু সাবিজী অন্যান্য যুবতীদিগের ন্যায় পরের ঘরের কথা নিয়া বড় গল্প করিত না, কিংবা অন্যের ঘরের কোন কথা কেহ তাহার নিকট বলিতে আসিলেও সে তাহাতে মনোযোগ দিত না । আর এই ভিখারিণী এখনও নিজের পূর্ব বৃত্তান্ত কে ভাবে বলিতেছিল, তাহাতে বোধ হয় যেন তাহার নিজের কোন দোষই ছিলনা, বৈরাগীদিগের দ্বারাই প্রতারণিত হইয়াছে । বস্তুতঃ চিরান্তর পাপ দ্বারা যাহাদিগের হৃদয় কলঙ্কিত রহিয়াছে, তাহাদের সহজে আত্মকৃত দোষের উপর দৃষ্টি পড়ে না । এই পাণ্ডুরঙ্গীর অন্তরে এখন পর্য্যন্তও অহুতাপানল প্রজ্জ্বলিত হইয়া উঠে নাই । তাহা হইলে কি আর বৈরাগীদিগকেই কেবল নিন্দা করিত ? বৈরাগীদিগের সহস্র দোষ থাকিতে পারে, কিন্তু এই ভিখারিণীর নিকট তাহারা বড় অপরাধী ছিলনা ।

এই ভিখারিণী ছিদাম বিশ্বাসের জী কিন্তু কিরূপে ইহার এইরূপ হ্রবস্থা হইল এবং ইহার স্বামী ছিদাম বিশ্বাসই বা কে ছিল, এই বিষয় জানিয়া নানিহিত পাঠক ও পাঠিকাদিগের বিশেষ কৌতূহল হইতে পারে । অতএব সৈদ্যবাদের বিশ্বাস পরিবারের সংকীর্ণ বিষয়ক ইহার পরবর্ত্তী অধ্যায়ে উল্লেখ করিব । পাঠকদিগের অন্ন থাকিতে পারে যে এতৎ পূর্বে উল্লিখিত হইয়াছে যে ছিদাম, বিশ্বাসের জী কর্তৃক তিরস্কৃত হইয়া দুঃখিনী নিরপরাধিনী নবকিশোরের বুদ্ধা জুননী উদ্ধকনে প্রাণত্যাগ করিয়াছিলেন ।

## দ্বাদশ অধ্যায় ।

### বিশ্বাস পরিবারের পূর্ব বিবরণ ।

সৈদাবাদে জগাই ও ছিদাম নামে দুই সহোদর ছিল । সামান্য কৃষি-  
কার্য অবলম্বন পূর্বক ইহারা জীবিকা নির্বাহ করিত । ইহারা নিতান্ত  
গরিব ছিল । জগাইর প্রায় ত্রিশ বৎসর বয়স হইয়াছিল কিন্তু অর্থাভাবে  
এ পর্য্যন্ত বিবাহ করিতে পারে নাই । ইহারা শূদ্র কুলোদ্ভব বলিয়া পরিচিত  
ছিল । ইহাদিগের বাল্যাবস্থায় পিতৃ মাতৃ বিয়োগ হইয়াছিল । পিতা কে  
ছিল তাহা বোধ হয় ইহারা জানিত না ।

জগাই ও ছিদাম এই দুই সহোদরের মধ্যে জগাই বাড়ী বসিয়া কৃষি  
কার্য করিত । ছিদাম ক্ষেত্রের আলু পটল ইত্যাদি তরকারি বাজারে বিক্রয়  
করিত । একবৎসর ছিদাম আলু পটল বিক্রয় ব্যবসা পরিত্যাগ পূর্বক ফেরি-  
ওয়ালাদের ন্যায় কমলা লেবু মাথায় করিয়া, কাসিমবাজারে ইংরাজ, ফরাশি,  
আরমানিয়ান প্রভৃতি ভিন্ন দেশীয় বণিকদিগের নিকট বিক্রয় করিতে  
লাগিল । ইহাতে ছিদামের সহিত অনেকানেক ইংরাজ বণিকদিগের পরিচয়  
হইল । ইহার কিছুকাল পরে, সে ইংরাজদিগের রেসমের কুঠিতে দালালি  
করিতে আরম্ভ করিল । ইংরাজদিগের কাসিমবাজারের রেসমের কুঠির  
আসিষ্টাণ্ট ওয়ারেন হেষ্টিংস ছিদামকে বিশেষ কার্যদক্ষ মনে করিয়া তাহাকে  
রেসমের কুঠির প্যাদার কার্যে নিযুক্ত করিলেন । পলাসির যুদ্ধের পূর্বেও  
ইংরাজ বণিকগণ কলে কোঁশলে দেশীয় তত্ত্ববায় ও অপরাপর বাণিজ্য ব্যব-  
সায়ী লোকদিগের সর্বনাশ করিয়া অর্থ সঞ্চয় করিতেন । কিন্তু তখন কাহার  
উপর অভিযাত্রা করিতে সাহস করিতেন না, নবাব আলিবর্দি খাঁর ভয়ে  
সর্বদা সঙ্কচিত থাকিতেন । তখন কেবল এক মাত্র প্রবন্ধনার দ্বারই উন্মুক্ত  
ছিল । সুতরাং সমধিক অর্থ লাভাশায় এই সকল ইংরাজ কোন প্রকার প্রব-  
ন্ধনা মূলক কার্য করিতে কুণ্ঠিত হইতেন না । বাঙ্গালিদিগের মধ্যে যাহারা  
অত্যন্ত ধূর্ত, এবং প্রবন্ধনা প্রভারণার কার্যে বিশেষ পারদর্শী বহিরা পরি-  
চিত ছিল, তাহারাই কেবল ইংরাজ বণিকদিগের প্রিয়পাত্র হইত । তাহারা  
ইংরাজ বণিকদিগের বিবিধ অবৈধ আচরণের এবং নিষ্ঠুর ব্যবহারের সাহায্য

করিয়া অনায়াসে ধন সম্পত্তি লাভ করিত । এই সকল ধর্মার্থ জ্ঞানশূন্য নরশিশাচন্দ্র প্রবঞ্চক বাঙ্গালি, ইংরাজবণিকদিগের তৎসাময়িক কুকার্যের সাহায্য করিয়া বিপুল অর্থ সংগ্রহ করিতে সমর্থ হইল ; সুতরাং তাহাদের পোত্র প্রপোত্রগণ মধ্যে অনেকেই বর্তমান সময়ে বঙ্গের অভিজাত শ্রেণী ভুক্ত হইয়াছেন ।

ছিদাম রেসমের কুঠির প্যাটার কার্যে নিযুক্ত হইয়া, অত্যল্পকাল মধ্যেই হেষ্টিংস সাহেবের প্রিয়পাত্র হইয়া উঠিল । এই সময়ে রেসমের কুঠির প্যাটারদিগেরও বিলক্ষণ দশ টাকা আয় হইত । রেসমের কুঠিতে পূর্ণ তিন মাস কার্য্য করিবার পূর্বেই ছিদাম তাহার জ্যেষ্ঠ ভ্রাতা জগাইর বিবাহের আয়োজন করিল । জগাইর বিবাহ না হইলে সে নিজে বিবাহ করিতে পারে না, সুতরাং প্রথমে জগাইর বিবাহ হইল । জগাইর বিবাহের একমাস পরে সে নিজে চতুর্দশ বৎসর বয়স্কা একটা শূদ্র কন্যার পাণিগ্রহণ করিল । ছিদামের জ্বর নাম বদনমণি । তাহার গাল দুই খানি একটু ক্ষীত ছিল । সেই ক্ষীত গণ্ডস্থ ঘরা প্রায় চক্ষু কর্ণ ঢাকিয়া পড়িত । তক্ষণ্য বাল্যকালে তাহাকে সকলে বদনী বলিয়া ডাকিত । বিবাহের সময় তাহার নাম বদনমণি হইল । বদনমণির সহিত ছিদামের বিবাহের সাত আট বৎসর পবে মেস্টর উইলিয়ম বোর্ন্টন্ সাহেব কাসিমবাজারের ফেট্টবের ( কুঠির প্রধান অধ্যক্ষের ) কার্যে নিযুক্ত হইয়া আসিলেন । ইনি বাঙ্গালিদিগের রক্ত শোধন করিয়া কয়েক বৎসরে প্রায় বিরানব্বই লক্ষ টাকা উপার্জন করিয়াছিলেন । পরে আবার কলিকাতা হু মেরর কোর্টের জজের পদেও নিযুক্ত হইয়াছিলেন । ছিদামের কার্য্যতৎপরতা দেখিয়া উইলিয়ম বোর্ন্টন্ সাহেব বড় সন্তুষ্ট হইলেন । তিনি মনে মনে স্থির করিলেন যে, ছিদামকে রেসমের কুঠির দেওয়ানের পদে নিযুক্ত করিবেন । কিন্তু শেষে আবার কি মনে করিয়া ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানির বাণিজ্যের দেওয়ানের পদে নিযুক্ত করিয়া তাঁহার নিজের যে বাণিজ্য ছিল সেই বাণিজ্যের দেওয়ানের পদে ছিদামকে নিযুক্ত করিলেন । পাঠকগণের স্মরণ থাকিতে পারে যে এবিষয় বারবার উল্লিখিত হইয়াছে যে, এই সময় ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানির বাণিজ্য ভিন্ন কোম্পানির প্রত্যেক কর্মচারীর নিজ নিজ বাণিজ্য ছিল ।

রেসমের কুঠির গোমস্তাদিগের মধ্যে ছিদামের ন্যায় কার্য্য দক্ষ লোক অতি অল্পই ছিল । ছিদাম কোন প্রকার কুকার্য্য কোন প্রকার দুশংস আচরণ

করিতেই কুণ্ঠিত হইত না । সুতরাং ছিদাম বোর্ডন্স সাহেবের নিজের বাণিজ্যের গোমস্তাগিরি কার্যে নিযুক্ত হইলেও ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানির বাণিজ্যেরও অনেক কাজ কর্তৃ তাহাকে দেখিতে হইত । অনেক বিষয়েই তাহার উপদেশ ও পরামর্শের আবশ্যক হইত । বোর্ডন্স সাহেব বলিতেন ছিদাম আমার দক্ষিণ হস্ত । ছিদাম এক প্রকার বোর্ডন্স সাহেবের প্রাইভেট সেক্রেটারী বলিলেও অত্যুক্তি হয় না । যত অর্থলোলুপ স্বার্থ পরায়ণ ইংরাজ তখন এদেশে বাণিজ্য করিতেন, তাঁহারা সকলেই ছিদামের প্রশংসা করিতেন । ছিদাম গোমস্তাগিরি পদে নিযুক্ত হইলে পর চৌদ্দমাসের মধ্যে প্রায় এক লক্ষ পঞ্চাশ হাজার টাকা উপার্জন করিল । ছিদামের সহায়তা প্রাপ্তি নিবন্ধন বোর্ডন্স সাহেব শুদ্ধ কেবল তাহার নিজের বাণিজ্য দ্বারা অত্যল্প কাল মধ্যে নয় লক্ষ টাকা উপার্জন করিলেন । ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানির বাণিজ্যেও বিলক্ষণ লাভ হইতে লাগিল । বোর্ডন্স সাহেবের সময়েই মুশিদ্দাবাদ হইতে অনেক তত্ত্বাবধায় খীর খীর ঘর বাড়ী পরিত্যাগ পূর্বক স্থানান্তরে পলায়ন করিয়াছিল ।

এইরূপে অর্থোপার্জন পূর্বক ছিদাম নবাবের সরকার হইতে ক্রমে দশ বার খানা তালুক বন্দোবস্ত করিয়া লইল এবং বাড়ীতে কোটা প্রস্তুত করিতে আরম্ভ করিল । অতঃপর আর সে হাঁটিয়া আফিসে যাইত না ; পাখী বেহারা নিযুক্ত করিল । কোথাও যাইতে হইলে পাখী ভিন্ন চলিত না । গ্রামের লোকেরা ছিদামকে এখন ছিদামবাবু বলিয়া সম্বোধন করিত । জগাইকেও সকলেই বাবু বলিত কি না, তাহা আমরা নিশ্চয় বলিতে পারি না । কিন্তু গ্রামের কেহ কেহ তাহাকে জগন্নাথ বাবু বলিত । আর অন্যান্য লোকের মধ্যে কেহ “বিশ্বাস মশাই” কেহ কেহ বা “বড় কর্তা” এবং গ্রাম্য বৃদ্ধ লোকেরা জগন্নাথ বিশ্বাস বলিয়া সম্বোধন করিত ।

বাবু ছিদাম চন্দ্র বিশ্বাস এবং জগন্নাথ বিশ্বাসকে এখন গ্রামের লোকেরা আর শূদ্ধ বংশোদ্ভব বলিয়া মনে করিত না । বিপুল অর্থ লব্ধ পূর্বক তাহারা প্রায় কায়স্থ হইয়া উঠিয়াছেন । তাঁহারা নিজেও আপনাদিগকে কায়স্থ কিম্বা কায়স্থ বলিয়া পরিচয় প্রদান করিতে লাগিলেন । কিন্তু এখন পর্য্যন্তও মর্কবাদিসম্মত কায়স্থ হইতে পারেন নাই । কায়স্থের মধ্যে হুই একটী প্রধান কুলীনের সঙ্গে কুটম্বিতা না করিলে এইরূপ অবস্থায় কেহ রেজেস্টারীকৃত কায়স্থ হইতে পারেন না ।

বঙ্গদেশের কায়স্থগণ হই শ্রেণীতে বিভক্ত । বঙ্গজ কায়স্থ এবং দক্ষিণ-রাঢ়ী কায়স্থ । চব্বিশ পরগণার অন্তর্গত যশোহরের প্রতাপাদিত্যের সন্তানগণ বঙ্গজ কায়স্থ । বঙ্গজ কায়স্থদিগের কুলীনগণ অধিকাংশই বাথর-গঞ্জ প্রভৃতি পূর্ব অঞ্চলের অধিবাসী । কিন্তু দক্ষিণরাঢ়ী কায়স্থদিগের অধিকাংশ কুলীনই হুগলি বর্দ্ধমান, কৃষ্ণনগর যশোহরের অধিবাসী । ছিদাম বাবু এবং জগন্নাথ বিশ্বাস বঙ্গজ কায়স্থ কি দক্ষিণরাঢ়ী কায়স্থ সে বিষয় এখন পর্যন্ত কোন মীমাংসা হয় নাই । কিন্তু এই প্রশ্ন উপস্থিত হইয়াছিল, তখন ছিদাম একজন ঘটকের মুখে শুনিলেন যে হুগলি বর্দ্ধমান কৃষ্ণনগর প্রভৃতি প্রদেশে দক্ষিণরাঢ়ী কায়স্থেরই প্রাধান্য রহিয়াছে । বঙ্গজ কায়স্থদিগের কুলীনগণ ঢাকা এবং বাথরগঞ্জের অধিবাসী । ঢাকা বাথরগঞ্জ প্রভৃতি পূর্বাঞ্চল সম্বন্ধে পশ্চিম বাঙ্গালার অশিক্ষিত ছোট লোকদিগের কতকটা কুসংস্কার আছে । সুতরাং ছিদাম বাবু বলিলেন যে আমরাও দক্ষিণরাঢ়ী কায়স্থ ।

এইরূপে ছিদাম দক্ষিণরাঢ়ী কায়স্থদিগের সঙ্গে বিবাহ ইত্যাদি ক্রিয়া কার্য্য করিবেন বলিয়া স্থির করিলেন । তিনি এখন দেশের মধ্যে একজন প্রধান লোক । কিন্তু তাঁহার জীর নাম যে বদনমণি ছিল, কিম্বা তাহার খণ্ডর বাড়ীর লোকেরা যে তাহার জীকে বদনী বলিয়া ডাকিত, ইহা ছিদামের কখনও স্মৃতি হইত না । এখন তিনি বড়মানুষ হইয়াছেন । তাহার জীর একটা বড়মানসি নাম চাই । সুতরাং তিনি জীর পূর্ব নামের পরিবর্তে তাহাকে স্বর্ণলতা নামে অভিহিত করিলেন । কিন্তু জগন্নাথের জীর নাম আর পরিবর্তিত হইল না । তাঁহার পূর্ব নাম আছলাদিই রহিয়া গেল । বিশেষতঃ জগন্নাথের জীর নাম পরিবর্তনের কোন আবশ্যকতাও পরিলক্ষিত হইল না । ছিদামের জমি জমা তালুক ইত্যাদির বন্দোবস্ত তাঁহার জীর নামেই হইত । তাঁহার জীর নামই নবাব সরকারে জারি হইবে ; সুতরাং ছিদামের জীর নাম পরিবর্তনেরই বিশেষ আবশ্যক হইয়াছিল ।

ছিদাম বাবু অনেক দাস দাসী নিযুক্ত করিলেন । কিন্তু ঘরকন্নার সমুদয় কাজ কর্তব্যই প্রায় জগন্নাথের জীকে করিতে হইত । এই সকল দাস দাসীর দ্বারা জগন্নাথের জীর বড় সাহায্য হইত না । পরিবারের মধ্যে ছিদাম অর্থোপার্জন করেন । তাঁহার উপার্জিত অর্থে সকলেই প্রতিপালিত হই-  
তেছেন ; সুতরাং ছিদামের জী যে ঘরের কোন কাজ কর্তব্য করিবে তাহা কি

আর প্রত্যাশা করা যাইতে পারে ? ছিদামের বাড়ী জমিদার পাঁচ ছয় জন দাসী এবং আট নয়জন ভৃত্য নিযুক্ত হইল । কিন্তু দুই জন দাসীকে সর্বদাই ছিদামের জীর নিকট বসিয়া থাকিতে হইত । আর এক জন ছিদামের কনাকে কোড়ে করিয়া বেড়াইত । জগন্নাথের জীর পাঁচ ছয়টা সন্তান ছিল । তাহাদিগকে প্রতিপালন করিবার আর দ্বিতীয় লোক ছিল না । জগন্নাথের জী নিজেও গৃহ কার্যে সর্বদা এত ব্যস্ত থাকিতেন যে, ছোট ছেলেটিকে স্তনপান করাইবার সময়ও পাইতেন না । এখন ছিদামের সংসার একটা রাবণের সংসারের ন্যায় হইয়া পড়িয়াছে । প্রত্যহ ত্রিশ চল্লিশ জন লোক ছিদামের বাড়ী আহ্বার করে । জগন্নাথের জীকে ইহাদিগের সকলের নিমিত্ত অন্ন বাঞ্জন প্রস্তুত করিতে হয় । অপরাহ্নে ছিদাম এবং ছিদামের জীর নিমিত্ত জল খাবার প্রস্তুত করিতে হয় । এ বেচারী এক দিনও বেলা চার ঘটিকার পূর্বে আহ্বার করিবার অবকাশ পায় না । যে কয়েকটা ছিদামের জীর খাস দাসী ছিল তাহারা ছোটঠাকুরাণীর নিকট প্রায় রাত্রি দিন বসিয়া থাকিত । জগন্নাথের জী তাহাদিগকে কোন কাজ কর্তব্য করিতে ডাকিলে তাহারা একটুক বিরক্ত হইয়া বলিয়া উঠিত “ছোট ঠাকুরাণের শরীর আজ যেরূপ অসুস্থ করেছে তাতে আমরা এখন তাঁকে ফেলে রান্না ঘরের কাজ কর্তে পারি না—না হয় আজ না খেলেম্—এক দিন না খেলেইবা কি হয় ;—মনিবের সময় আসন্ন তো দেখতে হয় ।” আবার দাসীদিগের মুখে অসুস্থতার কথা শুনিলেই ছিদামের জীরও একটা না একটা শারীরিক রোগ তখনই উপস্থিত হইত । হয় তো মাথা ধরিত, না হয় কাণ কন্ কন্ করিত । মস্তিষ্কের শরীর বিবিধ রোগের মন্দির । “শরীরঃ ব্যাধি মন্দিরঃ” রোগ শরীরের মধ্যে সর্বদাই বিরাজিত । মুখে বলিলেই রোগ হইল ।

ছিদামের জীর এই সকল খাস দাসী ভিন্ন আর যে তিন জন দাসী ছিল তাহারাও সর্বদাই ছোট ঠাকুরাণীর মনস্তৃষ্টি করিবার নিমিত্ত দিনের মধ্যে দশবার আনিয়া ছোট ঠাকুরাণীর তব লইয়া যাইত । রন্ধনশালায় তাহাদিগকে বড় দেখা যাইত না । জগন্নাথের জী তাহাদিগকে কাজ করিতে ডাকিলেই তাহারা বলিয়া উঠিত—বাণ্ণে বাণ্ণে এ বড় ঠাকুরাণের যজ্ঞাঙ্গ আর লোক ভিত্তিতে পারে না । আজ শোনলাম ছোট ঠাকুরাণের শরীর বড় অসুস্থ হয়েছে, তাই একবার একটু তাঁকে দেখতে এসেছি; ঘরের মধ্যে এক জনের ব্যামো স্যামো হলে কি আমরা একবার চোকদিয়ে দেখতে পাব না । তিনি

না হয় ঘরের কর্তা আছেন, তাই বলিয়া আমরা তো আর ছোট ঠাকরণকে অমান্য কোর্তে পারি না ।”

এই সকল কথা শুনিয়া ছিদামের স্ত্রীও বলিতেন—“না দিদির মুখের যন্ত্রণায় এ ঘরে চাকর চাকরাণী থাকিতে পারে না । কিনা কাজ—ইহাতো নিজেও করিতে পারেন—কোন নবাবের মেয়েই ছিলেন ;—পাঁচ ছয় জন দাসী রহিয়াছে ; আট নয় জন চাকর, সকলকেই উনি অস্থির করিয়া তোলেন । সর্বদাই সকলের উপর রাগ করেন ।”

কিন্তু জগন্নাথের স্ত্রীর মুখে একটা কথাও ছিলনা । চাকর চাকরাণীর উপর রাগ করা দূরে থাকুক সে সকলকেই ভয় করিয়া চলিত । এইরূপে ছিদামের স্ত্রীর প্রত্যহই একটা না একটা অসুখ হইত । আবার তাহার এই সকল অসুস্থতা নিবন্ধন কখন জগন্নাথের স্ত্রীকে জল গরম করিতে হইত, কখন সত্বর সত্বর তাহার জন্য পৃথক অন্নব্যঞ্জন প্রস্তুত করিয়া দিতে হইত । স্ত্রীলোক-দিগের এইরূপ অসুস্থতা নিবন্ধন নিয়মিত আহারের কোন বাধা হয় না সুতরাং ছিদামের স্ত্রীর আহারের আয়োজনও জগন্নাথের স্ত্রীকে আবার সত্বর করিয়া দিতে হইত । যৌত পরিবারের মধ্যে বঙ্গদেশে এখনও অনেকা-নেক গৃহে রমণীদিগের এরূপ অসুখ হয় । এইজন্য আমরা যৌত পরিবার প্রথার বড় পক্ষপাতি নহি ।

ছিদাম বিশ্বাসের সন্তানের মধ্যে একটা মাত্র কন্যা । তাহার বয়স প্রায় দশ বৎসর হইয়াছে । ছিদামের স্ত্রীর আর কোন সন্তানাদি হয় নাই । ছিদাম এত টাকা উপার্জন করিতেছেন, তাহার পুত্রসন্তান জন্মিল না । জগন্নাথ বিশ্বাস দেশ বিদেশ হইতে কত ওষা কত লগ্নাচার্য দ্বারা জল পড়াইয়া ছিদামের স্ত্রীকে খাওয়াইতে লাগিলেন, কত কত গণকের দ্বারা ছিদামের স্ত্রীর হাত দেখাইতে লাগিলেন ; কিন্তু কিছুতেই কিছু হইল না । ছিদামের আর সন্তান হয় না । জগন্নাথ বলিলেন পরমেশ্বর আমাকে তিন পুত্র দিয়াছেন, ইহার এক পুত্র আমি বউ মাকে দিব । কিন্তু জগন্নাথের স্ত্রী পুত্র দিতে বড় সন্মত ছিলেন না । ছিদামের স্ত্রী তাহার সন্তানগণকে কালভূত বলিয়া স্বর্ণা করিত ।

ছিদামের স্ত্রী কোন কাজ করিতেন না ; দিবারাত্র প্রায় শুইয়া থাকিতেন । কিন্তু অপরাহ্নে যখন পাড়ার শ্যামার মা, জগার মা, নাগুনি প্রভৃতি আসিয়া একত্রে সমবেত হইত, তখন গ্রামস্থ সুবর্তীদিগের, বিশেষতঃ



স্বভাবী বিষবাদিগের চরিত্র সমালোচনার্থ বিশেষ উৎসাহের সহিত একবার এজলাস করিয়া বসিতেন। এইরূপে শুইয়া শুইয়া সমস্যাভিপাত করিতে করিতে ছিদামের জী ক্রমেই স্থলকায় হইতে লাগিলেন। তখন তাহার সেই বাল্যকালের ক্ষীত গণ্ডস্থ চক্ষু কর্ণকে একেবারে আবৃত করিয়া চক্ষুকর্ণের প্রাচীর স্বরূপ প্রতীয়মান হইতে লাগিল। ডাক্তারগণ বলেন জীলোক আলস্য পরতন্ত্র হইয়া স্থলকায় হইয়া পড়িলে তাহাদের আর সন্তান হয় না। বোধ হয় ছিদামের জীরও সেই অন্যই আর সন্তান হইল না।

ছিদামের কন্যা হেমলতার দশবৎসর বয়ঃক্রম পূর্ণ হইবার পূর্বেই জগন্নাথ এবং ছিদাম মনে মনে স্থির করিলেন যে কুলীন কায়স্থের সঙ্গে কন্যার বিবাহ দিয়া একেবারে সর্ববাদি সম্মত রেজিষ্টারীকৃত কায়স্থ হইবেন; আর কেহ কখনও তাহাদিগকে শূদ্র বলিতে পারিবে না। কায়স্থের মধ্যে ঘোষ, বসু, গুহ, মিত্র এই চারি শ্রেণীস্থ কায়স্থই প্রধান কুলীন। সুতরাং যত টাকাই বায় হউক নঃ কেন এই চারি ঘরের মধ্যে এক ঘরে কন্যা দান করিবেন বলিয়া কৃতসঙ্কল্প হইলেন।

রামস্বন্দর দাস তৎকালে গ্রামের প্রধান ঘটক ছিলেন। তাহাকে ডাকাইয়া আনিয়া ছিদাম হেমলতার সম্বন্ধ স্থির করিতে বলিলেন। রামস্বন্দর প্রথমতঃ গ্রামের প্রধান কুলীন শ্যামাকান্ত ঘোষের পুত্রের সঙ্গে ছিদামের কন্যার বিবাহের প্রস্তাব করিবামাত্র ঘোষজা মহাশয় অত্যন্ত রাগান্বিত হইয়া উঠিলেন। তিনি ঘটককে সম্বোধন করিয়া বলিতে লাগিলেন “মহাশয় আমি কি এখন কুলমর্ধ্যাদা বিক্রয় করিব নাকি? দত্তদের সঙ্গে ভিন্ন আমার সাত পুত্রের মধ্যেও কেহ অকুলীনের সঙ্গে কার্য্য করে নাই। এক লক্ষ টাকা দিলেও ছিদাম বিশ্বাসের সঙ্গে কুটুখিতা করিতে যাইব না। ছিদাম বিশ্বাসের টাকা আছে। কিন্তু টাকাতে কুলমান হয় না। টাকা হইলেই লোক কুলীন হইতে পারে না। গুনিয়াছি ছিদাম বিশ্বাস সঙ্গোপের ছেলে।”

রামস্বন্দর ঘটক বলিলেন “মশাই আপনি জানেন না। ছিদাম বিশ্বাস মৌলিক বটে, কিন্তু ভাল কায়স্থের সন্তান। তাহার প্রপিতামহ অল্প নারায়ণ বিশ্বাস এদেশে একজন সম্ভ্রান্ত লোক ছিলেন। তাহার দশটা কুলক্রিয়াও ছিল। নবাবের দরবারে সম্মান ছিল। তিনি অনেকানেক সঙ্গকার্য্য করিয়াছেন। অল্প নারায়ণ বিশ্বাসের মৃত্যুকালে ছিদামের পিতামহ আশালক ছিলেন, তাই জমিদারী এবং তালুকগুলি বাজেআপ্ত হইল। সুতরাং

ইহারা একেবারে গরিব হইয়া পড়িলেন। এখন আবার ছিদাম বিশ্বাস অনেক সম্পত্তি করিয়াছেন। আজ কাল তিনি আমাদের দেশের রাজা। বাঙ্গালা পার্শ্ব ছই এলেমেই উপযুক্ত। ছিদাম বাবু মৌলিক হইলেও তিনি বনিয়াদি ঘরের লোক। এ সম্বন্ধের বিষয় একটু বিবেচনা করিয়া দেখুন। হঠাৎ জবাব দিবেন না।”

ছিদাম কি জগন্নাথ জন্মাবচ্ছিনে তাহাদের প্রপিতামহের নাম শুনিয়াছেন কি না সন্দেহ। কিন্তু রামসুন্দর ঘটক আজ ছিদামের প্রপিতামহের নাম ধাম প্রকাশ করিয়া এক নূতন আবিষ্কার করিলেন।

রামসুন্দরের কথার প্রত্যুত্তরে শ্যামাকান্ত ঘোষ বলিলেন—“না মহাশয়। আমার একটা পুত্র। আমি টাকার লোভে ছিদাম বিশ্বাসের সঙ্গে কুটুম্বিতা করিব না। ছিদাম বিশ্বাসের মেয়ের সঙ্গে আমার পুত্রের বিবাহ দিতে গেলে আমার জাতি গোষ্ঠী আত্মীয় কুটুম্ব কেহই আমার বাড়ীতে আসিবে না।

রামসুন্দর ঘটক নিরাশ হইয়া অন্য এক গ্রামে লক্ষ্মীকান্ত মিত্রের বাড়ী চলিয়া গেলেন। মিত্রজা মহাশয়ের একটু গাঁজা খাওয়া অভ্যাস ছিল। সুতরাং তাহার মেজাজ কিছু কড়া ছিল। রামসুন্দর ঘটক তাহার নিকট তাহার পুত্রের সঙ্গে ছিদামের কন্যার বিবাহের প্রস্তাব করিবারাত্র, তিনি অষ্টমে চড়িয়া বলিলেন “শালা ঘটক, তুই আমাকে সদগোপের সঙ্গে কুটুম্বিতা করিতে বলিতেছিস্? শালা আমার বাড়ী হইতে এখনি চলে যা।”

এই বলিয়া ঘটককে প্রহার করিতে উদ্যত হইলেন। রামসুন্দর আর দ্বিতীয় কথা না বলিয়া তাড়াতাড়ি উঠিয়া প্রস্থান করিলেন।

এই গ্রাম হইতে নিজের বাড়ী প্রত্যাবর্তন কালে পথে কৃষ্ণমোহন দত্তের সঙ্গে রামসুন্দরের সাক্ষাৎ হইল। কৃষ্ণমোহন দত্ত একজন প্রধান তালুকদার। কিন্তু তাহার তালুকের অনেক খাজনা বাকী পড়িয়াছে। নবাবের চাক্লার প্যাদা আসিয়া দিন দিন ইহার বাড়ীতে ধূম ধাম করে। শত বৎসর পূর্বে স্বর্ধ্যাস্তের আইন প্রচলিত ছিল না। তালুকের খাজনা বাকী পড়িলে নবাবের চাক্লার প্যাদা আসিয়া তালুকদারদিগকে দ্রুত করিয়া লইয়া বাইত কৃষ্ণমোহন দত্ত নিজের বাড়ী ছাড়িয়া জী পুত্র সহ পলাইয়া অন্য এক গ্রামে বাস করিতেছেন।

তিনি রামসুন্দরকে জিজ্ঞাসা করিলেন—“ঘটক মহাশয় কোথায় গিয়াছিলেন।”

রামসুন্দর বলিলেন “তাই ছিদাম বিশ্বাসের কন্যার সম্বন্ধ নিয়া বড় ব্যস্ত আছি। একটা কুলীনের ঘরের ছেলে তন্মাস করিতেছি।”

কৃষ্ণমোহন বলিলেন—“আমার ছেলের সঙ্গে ছিদাম বিশ্বাসের কন্যার সম্বন্ধ স্থির করুন না। ছিদাম বিশ্বাস যদি দশ হাজার টাকা দিতে সম্মত হয় তবে আমি তাহার সঙ্গে কুটুম্বিতা করিব।”

ঘটক বলিলেন “তাহারা মৌলিকের সঙ্গে ক্রিয়া করিবে না, তাহারা কুলীনের ঘরের ছেলে চায়।”

কৃষ্ণমোহন বলিলেন “আমার সঙ্গে ক্রিয়া করিলে দেশের সমুদয় কুলী-নই সে পাইতে পারিবে। দেশের সমুদয় কুলীনের সঙ্গে আমার কুটুম্বিতা রহিয়াছে। এই সকল কুলক্রিয়া করিয়াই তো আমি শেষ হইয়াছি। আট হাজার টাকা তালুকের খাজনা বাকী পড়িয়াছে। নবাব কোম্পানি বাহাদুরের টাকা দিতে পারে না। খাজনা আদায়ের নিমিত্ত আজ কাল জমীদার তালুকদারের উপর ভারি অত্যাচার হইতেছে। আপনি ছিদাম বিশ্বাসকে বুঝাইয়া বলিবেন যে আমার সঙ্গে ক্রিয়া করিলে দেশের সমুদয় কুলীন তাহার বাড়িতে বিবাহে যাইবে। তাহার সঙ্গে তাহার ব্যবহার করিবে।”

রামসুন্দর বলিলেন “আচ্ছা ছিদাম বিশ্বাসের সঙ্গে পরামর্শ করিয়া যাঁহা হয় পরে বলিব।”

রামসুন্দর ঘটক দুই তিন মাস পর্য্যন্ত মুর্শিদাবাদ, বর্ধমান, হুগলী প্রভৃতি ভিন্ন ভিন্ন জেলাস্থ কুলীন কায়স্থদিগের বাড়ী ঘাইয়া ছিদামের কন্যার বিবাহের প্রস্তাব করিতে লাগিলেন। কিন্তু যে সকল কুলীনের কিছু অর্থ সম্পত্তি আছে তাহারা কেহই ছিদামের সঙ্গে কুটুম্বিতা করিতে স্বীকার করিল না। মৌলিকদিগের মধ্যে অনেক ভাল ভাল পাত্র মিলিয়াছিল, কিন্তু জগন্নাথ এবং ছিদাম একেবারে প্রতিজ্ঞা করিয়া বলিলেন—“যত টাকা লাগে দিব, প্রধান কুলীনের ঘরের ছেলে আনিতে হইবে।”

রামসুন্দর বলিলেন “এদেশের কুলীনেরা আমার কথাই বিশ্বাস করে না। আমি তাহাদিগকে বলিয়াছি যে আপনাদের প্রপিতামহ অন্নপ নারায়ণ বিশ্বাস মহাশয় এদেশের একজন প্রধান তালুকদার ছিলেন। নবাবের দরবারে তাহার বিলক্ষণ সম্মান ছিল। তিনি দশটা কুলক্রিয়া করিয়াছেন। কিন্তু লোকে বলে “ও ঘটকের চাতুরী”।

জগন্নাথ এবং ছিদাম ঘটকের এই কথা শুনিয়া বলিলেন “হাঁ তাইতো অল্প নারায়ণ বিশ্বাস মহাশয়ই আমাদের প্রপিতামহ ছিলেন । ঘটক মহাশয় ইহা জানেন কেমন করে ।”

ঘটক বলিলেন “সকলের পূর্ব পুরুষের নামই আমার খাতায় লেখা আছে । এ দেশে এমন ভদ্র লোক নাই যাহার পূর্ব পুরুষের নাম আমি জানি না - তবে ছোট লোকের বাপ দাদার নাম কেই বা জানিতে চেষ্টা করে ।”

জগন্নাথ এবং ছিদাম আজ প্রপিতামহের নাম ঠিক করিয়া রাখিলেন । কিন্তু পিতামহের নাম কি ছিল তাহা জানেন না । লজ্জায় আর ঘটকের নিকট পিতা এবং পিতামহের নাম জিজ্ঞাসা করিলেন না । মনে ভাবিলেন স্রবোপ মতে ঘটকের মুখ হইতে সে দুইটি নামও বাহির হইয়া পড়িবে ।

রামস্বন্দর ঘটক আবার বলিলেন । মশাই এ দেশের কুলীনেরা তো কুটম্বিতা করিতে চাহে না, তাহারা বলে ছিদাম বিশ্বাস মহাশয় । তবু আপনাদের ইচ্ছা হইলে, হয় কৃষ্ণমোহন দত্তের পুত্রের সঙ্গে সখ্য স্থির করুন, আর না হয় আমাকে খরচ পত্র দিয়া যশোহর কিম্বা বাধরগঞ্জে পাঠাইয়া দিন । পূর্বাঞ্চলে অনেক কুলীন আছে । তাহারা এ দেশের কুলীন অপেক্ষাও অনেক বড় কুলীন ।

ছিদাম তখন রামস্বন্দরকে খরচ পত্র দিয়া পূর্বাঞ্চলে প্রেরণ করিলেন । রামস্বন্দর যশোহরের অন্তর্গত চাঁচড়া গ্রামে আসিয়া পৌঁছিলেন । নৌভাগ্য ক্রমে এখানে একটি উচ্চ কুলীনের সন্তানও মিলিল ।

পাঁচকড়ি মিত্র নামে একজন প্রধান কুলীনের সন্তান বাধরগঞ্জের অন্তর্গত রায়েরকাঠী গ্রামে বাস করিতেন । উপন্যাসের লিখিত এই ঘটনার প্রায় বিশবৎসর পূর্বে পাঁচকড়ি মিত্রের মৃত্যু হইয়াছিল । তাহার দ্বী তিন বৎসর বয়স্ক স্ত্রী তনয় সুবলচন্দ্র মিত্রকে সঙ্গে করিয়া যশোহরের অন্তর্গত চাঁচড়া গ্রামে স্ত্রীর পিত্রালয়ে বাস করিতে লাগিলেন । সুবলের পনের বৎসর বয়স পূর্ণ হইবার পূর্বে তাহার মাতারও মৃত্যু হইয়াছিল । এখন তাহার বাইশ তেইশ বৎসর বয়স হইয়াছে । সে চাঁচড়া গ্রামেই আপন মাতুলালয়ে বাস করিতেছে ।

রামস্বন্দর ঘটক এই সুবল মিত্রের সঙ্গে ছিদামের কন্যার সখ্য স্থির করিলেন । সুবলের চরিত্র একেবারেই যে মন্দ ছিল তাহা বলা বাইতে

পারে না । শতবৎসর পূর্বে কন্যা বিবাহ দিবসের সময় বরের চরিত্র ভাল কি মন্দ সে বিষয় ভ্রমেও কেহ অহুসন্ধান করিত না । বর কুলীনের সম্ভান কি না তাহাই দেখিতেন । এই বর্তমান সময়েও চরিত্রের প্রতি কেহ বড় অহুসন্ধান করেন না, ছেলেটি বি, এ, এম, এ, পাশ করিয়াছে কি না তাহাই দেখেন ।

সুবলের চরিত্র মন্দ ছিল না । তবে সে একটু গাঁজা খাইত, এবং মন্দ লোকের সংসর্গে ছিল বলিয়া অল্প বয়সেই তাহার লাম্পটা দোষ জন্মিয়াছিল । সুবল সর্বদা মদ খাইত না । তবে যদি কখন কখন খাইয়া থাকে, আমরা নিশ্চয় বলিতে পারি সে নিজের পয়সা ব্যয় করিয়া কখনও মদ খায় নাই । অন্যান্য লোকের সঙ্গে দুই এক দিন খাইয়া থাকিবে । তখন এদেশে সুরাপান নিবারণী সভা ছিল না । সুবল সুরা স্পর্শ করিবে না বলিয়া কখনও কোন প্রতিজ্ঞা পত্রে স্বাক্ষর করে নাই । সুতরাং যদি দুই এক দিন কোথাও সুরাপান করিয়া থাকে তাহা হইলেও তাহাকে আমরা বিশেষ অপরাধী বলিয়া মনে করিতে পারি না । সুবল গুরুমহাশয়ের পাঠশালায় বাঙ্গালা লিখিতে শিখিয়াছিল । কিন্তু ছাপার অক্ষর বড় পাঠ করিতে পারিত না । তখন এ দেশে মুদ্রায়ন্ত্র ছিল না । ছাপার পুস্তক বড় দেখিতেও পাওয়া যাইত না ।

রামসুন্দর ঘটক সুবল মিত্রের সঙ্গে ছিদাম বিখ্যাসের কন্যার সম্বন্ধ স্থির করিয়া মুর্শিদাবাদে প্রত্যাভর্তন করিলেন । ছিদাম ঘটকের প্রমুখ্যৎ এইরূপ অভঙ্গ কুলীনের সঙ্গে কন্যার বিবাহের সম্বন্ধ হইয়াছে শ্রবণ করিয়া যারপর নাই আনন্দিত হইলেন । ঘটককে পাঁচ শত টাকা মূল্যের স্বর্ণ মোহর এবং দুই শত মূল্যের এক জোড়া কাশ্মীরি শাল পুরস্কার প্রদান করিলেন । আর বিবাহের পর ঘটক মহাশয়ের বিষয় বিবেচনা করিবেন বলিয়া অঙ্গীকার করিলেন ।

অতিশয় সমারোহের সহিত ছিদাম, সুবল মিত্রকে বশোহর হইতে নৌকা পথে মুর্শিদাবাদে আনাইলেন । বিবাহের দিন ইতিপূর্বে নির্ধারিত হইয়াছিল । কন্যার বিবাহে ছিদাম অন্যান্য পঞ্চাশ হাজার টাকা ব্যয় করিলেন । ভট্টাচার্য্য পণ্ডিত সকলেরই কিছু কিছু লাভ হইল । পাড়ার নাপ্তানি এবং গরুর শ্যামার যা বাড়ী বাড়ী বলিতে লাগিল যে লক্ষ লক্ষ টাকার কর্দ হইয়াছিল, কিন্তু বিবাহে প্রায় কুড়ি লক্ষ টাকা ব্যয় হইয়াছে । কিন্তু রূপায়

মা বলিত যে কেবল মাত্র পনের লক্ষ টাকা ব্যয় হইয়াছে। এই বিষয়ে-  
ইহাদের মধ্যে যাবজ্জীবন এইরূপ মতভেদ রহিয়া গেল ।

ছিদামের আর পুত্র সন্তান নাই । ভবিষ্যতে তাহার জামাতাই তাহার  
অতুল ঐশ্বর্যের অধিকারী হইবেন । সুতরাং জামাতা বাছাতে সর্ব প্রকার  
বিষয় কার্য্য বৃদ্ধিতে পারেন, বাছাতে তাহার শাস্ত্রে জ্ঞান হয়, সে বিষয় ছিদাম  
বিশেষ মনোযোগ প্রদান করিতে লাগিলেন । নিকটে দুইটা টোল ছিল ।  
রামদাস শিরোমণির এক টোল, এবং হরিদাস তর্কপঞ্চাননের দ্বিতীয় টোল ।  
ছিদাম নিজে শিরোমণি এবং তর্কপঞ্চাননের বাড়ী যাইয়া তাহার জামা-  
তাকে টোলে শাস্ত্র পড়াইতে অনুরোধ করিতে লাগিলেন । কিন্তু তাঁহার  
কেহই ছিদামের প্রস্তাবে সম্মত হইলেন না । তাঁহার বলিলেন যে, ব্রাহ্মণ  
ভিন্ন অন্য কোন জাতির শাস্ত্রাধ্যয়নের অধিকার নাই ; অন্য কোন জাতিকে  
শাস্ত্রাধ্যয়ন করাইলে ব্রাহ্মণ অধ্যাপকদিগকে শাস্ত্রানুসারে পতিত হইতে হয় ।

ছিদামের যে হিন্দু শাস্ত্রে বড় অনুরাগ ছিল এবং তজ্জন্যই জামাতাকে  
টোলে পাঠাইতে ইচ্ছা করিয়াছিলেন তাহা নহে । ছিদাম জানিতেন যে  
শাস্ত্রাধ্যয়ন না করিলে ভদ্র সমাজে লোকের সম্মান হয় না । সভার মধ্যে  
যাহারা দুই একটা সংস্কৃত বচন মুখস্ত পড়িতে পারিতেন তাহারাই এই সময়ে  
ভদ্র সভাতে বিশেষ প্রতিপত্তি লাভ করিতেন । লোকে তাহাদিকে প্রশংসা  
করিত সুতরাং এই জন্য ছিদাম জামাতাকে টোলে পাঠাইবার নিমিত্ত এত  
আগ্রহ প্রকাশ করিতে লাগিলেন । বিশেষত ছিদাম নিজে যখন কোন ভদ্র  
সভায় যাইতেন, তখন মনে মনে সময়ে সময়ে বড় কষ্টানুভব করিতেন ।  
সভাশূলে তাঁহাকে চূপ করিয়া থাকিতে হইত । একটা সংস্কৃত শ্লোকও তিনি  
মুখস্ত পড়িতে পারিতেন না । ছিদামের অর্থ সম্পত্তির কোন অভাব নাই ।  
কিন্তু ভদ্র সমাজে কেহ তাহাকে সমাদর করে না । সভার মধ্যে তাহার কথা  
বলিবার সাধ্য নাই । এই দুঃখে তিনি প্রায়ই কোন সভাশূলে উপস্থিত হই-  
তেন না ।

ছিদাম লেখা পড়া কিছুই জানিতেন না । অতি কষ্টে আপনার নাম  
স্বাক্ষর করিতে শিখিয়াছিলেন । সেও সৌভাগ্যক্রমে নামস্বী ছিদাম ছিল  
বলিয়াই এত সহজে নাম দস্তখত করিতে শিখিয়াছিলেন । তাহার নাম  
মহাশয় কিবা গঙ্গাগোবিন্দ হইলে (গু) কিবা (ঙ্গ) লিখিতে মহা বিপদ উপ-  
স্থিত হইত । কিন্তু বাহ্যিক টাকা থাকে সে মূগ হইলেও কেহ তাহাকে মূগ

জ্বলেন না । গ্রামের ছোট লোকেরা বলিত “ছিদাম বিশ্বাসের বাঙ্গলা, পার্শি, নাগুরী ভিনটা কলম চলে ।” আর একবৎসর রামশুন্দর ঘটক অনেকানেক লোকের নিকট বলিয়াছেন যে ছিদাম বিশ্বাসের বাঙ্গলা এবং পার্শি দুই এলেমেই বিলক্ষণ অধিকার আছে ; তাহার পার্শি জবান বড় চরস্ত । ঠিক মৌলবীদিগের ন্যায় পড়িতে পারে ।

তর্ক পঞ্চানন এবং শিরোমণি ঠাকুর ছিদামের জামাতাকে টোলে শাস্ত্রাধ্যয়ন করাইতে অসম্মত হইলেও ছিদাম একেবারে তাহার সম্বন্ধ পরিত্যাগ করিলেন না । ছিদাম বোন্টন সাহেবের গোমস্তা । কার্য্য কর্ত্ত্বের কোশল বিলক্ষণ জানেন । তিনি গোপনে হরিদাস তর্কপঞ্চাননকে ডাকিয়া বলিলেন “মশাই আপনাকে মাস মাস দুই শত টাকা করিয়া দিব, আপনি গোপনে আমার জামাতাকে সংস্কৃত পড়াইতে আরম্ভ করুন ।” হরিদাস তর্কপঞ্চানন মহাশয় এত টাকার লোভ সম্বরণ করিতে পারিলেন না । সুতরাং তিনি শ্রবলকে মুগ্ধবোধ ব্যাকরণ পড়াইতে আরম্ভ করিলেন ।

ছিদাম যখন জামাতাকে সময় সময় জিজ্ঞাসা করিতেন বাবা এখন কি পড়িতেছ । শ্রবলমিত্র প্রায়ই বলিতেন “আজ্ঞে মুগ্ধরস ব্যাকরণ পড়িতেছি ।” পাছে জামাতা মনে করেন যে তিনি সংস্কৃত জানেন না, এই জন্য ছিদাম বলিতেন—“হাঁ মনোযোগ পূর্ব্বক পড়া শুনা কর, মুগ্ধরস ব্যাকরণ পাঠ করিলে আমাদের হিন্দুশাস্ত্রের দেবাচরণ প্রভৃতির সকল কথাই জানিতে পারিবে, তোমার শাস্ত্র জ্ঞান হইবে ।

ছিদাম বিশ্বাস কাসিমবাজারের কুঠি হইতে প্রত্যহ রাত্র নয় ঘটিকার সময়ে গৃহে প্রত্যাবর্ত্তন করিতেন । তাহার পাঙ্কীবেহারাগণ রাত্র নয়টার সময় পাঙ্কী লইয়া কুঠিতে উপস্থিত হইত । কিন্তু ছিদামের কন্যার বিবাহের চারি পাঁচ মাস পরে এক দিন রাত্র সাতটার সময়ই ছিদামের আফিসের কাজ কর্ত্ত্ব সমাপ্ত হইল । তিনি পাঙ্কীর নিমিত্ত আর বিলম্ব করিলেন না । একজন লোক সঙ্গে করিয়া পদব্রজেই বাড়ী চলিলেন । কাসিমবাজার হইতে অর্দ্ধ-কোশ পথ চলিয়া আসিলে পর বাঁশের লাঠি হাতে করিয়া রাস্তার দুই পার্শ্ব হইতে দুই জন লোক আসিয়া ছিদামের পৃষ্ঠে ও মস্তকে আঘাত করিতে লাগিল । ছিদাম তৎক্ষণাৎ অচৈতন্য হইয়া পড়িলেন । তাহার সঙ্গে লোকটী দৌড়াইয়া কাসিমবাজারের কুঠিতে গিয়া খবর দিল, এবং কুঠি হইতে পাঁচ সাত জন হিন্দুস্থানী লোক সঙ্গে করিয়া যিকিরা আসিয়া দেখিল,

রাস্তার উপর ছিদামের মৃত দেহ পড়িয়া রহিয়াছে, আর অন্য লোক জন সেখানে নাই। সকলেই নক্ষত্র করিল যে, হলধর তাঁতি ছিদামকে খুন করিয়াছে। ইহার কিছুকাল পূর্বে ছিদাম বোষ্টন সাহেবের দাদনের টাকার নিমিত্ত হলধরের বাড়ী লুট করিয়াছিল, হলধরের কন্যা ও স্ত্রীকে যারপরনাই অপমান করিয়াছিল। কাসিমবাজারের কুঠি হইতে হলধর তাঁতির অনুসন্ধানে দলে দলে প্যাদা ছুটিতে লাগিল। কোথাও তাহাকে গ্রেপ্তার করিতে পারিল না। কিন্তু ছিদামের মৃত্যুর পর দিন গঙ্গার মধ্যে দুইটি স্ত্রীলোকের এবং একটি পুরুষের শব ভাসিতেছিল। সেই পুরুষের শব দেখিয়া অনেকেই বলিল যে, এট হলধর তাঁতির মৃত দেহ।

হলধরের গৃহ লুট করিবার সময় ছিদাম তাহাকে বলিয়াছিল যে, আমাকে তিন শত টাকা না দিলে তোরা কেবল বাড়ী লুট করিয়া ছাড়িব না, তোরা পরিবারদিগকে অপমান করিব। হলধর তখন তিন শত টাকা দিতে পারিল না। সুতরাং ছিদাম হলধরের নিরপরাধিনী স্ত্রী ও কন্যাকে ধরিয়া আনিয়া \* \* \* \* \* ইত্যাদি লোমহর্ষণ ব্যাপার আরম্ভ করিল।

যখন এই দুইটি অনাথা নিরপরাধিনী রমণীর উপর এইরূপ নৃশংস, ভীষণ অত্যাচার অভ্যুত্থিত হইতে লাগিল, তখন তাহারা শারীরিক যন্ত্রণায় অস্থির হইয়া পড়িল। উদ্ধ নেত্রে আকাশের দিকে চাহিয়া বলিতে লাগিল—“পর-মেশ্বর তুমি কি এ সংসারে নাই। আমরা কোম্পানির নিকট কোন অপরাধ করি নাই। ইহার বিচার তুমিই করিবে।”

হলধরের হস্ত পদ তখন বান্ধিয়া রাখিয়াছে। তাহা না হইলে সেই সময়ই ছিদামের শিরশ্ছেদ করিত। কিন্তু তাহার আর এখন মড়িবার সাধ্য নাই, তিন জন নিপাহী তাহার পৃষ্ঠের উপর বসিয়া আছে।

পাঠক ১৭৫৭ খৃঃ অব্দের পর ছিদামের ন্যায় যে সকল নির্ভুর নরপিশাচ ইংরাজ বণিকদিগের রেশমের কুঠিতে এবং লবণের গোলায় কার্য্য করিত, আজ তাহাদের পোঁজ প্রপোঁজগণ মধ্যে অনেকেই বঙ্গের অভিজাত (aristocracy) বলিয়া পরিগণিত। এই অভিজাতদিগকে একবার স্মরণ করাইয়া দিতেছি যে, বঙ্গের শিল্পি, বঙ্গের কৃষক, বঙ্গের বাণিজ্যবাবদায়ী এবং সর্ব প্রকার শ্রমোপজীবীদিগের শোণিত ইহাদের শরীর পরিপোষণ করিতেছে। সেই সকল নিরপরাধী লোকের বিনাশের উপর ইহাদের অভিজাতীয়



গৌরবের ভিত্তি সংস্থাপিত হইয়াছে । কিন্তু পাঠকগণ আপনারা গোল্ড-মিথের এই কথাটি স্মরণ করিবেন ;—

Princes and lords may flourish, or may fade,  
A breath can make them, as a breath has made  
But a bold peasantry, their country's pride,  
When once destroyed, can ne'er be supplied.

## ত্রয়োদশ অধ্যায় ।

প্রেমানন্দ বাবাজী এবং ভক্তানন্দ বৈরাগী ।

ছিদামের মৃত্যুর পর জগন্নাথ বিশ্বাস এবং তাঁহার জ্যেষ্ঠ পুত্র যাদবেন্দ্র বাবু ছিদামের ভালুক ইত্যাদি রক্ষণাবেক্ষণ করিতে লাগিলেন । এই ঘটনার প্রায় ত্রিশ বৎসর পবে এই যাদবেন্দ্র বাবু মহারাজা যাদবেন্দ্র নামে অভিহিত হইয়াছিলেন ।

সুবল মিত্র ছিদামের পরিবারের মধ্যে বাস করিতে লাগিলেন । ছিদামের জী পূর্বেও কোন গৃহ কর্ম করিতেন না, এখন তিনি স্বামীর শোকে বিহ্বল হইয়া পড়িয়াছেন, এখন আর তাঁহাকে কে সাহস করিয়া গৃহ কার্য করিতে বলিতে পারে । বিশেষতঃ ছিদামের নগদ টাকা প্রায় সমুদয়ই তাঁহার হস্তে রহিয়াছে । ছিদাম নগদ প্রায় পঞ্চাশ লক্ষ টাকা রাখিয়া গিয়াছেন । ইহার মধ্যে চল্লিশ লক্ষ টাকা দাদনের উপর আছে । সেই সকল টাকার তমস্ক জীর নামে লইয়াছিলেন । কিন্তু তমস্কগুলি সমুদয়ই জগন্নাথের নিকট রহিয়াছে । জগন্নাথ তাঁহার জী আফ্লাদীকে সর্কদাই ছিদামের জীর পরিচর্যা করিতে বলিতেন । আফ্লাদী নিতান্ত শান্ত এবং নিরীহ ছিল । কোন দিন তাহার মুখে কেহ একটা উচ্চ কথাও শুনে নাই । বেচারী প্রাণপণে ছিদামের জীর সেবা শুশ্রূষা করিতে লাগিল । এখন আর তাহার বড় গৃহ কার্য করিতে হইত না । তাহার পুত্র যাদবেন্দ্র বাবু ঘরের কর্তা । দাস দাসীগণ এখন তাহার বড় বাধ্য হইল । আবার তাহার পুত্রবধূ এবং কন্যাগণ এখন বড় হইয়াছেন । তাহারাই গৃহ কার্যের তত্ত্বাবধান করিতে

লাগিলেন। আফ্লাদী ছিদামের জীকে স্নান করাইতেন, তাঁহার হবিষ্যের আয়োজন করিয়া দিতেন, কখন কখন তাঁহার হবিষ্যের রন্ধন করিয়াও দিতেন। ছিদামের জী স্বামীর শোকে প্রায়ই শয্যাগত থাকিতেন। তবে অপরাহ্নে পাড়ার শ্যামার মা, জগার মা, চাঁপী প্রভৃতি রমণীগণ একত্রিত হইলে তখন সহানু মুখে যুবতী বিধবাদিগের এবং অন্যান্য জীলোকের চরিত্র সমালোচনায় প্রবৃত্ত হইতেন।

ছিদামের মৃত্যুর পূর্ব হইতেই গ্রামের মধ্যে ছিদামের জীর চরিত্র সম্বন্ধে লোকে কাণা-কাণি করিত। ছিদামের মৃত্যুর পর এই সকল কুৎসিত কথা সর্বত্রই প্রচার হইতে লাগিল।

ছিদামের জামাতা সুবলমিত্র ছিদামের মৃত্যুর পর আর মুগ্ধবোধ ব্যাকরণ পাঠ করিত না। সে প্রত্যহই ঋগ্বেদের নিকট হইতে দশ বার টাকা নিয়া পরম সুখে মদ গাঁজা খাইতে আরম্ভ করিল। গ্রামের আর চারি পাঁচ জন আসিয়া তাহার ইয়ার জুটিল।

ছিদামের কন্যা হেমলতার বয়স এই সময়ে প্রায় এগার বৎসর হইয়াছে। সুবল মিত্রের বয়সক্রমে প্রায় চব্বিশ বৎসর ছিল। সে কখন কখন মদ খাইয়া আসিয়া হেমলতাকে প্রহার করিত। হেমলতা প্রহারের ভয়ে আপন স্বামীর নিকট বড় একটা যাইতেন না। রাত্রে আপন জেঠাইমা জগন্নাথের জীর সঙ্গেই শুইয়া থাকিতেন। জগন্নাথের জীকে তিনি বড় ভাল বাসিতেন। জগন্নাথের জী আপন কন্যা অপেক্ষাও ছিদামের কন্যা হেমলতাকে স্নেহে প্রতিপালন করিতেন।

একদিন হেমলতার কি দুর্ভিক্ষ হইল। তিনি ইতিপূর্বে সুবলকে দেখিলেই ভয়ে পলাইয়া স্থানান্তরে যাইতেন। কিন্তু আজ নিঃশব্দ স্বপ্নে সুবলের নিকট যাইয়া তাহাকে ভৎসনা করিতে লাগিলেন। সক্রোধে সুবলকে বলিয়া উঠিলেন “আজই তোমার মৃত্যু হউক, আমি চির বিধবা হইয়া থাকিব।”

হিন্দু রমণীগণ স্বামীকে এইরূপ দুর্ভিক্ষ কখন বলেন না। বিশেষতঃ হেমলতা অত্যন্ত শাস্ত প্রকৃতির মেয়ে। কি জন্য যে হেমলতা এইরূপ কোপাবিষ্ট হইলেন, কেহই জানে না। ইহার তিন চারি দিন পূর্ব হইতে তিনি তাঁহার জননীর গৃহে আর প্রবেশ করিতেন না, জননীর সঙ্গে কথাও বলিতেন না। সুবলমিত্র অন্যান্য দিন হেমলতাকে প্রহার করিত, কিন্তু আজ তাহার মধ্যে কি পরিবর্তনই পুরিলকিত হইল যে, হেমলতার ভৎসনা শুনিয়া সে চুপ

করিয়া রহিল। অপরাহ্নে হেমলতা এইরূপে স্বামীকে তৎসনা করিলেন।  
 রাত্রে আর আহার করিলেন না। শরীর অসুস্থ হইয়াছে বলিয়া শুইয়া  
 রহিলেন। তিনি পূর্বে প্রত্যহ জগন্নাথের জ্বর সঙ্গে শুইয়া থাকিতেন।  
 কিন্তু আজ নিজের শয্যায় আসিয়া শুইয়া রহিলেন। জগন্নাথের জ্বর মনে  
 ভাবিলেন যে, বোধ হয় আজ স্বামীর শয্যায়ই শয়ন করিবে। এইজন্য  
 ডাকিয়া আনিয়া নিজের কাছে আর শোয়াইলেন না। কিন্তু কি  
 আশ্চর্য! পরদিন বেলা দুই প্রহরের সময়ও হেমলতার শয়নপ্রকোষ্ঠের দ্বার  
 বন্ধ রহিয়াছে। ক্রমে তিনবার জগন্নাথ দিখাসের জ্বরী হেমলতাকে দ্বার খুলি-  
 বার নিমিত্ত ডাকিয়া গিয়াছেন। কিন্তু একবারও তাহার কোন প্রত্যুত্তর পান  
 নাই। চতুর্থবার আসিয়া দ্বার ধরিয়া ঠেলিতে লাগিলেন, কোন প্রত্যুত্তর  
 নাই। তখন তাঁহার মনে নানা আশঙ্কা হইতে লাগিল। গত কল্য অপ-  
 রাহ্নে হেমলতা আহার করেন নাই। তাঁহার শরীর অসুস্থ হইয়াছে বলিয়া-  
 ছিলেন। সুতরাং জগন্নাথের জ্বরী স্বীয় জ্যেষ্ঠ পুত্র যাদবেন্দ্রকে এই সকল  
 কথা বলিলেন। তিনি কপাটের দিল ভাঙ্গিয়া দ্বার উন্মোচন করিলেন। কি  
 ভয়ানক দৃশ্য! কি ভীষণ ব্যাপার! হেমলতার মৃতদেহ গৃহ মধ্যে বুলি-  
 তেছে! নির্মল স্বপ্না বালিকা হেমলতা উদ্বন্ধনে প্রাণত্যাগ করিয়াছেন!  
 ভঁদ্রলোকের গৃহের রমণী এইরূপ আত্মহত্যা করিলে, আত্মীয় স্বজন প্রাণান্তে  
 তাহা প্রকাশ করেন না। তাঁহারা অতিসারে হেমলতার মৃত্যু হইয়াছে  
 বলিয়া প্রকাশ করিলেন এবং অতি সহর সহর হেমলতার মৃত দেহ দাহ  
 করিলেন।

কিন্তু এই সকল কথা কখন অপ্রকাশ থাকে না। হেমলতার আত্মহত্যার  
 কথা গ্রামের মধ্যে প্রচার হইয়া পড়িল এবং তৎ সঙ্গে সঙ্গে ছিদামের জ্বর  
 নামে নানা অপবাদ রটনা হইতে লাগিল। সুবলমিত্র তাহার জ্বরী মৃত্যুর  
 পরও খণ্ডর বাড়ীতেই অবস্থান করিতে লাগিলেন। জগন্নাথ বিশ্বাস তাহাকে  
 স্বীয় ভ্রাতুষ্পুত্রীর অলঙ্কারের মূল্য স্বরূপ নগদ ২৫০০০ পঁচিশ হাজার টাকা  
 দিয়া স্বীয় বাড়ী হইতে তাড়াইয়া দিবার চেষ্টা করিতে লাগিলেন। কিন্তু সে  
 কিছুতেই স্থানান্তরে যাইতে সম্মত হইল না। আবার জগন্নাথের পুত্র যাদ-  
 বেন্দ্র বাবু সুবলমিত্রকে বাড়ী হইতে চলিয়া যাইতে বলিলেই ছিদামের জ্বরী  
 কন্যার শোকে কাঁদিতে আরম্ভ করিতেন। সুবলমিত্রকে কেহ কিছু বলি-  
 নেই তাঁহার কন্যার শোক উদ্বীণ হইয়া উঠিত।

জগন্নাথ এবং যাদবেন্দ্র একদিন গোপনে সুবলকে ডাকিয়া বলিলেন যে, তুমি স্থানান্তরে চলিয়া না গেলে তোমাকে অর্দ্ধচন্দ্র দিয়া বাড়ীর বাহির করিয়া দিব । কিন্তু সুবলের জন্মস্থান বখরগঞ্জ, যশোহরের পাঠশালায় তাহার বিদ্যাশিক্ষা, সে সামান্য পাত্র নহে । সে জগন্নাথ এবং যাদবেন্দ্রকে বলিল,—“তোমরা চক্ষিশ ঘণ্টার মধ্যে এই বাড়ী হইতে চলিয়া যাও । এই সমুদয় সম্পত্তিই আমার স্বত্ত্বের নোপাজ্জিত । তিনি জীবিত থাকিতেই তাঁহার সমুদয় সম্পত্তি তাঁহার কন্যাকে দান করিয়া গিয়াছেন । সে দান পত্র আমার বাস্বে আছে, আমার জীব মৃত্যুর পর এ সকল সম্পত্তি আমার ভিন্ন আর কাহার হইতে পারে ? আমি কি আর শাস্ত্র জানি না ?”

জগন্নাথ সুবলের কথা শুনিয়া ভয়ে কাঁপিতে লাগিলেন । আর কখন সুবলকে স্থানান্তরে যাইতে বলিতেন না । কিছু দিন এই ভাবেই চলিল । সুবলমিত্র বখরগঞ্জের লোক, যশোহর তাহার মাতুলালয়, সে ইচ্ছা করিলে অনায়াসে এক জাল দানপত্র প্রস্তুত করাইয়া আনিতে পারিত । কিন্তু সে মনে করিল যে, একবার এ বাড়ী ছাড়িয়া গেলে আর তাহার প্রবেশাধিকার থাকিবে না । সুতরাং দান পত্র আর সংগ্রহ করিতে পারিল না ।

এদিকে ছিদামের জীব চরিত্র সম্বন্ধে লোকে নানা প্রকার কুৎসা রটনা করিতে আরম্ভ করিল । জগন্নাথ বিশ্বাস ভাবিতে লাগিলেন যে হয়তো আমাকে জাতিভ্রষ্ট হইতে হইবে ।

গ্রামের মধ্যে যে এই সকল কুৎসা রটনা হইতেছে, তাহা ছিদামের জীব বড় বিশ্বাস করিতেন না । ছিদামের জীব কেবল গঙ্গানান করিতে যাইবার সময় ভিন্ন আর কখন বাড়ীর বাহির হইতেন না । কিন্তু গঙ্গার ঘাটেও পান্থী আরোহণে যাইতেন, সুতরাং গ্রামের মধ্যে তাঁহার বিরুদ্ধে কে কি কথা বলে তাহা জানিবার কোন সুযোগ নাই । পাড়ার শ্যামার মা, জগার মা রূপার মা নাগুনি প্রভৃতি যে সকল জীবলোক সর্বদা তাঁহার নিকট আসিত তাহারা সকলেই তাঁহার প্রসাদাকাজ্ঞিনী ছিল । তিনি তাহাদের কাহাকেও একখানি বস্ত্র দিতেন, কাহাকেও দুই চারিটা পয়সা দিতেন, একদিনও তাহারা কেহ তাঁহার নিকট হইতে রিক্ত হস্তে গৃহে প্রত্যাবর্তন করিত না, সুতরাং সকলেই নাক্ষাতে তাঁহাকে প্রশংসা করিত ।

তাহাদের মধ্যের কেহ বলিত “ছোট ঠাকুরাণী, আপনি স্বয়ং অন্নপূর্ণা, আপনি আছেন বলিয়া এদেশের আরিয়া দশজন গরিব বাঁচিয়া আছি ।”

কেহ বলিত—“দেশগুরু লোকে আপনাকে ধন্য ধন্য করে । এদেশে আপ-  
নার ন্যায় সতী সাধবী পুণ্যবতী আর কয়জন আছে ।” নাপ্তানি বলিত—  
“আজ্ঞে কত বিধবার কত অখ্যাতি শুনিতে পাই, কিন্তু আপনি বিধবা হইবার  
পর চল্লি সূৰ্য্যও আপনার মুখ দেখিতে পায় না ।”

ইহাদের এইরূপ প্রশংসা শুনিয়া ছিদামের জী প্রায়ই বলিতেন “এখন  
এ সংসারে এক ধর্ম কর্ম ভিন্ন আমার আর কি আছে ।” স্বামীর মৃত্যু  
হইল, তারপর সন্তানের মধ্যে একটি মেয়ে ছিল, সেও চলিয়া গেল । এখন  
আমার ঠাকুরের চরণই একমাত্র গতি ।”

এ সংসারে আত্মাভিমानी কুচরিত্র জীলোকদিগকে প্রায়ই অত্যন্ত  
নির্বোধ দেখা যায় । ছিদামের জী ইহাদের কথা শুনিয়া সত্য সত্যই মনে  
করিতেন যে, দেশগুরু লোক তাঁহাকে সাধবী সতী পুণ্যবতী বলিয়া মনে করে ।

পুরোহিত ঠাকুর আসিয়া দিন দিন ছিদামের জীকে চণ্ডীপাঠ করিয়া  
শুনাইত । পূর্বে এ দেশীয় জীলোকগণ চণ্ডীপাঠ শ্রবণ একটি ভ্রত বলিয়া  
মনে করিতেন । কিন্তু পুরোহিত অধিক অর্থ লাভাশায় তাড়াতাড়ী চণ্ডীপাঠ  
সমাপ্ত করিয়া সর্বদাই ছিদামের জীর প্রশংসা করিতেন । তিনি বলিতেন  
মা লক্ষ্মী ! আপনার নাম প্রাতে স্মরণ করিলে সে দিন দরিত্রেরও অন্ন মিলে ।

চণ্ডীপাঠ কালে ছিদামের জী অন্যমনস্ক হইয়া থাকিতেন । চণ্ডীর এক  
কথাও তিনি বুঝিতেন না, আর সে সকল কথা তাঁহার কর্ণে প্রবেশও করিত  
না । কিন্তু পুরোহিতের প্রশংসা বাক্য তাহার কর্ণে অবিশ্রান্ত স্রব ধবং  
করিত ।

ছিদামের মৃত্যুর পর প্রায় সাত আট মাস এইরূপে গত হইল । তৎপর  
এক দিন জগন্নাথ বিশ্বাসের জী তাঁহার স্বামীর নিকট চুপি চুপি বলিতে  
লাগিলেন—“তোমার লাতুবধুর অবস্থা বড় ভাল নয়, ইহার ষা হয় একটা  
উপায় শীঘ্র কর, নতুবা জাতি মান সকলই ধাইবে ।”

জগন্নাথ বলিলেন “ইহার কোন উপায়ই আমি দেখি না ।” কিন্তু জগন্না-  
থের অপেক্ষা তাহার জীর বুদ্ধি কিছু প্রথর ছিল । তিনি বলিলেন, “গুরু-  
ঠাকুরকে আনাইয়া তাঁহার সঙ্গে জীবুদ্ধাবন কিম্বা কাশীখামে পাঠাইয়া না  
দিলে একেবারে সর্বনাশ হইবে । লোকের নিকট আর মুখ দেখাইতে  
পারিব না । প্রায়ের মধ্যে এই সকল অপবাদের কথা সকলের মুখে শুনা  
যাইতেছে ।

জগন্নাথ বিরক্ত হইয়া বলিলেন, “ঘরের এ সকল গোপনীয় কথা বাহির করে কে ?” তাঁহার স্ত্রী বলিলেন, “এ সকল কথা কখনও অপ্রকাশ থাকে না । বিশেষতঃ শ্যামার মা রূপার মা নাগুনি জেলেনি ইহারা প্রত্যহই আমাদের বাড়ীতে আসিতেছে । তোমার ভ্রাতৃবধূর সঙ্গে আসিয়া নানা কথা বলে ; সাক্ষাতে তাহাকে প্রশংসা করে ; কিন্তু আবার ইহায়াই বাড়ী বাড়ী ঘাইয়া অসাক্ষাতে নিন্দাবাদ করে, এক বাড়ীর লোকের কথা অন্য বাড়ীর লোকের নিকট বলে ।”

শতবৎসর পূর্বে এ দেশে বঙ্গবাসী বা দৈনিক প্রভৃতি বাঙ্গালা কোন সংবাদ পত্র ছিলনা । কিন্তু এই সকল সংবাদ পত্র না থাকিলেও গ্রাম্য লোকেরা স্থানীয় সংবাদ যে একেবারেই জানিতে পারে নাই তাহা আমরা স্বীকার করি না । তখন গ্রামের রামার মা, শ্যামার মা, জেলেনি, নাগুনি প্রভৃতি দেশহিতৈষীগণ মুখে মুখে স্থানীয় সংবাদ গ্রামের বাড়ী বাড়ী প্রচার করিয়া বঙ্গবাসী এবং দৈনিকের অভাব মোচন করিত ।

স্ত্রীর মুখে জগন্নাথ এই সকল কথা শ্রবণ করিয়া অত্যন্ত উৎকর্ষিত হইলেন । জগন্নাথ ছোট শূদ্র ছিলেন । এখন পর্য্যন্ত দশবৎসরও হয় নাই যে কায়স্থ হইয়াছেন । কিরূপে ভদ্র সমাজের মধ্যে একটু সম্মান লাভ করিবেন, কিরূপে দশজন কুণীন কায়স্থের সঙ্গে এক সমাজভুক্ত হইয়া একত্রে আহার ব্যবহার করিবেন, তাহাই তাঁহার জীবনের একমাত্র চিন্তা, একমাত্র ধ্যান ছিল । গ্রামের অন্যান্য ছোট শূদ্রের দল তাহাকে হঠাৎ কায়স্থ দল ভুক্ত হইতে দেখিয়া সর্বদাই তাঁহার প্রতি বিদ্রোহ পূর্ণ নেত্রে দৃষ্টিপাত করিত । সুতরাং তাহার ঘরের কোন অপবাদ শুনিতে পাইলে সেই সকল লোক বিশেষ আনন্দের সহিত তাহা সর্বত্র ঘোষণা করিবে । এই সকল বিষয় ভাবিতে ভাবিতে রাত্রে আর জগন্নাথের নিদ্রা হইল না ।

তিনি প্রাতে উঠিয়াই স্বীয় গুরুঠাকুরকে আনাইবার নিমিত্ত কাটোয়ার লোক প্রেরণ করিলেন । কাটোয়ার প্রেমানন্দ বাবাজী তাঁহার গুরু ছিলেন । এদিকে ছিদামের স্ত্রীকে অনেক বুঝাইয়া বলিতে লাগিলেন,—“মা তুমি এখন ভীর্ষ ধর্ম্মে মন নিবেশ কর, জীবদ্দাবনে ঘাইয়া ধর্ম্মকর্ম্ম কর । জীবদ্দাবনে বাস করিলে নিশ্চয়ই স্বর্গলাভ হইবে ।”

ছিদামের স্ত্রী এই সকল ঐশ্বর্য ও অট্টালিকা পরিত্যাগ করিয়া ভীর্ষ গমন করিতে সম্মত হইলেন না । পরে জগন্নাথের পুত্র যাদবেন্দ্র বাবু

তাহাকে অত্যন্ত ধমকাইতে লাগিলেন, বলপূর্ব্বক জীবদ্দাবনে পাঠাইয়া দিবেন বলিয়া ভয় প্রদর্শন করিলেন। তখন ছিদামের জ্ঞী অনন্যোপায় হইয়া অগত্যা জীবদ্দাবনে ঘাইতে সম্মত হইলেন। গ্রামের মধ্যে অত্যন্তকাল মধ্যেই প্রচার হইল যে, ছিদাম বিশ্বাসের বিধবা রমণী সংসার এবং ঐশ্বর্য্য পরিত্যাগ পূর্ব্বক জীবদ্দাবনে ঘাইয়া বাস করিবেন।

পড়ার শ্যামার মা, জগার মা, রূপার মা, নাপ্তানি প্রভৃতি কান্দিতে কান্দিতে আসিয়া বলিতে লাগিল,—“আহা মা লক্ষ্মী, তুমি দেশ ছাড়িয়া গেলে এ দেশ অন্ধকার হইবে, তোমার মত আর কাঙ্গাল গরিবের জুখ কে বুঝিবে? তুমি স্বয়ং অন্নপূর্ণা।”

ছিদামের জ্ঞী বলিলেন—“আমার এখন আর এসংসারে কোন সুখ নাই। জ্ঞীলোকের পতিই ধর্ম্ম—পতিই স্বর্গ। তিনি এত টাকা উপার্জন করিয়া গিয়াছেন, কিন্তু আজ পর্য্যন্ত তাঁহার জন্য গরায় পিণ্ড পড়িল না। লোকের অপমৃত্যু হইলে নাকি যত দিনে গরায় পিণ্ড না পড়ে, তত দিন আর মুক্তি হয় না। যাহাতে তাঁহাব মুক্তি লাভ হয়, যাহাতে তিনি পরলোকে সুখে থাকেন, আমার এখন তাহাই চেষ্টা করা উচিত। আমি বিষয় সম্পত্তি ভাণ্ডার পুত্রদিগকে লিখিয়া দিয়া দুই চারি দিনের মধ্যেই চলিয়া যাইব।”

ছিদামের সমুদায় তালুকই তাঁহার জ্ঞীর নামে ছিল। জগন্নাথ পূর্ব্বে এই সকল তালুক সম্বন্ধে একটা লেখা পড়া করিয়া লইবেন বলিয়া মনে মনে স্থির করিয়াছিলেন। কিন্তু শত বৎসর পূর্ব্বে এদেশে এত উকিল আটর্নীর আমদানি ছিলনা। গ্রামের প্রধান মুশাবিদাকারক রামগতি মুন্সীকে ডাকিয়া আনিলেন। রামগতি ঘোষকে সকলেই রামগতি মুন্সী বলিয়া ডাকিত। বাহারা পার্শি জানিতেন, তাঁহাদিগকেই লোকে মুন্সী বলিত। কিন্তু রামগতি নিজে পার্শি জানিতেন না। তাঁহার পিতামহ কিশোর নারায়ণ ঘোষ দশ বার দিন এক জন মৌলবীর নিকট পার্শি পড়িয়াছিলেন, সেই জন্মাই কিশোরনারায়ণের পুত্র পৌত্রদিগকে সকলেই মুন্সী বলিয়া সম্বোধন করিত, এতদ্ভিন্ন রামগতি পার্শির দুই একটা কথাও সময় সময় বলিত। নিমন্ত্রণ উপলক্ষে অনেকানেক সভাস্থলে রামগতি “বিচ মোল্লা হের্ রহোমান্ আর রহিম” ইত্যাদি দুই চারিটা পার্শি কথা অনেকবার বলিয়াছেন। সুতরাং রামগতি যে মুন্সী ছিলেন তাহার কোন সন্দেহই হইতে পারে না।

জগন্নাথ রামগতি মুন্সীকে বলিলেন, “মুন্সী মহাশয়, দেশের সকল লোকের

দলিলপত্রের মুশাবিদাই আপনি করিয়া দিতেছেন। আপনার হাতের মুশাবিদা না হইলে আমার মনের সন্দেহ দূর হয় না। অল্পগ্রহ করিয়া বুউমার ভ্যাগপত্রের মুশাবিদাটী করিয়া দিন।” রামগতি যে কেবল পাঠা, কবুলিয়ত, কবলা, দানপত্র ইত্যাদির মুশাবিদা করিতেন তাহা নহে। বাঙ্গালা ভাষায় তিনি অনেকানেক রামপ্রসাদি মালসি রচনা করিতেন। সুতরাং এখন সময়ে সময়ে তাহার লিখিত পাঠা কবুলিয়তের মধ্যেও রামপ্রসাদী মালসির ছুই একটা কথা পড়িয়া যাইত। রামগতি মুন্সী চসমা নাকে দিয়া কলম ধরিয়া কলম পরীক্ষা করিবার নিমিত্ত প্রথম একটু ছেঁড়া কাগজে ছুইবার দুর্গা নাম লিখিলেন। পরে এক সুদীর্ঘ মুশাবিদা প্রস্তুত করিয়া পাঠ করিতে লাগিলেন। আমরা রামগতির সেই সমগ্র মুশাবিদা এক্ষণে উদ্ধৃত করিতে অসমর্থ। পাঠকগণ তজ্জনা ক্ষমা করিবেন।” এ বড় দীর্ঘ মুশাবিদা। কিন্তু শত বৎসরপূর্বে লোকে যে প্রণালীতে দলিল পত্র লিখিত তাহার আদর্শ স্বরূপ মুশাবিদার ছুই একটা অংশ নিয়ে উদ্ধৃত হইল।

“লিখিতঃ শ্রীস্বর্ণলতা ওরফে বদনমণি জগজে মৃত ৬ ছিদামচন্দ্র বিশ্বাস সাকিন সৈদাবাদ \* \* কস্য ভ্যাগ পত্রমিদং কার্যনঞ্চাগে আমার পরলোকগত স্বামী মজকুরের সমুদয় স্বাবর আস্থাবর সম্পত্তি এযাবত আমার দখলে ছিল। কিন্তু এই অসার সংসারে শ্রীগোবিন্দের চরণই এক মাত্র সার। আর এই অনিত্য দেহ কোন সময়ে যে পতন হইবে তাহার কিছুই ঠিকানা নাই। বেহেতু আমি সংসার ধর্ম পরিত্যাগ পূর্বক তীর্থবাস সংকল্প করিয়া শ্রীশ্রীযুগাবন ধামে যাইতে মনস্ত করিয়াছি। আমি পতিপুত্র হীনা অধীরা তোমরাই আমার শ্বশুরের একমাত্র পিণ্ডাধিকারি এবং স্বামী মজকুরের উত্তর কালের ওয়ারেশ। অতএব স্বামী মজকুরের তেজ্য সমুদায় স্বাবর অস্থাবর মালামাল ও ভালুক ইত্যাদিতে আমার জীবনস্বয়্য তোমাদিগকে ছাড়িয়া দিলাম। তোমরা আমার নাম খারিজের শ্রীলশ্রীযুক্ত মনশুর আল মূলক হায়বাৎ জাজ ছানি ছেকন্দর শাহা কুলি মুল্লকে বাঙ্গালা স্ববাদার নবাব নাজেম আল উদ্দৌলা বাহা-ছরে সরকারে আপন আপন নাম জারি করত পুত্র পৌত্রাদিক্রমে ভোগ দখল করিতে থাক ইত্যাদি ইত্যাদি—”

ভ্যাগ পত্র লেখাপড়ার কিছুদিন পরেই এই বিশ্বাস পরিবারের গুরু প্রেমানন্দ বাবাজী আসিয়া উপস্থিত হইলেন। তিনি ছিদামের জীবন অত্যন্ত প্রশংসা করিতে লাগিলেন। বারবার তাঁহাকে বলিলেন, “মা



তুমি অতি সংপথ অবলম্বন করিয়াছ। তুমি যেরূপ উচ্চ বংশের কন্যা, যেরূপ উচ্চ কুলের বধূ, তাহাতে তোমার যে এইরূপ জী গোবিন্দের চরণে মতি হইবে তাহা আমি পূর্বেই জানিয়াছি। এ অসার সংসারে প্রভুর চরণই একমাত্র সার। জী গোবিন্দের চরণ ভিন্ন সকলই অসার। তোমার এখন সাধু সঙ্গে থাকিয়া সর্বদা সংপ্রসঙ্গ শ্রবণ এবং নামামৃত পানে মত্ত থাকাই উচিত। তুমি এখানেই ভেক গ্রহণ কর। ভেক গ্রহণ করিয়া পরে আমার সঙ্গে চলিয়া যাইবে। কিছুকাল আমার আশ্রমে থাকিয়া সাধুসঙ্গ লাভ করিবে। পরে বৈশাখ মাসে আমি তোমাকে নিজেই সঙ্গে করিয়া জীজীবন্দাবন ধামে লইয়া যাইব।”

ছিদামের স্বী মন্তক মুণ্ডন পূর্বক ভেক গ্রহণ করিলেন। বৈষ্ণব ধর্মে দীক্ষা কালে বাবাজী ইহাকে কি নামে অভিহিত করিবেন তাহাই ভাবিতে লাগিলেন। ছিদাম বিশ্বাস একজন প্রতাপশালী লোক ছিলেন। রাবণের ন্যায় তাঁহার প্রতাপ ছিল। তাহাকে কলির রাবণ বলিলেও হয়। তাহার স্বী আজ ভেক গ্রহণ করিতেছেন। ইহাকে কি একটা ছোট খাটো নামে অভিহিত করা উচিত। ঘণ্টা দুই চিন্তা করিয়া প্রেমানন্দ বাবাজী ছিদামের স্বী স্বর্ণলতাকে “ব্রজেশ্বরীরাইকিশোরী” এই সুদীর্ঘ নামে অভিহিত করিলেন। বাবাজী মনে করিলেন যে, ইনি যে আখড়ায় থাকিলে, সে আখড়ায় অন্যান্য বৈষ্ণবীদিগের উপর ইহার আধিপত্য অবশ্যই বিস্তার হইবে। ইহার অনেক অর্থ আছে। সর্বদা মহোৎসব ইত্যাদি সদনুষ্ঠান করিবেন। স্মৃতরাং প্রাধান্যের চিহ্ন স্বরূপ কোন একটা নামে ইহাকে অভিহিত না করিলে নিতান্ত অন্যায্য হয়।

এইরূপে ছিদামের স্বী বৈষ্ণব ধর্মে দীক্ষিত হইলে পর, তাঁহার জামাতা সুবলমিত্র প্রেমানন্দ বাবাজীর নিকট আসিয়া বলিলেন—“প্রভু গুরুদেব! আমারও এই অসার সংসারে আর থাকিতে ইচ্ছা হয় না। আমার বাল্যকালেই পিতামাতার মৃত্যু হইয়াছে। পরে স্বপুত্রই একমাত্র পিতা ছিলেন, তাঁহারও মৃত্যু হইল। একমাত্র শাশুড়ী আছেন। তিনিই আমাকে সস্তানের ন্যায় স্নেহ করেন। তিনি যখন ভেক গ্রহণ করিয়া তীর্থবাসে যাইতেছেন, আমিও তাঁহারই সঙ্গে সঙ্গে ভেক গ্রহণ করিব। ইনি বড় বরের মেয়ে, কখন কষ্ট সহ্য করিতে পারেন না। তীর্থ ভ্রমণ কালে রাস্তা ঘাটে নানা কষ্ট হইবে। আমি সঙ্গে থাকিলে ইহার অনেকটা সেবা শুশ্রূষা চলিবে।”

স্ববলকে বৈষ্ণবধর্মে দীক্ষিত করিতে প্রেমানন্দ বাবাজীর একেবারেই ইচ্ছা ছিল না। তিনি বারবার তাহাকে নিষেধ করিয়া বলিলেন—“বাপু তোমার অল্প বয়স, তুমি পুনর্ব্বার দার পরিগ্রহ করিয়া এখন গৃহ ধর্ম্ম প্রতিপালন কর।”

কিন্তু স্ববল কিছুতেই এই সাধুসঙ্কল্প হইতে বিরত হইল না। সুতরাং প্রেমানন্দ বাবাজী স্ববলচন্দ্র মিত্রকে ভেক প্রদান পূর্ব্বক ভক্তানন্দ নামে অভিহিত করিলেন।

পরদিন প্রেমানন্দ বাবাজী, ব্রজেশ্বরীরাইকিশোরী এবং ভক্তানন্দকে সঙ্গে করিয়া স্বীয় অশ্রমাভিমুখে যাত্রা করিলেন। দুই তিন দিন পরেই কাটোয়াস্থ আখড়ায় আসিয়া পৌঁছিলেন।

অন্যান্য বৈষ্ণবদিগের আখড়ার ন্যায় এই আখড়ায়ও অনেক গুলি ছোট ছোট ঘর ছিল। তাহার এক এক খানি গৃহে এক এক জন বৈষ্ণব স্বীয় স্বীয় সেবাদাসীর সহিত একত্রে বাস করিতেন। যে সকল উচ্চ শ্রেণীস্থ বাবাজিদিগের একাধিক সেবাদাসী ছিল, তাঁহাদের নিজের আর কোন নির্দিষ্ট ঘর ছিল না। এক এক জন সেবাদাসীর এক এক খানি স্বতন্ত্র ঘর ছিল। বাবাজীগণ কখন ইহার ঘরে, কখন উহার ঘরে বাস করিতেন।

প্রেমানন্দ বাবাজী আখড়ার অধিকারী ছিলেন। তিনি গৃহে প্রত্যাবর্তন করিবামাত্র আখড়াস্থিত অন্যান্য বৈষ্ণব ও বৈষ্ণবীগণ আসিয়া তাঁহার চরণে প্রণিপাত করিল। তিনি সকলকেই সাদরে এবং স্নেহে সম্বাধন করিলেন। পরে ব্রজেশ্বরীরাইকিশোরী এবং ভক্তানন্দের বৈরাগ্য ধর্ম্ম গ্রহণের আদ্যোপান্ত সমুদয় বিবরণ ইহাদিগের নিকট বিবৃত করিলেন। আশ্রমবাসিনী বৈষ্ণবীগণ অত্যন্ত সমাদরের সহিত ব্রজেশ্বরীরাইকিশোরীর হাত ধরিয়া অধিকারী ঠাকুরের গৃহে লইয়া গেলেন। প্রেমানন্দ বাবাজী তাহার নিজের প্রধান সেবাদাসীকে সম্বোধন পূর্ব্বক বলিলেন—“প্রেমেশ্বরী! তুমি এবং বৃন্দেশ্বরী বিশেষ যত্নের সহিত এই নবাগত ব্রজেশ্বরীরাইকিশোরীর পরিচর্যা করিবে। ইনি সামান্য বৈষ্ণবী নহেন। বিশেষ ধর্ম্মভূষণ এবং ভক্তির ভাব না থাকিলে, এইরূপ ঐর্ষ্য অটালিকা পরিত্যাগ করিয়া কেহ তীর্থপর্যটন কষ্ট স্বীকার করে না। ইনি আমার শিষ্য সেই অদ্বিতীয় প্রতাপশালী ছিদাম চন্দ্র বিশ্বাসের পত্নী। কেবল সাধুসঙ্গ লাভ করিবার নিমিত্তই আমাদের আখড়ায় আসিয়াছেন। আমার নিজের বাস গৃহেই ইহার থাকিবার স্থান নির্দিষ্ট

কর।” প্রেমেশ্বরী জানিতেন গুরুর বাক্য সর্বদাই প্রতিপালন করিতে হইবে, সুতরাং আর দ্বিতীয় কোন বাক্য না বলিয়া কেবল বলিলেন, “যে আজ্ঞে;” কিন্তু কথা বলিবার সময় তিনি দীর্ঘনিশ্বাস পরিত্যাগ করিয়াছিলেন এবং তাহার মুখে তখন বিমর্ষের ভাব পরিলক্ষিত হইয়াছিল।

ভক্তানন্দ নামধারী সুবলমিত্র আখড়ায় প্রবেশ করিয়াই নিজের হাঁকা কঙ্কী বাহির করিয়া তামাক সাজিল; এবং প্রায় পনের মিনিট পর্যন্ত তামাক টানিতে লাগিল। পনের মিনিটে এক কঙ্কী তামাক ভস্মীভূত হইলে, আর এক কঙ্কী তামাক সাজিল। সে অনেক দূর হইতে হাঁটিয়া আসিয়াছে। এখন তাহার এক কঙ্কী তামাকে কখন শ্রান্তি দূর হইতে পারে না। সে যখন দ্বিতীয়বার তামাক সাজিয়া হাঁকা টানিতেছিল তখন প্রেমেশ্বরীর নিকট প্রেমানন্দ বাবাজী ব্রজেশ্বরীরাইকিশোরীর থাকিবার স্থান তাঁহার নিজের ঘরে নির্দিষ্ট করিতে বলিলেন। সুবল একটু দূরে বসিয়া ছিল। সে তৎক্ষণাৎ হাঁকাটা হাতে করিয়া উঠিয়া আসিয়া বলিল—“গুরুদেব, আমাদের নিমিত্ত একখানি স্তম্ভ গৃহের আবশ্যক হইবে। আপনার আখড়ায় অধিক ঘর না থাকিলে আমরা আজই লোক জন আনিয়া গৃহ নির্মাণের আয়োজন করিব। ইনি বড় লোকের ঘরের মেয়ে, অন্য কাহারও ঘরে থাকিতে পারিবেন না।”

প্রেমানন্দ বাবাজী বলিলেন, “আচ্ছা, ধীরে ধীরে ঘর প্রস্তুত করিবে। সম্ভ্রতি ইনি আমার ঘরেই থাকিতে পারিবেন। ইহার যাহাতে কষ্ট না হয়, সে বিষয়ে যত্নের কোন ক্রটি হইবে না।”

ভক্তানন্দ বলিল—“আজ্ঞে না, ঘরের আয়োজন আমাদের আজই করিতে হইবে। এইরূপ ছোট কুঁড়ে ঘর দিনের মধ্যে পাঁচ খানাও প্রস্তুত করা যায়। না হয় দশ টাকা অধিক ব্যয় হইবে।”

প্রেমানন্দ বাবাজী আর তাহাতে কোন আপত্তি করিলেন না। ভক্তানন্দ নামধারী সুবল মিত্রের এই সকল কার্যে বিশেষ পারদর্শিতা ছিল। সে লোক জন সংগ্রহ করিয়া দিনের মধ্যেই ঘর নির্মাণ করাইল। ব্রজেশ্বরীরাইকিশোরী এইরূপে প্রেমানন্দ বাবাজীর আখড়ায় অবস্থান করিতে লাগিলেন।

ভক্তানন্দ নামধারী সুবল মিত্রের বাল্যকাল হইতেই একটু গাঁজা খাইবার অভ্যাস ছিল। এখানে আসিবার পর সর্বদাই কেবল বসিয়া বসিয়া কাল যাপন করিতে হয়। সুতরাং গাঁজার মাত্রা বৃদ্ধি হইতে লাগিল।

এদিকে টাকা কড়ির অভাব ছিলনা । ছিদামের দ্বী বাড়ী হইতে আসিবার সময় নগদ পঞ্চাশ ষাট হাজার টাকা এবং নিজের ও কন্যার সমুদয় গহনা পত্র সঙ্গে করিয়া আনিয়াছিলেন । এই সমুদয় টাকা এবং গহনা পত্র সুবলের হাতেই ছিল । আখড়ার মধ্যে ব্রজেশ্বরীরাইকিশোরীর ব্যয়ে প্রায়ই মহোৎসব হইতে আরম্ভ হইল । এদিকে ভক্তানন্দ গাঁজার মহোৎসব দিতে লাগিলেন । এই আখড়া এবং নিকটবর্তী দুই একটা আখড়ার অনেকাংক বাবাজীই গাঁজা থাইতে শিক্ষা করিলেন । বৈষ্ণবীদিগের মধ্যে যাহারা পূর্বে তামাক খাইত, তাহারাও ভক্তানন্দের সঙ্গে দিনের মধ্যে তিন চারিবার গাঁজা খাইতে আরম্ভ করিল ।

প্রেমানন্দ বাবাজীর একটু শাস্ত্রে জ্ঞান ছিল । তিনি প্রায় প্রত্যহ ব্রজেশ্বরীরাইকিশোরীকে তাহার নিকট বসিয়া শ্রীমদ্ভাগবৎ এবং চৈতন্য চরিতামৃত ইত্যাদি শ্রবণ করিতে অহরোধ করিতেন । কিন্তু ভক্তানন্দ তাহার শাওড়ীকে বাবাজীর নিকট বড় থাইতে দিত না । ভক্তানন্দ বলিত,— “শ্রীমদ্ভাগবৎ আর আমরা কি শুনিব ? সাত কাণ্ড শ্রীমদ্ভাগবৎ আমাদের মুখস্থই আছে । প্রত্যেক বৎসর আমার শ্বশুরবাড়ী পাঠকেরা আসিয়া শ্রীমদ্ভাগবৎ পাঠ করিত । আমাদের বাড়ী শ্রীমদ্ভাগবৎ শুনিতে গ্রামের কত কত লোক আসিত । এখন আমরা কি অন্য লোকের নিকট শ্রীমদ্ভাগবৎ শুনিতে যাইব ? ”

অধিকারী ঠাকুর ভক্তানন্দের ঈদৃশ আচরণ বৈষ্ণবোচিত বলিয়া মনে করিতেন না । তিনি মনে মনে ভক্তানন্দের প্রতি অত্যন্ত ঘৃণা এবং বিদ্বেষ—  
 ষের ভাব পোষণ করিতে লাগিলেন । কখন কখন তিনি স্পষ্টাক্ষরে বলিয়াও ছিলেন যে ভক্তানন্দ এখান হইতে চলিয়া না গেলে, ব্রজেশ্বরীরাইকিশোরীর ধর্ম লাভ হইবে না । এদিকে ভক্তানন্দের মনে মনেও বাবাজী ঠাকুরের প্রতি বিদ্বেষানল প্রজ্বলিত হইতে লাগিল । ব্রজেশ্বরীরাইকিশোরী নিজেও প্রেমানন্দ বাবাজীর নিকট বসিয়া শ্রীমদ্ভাগবৎ কিম্বা চৈতন্য চরিতামৃত শ্রবণ করিতে ভাল বাসিতেন না । বাবাজীর দস্তগুলি সকলই নড়িয়া গিয়াছিল । মুখপ্রক্ষালনকালে সজোরে দস্ত মার্জন করিতে পারিতেন না । ইহাতে তাহার মুখ হইতে বড় দুর্গন্ধ নির্গত হইত, এবং চৈতন্য চরিতামৃত পাঠ করার সময় তাহার মুখ হইতে অবিশ্রান্ত শ্রোতাদিগের গায়ে মুখামৃত বর্ষিত হইত । ব্রজেশ্বরীরাইকিশোরী পূর্ব হইতেই একটু পরিস্কার পরিচ্ছন্ন থাকিতে

ভাল বাসেন । সুতরাং বাবাজীর নিকট বসিতে তিনি বড় অনিচ্ছা প্রকাশ করিতেন ।

একদিন অপরাহ্নে ভক্তানন্দ নিজেই গাঁজা ক্রয় করিবার নিমিত্ত নিকটস্থ বাজারে গিয়াছিলেন । এখন তাঁহার প্রায় এক সের দেড় সের গাঁজা দিন দিন খরচ হইতে লাগিল । এই আখড়ার সাত আট জন বাবাজী এবং তিনচারি জন বৈষ্ণবী বিলক্ষণ গাঁজা খাইতে শিখিয়াছেন । নিকটবর্তী অন্যান্য আখড়া হইতে অনেকানেক বৈরাগী ভক্তানন্দের গৃহে বসিয়া গাঁজা খাইতেন । সুতরাং ভক্তানন্দ মনে করিল যে প্রতি দিন বাজারে বাইয়া গাঁজা ক্রয় না করিয়া, একেবারে অর্দ্ধমণ গাঁজা ক্রয় করিলে অন্ততঃ পনের দিন চলিবে । এই ভাবিয়া ভক্তানন্দ আর দুইটি বাবাজীকে সঙ্গে করিয়া বাজারে গাঁজা ক্রয় করিতে গেলেন । অর্দ্ধমণ গাঁজা এক দোকানে মিলিল না । বাজারে যে কয়েক খানি গাঁজার দোকান ছিল, সে সমুদয় দোকান খুরিয়া খুরিয়া বোল সের মাত্র গাঁজা সংগ্রহ করিলেন । বাজারে আর এক পরসার গাঁজাও রহিল না । নিকটবর্তী গ্রাম সমূহের অন্যান্য গাঁজাখোরের সর্বনাশ করিলেন ; সাত দিনের মধ্যে আর গাঁজার নুতন চালান পৌঁছিবার সম্ভাবনা ছিল না । এইরূপে বোল সের গাঁজা সংগ্রহ করিতে রাত্রি কিছু অধিক হইল । ভক্তানন্দের পূর্বে একটু মদ খাওয়ার অভ্যাসও ছিল । আজ বোল সের গাঁজা সংগ্রহ করিয়াছেন বলিয়া মন বড়ই প্রফুল্ল হইল । তিনি যে বৈরাগ্য ধর্মাবলম্বন করিয়াছেন তাহা বিস্মৃত হইলেন । আখড়ায় প্রত্যাবর্তন করিবার সময় আজ একটু সুরাপানও করিলেন । পরে বিশেষ উৎসাহের সহিত বোল সের গাঁজা লইয়া আখড়ায় আসিলেন । নিজের কুটীরে প্রবেশ করিয়া দেখিলেন যে ব্রজেশ্বরীরাইকিশোরী তখন কুটীরে নাই ; তিনি প্রেমানন্দ বাবাজীর নিকট বসিয়া চৈতন্যচরিতামৃত শ্রবণ করিতেছেন । অকস্মাৎ ভক্তানন্দের মনে কি ভাবের উদয় হইল তাহা কে বলিতে পারে । তিনি সক্রোধে প্রেমানন্দ বাবাজীর গৃহে প্রবেশ পূর্বক সজোরে তাহাকে চপেটাঘাত করিতে লাগিলেন । বাবাজীর তিন চারটা দস্ত ভাঙ্গিয়া পড়িল । পরে বাবাজী ঠাকুরের টিকি ধরিয়া টানিতে টানিতে ঘরের বাহিরে আনিয়া তাঁহাকে বারবার পদাঘাত এবং মুঠ্যাঘাত করিতে লাগিলেন । প্রেমেশ্বরী এবং ব্রজেশ্বরীও বাবাজীর নিকট তখন বসিয়াছিল । তাহারা চীৎকার করিয়া উঠিল । তাহাদের চীৎকারের শব্দে

অন্যান্য বাবাজীগণ সেখানে আসিয়া ভক্তানন্দকে বলিতে লাগিলেন “তিষ্ঠ তিষ্ঠ” “ঐর্ধ্য্যাবলম্বন কর ।”

এই বাবাজী মহাশয়েরা এত ভীক্রে একজনও সাহস করিয়া ভক্তানন্দকে ধরিলেন না । ভক্তানন্দ প্রেমানন্দকে এইরূপে প্রহার করিতে করিতে মৃতপ্রায় করিলেন ; পরে ব্রজেশ্বরীরাইকিশোরীর হস্ত ধরিয়া আপন গৃহে লইয়া গেলেন ।

এদিকে প্রেমেশ্বরী এবং বৃক্ষেশ্বরীর চীৎকারের শব্দ শুনিয়া নিকটস্থ আখড়ার বৈষ্ণবগণ এবং গ্রামস্থ গৃহস্থেরা দৌড়িয়া আসিল । তাহারা সকলেই জিজ্ঞাসা করিতে লাগিল যে, “কি হইয়াছে ?” প্রেমানন্দ বাবাজী তখনও অচৈতন্য হইয়া পড়িয়া রহিয়াছেন । আমাদের পূর্ব অধ্যায়ের উল্লিখিত গুরু গোবিন্দ বাবাজী তখন এই আখড়ায় ছিলেন । তিনি প্রেমানন্দ বাবাজীকে তখন বাতাস করিতেছেন । তিনি বড় চালাক, মনে মনে ভাবিলেন যে এই সকল কথা ব্যক্ত হইলে লোকে অপবাদ প্রচার করিবে । সুতরাং বিশেষ প্রত্যাশপন্নমতিত্ব প্রকাশ পূর্বক বলিলেন যে “চৈতন্য চরিতামৃত পাঠ করিতে করিতে গুরুদেবের মনে প্রবলবেগে ভক্তির স্রোত প্রবাহিত হইতেছিল ; তাহাতেই ভক্তিরসে প্রমত্ত হইয়া অচৈতন্য হইয়া পড়িয়াছেন । ইহারা স্বীলোক কিছু বুঝিতে পারে নাই, তাই চীৎকার করিয়া উঠিয়াছে ।”

এই কথা শুনিয়া সকলেই প্রেমানন্দ বাবাজীকে এক জন প্রকৃত ভক্ত বলিয়া সিদ্ধান্ত করিলেন ; এবং তাহার প্রশংসা করিতে করিতে স্বস্থানে প্রস্থান করিলেন ।

অনেকদিন পরে প্রেমানন্দ বাবাজী সংজ্ঞালাভ করিলেন । এই ঘটনার পর দিবস তিনি গুরু গোবিন্দের সঙ্গে পরামর্শ করিতে লাগিলেন যে, ভক্তানন্দের হস্ত হইতে কিরূপে নিষ্কৃতি লাভ করিবেন ।

গুরু গোবিন্দ বলিলেন “এখন ভক্তানন্দকে আখড়া হইতে তাড়াইয়া দিবার চেষ্টা করিলে নানা প্রকার গৌলযোগ উপস্থিত হইতে পারে, অতএব চলুন আমরা কিছু কালের নিমিত্ত তীর্থপর্যটনে গমন করি । ভক্তানন্দ যেরূপ ব্যয় করিতেছে তাহাতে তাহার হাতে অধিক দিন টাকা থাকিবে না । রিক্ত হস্ত হইয়া পড়িলে সে আপন হইতেই চলিয়া যাইবে ।”

প্রেমানন্দ বাবাজী গুরু গোবিন্দের পরামর্শানুসারেই কার্য করিলেন । গুরু গোবিন্দ এবং বৃক্ষেশ্বরীকে আর তাহার নিষেধ দেখা

দাসীদ্বয় প্রেমেশ্বরী ও বুদ্ধেশ্বরীকে সঙ্গে করিয়া শ্রীক্ষেত্রাভিমুখে যাত্রা করিলেন ।

ইহারা শ্রীক্ষেত্রে চলিয়া গেলে পর, অপর যে কয়েকজন গাঁজাখোর বৈষ্ণব এখানে ছিলেন, তাহারা ভক্তানন্দের সঙ্গে একত্র হইয়া এই আখড়ায় বাস করিতে লাগিলেন । ভক্তানন্দের হাতে অনেক টাকা ছিল । তাহার শাস্ত্রী ব্রজেশ্বরীরাইকিশোরী মাসে মাসে মহোৎসব করিয়া অনেক ব্যয় করিলেন । এদিকে ভক্তানন্দের গৃহে প্রায় প্রতিদিন দুই সের গাঁজার মহোৎসব হইতে লাগিল । এখন ভক্তানন্দ বাবাজীই এই আখড়ার অধিপতি হইলেন । অন্যান্য বৈষ্ণবগণ তাঁহাকে এক বলিয়া মান্য করিতেন না । কিন্তু সকলেই তাঁহার অধীনতা স্বীকার করিতেন । আখড়ার বৈষ্ণব বৈষ্ণবীগণের মধ্যে প্রায় কেহই ভিক্ষা করিতে যাইতেন না । সকলের ব্যয়ই ভক্তানন্দ দিতে লাগিলেন । সকলেই আখড়ায় বসিয়া দিবারাত্র গাঁজার হুঁকা নিয়া ব্যস্ত থাকিতেন ।

এই আখড়ার অতি নিকটেই অষ্টেতানন্দ বাবাজীর আখড়া ছিল । সেই আখড়া হইতে অতি অল্পবয়স্ক ললিতানন্দ বাবাজী মধ্যে মধ্যে আসিয়া ভক্তানন্দের সহিত গাঁজা খাইতেন । তিনি একদিন বলিলেন “সাধু ভক্তানন্দ ! অন্যান্য আখড়ার বাবাজীগণ তোমাদের এই আখড়ার বৈষ্ণবগণকে ভিক্ষা করেন । বোধ হয় ভবিষ্যতে আর তোমাদের মহোৎসব উপলক্ষে তাঁহারা ভোগ দিবেন না । তোমরা বৈষ্ণবদিগের আচার ব্যবহার একেবারে হাড়িয়া দিয়াছ । প্রেমানন্দ বাবাজীর তীর্থ পর্যটনে যাইবার পর একদিনও তোমাদের আখড়ার সং প্রসঙ্গ হয় না ; শ্রীমদ্ভাগবত কিম্বা চৈতন্যচরিতামৃত পাঠ হয় না ; তোমরা কখনও নাম সঙ্কীৰ্ত্তন কিম্বা নামামৃত পান কর না ।”

ভক্তানন্দ এই সময় হুঁকা হাতে লইয়া গাঁজায় দম দিতেছিলেন । সুতরাং কথা বলিবার অবকাশ নাই । তাহা না হইলে ললিতানন্দ একেবারে এত কথা বলিতে পারিতেন না । কিন্তু ললিতানন্দের কথা শেষ হইবামাত্র হুঁকাটা তাহার হুথের নিকট ধরিয়া বলিলেন “আরে নামামৃত পরে পান করিস্ ; ভাই তুই এখন এই টাটকা অমৃত একবার পান কর । এ অমৃতের চেয়ে কোন অমৃতই ভাল লাগিবে না ।”

ললিতানন্দ গাঁজার হুঁকা নিয়া টানিতে লাগিলেন । কিন্তু গাঁজা খাওয়া শেষ হইলে পর আবার বলিলেন “ভাই তোমাদের আখড়ায় যদি চৈতন্য-

চরিতামৃত কিম্বা শ্রীমদ্ভাগবত না থাকে তবে অন্য এক আখড়া হইতে একখানা চাহিয়া আনিতে পার। প্রত্যেক বৈষ্ণবেরই দিনের মধ্যে একবার শ্রীমদ্ভাগবত হইতে ভক্তির দুই চারিটা কথা পাঠ করা উচিত।”

ভক্তানন্দ বলিলেন শ্রীমদ্ভাগবত আবার চাহিয়া আনিতে হইবে কেন ; সাতকাণ্ড শ্রীমদ্ভাগবত আমার মুখস্থই আছে। আমাকে শাস্ত্র পড়াইবার নিমিত্ত আমার শ্বশুর মাস মাস হরিদাস তর্কপঞ্চাননকে দুইশত টাকা দিতেন। আমি কি আর শাস্ত্র জানি না ? হরিদাস তর্কপঞ্চানন এমনপাজি, অনর্থক আমার উপর সন্দেহ করিয়া আপন বিধবা কন্যাটাকে বিষ খাওয়াইয়া মারিল।”

ললিতানন্দ । যদি শ্রীমদ্ভাগবতের শ্লোকগুলি তুমি সমুদয় মুখস্থই বলিতে পার, তবে তাহার দুই একটা শ্লোক প্রত্যহ সন্ধ্যাকালে সকলে একত্র হইয়া আবৃত্তি কর না কেন ?

ভক্তানন্দ । আরে বেটা মুখ বৈরাগী ; শ্রীমদ্ভাগবতের আবার শ্লোক করে ? সাতকাণ্ড শ্রীমদ্ভাগবত আমার শ্বশুর বাড়ী বৎসরের মধ্যে তিনবার পাঠ হইত। পাঠক রাগ রাগিনী করিত। পরে কথক আসল কথাটা বলিত। আমি আর শ্রীমদ্ভাগবত জানি না ? শ্রীমদ্ভাগবতে কয়টাই বা কথা—হু-তিন লাফে সমুদ্রপার হইয়া লঙ্কায় গেল,—অমৃতকল চুরি করিয়া হইয়াছিল বলিয়া রাবণ তার লেজে আগুণ দিল,—বেটা শেষে লাফাইয়া লঙ্কা হইয়া ঘর গুলো পোড়াইয়াছিল—এই তো তোমার শ্রীমদ্ভাগবত ?—আমি এ সকল বুঝি আর জানিনা।”

ললিতানন্দ । তোমার ভুল হইয়াছে। এ যে রামায়ণ। শ্রীমদ্ভাগবতে অনেক অনেক ভক্তির কথা আছে।

ভক্তানন্দ । বাপু তুই চুপ কর। আর যে দুই চারিটা কথা আছে তাহাও আমি জানি। হরিদাস তর্কপঞ্চাননের নিকট আমি আশ্রয় (শাস্ত্র) পড়িয়াছি। আমি কি আর জানিনা যে, কুন্তকর্ণ এবং মন্দোদরী পরামর্শ করিয়া বালী বেচারাকে বিষ খাওয়াইয়া মারিয়াছিল।

ললিতানন্দ । তুমি কি বলিতে কি বলিতেছ ?

ভক্তানন্দ । হাঁ একটু ভুল হইয়াছে। বিষ খাওয়ায় নাই। হরিদাস তর্কপঞ্চানন তাহার কন্যাকে বিষ খাওয়াইয়া ছিল, সে কথাটা ভুলে বলিয়াছি। এখন আমার স্মরণ হইয়াছে। রাম আর কুন্তকর্ণ যুদ্ধ করে বালীকে মারিয়াছিল।



ললিতানন্দ । তোমার সকলই ভুল । শ্রীমদ্ভাগবতে কেবল ভক্তির কথা ।  
ভক্তানন্দ । আমি বড় অভক্তির কথা বলিতেছি নাকি ? ভক্তির সে  
কথাটা কি আমি জানি না । বালীর মৃত্যুর পর ভক্তিপূর্বক অঙ্গদ পিতৃ-  
শ্রাদ্ধ করিল । সমুদয় বান্দরের আশঙ্কের সীমা রহিল না । যেন আমার  
শাশুড়ীর মহোৎসব আর কি ! বড় বান্দর ছিল সকলেই লেজ খুলে বসে  
পেটভরে বালীর শ্রাদ্ধের দই চিড়া খাইতে আরম্ভ করিল । আমার শ্বশুর  
বাড়ী কথক ঠাকুর এই কথা কতবার বলিয়াছেন ।

ললিতানন্দ । তোমার রামায়ণেও ভুল । কুস্তকর্ণ কি বালীকে মারি-  
য়াছিল । বালীর কনিষ্ঠভ্রাতা সুগ্রীব বালীকে মারিয়াছিল ।

ভক্তানন্দ । আরে মুর্থ বৈরাগী তোর শাস্ত্রজ্ঞান একেবারেই নাই । শাস্ত্র  
তুই বুঝিতে পারিস্ না । হরিদাস তর্কপঞ্চাননের ন্যায় পণ্ডিত আমাদের  
এদেশে নাই । তিনি যখন মহারাজ নন্দকুমারের দরবারে গিয়াছিলেন,  
মহারাজ নন্দকুমারই তখন দেওয়ান ছিলেন । তর্কপঞ্চানন সমুদয় শাস্ত্র  
খুলিয়া বলিতে লাগিলেন “মহারাজ ! শাস্ত্রে বাহাদের বুৎপত্তি ( ব্যুৎপত্তি )  
হইয়াছে, তাহাদের নিকট সকলই এক । এক ভিন্ন দ্বিতীয় নাস্তি ।  
যিনি কৃষ্ণ, তিনিই পরমেশ্বর, তিনিই হরি, তিনিই খোদা ।” আরে মুর্থ  
বৈরাগী তর্কপঞ্চানন নিজমুখে এই কথা মহারাজ নন্দকুমারের নিকট বলিয়া-  
ছিলেন যে, শাস্ত্রে বাহাদের জ্ঞান হইয়াছে তাহাদের নিকট সকলই এক ।  
তোর বেটা শাস্ত্র বোধ নাই, তাই তুই ভাবিতেহিস্ কুস্তকর্ণ একজন আর  
সুগ্রীব আর একজন । যিনি কুস্তকর্ণ—তিনিই সুগ্রীব । যিনি রাম—তিনিই  
লক্ষ্মণ—তিনিই সুমিত্রা । একে তিন তিনে এক ।—এ তো শাস্ত্রের স্পষ্ট  
কথা । শাস্ত্রে জ্ঞান হইলে জানিতে পারিবি সব এক । এক ভিন্ন দ্বিতীয়  
নাস্তি ।

ললিতানন্দ । তাই তোমার সঙ্গে কেহ তর্ক করিতে পারে না ।

ভক্তানন্দ । তোর শাস্ত্রে জ্ঞান হইলে তর্ক করিতেও জানিবি । বাপু  
তুই এখনও সকল কথা ছেড়ে দে । আমার অজ্ঞাত কোন শাস্ত্র নাই ।  
তুইবার আমি হরিদাস তর্কপঞ্চাননের সঙ্গে মহারাজ নন্দকুমারের দরবারে  
গিয়াছি । আমার শ্বশুর তর্কপঞ্চাননকে বলিতেন “পণ্ডিত মহাশয় আপনি  
কখন বড় বড় লোকের সভায় বাইবেন তখন আমার জামাইটাকে সঙ্গে করিয়া  
সহিয়া বাইবেন । তাহা হইলে ভক্তলোকের সভায় কিরূপে আলাপ ব্যবহার

কোন্ডে হয়, তাহা শিখিতে পারবে।” তাই আমি তর্কপঞ্চাননের সঙ্গে কত কত সভায় গিয়াছি।

ললিতানন্দ । ভাই এবিষয়ে তোমার সঙ্গে তর্ক করিলে কোন ফল নাই । তোমরা নামগান, নামসংকীর্তন এবং নামামৃত পান কর না কেন ।

ভক্তানন্দ এই সময়ে আর এক কষ্টী গাঁজা সাজিতেছিল । প্রথম নিজে গাঁজার হুকায় দুই দম দিল, পরে হুকটি ললিতানন্দের মুখের নিকট ধরিয়া “বলিল” ধর বেটা পেতি বৈরাগী । আর একবার এই অমৃত পান করিয়া তোর আখড়ায় চলিয়া যা । অমৃত না জুটিলে আমার কাছে আসিস । পেটভরা অমৃত দিব । তোর ও সকল নামামৃতের চেয়ে আমার এই অমৃত ভাল ।”

ললিতানন্দ তখন প্রস্থান করিল । ভক্তানন্দ নামধারী সুবলমিত্র গাঁজা এবং মহোৎসবে সমুদয় টাকা ছয় সাত মাসের মধ্যে ব্যয় করিয়া ফেলিল । তাহার মৃত জ্বরী এবং তাহার শাণ্ডীর যে সকল স্বর্ণালঙ্কার ছিল তৎসমুদয় বিক্রয় করিয়া একেবারে সর্বস্ব লুটাইয়া দিল । পরে আর গাঁজা চলেনা, আহার চলে না । শাণ্ডীর সঙ্গে দিন দিন ঝগড়া করিতে আরম্ভ করিল । শাণ্ডীকে গৃহস্থের বাড়ী অন্যান্য বৈষ্ণবীদিগের সঙ্গে ভিক্ষা করিতে পাঠাইয়া দিত । ব্রজেশ্বরীরাইকিশোরী ভিক্ষা করিয়া যে কিছু চাউল পাইত তাহা দ্বারা ভক্তানন্দ গাঁজা ক্রয় করিতে চাহিত । তাহার শাণ্ডী তাহাতে কোন আপত্তি করিলে তাহাকে প্রহার করিত । একদিন শাণ্ডীকে অত্যন্ত প্রহার করিল । তাহার শাণ্ডী অচৈতন্য হইয়া পড়িয়া রহিল । ভক্তানন্দ মনে মনে ভাবিতে লাগিল যে, তাহার শাণ্ডীর মৃত্যু হইয়া থাকিবেক । সুতরাং খুনের দায় এড়াইবার নিমিত্ত পলায়নপূর্বক একেবারে যশোহরে চলিয়াগেল ।

তাহার শাণ্ডীর চৈতন্য হইলে পর, কয়েক দিন নিতাইর মা তাহার সেবা শুশ্রূষা করিয়া তাহাকে আরোগ্য করিল । কিন্তু সেই দিনের প্রহারের পরই ব্রজেশ্বরীরাইকিশোরীর বাত ব্যাধি হইয়াছে ; চলৎশক্তি রহিত হইয়া পড়িয়াছে । এখন তিনি বৃক্ষতলে বসিয়া পথিকদিগের নিকট ভিক্ষা করেন । এই বৃক্ষতলেই শাবিজরী সহিত এই ঘটনার দুই বৎসর পরে সাক্ষাৎ হইল ।

এদিকে ক্রীক্ষেত্র হইতে অত্যাঘর্ষন কালে পথে প্রেমানন্দ বাবাজীর এবং প্রেমেশ্বরীর মৃত্যু হইল । ভক্ত গোবিন্দ বাবাজী কৃষ্ণেশ্বরী এবং বৃন্দে-

শ্রীকে সঙ্গে করিয়া কাটোয়ার আসিয়া দেখিলেন যে প্রেমানন্দ বাবাজীর আখড়ার বৈষ্ণব বৈষ্ণবীগণ ভিন্ন ভিন্ন আখড়ায় চলিয়া গিয়াছেন । ভক্তানন্দ পলায়ন করিয়াছেন । কেবল নিতাইর মা এবং ব্রজেশ্বরীরাই কিশোরীই আখড়ায় আছেন । তিনি তখন কুঞ্জেশ্বরী এবং বৃন্দেশ্বরীকে লইয়া ভক্তদাস বাবাজীর আখড়ায় বাস করিতে লাগিলেন ।

নিতাইর মা প্রেমানন্দ বাবাজীর আখড়ায় একজন বৈষ্ণবী ছিল । এই আখড়ায় আসিবার পর নিতাইর জন্ম হইয়াছে । পুত্রসহ তাহাকে অন্য কোন আখড়ার বাবাজীরা স্থান দিল না । সুতরাং এই পরিত্যক্ত আখড়ায় ব্রজেশ্বরীরাই কিশোরীর সঙ্গে একত্রে রহিল । ব্রজেশ্বরীরাই কিশোরীর কুটারের পশ্চিমদিকে একখানি ছোট কুটারে নিতাই এবং তাহার মাতা বাস করে । তাহার মাতা পুত্রে কখন ভিক্ষা করিয়া দিনাতিপাত করে, কখনও বা নিতাই বাজারে দোকানদারদিগের ঘরে কাজ করিয়া যে দুই এক পয়সা পায় তদ্বারাই আহারের সংস্থান করে ।

যে ছিদাম বিদ্বাসের স্ত্রীর একটু মাথা ধরিলে ছয় সাত জন দাসী সেবা শুশ্রূষা করিত, আজ সে রোজ্র মধ্যে বৃক্ষতলে বসিয়া ভিক্ষা করে । এ সংসারে পাপের সমুচিত দণ্ড সকলকেই ভোগ করিতে হইবে । কৰ্মফল কেহই এড়াইতে পারে না । কিন্তু ছিদামের স্ত্রীর অন্তর মধ্যে স্ত্রীয় কুর্গা-ধ্যের নিমিত্ত অহুতাপানল এখনও প্রজ্জ্বলিত হয় নাই । পাপী যত দিন আত্মদোষ দেখিতে না পায়, তত দিন পর্যন্ত তাহার পাপের প্রায়শ্চিত্ত আরম্ভ হয় না ।

## চতুর্দশ অধ্যায় ।

### বাল বিধবার স্মৃত্যুশয্যা ।

পাঠকদিগের স্মরণ থাকিতে পারে যে এতদুপেক্ষে বারম্বার উল্লিখিত হইয়াছে যে, হরিদাস তর্কপঞ্চাননের সঙ্গে রামদাস শিরোমণির বিশেষ প্রকৃতা ছিল । কিন্তু যে জন্য ইহাদের পরস্পরের মধ্যে শত্রুতা হইয়াছিল তাহাই এ স্থানে উল্লেখ করিতেছি ।

হরিদাস তর্কপঞ্চানন সমাজের মধ্যে একজন প্রধান লোক । দেশের মধ্যে অত্যন্ত ধার্মিক এবং শাস্ত্রজ্ঞ বলিয়া পরিচিত । তর্কপঞ্চাননের তিনটি সন্তান ছিল । ইহাদের মধ্যে সুদক্ষিণা নামী কন্যাই সর্বজ্যোষ্ঠা ছিলেন । সুদক্ষিণার নবম বর্ষ বয়স অতিবাহিত হইবার পূর্বেই, একটা সঙ্ঘর্ষজাত সচ্চরিত্র ব্রাহ্মণ সন্তানের সহিত তাহার বিবাহ হইল । কিন্তু বিবাহের পর তিন বৎসর গত হইতে না হইতে তিনি বিধবা হইলেন । মৃত্যুকালে ইহার স্বামীর বয়স্ক্রম ঊনবিংশতি বৎসর মাত্র হইয়াছিল । তিনি ঊনবিংশতি বৎসরের পূর্বেই নানা শাস্ত্র অধ্যয়ন করিয়াছিলেন । তাহার হৃদয় দয়া ও স্নেহে পরিপূর্ণ ছিল ।

সুদক্ষিণা বিধবা হইয়া পিতৃ গৃহে অবস্থান করিতে লাগিলেন । ক্রমে তাহার বয়স্ক্রম ষোড়শ বৎসর হইল । কেন যে পরমেশ্বর সর্ব সুলক্ষণা সুদক্ষিণার অদৃষ্টে বৈধব্য যন্ত্রণা লিখিয়াছিলেন, তাহা মনুষ্যের বলিবার সাধ্য নাই । ইহাকে দেখিলে অতি কঠিন হৃদয়ও বিগলিত হইত । সুদক্ষিণা অত্যন্ত রূপবতী ছিলেন । কিন্তু তাঁহার রূপরাশি অপেক্ষা তাঁহার হৃদয়স্থিত সদাগুণই সমধিক প্রশংসনীয় ছিল । ইহার হৃদয়ের পবিত্র ভাব, ইহার চরিত্রের নির্মলতা, ইহার পিতৃবৎসলতা এবং গুরুজনের প্রতি ভক্তি ইহার আন্তরিক কার্য এবং ব্যবহারের মধ্যে পরিলক্ষিত হইত । কিন্তু দরিদ্রের রাশি রাশি গুণ থাকিলেও যজ্ঞপ এক দরিদ্রতা দোষ নিবন্ধন সকলই নিষ্ফল হয়, সেইরূপ বঙ্গবিধবার বৈধব্যাবস্থাই তাহাদের সমুদয় গুণ রাশিকে বিনাশ করে ।

সুদক্ষিণা যৌবন প্রাপ্তির পর একটা দিনও গৃহ হইতে কখন বাহির হইতেন না । হিন্দু রমণীগণকে পিত্রালয়ে অবস্থান কালে একেবারে অবরুদ্ধাবস্থায় থাকিতে হয় না । পিতৃ গৃহে তাহার কতকটা স্বাধীনতা সহকারে হাঁটিয়া চলিয়া বেড়াইতে পারেন । কিন্তু বালবিধবা সুদক্ষিণা স্বেচ্ছাপূর্বক আপনাকে সে অধিকার হইতেও বঞ্চিত রাখিতেন ।

সুদক্ষিণার মাতা একদিন তাকে বলিলেন—“বাছা ! সর্বদাই তুমি গৃহের মধ্যে বসিয়া থাক, ঘরের বাহিরে একটু হাঁটিয়া চলিয়া বেড়াইতে পার না ?”

সুদক্ষিণা বলিলেন “মা তুমি বুঝিতে পার না, জীলোক বিধবা হইলে লোকে অনর্থক তাহাঙ্গিণের নামে কত মিথ্যা অপবাদ প্রচার করে । আমা-

দের গ্রামের লোকের আর তো কোন সদালাপ নাই; কোন্ বিধবা কি ভাবে চলে, কি খায়, কাহার সঙ্গে কখন কথা বলিল, এই সকল বিষয় লইয়া তাহার সর্বদা চর্চা করে। এই চিরজুঃখিনী বিধবাদিগের সম্বন্ধে তাহার সময়ের সময়ের কত মিথ্যা অপবাদ প্রচার করে। আমার ইচ্ছা হয় যে আমি এ পৃথিবীতে আছি তাহাও যেন কেহ না জানে। আমার এ জীবন বৃথা। আমি থাকিলেই বা কি মরিলেই বা কি। কিন্তু লোকে যদি অনর্থক আমার নামে একটা কথা বলে, তাহা হইলে বাবার অপমানের আর সীমা পরিসীমা থাকিবে না, আর শ্বশুর ঠাকুরও তদ্র সমাজে মাথা উঠাইতে পারিবেন না। ভূমি বৃষ্টিতে পার না যে, আমি এখন ছই কুলের শত্রু হইয়া পড়িয়াছি।

সুদক্ষিণার মাতা তাহার মুখে এই সকল কথা শুনিয়া চক্ষের জল মুছিতে মুছিতে চলিয়া গেলেন। ইহার পর আর কখনও তিনি সুদক্ষিণাকে বাহিরে যাইতে বলিতেন না।

যে গ্রামে সুদক্ষিণার বিবাহ হইয়াছিল, সেই গ্রামে এবং সেই বংশের অপর একটা ব্রাহ্মণ সম্ভানের সঙ্গে রামদাস শিরোমণির কন্যা শ্যামারও বিবাহ হইয়াছিল। শ্যামার বয়স এখন চক্ষিণ পঁচিশ বৎসর হইয়াছে। তিনি আঠার বৎসর বয়সের সময় বিধবা হইয়াছেন। শ্যামা অত্যন্ত সঙ্করিত্রা। তিনিও এখন পিতৃগৃহে বাস করিতেছেন। শ্যামা সুদক্ষিণাকে অত্যন্ত স্নেহ করিতেন। কিন্তু তিনিও বড় ঘরের বাহির হইতেন না। সুতরাং সর্বদা পরস্পরের সহিত পরস্পরের দেখা সাক্ষাতের বড় সুবিধা ছিল না। বিধবাদিগের বিরুদ্ধে গ্রাম্য লোকে যে অনর্থক নানাবিধ মিথ্যা অপবাদ প্রচার করে, অল্প বয়স্ক সুদক্ষিণা তাহা কখন জানিতেন না। শ্যামাই তাঁহাকে এই সকল কথা বলিয়াছিলেন, এবং শ্যামার উপদেশানুসারেই সুদক্ষিণা ঘোবনাবস্থা প্রাপ্তির পর আর ঘরের বাহির হইতেন না। শ্যামাকে সুদক্ষিণা সর্বদা জ্যেষ্ঠা ভগ্নীর ন্যায় সম্মান করিতেন এবং অত্যন্ত ভালবাসিতেন। কখন কখন ছই তিন মাস অন্তর শ্যামা স্বীয় জননীর সঙ্গে তর্ক-পক্ষণনের বাড়ী আসিয়া সুদক্ষিণাকে দেখিয়া যাইতেন। তখন তাঁহার একজ্রে পরস্পরের নিকট পরস্পরের মনের দুঃখ প্রকাশ করিতেন। শ্যামা বিধবা হইবার পূর্বেই বাঙ্গলা পুস্তক পাঠ করিতে শিখিয়াছিলেন। শ্যামার উপদেশানুসারে সুদক্ষিণাও বাঙ্গলা পুস্তক পাঠ করিতে শিখিয়াছেন। এই সময় অত্যন্ত জীলোকই বাঙ্গলা পুস্তক পাঠ করিতে জানিতেন। আর পাঠ

পুস্তকও অধিক ছিল না। অনেকের গৃহেই কেবল হস্ত লিখিত কুর্জিবান পণ্ডিতের রামায়ণ এবং কাশীরামদাসের মহাভারত থাকিত। সেই রামায়ণ এবং মহাভারতই এই সময়ের একমাত্র পাঠ্য পুস্তক ছিল। কিন্তু শতবৎসর পূর্বের বঙ্গ রমণীগণ শুদ্ধ কেবল এই দুইখানি পুস্তক পাঠ করিয়া, এবং যে সকল জীলোক পাঠ করিতে জানিতেন না, তাহারা এই দুই খানি পুস্তক শ্রবণ করিয়া, যজ্ঞপ নির্মল চরিত্র লাভ করিতেন, এখন যে রাশি রাশি বাঙ্গালা পুস্তক দেখিতে পাই, তাহা পাঠ করিয়া বঙ্গমহিলাগণকে সেইরূপ পবিত্র চরিত্র লাভ করিতে দেখা যায় না। বরং আমরা সর্বদাই শুনিতে পাই যে নব্য বাঙ্গালা গ্রন্থকারদিগের লিখিত নাটক পাঠ করেন বলিয়াই কলিকাতায় যুবতীগণের মধ্যে হিঙ্গীয়া রোগের বিশেষ প্রাদুর্ভাব হইয়াছে।

চৈত্র মাসে একদিন মধ্যাহ্নের কিছু পূর্বের তর্কপঞ্চানন মহাশয়ের ব্রাহ্মণী রন্ধন করিতেছেন; তিনি তখন নিজে উঠিয়া যাইতে পারেন না। সুতরাং সুদক্ষিণাকে ডাকিয়া বলিলেন “বাহা! উনি (তর্কপঞ্চানন) কাল আমার টক খাইতে চাহিয়াছিলেন, ঐ দেখ গাছতলায় অনেক আম পড়িয়া রহিয়াছে, দুইটা আম কুড়াইয়া আন।”

রন্ধনশালা হইতে পঁচিশ ত্রিশ হাত দূরে একটা আমগাছ ছিল। সুদক্ষিণা সেই আমগাছের তলে আম কুড়াইতে গেলেন। এই আমগাছের পাঁচ ছয় হাত দূরে গ্রামের জীলোকদিগের গমনাগমনের নিমিত্ত ক্ষুদ্র রাস্তা ছিল। জীলোকেরা এই পথ দিয়া তর্কপঞ্চাননের বাড়ী আসিতেন। কিন্তু কখন কখন গ্রামের দুই একজন বিশেষ পরিচিত পুরুষ সোজা পথে তর্কপঞ্চাননের বাড়ী আসিতে হইলে এই পথ দিয়াই আসিতেন। সুদক্ষিণা যখন আম কুড়াইতে ছিলেন, তখন ছিদাম বিশ্বাসের জামাতা সুবল মিত্র এই রাস্তা দিয়া তর্কপঞ্চাননের বাড়ী আসিতে ছিল। সুবল মিত্রের এই একটা অভ্যাস ছিল যে, কি পরিচিত কি অপরিচিত,—লোক দেখিলেই সে এক মুখ হাসি লইয়া তাহাকে সম্বোধন পূর্বক তাহার সহিত কথা বলিতে আরম্ভ করিত। সুবল সুদক্ষিণাকে আম কুড়াইতে দেখিয়া হাসিভরা মুখে বলিয়া উঠিল “কি ঠাকুরাণী! আম কুড়াইতেছেন? এ দিকে অনেক আম পড়িয়াছে।”

সুদক্ষিণা সুবলকে চিনিতেনও না। তিনি তাহার কথার প্রত্যুত্তরে কোন কথা বলিলেন না। কিন্তু মহিলাগণ অপরিচিত পুরুষ দেখিলে যজ্ঞপ

লজ্জাবনত মুখে মৌনাবলম্বন করেন, সুদক্ষিণা সেইরূপ মৌনাবলম্বন পূর্বক ভূমিতলে চাহিয়া রহিলেন । সুবল মিত্রও আর কোন কথা না বলিয়া তৎক্ষণাৎ তর্কপঞ্চাননের বাড়ীর মধ্যে চলিয়া গেল ।

কিন্তু দুর্ভাগ্য বশতঃ তর্কপঞ্চানন এই সময়ে রক্ষনশালায় জ্বর নিকট কি কথা বলিতে আসিয়াছিলেন । তিনি রক্ষনশালা হইতে দেখিতে পাইলেন যে সুবল মিত্র তাঁহার কন্যাকে সম্বোধন করিয়া সহাস্যমুখে কি বলিতেছে । তর্কপঞ্চানন মহাশয় সুবলকে বড় লম্পট বলিয়া জানিতেন ; কিন্তু সুবল সুদক্ষিণাকে যে কি কথা বলিয়াছিল তাহা শুনিতে পাইলেন না । কেবল তাহাকে সহাস্য মুখে কথা বলিতে দেখিয়াছেন । কুটবুদ্ধি তর্কপঞ্চাননের মনে কন্যার প্রতি সন্দেহ উপস্থিত হইল । তিনি মনে মনে ভাবিতে লাগিলেন—তাঁহার কন্যা বিধবা, তাহার এখন যৌবন কাল, সুতরাং এ কন্যার দ্বারা যে পিতৃকুল ও ঋণুরকুল কলঙ্কিত হইবে তাহার কোন সন্দেহ নাই ।

দুই তিন দিন ক্রমাগত তর্কপঞ্চানন কেবল এই বিষয়ই চিন্তা করিতে লাগিলেন । পরে এক রাত্রে তাঁহার জ্বর নিকট বলিলেন—“কন্যার চরিত্রের উপর তাঁহার সন্দেহ উপস্থিত হইয়াছে ; তিনি স্বচক্ষে সুবল মিত্রকে তাঁহার কন্যার সহিত কথা বলিতে দেখিয়াছেন ।”

তাঁহার জ্বর বলিলেন, “তুমি সুদক্ষিণার ভাব বুঝিতে পার না, সে প্রাণান্তেও ঘরের বাহির হইতে চায় না সর্বদাই বলে যে আমি দুই কুলের শত্রু হইয়া পড়িয়াছি ; কে কোন সময়ে আমার কথা বলিবে আর দুই কুলেই কলঙ্ক পড়িবে ।”

তর্কপঞ্চানন মহাশয় জ্বর মুখে এই কথা শুনিয়া একেবারে শিহরিয়া উঠিলেন ; বারম্বার জ্বিকে জিজ্ঞাসা করিতে লাগিলেন “সত্য সত্যই সুদক্ষিণা এইরূপ বলিয়াছে ?

তাঁহার জ্বর বলিলেন “হাঁ, দুই তিন দিন আমার নিকট বলিয়াছে যে না ! আমার মৃত্যু হইলেই ভাল হয় ।” আহা বাছা আমার যখন মৃত্যু কামনা করে তখন আমার বুক ফাটিয়া যায় । আমি পূর্ব জন্মে কতই না পাপ করিয়াছিলাম তাই বাছার আমার এই যজ্ঞা চক্ষে দেখিতেছি ।

জ্বর মুখে এই সকল কথা শুনিলে পর তর্কপঞ্চাননের সন্দেহ শতগুণে বৃদ্ধি হইল । পূর্ব সন্দেহ করিয়া ছিলেন যে সুবল মিত্র হয়তো তাঁহার কন্যাকে রূপখ গামিনী করিবার চেষ্টা করিতেছে, কিন্তু এখন একেবারেই

সিদ্ধান্ত করিলেন যে স্ববল মিত্র সর্বনাশ করিয়াছে, তাঁহার কন্যাকে নিশ্চয়ই কুপথগামিনী করিয়াছে। তাহা না হইলে লোকে তাহার সম্বন্ধে কোন দিন কি কথা বলে, সুদক্ষিণা এইরূপ আশঙ্কা করিবে কেন?—মৃত্যু কামনা করিবে কেন?

কুটিল প্রকৃতির লোক কোন বিষয় সত্যাসত্য নিরূপণ করিতে হইলে এইরূপ যুক্তিই অবলম্বন করিয়া থাকে। তাহার লোকের প্রত্যেক কথা এবং কার্যের মধ্যে কুট অর্থ নির্দেশ করে।

তর্কপঞ্চানন সিদ্ধান্ত করিলেন যে তাহার কন্যা নিশ্চয়ই কুপথগামিনী হইয়াছে। কিন্তু তাহার কলঙ্ক প্রচার হইবে, সেই আশঙ্কায় তিনি পূর্বেই এই সকল কপট বাক্য দ্বারা পিতা মাতাকে ভুলাইবার চেষ্টা করিতেছেন। এইরূপ স্থির সিদ্ধান্ত করিয়া তর্কপঞ্চানন চুপে চুপে তাঁহার স্ত্রীকে বলিলেন

\*\*\*\*\*

তাঁহার স্ত্রী তাঁহার কথা শুনিয়া ক্রোধানলে প্রজ্জ্বলিত হইয়া উঠিলেন। স্বামীকে অত্যন্ত কর্কশ ভাবায় বলিতে লাগিলেন “তুমি পিতা হইয়া নিরপরাধিনী কন্যার সম্বন্ধে এইরূপ বলিতেছ?”

সন্তান বৎসলা ব্রাহ্মণীর আর সম্বন্ধ হইল না। তিনি ক্রোধভরে অবশেষে ক্ষমণ করিতে লাগিলেন। অত্যন্ত আক্ষেপ প্রকাশ পূর্বক বারম্বার বলিতে লাগিলেন “আমি তোমার গৃহ ছাড়িয়া যাইব, আমার চিরহুঃখিনী বাছাকে বুকে করিয়া আমি দ্বারে দ্বারে ভিক্ষা করিয়া খাইব; আহা আমার বাছা স্বামী কি তাই বুকে নাই। বাছার আমার সর্বদাই চক্ষের জল পড়িতেছে। বাছার মুখে কথা নাই। বাছাকে বাহিরে যাইতে বলিলেও বাছা আমার ঘরের বাহিরে যাইতে চায় না। হা পরমেশ্বর, আমি পূর্ব জন্মে কি মহাপাপ করিয়াছিলাম যে আমাকে এত শাস্তি দিলে? যম, তুমি আমাকে চক্ষে দেখনা? আমাকে এ সংসার হইতে লইয়া যাও। আমার যজ্ঞগার উপর যজ্ঞপা। আমার হুঃখের উপর হুঃখ।”

ব্রাহ্মণীর আর সমস্ত রাজে নিদ্রা হইল না। কন্যার হুঃখে কাঁদিতে কাঁদিতে রাত্রি ভোর করিলেন।

তর্কপঞ্চানন ভাবিতে লাগিলেন যে তাহার স্ত্রী পূর্বকালের লোক, নিতান্ত হীনবুদ্ধি, সুতরাং কন্যার চাতুরীতে প্রতারিত হইয়াছেন। কিন্তু এখন কি করিবেন তাহা কিছুই ঠিক করিতে পারিতেছেন না। হিন্দু বিধবাগণ



কুচরিত্রা হইলে তাহাদের আত্মীয় স্বজনেরা লোক লজ্জা এড়াইবার অভি-  
প্রায়ে তাহাদিগকে বৃন্দাবনে কিম্বা কালীতে প্রেরণ করেন । কিন্তু তর্কপঞ্চানন  
বিলক্ষণ জানিতেন যে তাঁহার স্ত্রী, কন্যাকে যেরূপ স্নেহ করেন, তাহাতে  
কন্যাকে তীর্থস্থানে পাঠাইতে তাঁহার সাধ্য হইবে না । তাঁহার স্ত্রী প্রাণান্তেও  
কন্যাকে এইরূপ স্থানান্তরে পাঠাইতে সম্মত হইবেন না ।

দুই তিন দিন চিন্তা করিয়া অবশেষে মনে মনে বলিতে লাগিলেন  
“লোকের কুল মান না থাকিলে তাহার জীবনই বুধা । গোপনে লোক যতই  
পাপ করুক না কেন, সামাজিক লজ্জা সামাজিক কলঙ্ক না হইলেই ভাল ।  
এই বিধবা কন্যাটা সত্য সত্যই দুই কুলের শত্রু হইয়া পড়িয়াছে । ইহার  
বাঁচিয়া থাকিলেই বা কি ফল । এ কন্যা কেবল যজ্ঞশালা কারণ হইয়া উঠি-  
য়াছে । অতএব ইহার কলঙ্ক প্রচার হইবার পূর্বেই বিব প্রদান পূর্বক ইহার  
জীবন নষ্ট করিলে লোক লজ্জা হইতে সহজে নিষ্কৃতি পাইতে পারিব । আর  
কোন সামাজিক গঞ্জনা সহ্য করিতে হইবে না ।

মনে মনে এই স্থির করিয়া কন্যার প্রাণ বিনাশ করিবার অভিপ্রায়ে  
গোপনে বিব আনিয়া রাখিলেন । স্ত্রীর নিকট এই সকল কথা কিছুই প্রকাশ  
করিলেন না । কিন্তু আহারীয় দ্রব্যের মধ্যে বিব মিশ্রিত করিতে গেলে  
স্ত্রী পাছে টের পায়, এই জন্য ঔষধ বলিয়া কন্যাকে বিব খাওয়াইবেন এই-  
রূপ স্থির করিলেন ।

শ্রদ্ধাঙ্গির ধর্মের প্রতি বড় নিষ্ঠা ছিল । একাদশীর উপবাসের দিন  
এক কোঁটা জলও গ্রহণ করিতেন না । আজ একাদশীর উপবাস । আজ  
আহার করিতে হইবে না । আজ সমস্ত দিন অবকাশ রহিয়াছে । তিনি  
মহাভারত হইতে নলদময়ন্তীর উপাখ্যান পাঠ করিতেছেন । হস্ত লিখিত  
পুস্তক ধীরে ধীরে পাঠ করিতে হয় । নলদময়ন্তীর উপাখ্যান পাঠ করিতে  
করিতে বেলা দুই প্রহর হইল । ইহার পর স্ত্রীবৎস রাজার উপাখ্যান পড়ি-  
বেন । মনে মনে তিনি স্থির করিয়াছেন আজ সমস্ত দিনই মহাভারত পাঠ  
করিবেন । মহাভারত পাঠ করিলে পড়িবার সময়ে যে মনে শ্রু শান্তি হয়,  
কেবল তাহা নহে; তিনি বিশ্বাস করিতেন মহাভারত পাঠ করিলে পুণ্য  
সঞ্চয় হয়; পাপীর স্বর্গলাভ হয় । শতবৎসর পূর্বে স্ত্রীলোকদিগের এইরূপ  
স্বভাব ছিল । তাঁহার পুণ্য সঞ্চয় করিবার নিমিত্ত মহাভারত পাঠ করিতেন ।

শ্রদ্ধাঙ্গি অনাহারে সমস্ত দিন বলিয়া মহাভারত পাঠ করিলেন ।

ইহাতে রাজে তাঁহার অভ্যস্ত শিরোবেদনা উপস্থিত হইল। দিবসে দময়ন্তীর চরিত্র পাঠ করিয়াছিলেন, স্মৃতরাং রাজে নল ও দময়ন্তীর জীবনের ঘটনা সমূহ ভাবিতে ভাবিতে মনের মধ্যে চিন্তার স্রোত প্রবাহিত হইতে লাগিল। সমস্ত রাত্রি মধ্যে আর তাহার নিদ্রা হইল না। তিনি শয্যায় পড়িয়া ছটকট করিতে লাগিলেন। তাঁহার জননীর চক্ষে আজ বড় নিদ্রা নাই। স্নদক্ষিণার একাদশীর উপবাসের দিন তাঁহাকে প্রায়ই ক্রন্দন করিতে দেখা যাইত; এবং কোম কোম একাদশী উপলক্ষে তিনি নিজেও আহার করিতেন না। তাঁহাকে কেহ আহার করিতে বলিলে তিনি বলিতেন—“আমার বাছা উপবাসিনী থাকিবে, আমি কোন পোড়ার মুখে ভাত দিব।”

স্নদক্ষিণাকে ছটকট করিতে দেখিয়া তাহার জননীর মনে হইল যে হয় তো বাছা ক্ষুধায় এইরূপ কষ্ট পাইতেছে।

কন্যার কষ্ট দর্শনে তাহার দুই গণ্ড বহিয়া চক্ষের জল পড়িতে লাগিল। তিনি নানাপ্রকার বিলাপ ও পরিতাপ করিতে লাগিলেন।

তর্কপঞ্চানন স্ত্রীকে বিলাপ করিতে দেখিয়া জিজ্ঞাসা করিলেন—“কি হইয়াছে?” তাঁহার স্ত্রী একটু বিরক্তির ভাব প্রকাশ পূর্বক বলিলেন—“আর নূতন কি হইবে? যে আঙণ কোলে করিয়া রহিয়াছি, সেই আঙণেই জল-ভেছি। বাছা বোধহয় ক্ষুধায় বড় কষ্ট পাইতেছে। তাই সমস্ত রাত-... ঘুমাইতে পারিতেছে না।”

তর্কপঞ্চানন তখন কন্যার নিকট যাইয়া জিজ্ঞাসা করিলেন, “স্নদক্ষিণা তোমার কি হইয়াছে?”

স্নদক্ষিণা বলিলেন—“বাবা আমার বড় মাথা ধরিয়াছে, তাহাতেই ঘুম হইতেছে না।”

তর্কপঞ্চানন তখন কন্যার ললাটোপরি হস্ত স্থাপন পূর্বক বলিলেন—“বাছা তোমার যে একটু অর হইয়াছে। রাত্রি প্রভাত হইলেই কবিরাজের নিকট হইতে তোমাকে একটা ঔষধের বড়ী আনিয়া দিব।”

রজনী প্রভাত হইল। তর্কপঞ্চাননের স্ত্রী রাজেই কিছু ছোলা ভিজাইয়া রাখিয়াছিলেন। প্রভাতে উঠিয়াই কন্যাকে স্নান করিতে বলিলেন। কন্যা স্নান করিতে চলিয়া গেল। তিনি সেই ছোলা ছাড়াইয়া কন্যার জল খাবার প্রস্তুত করিতে লাগিলেন। স্নদক্ষিণা স্নান করিয়া আসিয়া জল খাইলেন। তাহার জননী তখন নীচে ভাড়াভাড়া নিয়ামিষ অন্ন ব্যঞ্জন

প্রস্তুত করিতে লাগিলেন । গতকল্য সমস্ত দিন রাত্রে মধ্য কন্যা কিছুই আহার করে নাই । জননী প্রাণে কি সন্তানের এই সকল কষ্ট সহ হয় ।

এদিকে তর্কপঞ্চানন মহাশয় প্রাতঃক্রিয়া সমাপন পূর্বক স্তব পাঠ করিতে আরম্ভ করিলেন । দেশের মধ্যে তিনি একজন প্রধান শাস্ত্রজ্ঞ এবং ধার্মিক বলিয়া পরিচিত । স্মৃতরাং স্তব পাঠের আড়ম্বরটা কিছু অধিক ছিল ।

প্রাতঃকালের সমুদয় ধর্ম্য কর্ম একে একে সমাপ্ত করিয়া স্মৃদক্ষিণাকে ডাকিয়া বলিলেন—“মা ! গতকল্য তোমার একটু জ্বর হইয়াছিল । আমি তোমার জন্য ঔষধ আনাইয়াছি । এই ঔষধের বড়িটা একটু জল দিয়া গিলিয়া ফেল ।”

স্মৃদক্ষিণা বলিলেন “বাবা ! আমার ঔষধ খাইতে ইচ্ছা হয় না । আমার মৃত্যু হইলেই ভাল ; আর জ্বরইবা আমার কোথায় ।”

তর্কপঞ্চানন বলিলেন—“না মা ; সে কি কথা । ঔষধ খাইবেনা কেন ? এই ঔষধ তুমি জল দিয়া গিলিয়া ফেল ।”

পিতৃবৎসলা স্মৃদক্ষিণা পিতার আদেশ কখনও লঙ্ঘন করিতেন না । নিজের প্রাণ বিসর্জন করিয়াও পিতাকে সন্তুষ্ট করিতে পারিলে তিনি তৎক্ষণাৎ তাহা করিতেন । স্মৃতরাং পিতৃপ্রদত্ত ঔষধ একটু জল মুখে লইয়া গিলিয়া ফেলিলেন । তর্কপঞ্চাননের স্ত্রী এই ঔষধ খাওয়ার বিষয় কিছুই জানেন না । তিনি রন্ধনশালায় বসিয়া কন্যার নিমিত্ত নিরামিষ অন্ন-ব্যাঞ্জন প্রস্তুত করিতেছেন ।

হা সন্তান বৎসলা জননি ! তুমি আর কাহার নিমিত্ত অন্ন ব্যঞ্জন প্রস্তুত করিতেছ ! নানাবিধ কুৎসিত দেশাচার নিবন্ধন এই নরকতুল্য বঙ্গদেশ নর-লিশাচে পরিপূর্ণ হইয়া রহিয়াছে । জাত্যভিমান পরিত্যক্ত করিবার নিমিত্ত আজ পিতা স্বহস্তে কন্যার প্রাণ বিনাশ করিতেছেন ।

এই ঔষধ ভক্ষণের প্রায় এক ঘণ্টা পরেই স্মৃদক্ষিণার শরীর হট ফট করিতে লাগিল । সে আর বসিয়া থাকিতে পারে না, দাঁড়াইতে পারে না, সে অঞ্চল লাতিয়া মাটিতে শুইয়া পড়িল । তাহার মাতা অন্ন-ব্যাঞ্জন প্রস্তুত করিয়া ভ্রাতাকে আহার করিতে ডাকিলেন । কিন্তু স্মৃদক্ষিণার আর উঠিয়া বাইবার শাধ্য নাই । ভ্রাতার বারবার রন্ধনশালা হইতে কন্যাকে ডাকিতেছেন, কন্যার আহার করিতে বাইতে বিলম্ব দেখিয়া স্বীয় অদৃষ্টকে তিরস্কার

করিতে করিতে কন্যার শয়ন গৃহে আসিলেন। কন্যাকে ভূমিতলে শায়িত দেখিয়া তিনি আক্ষেপ প্রকাশ পূর্বক বলিতে লাগিলেন, “আমাকে আর কত যন্ত্রণা দিতে চাস। কাল সমস্ত দিনে তুই কিছুই খাস নাই, আমি প্রাতে উঠিয়াই তোর জন্য চারিটা আতপ চাউলের ভাত রাঁধিয়াছি। তুই দুটা না খাইলে আর আমার মনের কষ্ট দূর হয় না।”

সুদক্ষিণা বলিল “মা ! বাবা কি ঔষধ খাইতে দিলেন, সেই ঔষধ খাইবার পর আমার বড় অসুখ করিতেছে। আমার বমি উঠিতেছে। আমি আর উঠিতে পারি না। আমি এখন আহ্বার করিতে পারিব না। তুমি আমাকে একটু বাতাস কর।”

কন্যার মুখে এই কথা শুনিবামাত্র তাঁহার প্রাণ উড়িয়া গেল। তাঁহার মনে তখনই এই সন্দেহ উপস্থিত হইল যে হয়তো তর্কপঞ্চানন কন্যাকে বিষ খাওয়াইয়াছেন। তর্কপঞ্চানন তখন গৃহের বারাণ্ডার বসিয়াছিলেন। ব্রাহ্মণী শব্দর তাঁহাকে ডাকিয়া বলিলেন “সুদক্ষিণাকে কি ঔষধ খাইতে দিয়াছ, সে যে ছটফট করিতেছে।”

তর্কপঞ্চানন গৃহের মধ্যে প্রবেশ পূর্বক ধীরে ধীরে বলিতে লাগিলেন “কাল রাত্রেই সুদক্ষিণার বড় জ্বর হইয়াছিল। সে জ্বরটা ভাল নয়, বিকার সংযুক্ত জ্বর বলিয়া বোধ হইল;—আজ আবার জ্বর বিকারই বা হইয়া থাকিবে—তোমার তো কিছুই বোধ নাই, এত সকালে ওকে স্নান করিতে দিলে কেন?”

ব্রাহ্মণী বলিলেন—“বিকার না তোমার মাথা।”

দেখিতে দেখিতে সুদক্ষিণার যাতনা বৃদ্ধি হইতে লাগিল। ব্রাহ্মণী শিরে করাঘাত পূর্বক কঁাদিতে কঁাদিতে বলিতে লাগিলেন—“তোমার মন কি ঈশ্বর পাষণ দিয়া গড়িয়াছিলেন? সত্য সত্যই মেয়েটাকে বিষ খাওয়াইলে?”

তর্কপঞ্চানন তাড়াতাড়ি স্বীয় মুখ চাপিয়া ধরিলেন। সুদক্ষিণা একেবারে বিস্ময়াপন্ন নেত্রে পিতা এবং মাতার মুখের দিকে চাহিয়া রহিলেন। তিনি কিছুই বুঝিতে পারিলেন না। অবশেষে ধীরে ধীরে যেন মাতার কথার অর্থ তাঁহার হৃদয়ঙ্গম হইল। তিনি পূর্বেও অনেকের মুখে শুনিয়াছেন যে হিন্দু বিধবাগণের চরিত্র নষ্ট হইলে তাহাদের পিতা এবং স্বামীর অথবা আত্মীয় স্বজনদের লোক লজ্জা নিবারণার্থ বিষ প্রদান পূর্বক তাহা-

দিগের প্রাণ বিনাশ করে। সুতরাং এখন তাহার বোধ হইল যে পিতা তাহাকে বিবপ্রদান করিয়াছেন। কিন্তু কি আশ্চর্য্য! ইহাতেও তাহার পিতৃতত্ত্বের কিঞ্চিদ্ভ্রাত্ব হ্রাস হইল না। তাহার পিতা কবিরাজ আনিবার নিমিত্ত লোক প্রেরণ করিতে উদ্যত হইলেন। কিন্তু তিনি পিতাকে নিবেদন করিয়া বলিলেন—“বাবা! কবিরাজের প্রয়োজন নাই। আমার মৃত্যু হইলেই ভাল।”

তাহার জননীর মুখে আর কথা নাই। কন্যার অবস্থা দেখিয়া তিনি শোক ও দুঃখে একেবারে সংজ্ঞা শূন্য হইয়া পড়িয়াছেন; ভূতলশায়িনী কন্যার মস্তক কোড়ে করিয়া সজলনেত্রে কন্যার সেই নিষ্কলঙ্ক, সরলতা পরিপূর্ণ মুখ খানির প্রতি এক দৃষ্টে চাহিয়া রহিয়াছেন। তর্কপঞ্চানন কন্যার পার্শ্বে দাঁড়াইয়া আছেন।

অত্যন্তকাল মধ্যে স্মৃদক্ষিণার যজ্ঞাণ আরও বৃদ্ধি হইতে লাগিল। তখন সে আগনার আসন্ন মৃত্যু বুদ্ধিতে পারিয়া আজ হৃদয় কপাট একেবারে খুলিয়া দিল।

চির প্রচলিত কুৎসিত দেশাচার নিবন্ধন হিন্দু যুবতীগণ পতির সম্বন্ধীয় কোন কথা পিতা মাতার সম্মুখে কখনও মুখে আনে না। তাহাদিগের হৃদয়াভুগ গোপনে গোপনে হৃদয় মধ্যম্ভৈ জ্বলিতে থাকে। কিন্তু স্মৃদক্ষিণার এখন মৃত্যুকাল উপস্থিত। এখন আর তাহার লজ্জা নাই। বিশেষতঃ অত্যধিক শারীরিক যজ্ঞাণ প্রযুক্ত প্রায় উন্নতের ন্যায় হইয়া পড়িয়াছেন। এখন কেবল হৃদয়াবেগ দ্বারা পরিচালিত হইয়া অকপটে মনের সকল কথা বলিতেছেন। বঙ্গীয় পাঠক ও পাঠিকাগণ একবার শ্রবণ কর বঙ্গীয় বাল-বিধা মৃত্যুকালে কি বলিতেছে। আর কি বলিবে। বৈধব্য যজ্ঞাণ নিবন্ধন প্রতিদিন যাঁহা চিন্তা করিত এখন তাহাই বলিতেছেন—

“বাবা আমার বাঁচিয়া কোন ফল নাই।—আমার মৃত্যুই ভাল—বাবা! আমাকে বিদায় দেও—(হস্ত প্রসারণ পূর্বক পিতার চরণ ধরিয়া)—বাবা! তোমার শ্রীচরণ আমার মাধ্যম রাখ—আশীর্ব্বাদ কর যেমন পর লোকে বাইয়া আমি তাঁহাকে দেখিতে পাই। আমি পাণ্ডুরসী—আমি রাক্ষসী—তাই তিনি আমাকে ছাড়িয়া গিয়াছেন—তাই আমি এমন রক্ত হারাইয়াছি। বাবা! এ সংসারে আমার কোন সুখ নাই—বড় হইবার পর আমি একটি দিন সুখে কাটাই নাই—বিধবার সংসারে কি আছে? এ সংসারে আমার কাছে

সকলেই অন্ধকার—স্বামীই জ্বর চক্কু । আহা তিনি যত দিন বাঁচিয়াছিলেন তখন বৃষ্টিতে পারিলাম না তিনি কি ধন—বৃষ্টিতে পারিলে কি আর তাঁহাকে ছাড়িতাম । সঙ্গে সঙ্গে ঘাইতাম । তিনি আমাকে ভাল বাসিতেন—আমি না বুঝিয়া তাঁহাকে কষ্ট দিয়াছি—তবু একটি দিনও আমার উপর রাগ করেন নাই—মুখে তাঁহার সর্বদাই হাসি ছিল । তিনি কত কত পুঁথি পড়িতেন—পুঁথি পড়িবার সময় আমি তাঁহার কাছে বসিলে তিনি ভাল বাসিতেন—হায় ! হায় ! আমি হতভাগিনী—আমি রাক্ষসী । তাঁহার কাছে বসিতে তখন আমার ইচ্ছা হইত না—পলাইয়া শাণ্ডীর কাছে আসিয়া বসিতাম—মনে করিতাম শাণ্ডীর কাছে বসিলে আর তিনি ডাকিয়া নিতে পারিবেন না—আহা কত অপরাধই তাঁহার চরণে করিয়াছি—আমি কি আর তাঁহাকে দেখিতে পাইব ? আর কি তিনি আমাকে গ্রহণ করিবেন ? আমি তাঁহার অবাধ্য ছিলাম—তাঁহার চরণে চির অপরাধিনী—তাই তিনি আমাকে ছাড়িয়া গিয়াছেন । তিনি নিশ্চয়ই স্বর্গে আছেন—তিনি তো কখন কোন পাপ করেন নাই—তিনি অবশ্য স্বর্গে আছেন—আমি আর এখন তাঁহার অবাধ্য হইব না—অহোরাত্র তাঁহার কাছে বসিয়া থাকিব—তাঁহার ভালবাসার কথা মনে হইলে আমার বুক ফাটিয়া যায়—এক দিন শাণ্ডী বাড়ী ছিলেন না—তিনি চুপি চুপি আমি যেখানে বসিয়াছিলাম সেই ঘরে আসিলেন—আমার হাত ধরিয়া তাঁহার পড়িবার ঘরে লইয়া গেলেন—আমার বড় ভয় হইল । তিনি রামায়ণ পড়িতে ভাল বাসিতেন—আমাকে বলিলেন—শোন, সীতা বামের সঙ্গে বনে যাইবেন বলিয়া রামকে কি বলিতেছেন—এই বলিয়া তিনি পুঁথি পাঠ করিতে লাগিলেন—আমাকে অর্থ করিয়া বলিতে লাগিলেন—আহা ! কি সুন্দর তাঁহার মুখে শুনাইত ? সকলেই তাঁহার পড়া শুনিয়া ভুট্ট হইত । সেই সীতার কথা আমাকে মুখে মুখে পড়িতে বলিলেন—সংস্কৃত কথা আমার উচ্চারণ হয় না দেখিয়া হাসিতে হাসিতে বলিলেন “তুমি এদেশের প্রধান পণ্ডিতের কন্যা হইয়া এই সহজ কথাটা উচ্চারণ করিতে পারনা ?—এই শ্লোকটা তোমাকে মুখস্থ করিতে হইবে”—আমার বড় লজ্জা হইল—অনেকবার তাঁহার মুখে পড়িয়া সে শ্লোক মুখস্থ করিলাম । তিনি শ্লোকের অর্থ বলিয়া দিলেন—আহা ! কি সুন্দর শ্লোক—কি সুন্দর কথা—তাঁহার মৃত্যুর পর আমি এ শ্লোক প্রত্যেক রাত্রে মনে মনে পড়িয়াছি—শ্যামার সঙ্গে একত্র হইয়া কতবার এ শ্লোক পড়িয়াছি—বড় সুন্দর শ্লোক—

যত্নসহ সহ স্বর্গে নিরস্ত্র যত্নসহ বিনা।

ইতি জ্ঞান পুরাঃ প্রীতিঃ গচ্ছ রাম ! ময়া সহ—

সীতাই ধন্য । তিনি রামকে বলিয়াছিলেন যেখানে তোমার সঙ্গে একত্র থাকি সেই আমার স্বর্গ—তোমা বিনা যেখানে থাকি সেই নরক—ঠিক কথা—শ্যামাও বলিয়াছে যে এ ঠিক কথা—স্বামীর সঙ্গে বৃক্ষতলে থাকিলেও স্বর্গ—আমি পানীয়সী—আমি রাক্ষসী—তাই স্বামীর সঙ্গে সঙ্গে যাইতে পারি—লাম না—তাই স্বামীকে ছাড়িয়া এখানে রহিয়াছি—সীতা পুণ্যবতী—স্বামীর সঙ্গে সঙ্গে চলিয়া গেলেন—বাবা বিদায় দেও—আমি স্বামীর কাছে যাই—তিনি আমার স্বর্গ—তিনি আমার সর্বস্ব—তিনি আমাকে অপরাধিনী বলিয়া ঘৃণা করিবেন না—তিনি তো আমার প্রতি কখনও রাগ করেন নাই—সর্বদাই হাসিয়া হাসিয়া আমার সঙ্গে কথা বলিতেন—আহা ! তাঁহার মৃত্যুর পূর্বে কি কথাই শুনাইলেন—এমন সুন্দর কথা আর শুনি নাই । তিনি তো এখানে আসিয়াই তিন দিনের জরে স্বর্গে গেলেন । মৃত্যুর পূর্বে আমাকে সঙ্গে করিয়া নৌকায় যখন এখানে আসিতেছিলেন—সঙ্গে অন্য কোন লোক ছিল না—তাঁহার সঙ্গে তাঁহার পুঁথি সর্বদাই থাকিত—যেখানে যাইতেন পুঁথিগুলি সঙ্গে করিয়া লইতেন । নৌকায় আমার কাছে পুঁথি পড়িতে লাগিলেন—আমাকে বলিলেন শোন, বালীর মৃত্যুর পর তারা রামকে কি বলিয়াছিল । তারা বলিয়াছিলেন “হে রামচন্দ্র যে বান্ধারা আমার স্বামীকে মারিয়াছে সেই বান্ধারা আমাকেও বধ কর—ইহাতে তোমার স্বী হত্যার পাপ হইবে না—কন্যাদানের ফল হইবে”—বাবা ! আমার মৃত্যুতেও তোমার কন্যাদানের ফল হইবে । আমি আজ পরলোকে যাইয়া তাঁহার সেই হাসিভরা মুখখানি দেখিব । এবার তিনি রাগ করিলেও তাঁহার পায়ের উপর পড়িয়া থাকিব । বাবা শ্যামাকে ডাক—আমি তাহাকে একবার দেখিয়া যাই—আজ আমি স্বামীর বাড়ী যাইতেছি—আর স্বামীকে ছাড়িয়া এখানে আসিব না—তাই শ্যামার নিকট জন্মের মত বিদায় লইয়া যাই—(এই কালে মাতার মুখের উপর দৃষ্টি পড়িবামাত্র)—মা শ্যামাকে ডাক—মা তুমি কাঁদিও না । আমি স্বামীর কাছে যাই—আমাকে বিদায় দেও—আর আমার অন্য প্রতিদিন তোমাকে কাঁদিতে হইবে না । আমাকে ছাড়িয়া দেও । আমি কেবল তোমার দুঃখ যত্ন করার কারণ—আমার দ্বারা তোমার দুঃখ হইল না ।”

এই বলিতে বলিতে প্রায় কণ্ঠাবরোধ হইয়া আসিল । জিহ্বা ও কণ্ঠ একেবারে পরিশুদ্ধ হইল । স্থিরনেত্রে উজ্জ্বলিত দৃষ্টি করিতে লাগিলেন—বোধ হইল যেন এখন তিনি মৃত স্বামীকে দেখিতেছেন—তখন অতি কাঁচের কণ্ঠে ধীরে ধীরে স্বামীকে সম্বোধন পূর্বক অক্ষুটস্বরে বলিতে লাগিলেন—নাথ আমাকে পরিত্যাগ করিওনা ।—আমাকে নরক হইতে কাছে লইয়া যাও—আমি তোমার চরণে অনেক অপরাধ করিয়াছি—দাসীর অপরাধ ক্ষমা কর—চিরদাসী করিয়া রাখ—আমি তোমার স্ত্রী হইতে চাহি না—দাসী হইয়া তোমার কাছে থাকিব—এবার যাহাতে তোমাকে সুখী করিতে পারি তাহাই করিব—প্রাণ দিয়া তোমাকে সুখী করিতে পারিলে প্রাণ দিব—তোমার সঙ্গে সঙ্গে থাকিব—মুহূর্তের জন্যও কাছছাড়া হইব না—না বুঝিয়া অনেক কষ্ট দিয়াছি ।—স্বামী যে কি ধন তাহা তখন বুঝি নাই । ক্ষমাকর—ক্ষমাকর—দাসীর অপরাধ ক্ষমাকর । বড় হইবার পর তোমাভিন্ন আর কিছু জানি না । তোমার সেই হাসিভরা মুখখানি আমার বুকের মধ্যে ভরিয়া রাখিয়াছি—দিবারাত্র তোমাকে চিন্তা করিয়াছি—হাঁটিতে চলিতে তোমাকেই দেখিয়াছি—তুমিই আমার স্বর্গ—তুমিই আমার সর্বস্ব ।—তোমাভিন্ন এ সংসারে সকলই আমার কাছে অন্ধকার—দাসীকে গ্রহণ কর—তোমার চরণে স্থান দেও—”

অতি কষ্টে হস্ত প্রসারণ করিবার চেষ্টা করিলেন, কিন্তু শরীর ক্রমেই অবসর হইতেছে, হাত উঠাইতে পারিল না,—“আমাকে ধর—গ্রহণ কর—এ—হ”

এই দ্বিতীয়বার গ্রহ—বলিবামাত্র কণ্ঠরোধ হইল । মুখ হইতে ঘন ঘন শ্বাস বহিতে লাগিল, বাল বিধবার নির্মলাঙ্গা দেহ পরিত্যাগ করিয়া অমরত্ব লাভ করিল, বৈধব্য যন্ত্রণা দূর হইল । মৃত্যুকালে আবার যেন হস্ত উত্তোলন করিবার চেষ্টা দেখা গিয়াছিল । কিন্তু হাত দুইখানি পূর্বেই একেবারে অবসর হইয়া পড়িয়াছে । বোধ হয় যেন পরলোকগত স্বামীকে সম্মুখে দণ্ডায়মান দেখিয়া কাঁপ দিয়া স্বামীর প্রসারিত ফোড়ের মধ্যে লুকাইত হইল ।

সুদক্ষিণার মৃত্যুর পূর্বে সে শ্যামাকে ডাকিয়া আনিতে বলিয়াছিল । কিন্তু তাহার পিতা আর শ্যামাকে সংবাদ দিলেন না । শ্যামা লোক মুখে—সুদক্ষিণার মৃত্যুকাল উপস্থিত, এই কথা শুনিয়া দৌড়াইতে দৌড়াইতে তর্ক পঞ্চাননের বাড়ী আসিলেন । শ্যামা কখনও প্রায় ঘরের বাহির হইতেন না, কিন্তু আজ শ্যামার আর লোক লজ্জাভর রহিল না । স্বীয় শিতার অমু-



মতির অপেক্ষা না করিয়া জ্ঞাতপদে হাঁপাইতে হাঁপাইতে তর্কপঞ্চাননের বাড়ী চলিয়া আসিলেন । সুদক্ষিণার নিকটে যাইয়া দেখিলেন যে, স্বর্ণপ্রতিমার ন্যায় তাঁহার স্পন্দরহিত মূর্ত্ত দেহখানি মাতৃকোড়ে শায়িত রহিয়াছে । তাঁহার মাতা কন্যার মস্তক কোড়ে রাখিয়া নানা প্রকার বিলাপ ও আর্তনাদ করিতেছেন । শ্যামার হৃদয় স্নেহ দয়া ও পবিত্রভাবে পরিপূর্ণ । সে পাগলিনীর ন্যায় সুদক্ষিণার মুখের উপর মুখ রাখিয়া কঁাদিতে কঁাদিতে বলিতে লাগিল—আমার প্রাণের সখি ! হৃৎখাগিণী ! আমাকে না বলিয়াই চলিয়া গেলে—আমাকেও তোমার সঙ্গে করে লইয়া যাও ।”

তর্কপঞ্চানন শ্যামাকে এইরূপ ক্রন্দন করিতে দেখিয়া কিছু বিরক্ত হইলেন, এবং অভ্যস্ত বিরক্তিভাব প্রকাশ পূর্বক তাঁহাকে সুদক্ষিণার নিকট হইতে টানিয়া একটু দূরে রাখিয়াদিলেন । কিন্তু তিনি বারম্বার উঠিয়া সুদক্ষিণার মৃত দেহের নিকট যাইতে লাগিলেন ; বারম্বার সেই স্পন্দরহিত মুখের উপর শ্মীয় মুখ স্থাপন করিতে লাগিলেন এবং হস্ত দ্বারা এক এক বার সুদক্ষিণার গলা জড়াইয়া ধরিতে লাগিলেন । তর্কপঞ্চাননের স্ত্রী শ্যামার গলা ধরিয়া তখন হাহাকার করিয়া অতি উচ্চৈঃস্বরে ক্রন্দন করিয়া উঠিলেন ।

এ দিকে কবিরাজ মহাশয় আসিয়া উপস্থিত হইলেন । তর্কপঞ্চানন কবিরাজকে বলিলেন কাল রাত্রেই অর বিকারের ভাব উপস্থিত হইয়াছিল, প্রাতে ভাল অবস্থা দেখিয়া আপনাকে আর ডাকিতে পাঠাইলাম না ; কিন্তু বেলা চারিদণ্ডের সময়ই আবার প্রলাপ বলিতে আরম্ভ করিল, পরে দেখিতে না দেখিতে এই দশা উপস্থিত হইয়াছে ।”

কবিরাজ মহাশয় সুদক্ষিণার মৃত শরীরের অবস্থা দেখিয়া রোগ নির্ণয় করিতে সহজেই সমর্থ হইলেন । ইনি এক জন বৈদ্যের সন্তান । চিকিৎসা বিষয়ে অধিক পারদর্শিতা না থাকিলেও গ্রাম্য লোকদিগকে চিরকাল এই সকল কুকার্যের সহায়তা করেন । শাস্ত্রে লিখিত আছে “শত যারি ভবেৎ বৈদ্য সহস্রমারি চিকিৎসকঃ” কবিরাজ মহাশয়ের হয় তো আজ পর্যন্ত এক শত রোগী জোটেও নাই । সুতরাং এক শত লোকের প্রাণ বিনাশ না করিলে যখন বৈদ্য বলিয়া পরিচিত হয় না, তখন অগত্যা কবিরাজ মহাশয়কে এক শত নর হত্যা পূর্ণ করিবার সিমিত এই রূপেও অনেকের প্রাণ বিনাশ করিতে হইয়াছে । তর্কপঞ্চাননের গৃহ হইতে প্রস্থান

কালে কবিরাজ মহাশয় বলিলেন, “মহাশয় সত্বর সত্বর ইহার দাহের আয়োজন করুন। আজ কাল এই এক নূতন জরের প্রাদুর্ভাব হইয়াছে। এরোগ কিছু সংক্রামক। যে বাড়ীতে এক জনের এই রোগ হয়, সে বাড়ীতে অন্য লোকের এই রোগ হইতে পারে।”

এই কথা শুনিয়া তর্কপঞ্চানন মহাশয় তৎক্ষণাৎ টোলের শিব্যগণকে সুদক্ষিণার অভ্যুৎকৃষ্টিক্রিয়ার আয়োজন করিতে বলিলেন। টোলের কয়েকটি ছাত্র একত্র হইয়া সেই নির্মলাত্মা সুদক্ষিণার স্বর্ণ প্রতিমার ন্যায় কুজ দেখখানি দুই ঘণ্টার মধ্যে ভস্মীভূত করিল।

সন্ধানবৎসলা ব্রাহ্মণী সমস্ত দিনরাত্র ধরাতলে পড়িয়া ক্রন্দন করিতে লাগিলেন। গৃহস্থিত সকলেই গঙ্গার ঘাটে যাইয়া স্নান করিয়া আসিলেন। কিন্তু গৃহের যে স্থানে সুদক্ষিণা শুইয়াছিল, ব্রাহ্মণী সেই স্থানেই ভূমিতে পড়িয়া কাঁদিতে লাগিলেন। আত্মীয় স্বজন এবং প্রতিবাসিনীগণ আসিয়া তাঁহাকে স্নান করাইবার নিমিত্ত কত চেষ্টা করিতে লাগিলেন, কিন্তু তিনি স্নান আহার কিছুই করিলেন না। হিন্দুদিগের নিয়ম অনুসারে মৃত শব স্পর্শ করিলেই স্নান করিতে হয় স্মৃতরাং আত্মীয় স্বজন একত্র হইয়া ব্রাহ্মণীকে ক্রোড়ে করিয়া বাহিরে আনিল। তর্কপঞ্চাননের টোলের দুইটা ছাত্র গঙ্গার ঘাট হইতে দুই কলসী জল আনিয়া দিল। প্রতিবাসিনী জীলোকেরা সেই জল দ্বারা ধোত করিয়া দিলেন। তিনি বস্ত্র পরিত্যাগ পূর্বক আর একখান বস্ত্র পরিধান করিয়া গৃহে প্রবেশ পূর্বক মৃত্তিকার উপর শুইয়া রহিলেন। অনেক কষ্টে জীলোকেরা তাঁহাকে ধরিয়া লইয়া শয্যার উপর রাখিলেন।

যে দিবস সুদক্ষিণার মৃত্যু হইল সেই দিন দিবারাত্র মধ্যে তাহার জননী আহার করা দূরে থাকুক জলস্পর্শও করিলেন না। তৎপর দিবস আত্মীয়-স্বজন এবং প্রতিবাসিনীগণ আসিয়া তাঁহাকে আহার করাইবার নিমিত্ত যত্ন করিতে লাগিল। কিন্তু কেহ তাঁহাকে আহার করিতে অহরোধ করিলেই তিনি হাহাকার করিয়া বলিয়া উঠিতেন—“আমি আবার আহার করিব—বাছা আমার একাদশীর উপবাসের পরদিন আহার করিয়াও গেল না,—বাছা আমার উপবাসিনী চলিয়া গিয়াছে—বাছার জন্য আমি প্রাতে উঠিয়া ভাত রাঁধিয়া ছিলাম—” এইরূপ বলিতে বলিতে ব্রাহ্মণী অচেতন হইয়া পড়িতেন।

ক্রমে দুই দিন গড় হইল। তর্কপঞ্চাননের জী এ পর্যন্ত এক বিন্দু জল

পান করিলেন না । তর্কপঞ্চানন নিজের কখন তাঁহাকে আহার করিতে অল্প-  
রোধ করিলে তাঁহার শোকানল শতগুণে উদ্দীপ্ত হইয়া উঠিত । তখন তিনি  
উন্নতায় ন্যায় কোপাবিষ্ট হইয়া কাদিতে কাদিতে বলিতেন “এ চণ্ডালের  
অন্ন—এ প্রাণ যায় ঘাউক, আমি আর চণ্ডালের অন্ন স্পর্শ করিব না । এ  
চণ্ডালের গৃহ হইতে বাছা আমার উপবাসিনী চলিয়া গিয়াছে—হা ঈশ্বর !  
নির্জলা একাদশীর উপবাসের পরদিন বাছা আমার চলিল গেলরে—আমি  
কাহার জন্য ভাত রাঁধিয়াছিলাম ?”

তর্কপঞ্চানন পরে আর ভয়ে ব্রাহ্মণীকে কখন আহার করিতে অল্পরোধ  
করিতেন না । ক্রমে পাঁচ দিন এইরূপে অতিবাহিত হইল । পঞ্চম দিবসের  
পর ব্রাহ্মণী অচৈতন্য হইয়া পড়িলেন । তখন ষোল্লকে করিয়া আত্মীয়  
স্বজন তাঁহার মুখে একটু একটু দুগ্ধ দিতে লাগিল । যখন অজ্ঞানাবস্থায়  
থাকিতেন তখন দুই এক ষোল্লক দুগ্ধ গিলিয়া ফেলিতেন । কিন্তু পুনর্বীর  
সংজ্ঞা প্রাপ্ত হইলেই আর কেহ কিছু তাঁহার মুখে দিতে পারিত না । ষষ্ঠ  
দিবস তিনি পূর্বাপেক্ষা অবিকতর দুর্বল হইয়া পড়িলেন । তখন কবিরাজ  
আসিয়া বলিলেন—“ইহঁার জীবনের আশা একেবারেই নাই । বোধ হয়  
অদ্য সন্ধ্যার পূর্বেই ইহঁার মৃত্যু হইবে ।”

কবিরাজের এই কথা যখন ব্রাহ্মণীর কর্ণে প্রবেশ করিল, তখন তিনি  
নিজের আসন্ন মৃত্যু অল্পভব করিয়া বারম্বার বলিতে লাগিলেন—“হে  
পরমেশ্বর এ জীবনে তো আমার আর কষ্টের কিছুই বাকী রহিল না, কিন্তু  
আবার যদি এই পৃথিবীতে জন্ম গ্রহণ করিতে হয় তবে যেন আমার গর্ভে  
আর কন্যা সন্তান না জন্মে ।” এই কথা বলিয়া ব্রাহ্মণী একটু উত্তেজিত  
হইয়া উঠিলেন ; এবং বারম্বার উত্তেজিত ভাবে বলিতে লাগিলেন—“হে  
বিধাতা পুরুষ, ব্রাহ্মণ কুলে যেন আর কাহারও কন্যা সন্তান না জন্মে—ব্রাহ্মণ  
কুলে যেন কন্যা না জন্মে—ব্রাহ্মণ কুলে যেন কন্যা জন্মে না—এ নিদারুণ  
যজ্ঞাণী কি কেহ সহ করিতে পারে ?—কে পারে ?—কে পারে ?—দেখ—  
দেখ—আমার বুক একবার হাত দিয়া দেখ, এ বুক জলিয়া তো ছারখার  
হইয়াছে—” এই বলিয়া বুকের উপর করাঘাত করিয়া তিনি অচৈতন্য  
হইয়া পড়িলেন । তাহার শরীর পূর্বাপেক্ষাও নিস্তেজ হইয়া পড়িল ।

কবিরাজ বলিলেন যে বাতিকের কার্য্য একটু অধিক হইয়াছিল তাহা-  
তেই এইরূপ সজোরে কথা বলিয়াছেন । এখন বাতিকের কার্য্য নিস্তেজ

হইয়াছে । আর বড় বিলম্ব নাই ! ব্রাহ্মণী ঠাকুরানীকে এখন নারায়ণক্ষেত্রে লইয়া যাইতে পারেন ।

তর্কপঞ্চানন তখন জীর কাণের নিকট মুখ রাখিয়া বলিলেন—“ভূমি এখন সেই দুর্গতি নাশিনী দুর্গানাম স্বরণ কর ।” স্বামীর কথা শুনিবামাত্র ব্রাহ্মণীর চেতনা হইল—আবার উত্তেজিত হইয়া বলিয়া উঠিলেন “চুলোয় যাউক তোমার দুর্গানাম—প্রতিদিন লক্ষবার দুর্গানাম জপ না করিয়া জল স্পর্শ করি নাই—সেই দুর্গানাম জপের কি এই ফল হইল ?—আমার বুক কাটিয়া যাইতেছে—বাছা আমার উপবাসী চলিয়া গিয়াছে—হে ঈশ্বর—হে ঈশ্বর—আর যদি পৃথিবীতে জন্ম হয়, স্নেহ কূলে যেন আমার জন্ম হয়—মুসলমানের ঘরে যেন আমার জন্ম হয়—তা হইলে আর সম্ভানের কষ্ট ভোগ করিতে হইবে না । ব্রাহ্মণ কূলে যেন আর জন্ম না হয়—কলির ব্রাহ্মণ চণ্ডাল—চণ্ডাল হইতেও অধম—চণ্ডাল হইতেও অধম—চণ্ডাল হইতেও নিষ্ঠুর—অধম—নিষ্ঠুর—অধম—নিষ্ঠুর—অধম—

এই কথা বলিতে বলিতে কণ্ঠাবরোধ হইল । দেখিতে না দেখিতে সম্ভান বৎসলা সাক্ষী ব্রাহ্মণী এই কুৎসিত দেশাচার পরিপূর্ণ নরক সদৃশ বঙ্গ ভূমি পরিত্যাগ করিয়া অমৃতময়ের অমৃত ক্রোড়ে আশ্রয় লইলেন ।

## পঞ্চদশ অধ্যায় ।

### বঙ্গ বিধবার চরিত্র সমালোচনা ।

কবিরাজ মহাশয় সুদক্ষিণার মৃত শরীর দেখিয়া গৃহে প্রত্যাবর্তন কালে পথি মধ্যে ছই একটি গৃহস্থের বাড়ী তামাক খাইতে বসিলেন । গৃহস্থ লোকেরা জিজ্ঞাসা করিতে লাগিল “কবিরাজ মহাশয় তর্কপঞ্চাননের কন্যার কিরূপ অর হইয়াছিল ?” কবিরাজ মহাশয় প্রথমতঃ বলিতেন, “হাঁ, অর বিকারই বটে ।” কিন্তু আবার চুপি চুপি বলিতেন—“কিসের অর বিকার হইয়াছিল ?—মেয়েটা বোধ হয় জটা হইয়াছিল, তাই নিজেই বিষ খাইয়া থাকিবে, কিম্বা আত্মীয় স্বজন কেই বিষ খাওয়াইয়া থাকিবে ।”

তর্কপঞ্চানন যদি এই কবিরাজ মহাশয়ের নিকট হইতে বিষ জন্ম করিয়া

আনিতেন, তবে কবিরাজ হয় তো এই সকল কথা প্রকাশ করিতেন না । কিন্তু বিষ ক্রয় করিয়া আনিয়াছিলেন রূপনারায়ণ সেন কবিরঞ্জন মহাশয়ের নিকট হইতে । ঐ দিকে টোলের ছাত্র শ্যামাপদ ভট্টাচার্য্য ভুলক্রমে এই রামরূপ সেন কবিরজ মহাশয়কে ডাকিয়া আনিয়াছিল । সুতরাং ইহাতেই গোলযোগ উপস্থিত হইল ।

দুই দিনের মধ্যেই গ্রামের মধ্যে প্রচার হইল যে, তর্কপঞ্চাননের কন্যা স্নদক্ষিণা বিবপান করিয়া মরিয়াছে । এক এক জন বড় বড় গৃহস্থের বাড়ী যখন অপরাহে পাড়ার জীলোকদিগের অধিবেশন হইত, তখন তাহারা সকলেই বলিতেন “বাবা ! কলিকালের মেয়ে কেহ চিনিতে পারে না । তর্কপঞ্চাননের মেয়ে স্নদক্ষিণার পেটে যে এত বিদ্যা ছিল, তাহা তো আমরা স্বপ্নেও মনে করি নাই । মেয়েটাকে দেখিতে এত শাস্ত শিষ্ট বলিয়া বোধ হইত যে, ওকে কেহ কোন দিন সন্দেহও করে নাই । মেয়েটার মুখের কথা কেহ কোন্ দিন শুনিতে পায় নাই । কখনও ঘরের বাহির হইত না । পুরুষের কথা দূরে থাকুক, আমরা যে বৃড়া বৃড়া জীলোক আমরা তাহার মুখ দেখিতে পাই নাই । তার পেটে এত দুষ্টামি । এ কলিকালের মেয়ে চিনিয়া উঠা আমাদের অসাধ্য ।”

কবিরাজ মহাশয়ের দ্বারাই এই সকল কথা প্রকাশিত হইল । কিন্তু কুটিল লোকের প্রায়ই সত্যাসত্য নির্বাচন করিবার ক্ষমতা থাকে না । তর্কপঞ্চানন মনে করিতে লাগিলেন যে, শিরোমণির বিধবা কন্যা শ্যামাই এই সকল কথা প্রকাশ করিয়া দিয়াছে । নিরপরাধিনী শ্যামার বিরুদ্ধে তর্কপঞ্চাননের ক্রোধানল প্রজ্জ্বলিত হইয়া উঠিল । তিনি হিংসা করিয়া শ্যামার নামে মিথ্যা অপবাদ প্রচার করিতে আরম্ভ করিলেন, এবং কিরূপে শ্যামার চরিত্র কলঙ্কিত করিয়া তাহার বৃদ্ধ পিতা শিরোমণি ঠাকুরকে অপদস্থ করিবেন, তাহারই চেষ্টা করিতে লাগিলেন । এই ঘটনা হইতেই তর্কপঞ্চানন এবং শিরোমণি ঠাকুরের মধ্যে ঘোর শত্রুতার ভাব সন্মুখস্থিত হইয়াছিল ।

পাঠকদিগের স্বরণ থাকিতে পারে যে শিরোমণির নিকট যে দিন তাহার ছাত্র বামাচরণ দৌড়িয়া আসিয়া নবকিশোরের বিরুদ্ধে মিথ্যা অপবাদ করিবার অভিপ্রায়ে ভূমিকা করিতেছিল, তখন শিরোমণি ঠাকুর প্রথমতঃ বড় চমকিয়া উঠিয়াছিলেন । তাহার আশঙ্কা হইয়াছিল যে, তাহার কন্যার বিরুদ্ধে তর্কপঞ্চানন আবার নূতন কোন অপবাদ প্রচার করিয়া থাকিবেন । কিন্তু

বামাচরণ যখন নবকিশোরের বিরুদ্ধে অপবাদের কথা বলিল, তখন বিশেষ উৎসাহের সহিত তাহার সঙ্গে বাইয়া নবকিশোরের সর্বনাশ করিলেন ।

শিরোমণির কন্যা শ্যামার চরিত্র অত্যন্ত নির্মল ছিল । শ্যামা কিরূপ পবিত্র চরিত্রা, তাহার অন্তরাঙ্গা কিরূপ ধর্মভাবে পরিপূর্ণ ছিল, তাহা পাঠকগণ পরে জানিতে পারিবেন । কিন্তু এই ঘেয হিংসা পরিপূর্ণ নরকতুল্য বঙ্গদেশে অতি পবিত্র চরিত্রেও কেহ কলঙ্ক ঢালিয়া দিতে কিস্কিন্দাত্ম সঙ্কুচিত হয় না ।

তর্কপঞ্চানন নিরপরাধিনী বঙ্গবিধবা শ্যামার বিরুদ্ধে ইচ্ছা পূর্বক স্থানে স্থানে অপবাদ প্রচার করিতে আরম্ভ করিলেন । গ্রামের মধ্যে শ্যামাকে সকলেই কুপথগামিনী বলিয়া স্থির করিলেন । কিন্তু কে যে শ্যামাকে কুপথগামিনী করিল তাহা কেহই আজ পর্য্যন্ত জানেন না । সুতরাং শিরোমণির উপর অন্য কোন সামাজিক উৎপীড়ন অহুষ্টিত হইল না । কেবল তাহার কন্যা অসদাচারিণী বলিয়া লোকনিন্দা হইতে লাগিল । হা বঙ্গকুলান্ধারগণ ! হা হীনবুদ্ধি বঙ্গ মহিলাগণ ! এইরূপ মিথ্যা অপবাদ প্রচারদ্বারা যে বঙ্গসমাজ দিন দিন অধঃপাতে যাইতেছে, তাহা কি তোমার একবারও চিন্তা করিয়া দেখ না ?

পাড়ার নাগুনি, রূপার মা, জগাইর মা প্রভৃতি একদিন অপরাহ্নে গ্রামের বিশেষ সম্ভ্রান্তা রমণী, কাসিমবাজারের রেসমের কুঠির দেওয়ান হরগোবিন্দ মুখজ্যার বিধবা ভগ্নী, রাধামণি ঠাকুরাণীর দরবারে আসিয়া উপস্থিত হইল । রাধামণি ঠাকুরাণীর এজলাসে এই সকল রমণীবৃন্দ সমাসীন হইলে পর, জগাইর মা শ্যামার কথা তুলিল । রাধামণি ঠাকুরাণী বলিলেন “এ হতভাগিনী-দিগকে বিষ দিয়া মারিয়া ফেলিলেই ভাল হয় । আমিও আট বৎসরের সময় বিধবা হইয়াছি । কিন্তু তিন কাল গিয়াছে, আর এককাল আছে, আজ পর্য্যন্ত কখন শুনিয়াছি যে, গ্রামের লোকেরা আমার বিরুদ্ধে কোন কথা কখন বলিতে পারিয়াছে ?”

এই কথা শুনিয়া রূপার মা বলিল, “সকলেই যদি আপনার মত সতী সাধ্বী হইত তবে আর ভাবনা ছিল কি । সেই জন্যই দিদি ঠাকুরাণী আপনার এখানে আসিয়া বৈকালে একটু বসি । আর কোন বাড়ী বৎসরের মধ্যে একবারও বাই না ।”

রাধামণি ঠাকুরাণী বড়মাহুকের ঘরের ঘেরে । তাঁহার জ্যেষ্ঠ ভাতা হরগোবিন্দ বাবু রেসমের কুঠির দেওয়ান । তাঁহার মাসিক বেতন ২৫ পঁচিশ

টাকা, কিন্তু উপরি পাওনা বিলক্ষণ ছিল। বৎসর বৎসর দেড় লক্ষ টাকা উপার্জন করিতেন। কোম্পানির সাহেবেরা তাঁহাকে বিশেষ শ্রদ্ধা করিতেন। হরগোবিন্দ বাবুর কনিষ্ঠ ভ্রাতা রাধাগোবিন্দ বাবু রেসমের কুঠির মুহুরি। মাসিক বেতন ১২ বার টাকা। কিন্তু তাঁহারও বার্ষিক আয় সত্তর হাজার টাকার ন্যূন হইবে না। তিনি ইচ্ছা করিলে অনায়াসে চাকর লবণের গোলার দেওয়ানি পাইতে পারেন। তাহাতে প্রায় এক লক্ষ, দেড় লক্ষ টাকা উপার্জন হইবার সম্ভাবনা আছে, কিন্তু দেশ ছাড়িয়া বিদেশে থাকিলে দেশের তালুক জমি জমার তত্ত্বাবধারণ চলে না।

রাধামণি ঠাকুরাণীর দুই ভাই যেন দুইটা ইন্দ্রজিৎ। সুতরাং ইনি বড় মানুষের ঘরের মেয়ে। ইহার কথাগুলো কিছু লম্বা লম্বা; মহোচ্চ নৈতিক ভাব পরিপূর্ণ ছিল। ইনি বড় মানুষের ঘরের মেয়ে না হইলে এই ঘটনার পঁচিশ বৎসর পূর্বে ইহাকে বৈষ্ণবশ্রম অবলম্বন করিতে হইত। ইহার চরিত্রে অশেষ দোষ ছিল। এখন ইহার বয়ঃক্রম প্রায় পঞ্চাশ বৎসর হইয়াছে, কিন্তু চরিত্র গত দোষ এখনও না আছে তাহা নহে। তবে পূর্বে যে রূপ ছিল সেইরূপ নাই। ইহার পূর্ব জীবনের ঘটনা সকল উল্লেখ করিতে হইলে এই উপন্যাস অসঙ্গীততা পরিপূর্ণ হইয়া পড়িবে, পাঠকগণের অপাঠ্য হইবে। সুতরাং সংক্ষেপে এই মাত্র বলিতেছি যে প্রায় পঁচিশ বৎসর হইল ইনি বাড়ীর পাহারাওয়াল। জুলুমত আলি চৌকিদারের সঙ্গে একত্র হইয়া একবার পলায়নের উদ্যোগ করিয়াছিলেন। কাসিম বাজার পর্যন্ত গেলে পরই ধরা পড়িলেন। রাধাগোবিন্দ বাবু সেই হইতে বাঙ্গালী মুসলমান চাকর রাখেন না। হিন্দুস্থানী দিগকে বাড়ীর পাহারার কার্যে নিক্ত করেন।

কিন্তু রাধামণি ঠাকুরাণী বড় মানুষের ঘরের মেয়ে, তিনি তো আর গরিব ব্রাহ্মণী নবকিশোরের মাতা নহেন। ব্রাহ্মণ পণ্ডিতগণ হরগোবিন্দ বাবু এবং রাধাগোবিন্দ বাবুর ঘরে বার চৌদ্দ হাজার টাকা বৎসর বৎসর পাইতেছেন। এইরূপ বড় লোককে কেহ একঘরে করিতে পারে না। সুতরাং রাধামণি ঠাকুরাণী সদর্পে ভদ্র সমাজে বিচরণ করিতেছেন। অন্যান্য স্ত্রীলোকের বিক্রমে কোন অপবাদেয় কথা শুনিলেই বলেন—“আমিও আট বৎসরে বিধবা হইয়াছি কিন্তু আজ পর্যন্ত আমার বিক্রমে তো কেহ কোন কথা বলিতে পারে নাই; দোষ না থাকিলে লোকে কাহারও নিন্দা করে না।”

এই প্রকারে জী সমিতি মধ্যে শ্যামার চরিত্র সমালোচিত হইতে লাগিল। কিন্তু আমরা এখন রাধামণি ঠাকুরাণীর নিকট হইতে বিদায় গ্রহণ করিয়া টোলের ছাত্রগণ যেক্রমে শ্যামার চরিত্র সমালোচনা করিয়াছিলেন তাহাই উল্লেখ করিতেছি।

এক একটি টোলের ছাত্রগণ সমবেত হইয়া নিরপরাধিনী শ্যামার চরিত্র সমালোচনা করিতে লাগিলেন। অধ্যাপক মহাশয় যখন উপস্থিত না থাকিতেন, তখনই ইহারা ঐদৃশ সমালোচনার বিলক্ষণ সুযোগ প্রাপ্ত হইতেন। হরিদাস তর্কপঞ্চাননের টোলেই অনেক ছাত্র ছিল, তাহাদের একজন বলিলেন শ্যামার সম্বন্ধে যাহা শুনিয়াছি, তাহা কখন মিথ্যা নহে। শ্যামার চরিত্র কখন ভাল হইতে পারে না। শাস্ত্রের কথা কি মিথ্যা হইবে নাকি? বিষ্ণু শর্মা বলিয়াছেন—

\*স্থানং নাস্তি ক্ষণে নাস্তি নাস্তি প্রার্থয়িতা নরঃ

তেন নারদ! নারীগণ! সতীত্ব মুপজায়তে

দ্বিতীয় ছাত্র বলিলেন ঠিক বলিয়াছ। শাস্ত্র কখন মিথ্যা নহে। বিষ্ণু শর্মা আরও বলিয়াছেন—

\*ন জীণামগ্নিঃ কশ্চিত্ প্রিয়ো বাপি ন বিদ্যতে

গাব স্তৃণমিবারণ্যে প্রার্থয়ন্তি নবং নবম্\*

তৃতীয় ছাত্রটা নিতান্ত অভদ্র। সে যে শ্লোক পাঠ করিয়া ছিল, তাহার প্রথম পুঙ্ক্তি এখানে উদ্ধৃত করিলাম। কোঁন পাঠকের ইচ্ছা হইলে তিনি এ শ্লোক হিতোপদেশে পাঠ করিবেন। এ জঘন্য শ্লোক উদ্ধৃত করিলে পুস্তক ভদ্র সমাজের অপাঠ্য হইবে।

সুবেশাং পুরুষং দৃষ্ট্বা ভ্রাতরং বদিবা স্তম্ভম্

\* \* \* \* \*

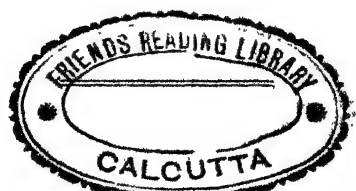
টোলের ছাত্রগণ এইরূপ পুস্তকের বাক্য উদ্ধৃত করিয়া নারী জাতির চরিত্র সমালোচনা করিতেন। কিন্তু যে দেশীয় লোকের নারীজাতি সম্বন্ধে ঐদৃশ ঘৃণিত কুসংস্কার রহিয়াছে, যাহারা নারী জাতির প্রতি যথোপযুক্ত সম্মান ও শ্রদ্ধা করিতে শিক্ষা করে নাই, তাহাদের জাতীয় জীবন যে নিতান্ত জঘন্য তাহার অণুমাত্রও সন্দেহ নাই।

\* হিন্দুশাস্ত্রকারদিগের এই সকল ঘৃণিত-মত-প্রতিপাদক শ্লোকের বাঙ্গালী অনুবাদ হার পুস্তক অসীমতা পরিপূর্ণ হইবে মনে করিয়া বাঙ্গালী অনুবাদ এতদূর হইল না।



হিন্দুদিগের অধঃপতনের একটা প্রধান কারণ নারীজাতির প্রতি অব-  
খোচিত ব্যবহার এবং নারীজাতির অবরুদ্ধাবস্থা । কেন নিরপরাধিনী  
সুদক্ষিণার মৃত্যু হইল ? কেন হরিদাস তর্কপঞ্চানন সুবল মিত্রকে তাহার  
কন্যাকে সম্বোধন করিয়া কথা বলিতে দেখিবামাত্র, কন্যার চরিত্র সম্বন্ধে  
সন্দেহ হইলেন ? এই প্রশ্নের উত্তরে আমরা এইমাত্র বলিতে পারি যে,  
বঙ্গালি জাতি স্ত্রীলোকদিগকে অবরুদ্ধাবস্থায় রাখেন বলিয়া তাহাদের চক্ষেই  
এক প্রকার রোগ জন্মিয়াছে ; তাহাদের মন কুসংস্কার পরিপূর্ণ হইয়া  
রহিয়াছে, তাহাদের দৃষ্টি অপবিত্র হইয়া পড়িয়াছে, সুতরাং তর্কপঞ্চানন যে  
ঈদৃশ ভ্রমজালে নিপতিত হইয়াছিলেন, ইহা আশ্চর্য্যের বিষয় নহে ।  
সামাজিক কুনিয়মের অবশ্যস্তাবী কুফল সমাজস্থ প্রত্যেক নরনারীর জীবনেই  
পরিলক্ষিত হয় । বিশেষতঃ যে জাতীয় লোকেরা নারী জাতি সম্বন্ধে ঈদৃশ  
কুৎসিত মত পোষণ করেন, তাহাদের মন যে নিতান্ত পৈশাচিক ভাবে পরি-  
পূর্ণ তাহার অণুমাত্রও সন্দেহ নাই । হিতাহিত জ্ঞান শূন্য টোলের পণ্ডিত-  
দিগের কথা দূরে থাকুক ; পুৰুষোক্ত শ্লোকের রচয়িতা এবং ইহার সংগ্রাহক  
বিষ্ণুশর্মা অন্তরাষ্ট্রা যে নরক সদৃশ ছিল তাহা তাহার সংগ্রহীত এই শ্লোক  
চতুষ্ঠয় দ্বারাই বিলক্ষণরূপে প্রতিপন্ন হইতেছে । পুরুষের অপেক্ষা নারী  
জাতির অদয় যে সমধিক পবিত্র ভাবে পরিপূর্ণ তাহা কোন জ্ঞানী ব্যক্তিই  
অস্বীকার করিবেন না ।

শতবর্ষ পূর্বে দেশের সামাজিক অবস্থা ঈদৃশ শোচনীয় ছিল বলিয়াই  
বঙ্গবাসিগণকে স্বীয় কুকার্য্যের প্রতিকল স্বরূপ নানাপ্রকার অত্যাচারে  
নিপীড়িত হইতে হইয়াছিল । এই সময়ে বঙ্গের যেরূপ সামাজিক অবস্থা  
ছিল তাহাই এই দুই অধ্যায়ে বিবৃত হইল । এইরূপ সমাজে প্রকৃত দেশ-  
হিতৈষীর কখন উদ্ভব হয় না । এইরূপ সামাজিক অবস্থা নিবন্ধন প্রত্যেক  
নরনারীর অন্তর নীচাণয়তার আধার হইয়া উঠে ।



NO. 8, NOBIN SIRCAR'S LANE  
BAGBAZAR, CALCUTTA.

## ষোড়শ অধ্যায় ।

### অনাথা কন্যাত্রয় ।

সাবিত্রী ছিদাম বিশ্বাসের জ্বর দূরবস্থা দর্শনে মনে মনে অত্যন্ত কষ্টানুবোধ করিতে লাগিল ; ভাবিতে লাগিল এ সংসারের ধন সম্পত্তি সকলই অনাথ । দুই তিন বৎসর পূর্বে ছিদাম বিশ্বাসের জ্বর সেবা শুশ্রূষার নিমিত্ত আট দশজন দাস দাসী নিযুক্ত ছিল , তিনি পাকী আরোহণে প্রত্যেক দিন গঙ্গার ঘাটে স্নান করিতে যাইতেন ; কিন্তু আজ তাঁহার এই দুর্দশা হইয়াছে ।

ছিদামের জ্বর একখানি জীর্ণবস্ত্র পরিধান ছিল, তন্নিম্ন আর দ্বিতীয় বস্ত্র ছিল না । আরাটুন সাহেবের পত্নীর প্রদত্ত চারি পাঁচ খানি বস্ত্র সাবিত্রীর সঙ্গে ছিল । সে তাহা হইতে দুই খানি বস্ত্র ছিদামের জ্বিকে দিল । পরে তাহার নিকট হইতে বিদায় হইয়া কলিকাতাভিমুখে অগ্রসর হইতে লাগিল ।

সাবিত্রী অন্যান্য পথিকগণের পশ্চাৎ পশ্চাৎ চলিতে লাগিল । সে সর্বদাই সকলের পশ্চাতে পড়িয়া থাকিত । এইরূপ সমুদয় পথিকের পিছে থাকিবার দুইটা কারণ ছিল । সে দ্রুতপদে অনেককক্ষণ হাঁটিতে পারিত না, সুতরাং ধীরে ধীরে চলিত । দ্বিতীয়তঃ ইচ্ছাপূর্বক অন্যান্য পথিক হইতে কিছু দূরে থাকিতে ভাল বাসিত । সে অবলা, কি জানি একত্রে কাহারও সঙ্গে চলিলে পাছে কেহ ছুটাতিসন্ধি করিয়া তাহার ধর্ম্য নষ্ট করিবার চেষ্টা করে ।

প্রায় সায়ংকাল উপস্থিত । যে সকল পথিক অগ্রে অগ্রে চলিতেছিল তাহার। সম্মুখস্থ বাজারে প্রবেশপূর্বক রাত্রে বিশ্রাম করিবার আয়োজন করিতেছে । সাবিত্রী এখনও বাজার হইতে অনেক দূরে রহিয়াছে । সে সম্মুখে একটা বট বৃক্ষ দেখিতে পাইল । বাজার এই বট বৃক্ষ হইতেও প্রায় চারি পাঁচ শত হাত দূরে রহিয়াছে । আর হাঁটিতে পারে না । মনে করিল এই বট বৃক্ষতলে একটু বিশ্রাম করিয়া পরে বাজারের মধ্যে প্রবেশ করিবে । বৃক্ষতলে পৌঁছিবামাত্র সেখানে তিনটা কন্যা দেখিতে পাইল । তন্মধ্যে একটির বয়স সাত বৎসরের অধিক হইবে না । দ্বিতীয়টির বয়স প্রায় এগার বার বৎসর হইবে । তৃতীয়টি অত্যন্ত জীর্ণাঙ্গী হইয়া পড়িয়াছে । তাহার

বয়স্কম অন্যান্য বোল বৎসর হইবেক । কিন্তু সে ভূমিতলে শয়ন করিয়া রহিয়াছে । বোধ হয় যেন তাহার আর উত্থান শক্তি নাই । ইহাদিগকে দেখিয়া সাবিত্রী মনে করিল যে, হয় তো ইহারাও পথিক হইবে, অতএব বাজারের মধ্যে প্রবেশ না করিয়া এই বৃক্ষতলে ইহাদিগের সঙ্গে একত্রে অনায়াসে রাত্রি যাপন করিতে পারিব । এই ভাবিয়া সে বৃক্ষতলে ইহাদিগের নিকট বসিল । কিন্তু ইহাদিগের নিকটে আসিবামাত্র দেখিল যে ইহারা তিন জনেই অশ্রু বিসর্জন করিতেছে । ষোড়শ বৎসর বয়স্কা যুবতী বলিতেছে, “হা পরমেশ্বর এখন আমার মৃত্যু হইলে ইহাদের কি অবস্থা হইবে ?”

সাবিত্রী ইহাদিগের নিকট আসিয়া মৌনাবলম্বন পূর্বক বসিয়া রহিল । ইহাদিগকে কোন কথা জিজ্ঞাসা করিতে তাহার সাহস হইল না । ইহারাও সাবিত্রীর নিকট সহসা কিছু জিজ্ঞাসা করিল না । কিছুকাল পরে সেই ষোড়শবৎসর বয়স্কা যুবতী অতি ক্ষীণস্বরে সাবিত্রীকে জিজ্ঞাসা করিল—  
“আপনি কোথায় যাইবেন—”

সাবিত্রী । আমি কলিকাতা যাইব ।

যুবতী মনে ভাবিল, হয়তো ইনিও আমাদের ন্যায় বিপদগ্রস্ত হইয়া থাকিবেন, প্রকাশ্যে বলিল, “আপনাকে ভদ্রলোকের মেয়ে বলিয়া বোধ হয় ; একাকিনী কলিকাতা যাইবেন ?”

সাবিত্রী । বিপদে পড়িলে মানুষ কি না করিতে পারে ?

যুবতী । আমিও ভাবিতেছিলাম যে আপনিও বা আমাদের মত দূর-বস্থায় পড়িয়া থাকিবেন । আপনার পিতা কি লবণের কারবার করিতেন ?

সাবিত্রী । না আমি তাঁতির মেয়ে । কোম্পানির লোকেরা দাদনের টাকার নিমিত্ত আমাদের বাড়ী ঘর লুটিয়া নিয়াছে ।

যুবতী । কোম্পানির লোকেরা কি সকলের বাড়ীই লুটিতেছে ! আমি ভাবিয়াছিলাম, যাহারা কেবল লবণের কারবার করিতেছে, তাহাদেরই সর্বনাশ ।

সাবিত্রী । আপনাদের বাড়ীও কি কোম্পানির লোকেরা লুটিয়াছে ?

যুবতী । হা পরমেশ্বর ! আমাদের কি কেবল বাড়ী লুটিয়াছে ? আমাদের সর্বনাশ করিয়াছে, আমাদের জাতি মান সকলই গিয়াছে । আমার স্বামীকে শাকি কলিকাতার জেলে কয়েদ রাখিয়াছে ।

সাবিত্রী । আপনাদের বাড়ী কোথায় ?

যুবতী । বর্দ্ধমানের রাজবাড়ীর কথা তো শুনিয়াছেন, সেই রাজ-বাড়ী হইতে আমাদের বাড়ী একদিনের রাস্তা । কলিকাতার জেলে আপ-নার কোন আপন লোক কয়েদ রহিয়াছে নাকি ?

সাবিত্রী । আমার বড় ভাই এবং আমার স্বামীকে নাকি কলিকাতার জেলে রাখিয়াছে ।

যুবতী । হা ঈশ্বর তুমি কি এ সংসারে নাই ! কোম্পানির লোকের এ অবিচার কি তুমি দেখ না ?

সাবিত্রী । আপনার পিতাকে কি অন্য কোম্পানির লোক কয়েদ রাখিয়াছে ?

যুবতী । সে সকল কথা আর কি বলিব ? আমাদের সর্বনাশ করিয়াছে । আমাদের জাতি মান টাকা কড়ি সব গিয়াছে—ঘর বাড়ী সব গিয়াছে ।

এই বলিয়া যুবতী কঁাদিতে কঁাদিতে সবিস্তারে আত্মবিবরণ বিবৃত করিতে লাগিল । সময় সময় তাহার কণ্ঠাবরোধ হইতে লাগিল । আত্মবিবরণ বলিবার সময় এই যুবতী যাহা কিছু বলিয়াছিল তাহার সারাংশ আমরা নিম্নে উদ্ধৃত করিতেছি । বঙ্গীয় পাঠিকাগণের হৃদয় স্বভাবতঃই দয়াপ্রবণ । যুবতী যেরূপ কাতরকণ্ঠে এবং করুণস্বরে আত্ম বিবরণ বর্ণন করিল, তাহা তাহার নিজের ভাবায় লিখিলে পাঠিকাগণ কখন ক্রন্দন সহরণ করিতে পারেন না ।

এই যুবতীর নাম অন্নপূর্ণা । ইহার সঙ্গিনী অপর দুইটি বালিকা ইহার কনিষ্ঠা সহোদরা । তাহাদের মধ্যের বড়টির নাম জগদম্বা ছোটটির নাম অহল্যা । বর্দ্ধমান জিলার অন্তর্গত কোন একটা প্রসিদ্ধ গ্রামে মদন দত্ত নামে একজন লবণ ব্যবসায়ী ছিল । ইহারা তিন জনই সেই মদন দত্তের কন্যা । মেদিনীপুর জিলার অন্তর্গত জলামুঠা পরগণার জমিদার লক্ষ্মীনারায়ণ চৌধুরীর \* লবণের কারখানা ছিল । মদন দত্ত এবং অন্যান্য অনেক জিলার লবণ ব্যবসায়িগণ লক্ষ্মীনারায়ণ চৌধুরীর কারখানা হইতে লবণ ক্রয় করিয়া বাণিজ্য করিতেন । মদন একজন সম্ভ্রান্ত বণিক ছিল ; তাহার চারি পাঁচ হাজার টাকার কারবার ছিল ।

লর্ড ক্লাইব লবণের একচেটিয়া অধিকার স্থাপন করিলে পর কলিকাতার

\* Vide note (15) in the appendix.

যে ইংরাজ বণিকসভা সংস্থাপিত হইয়াছিল, সেই বণিকসভার অধ্যক্ষগণ ঘেরপ ভয়ানক অত্যাচার ও অবৈধ ব্যবহার আরম্ভ করিয়াছিলেন, তাহা ইতিপূর্বে বিবৃত হইয়াছে। সেই বণিকসভার দৌরাত্ম্য নিবন্ধন লক্ষ্মীনারায়ণ চৌধুরী তাঁহার লবণের কারখানা উঠাইয়া দিলেন। তিনি দেখিলেন যে বার আনা মূল্যে ইংরাজ বণিকসভার নিকট এক একমণ লবণ বিক্রয় করিতে হইলে কিছুই লাভ থাকে না। সুতরাং লবণ প্রস্তুত করিবার ব্যবসা একেবারে ছাড়িয়া দিলেন। কিন্তু ইংরাজগণ চিরকালই বাদ্দালীর কথা অবিস্থান করেন। তাঁহার মনে করিলেন যে লক্ষ্মীনারায়ণ চৌধুরী গোপনে গোপনে লবণ প্রস্তুত করিয়া দেশীয় বণিকদিগেব নিকট বিক্রয় করিতেছেন। ইংরাজ বণিকসভার কর্মচারিগণ এইরূপ সন্দেহ করিয়া লক্ষ্মীনারায়ণ চৌধুরীর প্রধান গোমস্তা সাগর পোন্দারকে ধৃত করিলেন। বেরেলষ্ট এবং সাইক সাহেবের গোমস্তাগণ সাগর পোন্দারকে ধৃত করিবার সময় তাহার বাড়ী পর্য্যন্ত লুণ্ঠ করিল; এবং, বারম্বার তাহাকে গ্রহণ পূর্ব্বক ধমকাইতে লাগিল যে, এ বৎসর লক্ষ্মীনারায়ণ চৌধুরীর কারখানা হইতে যে সকল লোক লবণ ক্রয় করিয়া নিয়াছে, তাহাদের নাম প্রকাশ করিতে হইবে। সাগর বারম্বার বলিল যে “চৌধুরী মহাশয় লবণের কারবার একেবারে ছাড়িয়া দিয়াছেন।”

বণিকসভার গোমস্তাগণ যখন দেখিল সাগর কাহারও নাম প্রকাশ করিল না, তখন তাহাকে কলিকাতা জেলে প্রেরণ করিলেন। বণিকসভার কলিকাতাস্থ কর্মচারিগণ বেরেলষ্ট সাহেবের আদেশানুসারে সাগরের নিকট হইতে লক্ষ্মীনারায়ণ চৌধুরীর কারখানা হইতে পূর্ব্ব পূর্ব্ব বৎসর যাহারা লবণ ক্রয় করিয়াছিল তাহাদের নামের এক ফর্দ চাহিয়া লইলেন। সেই ফর্দের মধ্যে বর্দ্ধমান জিলার মদন দত্ত এবং অন্যান্য অনেক লোকের নাম ছিল। বণিক সভার অধ্যক্ষগণ ভিন্ন ভিন্ন জিলাস্থ লবণের গোলায় এজেন্ট সাহেবদিগের নিকট প্রাপ্ত ফর্দের লিখিত লবণ ব্যবসায়িদিগের খানা তল্লাস করিতে আদেশ করিলেন। তখন বর্দ্ধমানের লবণের গোলায় এজেন্ট জনষ্টোন সাহেব। তিনি মদন দত্তের খানা তল্লাস করিবার হুকুম প্রাপ্ত মাত্র দেওরান ভবতোষ বাঁড়ুয়া এবং অন্যান্য প্যাদা বরকন্দাজ ও সিপাহিদিগকে মদনের খানা তল্লাস করিতে প্রেরণ করিলেন। ইহার মদনের খানা তল্লাস করিয়া তাহার গৃহে তিন সের মাত্র লবণ প্রাপ্ত হইলেন। গৃহস্থের গৃহে চারি পাঁচ সের লবণ দৈনিক খরচের নিমিত্ত সর্ব্বদাই মজুত থাকে। কিন্তু ভবতোষ

বন্দোপাধ্যায় এবং জনশ্রোতাই সাহেব তৎক্ষণাৎ সিদ্ধান্ত করিলেন যে মদন নিশ্চয়ই গোপনে লক্ষ্মীনারায়ণ চৌধুরীর গোমস্তার নিকট হইতে এখনও লবণ ক্রয় করিতেছে, নহিলে এত লবণ কি কখন গৃহস্থের ঘরে ব্যবহারের নিমিত্ত মজুত থাকে ? তাঁহারা আরও বলিলেন যে, ব্যবহারার্থ লোকের যে লবণের প্রয়োজন হয় তাহা তাঁহারা প্রতিদিন বাজার হইতে ক্রয় করিয়া আনে । সুতরাং অবস্থা ঘটিত প্রমাণের দ্বারা মদনের দোষ নিঃসন্দেহরূপে সপ্রমাণিত হইল । কিন্তু ইংরাজী বিচার প্রণালী মতে প্রত্যক্ষ প্রমাণ না হইলেই তাঁহারা অপরাধীকে সন্দেহের ফল প্রদান করেন । মদনের বিরুদ্ধে প্রত্যক্ষ প্রমাণ পাওয়া যায় কিনা তাঁহার তদন্ত আরম্ভ হইল ।

জনশ্রোতাই সাহেব আহ্বার করিতেছেন । আজিমালি খানসামা একটা মুরগীর রোষ্ট বাসনে করিয়া সাহেবের সম্মুখে ধরিয়া দাঁড়াইয়া আছে । সাহেব বিশেষ কার্য্যদক্ষ । তখনই মদনের অপরাধ তদন্ত করিতে লাগিলেন । তিনি আজিমালির নিকট জিজ্ঞাসা করিলেন—“তোমার ঘরে খাওয়ার নিমিট্ রোজ রোজ কট্ লবণ কেনে ?” আজিমালি বলিল “হজুর ! এক এক হাটবারে আমার কবীলা এক এক পোওয়া লবণ আনাইয়া রাখে । তাতেই সাত আট দিন খুব চলে, সাত দিনের পূর্বে আর লবণ আনাইতে হয় না । সাহেব বলিলেন ঠিক কটা টো বল্‌ছিন্‌ ?”

আজিমালি বলিল “হজুর ! জান গেলেও মিথ্যা কথা বল্‌বো না । আজ্ঞে আমার বাপ দাদা সাত পুরুষের মধ্যেও কেহ কখন মিথ্যা কথা বলে নাই ।”

মদন দত্তের গোপনে লবণ ক্রয় বিক্রয়ের অপরাধ আজিমালির জবানবন্দি দ্বারা একেবারে সপ্রমাণিত হইল । আজিমালির কবীলা যখন সপ্তাহে সপ্তাহে হাটের দিন এক পোয়া লবণ ক্রয় করিয়া গৃহ যাত্রা নির্বাহ করিতেছে, তখন যে বঙ্গদেশের সমুদয় লোক সপ্তাহে সপ্তাহে হাটবারে এক পোয়া লবণ ক্রয় করিয়া গৃহ কন্ডা চালাইয়া থাকে এ বিষয়ে কি আর সন্দেহ থাকিতে পারে ?

এইরূপ প্রত্যক্ষ প্রমাণ দ্বারা মদন দত্তের গোপনে লবণ ক্রয় বিক্রয়ের অপরাধ সাব্যস্ত হইল । জনশ্রোতাই সাহেব বণিকসভার অধ্যক্ষের নিকট রিপোর্ট করিলেন যে, নিরমিত ব্যবহারের জন্য বাঙ্গালিদিগের গৃহে যে পরিমাণ লবণ থাকে, তদ্ব্যপেক্ষ বারম্বার অধিক পরিমাণ লবণ মদনের গৃহে

খানা তল্লাসে পাওয়া গিয়াছে। ইহাতে নিঃসন্দেহ রূপে প্রতীয়মান হই-  
তেছে যে, মদন দত্ত গোপনে লবণ ক্রয় বিক্রয় করিতে ছিল; নহিলে এত  
লবণ কখন তাহার গৃহে পাওয়া যাইত না। বিশেষতঃ তাহার দোষ সাক্ষ্য  
বাক্য দ্বারাও সপ্রমাণিত হইয়াছে।

এ দিকে মদন দত্তের খানাতালাসের সময় তাহার স্ত্রী ও কন্যাগণ পলায়ন  
পূর্বক এক জঙ্গলের মধ্যে প্রবেশ করিয়াছিল। খানাতালাসের সময় কুঠির  
গোমস্তা এবং প্যাদা বরকন্দাজ ও সিপাহিগণ ঘরের মধ্যে মূল্যবান বাহা  
কিছু পাইত তৎসমুদয়ই আত্মসাৎ করিত। ঘরের বাস্তু সিদ্ধিক ভাঙ্গিয়া টাকা  
পয়সা সমুদয় অপহরণ করিত। এখন যক্রপ পুলিশ অফিসারদিগের মধ্যে  
যে সকল লোক উৎকোচ গ্রহণ করেন, তাহারা একটা খুনি মোকদ্দমার  
তদারকের ভার প্রাপ্ত হইলে, মনে মনে বড়ই আনন্দিত হইলেন, তাহাদের  
দশ টাকা রোজগারের সুযোগ হয়, সেইরূপ এই সময় খানাতালাসি পর-  
ওয়ানা পাইলে লবণের আফিসের গোমস্তা ও প্যাদাগণের আর আনন্দের  
সীমা পরিসীমা থাকিত না।

মদন দত্তের খানা তালাসের সময় তাহার ঘরে যে কিছু মূল্যবান জিনিস  
পত্র ছিল, তৎসমুদয়ই গোমস্তা প্যাদা ও সিপাহিগণ আত্মসাৎ করিল।

খানা তালাসের পর দিন মদন দত্তের স্ত্রী স্বীয় কন্যাত্রয়কে সঙ্গে করিয়া  
সেই শূন্য বাড়ীতে আসিলেন। কিন্তু গ্রামের লোকেরা বলিতে লাগিল—  
“ইহাদের ঘরে যখন কোম্পানির সিপাহি ও প্যাদা প্রবেশ করিয়াছে তখন  
অবশ্যই ইহাদের জাতি গিয়াছে।” কেহ কেহ বলিল যে, “মদন দত্তের  
স্ত্রীকে এবং বড় কন্যাকে কোম্পানির সিপাহিগণ বেইজ্জত করিয়াছে।”

মদন দত্তের স্ত্রী ও কন্যাত্রয় জাতিভ্রষ্ট হইয়া পড়িল।

হা পরমেশ্বর এই নরক তুল্য বঙ্গদেশে—এই অঘন্য সমাজেও—মহুযাকে  
জগ্নগ্রহণ করিতে হয়! অত্যাচার নিপীড়িত মদন দত্তের পরিবারের প্রতি  
গ্রামস্থ লোকে কোন সহানুভূতি প্রকাশ করিল না; কিন্তু তাহাদিগকে  
সমাজচ্যুত করিয়া রাখিল।

মদন দত্তের স্ত্রী ও কন্যাগণ জাতিভ্রষ্ট হইয়া স্বীয় গৃহে বাস করিতে  
লাগিল। কিন্তু তাহাদের সমুদয় সম্পত্তি কোম্পানির গোমস্তা ও প্যাদাগণ  
লুণ্ঠন করিয়া নিয়াছে। কিরূপে যে তাহারা দিনাতিপাত করিবে তাহার  
কোন সংস্থান নাই। মদন দত্তের স্ত্রীর এবং কন্যাগণের সঙ্গে যে দুই এক

খানা সোণা রূপার অলঙ্কার ছিল, তাহা অতি অল্পমূল্যে বিক্রয় করিয়া আহারের সংস্থান করিতে হইল । কিন্তু সেই সকল অলঙ্কারের মূল্য দ্বারা দুই তিন মাসের আহারের সংস্থানও হইল না । মদন দত্তের স্ত্রী দুঃখ এবং অল্প চিন্তায় দিন দিন অত্যন্ত দুর্বল হইতে লাগিলেন । তাঁহার স্বামী জেলে রহিয়াছেন, নিজে কন্যাগণ সহ জাতিভ্রষ্ট হইয়া পড়িয়াছেন, তাহাতে আবার আহারের সংস্থান নাই । মহুষ্যের ইহা অপেক্ষা আর অধিক কি দুঃখবস্থা হইতে পারে । এই সকল বিষয় চিন্তা করিতে করিতে মদনের স্ত্রী হঠাৎ এক দিন অচৈতন্য হইয়া পড়িলেন, এবং কিছুকাল পরেই তাঁহার প্রাণবিয়োগ হইল । দুঃখিনী রমণী সংসারের সমুদয় যন্ত্রণা হইতে মুক্তি লাভ করিল ।

মদন দত্তের স্ত্রীর মৃত্যুর পর গ্রামের লোক তাহাকে দাহ করিতে আসিল না । অনেকেই বলিতে লাগিল যে, জাতি ভ্রষ্টাকে দাহ করিলে প্রায়শ্চিত্ত করিতে হইবে । মদন দত্তের দ্বারা সময়ে সময়ে গ্রামের যে দুই একটি লোক বিশেষ উপকৃত হইয়াছিল, তাহাদের ইচ্ছা ছিল যে মদনের স্ত্রীকে দাহ করে এবং মদনের নিরাশ্রয়া কন্যাভ্রষ্টকে আশ্রয় প্রদান করে ; কিন্তু গ্রামের অন্যান্য লোক পাঁছে তাহাদিগকে একঘরে করে,—সমাজচ্যুত করে, এই আশঙ্কায় তাহারাও মদনের স্ত্রীকে সৎকার করিতে আসিল না । মদনের কন্যা তিনটি বিড়াল কুকুরের শাবকের ন্যায় বাড়ী বাড়ী ঘুরিতে লাগিল, কিন্তু তাহাদিগের দুঃখবস্থা দেখিয়া গ্রাম্য ভদ্রলোক দিগের মধ্যে কাহারোও মনে একটু দয়ার সঞ্চার হইল না । মদনের বড় কন্যা অল্পপূর্ণার বাল্যাবস্থায় বিবাহ হইয়াছিল । কিন্তু তাহার স্বামী তাহাকে ভালবাসিতেন না । সেই জন্য সে বরাবরই পিত্রালয়ে অবস্থান করিতে ছিল মদনের গৃহ লুণ্ঠ হইলে পর অল্পপূর্ণা তাহার শ্বশুরের নিকট গিয়াছিল । কিন্তু তাহার শ্বশুর তাহাকে গৃহে স্থান প্রদান করিলেন না । তিনি বলিলেন “মা ! আমি এ দেশের মধ্যে সহায় সম্পত্তি হীন লোক, আমার দশঘর জ্ঞাতি কুটুম্ব নাই, লোক শত্রুতা করিয়া অনায়াসে আমাকে একঘরে করিতে পারে, আমি তোমাকে এখন গৃহে স্থান দিতে পারিব না । সম্পত্তি তুমি তোমার মাতার সঙ্গেই থাক ; তোমার বাপ দেশের মধ্যে একজন প্রধান লোক, তিনি খালাস হইয়া আসিলেই, তোমরা সমাজে উঠিতে পারিবে, তখন আমার ঘরে আসিয়া তুমি স্বচ্ছন্দে থাকিবে ।”

মদনের স্ত্রী যে দিন মৃত্যু হইল, সে দিন অপরাহ্নেও স্বীয় ভগ্নী দুইটিকে



সঙ্গে করিয়া অন্নপূর্ণা আবার তাহার খণ্ডর শাণ্ডীর নিকট গেল । তাহার খণ্ডর শাণ্ডীর পা ধরিয়া কাদিতে কঁাদিতে বলিল—“আমার মাকে সংকার করিবার একটু উপায় করুন ।” কিন্তু তাহার খণ্ডর এবারেও সেই পূর্বের কথাই বলিলেন—“মা আমি গ্রামের মধ্যে ছুর্বল লোক । আমি এই সকল দ্বিধয়ে সাহস করিতে পারি না । তোমার বাগের অনেক জ্ঞাতি কুটুম্ব আছে তাহাদিগের নিকট যাও ।”

অন্নপূর্ণা নিরাশ হইয়া বাড়ীতে প্রত্যাবর্তন করিল । প্রাতে আট ঘটিকার সময় তাহার মাতার মৃত্যু হইয়াছে, কিন্তু দিবা অবসান প্রায়, এখনও তাহার অন্ত্যেষ্টিক্রিয়ার কোন আয়োজন হইল না । তাহার মাতার মৃত শব ঘরের মধ্যে পড়িয়া রহিয়াছে । তাহাদের পূর্বের চাকর পেলারাম চাঁড়ালের মাতা এই কন্যা তিনটীর ছুরবস্থা দেখিয়া, বেলা দুই প্রহরের পর হইতে ইহাদের বাড়ী আসিয়া বসিয়া রহিল ।

পেলারাম চণ্ডালের বাড়ী মদন দত্তের বাড়ীর বাহির খণ্ডের পুকুরিণীর পাড়ে ছিল । সে একখানি ছোট কুঁড়ে ঘরে বাস করিত । পূর্বে মদন দত্তের বাড়ী সময়ে সময়ে মজুরি করিত এবং কাষ্ঠ কাটিত । মদনের স্ত্রীকে সে মাঠাকুরাণী বলিয়া ডাকিত । মদনের কন্যা তিনটির ছুরবস্থা দেখিয়া তাহার মনে দয়ার স্ফূর্তি হইল । এই অশিক্ষিত চাঁড়ালের অন্তরে দয়ার স্ফূর্তি হওয়া অসম্ভব নহে । এ ব্যক্তি অতি হীনজাতি । ইহার মধ্যে কোন জাত্যাভিমান ছিল না । বিশেষতঃ পেলারাম টোলে কখনও সংস্কৃত অধ্যয়ন করে নাই । স্মরণে শুদ্ধ জ্ঞানলাভ নিবন্ধন ইহার মন অভিমান ও আত্মস্তম্ভিতায় পরিপূর্ণ ছিল না । পেলারাম যখন দেখিল কেহই মদন দত্তের স্ত্রীকে দাহ করিতে আসিল না, তখন সে বলিয়া উঠিল “গ্রামের শালারা কেহ আসে আর না আসে, আমি মাঠাকুরাণের কত চাল ডাল খাইয়াছি, যা হয় আমিই করিব ; আমার জ্ঞাতি কুটুম্ব শালারা আমাকে একঘরে করে কক্ক, আমি কোন শালাকে ভয় করি না ।”

এই বলিয়া পেলারাম অন্নপূর্ণাকে বলিল “দিদি ঠাকুরাণ, কোন শালাইতো মাঠাকুরাণকে পোড়াইতে আসিল না । তবে আপনি বলিলেই আমি পোড়াইয়া দি ।” অন্নপূর্ণার বয়স এখন প্রায় ষোল বৎসর হইয়াছে । হিন্দু-দিগের অচার ব্যবহার সে বিলক্ষণ জানে । তাহার পিতা বৈষ্ণব বর্ণাধারী স্বর্ণ বণিক । চণ্ডালে তাহার মাতার মৃতশব স্পর্শ করিলে যে তাহার

অধোগতি হইবে এইরূপ বন্ধমূল সংস্কার তাহার মনে রহিয়াছে । সুতরাং পেলারামের কথা শুনিয়া সে হাহাকার করিয়া কাঁদিতে লাগিল । যে জন্য অন্নপূর্ণা কাঁদিয়া উঠিল, তাহা পেলারাম সহজেই বুঝিতে পারিল । সে তখন অনেক ভাবিয়া চিন্তিয়া কয়েক জন বৈরাগী সংগ্রহ করিতে চলিল । বঙ্গ দেশের গ্রাম প্রত্যেক প্রদেশেই এক এক দল বৈরাগী আছে, তাহারা কিছু টাকা পাইলেই মৃত শব দাহ করে । এই বর্তমান সময়েও মেদিনীপুর প্রভৃতি অনেকানেক প্রদেশে এইরূপ বৈরাগীর দল দেখিতে পাওয়া যায় । মদন দত্ত যে গ্রামে বাস করিত, তাহার পার্শ্ববর্তী অন্য এক গ্রামে এইরূপ এক দল বৈরাগী ছিল । পেলারাম তাহাদিগের আখড়ার নিকট যাইয়া কিছু দূর হইতে তাহাদিগকে উচ্চৈঃস্বরে ডাকিতে লাগিল—“ও বাবাজী ঠাকুরেরা—ও—ও বাবাজী ঠাকুররা—তোমরা চারি পাঁচ জন তাড়াতাড়ী আইস । তোমাদের একটা দৈ চিড়ার মহোৎসবের জোগাড় হইয়াছে । তোমাদের দৈ চিড়া খাইতে পাঁচ সিকা দিব ; আমাদের মা ঠাকুরানীকে পোড়াইয়া দিয়া যাও ।”

বৈরাগিগণ মনে করিল যে মদন দত্তের কন্যা ঘোর বিপদে পড়িয়াছে । তাহার মাতাকে দাহ করিতে অনিচ্ছা প্রকাশ করিলে, কিছু অধিক টাকা চাহিলে সে বাধ্য হইয়া অবশ্যই পাঁচ সাত টাকা দিতে সম্মত হইবে । এই ভাবিয়া তাহাদের মধ্যে কেহ কেহ বলিল, “ভাই আমরা মাহুষ পোড়াইতে পারিব না ।” কেহ বলিল, “ভাই পাঁচ টাকার কমে আমরা ঘাইব না ।”

কিন্তু পেলারাম তাহাদের ভাব গতক দেখিয়া সক্রোধে বলিয়া উঠিল—“শালা বৈরাগি ! তোদের বৈরাগী জাতের তো স্বভাব এই । মনে করিয়া ছিন্ পেলারাম বড় দায়ে ঠেকিয়াছে । একলা পেলারাম অমন তিন জন পোড়াইতে পারে । অন্য বাড়ী পাঁচ সিকি পাইয়া নিজেদের কাট পর্যন্ত ফাড়িয়া লইতে হয়—এখানে আমি কাট ফাড়িয়া দিব ।—না যাও তোমরা থাক—আমার মাঠাকুরণ ছোট খাট লক্ষ্মীর মতন—দুই ঘণ্টার মধ্যে আমি একাই শেষ করিয়া দিব ।”

বৈরাগিগণ দেখিল যে পেলারাম তেমন পাত্র নহে যে, পাঁচ সিকার অধিক কবুল করিবে । সুতরাং সাত পাঁচ কথা বলিয়া বাবাজী পেলারামের সঙ্গে মদন দত্তের বাড়ী আসিল । তাহারা তিন চারি ঘণ্টার মধ্যেই মদন দত্তের স্বীকে তাহাদের বাড়ীর পুষ্করিণীর পাড়ে সংস্কার করিল ।

মদন দত্তের স্বীকে দাহ করিবার সময়ে তাহার কন্যা তিনটি সেই শব্দানের

নিকটই বসিয়াছিল । . রাজ দশ কি এগার ঘটিকার সময় অন্ত্যেষ্টিক্রিয়া সমাপ্ত হইল । কিন্তু অন্ন বয়স্কা কন্যা তিনটির এখন আর থাকিবার কোথাও স্থান রহিল না । তাহাদের মনে অত্যন্ত ভয়ের সঞ্চার হইল । নিজের বাড়ীতে অন্য কোন বুদ্ধ লোক না থাকিলে তাহারা থাকিতে পারে না । তখন পেলারাম অন্নপূর্ণাকে বলিল “দিদিঠাকরুণ আপনারা সম্প্রতি এই বাবাজীদের আখড়ায় যাইয়া থাকুন, সেখানে আমি ছুই চারিটা স্ত্রীলোক দেখিয়া আসিয়াছি । পরে কর্তা খালাস হইয়া আসিলে বাড়ী আসিবেন ।”

অন্নপূর্ণা দেখিল যে বৈরাগীদের আখড়া ভিন্ন আর কোথাও যাইয়া থাকিবার স্থান নাই । গ্রামের স্বজাতীয় স্ত্রবর্ণবর্ণিকগণ তাহাদিগকে গৃহে স্থান দিবে না । সুতরাং কনিষ্ঠ ভগ্নীদ্বয়কে সঙ্গে করিয়া অন্নপূর্ণা সেই বৈরাগীদের সঙ্গে সঙ্গে তাহাদের আখড়ায় চলিয়া গেল ।

কিন্তু যে সকল বৈরাগীর একটু শাস্ত্র জ্ঞান আছে, তাহাদের ভক্তলোকের মধ্যে একটু মান সম্মান আছে, তাহারা গুরুগিরি ব্যবসা করে, তাহাদের চরিত্রই যারপর নাই স্থগিত । তাহারাই যখন নানাবিধ অসদাচরণ করিয়া সর্বদা আপন আপন জীবন কলঙ্কিত করিতেছে, তখন এই মৃত-শব-দাহন-ব্যবসায়ারলব্ধী বৈরাগিগণ যে নিতান্ত জঘন্য চরিত্রের লোক ছিল, তাহাতে কোন সন্দেহই হইতে পারে না । ইহাদের মধ্যের একটা বৈরাগী অন্নপূর্ণার ধর্ম নষ্ট করিবার চেষ্টা করিতে লাগিল । অন্নপূর্ণা ধর্ম বিসর্জন করিতে কিছুতেই সন্মত হইল না ।

এই সময়ে হিন্দু স্ত্রীলোকদিগের পূর্ব জন্ম এবং পুনর্জন্ম সম্বন্ধে একটি বন্ধমূল সংস্কার ছিল । অন্নপূর্ণা ভাবিতে লাগিল যে পূর্ব জন্মে না জানি কতই পাপ করিয়াছিলাম তজ্জন্যই এই জন্মে এখন এই রূপ কষ্ট পাইতেছি । কিন্তু এই জন্মে আবার পাপ করিলে পুনর্জন্মে ইহাপেকাও অধিক কষ্ট যন্ত্রণা সহ্য করিতে হইবে ।

এইরূপ ধর্ম বিশ্বাসের দ্বারা পরিচালিত হইয়া সে আপন সতীত্ব ধর্ম বিসর্জন করিতে কোন ক্রমেই সন্মত হইল না, এবং ছুই তিন দিন পরে সে আখড়া পরিত্যাগ পূর্বক পিতার সাক্ষাৎ লাভাশয়ে কলিকাতা যাত্রা করিল । তাহার কলিকাতা যাইবার আরও একটি কারণ ছিল ।

মদন দত্ত যে গ্রামে বাস করিত সেই গ্রামের অন্য একজন লবণব্যবসায়ী গোপনে লবণ ক্রয় করিবার অভিযোগে কলিকাতা জেলে প্রেরিত হইয়াছিল ।

সেই ব্যক্তির আড়াই শত টাকা অর্থদণ্ড হইয়াছিল । বর্তমান সময়ে অর্থদণ্ড হইলে যদি কেহ সেই জরিমানার টাকা দিতে অসমর্থ হয়, তবে তাহাকে কোন নির্দিষ্ট সময় পর্য্যন্ত জেলে থাকিতে হয়, পূর্ব্বে এইরূপ নিয়ম ছিল না । যত দিন জরিমানার টাকা আদায় না হইত তত দিন পর্য্যন্ত দণ্ডিত ব্যক্তিকে জেলে থাকিতে হইত । এখন কে.ন ব্যক্তির ৫০ পঞ্চাশ টাকা অর্থদণ্ড হইলে যদি সে ৫০ পঞ্চাশ টাকা তৎক্ষণাৎ দিতে না পারে, তবে হয়তো তাহাকে ১৫ পনের দিবস কিম্বা এক মাস, না হয় বড় অধিক হইলে দুইমাস জেলে থাকিতে হয় । কিন্তু শত বৎসর পূর্ব্বে যদি কাহারও দশ টাকা জরিমানা হইত, তবে সেই দশ টাকা যতদিনে আদায় না হইত, তত দিন দণ্ডিত ব্যক্তিকে জেলে থাকিতে হইত । হয়তো দশ টাকার নিমিত্ত কাহাকেও পাঁচ বৎসর জেলে থাকিতে হইয়াছে ।

প্রাপ্ত লবণ ব্যবসায়ীর আড়াই শত টাকা জরিমানা হইলে, তাহার আর টাকা দিবার কোন উপায় ছিল না । বিশেষতঃ তাহারও ঘর বাড়ী কোম্পানির লোকেরা লুণ্ঠন করিয়াছিল । তাহার কনিষ্ঠ ভ্রাতা কলিকাতা বাইয়া কলিকাতাবাসী মহাত্মা গৌরী সেনকে ধরিয়া পড়িল । গৌরী সেন আড়াই শত টাকা দিয়া তাহাকে করেদ হইতে খালাস করিয়া দিলেন ।

পাঠক পাঠিকাগণের মধ্যে হয় তো অনেকেই গৌরী সেনের নাম শুনিয়া থাকিবেন । শত বৎসর পূর্ব্বে গৌরী সেন নামে এক জন পরম ধার্মিক লোক বাস করিতেন । ইনি সুবিখ্যাত বৈষ্ণবচরণ সেঠের কারবারের অংশী ছিলেন ।

পরম ধার্মিক গৌরী সেন কলিকাতায় অবস্থান কালে পরোপকারার্থ অনেক টাকা ব্যয় করিতেন । তিনি ঋণগ্রস্তকে ঋণ হইতে মুক্ত করিয়া দিতেন, যাহাদের অর্থদণ্ড হইত তাহাদের জরিমানার টাকা দিয়া তাহাদিগকে কারা মুক্ত করিতেন । গোপনে গোপনে লবণ ক্রয় বিক্রয়ের অভিযোগে ইংরাজ বণিকগণ বহুসংখ্য লোককে অর্থদণ্ড করিয়া জেলে প্রেরণ করিতে লাগিলেন । এ দিকে সঙ্কটের গৌরী সেন হতভাগ্যদিগকে টাকা দিয়া কারা মুক্ত করিতে লাগিলেন । গৌরী সেনের বদান্যতার কথা দেশ বিদেশে প্রচার হইত । মদন দত্তের জ্যেষ্ঠ গৌরী সেনের নাম শুনিয়াছিলেন । বর্তমান সময়েও লোকে কথায় কথায় বলিয়া থাকে “লাগে লাক টাকা দেবে গৌরী সেন ।”

মদন দত্ত জেলে প্রেরিত হইলে পর তাহার জ্যেষ্ঠ এক দিন স্বীয় কন্যা

অন্নপূর্ণার সঙ্গে পরামর্শ করিয়াছিলেন যে, তাহার কলিকাতা যাইয়া গৌরী সেনকে ধরিয়া পড়িবেন। কিন্তু মদনের জীৱ মৃত্যু হইল। সুতরাং তিনি আর কলিকাতা যাইতে পারিলেন না। এখন অন্নপূর্ণা মনে মনে স্থির করিল যে কলিকাতার যাইয়া পিতার উদ্ধারার্থ গৌরী সেনকে অনুরোধ করিবে; এই নিমিত্ত সে ভগ্নীদ্বয়কে সঙ্গে করিয়া কলিকাতাভিমুখে যাত্রা করিল।

কিন্তু কলিকাতা যাত্রা করিবার সময় অন্নপূর্ণার সঙ্গে দুই আনা মাত্র পয়সা এবং পরিধানের দুই খানি বস্ত্র ভিন্ন আর দুই খানি পুরাতন বস্ত্র ছিল। পথে প্রথম দুইদিনের আহারের সংস্থান করিতেই সন্দের আটটি পয়সা ব্যয় হইয়া গেল। তৃতীয় দিবস অতিরিক্ত বস্ত্র দুই খানির বিনিময়ে চাউলের সংস্থান হইল। চতুর্থ দিবসের মধ্যাহ্নে পূর্ব দিবসের সঞ্চিত চাউল দ্বারা তিন জনে অন্ন অন্ন আহার করিল। কিন্তু আজ পঞ্চম দিবস। গত কল্য অপরাহ্নেও আহার সংস্থান নাই। আজ দিবাবসান প্রায়। কোন প্রকারেই আহার করিবার সুবিধা করিতে পারে নাই।

মদন দত্ত এক জন সাধারণ রকমের ধনী লোক বলিয়া পরিচিত ছিল। সুতরাং তাহার কন্যাগণ লোকের নিকট কিরূপে ভিক্ষা করিতে হয় তাহা জানে না। এক একবার মনে করে যে পথিকদের নিকট কিছু যাচঞা করিবে, কিন্তু পথিকগণ যখন তাহাদের নিকট দিয়া হাঁটিয়া যায়, তখন লজ্জায় মুখ খুলিয়া আর কিছু বলিতে পারেনা। এই বৃক্ষতলে ইহারা তিন জন বসিয়া আছে, অনেক পথিক ইহাদের নিকট দিয়া চলিয়া যাইতেছে, কিন্তু সাহস করিয়া এখন পর্য্যন্তও কাহার নিকট কিছু যাচঞা করিতে পারে নাই।

মদন দত্তের ছোট কন্যা অহল্যার বয়স সাতবৎসর মাত্র হইয়াছে। সে ক্ষুধায় অত্যন্ত কাতর হইয়াছে। অগদস্থা কয়েকটি কচি কচি বটের পাতা আনিয়া তাহাকে দিয়াছে, সে সেই কচি বট পাতা কয়েকটি খাইয়াছে।

অন্নপূর্ণার তিন দিন পর্য্যন্ত অত্যন্ত জ্বর হইয়াছে। অন্নপূর্ণা ইতিপূর্বে কখন কখন অহল্যাকে জোড়ে করিয়া চলিয়াছে। কিন্তু আজ সে আর চলিয়া যাইতে পারে না, বৃক্ষতলে শয়ন করিয়া রহিয়াছে।

শ্রাবস্ট্রী এই অনাথা কন্যাজয়ের হৃৎকের বিবরণ শ্রবণ করিয়া পর হৃৎকে আত্মহৃৎ একেবারে বিম্বত হইল। ইহারা অদ্য সমস্ত দিবস উপবাস করিয়া রহিয়াছে, এই কথা শুনিয়া তাহার সঙ্গে যে চারিটা টাকা ছিল, তাহা হইতে একটি টাকা বাহির করিয়া অগদস্থার হাতে দিল। অগদস্থা তাহার মুখের

দিকে চাহিয়া রহিল । তখন সাবিত্রী তাহাকে বলিল, “চল সম্মুখস্থ বাজার হইতে আমরা এই টাকা ভাঙ্গাইয়া চাউল ক্রয় করিয়া আনি । পরে আমরা চারি জনেই এখানে একত্রে আহারের আয়োজন করিব ।” অহল্যা এই কথা শুনিয়া বড় আনন্দিত হইল ।

অন্নপূর্ণা সাবিত্রীকে বলিল “আপনি অনেক দূর হইতে হাঁটিয়া আনি-  
য়াছেন ; আপনি আর কষ্ট করিয়া কেন বাজারে যাইবেন ; ইহারা দুই  
জনেই সম্মুখস্থ বাজার হইতে চাউল ক্রয় করিয়া আনিতে পারিবে ।”

তখন জগদম্বা এবং অহল্যা সাবিত্রীর প্রদত্ত টাকা লইয়া বাজারে চাউল  
ক্রয় করিতে চলিয়া গেল ।

তাহারা দুই ভয়ী চলিয়া গেলে পর সাবিত্রী আবার অন্নপূর্ণাকে বলিল  
“আমি বুঝিতে পারি না, আপনার স্বামী আপনাকে এইরূপ হ্রবস্থায় কেন  
পরিত্যাগ করিলেন ?” অন্নপূর্ণা বলিল, “আমার সাত বৎসর বয়সের সময়  
বিবাহ হইয়াছিল । তখন তাঁহার বয়স এগার বৎসর । সে সময় তিনিও  
আমাকে বিশেষ যত্নগার কারণ বলিয়া মনে করিতেন, আমিও তাঁহাকে বড়  
ভালবাসিতাম না । তখন আমাদের পরস্পরের মধ্যে ভালবাসার ভাব  
একেবারেই ছিল না । কিন্তু আমি বড় হইবার পর তাঁহার প্রতি আমার  
ভালবাসার সঞ্চার হইল । আমি তাঁহাকে বড়ই ভালবাসিতাম । কিন্তু  
হ্রদৃষ্টক্রমে আমার প্রতি আর তাঁহার ভালবাসার সঞ্চার হইল না । পূর্বের  
ন্যায় আমার প্রতি তাঁহার সেই বিধেবের ভাবই রহিয়া গেল । আমার  
বোধ হয় অতি বাল্যকালে বিবাহ হইলে সময় সময় এই প্রকার অবস্থা  
ঘটিয়া থাকে ।”

ইহাদের কথা সমাপ্ত হইতে না হইতে জগদম্বা এবং অহল্যা বাজার হইতে  
চাউল ভাইল এবং কাঠ লইয়া আসিল । ইহারা চারি জনে একত্র হইয়া  
সেই বৃক্ষতলে আহারের আয়োজন করিল । কিন্তু অন্নপূর্ণা কিছুই আহার  
করিতে পারিল না । তাহার অর ক্রমেই বৃদ্ধি হইতে লাগিল । আহারের  
পর ইহারা চারি জনেই বৃক্ষতলে শুইয়া রহিল । যে ছিন্ন বস্ত্রখানি পরিধান  
করিয়া দিবসে লজ্জা নিবারণ করিত ; রাত্রে তাহাই ইহাদিগের একমাত্র  
শয্যা ছিল । অঞ্চল পাতিয়া চারিজন শয়ন করিল । কিন্তু রাত্রে অন্নপূর্ণার  
শরীর একেবারে অবশ হইয়া পড়িল । সে তখন নিজের আসন্ন মৃত্যু বিল-  
ক্ষণ বুঝিতে পারিল । রাত্র প্রভাতের অর্ধ ঘণ্টা পূর্বে সে স্বীয় কনিষ্ঠ

ভগ্নীদ্বয় এবং সাবিত্রীকে আগ্রত করিল। পরে সাবিত্রীকে সম্বোধন পূর্বক বলিতে লাগিল—

—“আমি স্বপ্নে দেখিতেছিলাম যে, আমার মা আমার শিয়রে বসিয়া আপনার দিকে অঙ্গুলি নির্দেশ পূর্বক বলিতেছেন—“ইনি স্বর্গীয় দেবতা—ইহার হাতে তোমার ভগ্নীদ্বয়কে সমর্পণ করিয়া আমার সঙ্গে আইস। তোমার সকল কষ্ট সকল যন্ত্রণা দূর হইবে।” আমার মা নিশ্চয়ই আমার নিকট আসিয়াছিলেন। বোধ হয় আমার মৃত্যুর অধিক বিলম্ব নাই। আমার সর্বশরীর অবশ হইয়াছে। বুকে কিছু চাপা পড়িলে যে রূপ কষ্ট হয় সেইরূপ কষ্ট হইতেছে। কথা বলিতেও কষ্ট হয়। আমার মৃত্যু হইলে আমার এই অনাথ ভগ্নী দুইটিকে আপনার সঙ্গে করিয়া কলিকাতা লইয়া যাইবেন। আমি ইহাদিগকে আপনার হাতে হাতে সমর্পণ করিলাম। আপনি কলিকাতা যাইতেছেন, ইহাদিগকেও সঙ্গে করিয়া লইয়া যাইবেন। সেখানে যদি আমার পিতার সঙ্গে সাক্ষাৎ হয় তবে ত ইহারা পিতার নিকট যাইবে। কিন্তু যদি তাঁহার মৃত্যু হইয়া থাকে কিবা তাঁহার সহিত আর সাক্ষাৎ না হয়, তবে আপনার সঙ্গে সঙ্গে রাখিবেন। আমার নিশ্চয়ই বোধ হইতেছে যে আপনি এ সংসারে সুখী হইবেন। আপনার স্বামী এবং ভ্রাতাকে আপনি নিশ্চয়ই উদ্ধার করিতে পারিবেন। আমি আর একটা কথা বলিতেছি; কলিকাতা পৌছিয়া আপনি গৌরী সেনের নিকট যাইবেন, শুনিয়াছি তিনি বড় দয়ালু লোক। কত শত অনাথ কাঙ্গালকে তিনি অন্ন দিতেছেন। তাঁহার নাম স্মরণ রাখিবেন, ভুলিবেন না।”

এই সকল কথা বলিবার অব্যবহিত পরেই অল্পপূর্ণ ঘন ঘন শ্বাস ফেলিতে লাগিল। কনিষ্ঠ ভগ্নীদ্বয়ের মুখের দিকে চাহিয়া রহিল। দুই চক্ষু হইতে জল পড়িতে লাগিল। কিছুকাল পরে আবার ভগ্নীদ্বয়কে সম্বোধন করিয়া বলিল—“আমি তোমাদিগকে পরিত্যাগ করিয়া চলিলাম—ইনিই তোমাদের দিদি। সর্বদা ইহার সঙ্গে সঙ্গে চলিবে।”

তাঁহার ভগ্নী দুইটি কাঁদিতে আরম্ভ করিল। এই সময় রাত্র প্রভাত হইল। কত শত শত পথিক ইহাদিগের পার্শ্বস্থিত রাস্তা দিয়া চলিয়া যাইতে লাগিল। কিন্তু কেহ ইহাদিগকে একবার জিজ্ঞাসাও করিল না যে, তোমাদের কি দুঃখ হইয়াছে? বাঙ্গালির ন্যায় সহানুভূতি শূন্য জাতি বোধ হয় কোথাও আর কোন জাতীয় লোকের নাই। বেলা দেড় প্রহরের সময়

অন্নপূর্ণার মৃত্যু হইল । ইহারা তিন জনই ঘোর বিপদে পড়িল । সাবিত্রী দুই একজন পথিকের নিকট জিজ্ঞাসা করিল, ইহাকে পোড়াইবার কোন উপায় আছে কি না । সকলেই বলিল যে তীর্থে গমন কালে এই প্রকার মৃত্যু হইলে তাহাকে গঙ্গাজলে বিসর্জন করিলেও দোষ নাই । অগত্যা ইহারা গঙ্গাজলে অন্নপূর্ণার দেহ বিসর্জন করিবে বলিয়া মনে মনে স্থির করিল । কিন্তু তাহার মৃত শব ইহারা তিন জনে ধরিয়া উঠাইতে সমর্থ হইল না । তখন দেখিল যে এই মৃত শব অপরের সাহায্য ভিন্ন গঙ্গাজলে নিক্ষেপ করিবারও সুবিধা হইবে না । সাবিত্রী জগদম্বা ও অহল্যাকে সঙ্গে করিয়া সম্মুখস্থ বাজারে গেল । সেখানে দুইজন মেথরকে একটা টাকা দিল । তাহারা ইহাদের সঙ্গে বৃক্ষতলে আসিয়া অন্নপূর্ণার শব স্কন্ধে করিয়া গঙ্গার দিকে চলিয়া গেল । ইহারা বাজারে আসিয়া একটা পুষ্করীতে স্নান করিল । আহালাদি করিতে আর বড় ইচ্ছা হইল না । অল্প বেলা থাকিতে কিঞ্চিৎ জলপান করিয়া অন্যান্য পথিকের পশ্চাৎ পশ্চাৎ কলিকাতাভিমুখে অগ্রসর হইতে লাগিল । এই ঘটনার তিন চারিদিন পরে ইহারা তিন জনই কলিকাতা আসিয়া পৌছিল ।

## সপ্তদশ অধ্যায় ।

### শতবর্ষ পূর্বে কলিকাতা ।

কি অপূর্ণ পরিবর্তন ! শতবর্ষ পূর্বে কলিকাতা কি ছিল ! এখনই বা কি দেখিতে পাই । আবার শতবর্ষ পরে যে কি হইবে তাহাই বা কে বলিতে পারে ।

এই যে সুরম্য বিহার ক্ষেত্র গড়ের মাঠ ! শতবর্ষ পূর্বে এই স্থান হিংস্র জঙ্গল সমূহ নিবিড় বন সমাবৃত ছিল । সহস্র সহস্র সুরম্য হর্ষ্য এবং সৌখিন অট্টালিকা পরিপূর্ণ চৌরঙ্গীতে শতবর্ষ পূর্বে পাঁচ খানি ইষ্টক নিৰ্ম্মিত গৃহও ছিল না । কিন্তু আজ এখানে শত শত সুসজ্জিত রাজ প্রসাদভূম্য সৌখিন রাজি পরিলক্ষিত হইতেছে । চৌরঙ্গীর সুরম্য অট্টালিকা সমূহ, সুসজ্জিত গৃহক্ষেত্র, তৎ সমুখস্থিত উদ্যান, সুপরিস্ফুট রাজপথ এই স্থানটীকে কি অপূর্ণ



শোভায় সুশোভিত করিয়াছে! চোরঙ্গীর বর্তমান শোভাসমৃদ্ধি, অতুল ঐশ্বর্যপূর্ণ প্রান্তরময় হর্যাবলী সুশোভিত আকবরের দিল্লীকে,—শিল্পের কীর্তি-নিকেতন জাহাঙ্গীরের প্রমোদকানন আশ্রমে—এবং রণজিতের রমনীর বিহারক্ষেত্র লাহোরকে, সৌন্দর্য ও গৌরবে সম্পূর্ণরূপে পরাস্ত করিয়াছে।

শতবৎসর পূর্বে চোরঙ্গীতে কাহারও আসিতে হইলে পাখী বেহার-গণকে দ্বিগুণ ভাড়া প্রদান করিতে হইত। তখন হিংস্র জন্তু পরিপূর্ণ নিবিড় জঙ্গলাবৃত গড়ের মাঠ পার হইয়া কেহই এখানে আসিতে স্মৃত হইত না। দস্যুদিগের ভয়ে দস্যুর পর নিশীথে কেহই গড়ের মাঠের নিকটবর্ত্তি স্থানে বিচরণ করিত না। কিন্তু এখন সেই সকল হিংস্র জন্তুর অত্যাচার এবং পূর্বের সেই অরাজকতা নিবন্ধন দস্যুতার পরিবর্তে কি দেখিতে পাই?—ফোর্ট উইলিয়মের মধ্যে সুসজ্জিত অসংখ্য কামান, বারুদ ও গোলা এবং চোরঙ্গীতে বহুসংখ্য রাজনীতিবিদগণ পণ্ডিত এবং আইনজ্ঞ বিচারকদিগের সুরম্য রাজপ্রাসাদ সূক্ষ্ম বাসস্থান! সেই হিংস্র জন্তুর রাজত্ব নিঃশেষিত হইয়াছে, সে অরাজকতা দূরীভূত দস্যুতা অন্তর্হিত হইয়াছে। পূর্বাবস্থার চিত্রমাত্রও নাই। সমুদয় কালক্রমে রূপান্তরিত হইয়া নূতনাকারে বিকশিত হইতেছে।

আজ কলিকাতায় যে সকল বিচারদালত দেখিতেছি; শতবর্ষ পূর্বে এই উপন্যাসের লিখিত ঘটনার সময় এইরূপ প্রণালীতে কোন বিচারদালত কিংবা ব্যবস্থাপক সমাজ সংস্থাপিত ছিল না। তখন কলিকাতা হাইকোর্টের পরিবর্তে মেয়র কোর্ট নামে একটি বিচারালয় ছিল। লালদীঘির পূর্ব উত্তর কোণে—(যে স্থানে এখন স্কট গির্জা প্রতিষ্ঠিত হইয়াছে, ঠিক এই স্থানে)—মেয়র কোর্টের গৃহ ছিল। ইংরাজদিগের পরস্পরের মধ্যে কোন দেওয়ানি মোকদ্দমা উপস্থিত হইলে কিংবা ইংরাজ ও দেশীয় লোকের মধ্যে কোন বিবাদ উপস্থিত হইলে মেয়র কোর্টের বিচারপতিগণ তাহার বিচার করিতেন। মেয়র কোর্টের প্রধান বিচারপতি মেয়র (Mayor) নামে অভিহিত হইতেন এবং তাঁহার সহকারি অপর নয়জন বিচারককে আল্ডারম্যান (Aldermen) বলা বাইত। কলিকাতাবাসী বাঙ্গালিদিগের মধ্যে কোন দেওয়ানি মোকদ্দমা উপস্থিত হইলে কাছারি আদালতে তাহার বিচার হইত। কিন্তু উভয় পক্ষ দখল হইলে মেয়র কোর্টেও বিচার হইতে কোন বাধা ছিল না।

মেয়র কোর্টের নিষ্পত্তির বিরুদ্ধে গবর্ণর এবং কোর্সিলের সমীপে আপীল হইত। গবর্ণর এবং কোর্সিলই তখন কলিকাতার সর্ব উচ্চ বিচার আদালত

ছিল। তাঁহারাই মেয়র কোর্টের এবং অন্যান্য কোর্টের আপীল শ্রবণ করিতেন; মেয়র কোর্টের এবং অন্যান্য কোর্টের বিচারক নিযুক্ত করিতেন; পক্ষান্তরে আবার সেই গবর্ণর এবং কোর্জিলের বিরুদ্ধে কেহ মোকদ্দমা করিলে তাহার বিচারও মেয়র কোর্টের জজেরাই করিতেন। বিচার আদালত সমূহ এবং গবর্ণর ও কোর্জিলের মধ্যে অতি সুকৌশল পরিপূর্ণ একটা চক্রাকার সম্বন্ধ ছিল।

এতদ্ভিন্ন কোজদারী মোকদ্দমার বিচারার্থও দুইটা বিচারালয় ছিল। কোয়ার্টার সেনান বিচারালয়ের বিচারক গবর্ণর এবং কোর্জিলের মেয়রগণ; এবং জমিদারী বিচারালয়ের বিচারকের পদে ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানির অধীনস্থ একজন কর্মচারী নিযুক্ত হইতেন। জমীদারকে বর্তমান সময়ের দ্বিতীয় শ্রেণীর ক্ষমতা প্রাপ্ত তিপুটী মাজিষ্ট্রেটের ন্যায় ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র কোজদারী মোকদ্দমার বিচার করিতে হইত।

কিন্তু এই সমুদয় বিচার আদালতই গবর্ণর এবং কোর্জিলের আংশিক অবতার স্বরূপ। সকলেরই সেই এক সঙ্কল্পদেয় ছিল—সকলেই সেই এক মহৎদেয় দ্বারা পরিচালিত হইতেন—যেহেতু সেই হউক সত্তর সত্তর বিপুল অর্থ লক্ষ্য পূর্বক স্বদেশ প্রত্যাগমন।

শতবর্ষ পূর্বের কলিকাতার জন সংখ্যা অতি অল্পই ছিল। বর্তমান জন সংখ্যার শতাংশের একাংশ ছিল না। বিচারকদিগের উপরি পাওনা বড় অধিক ছিল না। সুতরাং বিচার কার্যে যাহারা নিযুক্ত হইতেন তাহাদিগকেও বাণিজ্যে লিপ্ত হইতে হইত। এদিকে যে সকল লোককে এই সকল বিচারালয়ে মোকদ্দমা উপস্থিত করিতে হইত, কিনা যাহারা প্রতিবাদী হইয়া কোন মোকদ্দমায় আস্ত সমর্থন করিত, তাহাদিগের বিশেষ অসুবিধা ছিল না। বর্তমান সময়ে শত শত টাকার ষ্টাম্প ব্যয় করিয়া, শত শত টাকা উকীলকে প্রদান করিয়াও লোকে স্বার্থ সাধন করিতে সমর্থ হয় না। কিন্তু শতবর্ষ পূর্বের দশ টাকা অধিক ব্যয় করিলে তাহা একেবারে বৃথা যাইত না। ন্যায় বিচার তখন প্রায়ই অর্থের অনুগামী হইত।

এই সময়ে কলিকাতার মধ্যে খিদিরপুর এবং কালীঘাটের মন্দির হইতে অর্ধ কোশ উত্তর পশ্চিমে কাটা গঙ্গার পূর্ব পার্শ্ববর্তী স্থান সমূহ বিশেষ জনাকীর্ণ ছিল। এই শেখোক্ত স্থানেই শেঠবাংলীর বণিকগণ এবং অনেক নেক বসাকের বাস স্থান ছিল। ক্রমশঃ কিছু কাহ্নেবের নামানুসারে বর্তমান

খিদিরপুর কিডারপুর, নামে অভিহিত হইয়াছিল। খিদিরপুর হইতে কিছু দূর উত্তর পশ্চিমে একটা ইষ্টক নিৰ্মিত পুল ছিল। এই পুলটাকে লোকে সারম্যান সাহেবের পুল (Surman's Bridge) বলিত। এই পুলের দক্ষিণে সারম্যান সাহেবের উদ্যান ও একখানি গৃহ ছিল। কিন্তু এই উপন্যাসের লিখিত ঘটনার অনেক বৎসর পূর্বে সারম্যান সাহেবের মৃত্যু হইয়াছিল। সারম্যান উদ্যানের দক্ষিণে ইংরাজদিগের গোবিন্দপুরের উত্তর সীমানা ছিল। খিদিরপুরের একত্রোশ দক্ষিণে মানিকচাঁদের উদ্যান। সিরাজের কলিকাতা আগমন কালে মানিকচাঁদ এই স্থানে অবস্থান করিতেন। সহরের দক্ষিণ সীমানা গার্ডেনরিচ ছিল। এখানেও অনেকাংক লোকের বাস স্থান ছিল।

হেষ্টিংস সাহেব গবর্ণর জেনারেলের সঙ্গে নিমুক্ত হইবার পূর্বেই আলিপুরে বেলবিড়িয়ার গৃহ নিৰ্মিত হইয়াছিল। কিন্তু এই উপন্যাসের লিখিত ঘটনার সময়ে কলিকাতার গবর্ণর বেরেলষ্ট সাহেব প্রায়ই লালদিঘীর পার্শ্বস্থিত কোম্পিল গৃহের নিকটবর্তী অন্য একটা গৃহে বাস করিতেন; কখন কখন উদ্যান গৃহ স্বরূপ বেলবিড়িয়ার গৃহে আসিয়া দুই চারি দিন অবস্থান করিতেন। কিন্তু হেষ্টিংস সাহেবের আগমনের পর পূর্ব নিৰ্মিত বেলবিড়িয়ারের কিঞ্চিৎ দক্ষিণে বর্তমান বেলবিড়িয়ার গৃহ নিৰ্মিত হইয়াছে।

কলিকাতার উত্তর বিভাগে লালবাজার একটা পুরাতন স্থান। লালবাজারের নাম ১৭৩৮ সালে হলওয়েল সাহেবের কোন কোন পত্রাদিতে উল্লিখিত হইয়াছে। এই উপন্যাসের লিখিত ঘটনার সময় লালবাজারে অনেকাংক বাঙ্গালিদিগের দোকান ছিল।

কোজদারি বালাখানায় মুসলমানদিগের রাজত্বকালে হুগলীর কোজদারি (মাজিষ্ট্রেট) কখন কখন আসিয়া কাচারি করিতেন। আরমানিয়ান পণ্ড-গিজ, এবং গ্রীক বণিকগণ ইহার পশ্চিম দিকে বাস করিতেন।

লালবাজারের পশ্চিমে লালদিঘী। ইংরাজিতে এই স্থানটাকে ট্যাক স্কোয়ার বলা যায়। এই উপন্যাসের লিখিত ঘটনার সময় ট্যাক স্কোয়ারের মধ্যস্থিত এক খানিস্থপরিষ্কৃত গৃহে খৃষ্টীয় ধর্ম প্রচারক মহাশয় কিয়ারন্যাণ্ডার সাহেব (John Zacharia Kiernander) বাস করিতেন। ইহার অবস্থান ইউরোপের অন্তর্গত সুইডেন প্রদেশে ছিল। ইংলণ্ডের খৃষ্টীয় ধর্ম প্রচার সমাজ (Christian Knowledge Society) কর্তৃক ইনি প্রচারকের পদে

নিযুক্ত হইয়া প্রথমতঃ মাদ্রাজে প্রেরিত হইয়া ছিলেন। পরে ১৭৫৮ সালে মাদ্রাজ হইতে কলিকাতা আসিয়া তদবধি এইখানেই অবস্থান করিতে ছিলেন; ইহার বিলক্ষণ বিদ্যা বুদ্ধি ছিল। সুবিখ্যাত জর্মান অধ্যাপক ফ্রাঙ্কের (Francke) নিকট ইনি বিজ্ঞান ও দর্শন অধ্যয়ন করিয়াছিলেন কলিকাতায় গবর্ণরদিগের মধ্যে কি লর্ড ক্লাইব, কি বেয়েলষ্ট সাহেব সকলেই ইহাকে অত্যন্ত সম্মান করিতেন। ইহার সদাশয়তা ও সচ্চরিত্রতা দর্শনে অনেক কানেক আরমানিয়ান এবং পৰ্তুগিজ অধিকন্তু দুই চারি জন বাঙ্গালি পর্য্যন্ত খৃষ্টীয় ধর্মাবলম্বন করিতে লাগিলেন। ইনি অনেকানেক রোমান ক্যাথলিক-দিগকে এবং ফাদার বেটো নামক বিখ্যাত রোমান ক্যাথলিক পাদ্রীকে, প্রোটেষ্ট্যান্ট ধর্মে দীক্ষিত করিতে কৃতকার্য হইয়াছিলেন।

১৭৬১ সালে ইহার সহধর্মিণীর মৃত্যু হইল। এই সময় কলিকাতাবাসী ইংরাজ মহিলাগণের মধ্যে তাঁহার ন্যায় সহৃদয়্য স্ত্রীলোক অতি অল্পই ছিল। তৎকালে কলিকাতাবাসী ইংরাজদিগের কার্যকলাপ মধ্যে একদিকে যজ্ঞপ ঘোর অর্থ অধুতা নীচাশয়তা এবং সততার সম্পূর্ণ অভাব পরিলক্ষিত হইত; পক্ষান্তরে আবার ব্যভিচার ও পরদার ইত্যাদি কুকার্য দ্বারা ইংরাজদিগের জীবন বিশেষরূপে কলঙ্কিত ছিল। ভদ্র ইংরাজ মহিলাগণ ভারতবর্ষে আসিতে কখনও সম্মত হইতেন না। সুতরাং ভদ্রবংশজাতা মহিলাদিগের সংখ্যা অতি অল্পই ছিল। কলিকাতায় তৎকালে কোন একটি ইংরাজ মহিলা বিধবা হইলে পাঁচ সাত জন ইংরাজ যুবক তাহার পাণিগ্রহণ প্রার্থী হইতেন।

পাদ্রী কিয়ারন্যাণ্ডার সাহেবের সহধর্মিণীর মৃত্যু হইলে পর তিনি মিসেস্ উলী নাম্নী এক জন ইংরাজ বণিকের বিধবাকে বিবাহ করিলেন। মিসেস্ উলীর বয়ঃক্রম তখন বড় অধিক ছিল না; প্রায় পঞ্চাশ বৎসর হইয়াছিল। মহিলাদিগের মধ্যে তিনি রূপবতী বলিয়া পরিচিত ছিলেন। কিন্তু মস্তকটি একটু টাকপড়া ছিল। তাঁহার পূর্ব স্বামী উলী সাহেব বঙ্গদেশের বাণিজ্য দ্বারা অনেক অর্থ সঞ্চয় করিয়াছিলেন। তাঁহার মৃত্যুর পর মিসেস্ উলী নগদ পাঁচ লক্ষ টাকা এবং অন্যান্য সম্পত্তির অধিকারিণী হইলেন। মিসেস্ উলীকে বিবাহ করিবার নিমিত্ত অনেকেই প্রস্তত ছিলেন। কিন্তু সৌভাগ্যক্রমে পাদ্রী কিয়ারন্যাণ্ডার সাহেবের প্রস্তাবেই তিনি বশত হইলেন। পাদ্রী কিয়ারন্যাণ্ডার সাহেবের তখন ধর্ম প্রচারার্থ অনেক টাকা প্রয়োজন হইয়াছিল। প্রচার সভার প্রদত্ত টাকা দ্বারা সকল ব্যয়

নির্বাহ হইত না। সুতরাং এই বিবাহ দ্বারা তাঁহার ধর্ম প্রচারের বিশেষ সুবিধা হইল। কলিকাতাস্থ আরমানিয়ান এবং বাঙ্গালিদিগের শিক্ষার্থ ট্যাক্স কোয়ারের নিকটবর্তী কোন এক স্থানে একটি বিদ্যালয় সংস্থাপন করিলেন। কিন্তু বাঙ্গালি ছাত্র ছই একটি ভিন্ন অধিক জুটিল না। বাঙ্গালিগণ চিরকালই চাকরি করিবার অভিপ্রায়ে লেখা পড়া শিক্ষা করে। এই সময়ে একটু পাসি ভাষা শিক্ষা করিলেই চাকরির অধিক সুবিধা হইত। সুতরাং বাঙ্গালিদিগকে এই বিদ্যালয়ে বড় দেখা যাইত না। কিয়ারন্যাণ্ডার সাহেবের স্কুলে পর্তুগিজ গ্রীক এবং আরমানিয়ান ছাত্রের সংখ্যাই অধিক হইল। এইরূপে বিদ্যালয় ইত্যাদি সংস্থাপন পূর্বক খৃষ্টীয় ধর্ম প্রচারের বিলক্ষণ সুবিধা করিলেন। ১৭৬৩ সালের পূর্বে তিনি আরমানিয়ান এবং পর্তুগিজ ভিন্ন অন্যান্য পনের জন বাঙ্গালিকে খৃষ্ট ধর্মে দীক্ষিত করিলেন। কিন্তু ইংরাজদিগের দুর্ব্যবহার, অসদাচরণ, এবং অর্থ গৃহুতা সর্বদাই খৃষ্ট ধর্মপ্রচারের বাধা প্রদান করিয়া থাকে। ১৭৬৩ সালে কিয়ারন্যাণ্ডার সাহেবের প্রচার কার্যে বড় বিঘ্ন উপস্থিত হইল।\*

ইতিপূর্বে যে পনের জন বাঙ্গালি খৃষ্টান হইয়াছিল তাহাদের বিশ্বাস ছিল যে খৃষ্ট ধর্মাবলম্বী ইংরাজগণ নিশ্চয়ই যিশুখৃষ্টের ন্যায় নির্মল চরিত্র এবং সদাশয়। কিন্তু ১৭৬৩ সালে কলিকাতা কোমিসলের মেম্বরগণ পণ্য-দ্রব্যের মাণ্ডল আদায় সম্বন্ধীয় নিয়মাবলী লইয়া যেরূপ আন্দোলন করিতে আরম্ভ করিলেন, মীর কাসিমকে যেরূপ অন্যায় ও অবৈধ পথ অবলম্বন করিতে অনুরোধ করিলেন, তদ্বর্ণনে নবীন খৃষ্ট ধর্মাবলম্বিগণ অত্যন্ত আশ্চর্য্য হইলেন। যে পনের জন বাঙ্গালিকে কিয়ারন্যাণ্ডার সাহেব খৃষ্ট ধর্মে দীক্ষিত করিয়াছিলেন, তন্মধ্যে এগার জন মীর কাসিমের সহিত ইংরাজদিগের যুদ্ধারম্ভ হইবামাত্র ইংরাজদের সংসর্গ পরিত্যাগ করিতে কৃতসঙ্কর হইলেন। কাসিম্ রামচরণ, জনসন্ রামকৃষ্ণ, জনাধন গঙ্গাগোবিন্দ, হুইলার জনাধন এবং অপর সাত জন কিয়ারন্যাণ্ডার সাহেবের সম্মুখে যাইয়া বলিলেন, “পাদ্রী সাহেব আমাদের নামের অগ্রভাগ বাদ দিতে হইবে। আমরা আর আপনাদের এ গির্জায় ধর্মশিক্ষা করিতে ইচ্ছা করি না। আমরা স্বতন্ত্র গির্জা নির্মাণ পূর্বক উপাসনা করিব।”

\* Vide note (16) in the appendix.

কিয়ারন্যাণ্ডার সাহেব আশ্চর্য্য হইয়া বলিলেন, “তোমরা কি জন্য এই রূপ বলিতেছ ?”

ফ্রান্সিস্ রামচরণ সকলের অগ্রে দণ্ডায়মান ছিলেন । তিনি বিনীত ভাবে বলিলেন, “পাদ্রী সাহেব কেবল আমাদিগকেই বলিতেছেন যে কল্য কি খাইবে, কি পরিবে তাহার নিমিত্ত চিন্তা করিও না (Think not for tomorrow) । কিন্তু খৃষ্টধর্ম্মাবলম্বী ইংরাজগণ পঁচিশবৎসর পরে কি খাইবেন কি পরিবেন, আজই তাহার বন্দোবস্ত করিয়া রাখিতেছেন । আপনাদের এইরূপ খৃষ্টধর্ম্ম আমরা চাই না । বাইবেলে যে রূপ লিখিত আছে তদনুসারে আচরণ করিব ।”

কিয়ারন্যাণ্ডার । তুমি কি বল আমি চাহা বোঝে না ।

ফ্রান্সিস্ রামচরণ । আজ্ঞে বুঝাইয়াই বলিতেছি ।

কিয়ারন্যাণ্ডার । সকল কটা বুঝাইয়া বলিটে হয় ।

ফ্রান্সিস্ রামচরণ তখন বলিতে লাগিলেন, “মহাশয় ! আপনি কেবল আমাদিগকেই বলিতেছেন কল্য কি আহা করিবে, কি পান করিবে, তজ্জন্য চিন্তা করিও না । কিন্তু আপনার স্বদেশীয় খৃষ্টানগণ ত দেখি সে বিষয় বিলক্ষণ চিন্তা করিয়া থাকেন । এই দেখুন বাঙ্গালিদিগকে মাগুলের দাবী হইতে নবাব অব্যাহতি দিয়াছেন বলিয়া, আপনার স্বজাতীয় খৃষ্টানগণ তাহার সহিত যুদ্ধ করিতে অগ্রসর হইয়াছেন । যে সকল বাণিজ্য দ্রব্যের উপর মাগুল এখন আদায় হয় সে সকল দ্রব্য বাঙ্গালিগণ কখন ক্রয় বিক্রয় করেন না । পঁচিশ বৎসর পরে যদি বাঙ্গালিরা এইরূপ পণ্য দ্রব্যের বাণিজ্য করিতে আরম্ভ করেন, তবে ইংরাজদিগের বাণিজ্যের কথঞ্চিৎ লোকসান হইতে পারে, সেই আশঙ্কা করিয়া আজই যুদ্ধারম্ভ করিলেন ; আপনারা পঁচিশ বৎসর পরে কি খাইবেন, কি পরিবেন তাহার সংস্থার এখনই করিতেছেন । আবার আপনারা বলিতেছেন যে অনেক কষ্ট করিয়া কেবল আমাদের উপকার করিবার নিমিত্ত এখানে আসিয়াছেন । কিন্তু পঁচিশ বৎসর পরেও আমাদের দেশীয় লোক বাণিজ্যে প্রবেশ করিতে না পারে, তাহার বন্দোবস্ত আজই করিতেছেন । ধন্য আপনাদের ত্যাগ-স্বীকার ! আর অধিক কি বলিব, আমাদিগের আশা পরিত্যাগ করুন । আমরা আপনাদিগের সংসর্গ পরিত্যাগ করিব । আমরা স্বতন্ত্র গির্জা নির্মাণ পূর্ব্বক খৃষ্ট দেবের অর্চনা করিব আপনাদিগের সহিত কোন সংশ্রব রাখিব না । আপনারা বড় স্বার্থপরায়ণ জাতি ।”

এই বলিয়া ক্রান্তিন্ রামচরণ অপর দশজনকে সঙ্গে করিয়া চলিয়া গেল। কিস্তারন্যাণ্ডার সাহেব দেখিলেন যে মহা বিপদ উপস্থিত। পনের জনের মধ্যে কেবল মেথিউ মুল্লক চাঁদ, টমকিন্ কাশীনাথ, ফিলিপ্ গঙ্গারাম্ এবং টমাস্ ঘনশ্যাম্ এই চারি জন ইংরাজদিগের সংস্রব পরিত্যাগ করিলেন না। ইহাদের মধ্যে মেথিউ মুল্লকচাঁদ এবং টমকিন্ কাশীনাথ সম্প্রতি কিস্তারন্যাণ্ডার সাহেবের অমুরোধে ইংরাজদিগের চাকারীকূঠিতে মুহুরির কার্যে নিযুক্ত হইয়াছিল। তাহাদের বিলম্ব দশ টাকা আয় হইতেছে। সুতরাং তাহারা তৎকাল প্রচলিত ইংরাজদিগের নূতন খৃষ্ট ধর্মাবলম্বনপূর্বক লোকের যথাসর্বস্ব অপহরণ করিতে লাগিল। শেথোক্ত দুই ব্যক্তির মধ্যে ফিলিপ গঙ্গারাম কিস্তারন্যাণ্ডার সাহেবের ঘরের সরকার পদে নিযুক্ত হইয়াছিল, এবং টমাস ঘনশ্যাম সাহেবের উদ্যানের কার্য করিতে লাগিল। ফিলিপ গঙ্গারাম এবং টমাস ঘনশ্যাম ইহাদের দুইজনের মধ্যে কেহই লেখা পড়া জানিত না। ইহারা নিতান্ত গরীব ছিল। অর্থ সংগ্রহ করিয়া বিবাহ করিবার কোন সুবিধা ছিল না। বাঙ্গালিদিগকে বিবাহ করিতে হইলে কন্যার পণ দিতে হয়। খৃষ্টান হইবার পূর্বে ইহারা মনে মনে আশা করিয়া ছিল যে খৃষ্ট ধর্ম অবলম্বন করিলে নিশ্চয়ই একটা বিলাতি মেম বিবাহ করিতে পারিবে। কিন্তু আশা বৈতরনী নদী! এক এক জনের মনে কত প্রকার অসম্ভব আশার উদয় হইতেছে। এই সময়ে অশিক্ষিত ইংরাজ যুবকদিগের অদৃষ্টে বিলাতি মেম জুটিয়া উঠিত না বলিয়া, অগত্যা তাহাদিগকে মুসলমান মহিলাদিগের পানিগ্রহণ করিতে হইত। সেই সকল শঙ্কর বিবাহের অবশ্য্যভাবী কল স্বরূপ শত শত ইফ্রোপেজ প্রভৃতি ইউরেশিয়ানগণ এখন ভারতে বিচরণ করিতেছেন। কিন্তু টমাস ঘনশ্যাম যে কি ভাবিয়া এইরূপ উচ্চ আশা করিয়াছিল, তাহা আমরা বুঝিতে পারি না। তবে এই মাত্র বলা যাইতে পারে যে এইরূপ অসম্ভব আশা সময়ে সময়ে কি শিক্ষিত কি অশিক্ষিত সকলের মনেই উদয় হয়। সুতরাং ফিলিপ গঙ্গারাম এবং টমাস্ ঘনশ্যামকে আমরা বড় অপরাধী বলিয়া মনে করি না।

ফিলিপ্ গঙ্গারাম বড় চালাক ছিল। কিস্তারন্যাণ্ডার সাহেবের মেম (পূর্বোন্নিখিত মিসেস উলী) তাহাকে গৃহকার্য সম্বন্ধীয় সর্ব প্রকার জিনিস পত্র ক্রয় করিবার কার্যে নিয়োগ করিতেন এবং দৈনিক বাজারের কার্যও তাহাকে করিতে হইত। টমাস্ ঘনশ্যাম হিন্দুস্থানি লোক, নিতান্ত আর্থিক ছিল। সুতরাং সে উদ্যানের কার্যে নিযুক্ত হইল।

কিন্তু ইহাদের খুঁটান হইবার পর প্রায় পাঁচ সাত বৎসর গত হইল ; আজ পর্য্যন্তও ইহাদের বিবাহ হয় নাই । এখন ইহারা মনে মনে স্থির করিয়াছে যে বিলাতি মেম না পাইলে দেশীয় স্ত্রীলোক জুটিলেই বিবাহ করিবে ; বিলাতি মেমের আশায় আর অধিক কাল রিলম্ব করিবে না । কিন্তু দুর্ভাগ্য ক্রমে দেশীয় স্ত্রীলোকও আজ পর্য্যন্ত জুটিতেছে না । ১৭৬০ সালে কিয়ারন্যাণ্ডার সাহেবের প্রচার কার্যে বাধা পড়িল ; সেই সময় হইতে ১৭৬৭ সাল পর্য্যন্ত আর একজন লোককেও তিনি খুঁটান করিতে পারিলেন না ।

## অষ্টাদশ অধ্যায় ।

### বিলাতী বৈষ্ণব ।

১৭৬৭ সালের এপ্রিল মাসে সাবিত্রী মদন দত্তের কন্যাস্বয়ংক্রমে সঙ্গ করিয়া কলিকাতা পৌঁছিল । সহরের মধ্যে প্রবেশ করিয়া বাহার বাহার সঙ্গ ইহাদের সাক্ষাৎ হইল তাহার নিকটই “গৌরী সেনের বাড়ী কোথায়” এই প্রশ্ন করিতে লাগিল । কিন্তু গৌরী সেন সর্বদা কলিকাতা থাকিতেন না । একজন লোক ইহাদিগকে বলিল গৌরী সেন এখন কলিকাতায় নাই ।

এই কথা শুনিয়া ইহারা নিরাশ হইয়া পড়িল । ইহাদের সঙ্গ এখন আর একটা পয়সাও নাই । কিছুকাল চিন্তা করিয়া সাবিত্রী বলিল “জগদন্না আমরা ক্যারাপিট সাহেবের বাড়ী যাইতে পারিলে, তিনি আমাদের সকল বন্দোবস্ত করিয়া দিবেন । আমার সঙ্গ তাঁহার মেমের পত্র আছে ।”

এই ভাবিয়া ক্যারাপিট সাহেবের বাড়ী অঙ্গুলঙ্গান করিতে লাগিল । বাহার সঙ্গ দেখা হইত, তাহাকেই “ক্যারাপিট সাহেবের বাড়ী কোথায়” এই কথা জিজ্ঞাসা করিতে লাগিল । কিন্তু কেহ ক্যারাপিট সাহেবকে চিনিভ না । স্মৃতরাং ক্রমে দুই ঘণ্টা চেষ্টা করিয়াও ক্যারাপিট সাহেবের বাড়ীর ঠিকানা করিতে সমর্থ হইল না । অবশেষে একজন বাঙ্গালির নিকট ক্যারাপিট সাহেবের বাড়ী কোন স্থানে এই কথা জিজ্ঞাসা করিবারাজ সে বলিল “ক্যারাপিট নহে, কিয়ারন্যাণ্ডার সাহেব ।”

এই ব্যক্তি মনে করিয়াছিল যে ইহারা স্ত্রীলোক, বোধ হয় ইহাদের বাপ



কি ভাই খুঁটান হইয়া থাকিবে, তাহাদের অল্পশঙ্কানার্থই পাত্রী সাহেবের কুঠির ভ্রমাস করিতেছে। এই ভাবিয়া সে ইহাদিগকে কিয়ারন্যাণ্ডার সাহেবের কুঠি দেখাইয়া দিল। এই ব্যক্তির কথা অল্পসারে ইহার আসিয়া লালদীঘির পারে কিয়ারন্যাণ্ডার সাহেবের কুঠিতে পৌঁছিল। সাহেব তখন বাড়ী ছিলেন না। তিনি প্রত্যহই স্বয়ং তাঁহার পিতার স্থাপিত ক্ষুলে পড়াইতে যাইতেন। ইহার কুঠির মধ্যে প্রবেশ করিয়া দেখিল একটি বৃদ্ধা ইংরাজ রমণী কুঠির বারাণ্ডায় একটি কোঁচের উপর বসিয়া আছেন। প্রায় চল্লিশ বৎসর বয়স্ক একজন আধবুড়া লোক তালবৃন্তদ্বারা দাঁড়াইয়া তাঁহাকে বাতাস করিতেছে।

তিনটি কন্যাকে বাড়ীর মধ্যে প্রবেশ করিতে দেখিয়া মেম সাহেব,—যে ব্যক্তি তাঁহাকে বাতাস করিতেছিল তাহাকে সম্বোধন করিয়া বলিলেন,—“টমাস ঘনশ্যাম! জিজ্ঞাসা কর, ইহার কি অন্য আসিয়াছে।”

মেম সাহেব বাঙ্গালা জানিতেন না। এই সময় ইয়ুরোপীয় লোকদিগকে বাঙ্গালিদিগের সঙ্গে কথা বলিতে হইলে পর্তুগিজ, ফরাশি এবং হিন্দি এই তিন ভাষার শব্দ মিশ্রিত এক অপূর্ণ ভাষায় কথা বলিতে হইত। মেম সাহেবের নিজ মুখের ভাষা এখানে উদ্ধৃত করা নিস্প্রয়োজন। সে ভাষা ফরাশি এবং পর্তুগিজ শব্দে পরিপূর্ণ। পাঠক ও পাঠিকাগণ তাহা কিছুই বুঝিবেন না। আবার টমাস ঘনশ্যামও হিন্দুস্থানি লোক। অর্দ্ধ হিন্দি অর্দ্ধ বাঙ্গালার কথা বলিত। সাবিত্রীর কথা তাহার বড় সহজে বুঝিবার সাধ্য ছিল না। সাবিত্রীও তাহার কথা বুঝিতে পারিল না। টমাস ঘনশ্যাম অর্দ্ধ হিন্দি অর্দ্ধ বাঙ্গালার জিজ্ঞাসা করিল, “তোমরা বুঝি খৃষ্টীয় ধর্মাবলম্বন করিতে আসিয়াছ?”

সাবিত্রী বলিল “আজ্ঞে আমার স্বামী আর ভাই জেলে পড়িয়াছে সেই জন্যে এখানে আসিয়াছি।”

টমাস ঘনশ্যাম মেমকে “বুঝাইয়া বলিল “ইহার স্বামী নাই, জেলে পড়িয়া মরিয়াছে; ভাই এখন খৃষ্টীয় ধর্ম অবলম্বন করিতে আসিয়াছে।”

মেম বলিলেন “আচ্ছা ভাল, ইহাদিগকে বল সাহেব ঘরে আসিলে ইহাদের বিষয় বাঁহা হয় করিবেন।”

কিলিপ গঙ্গারাম এই সময়ে গৃহের মধ্যে বসিয়া মেম সাহেবের জুতা ত্রাস করিতেছিল। দ্বীলোকের শব্দ শুনিয়াই সে বাহিরে আসিল। টমাস ঘনশ্যাম কিলিপ গঙ্গারামকে বলিল যে, ইহার খুঁটান হইতে আসিয়াছে।

ফিলিপ গঙ্গারাম তখন বিশেষ আগ্রহের সহিত ইহাদিগের পরিচয় জিজ্ঞাস্য করিতে লাগিল । ফিলিপ বাঙ্গালি সে অনায়াসে সাবিত্রীর সমুদয় কথাই বুঝিতে সমর্থ হইল, এবং সাবিত্রীরও তাহার কথা বুঝিতে কোন কষ্ট হইল না । টমাস ঘনশ্যাম সাবিত্রীকে ফিলিপ গঙ্গারামের সহিত অধিক কথা বলিতে দেখিয়া ভাবিতে লাগিল যে, ফিলিপ হয় ত তাহার সর্বনাশ করিয়া এই বড় মেয়েটাকে নিজেই বিবাহ করিবে ।

কিছুকাল পরে মেম সাংকালিক পরিচ্ছদ পরিধান করিবার নিমিত্ত গৃহের মধ্যে প্রবেশ করিলেন । ফিলিপ গঙ্গারাম বিশেষ সৌজন্য প্রদর্শন পূর্বক ইহাদিগকে এই কুঠির মধ্যে একটা বৃক্ষতলে ভাত রাঁধিয়া খাইতে বলিল । ইহাদিগকে চাউল ডাইল আনাইয়া দিল ।

টমাস ঘনশ্যাম প্রায় তিন চারি ঘণ্টা পর্য্যন্ত মেমকে বাতাস করিতে ছিল । মেম চলিয়া গেলে পর, সে তাহার নিজের ঘরে যাইয়া তামাক খাইতে আরম্ভ করিল এবং তামাক টানিতে টানিতে মনে মনে চিন্তা করিতে লাগিল—“সাবিত্রীর স্বামী জলে পড়িয়া মরিয়াছে—সাবিত্রী খুঁটান হইতে আসিয়াছে—সুতরাং বিবাহের বিলম্বই সুযোগ হইয়াছে ;—কিন্তু একটা গুরুতর আশঙ্কা রহিয়াছে ;—ফিলিপ গঙ্গারাম বড় চালাক,—সাবিত্রী হয় ত ফিলিপের হস্ত গত হইয়া পড়িবে ।”

এইরূপ চিন্তা করিতে করিতে টমাস ঘনশ্যামের মনে ফিলিপ গঙ্গারামের বিরুদ্ধে অত্যন্ত বিদ্বেষানল প্রজ্জ্বলিত হইয়া উঠিল । কিন্তু এই বিষয়ের আর কোন উপায়ান্তর নাই । অনেক চিন্তা করিয়া অবশেষে ঠিক করিল যে, বড় মেয়েটা যদি একান্তই ফিলিপের হস্তগত হয়, তবে অগত্যা সে দ্বিতীয়টাকে বিবাহ করিবে । কিন্তু একবার ফিলিপের সঙ্গে এ বিষয় নিয়া তর্ক বিতর্ক করিবে, এবং সাহেব ও মেম সাহেবকে এই বিষয়ের বিচার করিতে বলিবে ।

টমাস ঘনশ্যাম তামাক টানিতে টানিতে এইরূপ চিন্তায় নিমগ্ন হইল । সে আবার ভাবিতে লাগিল—সাহেবের কুঠিতে অনেক ঘর নাই । ফিলিপ এবং সে দুই জনেই বারাণ্ডায় এক প্রকোষ্ঠে শুইয়া থাকে সুতরাং বিবাহের পর কোন স্থানে ঘর করিবে তাহাও মেম সাহেবের নিকট জিজ্ঞাস্য করিতে হইবে ।

ফিলিপ গঙ্গারাম ইহাদিগকে চাউল ডাইল আনাইয়া দিল । ইহারা

ভাত রাঁধিতে কুঠি হইতে কিঞ্চিৎ দূরে একটা বৃক্ষতলে চলিয়া গেলে পর, সে ঘনশ্যামের নিকটে আসিয়া সহাস্য মুখে একত্রে বসিয়া তামাক খাইতে খাইতে বলিতে লাগিল—“ভাই টমাস ! এত দিনের পর ঈশ্বরেচ্ছায় আমাদের দুই জনেরই এক প্রকার সঙ্গস্থা হইল । ইহাদের আত্মীয় স্বজন বাহারা জেলে আছে তাহারা হয়ত মরিয়া গিয়াছে । তাহাদের মৃত্যু সংবাদ জানিতে পারিলেই পরে খৃষ্ট ধর্মাবলম্বন করিবে ; খৃষ্ট ধর্ম অবলম্বন ভিন্ন ইহাদের আর কোন উপায়ই নাই । কে ইহাদিগকে খাইতে দিবে ?”

“ঘনশ্যাম বলিল তুমি কি বলিতেছ । এই বড় মেয়েটির স্বামী জলে পড়িয়া মরিয়াছে । ছোট দুইটির ত বিবাহই হয় নাই ।”

গঙ্গারাম । আরে, জলে পড়িয়া মরে নাই । বড় মেয়েটির স্বামী জেলে কয়েদ আছে ।

ঘনশ্যাম । আমি তোমার কথা বিশ্বাস করি না । আমার নিকট বড় মেয়েটি নিজে বলিয়াছে যে তাহার স্বামী জলে পড়িয়া মরিয়াছে । আমাকে ঠকাইবার অভিপ্রায়ে বুঝি তুমি বলিতেছ যে বড় মেয়েটির স্বামী আছে ।

গঙ্গারাম । বাপু তুই হিন্দুস্থানি ভূত ; বাঙ্গালা কথা বুঝিতে পারিস্ না ; তাই মনে করিতেছিস্ যে উহার স্বামী জলে পড়িয়া মরিয়াছে ।

ঘনশ্যাম । ভাই তুমি বড় চালাক । ও সকল চালাকি খাটিবে না । সাহেব এবং মেম বিচার করিয়া আমাকে ইহাদের মধ্যে বাহাকে বিবাহ করিতে বলিবেন আমি সেইটাকেই বিবাহ করিব । তোমার চেয়ে আমার বয়স অধিক হইয়াছে । সাহেব এবং মেম সাহেব বিচার করিয়া যদি আমাকে সকলের ছোটটাকে বিবাহ করিতে বলেন, আমি তৎক্ষণাৎ ঐ ছোট ছয় বৎসরের মেয়েটাকে বিবাহ করিব, কোন আপত্তি করিব না । কিন্তু তাহাদের নিকট বিচার প্রার্থী হইব । তুমি অন্যায় করিয়া বড় মেয়েটাকে নিতে পারিবে না ।

গঙ্গারাম । তোর ত জ্ঞান নাই । ঐ ছোট দুইটির মধ্যের বড়টাকে যদি বিবাহ করিতে রাজী হইল, তবে কালই বিবাহ করিতে পারিল । ঐ ছোট দুইটির একটিরও বিবাহ হয় নাই । সকলের বড় মেয়েটির বিবাহ হইয়াছে । তাহার স্বামী জেলে আছে । তাহার স্বামী যদি এখনও জীবিত থাকে, তবে বড়টির আশা তোমারও গেল আমারও গেল ।

ঘনশ্যাম । হাঁ আমাকে ঠকাইবার জন্য এইরূপ চালাকি করিতেছ । টমাসের কাছে ওসকল চালাকি খাটিবে না । সাহেব বাড়ীতে আসিলেই আমি এই বিষয়ের বিচার করিতে বলিব ।

গঙ্গারাম । আরে আহাম্মক ! আমার কথা যদি বিশ্বাস না হয়, এখন আবার যাইয়া ঐ মেয়েটির নিকট জিজ্ঞাসা কর, তবেই সকল জানিতে পারিবি ।

ঘনশ্যাম । তোমরা বাঙ্গালি জাত যে বড় ছুট তাহা আমি জানি । ঐ মেয়েটিকে বুঝি এখন শিখাইয়া দিয়াছ যে তাহার স্বামী জেলে আছে বলিয়া আমার নিকট বলিবে । আমি আর কিছু জিজ্ঞাসা করিব না । আমি কেবল সাহেবের এবং মেমের নিকট ইহার বিচার করিতে বলিব ।

গঙ্গারাম । তুই নিতান্ত আহাম্মক । তাই আমার কথা বিশ্বাস করিস না ।

ঘনশ্যাম । বাপু তোমার একটা কথাও আমি বিশ্বাস করি না । আমাদের ধর্ম পুস্তকে লেখা আছে পরজব্যা অপহরণ করিবে না । তুমি রোজ রোজ বাজার খরচের টাকা হইতে চারি আনা ছয় আনা চুরি কর । আবার যে জিনিসের দাম দুই আনা, সেই জিনিসের দাম চারি আনা বলিয়া হিসাব বুকাইয়া দেও ।

গঙ্গারাম । ওরে হিন্দুস্থানি ভূত ! বাজারের হিসাব দেওয়ার বিষয় কি ধর্ম পুস্তকে কিছু লেখা আছে ? তুই নিজেও তো সেই দিন ছয় আনা দিয়া কোদাল আনিয়া আট আনা তাহার দাম বলেছিলি ।

ঘনশ্যাম । আর তুমি নিজে চুরি কর সে কিছু নয় । আমি কোদালি খানার দাম আট আনা বলিয়াছিলাম বলিয়া মেম সাহেবের কাছে তাই বলিয়া দিলে । তুমি ভারি সরকরাজ । বাপু তুমি ও সকল কথা রাখিয়া দেও । সাহেব বিচার করিয়া তোমাকে ঘাহাকে বিবাহ করিতে বলেন, তুমি তাহাকে বিবাহ করিবে, আমাকে ঘাহাকে বিবাহ করিতে বলেন, আমি তাহাকে বিবাহ করিব ।

অপরূপে কিয়ারন্যাণ্ডার সাহেব বাড়ীতে আসিলেন । সাবিত্রী দেখিল যে ইনি সৈদ্যবাদের ক্যারাপিট সাহেব নহেন । সুতরাং অত্যন্ত অপ্রস্তুত হইয়া পড়িল । কিন্তু কিয়ারন্যাণ্ডার সাহেব বড় দয়ালু ছিলেন । নিরাশ্রয় অনাথদিগের প্রতি বিশেষ দয়া প্রকাশ করিতেন । তিনি ইহাদিগের প্রথা-খাৎ ইহাদের সমুদয় ব্যবহার কথা শ্রবণ করিয়া ইহাদিগকে বলিলেন “আজ্ঞা

তোমাদের আত্মীয় স্বজন যাহারা কয়েদ রহিয়াছে তাহাদের খালাস হইবার কোন উপায় আছে কি না, আমি এখনই তত্ত্ব লইব।”

এই বলিয়া তিনি গবর্ণর বেরেলষ্ট সাহেবের কুঠিতে চলিলেন। কিন্তু আবার কি ভাবিয়া চিন্তিয়া মনে করিলেন যে কলিকাতার ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানির নিযুক্ত চ্যাপলেন (Chaplain) রেবারেণ্ড টীটমার্শ সাহেবকে সঙ্গে করিয়া গবর্ণরের কুঠিতে যাইবেন। সুতরাং তিনি টীটমার্শ সাহেবের কুঠিতে চলিয়া গেলেন।

কিয়ারন্যাণ্ডার সাহেবের সঙ্গে যখন সাবিজীর কথা বার্তা হইল তখন টমাস ঘনশ্যাম বুকিতে পারিল যে সত্যসত্যই সাবিজীর স্বামী জেলে কয়েদ রহিয়াছে। সুতরাং ফিলিপ গঙ্গারামের কথা এখন তাহার বিশ্বাস হইল। সে তখন ফিলিপকে ডাকিয়া বলিল “আচ্ছা ভাই আমি আর এ বিষয়ে তোমার সঙ্গে বগড়া করিতে চাহি না; জগদহা যে মেয়েটার নাম তাহার সঙ্গেই ভূমি আমার বিবাহ জুটাইয়া দেও। কিন্তু কার্য বাহাতে শীঘ্র শীঘ্র হয় তাহাই করিতে হইবে। অনেক বিলম্ব হইলে আবার কিসে কি হয় কে বলিতে পারে। আমাদের বিবাহ হইলে এই কুঠির পশ্চিম দিকে আমরা দুই খানি ঘর তুলিয়া লইব। ভূমি কাল যখন বাজারে যাইবে তখন একটা ঘরামি ডাকিয়া আনিবে।”

এ দিকে কিয়ারন্যাণ্ডার সাহেব টীটমার্শ সাহেবের কুঠিতে আসিয়া বলিলেন, “দুইটা তাঁতি এবং একটা লবণব্যবসায়ী জেলে কয়েদ রহিয়াছে। শুনিলাম যে ইহাদের প্রতি নাকি বড় অত্যাচার হইয়াছে; চলুন আমরা গবর্ণর সাহেবের নিকট তাহাদের সকল অবস্থা বলিয়া উহাদিগকে ছাড়িয়া দিতে অনুরোধ করি।”

রেবারেণ্ড টীটমার্শ সাহেব কিয়ারন্যাণ্ডার সাহেবের এই কথা শুনিয়া বলিলেন “মেন্তর কিয়ারন্যাণ্ডার আপনি এই সকল বাঙ্গালিদের কথা শুনিয়া গবর্ণর সাহেবের নিকট কখন কোন অনুরোধ করিবেন না। বাঙ্গালিজাতি বড় নরাধম, মিথ্যাবাদী এবং অকৃতজ্ঞ। কেবল ইহাদের উপকারের নিমিত্ত লর্ড ক্লাইব লবণের বাণিজ্য সম্বন্ধে এই নূতন সুনিয়ম করিয়াছেন। কিন্তু ইহার সর্বদাই কেবল প্রতারণা, প্রবঞ্চনা করিতেছে। এই সকল পান্থদিগকে জেল হইতে ছাড়িয়া দেওয়া নিতান্ত ন্যায় বিরুদ্ধ। বিশেষতঃ ইহাদিগের জরিমানার টাকা লবণের বাণিজ্যের জহবিলে জমা হয়।

জরিমানা আদায় না হইলে ইষ্টইন্ডিয়াকোম্পানির এবং কোম্পানির সমুদায় কার্যকারকদিগেরই ক্ষতি হইবে। অন্য বিষয় দশটা অনুরোধ করুন। কিন্তু লবণের বাণিজ্যবিভাগে কাহারও জরিমানা হইলে সে বিষয় মাপ করিতে কখন গবর্ণর সাহেবকে অনুরোধ করিবেন না।”

ইতিপূর্বে উল্লিখিত হইয়াছে যে, এই অবৈধ লবণের বাণিজ্যের মুনকার টাকা হইতে খৃষ্ট ধর্ম্মযাজক (Chaplain) রেবারেও টীটমার্শ সাহেবও কিঞ্চিৎ অংশ পাইতেন। সুতরাং জরিমানার টাকা আদায় না হইলে তাহার নিজেরও ক্ষতি হয়। কোন ব্যক্তির এক শত টাকা জরিমানা হইলে ভাগের ভাগ দুই চারি আনা টীটমার্শসাহেবের অংশেও পড়িবে। এইরূপ অবস্থায় খৃষ্ট ধর্ম্ম প্রচারক টীটমার্শ সাহেব যে কাহারও জরিমানা মাপ করিতে অনুরোধ করিবেন, তাহা কেহই প্রত্যাশা করিতে পারে না।

কিয়ানন্যাণ্ডার সাহেব আবার নাবিত্রীর স্বামী নবীন পাল এবং তাহার ভ্রাতা কালাচাঁদের বিষয় বলিলেন। রেসমের বাণিজ্যের লাভালাভ শব্দে টীটমার্শ সাহেবের কোন ক্ষতিবৃদ্ধি হয় না। এবার আর প্রবন্ধক, প্রতারক ইত্যাদি স্থূললিত শব্দে বাঙ্গালিদিগকে অভিহিত করিলেন না। ‘কেবল সাধুস্থূলত ঘৃণার ভাব প্রকাশ করিলেন “ভ্রাতঃ কিয়ানন্যাণ্ডার (brother Kiernandra) এই সকল বিষয়ে আমাদিগের হস্তক্ষেপ করা কোন ক্রমেই উচিত বোধ হইতেছে না। ইহারা আপন আপন জরিমানার টাকা কয়েকটা দিলেই তো মুক্ত হইয়া যাইতে পারে।”

কিয়ানন্যাণ্ডার সাহেব বলিলেন “তাঁতিদিগের প্রতি যে ঘোর অত্যাচার অহুষ্ঠিত হইতেছে তাহা কি আপনি স্বীকার করেন না। বিশেষতঃ ইহাদের আত্মীয় স্বজন আর একটা পয়সাও দিতে পারে না।”

টীটমার্শ। এ দেশীয় তাঁতিরা বড় অসচ্চরিত্র লোক। ইহারা পরিধেয় বস্ত্রের নীচে টাকা লুকাইয়া রাখে। ইহাদের আত্মীয় স্বজন বাহারা আসিয়াছে তাহাদিগের সঙ্গে নিশ্চয়ই টাকা আছে।

কিয়ানন্যাণ্ডার। তাহাদিগকে কিরূপে অসচ্চরিত্র বলিতেছেন? তাহারা দাননের টাকা গ্রহণ করিতে চাহে না। কিন্তু আপনাদের লোকেরা বর্ষ-পূর্বক তাহাদিগকে দাননের টাকা গ্রহণ করিতে বাধ্য করিতেছেন।

টীটমার্শ। মূর্থ লোকের উপকার করিতে হইলে, তাহাদিগকে সংপথে আনিতে হইলে, বাধ্য করিয়া আনিতে হয়। এ দেশীয়লোক তো এই পথি

খৃষ্ট ধর্ম গ্রহণ করিতে ইচ্ছা করে না। কিন্তু আপনি কলে কোশলে তাহাদিগকে খুঁটান করিতেছেন। সেইরূপ আপন হিতাহিত না বুঝিয়া বাহারা দাদনের টাকা গ্রহণ করিতে অনিচ্ছা প্রকাশ করে, তাহাদিগকে বাধ্য করিয়া দাদনের টাকা দিতে হয়।

কিন্নারন্যাণ্ডার। আপনি তো বিলক্ষণ স্রুষ্টি অবলম্বন করিয়া রেস-মের বাণিজ্যের দৌরাত্ম্য সমর্থন করিতেছেন। খৃষ্ট ধর্ম শিক্ষাপ্রদান এবং দাদনের টাকা প্রদান, একপ্রকার কার্য মনে করেন নাকি ?

টীটমার্শ। তা বই কি—আপনি তাহাদের আধ্যাত্মিক উন্নতির নিমিত্ত ধর্ম শিক্ষা দিতেছেন। ইহারা ব্যবসার উন্নতির নিমিত্ত, এবং তাঁতিদিগের বাহাতে অর্থ সঞ্চয় হইতে পারে তন্নিমিত্তই দাদনের টাকা দিতেছে।

কিন্নারন্যাণ্ডার। কিন্তু দাদনের টাকা গ্রহণ করিয়া যে তাহারা সর্ব-স্বাস্ত হইতেছে।

টীটমার্শ। প্রতারণা করিতে চেষ্টা করিলে,—চুক্তিমত কার্য না করিলে—অবশ্যই সর্বস্বাস্ত হইবে।

কিন্নারন্যাণ্ডার। কিন্তু আপনাদের ইংরাজগণ যে তাহাদের পরিশ্রমের উপযুক্ত মূল্য দিতে সম্মত হয়েন না।

টীটমার্শ। সংসারে সকলেই আপন লাভালাভ দেখে। ইংরাজগণ আপন লাভ ছাড়িয়া দিবে নাকি ?

কিন্নারন্যাণ্ডার। কিন্তু লাভের নিমিত্ত কি এইরূপ দৌরাত্ম্য—এইরূপ অত্যাচার করা উচিত ? তবে দস্যুদিগকে নিন্দা করেন কেন ?

টীটমার্শ। কিছু অধিক লাভ না হইলে এই খ্রীষ্টাতিশয়প্রধানদেশে আনিবার প্রয়োজন কি ?

কিন্নারন্যাণ্ডার। তবে কি এ দেশীয় লোকের প্রতি এইরূপ নির্ভর ব্যবহার করিয়া, এইরূপ ঘোর অত্যাচার করিয়া লাভ করিতে ইচ্ছা করেন ? এই কি ধর্মসঙ্গত কথা ? এই কি বাইবেলের কথা ?

টীটমার্শ। বাইবেলে তো লিখিত আছে যে “তোমার নিজের মঙ্গল যেরূপ কামনা কর, সেই প্রকার তোমার প্রতিবাসীর মঙ্গল কামনা কর।” কিন্তু এই সকল কথা অহুসারে কি কেহ চলিতে পারে। এই খ্রীষ্ট-প্রধান দেশে বাইবেলের ও সকল কথা খাটিতে পারে না।

কিয়রন্যাণ্ডার । আপনি ধর্মযাজক (Chaplain) হইয়া এইরূপ বলি-  
তেছেন ।

টীটমার্শ । অনেকানেক লর্ড বিশপও এইরূপ মত প্রচার করেন ।

কিয়রন্যাণ্ডার । তবে আপনাদের এ খৃষ্ট ধর্ম কেবল অর্থ সঞ্চয় করিবার  
উপায় ।

টীটমার্শ । ধর্ম অর্থ উভয়ই চাই ।

কিয়রন্যাণ্ডার । কিন্তু ধর্মের তো লেশও নাই । কেবল অর্থ চিন্তাই দেখি-  
তেছি ।—কিরাপে অর্থ সঞ্চয় করিবেন তাহাই ইংরাজদিগের একমাত্র চিন্তা ।

এই সময় টীটমার্শ সাহেবের ঘরে আহারের ঘণ্টা পড়িল । কিয়ার-  
ন্যাণ্ডার সাহেব পাত্রি টীটমার্শ সাহেবের কথা শুনিয়া অত্যন্ত কোপাবিষ্ট  
হইলেন, এবং তৎক্ষণাৎ উঠিয়া গৃহাভিমুখে চলিলেন । তিনি গৃহে প্রত্যা-  
বর্তন করিয়া সাবিত্রীকে বলিলেন যে তোমাদের যে সকল আত্মীয় লোক  
জেলে আছে তাহাদের জরিমানার টাকা আদায় না হইলে তাহাদের কয়েদ  
হইতে মুক্ত হইবার সম্ভাবনা নাই । তোমরা চেষ্টা করিয়া দেখ টাকা সংগ্রহ  
করিতে পার কি না ।

সাহেবের কথা শুনিয়া সাবিত্রী একেবারে ছুঃখমাগরে নিমগ্ন হইল ।  
কিন্তু তখন রাত্র হইয়াছে । রাত্রে এই সাহেবের কুঠির আয়াদিগের সহিত  
তাহারা তিন জনে এক প্রকোষ্ঠে শুইয়া রহিল । প্রাতে উঠিয়াই আবার  
সেই ক্যারাপিট আরাটুন সাহেবের কুঠির অনুসন্ধানে যাইবে বলিয়া স্থির  
করিল । সমস্ত রাত্রমধ্যে সাবিত্রীর আর নিদ্রা হইল না ।

রজনী প্রভাত হইবামাত্র ইহারা এই স্থান হইতে চলিয়া যাইতে উদ্যত  
হইল । কিন্তু ফিলিপ্ গঙ্গারাম এবং টমাস্ ঘনশ্যাম ইহাদিগকে বলিল,—  
“কলিকাতা সহর ভাল নহে । কোথায় যাইয়া কোন বিপদে পড়িবে;  
এখানেই থাক । সাহেবের নিকট ধর্ম শিক্ষা করিতে পারিবে ।”

সাবিত্রী কিছুতেই তাহাদের কথায় সম্মত হইল না । তখন অগত্যা  
ফিলিপ্ তাহাদিগকে আহার করিয়া যাইতে বলিল । অহল্যা আহার না করিলে  
হাঁটিতে পারিবে না । সঙ্গে ইহাদের একটি পয়সাও ছিল না । সুতরাং  
কেবল অহল্যার নিমিত্ত সাবিত্রী আহার করিয়া যাইতে সম্মত হইল । পূর্ব  
দিনের ন্যায় ফিলিপ্ তাহাদিগকে চাউল ডাইল আনাইয়া দিল । তাহারা  
বৃক্কতলে আহারের আয়োজন করিল । বেলা দশটার পর কিয়ারন্যাণ্ডার



সাহেব স্কুলে পড়াইতে চলিয়া গেলেন। তাহার মেম বারাণ্ডায় আনিয়া একটা কোঁচের উপর বসিলেন। ফিলিপ্ গঙ্গারাম প্রভৃতির অনুরোধে ইহা-দিগকে খৃষ্ট ধর্মে দীক্ষিত করিবার নিমিত্ত উপদেশ দিতে আরম্ভ করিলেন। মেমের কথা সাবিদ্রী কিছু বুঝিতে পারে না, সুতরাং মেম যাহা যাহা বলিল ফিলিপ্ তৎসমুদায় সাবিদ্রীকে বুঝাইয়া বলিতে ছিল এবং সাবিদ্রীর কথা আবার যেমকে বুঝাইয়া বলিতে লাগিল।

মেম। তুমি আরমানিয়ান সাহেবের কুণ্ঠিতে যাইতে চাও, তাহার ভাল লোক নহে।

সাবিদ্রী। আজ্ঞে তিনি আমাকে কন্যার ন্যায় স্নেহ করেন। আমি সেখানেই যাইব।

মেম। তুমি খৃষ্ট ধর্ম অবলম্বন কর, তোমার ভাল হইবে। খৃষ্ট আপন রক্ত দ্বারা জগত উদ্ধার করিয়াছেন।

সাবিদ্রী।, আজ্ঞে আমি এই সকল কথা কিছু বুঝি না।

মেম। খৃষ্টের বিষয় এখানে শিক্ষা করিলে ক্রমে বুঝিবে।

সাবিদ্রী। আজ্ঞে আমার ভাই এবং স্বামীকে উদ্ধার করিতে না পারিলে আমার বাঁচিয়া কোন কল নাই।

মেম। ভাই এবং স্বামী কি স্বর্গ দিতে পারে? মুক্তি দিতে পারে? কেন তুমি নরকের দিকে চলিয়াছ?

সাবিদ্রী। আজ্ঞে আমার ভাই এবং স্বামীই আমার স্বর্গ। তাহারাই আমার মুক্তি। আমি নরকে যাইয়া তাহাদিগকে উদ্ধার করিতে পারিলে এখনই নরকে যাইব। আমার এ প্রাণ দিয়া তাহাদিগকে মুক্ত করিতে পারিলে এ প্রাণ দিতে এখনই প্রস্তুত আছি।

এই কথা বলিতে বলিতে সাবিদ্রীর চক্ষের জল ছুই গাও বহিয়া পড়িতে লাগিল।

মেম আবার বলিলেন “এ সংসারে ভাই অনেক মিলিবে। স্বামী মরিলেও স্বামী মিলিতে পারে। কিন্তু খৃষ্টকে না পাইলে সকলই বুধা। অনন্ত নরকে জলিয়া মরিতে হইবে।”

মেমের এই শেষের কথা শুনিয়া সাবিদ্রী আর কোন উত্তর প্রদান করিল না। তাহার গ্রীহা চমকিয়া উঠিল। হঠাৎ গুরুগোবিন্দ বাবাজীর কথা তাহার স্মৃতিপথারূঢ় হইল। গুরুগোবিন্দ বাবাজী তাহাকে প্রথম

দিন বলিয়াছিলেন যে “নবহুর্বাদলশ্যাম শ্রীকৃষ্ণ জ্ঞানে বাহাকে পতি বলিয়া পূজা করিবে তিনিই তোমার পতি ।” পাঠকদিগের স্মরণ থাকিতে পারে যে সাবিত্রী প্রথমতঃ গুরুগোবিন্দ বাবাজীর এই কথার অর্থ বুঝিতে পারিয়াছিল না । পরে আখড়ায় আসিয়া যখন তিনি সাবিত্রীকে কুপথগামিনী করিবার চেষ্টা করিতেছিলেন, তখন তিনি এই কথার অর্থও তাহাকে বুঝাইয়া দিয়াছিলেন । সেই দিনই সাবিত্রী প্রথম গুরুগোবিন্দ বাবাজীর ছরভিসন্ধি বুঝিতে পারিয়াছিল । এবং তাহার পরদিনই সেই আখড়া পরিত্যাগ করিল । কিন্তু এখন ভাবিতে লাগিল মেম যে কথা বলিলেন তাহা ঠিক গুরুগোবিন্দ বাবাজীর কথা ভিন্ন আর কিছুই নহে ।

মেম বলিতেছেন যে “স্বামী মরিলেও স্বামী অনেক পাওয়া যাইতে পারে কিন্তু খুঁটকে না পাইলে অনন্ত নরকে জলিয়া মরিতে হইবে ।” গুরুগোবিন্দ বাবাজী বলিয়াছিলেন যে “শ্রীকৃষ্ণই জগতের সমুদয় নারীর স্বামী, অতএব নবহুর্বাদলশ্যাম শ্রীকৃষ্ণ জ্ঞানে বাহাকে পতি বলিয়া গ্রহণ করিবে সেই তোমার পতি ।” এই দুই জনের কথার মধ্যে যে বিভিন্নতা রহিয়াছে তাহা সাবিত্রীর বুঝিবার সাধ্য ছিল না । সে হিন্দুর ঘরের মেয়ে । সে জানিত যে স্বামী মরিলে আর স্বামী পাওয়া যায় না । আজীবন বিধবা থাকিতে হয় । মেমের কথার অর্থ এই যে স্বামী মরিলেও বিধবাগণ পত্যন্তর গ্রহণ করিতে পারে । গুরুগোবিন্দ বাবাজীর মতানুসারে এ সংসারে জীলোকের পতির অভাবই হয় না । নবহুর্বাদলশ্যাম শ্রীকৃষ্ণ জ্ঞানে একজনকে পতিরূপে গ্রহণ করিলেই হইল । কিন্তু অশিক্ষিতা সাবিত্রী মনে করিল যে, মেম যাহা বলিলেন ঠিক সেই কথাই গুরুগোবিন্দ বাবাজী ভক্তিরসপূর্ণ ভাষাতে বলিয়াছিলেন । এই ভাবিয়া সে মনে করিল যে সর্বনাশ হইয়াছে আমরা বিলাতী বৈষ্ণবের আখড়ায় আসিয়া পড়িয়াছি ।

এই ঊনবিংশ শতাব্দীতে পাঠক ও পাঠিকাগণ “বিলাতী বৈষ্ণব” এই শব্দ পাঠ করিয়া হি হি করিয়া হাসিয়া উঠিবেন । কিন্তু এই অষ্টাদশ শতাব্দীর অশিক্ষিত সরলা রমণীর মনে দৃঢ় বিশ্বাস হইল যে, সে বিলাতী বৈষ্ণবের হাতে পড়িয়াছে । ইহার পর কিয়ারন্যাণ্ডার সাহেবের মেম সাবিত্রীকে সোধেধন করিয়া যে সকল কথা বলিলেন, সাবিত্রী তাহার একটী কথারও উত্তর প্রদান করিল না । সে মৌনাবলম্বন পূর্বক বসিয়া রহিল এবং সময়ে সময়ে চলিয়া যাইবার নিমিত্ত আগ্রহাতিশয় প্রকাশ করিল ।

এক একবার উঠিয়া যাইতে উদাত হইলেই ফিলিপ্ গঙ্গারাম বলিত “এ রোজ্রে হাঁটিয়া যাইতে পারিবে না, বেলাবসানে গেলেই চলিবে।” কিন্তু সাবিত্রী বড় ত্রাসিত হইল। সে মনে মনে বলিতে লাগিল—“দয়াময় পরমেশ্বর—বিপদ ভঞ্জন হরি তোমার কুপারই এপৰ্য্যন্ত আমার ধর্ম রক্ষা হইয়াছে। আমার এখন এক ধর্ম ভিন্ন সংসারে আর কিছুই নাই। পরমেশ্বর বর্তমান বিপদ হইতে আমাকে রক্ষা কর।”

মেম অনেক কথার পর বারম্বার বলিতে লাগিলেন “তুমি আমার কথার উত্তর দিতেছ না কেন?”

অনেকক্ষণ পরে সাবিত্রী বলিল, “আজ্ঞে আমি কি বলিব। আমার ভাই এবং স্বামীকে না পাইলে আমার প্রাণ যায় যাউক, আমার নরকে যাইতে হয় যাইব। আমি তাহাদিগকে একবার চক্ষে দেখিতে চাই।”

মেম। সে ভাই এবং স্বামীর কথাত বারম্বার বলিয়াছ। তুমি যে ঘোর বিপদে পড়িবে।

সাবিত্রী। আজ্ঞে, বিপদ-সাগরেই ভাসিতেছি, বিপদে পড়িব কি?

এই সময় ফিলিপ্ গঙ্গারাম মেমকে বলিল, মেম সাহেব ও নিজে কুপথে যাইতে চায় যাউক, ওর স্বামী আছে ও তাহার কাছেই যাউক। কিন্তু এই ছোট মেয়ে দুইটীকে আপনি এখানে রাখিয়া ধর্ম শিক্ষা দিলে ইহাদের উদ্ধারের উপায় হইতে পারে।”

ফিলিপ্ মনে করিয়াছিল যে ছোট দুইটীকে রাখিতে পারিলে জগদম্বাকে সে বিবাহ করিবে; অহল্যার প্রতিপালনের ভার ঘন শ্যামের হাতে প্রদান করিবে।

মেম তখন ফিলিপের অনুরোধে সাবিত্রীকে বলিলেন—“তুমি নিজে কুপথে যাইতে চাও যাও। কিন্তু এই ছোট মেয়ে দুটীকে এখানে রাখিয়া যাও। আমরা ইহাদিগকে ধর্ম শিক্ষা দিয়া খৃষ্ট ধর্মে দীক্ষিত করিব।”

সাবিত্রী। আজ্ঞে তাহা আমি পারিব না। ইহাদের বড় ভগ্নী মৃত্যুকালে ইহাদিগকে আমার হাতে দিয়া গিয়াছেন। আমি ইহাদের পিতার নিকট ইহাদিগকে পৌছাইয়া দিব।

সাবিত্রী যখন মেমকে ব্রহ্মত্ব সহকারে এইরূপে বলিতেছিল, তখন অহল্যা এবং জগদম্বা উভয়ে তাহার অঞ্চল জড়াইয়া ধরিল। তাহাদের ভয় হইল যে পাছে সাবিত্রীর নিকট হইতে কেহ তাহাদিগকে বল পূর্বক লইয়া যায়।

অবশেষে মেম বলিলেন, “তোমরা কাল বাঙ্গালি । তোমাদের মন বড় কাল । ধর্মের কথা কিছুতেই তোমাদের মনে প্রবেশ করে না ।” এই বলিতে বলিতে তিনি বিশ্রামার্থ গৃহের মধ্যে প্রবেশ করিলেন । টমাস ঘন-শ্যাম তালবৃন্ত হস্তে করিয়া তাঁহার পাছে পাছে চলিয়া গেল । শতবৎসর পূর্বে এই দেশে টানা পাখা প্রচলিত ছিল না । ঘনশ্যামকে গ্রীষ্মকালে সর্বদাই পাখা হাতে করিয়া মেমের পাছে পাছে থাকিতে হইত ।

ফিলিপ্ গঙ্গারাম ইহাদিগের নিকট বসিয়া রহিল । সে বারম্বার সাবি-ত্রীকে বলিতে লাগিল “তুমি মেমের কথা মত কার্য্য কর । ইহাতে তোমার ভাল হইবে । তোমার ভাই এবং স্বামী জীবিত আছে কি মরিয়াছে কে বলিতে পারে ?”

এই কথা শুনিয়া সাবিত্রীর দুই চক্ষু হইতে দর দর ধারে জল পড়িতে লাগিল । সাবিত্রী আর তাহার কথায় কোন প্রভুত্ব করিল না । কিছু কাল পরে ফিলিপ্ গঙ্গারামও কার্য্যান্তরে চলিয়া গেল । তখন ইহার তিন জনে আপনাদের পরস্পরের মধ্যে কথা বলিবার বিলক্ষণ সুযোগ পাইয়া শীঘ্র শীঘ্র এই স্থান হইতে চলিয়া ঘাইবার পরামর্শ করিতে লাগিল ।

সাবিত্রী জগদম্বাকে বলিল “জগদম্বা ! আমাদের সর্বনাশ হইয়াছে, আমরা বোধ হয় বিলাতী বৈষ্ণবের হাতে পড়িয়াছি । এখন শীঘ্র শীঘ্র এই স্থান হইতে পলাইতে না পারিলে আর উদ্ধার নাই ।”

জগদম্বা বলিল “দিদি আমিও তাই মনে করিতে ছিলাম । এ বিলাতী বাবাজীদের বাড়ীই হইবে । এই জ্বী লোকটা বুঝি বিলাতী আখড়ার অধিকারিণী ঠাকুরাণী । কাল আমি দেখিয়াছি এনার মাথায় চুল নাই । ইনি বুঝি অল্প দিন বৈষ্ণবী হইয়াছেন ।

সাবিত্রী বলিল, “কেন ইহার মাথায় যে অনেক লম্বা লম্বা চুল আছে ।”

জগদম্বা । না দিদি । রাত্রে সন্ধ্যার পর মাথার ঐ চুলগুলো খুলিয়া আয়ার হাতে দিলেন । সে কাপড়ের সঙ্গে চুলগুলো রাখিয়া দিল ।

সাবিত্রী । তবে বুঝি বিলাতী বৈষ্ণবীরা মাথার চুল খুলিয়া আবার একটা নূতন রকমের চুল মাথায় দিয়া থাকে ।

জগদম্বা । তাই হইবে ।

সাবিত্রী । এই যে দুইটা পুরুষ লোক আমাদের খাবার চাউল ভাইল আনিয়া দিয়াছিল, ইহারা বুঝি এই আখড়ার চেলা ?

জগদম্বা । তাই হইবে । আজ প্রাতে দেখিয়াছি সাহেব কি একটা পুস্তক পাঠ করিল ; আর ইহারা দুই জন হাঁটু গাড়িয়া বসিল এবং চক্ষু বুজিয়া শুনিতে লাগিল ।

সাবিত্রী । তবে বিলাতী বৈক্যবেরা কি পুঁথি শুনিবার সময় হাঁটু গাড়িয়া বসে ?

জগদম্বা । বোধ হয় তাই হবে । বিলাতী জিনিস আর আমাদের দেশী জিনিস তো এক রকম নহে ।

ইহারা যখন এইরূপ কথা বার্তা বলিতে ছিল, সেই সময় কিয়ারন্যাণ্ডার সাহেব স্কুল হইতে গৃহে প্রত্যাবর্তন করিলেন । তাঁহার নিকট ইহারা বলিল যে, আমরা ক্যারাপিট সাহেবের কুঠিতে যাইব । কিয়ারন্যাণ্ডার সাহেব তাহাতে কোন আপত্তি করিলেন না । কেবল একবার বলিলেন যে, তোমরা নিরাশ্রয় হইয়া পড়িয়াছ ইচ্ছা করিলে এখানে থাকিয়া ধর্ম শিক্ষা করিতে পার । সাহেবের কথায় ইহারা সন্তুষ্ট হইল না ; ইহারা চলিয়া যাইতে উদ্যত হইল । সাহেব তখন মনে মনে ভাবিতে লাগিলেন যে শুনিয়াছি ইহাদের সঙ্গে টাকা পয়সা কিছুই নাই, অতএব ইহাদিগকে দুই চারিটা টাকা দিলে ইহাদের কষ্ট দূর হইবে । এই ভাবিয়া তিনি ইহাদিগকে অপেক্ষা করিতে বলিয়া ঘরের মধ্যে চলিয়া গেলেন । বায় খুলিয়া পাঁচটা টাকা ইহাদিগকে দিবার নিমিত্ত বাহির করিলেন । কিন্তু মেম সাহেবের টাকা দিতে বড় মত হইল না । আবার চেপলেন টীটমার্শ সাহেবের কথা তাঁহার মনে হইল । টীটমার্শ সাহেব বলিয়াছিলেন, “বান্ধালি জাতি বড় দুষ্ট, পরিধেয় বস্ত্রের নীচে টাকা লুকাইয়া রাখে ।” কেবল মেমের কথায় সাহেব টাকা দিতে বিরত হইতেন না, টীটমার্শ সাহেবের কথা স্মরণ হইবামাত্র টাকা পাঁচটা আবার বস্ত্রের মধ্যে রাখিয়া দিলেন । বারাণ্ডার আসিয়া সাবিত্রীকে জিজ্ঞাসা করিলেন “তোমাদের সঙ্গে টাকা পয়সা কিছু নাই, তোমাদের কিরূপে চলিবে ?”

সাবিত্রী বলিল “পরমেশ্বর একটা উপায় করিয়া দিবেন ।”

কিয়ারন্যাণ্ডার সাহেব তখন ভাবিতে লাগিলেন যে টীটমার্শ সাহেবের কথা সত্য হইতে পারে ; তাহা না হইলে আমার নিকট কিছু যাচঞা করিত, উপধর্মাবলম্বী বান্ধালি কি পরমেশ্বরের উপর কখনও এইরূপ নির্ভর করিতে পারে ?

সাবিত্রী, জগদম্বা এবং অহল্যাকে সঙ্গে করিয়া সাহেবের কুঠি হইতে বাহির হইল এবং বরাবর দক্ষিণ দিক চলিয়া যাইতে লাগিল ।

বেলা অপরাহ্ন চারি ঘটিকার সময়ে সাবিত্রী জগদম্বা এবং অহল্যাকে সঙ্গে করিয়া ক্রমে দক্ষিণাভিমুখে অগ্রসর হইতে লাগিল । যাহার সঙ্গে সাক্ষাৎ হইত তাহার নিকটই “ক্যারাপিট সাহেবের কুঠি কোথায়” এই কথা জিজ্ঞাসা করিত । কিন্তু ইহাদের কি ঘোর বিপদ !—ফৌজদারী বালাখানার পশ্চিমদিকে একখানি ক্ষুদ্র বাড়ীতে ক্যারাপিট সাহেব তখন বাস করিতে-ছিলেন । ইহারা তাহার বাড়ী অন্তঃসন্ধানার্থ লালদীঘির নিকট হইতে গঙ্গার ধার দিয়া বরাবর দক্ষিণাভিমুখে খিদিরপুরের দিকে চলিল । এই অনাথা কন্যা তিনটির সঙ্গে একটি পয়সাও নাই । কেবল মাত্র তিন জনের পরি-ধান তিন খানি মলিন ছিন্ন বস্ত্র । ইহারা সারম্যান সাহেবের পুল (Surman Bridge) পার হইয়া আরও দক্ষিণে চলিতে লাগিল । পরে দিগুদিগ জ্ঞান শূন্য হইয়া ক্রমেই অগ্রসর হইতে লাগিল । সন্ধ্যার সময় আলিপুর আসিয়া পৌঁছিল । তখন মেঘাড়বর হইয়া চতুর্দিক অন্ধকারে পরিপূর্ণ হইল, ঘন ঘন মেঘের গর্জনে হইতে লাগিল । প্রবল ঝঞ্ঝাবাত উপস্থিত হইল । অন্ধকারে চক্ষে আর কিছুই দেখিতে পায় না । মেঘের গর্জনে কর্ণেও কিছুই শুনিতে পায় না । পরস্পর পরস্পরের নিকট হইতে পাছে অন্ধকারের মধ্যে বিচ্ছিন্ন হইয়া পড়ে সেই আশঙ্কায় সাবিত্রী দক্ষিণ হস্ত দ্বারা অহল্যার এবং বাম হস্ত দ্বারা জগদম্বার হাত ধরিয়া রাস্তার পার্শ্বে সেই অনাবৃত স্থানে বসিয়া পড়িত ।

প্রায় দুই ঘণ্টার পর বড় ঝামিল । কিন্তু বৃষ্টি পড়িতে আরম্ভ হইল । তখন বিদ্যুতালোকে সম্মুখে একটা বৃক্ষ দেখিতে পাইয়া সেই বৃক্ষ তলে যাইয়া তিন জন বসিয়া রহিল । এই ঘটনার পাঁচ সাত বৎসর পরে এই বৃক্ষতলে ফিলিপ্ ক্রানসিস্ হেষ্টিংস্ সাহেবের সঙ্গে লক্ষ্মণ রক্ষার্থ সংগ্রাম (duel) করিয়াছিলেন ।

এই অনাথা, আশ্রয়হীন নিরপরাধিনী কন্যা ত্রয়ের হরবস্থা স্মরণ হইলেও হৃদয় বিদীর্ণ হইয়া যায় । ঈদৃশ বিপন্নাবস্থা অপেক্ষা মৃত্যু সহজভাবে বাছ-নীয় । সর্বজন স্বণিত ধূস্রপত্নী নানা বিঘ্নত সিপাহি বিদ্রোহের সময়ে নিরপরাধিনী ইংরাজ রমণী এবং অসহায় নির্দোষী বালক বালিকাদিগের প্রাণহিনাশ করিয়া চিরকালের নিমিত্ত ভারতের বীরপৌরব মহারাষ্ট্রীয়

নাম কলঙ্কিত করিয়া রাখিয়াছে, ইতিহাসে সে নিষ্ঠুর, নরপিশাচ, রাক্ষস নামে অভিহিত হইয়াছে । তাহার নাম শ্রবণ করিলে মনুষ্য মাত্রেয়ই স্বপার উদ্বেক হয় । কিন্তু পাঠক ! তোমাকে জিজ্ঞাসা করি শতবর্ষ পূর্বে যে সকল অর্ধগৃধ্র কঠিন হৃদয় এবং স্বার্থপরায়ণ ইংরাজদিগের অর্থলোভ পরিতৃপ্তার্থ বজ্রের সহস্র সহস্র নিরপরাধিনী রমণী সাবিত্রীর ন্যায় ভ্রুবস্থাপনা হইয়াছিল, যাহাদের অর্ধগৃধ্রতা নিবন্ধন সহস্র সহস্র অসহায় নির্দোষী বালক বালিকাদিগকে জগদম্বা এবং অহল্যার ন্যায় বিপদ সাগরে নিমগ্ন হইতে হইয়াছিল, পরম ন্যায়বান মঙ্গলময় পরমেশ্বরের ন্যায়-বিচারে তাহারা কি ধ্বংসস্থ নানা অপেক্ষা সমধিক অপরাধী বলিয়া সাব্যস্ত হয় নাই ? কেবল তাহারা কেন ?—শত বৎসর পূর্বে যে সকল বঙ্গকুলান্ধার ইংরাজদিগের এই অত্যাচারে সাহায্য করিয়াছিল—যে সকল বঙ্গ কুলান্ধার কাপুরুষতা নিবন্ধন সহানুভূতি পরিশূন্য হইয়া দূরস্থিত দর্শকের ন্যায় এই সকল অত্যাচার অগ্নানবদনে দর্শন করিতে লাগিল ঈশ্বরের ন্যায়-বিচারে তাহাদিগকেও নিশ্চয়ই নীরয়গামী হইতে হইয়াছে ।

## উনবিংশ অধ্যায় ।

### স্বপ্নে ভগবদ্ দর্শন ।

সমস্ত রাত্রি অবিশ্রান্ত বৃষ্টি পড়িতে লাগিল । বৃক্ষতল কর্দমময় হইয়াছিল । ইহারা তিনটা অনাথা স্ত্রীলোক সমস্ত রাত্রি সেই কর্দমময় বৃক্ষতলে বসিয়া ভিজিতে লাগিল । অহল্যা সপ্তমবর্ষ বয়স্ক বালিকা, তাহার থাকিয়া থাকিয়া নিজার আবেশ হইতে লাগিল । পরদুঃখ কাতরা সাবিত্রী তাহাকে বুকের মধ্যে জড়াইয়া বসিয়া রহিল । সে নিজে সমস্ত রাত্রি মনে মনে ভগবানের নাম স্মরণ করিতে ছিল, আর বলিতে ছিল “দয়াময় হরি, এই কষ্ট যন্ত্রণা হইতে উদ্ধার কর, প্রাণ যায় যাউক কিন্তু মুহূর্তকালে একবার যেমত আমি এখানে জ্যেষ্ঠ ভ্রাতার মুখ দেখিতে পাই ; এত দূর আসিয়াও যদি তাহাদিগকে দেখিয়া মরিতে হয়, তবে মনে বড়ই দুঃখ থাকিবে ।”

এইরূপ চিন্তা করিতে করিতে সাবিত্রীর নয়নদ্বয় মুজ্বিত হইল । সে

অন্ন রাজি থাকিতে অহল্যাকে বৃকে করিয়া মৃত্তিকার উপর অচৈতন্য হইয়া পড়িল । রজনী ঘোর অন্ধকার, জগদম্বা তাহার পার্শ্বে নীরব হইয়া পড়িয়া রহিয়াছে । অচৈতন্যাবস্থায় সাবিত্রী স্বপ্ন দেখিল—যেন স্বয়ং ভগবান তাহার সম্মুখে দণ্ডায়মান হইয়া বলিতেছেন “বাহা তোমার হৃদয়ের পবিত্র ভাব দর্শন করিয়া আমি তোমার প্রতি প্রসন্ন হইয়াছি । তুমি অভীষ্ট বর প্রার্থনা কর ।” তৎক্ষণাৎ সাবিত্রী স্বপ্নাবস্থায় বলিয়া উঠিল—“প্রভো আমার স্বামীকে এবং জ্ঞাতাকে উদ্ধার কর ; এই ছুঃখিনী বালিকাঘরের পিতাকে উদ্ধার কর—” সাবিত্রী স্পষ্টাক্ষরে এইরূপ বলিয়া উঠিবামাত্র অর্দ্ধনিদ্রিতা জগদম্বা এবং অহল্যা চমকিয়া উঠিয়া বলিল—“দিদি, কাহার সহিত কথা বলিলে ?—”

সাবিত্রীর সংস্কার ছিল যে স্বপ্নের কথা কাহারও নিকট রাত্রে বলিতে নাই, অতএব সে নিরুত্তর রহিল । দেখিতে দেখিতে সেই বিবাদময়ী রজনীও অবসিত হইল । গগনে সূর্য্যোদয় হইবামাত্র সমগ্র ধরনী আলোকিত হইল । বৃক্ষ পার্শ্ব পথ দিয়া শত শত স্ত্রী পুরুষ গঙ্গায় প্রাতঃস্নান করিতে ঘাইতে লাগিল ।

সাবিত্রী জগদম্বা এবং অহল্যা তিন জনেই কর্দমময় সিক্ত বস্ত্র পরিধান করিয়া বসিয়া রহিয়াছে । তাহাদের পরহিত বস্ত্র ভিন্ন সঙ্গে আর দ্বিতীয় বস্ত্র নাই । সাবিত্রী জগদম্বাকে বলিল—“অহল্যার অন্ন বয়স ইহার মত ক্ষুদ্র বালক বালিকার বিবস্ত্র হইতে কোন লজ্জা নাই, ইহাকে কিছু কালের জন্য উলঙ্গ করিয়া বৃক্ষের আড়ালে রাখিয়া ইহার কাপড়খানি পরিয়া আমরা একে একে আপনাপন বস্ত্র ধৌত করিয়া আনিব । গঙ্গায় গিয়া একবার স্নান করিব । আমাদের পাপের জন্য এত কষ্ট পাইতেছি, গঙ্গাস্নান করিলে যদি পাপ ক্ষর হয় তাহা হইলে আমাদের কষ্ট দূর হইতে পারে ।”

এই বলিয়া তাহারা অহল্যাকে উলঙ্গ করিয়া বৃক্ষের অন্তরালে ঝাঁড় করা-ইয়া রাখিল । সাবিত্রী তাহার বস্ত্রখানি পরিধান পূর্বক গঙ্গায় ঘাইয়া স্নান করিল এবং পরে নিজের বস্ত্র ধৌত করিয়া সেই সিক্ত বস্ত্র পরিধান পূর্বক জগদম্বাকে অহল্যার বস্ত্রখানি আনিয়া পরিতে দিল । জগদম্বাও সেইরূপে অহল্যার বস্ত্রখানি পরিধান করিয়া আপন বস্ত্র ধৌত করিল এবং পরে অহল্যাকে লঙ্গে করিয়া নিয়া তাহাকে স্নান করাইয়া আনিল । ইহার তিন জনেই স্নানান্তে খাটের লোকারণ্য হইতে কিছু দূরে ঘাইয়া আপনাপন সিক্তবস্ত্রন রোক্ত ভাগে শুকাইবার চেষ্টা করিতে লাগিল ।



গদার ঘাটে একজন বৃদ্ধ ব্রাহ্মণ প্রাতঃকৃত্য সম্পাদন করিতে ছিলেন । তাঁহার দৃষ্টি ইহাদিগের উপর নিপতিত হইল । তিনি দেখিতে পাইলেন যে দুর্য্যুত বৃদ্ধতল হইতে ইহার। এক এক করিয়া আসিয়া স্নান করিতেছে এবং স্নানান্তে সিক্ত বস্ত্র পরিধান করিতেছে । বৃদ্ধ ব্রাহ্মণ প্রাতঃক্রিয়া সমাপন করিয়া ইহার। যে স্থানে বসিয়াছিল সেই স্থানে আসিলেন এবং বারম্বার সস্নেহ লোচনে ইহাদিগের প্রতি দৃষ্টিগাত করিতে লাগিলেন । কিছুকাল পরে কৰুণাপূর্ণ স্বরে বলিলেন—“বাছা তোমরা কোথা হইতে আসিয়াছ ? আমার বোধ হয় সম্প্রতি তোমরা কোন হ্রবস্থায় পড়িয়াছ । তোমরা কোথায় বাইবে বল দেখি ?”

সাবিত্রী অপরিচিত লোকের সঙ্গে বড় কথা বলিত না । কিন্তু বৃদ্ধ ব্রাহ্মণের সেই স্নেহ পরিপূর্ণ কণ্ঠ এবং তাঁহার সেই প্রশান্ত মূর্তি তাহার হৃদয় হইতে সকল আশঙ্কা অপনোদন করিল ।

সাবিত্রী বলিল—“আমরা সৈদ্যবাদের ক্যারাপিট আরাটুন সাহেবের কুঠিতে বাইব ।”

বৃদ্ধ ব্রাহ্মণ । বাছা তোমরা হিন্দুর মেয়ে, আরাটুন সাহেবের কুঠিতে বাইবে কেন ?

সাবিত্রী । আজ্ঞে আমরা বড় বিপদে পড়িয়াছি ।

বৃদ্ধ । তোমাদের কি বিপদ আমার নিকট ভাঙ্গিয়া বল দেখি । তোমাদের ভয় নাই । আমি যদি তোমাদের কোন উপকার করিতে পারি অবশ্যই করিব ।

সাবিত্রী তখন আত্মপূর্বিক আত্মবিবরণ এবং জগদম্বা অহল্যার সমস্ত বৃত্তান্ত ব্রাহ্মণের নিকট বিবৃত করিতে আরম্ভ করিয়া যখন স্বীয় পিতা সভা-রামের নাম করিল, তখন বৃদ্ধ ব্রাহ্মণ্য হইয়া বলিলেন—“আহা বাছা ! তুমি সভারামের কন্যা ।” এই বলিতে বলিতে তাঁহার চক্ষের জল পড়িতে লাগিল । কিন্তু তিনি সাবিত্রীর সকল কথা শুনিবার জন্য এতদূর উৎসুক হইয়া ছিলেন যে তাহার কথার বাধা দিলেন না । সাবিত্রীর কথা শুনিতে শুনিতে তাঁহার দুই গণ্ড বহিয়া অবিশ্রান্ত অশ্রু করিতে লাগিল । তাহার সমুদয় কণ্ঠ শেষ হইলে বৃদ্ধ স্পন্দহীন পুতলীর ন্যায় দয়াজ্ঞ চিত্তে, অনিমিত্ত-নেত্রে এই কন্যাজয়ের দিকে চাহিয়া রহিলেন । তাহার মুখে আর কথা নাই । সাবিত্রীর তখন পূৰ্ণ রাজের স্বপ্নের কথা স্মরণ হইল । তাহাদের

দুরবস্থা শ্রবণে বুদ্ধকে এইরূপ শোকাবুল হইতে দেখিয়া সে মনে ভাবিতে লাগিল যে মল্লয্যের মধ্যে ত এত দয়া দেখি নাই । কত লোকের নিকট দুঃখের কথা বলিয়াছি, কই কেহই ত আমাদের দুঃখের কথা শুনিয়া এত কাতর হয় নাই । হয় ত ইনি সেই ভগবান হইবেন ।

সাবিত্রী পূর্বে অনেক আত্মায়িকায় শুনিয়াছে যে ভগবান ত্রিহরি সময় সময় বুদ্ধ ব্রাহ্মণের বেশে দুঃখী পাণ্ডিকে দর্শন দিয়া থাকেন । সুতরাং সে একেবারেই অবধারণ করিল যে এ আর কিছুই নহে, গঙ্গা স্নান করিয়া তাহাদের পাপ নিঃশেষ হইয়াছে, তাহাদের দুরবস্থা দেখিয়া স্বয়ং ত্রিহরি বুদ্ধ ব্রাহ্মণের বেশে তাহাদিগকে উদ্ধার করিতে আসিয়াছেন । এই বিশ্বাস দ্বারা পরিচালিত হইয়া সে পরিধেয় বস্ত্রের অঞ্চল গলায় জড়াইয়া বুদ্ধ ব্রাহ্মণের পদতলে লুটাইয়া পড়িয়া বলিতে লাগিল ।—

“কাল স্বপ্নে যাহা দেখিয়াছি তাহাই সত্য হইল । আপনি কি সেই বিপদ ভঞ্জন হরি ! বুদ্ধ ব্রাহ্মণের বেশে এই দুঃখিনীদিগকে উদ্ধার করিতে আসিয়াছেন ? আপনি নিশ্চয়ই সেই বিপদ ভঞ্জন হরি । আপনার ত্রিচরণ আর ছাড়িব না । আমার ভ্রাতা এবং স্বামীকে উদ্ধার না করিলে এখনই এই ত্রিচরণের নিকট প্রাণ বিসর্জন করিব । ভগবান বিপদ ভঞ্জন হরি আর আমাকে কত দুঃখ দিবে ?”

সাবিত্রীর ঈদৃশ কাতরোক্তি শ্রবণ করিয়া বুদ্ধ ব্রাহ্মণ আর ক্রন্দন সম্বরণ করিতে পারিলেন না । এই কন্যাত্রয়ের সঙ্গে তিনিও উঠেঃস্বরে ক্রন্দন করিতে লাগিলেন । তাঁহাকে ক্রন্দন করিতে দেখিয়া সাবিত্রীর বিশ্বাস আরও দৃঢ়ীভূত হইল যে ইনি নিশ্চয়ই বিপদ ভঞ্জন হরি, বুদ্ধ ব্রাহ্মণের বেশে তাহাদিগকে উদ্ধার করিতে আসিয়াছেন । দেবতা না হইলে কি মল্লয্যের অন্তরে এত দয়া থাকে ?

বস্তুতঃ এই বুদ্ধের স্নেহ পরিপূর্ণ মুখমণ্ডল দর্শন করিলে ইহাঁকে সত্য সত্যই দেবতা বলিয়া বোধ হইত ।

কিছু কাল পরে বুদ্ধ শোকাবেগ সম্বরণ পূর্বক বলিলেন “বাছা তোমরা এখানে আশ্রয়হীন হইয়া পড়িয়া রহিয়াছ । তোমরা আমার সঙ্গে চল, তোমাদের আত্মীয় স্বজন যাহাতে কাৰাগার হইতে মুক্ত হইতে পারে তদ্ব্যন্থ যথাসাধ্য চেষ্টা করিব ।

সাবিত্রী এখনও বুদ্ধের পদতলে পড়িয়া রহিয়াছে । বুদ্ধ তাহাকে

ধীরে ধীরে হস্ত ধরিয়া উঠাইলেন । পিতার হস্তস্পর্শে সন্তানের শরীর বিমলানন্দে যজ্ঞপ্ন রোমাঞ্চিত হয়, সাবিত্রীর শরীর এই বৃদ্ধ ব্রাহ্মণের হস্তস্পর্শে ঠিক সেইরূপ পুলকিত হইল । হৃদয়হিত পবিত্রভাব মাছুষের শরীরকে বোধ হয় পবিত্র করে । ধর্ম এবং সাধু চরিত্র নিশ্চয়ই রক্ত মাংসকে রূপান্তরিত করিয়া তুলে । ইতিপূর্বে যখন এক দিন গুরুগোবিন্দ বাবাজী সাবিত্রীর হস্ত ধারণ করিয়াছিলেন তখন তাহার অনুভব হইতেছিল যেন তাহার হস্তে তীক্ষ্ণ কণ্টক সকল বিদ্ধ হইয়াছে ।

সাবিত্রী হিতাহিত চিন্তা না করিয়া, পিতৃপদানুসারিণী ক্ষুদ্র বালিকার ন্যায় নিতান্ত অসন্ধিগ্ন চিত্তে জগদম্বা এবং অহল্যার সহিত সেই বৃদ্ধের পশ্চাৎ পশ্চাৎ চলিতে লাগিল । কিছু দূর যাইয়া বৃদ্ধ একখানি সুপরিষ্কৃত গৃহের মধ্যে প্রবেশ পূর্বক “মা” “মা” বলিয়া ডাকিবামাত্র একটা ছয় বৎসরের বালকের হস্ত ধরিয়া একটা রমণী তাঁহার নিকট উপস্থিত হইলেন । ইহার বয়স পঁচিশ বৎসরের অধিক হইয়াছে, কিন্তু ইহাকে দেখিলে সহসা ষোড়শ বর্ষীয়া বালিকা বলিয়া ভ্রম হয় । রমণীর রূপরাশিতে গৃহখানি সমুজ্জ্বল হইয়াছে । কিন্তু সে রূপ বর্ণনা করিবার কাহারও সাধ্য নাই । সূর্য্যমণ্ডল আপনার প্রদীপ্ত রশ্মিজালে বেষ্টিত বলিয়া তাহার আকৃতি কেহ নিরূপণ করিতে পারে না । এই রমণীর আননচ্ছবি ধর্ম, পবিত্রতা, দয়া ও স্নেহের উজ্জ্বল কিরণে সম্যক্ উদ্ভাসিত রহিয়াছে, স্মরণ্য ইহার শারীরিক সৌষ্ঠব দৃষ্টির বিষয়ীভূত হয় না । ইহার অনিন্দ্য রূপরাশির বর্ণন চেষ্টা পরিত্যাগ পূর্বক আমরা স্থানে স্থানে কেবল ইহার সদমুখ সমুহের উল্লেখ করিব ।

বৃদ্ধ ব্রাহ্মণ প্রত্যহই প্রাতে গঙ্গাস্নান করিয়া বেলা চারিদণ্ডের সময় গৃহে প্রত্যাবর্তন করিতেন । কিন্তু আজ স্নানান্তে সাবিত্রীর বিবরণ শ্রবণ করিতে বেলা প্রায় দ্বিপ্রহর হইয়াছে । তাঁহার আগমনবিলম্ব দর্শনে রমণী অত্যন্ত উৎকণ্ঠিত হইয়াছিলেন । রমণী গৃহাভ্যন্তর হইতে বাহির হইয়াই বিশেষ ব্যস্ততা সহকারে বলিলেন—

“বাবা আজ প্রাতঃস্নান করিয়া আসিতে আপনার এত বিলম্ব হইল কেন ? আমি আপনার জন্য বড় উৎকণ্ঠিত হইয়াছিলাম ।”

বৃদ্ধ বলিলেন—“এই কন্যা তিনটির জন্যই একটু বিলম্ব হইয়াছে । ইহার বড় দুরবস্থার পড়িয়াছে । শুনিলাম গত কল্য ইহার কিছু আহা

করে নাই। আমাদের অন্নব্যঞ্জন প্রস্তুত হইলে তৎসমুদয় ইহাদিগকে আহার করিতে দাও। পরে তোমাকে আমাদের জন্য আবার রন্ধন করিতে হইবে।

সাবিত্রী ব্রাহ্মণকে সম্বোধন করিয়া বলিল—“বাবা আপনি ব্রাহ্মণ, দেবতাস্বরূপ। আপনার জন্য যে অন্নব্যঞ্জন প্রস্তুত হইয়াছে তাহা আমরা প্রাণ গেলেও স্পর্শ করিব না। আপনারা অগ্রে আহার করুন, আমরা আপনাদের পাতের প্রসাদ খাইব।”

সাবিত্রী এবং জগদম্বা কোন ক্রমেই আহার করিতে সম্মত হইল না। অহল্যাকে রমণী অন্নব্যঞ্জন আনিয়া দিলেন। বালিকা ক্ষুধার অত্যন্ত কাতর হইয়াছিল। রমণীর প্রদত্ত অন্নব্যঞ্জন আহার করিয়া কিছু সন্তুষ্ট হইল। রমণী সাবিত্রীকে নিকটে ডাকিয়া তাহার নিকট তাহার আত্মবিবরণ জিজ্ঞাসা করিলেন।

সাবিত্রী যখন বলিল যে, সে সৈদ্যবাদের সভারাম বসাকের কন্যা তখন রমণী আশ্চর্য্য হইয়া বলিলেন—“সে কি! তুমি সভারাম বসাকের কন্যা? তোমার পিতা পূর্বে আমাদের প্রজা ছিল। পরে নিজে লাখেরাজ জমী পাইয়া সেই জমীর মধ্যেই ঘর বাড়ী করে।”

সাবিত্রী বলিল “আপনি কি আমাদের দেশের প্রমদা দেবী? আপনাকে দেখিয়া আজ আমার চক্ষু সার্থক হইল। দেশ শুদ্ধ লোক আপনার সদগুণের প্রশংসা করে। আপনি বুড়া নবাবের পণ্ডিতের কন্যা।”

প্রমদা বলিলেন “হ্যাঁ। যিনি তোমাদিগকে সঙ্গ করিয়া আনিয়াছেন তিনিই আমার পিতা—বাপুদেব শাস্ত্রী। তাঁহাকেই মুরশিদাবাদে সকলে বুড়া নবাবের পণ্ডিত বলিয়া থাকে।”

সাবিত্রী এই কথা শুনিয়া অত্যন্ত আশ্চর্য্য হইল। তাহার মনে মনে আশা হইল যে নিশ্চয়ই বুড়া নবাবের পণ্ডিত তাহার স্বামী ও ভ্রাতাকে মুক্ত করিয়া দিতে পারিবেন। সে শৈশবাবধি শুনিয়াছে যে বুড়া নবাবের পণ্ডিত বড় ধার্মিক, তিনি অসাধ্য সাধন করিতে পারেন।

প্রমদা দেবীর নিকট সে আত্মপূর্ব্বিক আত্মবিবরণ বলিতে আরম্ভ করিলে বাপুদেব সেখানে আসিয়া বলিলেন—

“মা তোমাকে আমি এখন এ সকল কথা শুনিতে দিব না। তুমি এই সকল শোচনীয় ঘটনা শুনিলে আবার মূচ্ছিত হইয়া পড়িবে। তুমি

ইহাদের আহারের আয়োজন কর। পরে ক্রমে ক্রমে সকল কথা শুনিতে পাইবে। আমি নিজে তোমার নিকট ইহাদের দুঃখের কথা বলিব।”

প্রমদার দয়াপ্রবণ হৃদয়ে পরের দুঃখ সহ হইত না। তাঁতিদিগের ভ্রম্মনক ছরবহার কথা শুনিতে শুনিতে, তিনি সমস্ত সময় মূচ্ছিত হইয়া পড়িতেন। তজ্জন্য তাঁহার পিতা তাঁহাকে মুরশিদাবাদ হইতে কালীঘাটে আনিয়া রাখিয়াছেন। পাঠকদিগের স্মরণ থাকিতে পারে যে এই উপন্যাসের প্রথম অধ্যায়েই পরদুঃখকাতরা প্রমদা দেবীর নাম একবার উল্লিখিত হইয়াছে।

## বিংশ অধ্যায়।

### বাপুদেব শাস্ত্রী ।

এই উপন্যাসের প্রারম্ভেই বাপুদেব শাস্ত্রীর নাম উল্লিখিত হইয়াছে। কিন্তু বাপুদেব শাস্ত্রী কে, তাহা এখন পর্যন্ত পাঠকগণ জানিতে পারেন নাই। আমরা এই অধ্যায়ে বাপুদেব শাস্ত্রীর পরিচয় প্রদান করিতেছি।

শত বৎসর পূর্বে বঙ্গদেশে এই বাপুদেব শাস্ত্রীই একজন প্রকৃত ব্রাহ্মণ ছিলেন। অন্যান্য সহস্র সহস্র ত্রিদণ্ডধারী ব্রাহ্মণ নামে পরিচিত নর-শিষ্য কুলের মধ্যে ব্রাহ্মণের কোন সদাণুই পরিলক্ষিত হইত না।

মহারাজ মানসিংহ যখন প্রথমবার বঙ্গদেশে আগমন করেন তখন তিনি স্বীয় গুরু বাপুদেব শাস্ত্রী মহাশয়কে সঙ্গে করিয়া আনিয়াছিলেন। এই বাপুদেব শাস্ত্রী মহাশয়ের উপদেশানুসারে মহারাজ মানসিংহ আকবরের সহিত স্বীয় ভগ্নীর পরিণয় ক্রিয়া সম্পাদন করিতে প্রবৃত্ত হইয়াছিলেন। বাপুদেব অত্যন্ত উদারচেতা ছিলেন। মানসিংহের এই নিয়ম ছিল যে, তিনি যাত্রাকালে গুরুদেবের চরণ বন্দনা না করিয়া কখন সংগ্রাম ক্ষেত্রে অগ্রসর হইতেন না। কোন সংগ্রামে বাইতে হইলে গুরুদেবই তাঁহার যাত্রাকাল নিরুপণ করিয়া দিতেন। তাঁহার সংস্কার ছিল যে, পাণ্ডবকুল-স্তম্বক ভারতের বীরগৌরব মহাবীর ধনঞ্জয় সংগ্রামে প্রবৃত্ত হইবার পূর্বে প্রথমতঃ বাণধারা স্বীয় গুরু দ্রোণাচার্যের চরণ বন্দনা করিতেন বলিয়াই

তিনি বিশ্ববিজয়ী হইয়াছিলেন। তিনি বিশ্বাস করিতেন যে গুরুচরণ বন্দনাপূর্বক সংগ্রামে প্রবৃত্ত হইলে কেহ কখন পরাজিত হয় না। এই সংস্কারবশতঃ তিনি গুরুদেবকে সর্বদা অতি সমাদরের সহিত সঙ্গে সঙ্গে রাখিতেন।

বাম্বদেব শাস্ত্রীর জন্মস্থান পঞ্জাবে ছিল। তাঁহার চারি পুত্র ছিল, তন্মধ্যে কনিষ্ঠ পুত্র কৃষ্ণদেব শাস্ত্রী পিতার সহিত বঙ্গদেশে আগমন করেন। মানসিংহ বঙ্গদেশে কিছুকাল অবস্থান পূর্বক স্বদেশে প্রত্যাবর্তন করিলেন, তাঁহার ইষ্টদেবতা বাম্বদেব শাস্ত্রীও তাঁহার সঙ্গে সঙ্গেই চলিয়া গেলেন। কিন্তু তাঁহার গুরুপুত্র কৃষ্ণদেব শাস্ত্রী বঙ্গদেশে অবস্থানকালে ঢাকা অঞ্চলের অন্তর্গত বিক্রমপুরস্থ জনৈক সম্ভ্রান্ত কুলীন ব্রাহ্মণের কন্যার পাণিগ্রহণ করিয়া বিক্রমপুরে অবস্থান করিতে লাগিলেন। এই কৃষ্ণদেব শাস্ত্রীর পুত্র রামদেব শাস্ত্রীও বিক্রমপুরেই জীবন অতিবাহিত করেন। রামদেব শাস্ত্রীর মৃত্যুর পর নবাব মুর্শিদকুলিখাঁর শাসন সময়ে বাঙ্গালার রাজধানী ঢাকা হইতে মুর্শিদাবাদে স্থানান্তরিত হইল। রামদেব শাস্ত্রীর পুত্র জয়দেব শাস্ত্রী তখন বিক্রমপুর পরিত্যাগ করিয়া, মুর্শিদাবাদে আসিয়া বাস করিতে লাগিলেন। এই জয়দেব শাস্ত্রীর অনুরোধেই মহারাজ রাজবল্লভ নবাব সরকারে কার্যে নিযুক্ত হইলেন।

ঢাকা ও মুর্শিদাবাদ এই দুই প্রদেশেই জয়দেব শাস্ত্রীর যথেষ্ট নিষ্কর ভূমি জমী ছিল। ইহার বার্ষিক আয় দশ সহস্র মুদ্রার ন্যূন ছিল না।

জয়দেব শাস্ত্রীর ঔরসে গৌরী দেবীর গর্ভে বাপুদেবের জন্ম হয়। গৌরী-দেবী অতি সম্ভ্রম্য, ধর্মপরায়াণ রমণী ছিলেন। তিনি পরমাসুন্দরী, কিন্তু অত্যন্ত খর্বাকৃতি ছিলেন। চল্লিশ বৎসর বয়স্ক কালেও তাঁহাকে একাদশ-বর্ষীয়া বালিকার ন্যায় দেখাইত। কিন্তু সাধ্বী স্মৃণীলা গৌরীদেবী সংসারে সুখ সম্ভোগের অধিকারিণী হইলেন না। সম্ভ্রান্ত গোকে তাঁহার মুখকমল নিয়ত বিষম ও অশ্লীল থাকিত। গৌরী দেবীর ক্রমে ক্রমে নয়টি সম্ভ্রান্ত জন্মিয়াছিল, তন্মধ্যে পাঁচটিরই অতি শৈশবে মৃত্যু হইল। কেবলমাত্র তিনটি কন্যা এবং সর্ব কনিষ্ঠ সম্ভ্রান্ত বাপুদেব জীবিত ছিলেন। বাপুদেবের জন্ম হইবার পূর্বেই গৌরীদেবীর অপর পাঁচটি সম্ভ্রান্তের মৃত্যু হইয়াছিল, সুতরাং বাপুদেব এক দিনও তাহার জননীর হাশ্ব্য মুখ অবলোকন করেন নাই। বাল্যকালে তাহার জননী তাহাকে কোড়ে করিয়া সম্ভ্রান্তগোকে সর্বদাই

বিলাপ ও পরিতাপ করিতেন, বোধ হয় সেই জন্যই বাল্যাবস্থা হইতে বাপুদেবের হৃদয় অন্যের দুঃখ কষ্ট দেখিলে বিশেষ কাতর হইত। মাতার সন্দেহে মিথ্যা প্রবন্ধনার প্রতি বাপুদেবের বিশেষ বিদ্বেষ জন্মিয়াছিল। বাপুদেব তাহার মাতার একমাত্র পুত্র স্মৃতরাং তিনি অতি যত্নের সহিত প্রতিপালিত হইয়াছিলেন। তাঁহার জননী তৎকাল প্রচলিত নিয়মানুসারে অতি বাল্যকালে তাঁহার বিবাহের সম্বন্ধ স্থির করিলেন। দ্বাদশ বৎসর পূর্ণ হইবার পূর্বেই তাঁহার বিবাহ হইল। বিবাহের কিছু কাল পরে তাঁহার জননীর মৃত্যু হইল।

বাপুদেবের পিতা জয়দেব শাস্ত্রী একজন ভক্ত ছিলেন, তাঁহার ধর্মভাব বিশেষ প্রবল ছিল। বাপুদেব বাল্যকাল হইতেই পিতার মুখে অনেক ধর্মের কথা শুনিতে। তাঁহার মাতৃবিয়োগের প্রায় চতুর্দশ বর্ষ পরে তাঁহার পিতারও মৃত্যু হইল।

ধর্মভীরু পিতার গুণসে এবং সমুদয় জননীর গর্ভে জন্ম গ্রহণ করিয়া ছিলেন বলিয়া যৌবনের প্রারম্ভেই ধর্মের প্রতি বাপুদেবের বিশেষ শ্রদ্ধা হইল। প্রবল ধর্ম তৃষ্ণা এবং বৈরাগ্যের ভাব তাঁহার প্রতি কার্য্যেই পরিলক্ষিত হইত। অপরের দুঃখ কষ্ট দেখিলে তাঁহার হৃদয় দুঃখে কাতর হইয়া পড়িত। তিনি পরোপকারার্থে অনেক অর্থব্যয় করিতেন, স্মৃতরাং তাঁহাকে ক্রমে ক্রমে ঢাকা অঞ্চলের অধিকাংশ পৈতৃক নিষ্কর ভূমি বিক্রয় করিতে হইল। অন্যান্য জমীদার বক্ষণ প্রজ, পীড়ন পূর্বক তাহাদিগের যথা সর্বস্ব অপহরণ করিত, বাপুদেব প্রজাগণের প্রতি তক্ষণ আচরণ করিতেন না। তাঁহার সমুদয় প্রজাই এক প্রকার নিষ্কর জমী ভোগ করিত। তিনি কাহারও নিকট কখন কর চাহিয়া লইতেন না। কিন্তু প্রজাগণ তাঁহাকে যার পর নাই শ্রদ্ধা করিত এবং পিতার ন্যায় ভক্তি করিত। তাহার আপনা হইতে বাপুদেবের আবশ্যকীয় সমুদয় জব্যাদি প্রদান করিত। প্রজাদিগের মধ্যে ভিন্ন ভিন্ন শ্রেণীস্থ লোক ছিল। তন্তুবায় কোন উৎকৃষ্ট বস্ত্র বয়ন করিলে তাহা বাপুদেব শাস্ত্রীকে উপচৌকন স্বরূপ প্রদান করিত; ক্রয়কগণ স্বীয় স্বীয় ক্ষেত্রজাত অত্যাৎকৃষ্ট শস্যের তণ্ডুল প্রস্তুত করিয়া তাঁহাকে আনিয়া দিত। কাহারও উদ্যানে কোন ভাল ফল উৎপন্ন হইলে, সে সর্বপ্রথমে বৃক্ষের প্রথম ফল ভূম্যধিকারীকে প্রদান করিত; তাহাদিগের বিশ্বাস ছিল যে এইরূপ দার্শনিক ভূম্যধিকারীকে বৃক্ষের প্রথম ফল প্রদান করিলে বৃক্ষ অতিশয় ফল-

বতী হইবে। এই জন্য বাপুদেবের গৃহে কোন কালে কোন দ্রব্যের অভাব হইত না। তাঁহার শতাধিক প্রজা ছিল, তাহারা প্রত্যেকেই ছুই এক দিন অন্তর আপুনাপন ক্ষেত্রোৎপন্ন বা উদ্যানজাত দ্রব্যাদি শাস্ত্রী মহাশয়কে উপহার প্রদান করিত।

শাস্ত্রী মহাশয়ের সংসারের কোন ভাবনা ছিল না। তিনি দিবারাত্র শাস্ত্রানুশীলন করিতেন। তাঁহার একটি মাত্র কন্যা জন্মিয়াছিল, অপর সন্তান ছিল না। বাপুদেব বাল্যবিবাহের বড় পক্ষপাতী ছিলেন না, কিন্তু স্ত্রীর অহুরোধে কন্যাটিকে নবমবর্ষে একটী সংপাত্রে সম্প্রদান করিয়াছিলেন। পুত্র নাই, জামাতাকে গৃহে রাখিয়া পুত্রের ন্যায় প্রতিপালন করিবেন বলিয়া তাঁহার স্ত্রী এত অল্প বয়সে কন্যার বিবাহ দিয়াছিলেন; কিন্তু দুর্ভাগ্যবশতঃ কন্যার চতুর্দশবর্ষ বয়স্ককালে জামাতার মৃত্যু হইল। এক মাত্র সন্তানের চির বৈধব্য যজ্ঞণা এই দয়াবতী সাধবীর হৃদয় বিদীর্ণ করিল, অনতিবিলম্বে তিনি দুঃখ তাপ পূর্ণ সংসার পরিত্যাগ করিয়া অমৃতধামে চলিয়া গেলেন।

শাস্ত্রী মহাশয় নিজেও জামাতৃ বিয়োগে অত্যন্ত শোকাবুল হইয়া পড়িলেন। কিন্তু তিনি পরম জ্ঞানী, স্বীয় জ্ঞান বলে উচ্ছ্বসিত শোকাবেগ সম্বরণ পূর্বক দিবারাত্র চিন্তা করিতে লাগিলেন যে, পরম কারুণিক মঙ্গলময় পরমেশ্বর সর্বদা মনুষ্যের দুঃখ কষ্ট নিবারণ করেন; কাহাকেও পীড়া দান করা তাঁহার উদ্দেশ্য নহে; অতএব এই বিপদরাশির মধ্যে অবশ্যই বিধাতার কোন মঙ্গল অভিপ্রায় নিহিত রহিয়াছে। চিন্তার সহিত নানা শাস্ত্র পুথ্যালোচনা করিতে করিতে তিনি নিশ্চয়রূপে অবধারণ করিলেন যে, এই বিপদরাশির মধ্যে ঈশ্বরের মঙ্গল হস্ত লুক্ষায়িত ভাবে কার্য্য করিতেছে। তিনি কি যুক্তি অবলম্বন পূর্বক এরূপ সিদ্ধান্ত করিলেন, এবং এই মর্ম্মপীড়ক বিপদজ্বালের মধ্যে বিধাতার কি নিগূঢ় অভিপ্রায় দর্শন করিলেন, তাহা কাহারও নিকট কখন প্রকাশ করেন নাই; কিন্তু তাঁহার মন যে প্রবোধিত হইয়াছিল, তাহা তাঁহার আচরণ দৃষ্টে স্পষ্টই অনুভূত হইত।

স্ত্রী বিয়োগের পর শাস্ত্রী মহাশয় পুনরায় দার পন্নিগ্রহ করিলেন না, মাতৃ স্থানীয় হইয়া স্বয়ং সংস্বেহে কন্যাকে প্রতিপালন করিতে লাগিলেন। এবং তাহাকে বিবিধ ধর্ম্মশাস্ত্র শিক্ষা দিতে লাগিলেন। \* \* \* \*

এক দিন লাগ্ন্যকালে বাপুদেব শাস্ত্রী গঙ্গাতীরে বসিয়া সন্ধ্যাক্রিয়া সমা-



পনাক্তে উঠিবামাত্র দেখিলেন, সেই ঘাটের অদূরে সৈনিক পরিচ্ছদধারী জনৈক মুসলমান গাঢ় চিন্তায় নিমগ্ন হইয়া উপবিষ্ট রহিয়াছে ।

শাস্ত্রী মহাশয় তাহার নিকটে যাইয়া সহাস্য মুখে বলিলেন “কি হে মুসলমান কুলতিলক ! তুমি কবে বজ্রের সুবাদার হইবে তাহাই ভাবিতেছ ? যদি সিংহাসনে আরোহণ করিতে চাও তাহা হইলে বিশ্বাসঘাতকতার সোপান পরিত্যাগ কর, এ সোপানে যে পদার্পণ করিবে তাহার পতন নিশ্চিত । সম্মুখ সংগ্রামে সরফরাজকে পরাস্ত করিতে চেষ্টা কর ।”

সৈনিকপুরুষ ব্রাহ্মণের কথা শুনিয়া স্তম্ভোখিতের ন্যায় চমকিয়া উঠিল, এবং হতবুদ্ধের ন্যায় তাঁহার মুখের দিকে চাহিয়া রহিল ।

শাস্ত্রী পুনরায় বলিলেন,—“তুমি সংপথ অবলম্বন করিলে নিশ্চয়ই দুই বৎসরের মধ্যে সুবাদার হইতে পারিবে ; সরফরাজের রাজত্ব শেষ হইয়াছে ।”

সৈনিক পুরুষ বড়ই বিস্মিত হইলেন, মনে মনে ভাবিলেন “একি ব্যাপার ! আমি মনে মনে যাহা চিন্তা করিতেছি, এ ব্যক্তি কিরূপে তাহা জানিতে পারিল ? এত সামান্য লোক নহে !”—প্রকাশ্যে বলিলেন “মহাশয় আপনি কিছুকালের নিমিত্ত এ স্থানে উপবেশন করুন, আপনার নিকট একটা কথা জিজ্ঞাসা করিব ।”

শাস্ত্রী । বাপু আর কি জিজ্ঞাসা করিবে ? কুপথ অবলম্বন না করিলে তুমি দুই বৎসরের মধ্যে সুবাদার হইতে পারিবে । সরফরাজের রাজত্ব আর দুই বৎসরের অধিক থাকিবে না, এখন তুমিই সুবাদার হও, আর অন্য এক জনই হউক ।”

সৈনিক পুরুষ । মহাশয় আপনি আমাকে চিনেন কি ?

শাস্ত্রী । বাপু, তোমাকে আমি বিলক্ষণ চিনি । তুমি আলিবর্দি খাঁ। তুমি কত দিনে কিরূপে বজ্রের সুবাদার হইবে এতক্ষণ একাগ্রচিত্তে তাহাই চিন্তা করিতেছিলে ।

সৈনিক পুরুষ । মহাশয় তাহার নিকট প্রকাশ করিবেন না । সত্য সত্যই আমি তাহাই চিন্তা করিতে ছিলাম । কিন্তু আপনাকে জিজ্ঞাসা করি আপনি আমার মনের কথা কিরূপে জানিতে পারিলেন ?

শাস্ত্রী । তোমার মনের কথা কিরূপে জানিতে পারিয়াছি, তাহা শুনিয়া তুমি কি করিবে ? তোমাকে বলিতেছি যে কুপথ অবলম্বন না করিলে নিশ্চয়ই দুই বৎসরের মধ্যে সুবাদার হইতে পারিবে ।

সৈনিক পুরুষ । মহাশয় কুপথ কাহাকে বলিতেছেন ?

শাজী । যে উপায় মনে মনে স্থির করিতেছিলে । বাপু বিষদান করিয়া সরফরাজের প্রাণ বিনাশ করিতে চেষ্টা করিও না । এরূপ আচরণ কাপুরুষের কার্য্য । সম্মুখ সংগ্রামে তাহাকে পরাস্ত হইতে চেষ্টা কর, নিশ্চয়ই জয়লাভ করিতে পারিবে ।

সৈনিক পুরুষ । আপনি কিরূপে বুঝিলেন যে নিশ্চয়ই আমার জয়লাভ হইবে ?

শাজী । সবফরাজের পরমায়ুঃ শেষ হইয়াছে ।

সৈনিক পুরুষ । তাহাই বা কিরূপে জানিলে ?

শাজী । আমাদের শাস্ত্রের কথা কখন মিথ্যা হয় না ।

সৈনিক পুরুষ । আপনাদের শাস্ত্রে কি লিখিত আছে ?

এই প্রশ্নের উত্তরে বাপুদেব দৃঢ়স্বরে বলিলেন “ওরে মূখ্ মুসলমান তবে আমার কথা শ্রবণ কর । নারীজাতির পবিত্রতা যে কি মহামূল্য পদার্থ, তাহা তোদের মত স্লেচ্ছ কখন বুঝিতে পারে না । তোমরা নিতান্ত জঘন্য জাতি । তোমাদের নিজের বীরত্বে কিম্বা পুণ্যফলে আমাদের দেশ কখন জয় করিতে পারিতে না । এ দেশীয়েরা আপনাপন পাপাচার ও স্বার্থপরতার ফলে যবন কর্তৃক পরাজিত হইয়াছে । যাহা বলিতেছি মনে রাখিও । স্বাধী রমণীগণ লক্ষ্মী-স্বরূপা, স্বয়ং ভগবতী হৈমবতীর তেজঃ-অংশ দ্বারা তাহাদের হৃদয় মন গঠিত হয় । শাস্ত্রে লিখিত আছে, যদি কোন নরপিশাচ সেই লক্ষ্মীস্বরূপা সাধী রমণীকে অপমান করে, তাহা হইলে নিশ্চয়ই তাহার পরমায়ুঃ তৎক্ষণাৎ ক্ষয় প্রাপ্ত হইবে । শাস্ত্রের এই মত স্পষ্টাক্ষরে প্রতিপাদন করিবার জন্য কবিশ্রেষ্ঠ বাঙ্গালীকি রামায়ণ নামক মহাঐচ্ছ রচনা করিয়াছিলেন । রামায়ণের এক স্থানে লিখিত আছে

দৃষ্ট্বা নীতাং পরামৃষ্টাং দেবো দিব্যেন চক্ষুযা ।

কৃতং কার্য্যমিতি ত্রীমান্ ব্যজ্জহার পিতামহঃ ॥

দৃষ্টা নীতাং পরামৃষ্টাং দণ্ডকারণ্যবাসিনঃ ।

১ রাবণস্য বিনাশঞ্চ প্রাপ্তং বুধা বদচ্ছয়া ।

নীতাকে রাবণ অপমান করিবামাত্রই তাহার আসন্ন বিনাশ নির্দ্বারিত হইল । সরফরাজ যখন জগৎশেঠের পুত্রবধূকে অপমান করিয়াছে, তখনই তাহার রাজত্ব ও তাহার পরমায়ুঃ নিঃশেষিত হইয়াছে । সেই পরম সাধী

নিরপরাধিনী এখন পতি কর্তৃক পরিত্যক্ত হইয়াছেন। তাঁহার অশ্রুবারি হইতে কালানল প্রজ্জ্বলিত হইয়া সরফরাজকে ভস্মীভূত করিবে। তোমাদের মধ্যে যে কেহ বিশ্বাস ঘাতকতার পথ পরিত্যাগ পূর্বক সম্মুখ সংগ্রামে সরফরাজকে পরাজয় করিতে চেষ্টা করিবে, সে নিশ্চয়ই বঙ্গের সিংহাসন লাভ করিতে পারিবে।”

আলিবর্দি খাঁ বলিলেন, “মহাশয়, যদি দুই বৎসরের মধ্যে আমি সুবাদার হইতে পারি, তাহা হইলে নিশ্চয়ই আপনাকে সহস্র বিঘা জমি লাখেরাজ করিয়া দিব। আপনার কথা শুনিয়া আমি চমৎকৃত হইয়াছি। আমি বুকিতে পারিতেছি না, আপনি কিরূপে আমার মনের কথা জানিলেন।”

বাপুদেব বলিলেন—“তোমার আবশ্যক হইলে সহস্র বিঘা লাখেরাজ আমি তোমাকে অনায়াসে দান করিতে পারি। মানসিংহের প্রদত্ত, ঢাকা অঞ্চলে দশ বার হাজার বিঘার নিষ্কর ভূমি আমার পতিত রহিয়াছে। আমাকে ভূমি অর্থলোভী ব্রাহ্মণ মনে করিও না। আমি তোমার নিকট লাখেরাজ ভূমি চাহি না, আমার পৈতৃক ভূমি অনেক ছিল, এখনও যথেষ্ট আছে। কিন্তু তোমাকে একটা কথা বলিতেছি—ভূমি দুই বৎসরের মধ্যে নিশ্চয়ই সুবাদার হইতে পারিবে; বঙ্গের সুবাদারি লাভ করা বড় কঠিন ব্যাপার নহে; কিন্তু সুবাদারি রক্ষা করা কড় কঠিন। সুবাদারি প্রাপ্ত হইয়া যদি নিরুদ্ধেগে রাজত্ব করিতে চাহ, তবে কখন কোন সাধুর প্রতি অত্যাচার করিও না; কায়মনোবাক্যে প্রজার হিতসাধনে রত থাকিও। তাহা হইলে তোমার রাজপদ অক্ষুণ্ণ থাকিবে।”

এই বলিয়া বাপুদেব শাস্ত্রী গাত্রোধান করিলেন। আলিবর্দি তাঁহাকে বিনীতভাবে বলিলেন “মহাশয় অল্পগ্রহ পূর্বক আর একটু অপেক্ষা করুন, আর দুই একটা কথা আপনার নিকট জিজ্ঞাসা করিব।”

বাপুদেব পুনর্বার উপবেশন করিলেন। আলিবর্দি জিজ্ঞাসা করিলেন “মহাশয় আপনি কি মহারাজ মানসিংহের গুরুর বংশোদ্ভব?”

বাপুদেব বলিলেন, “হাঁ, মহারাজ মানসিংহের গুরু বাসুদেব শাস্ত্রী আমার বৃদ্ধ প্রপিতামহ ছিলেন।”

আলিবর্দি বলিলেন, “আমি প্রতিজ্ঞা করিতেছি সুবাদারি পদ লাভ করিতে পারিলে আপনার পরামর্শানুসারে রাজ্য শাসন করিব। আপনার বৃদ্ধ প্রপিতামহের প্রসাদেই মহারাজ মানসিংহ সর্বত্র বিজয়ী হইয়াছিলেন।

আপনারা যে অর্থাকাজী ব্রাহ্মণ নহেন, তাহা আমার অবিদিত নাই। যাহারা অর্থাকাজী তাহারা স্বার্থ সাধনার্থ নবাবদিগকে কুপরামর্শ প্রদান করে। কিন্তু আপনার স্বার্থ নাই, আপনি নিশ্চয়ই যাহা ভাল বুঝিবেন সেই বিষয়ে আমাকে পরামর্শ প্রদান করিবেন।”

এইরূপ কথা বাকীর পর বাপুদেব শাস্ত্রী গৃহে চলিয়া গেলেন, আলিবর্দ্দি খাঁও স্বস্থানে প্রস্থান করিলেন।

পূর্বোক্ত ঘটনার একবৎসর পরে আলিবর্দ্দি সরফরাজকে সিংহাসনচ্যুত করিয়া বঙ্গের সুবাদার হইলেন। তিনি বাপুদেব শাস্ত্রীর পরামর্শে নারী-জাতির প্রতি বিশেষ ভক্তি প্রদর্শন করিতে লাগিলেন। অন্যান্য মুসলমান সুবাদার সিংহাসনাক্রুত হইবানাত্ত তাহাদের পূর্ববর্তী সুবাদারের বেগমদিগকে নিজের অন্তঃপুর ভুক্ত করিতেন। কিন্তু আলিবর্দ্দি খাঁ তদ্বিপরীত আচরণ করিলেন। সরফরাজের মাতা মুরসিদকুলিখাঁর বন্যাকে \* তিনি মাতার ন্যায় ভক্তি শ্রদ্ধা করিতেন। সরফরাজের বেগমদিগকে তিনি আপন কন্যার ন্যায় প্রতিপালন করিতে লাগিলেন এবং কায়মনোবাক্যে প্রজাদিগের যাহাতে মঙ্গল হয় তদ্বিষয়ে মনোযোগী হইলেন।

প্রায় প্রত্যেক দিবসই তিনি গুপ্ত মন্ত্রগৃহে বসিয়া বাপুদেব শাস্ত্রীর সহিত রাজকার্য্য পর্যালোচনা করিতেন, এবং বাপুদেব যে উপদেশ প্রদান করিতেন প্রাণপণে তাহা প্রতিপালন করিতে চেষ্টা করিতেন। বাপুদেব তাঁহার গুপ্ত-গৃহে প্রবেশ করিবামাত্র তিনি প্রত্যেক দিবসই সমস্তই দণ্ডায়মান হইয়া মস্তকের উত্তীর্ণ খুলিয়া তাঁহার চরণোপরি স্থাপন করিতেন।

এইরূপে বাপুদেবের পরামর্শানুসারে কার্য্য করিয়াছিলেন বলিয়া, আলিবর্দ্দি খাঁ নিরুদ্ধেগে রাজ্য শাসন পূর্বক ১৭৫৬ সালে মানবলীলা সম্বরণ করিলেন। মৃত্যুকালে তাঁহার ভাবী উত্তরাধিকারী সিরাজকে দুইটি উপদেশ প্রদান করিয়াছিলেন। প্রথমতঃ বলিলেন, “বৎস, ইংরাজদিগকে প্রবল হইতে দিবে না, ইহাদিগকে যাহাতে দেশ হইতে বহিস্কৃত করিয়া দিতে পার তাহার চেষ্টা করিবে।”

দ্বিতীয়তঃ বলিলেন—“আমার পণ্ডিত বাপুদেব শাস্ত্রী যতদিন জীবিত থাকেন, ততদিন তাঁহারই পরামর্শানুসারে রাজ্য শাসন করিবে। তিনি অর্থাকাজী নহেন; কতবার আমি তাঁহাকে অর্থ ভূমি এবং উৎকৃষ্ট দ্রব্যাদি

দ্বিবার চেষ্টা করিয়াছি ; কিন্তু তিনি কখন আমার কোন দান গ্রহণ করেন নাই ।”

দুর্ভাগ্য সিরাজ মাতামহের প্রথম উপদেশ পালন করিতে যত্ন করিতে লাগিল, কিন্তু কুসংসর্গে নিপতিত হইয়া দ্বিতীয় উপদেশ একেবারেই বিস্মৃত হইল ।

তাহার সিংহাসন প্রাপ্তির কিছুকাল পরে সমবয়স্ক কয়েকটা নর পিশা-  
চের পরামর্শে সে রাজসাহী প্রদেশের রাজা রামকৃষ্ণের ভগ্নী, রাণী  
ভবানীর কন্যা, তারা ঠাকুরাণীর ধর্ম্য নষ্ট করিবার অভিপ্রায়ে তাহাকে  
বলপূর্ব্বক ধরিয়া আনিবার নিমিত্ত সৈন্য প্রেরণ করিল । রাণী ভবানী এবং  
রাজা রামকৃষ্ণের প্রতি দেশ শুদ্ধ সমুদয় লোকের বিশেষ ভক্তি ছিল ।  
সিরাজ এই নিষ্কলঙ্ক কুলে কলঙ্ক ঢালিয়া দিতে উদ্যত হইলে পর, দেশের  
সমুদয় লোক তাহার শত্রু হইল । জগৎশেঠ, রাজা রায় দুর্ভাগ, রাজা  
রাজবল্লভ, মীরজাফর, উমিচাঁদ, খোজাওয়াজীদ প্রভৃতি কয়েক জন প্রধান  
লোক সিরাজকে সিংহাসনচ্যুত করিবার নিমিত্ত গোপনে চক্রান্ত করিতে  
আরম্ভ করিলেন । ইহাদের সমুদয় পরামর্শ স্থির হইলে পর, মহারাজ  
রাজবল্লভ একদিন বাপুদেব শাস্ত্রীর নিকট গমন করিয়া সিরাজকে সিংহাসন  
চ্যুত করিবার যে সকল পরামর্শ হইয়াছে তৎসমুদয় বিবৃত করিলেন ।

বাপুদেব শাস্ত্রীর পিতার অল্পরোধেই বিক্রমপুরের কৃষ্ণজীবন মজুমদারের  
পুত্র রাজবল্লভ মজুমদার প্রথমতঃ নবাব সরকারের কার্যে নিযুক্ত হইয়া  
ছিলেন । পরে স্থায়ী বুদ্ধিবলে এখন তিনি একজন প্রধান রাজপুরুষের পদ  
প্রাপ্ত হইয়া মহারাজ রাজবল্লভ নামে বিখ্যাত হইয়াছেন । বাপুদেব  
শাস্ত্রী মহারাজ রাজবল্লভের পরম উপকারী বান্ধব, সুতরাং তিনি অসঙ্কুচিত  
চিত্তে সমুদয় শুণ্ড কথা বাপুদেবের নিকট প্রকাশ করিলেন ।

বাপুদেব স্থণা প্রকাশপূর্ব্বক বলিলেন—“রাজা রাজবল্লভ ! তোমাদের  
চক্রান্তকারিদিগের মধ্যে এক জনেরও মনুষ্যাত্মা নাই । তোমরা সকলেই  
নিভৃতা নীচাশয় এবং কাপুরুষ । না হইলে এমন বিশ্বাসঘাতকতা ও কুকার্য্য  
মহাশয় কলঙ্কিত করিতে উদ্যত হইতে না ।”

রাজবল্লভ । মহাশয় এইরূপ দুর্ভাগ, কুক্রিয়াসক্ত নবাবকে সিংহাসন-  
চ্যুত করিতে চেষ্টা করা কি কুকার্য্য ?

শাস্ত্রী । সিরাজকে এই যুদ্ধেই সিংহাসনচ্যুত করিতে তোমাকে

অল্পরোধ করিতেছি, কিন্তু সম্মুখ সংগ্রামে তাহাকে পরাজয় করিতে চেষ্টা কর । প্রকৃত বীরের ন্যায় কার্য্য কর, বিশ্বাসঘাতকতা অপেক্ষা পৃথিবীতে নিকৃষ্টতর কার্য্য আর কি হইতে পারে ?

রাজবল্লভ । বিশ্বাসঘাতকতা কিসে হইল ?

শাস্ত্রী । ভূমি গোপনে তাহার বিরুদ্ধে চক্রান্ত করিতেছ, ইহাও কি বিশ্বাসঘাতকতা নহে ? বিশেষতঃ চক্রান্ত করিয়া কাহারও প্রাণবধ করা কি বিশ্বাসঘাতকতা নহে ?

রাজবল্লভ । কোঁশল ভিন্ন আর কি উপায় আছে ?

শাস্ত্রী । সৈন্য সংগ্রহ করিয়া তাহাকে সম্মুখ সংগ্রামে পরাস্ত কর ।

রাজবল্লভ । এইরূপ ছদ্ম কার্য্যে হস্তক্ষেপ করিতে কেহ সাহস করে না ।

শাস্ত্রী । তবে তোমরা নিশ্চয়ই কাপুরুষ । তোমাদের এই কার্য্য দ্বারা দেশের বড় অমঙ্গল হইবে ।

রাজবল্লভ । দেশের কি অমঙ্গল হইবে ?

শাস্ত্রী । দেশ অধঃপাতে যাইবে । কুকার্য্য হইতে কখন সফল উৎপন্ন হয় না । ইংরাজ বণিকের সহায়তা গ্রহণপূর্ব্বক তোমরা মিরাজকে সিংহাসন চ্যুত করিবে, অতঃপরে জাফর স্বাবাদারি প্রাপ্ত হইয়া ইংরাজ বণিকের গোলাম হইয়া পড়িবে । অর্থলোভী ইংরাজ বণিকগণ অর্থলোভে দেশ সর্ব্বস্বান্ত করিবে, চারিদিকে ঘোর অত্যাচার আরম্ভ করিবে—মিরাজের অত্যাচার হইতে শতগুণে অধিকতর অত্যাচার অনুষ্ঠিত হইবে ।

রাজবল্লভ । কিন্তু সম্মুখ সংগ্রামে অগ্রসর হইয়া পরাজিত হইলে আমাদিগের প্রাণ বিনাশ হইবে, তদ্বারা দেশের কোন উপকারই সাধিত হইবে না ।

শাস্ত্রী । তোমরা সম্মুখ সংগ্রামে বিনষ্ট হইলেও দেশের বিশেষ মঙ্গল হইবে । পরাজিত হইলেও উপকার আছে । স্বাধীনতা রক্ষার্থ সংগ্রামানল একবার প্রজ্জ্বলিত হইয়া উঠিলে, শতবর্ষেও তাহা নির্বাপিত হয় না । যতকাল স্বাধীনতা লাভ না হইবে, ততকাল এই অগ্নি প্রজ্জ্বলিত থাকিবে ; পুরুষ পরম্পরায় ক্রমে বর্দ্ধিতভাবে প্রজ্জ্বলিত হইতে থাকিবে । সমর নিহত পিতৃ পিতামহের শোণিতশিক্ত পরিচ্ছদ তাহাদের পুত্র পৌত্রগণ সর্গোরবে পরিধানপূর্ব্বক দ্বিগুণতর উৎসাহে শত্রু সম্মুখীন হইবে ।

রাজবল্লভ । তবে আপনি আমাদের এ পরামর্শ অঙ্গমোদন করেন না ?

শাস্ত্রী । আমি এইরূপ কুকার্য্যের অঙ্গমোদন করি কিনা, তাহা আবার

জিজ্ঞাসা করিতেছ ? তোমাদের এই ষড়যন্ত্র আমি সৰ্ব্বান্তঃকরণের সহিত স্বগণ করি। তোমারা সকলেই আপনাপন মৃত্যুবাণ নির্মাণ করিতে উদ্যত হইয়াছ। এই দুৰ্দ্ধর্ষের ফল নিশ্চয়ই তোমাদিগকে ভোগ করিতে হইবে।

রাজবল্লভ। ইহার অন্তত ফল কি হইবে ?

শাস্ত্রী। তোমরা প্রত্যেকেই হয় ইংরাজের হাতে, না হয় মুসলমান-দিগের হাতে প্রাণ হারাইবে।

রাজবল্লভ। আপনার এরূপ আশঙ্কা করিবার ত কোন কারণ দেখি-তেছি না।

শাস্ত্রী। তোমার মত অন্ধ ভবিষ্যগর্ভনিহিত সেই সকল কার্য্যকারণ শূন্যল কিরূপে দেখিবে ?

রাজবল্লভ। আপনি গুরু,—আমার অজ্ঞানান্ধকার দূর করিয়া ভাবী অমঙ্গলের কারণ বুকাইয়া দিলেই ত বুদ্ধিতে পারি।

শাস্ত্রী। বুকাইয়া বলিলেও ভূমি বুদ্ধিবে না। তোমাদের ষড়যন্ত্রকারী-গণের প্রত্যেকেরই নিজ নিজ স্বার্থের প্রতি বিশেষ দৃষ্টি রহিয়াছে, আর ইংরাজদিগের দৃষ্টি তাহাদের বাণিজ্যের উপর ; দেশ কিসে সুশাসিত হইবে তৎসম্বন্ধে কাহারও দৃষ্টি নাই ; সুতরাং পরস্পরের স্বার্থরক্ষার্থ যখন বিবাদ উপস্থিত হইবে, তখন একে অন্যের বিনাশ সাধনে সচেষ্ট হইবে—ঘোর অরাজকতা-নিবন্ধন দেশ উৎসন্ন হইবে।

রাজবল্লভ। মীরজাফর নবাব হইলে আমাদের পরামর্শানুসারে কার্য্য করিবেন আমরা দেশের সুশাসনের চেষ্টা করিব।

শাস্ত্রী। ইংরাজদিগের বাণিজ্য কুঠির সাহেবেরা যখন বাণিজ্য উপলক্ষে অত্যাচার করিতে আরম্ভ করিবে, তখন তাহাদিগকে কে শাসন করিবে ?

রাজবল্লভ। মীরজাফর শাসন করিবেন।

শাস্ত্রী। মীরজাফর যে তাহাদের ক্রীতদাস হইয়া পড়িবে। মীরজাফর শাসন করিতে আরম্ভ করিলে তাহারা তৎক্ষণাৎ তাহাকে সিংহাসনচ্যুত করিতে চেষ্টা করিবে। তাহাদের ভয়ে মীরজাফর বাঙালিন্দ্ৰপ্তি করিবে না।

রাজবল্লভ। তবে আপনি কি করিতে বলেন ?

শাস্ত্রী। অনেক সাহায্যপ্রার্থী না হইয়া, নিজ বাহুবলে সিরাজকে সিংহাসনচ্যুত করিতে চেষ্টা কর। এখন যাহারই সাহায্যে সিরাজকে পদ-

চ্যুত করিবে, পরিণামে সেই দেশের প্রকৃত অধিপতি হইবে, তাহার অত্যাচারে দেশ ছারখার হইবে ।

রাজবল্লভ । আমাদের অল্পমাত্র সৈন্য লইয়া যুদ্ধে প্রবৃত্ত হইলে নিশ্চয়ই পরাজিত হইব—নিশ্চয়ই প্রাণ হারাইব ।

শাস্ত্রী । এইমাত্র বলিয়াছি যে পরাজিত হইলেও মঙ্গল । তোমরা প্রাণ হারাইলেও তাহা হইতে শুভ ফল উৎপন্ন হইবে । এই সংগ্রামানল শতাব্দী ব্যাপিয়া প্রজ্জ্বলিত রহিবে, তোমাদের আরক যজ্ঞের ফলে তোমাদের পুত্র পৌত্রাদিগণ স্বাধীনতা লাভ করিবে । সংসারে জন্মিলেই মৃত্যু আছে । মৃত্যুকে এত ভয় কর কেন ? এক দিন না এক দিন নিশ্চয়ই মরিতে হইবে, তবে না হয় দুই বৎসর পূর্বেই মরিলে ।

বাপুদেব শাস্ত্রীর এই সকল কথা শুনিয়া রাজবল্লভ নীরব হইয়া রহিলেন । কিছুকাল পরে বাপুদেব আবার বলিলেন—“রাজবল্লভ, আমি তোমাকে বারম্বার বলিতেছি এ কুকার্য্য দ্বারা স্বীয় নাম কলঙ্কিত করিও না । তোমরা সৈন্য সংগ্রহ পূর্ব্বক প্রকাশ্যে সিরাজের সহিত সম্মুখ সংগ্রামে অগ্রসর হও । যে কুকার্য্য করিতে উদ্যক্ত হইয়াছ তজ্জন্য সবংশে তোমাকে মৃত্যুমুখে পতিত হইতে হইবে ।—দেশ ত অধঃপাতে যাইবেই, তোমার কামনাও সিদ্ধ হইবে না, তোমার ভাবী বংশাবলীর দিনান্তে অন্ন জুটিবে না ।”

রাজবল্লভ কোন প্রত্যুত্তর না করিয়া শাস্ত্রী মহাশয়ের চরণে প্রণামপূর্ব্বক স্বস্থানে প্রস্থান করিলেন ।

এই ঘটনার কিছুকাল পরে রাজা রাজবল্লভ এবং মীরজাফর প্রভৃতির চক্রান্তে সিরাজের সহিত ইংরাজদিগের পলাসি ক্ষেত্রে যুদ্ধ হইল । সিরাজের প্রধান সেনাপতি মীরমদন এই যুদ্ধে প্রাণ বিসর্জন করিলেন । তাঁহার অন্যতম সেনাপতি মোহনলালের বিক্রমে ভারত হইতে ইংরাজ নাম বিলুপ্ত হইবার উপক্রম হইয়াছিল ; কিন্তু মীরজাফরের বিশ্বাসঘাতকতা নিবন্ধন মোহনলালের অক্ষয়কীর্ত্তি দ্বারা বঙ্গের ইতিহাস সমুজ্জ্বলিত হইল না । অনিচ্ছাপূর্ব্বক নবাবসৈন্যগণ যুদ্ধে ক্ষান্ত হইল । ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানি বিনা যুদ্ধে বঙ্গে-আধিপত্য স্থাপনে সুযোগ প্রাপ্ত হইলেন ।

পলাসির যুদ্ধের পর মীরজাফর বঙ্গের সুবাদার হইলেন । ইংরাজ বণিকদিগের নিকট তিনি প্রতিজ্ঞা করিলেন যে ইংরাজদিগের বাণিজ্য কৃষ্টির সাহেবগণ কিম্বা দেশীয় গোমস্তাগণ বাণিজ্যোপলক্ষে প্রজাদিগের



প্রতি কোন অত্যাচার করিলেও তিনি সে বিষয়ে হস্তক্ষেপ করিতে পারিবেন না ; কিন্তু অন্য কেহ ইংরাজ বণিকদিগের বাণিজ্য কুঠির লোকদিগের সহিত বিবাদ করিতে আসিলে, তাঁহাকে ইংরাজদিগের সহায়তা করিতে হইবে ।

মীরজাকর এইরূপে ইংরাজ বণিকদিগের অধীনতা স্বীকার করিলে পর, ইংরাজগণ তত্ত্ববায় প্রভৃতি শিল্পিগণের প্রতি যেরূপ অত্যাচার আরম্ভ করিয়াছিলেন, তাহা পূর্ব পূর্ব অধ্যায়ে সবিস্তারে উল্লিখিত হইয়াছে । বাপুদেব শাস্ত্রীর প্রজাদিগের মধ্যে অন্যান্য ত্রিশ ঘর তত্ত্ববায় ছিল । তাহাদের প্রতি অত্যাচার আরম্ভ হইবামাত্র, তাহারা অনেকেই দেশ ছাড়িয়া স্থানান্তরে পলায়ন করিল । হলধর তাঁতির স্ত্রী ও কন্যাকে ছিদাম বিশ্বাস অপমান করিয়াছিল বলিয়া সে ছিদামকে হত্যা করিয়া নিজে আবহুত্যা করিল । তাহার স্ত্রী ও কন্যা তাহার পথাহ্বসরণ করিল । হলধরের পুত্রটিকে বাপুদেব রক্ষা করিলেন । পরে তিনি খ্যাত কন্যা প্রমদা দেবীকে সঙ্গে করিয়া কালীঘাটে আসিলেন । তদবধি এই স্থানেই বাস করিতেছেন ।

## একবিংশ অধ্যায় ।

### বাপুদেব শাস্ত্রী এবং নন্দকুমার ।

বাপুদেব শাস্ত্রীর সহিত কিরূপে মহারাজ নন্দকুমারের পরিচয় হইল, এবং ইহাদিগের পরস্পরের মধ্যে কিরূপ সম্বন্ধ ছিল তাহা এ পর্য্যন্ত উল্লিখিত হয় নাই ।

মুর্শিদাবাদের অন্তর্গত ভদ্রপুরগ্রামে নন্দকুমারের জন্ম হয় । কিন্তু এই গ্রাম এবং ইহার নিকটবর্ত্তী গ্রাম সমূহ সম্প্রতি বীরভূম জেলার অন্তর্ভুক্ত হইয়াছে । নন্দকুমারের পিতার নাম পদ্মনাভ রায় । নবাব আলিবর্দী খাঁর শাসনকালে পদ্মনাভ রায় তিন চারিটা পরগণার রাজস্ব আদায়ের কার্য্য করিতেন । বাপুদেব শাস্ত্রীর অহুরোধেই তিনি নবাব সরকারে কার্য্যে নিযুক্ত হইয়াছিলেন । নন্দকুমার দ্বাদশ বর্ষ বয়ঃক্রমের সময় বাপুদেব শাস্ত্রীর বাটীতে থাকিয়া শাস্ত্রাধ্যয়ন করিতে লাগিলেন । ইহার প্রথম বুদ্ধি এবং সম্বদরতা দর্শনে বাপুদেব ইহাকে বিশেষ স্নেহ করিতেন ।

শাস্ত্রী মহাশয়ের পুত্র ছিল না, তাঁহার ব্রাহ্মণী পুত্র নির্কিশেবে ইহাকে যত্ন করিতেন নন্দকুমার অন্যান্য আট বৎসর কাল বাপুদেবের নিকট শাস্ত্রাধ্যয়ন করিলেন এবং তৎসঙ্গে পারস্য ভাষাও শিক্ষা করিতে লাগিলেন । যখন ইহার বয়স প্রায় দ্বাবিংশতি বর্ষ, তখন বাপুদেবের অনুরোধে আলিবর্দীখাঁর সরকারে মহিষাদল পরগণার রাজস্ব আদায়ের কার্যে নিযুক্ত হইলেন । অতঃপর আলিবর্দীর আমলেই নন্দকুমার হুগলির ফৌজদারের পদে নিযুক্ত হইলেন । পলাসির যুদ্ধের পূর্বে ইংরাজগণ নন্দকুমারের অনুগ্রহ প্রত্যাশী ছিলেন ।

পলাসির যুদ্ধের পর ইংরাজদিগের বাণিজ্য কুঠির সাহেব এবং বাঙ্গালী গোমস্তাগণ, তত্ববায় সুবর্ণ বণিক প্রভৃতি দেশীয় বণিকদিগের উপর অত্যাচার পূর্বক দেশীয় বাণিজ্যের নূলে কুঠারাঘাত প্রদানে উদ্যত হইলে, দেশের মধ্যে এক মাত্র নন্দকুমারই সেই অত্যাচারের অবরোধে কৃতসঙ্কল্প হইলেন । দেশের অন্যান্য লোক ইংরাজদিগের বাণিজ্য কুঠির গোমস্তাপদে নিযুক্ত হইবার জন্যই প্রাণপণে চেষ্টা করিত ; এবং যে সকল বাঙ্গালী ইংরাজ বণিকদিগের গোমস্তার পদে কিম্বা বেণিয়ানের পদে নিযুক্ত হইত, তাহারা সকলেই ছিদাম বিশ্বাস, নবকৃষ্ণ মুন্সী, গঙ্গাগোবিন্দ সিংহ, কান্ত পোন্দার প্রভৃতির দৃষ্টান্ত অনুসরণ পূর্বক দেশীয় লোকের সর্বনাশ করিয়া অবৈধ উপায় অবলম্বন পূর্বক অর্থ সংগ্রহ করিত ।

ইংরাজদিগের অভ্যুদয়ের সঙ্গে সঙ্গে নবকৃষ্ণ মুন্সী ক্রমে দেশের একজন প্রধান লোক হইয়া উঠিলেন । ইহার সহিত নন্দকুমারের ঘোর শত্রুতা ছিল । নন্দকুমার ইংরাজ বণিকদিগের অত্যাচারের অবরোধ করিতেন বলিয়া, ক্রাইব প্রথমতঃ নন্দকুমারকে হস্তগত করিবার জন্য বিবিধ চেষ্টা করিতে লাগিলেন । মীরজাফর ইংরাজদিগের ঋণ পরিশোধার্থে বর্ত্তমান হুগলি এবং নন্দীয়া এই তিন জিলার রাজস্ব ইংরাজদিগকে আদায় করিয়া নিতে আদেশ করিয়াছিলেন । ক্রাইব এই তিন জিলার রাজস্ব আদায়ের ভার হেষ্টিংস সাহেবের হস্ত হইতে উঠাইয়া আনিয়া নন্দকুমারের হাতে সমর্পণ করিলেন । এই সময় হইতেই অর্থাৎ ১৭৫৮ সন হইতে নন্দকুমারের সহিত হেষ্টিংসের মনোবাদের সূত্রপাত হইল ।\*

কিন্তু ক্রাইবের আশ্রয় নিহীন হইল । নন্দকুমারের প্রতি এইরূপ অনুগ্রহ

\* Vide note (18) in the appendix.

প্রদর্শন করিয়াও তাহাকে হস্তগত করিতে পারিলেন না । সুতরাং ইহার পর হইতে স্বয়ং ক্লাইবও নন্দকুমারের পরম শত্রু হইলেন । তাঁহারা বুঝিলেন যে নন্দকুমার মুখেই ইংরাজদিগের প্রতি সৌহার্দ্য প্রকাশ করে, কিন্তু মনে মনে সে সর্বদাই ইংরাজদিগকে বঙ্গদেশ হইতে বহিস্কৃত করিবার চেষ্টা করিতেছে । প্রায় সমুদয় ইংরাজই নন্দকুমারকে হিংসা করিত । নন্দকুমারের অন্তরেও ইংরাজদিগের বিরুদ্ধে ক্রমে বিদ্বেষানল প্রজ্জ্বলিত হইতে লাগিল ।

১৭৫৮ সালে নন্দকুমার স্বীয় গুরু বাপুদেব শাস্ত্রীর সঙ্গে সাক্ষাৎ করিতে মুর্শিদাবাদে আসিলেন । ইহার পূর্বে নন্দকুমারের সঙ্গে প্রায় পাঁচ সাত বৎসরের মধ্যে বাপুদেব শাস্ত্রীর সাক্ষাৎ হয় নাই । নন্দকুমার পাঁচ সাত বৎসর পর্যন্ত হুগলীতেই অবস্থান করিতেছিলেন । বাপুদেব শাস্ত্রীর সহধর্মিণী নন্দকুমারকে বাল্যকালে সন্তানের ন্যায় স্নেহ করিতেন । নন্দকুমার বাপুদেবের অনুরূপেই হুগলীর ফৌজদারের পদে নিযুক্ত হইয়াছিলেন, এবং পাঁচ বৎসর ফৌজদারের কার্য্য করিয়া প্রায় দুই তিন লক্ষ্য টাকা উপার্জন করিয়াছিলেন । হুগলী হইতে আসিবার সময় সোদরা সদৃশী প্রমদা দেবী এবং মাতৃভুল্যা গুরুপত্নীকে উপহার প্রদান করিবেন বলিয়া কয়েকখানি বহুমূল্য অলঙ্কার সঙ্গে করিয়া আনিয়াছিলেন । কিন্তু শাস্ত্রী মহাশয়ের বাটীতে আসিয়া গুনিতে পাইলেন যে, তাঁহার সেই স্নেহময়ী গুরুপত্নীর মৃত্যু হইয়াছে এবং প্রমদা দেবী বিধবা হইয়াছেন ।

এই সংবাদ শ্রবণে নন্দকুমার অত্যন্ত দুঃখিত হইলেন । তিনি তৎকাল প্রচলিত প্রথানুসারে উৎকোচ ইত্যাদি গ্রহণ করিলেও নিতান্ত পাষণ্ডহৃদয় ছিলেন না । তাঁহার হৃদয় দয়া মায়ী, ভক্তি এবং কৃতজ্ঞতায় পরিপূর্ণ ছিল । বাঁহাদিগের নিমিত্ত এত যত্ন করিয়া বহুমূল্য অলঙ্কার সঙ্গে করিয়া আনিয়াছিলেন, তাঁহাদিগের মধ্যে একজনের মৃত্যু হইয়াছে, আর একজনের অলঙ্কার পরিধান করিবার অধিকার লোপ হইয়াছে । এই সকল বহুমূল্য অলঙ্কার যে সঙ্গে করিয়া আনিয়াছিলেন তাহা আর গুরুদেবের নিকট প্রকাশও করিলেন না । তিনি বড় আশা করিয়া আসিয়াছিলেন যে, কৃতজ্ঞতার চিহ্ন স্বরূপ জননী সদৃশী গুরুপত্নীর হস্তে এই সকল আভরণ প্রদান করিবেন । কিন্তু তাঁহাকে সে আশা হইতে একেবারে বঞ্চিত হইতে হইল । সোদরা সদৃশী প্রমদা বিধবা হইয়াছেন এই সংবাদ শ্রবণে তাঁহার হৃদয় বিদীর্ণ হইতে লাগিল । তিনি একবার মনে করিলেন এই সকল বহুমূল্য

আভরণ অগ্নিতে ভস্মীভূত করিবেন । কারণ ইহা দেখিলেই তাঁহার শোকা-  
নল উদ্দীপ্ত হইয়া উঠিবে । কিন্তু আবার ভাবিলেন এই বহু মূল্যের আভরণ  
পোড়াইয়া ফেলিলে কি হইবে । অতঃপর তিনি স্থির করিলেন এই সকল  
অলঙ্কার অন্য কোন স্থানে রাখিয়া দিবেন । পরে প্রমদা দেবীর কখনও  
টাকার আবশ্যক হইলে, এই আভরণ বিক্রয় করিয়া তাহার মূল্য তাঁহাকেই  
প্রদান করিবেন ।

এই ভাবিয়া তিনি গুরুদেবের সহিত সাক্ষাৎ করিয়াই, অপরাহ্নে মুর্শিদা-  
বাদস্থ তাঁহার জনৈক অনুগত লোক বোলাকি দাসের দোকানে চলিয়া গেলেন  
এবং তাহার দোকানে আভরণ আমানত রাখিবেন বলিয়া স্থির করিলেন ।

বোলাকি তাঁহাকে জিজ্ঞাসা করিল “এ সকল আভরণ কি এখনই বিক্রয়  
করিতে হইবে ?”

তিনি বলিলেন “এখন এই সকল অলঙ্কার বিক্রয় করিবার প্রয়োজন  
নাই । এখন ইহার মূল্যের টাকা লইয়া গেলে তাহা ব্যয় হইয়া যাইতে  
পারে । এই সকল আভরণের মূল্যের টাকা প্রমদা দেবীকে দিতে হইবে ।”

বোলাকির \* সহিত এই সকল কথা বলিয়া রাত্রে আবার গুরুদেবের  
বাড়ীতে প্রত্যাবর্তন করিলেন এবং ইংরাজ বণিকদিগের অত্যাচার সম্বন্ধে  
গুরু সহিত নানা কথাবার্তা বলিতে লাগিলেন ।

বাপুদেব বলিলেন—“মহুয্য সমাজ হইতে দুর্ব্বলের প্রতি বলবানের  
অত্যাচার একেবারে নিবারণ করিবার কোন উপায় নাই । মানবসমাজ একে-  
বারে পাপ ও স্বার্থপরতা শূন্য না হইলে প্রচলিত অত্যাচার বিশ্বসংসার হইতে  
কখন অন্তর্হিত হইবে না । সংসারে পাপ এবং স্বার্থপরতা যত বৃদ্ধি হয়, দুর্ব্বলের  
প্রতি বলবানের সেই পরিমাণে অত্যাচারও বৃদ্ধি হইতে থাকে । কিন্তু ইংরাজ-  
বণিকগণের অত্যাচার এক প্রকার ডাকাতি । দুর্ব্বল সিরাজের সমস্ত  
এইরূপ অত্যাচার ছিল না † । মীরজাকরের দুর্ব্বলতা নিবন্ধনই এইরূপ  
হইতেছে । আমি পূর্বেই বলিয়াছিলাম যে মীরজাকর অত্যন্ত বিশ্বাসঘাতক ।  
রাজকার্য্য করিবার তাহার কোন ক্ষমতা নাই । সর্বদা অহিঞ্জে সেবন  
করিয়া নিজতাবস্থায় কালযাপন করে । ইহার হস্তে রাজ্যভার সমর্পণ করা  
অপেক্ষা একটা পণ্ডর হস্তে রাজ্যভার সমর্পণ করিলে ভাল হইত ।”

\* Vide note (19) in the appendix.

† Vide note (20) in the appendix.

নন্দকুমার। 'রেসমের' কুঠির সাহেব ও বাঙ্গালী গোমস্তাগণ তো দেশ উৎসন্ন করিল। তাহারা লোকের বাড়ীঘর লুট করিতেছে। তত্ত্ববায়গণ অন্য স্থানে যে বস্ত্র বিক্রয় করিলে পঞ্চাশ টাকা পাইতে পারে, সেই বস্ত্রের নিমিত্ত দশ টাকার অধিক তাহাদিগকে দিতে সম্মত হয় না। আমি দেওয়ানের পদ প্রাপ্ত হইলে নিশ্চয়ই এ অত্যাচার নিবারণ করিতে পারিব।

শাস্ত্রী। যদি মীরজাফরকে পদচ্যুত করিয়া বঙ্গের সুবাদারি গ্রহণপূর্বক ইংরাজগণকে শাসনাধীনে আনিতে পার, তবেই কেবল ইংরাজ বণিকদিগের অনুষ্ঠিত এই অত্যাচার নিবারণ করিতে সমর্থ হইবে। মীরজাফরের দেওয়ান হইয়া কোন অত্যাচার নিবারণ করিতে পারিবে না।

নন্দকুমার। মীরজাফরকে সিংহাসন চ্যুত করা কি সহজ ব্যাপার?

শাস্ত্রী। অহিফেনাসক্ক, হিত্তাহিত্তজ্ঞানশূন্য জাফরকে পদচ্যুত করা অতি সহজ ব্যাপার।

নন্দকুমার। ইংরাজেরা তাহার সাহায্য করিবে।

শাস্ত্রী। এই দুই চারিটা বিদেশীয় বণিকের সাহায্যে কি হইতে পারে?

নন্দকুমার। আমার বোধ হয় দিল্লীর সম্রাট এবং ফরাসীদিগের সাহায্য গ্রহণ করিলেই এই বিষয়ে কৃতকার্য হইতে পারি।

শাস্ত্রী। অনেক সাহায্য মানুষ কখন দেশাধিকার করিতে পারে না। নিজের বাহুবলের উপর নির্ভর করিতে হয়।

নন্দকুমার। আমার নিজের কি এমন বল আছে যে দেশের সুবাদারের সঙ্গে যুদ্ধে প্রবৃত্ত হইব?

শাস্ত্রী। মানসিক বল থাকিলেই চলে। ছদয়ে বল থাকিলে এখনই কৃতকার্য হইতে পার।

নন্দকুমার। মানসিক বল থাকিলে কি কেহ সৈন্য সংগ্রহ না করিয়া একাকী যুদ্ধ করিতে পারে?

শাস্ত্রী। সৈন্য আপনা হইতেই সংগৃহীত হয়।

নন্দকুমার। আপনা হইতে কিরূপে সংগৃহীত হইবে?

শাস্ত্রী। অত্যাচার নিবারণার্থ প্রাণ বিসর্জন করিতে প্রস্তুত হইলে, অনায়াসে সৈন্য সংগ্রহ করিতে পারিবে। ত্রোমুর নিজের ছদয়স্থিত নিমগ্ন প্রেম এই মৃতপ্রায় জাতির অন্তরে বল প্রদান করিবে।

নন্দকুমার। একজন বাঙ্গালীও আমার অনুসরণ করিবে না। দেশের

লোক কিরূপে ইংরাজদিগের বাণিজ্য কুঠিতে গৌরবের কার্যে নিযুক্ত হইয়া দশ টাকা লাভ করিবে, তাহারই কেবল চেষ্টা করে ।

শাস্ত্রী । তুমি একবার আমার উপদেশানুসারে কাৰ্য্য কর, দেখ কৃত-কাৰ্য্য হইতে পার কি না ।

নন্দকুমার । সংগ্রামে প্রবৃত্ত হইলে নিশ্চয়ই পরাজিত হইব ।

শাস্ত্রী । জয়, পরাজয়ের চিন্তা করিয়া কেহ সংগ্রাম ক্ষেত্রে অগ্রসর হইতে পারে না । জয় পরাজয় ঈশ্বরের হাতে । পলাসিক্ষেত্রে ইংরাজগণ একেবারে পরাজিত হইয়াছিল । কিন্তু দৈবঘটনা প্রযুক্ত আবার তাহা-দেরই জয় হইল । মনে কর যেন নিশ্চয়ই পরাজিত হইবে । তাহাতেই বা ক্ষতি কি ?

নন্দকুমার । সংগ্রামে প্রবৃত্ত হইয়া পরাজিত হইলে তাহাতে লাভ কি ?

শাস্ত্রী । পরাজিত হইলেই দেশের বিশেষ উপকার হইবে । তুমি নিজে চরমে সঙ্গতি লাভ করিবে । বঙ্গ ইতিহাসে স্বর্ণাক্ষরে তোমার নাম যুক্তিত থাকিবে । সমগ্র বঙ্গবাসীগণের মৃত দেহে জীবনের সঞ্চার হইবে । যে সংগ্রামানল একবার প্রদীপ্ত করিবে তাহা কখন নির্বাপিত হইবে না । তোমার শোণিতসিক্ত পরিচ্ছদ ভাবী বংশাবলী গৌরবের সহিত পরিধান করিবে ।

নন্দকুমার । পরাজিত হইয়া প্রাণ হারাইলে আমার নিজের কি উপ-কার হইল ?

শাস্ত্রী । এতক্ষণে আসল কথা বাহির হইয়া পড়িয়াছে । যে ইংরাজ-দিগের অত্যাচার অত্যাচার বলিয়া চীৎকার করিতেছ, তাহারা যেরূপ স্বার্থপর তুমিও তদ্রূপ স্বার্থপর । মীরজাফরের ন্যায় তুমিও একটী নরাধম । স্বার্থপরতা পরিত্যাগ না করিলে, সম্পূর্ণরূপে আত্মবিসর্জন না করিলে কেহ কখন দেশ প্রচলিত অত্যাচার নিবারণ করিতে সমর্থ হয় না । তুমি আপনার স্বার্থরক্ষা করিয়া কাজ করিতে চাহ । এইরূপ হাতের পাঁচ রাখিয়া যাহারা সংকর্ষ্য করিতে চাহে, তাহাদিগকে চরমে হাতের পাঁচ সহ হাতের দশ হারাইতে হয় । যদি নিস্বার্থভাবে কাৰ্য্য করিতে পার তবে এই অত্যাচারের অবরোধ করিতে অগ্রসর হও । নতুবা সেই নিতাই বাগীর পুত্র ছিদামের ন্যায় কাৰ্য্য করিতে আরম্ভ কর । শুনিতে পাইলাম ছিদাম রেসমের কুঠির প্যাগার কার্যে নিযুক্ত হইয়াছে । সে লোকের উপর বড় অত্যাচার করে ।

নন্দকুমার । ছিদাম কে ?

শাস্ত্রী । জগাই এবং ছিদাম দুইটা পিতৃমাতৃহীন বাগ্‌দীর সন্তান ।  
—আমার প্রজা কৃপারামের মা তাহাদিগকে প্রতিপালন করিয়াছে । লোকে তাহাদিগকে কৃপারামের মার দৌহিত্র বলিয়া জানে । তাহাতে সকলে তাহাদিগকে শূদ্র বলিয়া মনে করে । কিন্তু আমি জানি তাহাদের বাড়ী জিবেনীতে ছিল । রাইমনি বাগ্‌দিরীর গর্ভে তাহাদের জন্ম হইয়াছে । রাই-  
মনির মৃত্যুর পর শিবদাস বন্দ্যোপাধ্যায় উহাদিগকে এখানে আনিয়াছে ।

নন্দকুমার । সেই ছিদাম রেসমের কুঠির প্যাদা হইয়াছে ।

শাস্ত্রী । হাঁ, তাই তো শুনিতে পাই । সে তাঁতিদিগের উপর নাকি বড় অত্যাচার করে ।

নন্দকুমার । রেসমের কুঠিতে যত বান্ধালী আছে সকলেই অত্যাচার করে, কেবল তাহাকে দোষ দিলে কি হইবে ?

শাস্ত্রী । ভূমিও ইংরাজদিগের সঙ্গে মিলে অত্যাচার করিতে আরম্ভ কর । অনায়াসে ধন সম্পত্তি সঞ্চয় করিতে পারিবে । অত্যাচার অত্যা-  
চার বলিয়া কেবল চীৎকার করিলে কি হইবে ?

নন্দকুমার । আপনি আমাকে এতদূর নীচাশয় বলিয়া মনে করেন ?

শাস্ত্রী । বোল আনা নীচাশয় না হইয়াই তো গোলে পড়িয়াছ । দুই টানের মধ্যে পড়িয়াছ । লোকের একপথ অবলম্বন করা ভাল । তোমার ন্যায় যাহারা দুই পথ অবলম্বন করে, তাহাদিগকে ঘোর বিপদে পড়িতে হয় ।

নন্দকুমার । আমি কি দুই পথ অবলম্বন করিয়াছি ?

শাস্ত্রী । দুই পথই তো অবলম্বন করিয়াছ । নিজের স্বার্থও রাখিবে এবং দেশের অত্যাচারও নিবারণ করিবে । এ দুই কার্য কেহ সাধন করিতে পারে না । যদি দেশের অত্যাচার নিবারণ করিতে চাও আপনাকে বিস্মৃত হইয়া আত্ম বিসর্জনের পথ অবলম্বন কর ।

গুরুদেব কর্তৃক এইরূপে তিরস্কৃত হইয়া ফৌজদার নন্দকুমার অধোমুখে বসিয়া রহিলেন । কিছুকাল পরে আবার বলিলেন—“মহাশয় স্ববাদারেরা অধীনে দেওয়ানি প্রাপ্ত হইলে আমি নিশ্চয়ই ইংরাজ বণিকদিগের এই অত্যাচার নিবারণ করিতে সমর্থ হইব ।

শাস্ত্রী । বাছা আমি বুদ্ধ হইয়াছি । আমাকে এই সকল কথা বলিয়া ভুলাইতে পারিবে না । অত্যাচারী রাজার দাসকেও অত্যাচারী হইতে হয় ।

দেওয়ানি পদ প্রাপ্ত হইলে আবার তুমিও শত শত লোকের উপর অত্যাচার করিতে আরম্ভ করিবে। এখনই তো কত লোকের অত্যাচার করিতেছ।

এইরূপ কথাবার্তার রাত্রি অধিক হইল। আহা রাত্রে নন্দকুমার গুরু চরণে প্রণাম করিয়া স্বস্থানে প্রস্থান করিলেন। এবং কয়েক দিবস মুর্শিদাবাদে অবস্থান করিয়া পুনর্ব্বার হুগলীতে চলিয়া গেলেন।

এই ঘটনার দুই তিন বৎসর পরে মীরকাসিমের নিকট হইতে কলিকাতা কোমিসলের ইংরাজগণ অনেক উৎকোচ গ্রহণপূর্ব্বক তাহাকে সুবাদারের পদে প্রতিষ্ঠিত করিলেন। বুদ্ধ মীরজাকর পদচ্যুত হইয়া মুর্শিদাবাদ পরিত্যাগ পূর্ব্বক কলিকাতা যাইয়া অবস্থান করিতে লাগিলেন।

## দ্বাবিংশ অধ্যায় ।

### বাপুদেব শাস্ত্রী এবং নবাব কাসিমালি ।

১৭৩২ সনের প্রারম্ভে জহুরারি মাসে এক দিন সন্ধ্যার পর বাপুদেব শাস্ত্রী স্বীয় গৃহে বসিয়া প্রমদাদেবীর নিকট ভগবদীতা হইতে কর্ম্মযোগের ব্যাখ্যা করিতেছেন। শাস্ত্রী মহাশয় প্রায় প্রত্যহই কন্যার নিকট অনেক ধর্ম্মের কথা বলিতেন। এই সময় তাঁহার একজন ছাত্র আসিয়া বলিল, “প্রভো! বাহির বাড়ী একজন মুসলমান আসিয়া বসিয়া আছেন; তিনি আপনার সহিত সাক্ষাৎ করিতে চাহেন।”

শাস্ত্রী মহাশয় বহিবাটীতে আসিয়া দেখিলেন বহু দূর হইতে আসিয়া একজন মুসলমান তাঁহার বাহির বাড়ী বসিয়া আছেন। শাস্ত্রী মহাশয়কে দেখিবামাত্র মুসলমান সশ্রমে দণ্ডায়মান হইল।

শাস্ত্রী মহাশয় তাহার পরিচয় জিজ্ঞাসা করিলে, তিনি গৃহ হইতে ছাত্র-দ্বিগকে বিদায় দিয়া গৃহের কপাট রুদ্ধ করিতে বলিলেন। শাস্ত্রী মহাশয় গৃহের কপাট রুদ্ধ করিবামাত্র অভ্যাগত ব্যক্তি মুখের বস্ত্রাবরণ উন্মোচন করিলেন। শাস্ত্রী দেখেন যে স্বয়ং নবাব মীর কাসিম তাঁহার ভ্রমণে উপস্থিত।



‘‘তিনি অত্যন্ত আশ্চর্য্য হইয়া বলিলেন ‘‘আপনি তো মুর্খেরে ছিলেন বলিয়াই জানি । মুর্শিদাবাদে কবে আসিলেন ?’’

মীর কাসিম বলিলেন—‘‘অল্প কয়েক দিন হইল মুর্শিদাবাদে আসিয়াছি । আপনার নিকট আমার কিছু বক্তব্য আছে ।’’

শাস্ত্রী বলিলেন ‘‘বাহা বক্তব্য থাকে বলুন ।’’

তখন মীরকাসিম বলিতে লাগিলেন—‘‘মহাশয় বৃদ্ধ নবাব আলিবর্দি খাঁ আপনার পরামর্শানুসারে সমুদয় রাজকাৰ্য্য নির্বাহ করিতেন ; আপনার উপদেশানুসারে চলিতেন বলিয়া তিনি নিক্রমেগে রাজ্যশাসন করিতে সমর্থ হইয়াছিলেন । তাঁহার রাজ্য অক্ষুণ্ণ ছিল ; তিনি পরম সুখে কাল-যাপন করিয়াছেন । কিন্তু আমি বজ্রের সুবাদারি গ্রহণ করিবার পর এক দিনও সুখে কালযাপন করিতে সমর্থ হইলাম না । এ সুবাদারি পদ লাভ করা অপেক্ষা সংরক্ষণ করাই বড় হুঃসাধ্য ব্যাপার । এক দিকে ইংরেজ-দিগের মনোরঞ্জন করিতে হইবে ; পক্ষান্তরে আবার প্রজার সর্বনাশ না হয় তদ্বিষয়ে মনোযোগ প্রদান না করিলে দেশের রাজস্ব কখন আদায় হইবে না ; বিশেষতঃ ইংরাজদিগকে যে টাকা দিতে প্রতিশ্রুত হইয়াছিলাম, তাহা পরিশোধ করিতেই রাজকোষ শূন্যপ্রায় হইয়াছে । কিন্তু এখন আবার ইংরাজ-দিগের সহিত বিবাদ উপস্থিত হইবার উপক্রম হইয়াছে ।’ তজ্জন্যই আপনার সহিত এই বিষয়ের কৰ্ত্তব্যাকৰ্ত্তব্য সম্বন্ধে পরামর্শ করিতে আসিয়াছি । বিগত তিন রাত্ৰের মধ্যে আমার চক্ষে নিদ্রা নাই । সর্বদাই কেবল চিন্তা করিতেছি যে কি উপায় অবলম্বন করিলে উপস্থিত বিপদ হইতে রক্ষা পাইতে পারি । গত রাত্ৰে চিন্তা করিতে করিতে মনে হইল যে বৃদ্ধ নবাব আলিবর্দি খাঁ সর্বদাই আপনার পরামর্শানুসারে কাৰ্য্য করিতেন ; অতএব আমিও আপনার সহিত একবার পরামর্শ করিব । সেই জন্যই আজ সন্ধ্যার পর গোপনে আপনার বাড়ীতে আসিয়াছি ।’’

শাস্ত্রী । ইংরাজদিগের সহিত আপনার কি বিষয় লইয়া বিবাদ হইবার উপক্রম হইয়াছে ?

মীর কাসিম । মহাশয় বলিব কি, এইরূপ বার্ষিক নীচাশয়, অৰ্ধ শুল্ক আতি বিশ্বসংসারে আর কোথাও পরিলক্ষিত হয় না । ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানির কর্ত্তারিগণ নিজ নিজ বাণিজ্যের পণ্য দ্রব্যের উপর মাণ্ডল দিতে চায় না । পূর্বে কলিকাতার গবর্নর বাল্মিটার্ট সাহেবের সহিত এক প্রকার বন্দোবস্ত

হইয়াছিল। কিন্তু কলিকাতা কোম্পানির অন্যান্য মেম্বর সে বন্দোবস্ত নামঞ্জুর করিয়াছেন। ইহাদিগের নিকট হইতে কোন ক্রমেই মাণ্ডল আদায় করিতে পারিব না। মাণ্ডল আদায়ের নিয়মে ইহারা এখন অগত্যা সম্মত হইলেও মাণ্ডল আদায়ের সময়ে নিশ্চয়ই গোলযোগ করিবে। এখন এই বিষয় কি করিব তাহাই আপনার নিকট জিজ্ঞাসা করিতে আসিয়াছি।

শাস্ত্রী মহাশয় অনেক চিন্তা করিয়া বলিতে লাগিলেন—“দেখ বাছা, তুমি এখন দেশের রাজা। তুমি যাহা বলিলে তাহা কিছুই মিথ্যা নহে। ইংরাজেরা বড় স্বার্থপরায়ণ। মাণ্ডল আদায়ের নিয়মে এখন সম্মত হইলেও ভবিষ্যতে তাহারা সে নিয়ম মান্য করিবে না। দিন দিন তাহাদের আধিপত্য বিস্তৃত হইতেছে। কিন্তু তুমি রাজধর্ম প্রতিপালন কর। মাণ্ডল আদায়ের প্রথা একেবারে উঠাইয়া দেও। সকল শ্রেণীর প্রজাকে সমভাবে প্রতিপালন করিতে চেষ্টা কর।

মীরকাসিম। তাহা করিলেও ইংরাজেরা আপত্তি করিবে। তাহাদের ইচ্ছা যে তাহাদিগকে মাণ্ডলের দায় হইতে অব্যাহতি দিয়া, অন্যান্য প্রজাদিগের নিকট হইতে মাণ্ডল আদায় করা যাউক।

শাস্ত্রী। তাহাদের এইরূপ প্রস্তাবে যদি তুমি সম্মত হও, তবে তোমাকে নিশ্চয়ই রাজধর্ম ত্রুটি হইতে হইবে। তাহা হইলে তুমি নিশ্চয়ই কাপুরুষ। আমি তোমাকে সংক্ষেপে একটী কথার বলিতেছি। কখন ন্যায়ের পথ, সত্যের পথ, ধর্মের পথ পরিত্যাগ করিবে না। শত্রুকেও অস্ত্রহীনাবস্থায় আক্রমণ করিবে না। তাহা হইলে তোমার রাজত্ব চিরস্থায়ী হইবে। কুকার্য এবং পাপাচুর্ভান দ্বারা মানুষ কেবল আপনার শক্তিকে অস্পষ্টভাবে হ্রাস করিতে থাকে।

মীরকাসিম। তবে আপনি মাণ্ডল আদায়ের প্রথা একেবারে উঠাইয়া দিতে বলেন।

শাস্ত্রী। হাঁ।

মীরকাসিম। কিন্তু তাহা হইলে রাজস্ব একেবারে কমিয়া যাইবে।

শাস্ত্রী। প্রজার মঙ্গল হইলেই রাজার মঙ্গল হয়। প্রজার ঘরে অর্থ থাকিলেই রাজার অর্থের অভাব হয় না। প্রজার বাহাতে মঙ্গল হয় তাহা কর। প্রকারান্তরে আবার রাজস্ব বৃদ্ধি হইবে।

মীরকাসিম। কিন্তু ইংরাজদিগের ঈর্ষা অধীনতা আমার একেবারে

অসহনীয় হইয়া পড়িয়াছে । আমি কেবল সেই জন্যই যুদ্ধেরে যাইয়া ইংরাজি প্রধাঙ্কসারে সৈন্যদিগকে সংগ্রাম প্রণালী শিখাইতে আরম্ভ করিয়াছি । আমি দেশের রাজা । ইহারা দূরদেশ হইতে আসিয়া আমার রাজ্যে বাণিজ্য করিতেছি । এইরূপ কয়েকটা অর্থগুরু বণিকের অধীনতা স্বীকার করিয়া রাজত্ব করা অপেক্ষা সে রাজত্ব পরিত্যাগ করাই ভাল । ইহারা কথায় কথায়ই বলে যে “আমরা তোমাকে সুবাদারি দিয়াছি, আমাদের সকল কথা মান্য করিয়া চলিতে হইবে ।”

শাস্ত্রী । যখন ইংরাজদিগের সাহায্যে সুবাদারি পদ লাভ করিয়াছ, তখন তাহারা অবশ্যই এইরূপ বলিবে । সুবাদারি লাভ করিবার নিমিত্ত ইংরাজের সাহায্য গ্রহণ করিলে কেন ? কুকার্যের ফল হইতে কেহই নিষ্কৃতি পাইতে পারিবে না । তুমি অবৈধ উপায় অবলম্বন করিয়া এই সুবাদারি পদ লাভ করিয়াছ । আমার বোধ হয়, তোমার রাজত্ব কখন চিরস্থায়ী হইবে না । কিন্তু তোমার মধ্যে এই একটা মহদুঃখ দেখিতেছি যে, তুমি সত্বপদেশের নিকট সর্বদাই মস্তক অবনত করিতেছ ।

এই কথা শুনিয়া মীরকাসিমের হৃদয় কাঁপিয়া উঠিল । তিনি বলিলেন “মহাশয় পূর্বে যাহা হইয়া গিয়াছে তাহার আর কি করিব । কিন্তু এখন কি উপায় অবলম্বন করিলে আমার রাজত্ব চিরস্থায়ী হইতে পার তাহাই বলুন ।”

শাস্ত্রী মহাশয় বলিলেন “বাহা, সকল পাপেরই প্রায়শ্চিত্ত আছে । মনুষ্য পাপের পথ পরিত্যাগ পূর্বক সৎপথ অবলম্বন করিলেই পূর্বকৃত পাপ হইতে নিষ্কৃতি পাইতে পারে । তুমি এখন সর্বদা সত্য এবং ন্যায়পথ অবলম্বন কর । নিশ্চয়ই তোমার রাজত্ব চিরস্থায়ী হইবে ।”

মীরকাসিম । পণ্ডিত মহাশয় ! আমি আপনার উপদেশ প্রতিপালন করিতে সর্বদা যত্ন করিব । আপনি অনুগ্রহ করিয়া আমার সঙ্গে যুদ্ধেরে চলুন । আপনি নিকটে থাকিলে কখন কোন সৎপরামর্শের অভাব হইবে না ।

শাস্ত্রী । আমাকে এখন সঙ্গে করিয়া যুদ্ধেরে লইয়া গেলে তোমার কোন লাভ নাই । আমি নিশ্চয় তোমাকে বলিতেছি সর্বদা প্রজার মঙ্গল-কাঙ্ক্ষা কর, তোমার রাজত্ব চিরস্থায়ী হইবে ।

মীর কাসিম এই কথা শ্রবণ করিয়া শ্রীর উকীষ বাপুদেবের চরণোপরি স্থাপন করিলেন । পরে তাহার নিকট হইতে বিদায় লইয়া চলিয়া গেলেন ।

তিনি বাপুদেবের উপদেশ প্রতিপালন করিতে সাধ্যাঙ্কসারে চেষ্টা করি-

ভেন। বাহাতে প্রজাসাধারণের মঙ্গল হয় তাহা বিবেচনা-বিশেষ চেষ্টা করিতে লাগিলেন। কিন্তু সংসারে মানুষ বিশেষ বিশেষ অবস্থায় পড়িয়া সর্বদাই ভ্রমজালে নিপতিত হয়। ইংরাজদিগের সহিত যুদ্ধারম্ভ হইলে পর, মীরকাসিম হিতাহিত জ্ঞানশূন্য হইয়া পড়িলেন, অস্ত্রহীনাবস্থায় কয়েকটী ইংরাজের প্রাণবধ করিয়া স্বীয় হস্ত কলঙ্কিত করিলেন; কৃষ্ণদাস প্রভৃতি তিন চারি পুত্রসহ রাজা রাজবল্লভের গলদেশে বালুকাপূর্ণ গোপী বদ্ধ করিয়া গঙ্গার মধ্যে নিক্ষেপ করাইলেন; রাজা রামনারায়ণ, উমেদ সিংহ, বনিয়াদ সিংহ, কতে সিংহ এবং শেঠ বংশীয় কয়েকটী সম্ভ্রান্ত লোকের প্রাণ বিনাশ করিলেন। এইরূপে মীরকাসিম রাজত্বাভিনয় শেষ করিয়া বঙ্গদেশ হইতে বহিষ্কৃত হইলেন। কিন্তু ইনি যে প্রজাবৎসল রাজা ছিলেন, তাহার কোন সন্দেহ নাই। প্রতি-কুলাবস্থায় নিপতিত হইয়া আত্মবিস্মৃতি নিবন্ধন এইরূপ কুকার্য্য দ্বারা হস্ত কলঙ্কিত করিয়াছিলেন।

মীরকাসিম প্রাপ্ত নরহত্যা দ্বারা হস্ত কলঙ্কিত না করিলে নিশ্চয়ই সম্মুখ সংগ্রামে জয় লাভ করিয়া ইংরাজদিগকে দেশ হইতে বহিষ্কৃত করিয়া দিতে সমর্থ হইতেন। তিনি যে বাপুদেবের কয়েকটী উপদেশ প্রতিপালন করিয়াছিলেন, তজ্জন্যই ভাবী বংশাবলীর নিকট প্রজাহিতৈষী রাজা বলিয়া পরিচিত হইয়াছেন। তাঁহার নাম স্মৃতিপথাক্রম হইবামাত্র বঙ্গবাসিদিগের হৃদয় কৃতজ্ঞতারসে আশ্রুত হয়।

## ত্রয়োবিংশ অধ্যায় ।

### কারাগার দর্শন ।

পাঠকগণের বিদিতার্থ আমরা এতদ্ পূর্ববর্তী কয়েক অধ্যায় বাপুদেব শাহীীর জীবনের সংক্ষিপ্ত বিবরণ বিবৃত করিলাম। এখন আবার পূর্বোক্ত অনাথা কন্যাত্রয়ের বিষয়ই উল্লিখিত হইবে। বাপুদেব শাহীীর গৃহে লাবিজী, জগদবা এবং অহল্যা\* আশ্রয় প্রাপ্ত হইল। শাহীী মহাশয়ের কন্যা প্রমদা দেবী এই নিরাজ্রয়া কন্যাত্রয়ের সকল দুঃখাবস্থার কথা শ্রবণ করিয়া অঙ্গ-বিসৰ্জন করিতে লাগিলেন। প্রমদা দেবীর জন্ম দয়া ও স্নেহে পরিপূর্ণ ছিল। তিনি শাহীী মহাশয়কে বারবার বলিতে লাগিলেন—“মাঝি! লাবিজীর জাত

এবং স্বামীকে আর এই নিরাজরা বালিকাঘরের পিতাকে করাসুস্ত করিয়া আনিবার কোন উপায় অবধারণ করুন ।”

শাস্ত্রী মহাশয় সহজেই বুঝিতে পারিলেন যে, সাবিজীর স্বামী ও ভ্রাতাকে এবং মদন দত্তকে ইংরাজেরা কেবল জরিমানার টাকার নির্মিত্ত কারাগারে রাখিয়াছেন । জরিমানার টাকা আদায় হইলেই তাহাদিগকে ছাড়িয়া দিবেন । কিন্তু আজ কাল শাস্ত্রী মহাশয় একেবারে নিঃস্বল হইয়া পড়িয়াছেন । তাঁহার লাথেরাজের সমুদয় প্রজা প্রায় পাঁচ বৎসর হইল কাসিম বাজারের রেসমের কুঠির সাহেবদিগের দৌরাত্ম দেশ ছাড়িয়া গিয়াছে । মৃত জীর যে কিছু অলঙ্কার ছিল, তাহা বিক্রয় করিয়াই তিনি এখন জীবিকানির্ভর করিতেছেন । কিরূপে যে ইহাদিগের জরিমানার টাকা দিবেন তাহা ভাবিয়া ঠিক করিতে পারিতেছেন না ।

যে দিবস সাবিজী প্রভৃতি বাপুদেবের বাড়ী আসিয়াছিল, তাহার পর দিন, তিনি তাহাদিগকে সঙ্গে করিয়া ইংরাজদিগের কলিকাতাস্থ কারাগারের নিকট চলিয়া গেলেন । অনেক কাকূতি মিনতি করিলে পর জেলের জমাদার এই বৃদ্ধ ব্রাহ্মণের অনুরোধে মদন দত্ত নবীন পাল এবং কালাচাঁদকে তাহাদের স্বজনগণের সহিত সাক্ষাৎ করিতে দিল ।

শাস্ত্রী মহাশয়কে জমাদার কারাগারের মধ্যে প্রবেশ করিতে দিল না । মদন দত্ত কালাচাঁদ এবং নবীন পালকে বাহিরে আনিয়া তাহাদের স্বজনবর্গের সহিত সাক্ষাৎ করিবার সুযোগ প্রদান করিল । শাস্ত্রী মহাশয় যে এই কারাগারের মধ্যে প্রবেশ করিয়াছিলেন না, সে ভানই হইয়াছিল । এ কারাগারের অভ্যন্তরস্থ ভীষণ দৃশ্য, ভয়ানক অভ্যাচার, কারাক্রম হতভাগ্যদিগের আর্তনাদ এবং ক্রন্দন ধ্বনি শ্রবণ করিলে নিশ্চয়ই বাপুদেবের ন্যায় জদরবান লোকের প্রাণ বিরোগ হইত ।

পাঠকদিগের নিকট এই কারাগারের বিষয় অধিক কথা বলিতে ইচ্ছা করি না । এই রাজ্য বলিতেছি যে এই গৃহ হইতে সর্বদা যুহুঁহ দীর্ঘ নিশ্বাস সমুখিত হইতেছে ; কত কত লোক হুই জাহ্নব মধ্যে মস্তক রাখিয়া অধোমুখে বসিয়া আপন আপন পরিবারের বিষয় চিন্তা করিতেছে । তাহাদের চক্ষের জলে সম্মুখস্থিত ভূমি সিঁক্ত হইয়াছে, তাহার বায়বায় বলিতেছে—“হা পরমেশ্বর না জানি সন্তান সন্ততির কতই দুরবস্থা হইয়াছে, না জানি স্বীকে বোধ হয় জাতিজ্ঞা হইতে হইল ।”

আবার কারাগারের কোন কোন স্থানে বসিয়া কোন কোন লবণের বণিক অন্যান্য কয়েদির নিকট বলিতেছে—“ভাই আমি আর বাঁচিয়া থাকিতে ইচ্ছা করি না । আমি সর্বস্বান্ত হইয়াছি । আমার সকল ধন সম্পত্তি গিয়াছে । আমার মৃত্যু হইলেই সকল কষ্টের অবসান হয় ।”

এই বলিতে বলিতে তাহার চক্ষু হইতে দর্দর্ করিয়া অশ্রু নিপতিত হইতেছে । “জগতে ঈশ্বর নাই” এই বলিয়া চীৎকার করিতেছে ।

এই গৃহের ক্রন্দন ধ্বনি, এই গৃহের আর্দ্রনাদ, এই গৃহ হইতে সমুখিত দীর্ঘনিশ্বাস সর্বদাই সেই মঙ্গলময় পরমেশ্বর সমীপে পৌছিতেছে । কিন্তু জগৎ পিতার প্রবোধ বাক্য ইহাদের কর্ণকূহরে প্রবেশ করে না । এই হত-ভাগ্য বঙ্গবাসিগণ এখনও বুঝিতে পারে না যে, পারস্পরিক সহানুভূতি শূন্য হইয়া জীবন যাপন করিত বলিয়াই ইহাদের এই দুর্বস্থা হইয়াছে । যদি বঙ্গবাসিদিগের পরস্পরের মধ্যে সহানুভূতি থাকিত, যদি একের বিপদে অপরাপর লোক তাহার সাহায্য করিত, তবে কি ইংরাজ বণিকগণ ইহাদিগের উপর এতাদৃশ ভয়ানক অত্যাচার করিতে সমর্থ হইত । কারাবদ্ধ কয়েদিগণ ! তোমরা নিজ নিজ কুকাৰ্য্যের ফল ভোগ করিতেছ । কেন “জগতে ঈশ্বর নাই”—“ঈশ্বর নাই” বলিয়া চীৎকার করিতেছ !

মদন দত্ত, কালাচাঁদ এবং নবীন পাল কারাগার হইতে বাহির হইয়া দেখে যে একটী বৃদ্ধ ব্রাহ্মণ শ্রদ্ধে দণ্ডারমান । তাঁহার পশ্চাতে তিনটী কন্যা । জমাদার তাহাদিগকে সেই বৃদ্ধের নিকট যাইতে বলিল ।

ইহারা তিন জনই কারাগারের কষ্ট নিবন্ধন অস্থিচর্খসার হইয়াছিল । মদন দত্তের কন্যাত্বর আর পিতাকে চিনিতে পারিল না । কিন্তু মদন তাহাদিগকে দেখিবামাত্র তাহাদিগকে চিনিল । সে দুই হস্ত প্রসারণ করিয়া কন্যা দুইটীকে বুকের মধ্যে জড়াইয়া ধরিল, এবং হাহাকার করিয়া ক্রন্দন করিতে লাগিল । সাবিত্রী তাহার জ্যেষ্ঠ ভ্রাতাকে দেখিবামাত্র তাহার গলা ধরিয়া উঠিলঃখরে কাঁদিতে লাগিল এবং সতৃষ্ণ নয়নে পার্শ্বস্থিত স্বামীর মুখের দিকে চাহিয়া রহিল ।

সভারামের যে মৃত্যু হইয়াছে, তাহা কালাচাঁদ কি নবীন পাল আজ পর্যন্তও শুনিতে পার না । সাবিত্রী একাকিনী কলিকাতা আসিয়াছে দেখিয়া তাহারা মনে মনে নানা চিন্তা করিতে লাগিল ।

ইহাদিগের পরস্পরের সন্দর্শন উপলক্ষে বৈষ্ণব ক্রন্দনের ধ্বনি উপস্থিত

হইল, ইহারা বেকশ বিলাপ ও পরিতাপ করিতে লাগিল, তাহা সবিস্তারে বর্ণন করিয়া পুস্তকের আয়তন বৃদ্ধি করা নিষ্পয়োজন ।

পাঠক ও পাঠিকাগণ একবার এইরূপ অবস্থায় আত্মীয় স্বজনের মধ্যে পরস্পরে সন্দর্শন মনে মনে কল্পনা করুন, তবেই ইহাদিগের তৎসাময়িক হৃদয়ের ভাব সম্যকরূপে হৃদয়ঙ্গম করিতে সমর্থ হইবেন ।

ইহাদিগের উচ্ছ্বসিত শোকাবেগ কিঞ্চিৎ সম্বরিত হইলে, বাপুদেব শাস্ত্রী সাবিত্রীর সমুদয় পূর্ব বিবরণ আত্মপূর্বিক নবীন পাল, কালাচাঁদ এবং মদন দত্তের নিকট বলিতে লাগিলেন—যেভাবে সাবিত্রীর মাতা এবং ভ্রাতৃবধূদিগের মৃত্যু হইল—যেভাবে সাবিত্রী বৃদ্ধ পিতাকে লইয়া তাহাদের ভয় গৃহে অবস্থান কালে রামহরি কর্তৃক কানিমবাজারে নীত হইয়াছিল—যেভাবে সাবিত্রীকে আরাটুন সাহেবের সহধর্মিনী আশ্রয় প্রদান করিয়াছিলেন—পরে কলিকাতা আসিতে তাহার যে সকল কষ্ট হইয়াছে—তৎসমুদয় এক এক করিয়া বিবৃত করিলেন । তৎপরে সাবিত্রীর সহিত মদন দত্তের জ্যেষ্ঠা কন্যার যেভাবে সাক্ষাৎ হইল—মদনের জ্যেষ্ঠা কন্যার এবং জ্যেষ্ঠীর মৃত্যু বিবরণ সমুদয় আত্মপূর্বিক বলিলেন ।

মদন স্বীয় জ্যেষ্ঠা কন্যার এই শোচনীয় মৃত্যু বিবরণ শ্রবণ করিয়া মুচ্ছিত হইয়া পড়িল । কিছু কাল পরে সংজ্ঞালাভ করিয়া “হা আমার অল্পপুত্র তোমার অদৃষ্টে এত কষ্ট ছিল,” এই বলিয়া জ্যেষ্ঠা ও কন্যার শোকে উচ্চৈঃস্বরে ক্রন্দন করিতে লাগিল ।

এদিকে কালাচাঁদ কিছু মাতৃ বিয়োগ, জ্যেষ্ঠা বিয়োগ এবং ভ্রাতৃবধূগণের মৃত্যু সংবাদ শ্রবণ করিয়া উন্নতের ন্যায় হইল । নবীন পালও হাহাকার করিয়া ক্রন্দন করিতে লাগিল ।

কিছুকাল পরে জেলের জমাদার আনিয়া বাপুদেবকে বলিল “ঠাকুর আর অনেকক্ষণ আমি কয়েদিদিগকে বাহিরে রাখিতে পারিব না ।”

মদন দত্ত, নবীন পাল এবং কালাচাঁদ বাপুদেবের পদতলে পড়িয়া কঁাদিতে কঁাদিতে বলিল “প্রভো আপনি সত্য সত্যই দেবতা । আপনি আশ্রয় দা দিলে আর ইহাদের সঙ্গে আমাদের এজ্ঞেও সাক্ষাৎ হইত না ।”

কালাচাঁদ এবং নবীন পূর্ব হইতেই বাপুদেবকে চিনিত । বাপুদেব যে শাধারণ মনুষ্য নহেন, তাহা তাহাদের অবিদিত ছিল না । কিন্তু মদন এই প্রথম জানিতে পারিল যে, ব্রাহ্মণ হলে এই কলিযুগেও হুই একটা দেবতা

আছেন। বাপুদেব বলিলেন “তোমাদের আর চিন্তা নাই। আমি আশ্রয়-বিক্রয় করিয়াও তোমাদের জরিমানার টাকা দাখিল করিয়া দিয়া সহ্যই তোমাদিগকে কারামুক্ত করিব।”

এইরূপ বিপদের সময় তাহারা বৃদ্ধ ভ্রাতৃগণের এই কথা শুনিবামাত্র বাপুদেবের প্রতি তাহাদের ঘেরূপ ভক্তির ভাব হইল তাহা কখনও ভাষা দ্বারা প্রকাশ করা যায় না।

ইহার পর জমাদার ইহাদিগকে আর কথা বলিতে দিল না। তিন জনকে ধরিয়া জেলের মধ্যে লইয়া গেল।

বাপুদেব সাবিত্রী জগদম্বা এবং অহল্যাকে সঙ্গে করিয়া গৃহে প্রত্যাবর্তন করিলেন।

## চতুবিংশ অধ্যায় ।

### ক্যারাপিট আরাটুন ।

প্রমদা দেবী মনে করিয়াছিলেন যে তাঁহার পিতা, সাবিত্রীর স্বামী এবং ভ্রাতাকে আর মদন দত্তকে অদ্যই কারামুক্ত করিয়া আনিবেন। কিন্তু তাঁহার পিতা ইহাদিগের তিনজনকে সঙ্গে করিয়া গৃহে প্রত্যাবর্তন করিলে তিনি অত্যন্ত নিরাশ হইলেন।

বাপুদেব কন্যাকে বুঝাইয়া বলিতে লাগিলেন “মা আমার হাতে একটী পয়সাও নাই যে, জরিমানার টাকা দিতে পারি। শুনিলাম তিন জনের জরিমানা প্রায় ১০০০ এক হাজার টাকা হইবেক। ইহার কি উপায় করিব ভাবিয়া স্থির করিতে পারিতেছি না।”

প্রমদা দেবী তাঁহার নিজের সমুদয় অলঙ্কার বিক্রয় করিয়া অর্থ সংগ্রহ করিবেন বলিয়া স্থির করিলেন। কিন্তু তিনি বিলক্ষণ জানিতেন যে তাঁহার পিতা সেই সকল অলঙ্কার বিক্রয় করিতে গেলে তাহার উপযুক্ত মূল্য পাইবার সম্ভাবনা নাই। ক্রয় বিক্রয় ব্যবসার মধ্যে নানাবিধ প্রবঞ্চনা-মূলক ব্যবহার রহিয়াছে। বাপুদেব শাস্ত্রী তৎসম্বন্ধে সম্পূর্ণ অজ্ঞ।

প্রমদাদেবী পিতার নিকট অলঙ্কার বিক্রয়ের অভিপ্রায় কিছুই ব্যক্ত



করিলেন না । তাঁহার পিতাকে কেবল বলিলেন “বাবা দাদাকে এখানে একবার আসিতে বলিয়া পাঠান ।”

প্রমদা দেবী মহারাজ নন্দকুমারকে বাল্যাবস্থা হইতে দাদা বলিয়া সম্বোধন করিতেন ।

কিন্তু তাঁহার পিতা এই কথা শুনিয়া বলিলেন “না মা তাহা হইবে না । নন্দকুমার আমার শিষ্য । আমার টাকার আবশ্যক হইয়াছে, এই কথা শুনিলে সে নিশ্চয়ই যেরূপে পারে টাকা দিতে চেষ্টা করিবে । আমি প্রাণান্তেও তাঁহার নিকট অর্থের প্রার্থী হইব না । তাঁহার নিকট বলিয়া কি—আমার ইচ্ছা হয় না যে কাহারও নিকট অর্থের প্রার্থী হই । বিশেষতঃ নন্দকুমারের এখন ঘোর বিপদ । সে পদচ্যুত হইয়া এক প্রকার বন্দীস্বরূপ কলিকাতা অবস্থান করিতেছে । এই সময় আমি কখনও তাহার নিকট টাকা চাহিতে পারিব না ।”

প্রমদা ধলিলেন “না বাবা, আমি দাদার নিকট টাকা চাহিব না । আমার নিজের অলঙ্কার তাঁহাকে বিক্রয় করিতে দিব । তাঁহার লোকেরা এই সকল অলঙ্কার বিক্রয় করিলে উপযুক্ত মূল্য পাইতে পারিব । কিন্তু আপনি এই অলঙ্কার বিক্রয় করিতে গেলে আপনাকে নিশ্চয়ই লোক ঠকাইবে ।”

সাবিত্রী ইহাদিগের ঈদৃশ দয়া দেখিয়া একেবারে হতবুদ্ধি হইয়া পড়িল । সে মনে মনে ভাবিতে লাগিল যে মাহুঘের নিকট আসিয়াছি, না দেবতার বাড়ীতে আসিয়াছি । আমাদিগকে কিরূপে বিপদ হইতে উদ্ধার করিবে, তাহার নিমিত্ত ইহারা যথা সর্বস্ব বিক্রয় করিতে উদ্যত হইয়াছেন ।

এইরূপ চিন্তা করিতে করিতে সে প্রমদাদেবীকে সম্বোধন করিয়া বলিল “মাঠাকুরানী ! সৈদ্যবাদের আরাটুন সাহেবের মেম আমাকে বড় ভাল বাসিতেন । আরাটুন সাহেবের নিকট তিনি এক পত্র দিয়াছেন । আমার সঙ্গে সে পত্র আছে । সেখানে যাইতে পারিলে, বোধ হয় আরাটুন সাহেব আমাকে কতক টাকা দিতে পারেন । তাহা হইলে আর আপনার এই সকল অলঙ্কার বিক্রয় করিবার প্রয়োজন হইবে না ।”

বাণুদেব এই কথা শুনিয়া বলিলেন “আচ্ছা বাছা কল্যাণ আমি তোমাকে সঙ্গে করিয়া আরাটুন সাহেবের বাড়ী যাইব । কিন্তু তোমাকে সজ্ঞাশা করি

সভারামের তো অনেক টাকা ছিল । তাহা কি কোম্পানির লোকেরা নিয়া গিয়াছে ?”

সাবিত্রী বলিল “শুনিয়াছি আমাদের গুণ্ডধন অল্পসন্ধান করিয়া পায় নাই । কিন্তু বাবার টাকা কোন ঘরের মৃত্তিকার নীচে ছিল, তাহা আমি জানি না । বাবা, মা এবং আমার জ্যেষ্ঠ ভ্রাতা কেবল জানিতেন ।”

শাস্ত্রী । তোমার বাবা মৃত্যুকালে তাহা কাহাকেও বলিয়া যায় নাই ।

সাবিত্রী । বাবা মৃত্যুকালে কিছুই বলিতে পারিলেন না । তাঁহার মৃত্যুর পূর্বে কেবল “হলধর” “মহর” এই দুইটা শব্দ তাঁহার মুখ হইতে বাহির হইয়াছিল ।

শাস্ত্রী । সভারাম সত্য সত্যই ধার্মিক লোক ছিল । হলধরের টাকা এবং মহর আমি তাহার ঘরে রাখিয়াছিলাম । তাহাই বোধ হয় মৃত্যুকালে বলিতে চেষ্টা করিয়াছিল । হলধরের টাকা কোথায় রাখিয়াছিল তাহা তুমি জান ?

সাবিত্রী । আজ্ঞে না ।

শাস্ত্রী । হলধরকে তুমি চিনিতে ?

সাবিত্রী । আজ্ঞে তিনি আমার মামা ছিলেন । শুনিয়াছি আমার জন্ম হইবার পূর্বে বাবা আমার মামার বাড়ী মামার সঙ্গে একত্র ছিলেন । পরে নাথেরাজ জমি পাইয়া পৃথক বাড়ী করেন ।

শাস্ত্রী । হাঁ তাই বটে । তুমি হলধরের পুত্রকে কখন বোধ হয় দেখে নাই ?

সাবিত্রী । মামার মৃত্যু হইবার পর আর কখন দেখি নাই । সে জীবিত আছে কি না তাহাও জানি না ।—শুনিয়াছিলাম মামী পুত্র কোলে করিয়া নদীতে কাঁপ দিয়া পড়িয়াছিলেন । পরে ছেলেটী ভাসিয়া উঠিলে আপনি তাহাকে নদী হইতে উঠাইয়াছেন ।

শাস্ত্রী । এই যে ছয় বৎসরের বালক প্রমদা প্রতিপালন করিতেছেন, এই বালকই হলধরের পুত্র ।

সাবিত্রী এই কথা শুনিয়া আশ্চর্য হইল । প্রমদা দেবীর চরণ ধরিয়া বলিল “মা আপনি কখন মাহুষ নহেন, নিশ্চয়ই দেবকন্যা হইবেন । অনাথ কালালের প্রতি আপনার এত দয়া । আপনি আশ্রয়ের কন্যা হইয়া আমাদের তাঁতির ছেলেকে এত যত্নের সহিত পালন করিতেছেন ।”

এই বলিতে বলিতে সাবিত্রীর চক্ষু হইতে বিন্দু বিন্দু অশ্রু পড়িতে লাগিল । সে প্রমদার পার্শ্বস্থিত বালককে ক্রোড়ে করিয়া তাহার মুখচুম্বন করিতে লাগিল ।

এই তিন বৎসর যাবত প্রমদাদেবী নিজে এই পিতৃমাতৃহীন বালককে প্রতিপালন করিতেছেন ।

ইহার পরদিন প্রাতে বাপুদেব শাস্ত্রী সাবিত্রীকে সঙ্গে করিয়া ফৌজদারি বালাখানার নিকট আরমাণিয়ান পাড়ায় আসিলেন । ক্যারাপিট আরাটুনকে তিনি নিজেও চিনিতেন ।

এই সময়ে আরাটুন সাহেব নিজের মোকদ্দমা উপলক্ষে কলিকাতা ফৌজদারি বালাখানার নিকট একখানি ক্ষুদ্র একতালি গৃহে অবস্থান করিতে ছিলেন । বাপুদেব শাস্ত্রীর সঙ্গে সাবিত্রীকে দেখিয়া তিনি অত্যন্ত আশ্চর্য হইলেন । মুশিদাবাদের সমুদয় লোকই বাপুদেব শাস্ত্রীকে বড় নবাবের পণ্ডিত বলিয়া জানিতেন । ক্যারাপিট আরাটুন এবং তাহার পিতা সামুয়েল আরাটুন সকলেই শাস্ত্রী মহাশয়কে অত্যন্ত সম্মান করিতেন ।

শাস্ত্রী মহাশয় গৃহে প্রবেশ করিবারাত্র আরাটুন সাহেব সসজ্জমে দণ্ডায়মান হইয়া তাঁহাকে সেনাম করিলেন ।

সাবিত্রী অঞ্চল হইতে এস্থার বিবির পত্র খানি খুলিয়া ক্যারাপিটের হস্তে প্রদান করিল ।

এস্থার বিবি যে কিরূপ সহৃদয় রমণী ছিলেন, তাহা পাঠকগণ তাঁহার লিখিত পত্রের বাঙ্গলা অনুবাদ শ্রবণ করিলেই বুঝিতে পারিবেন । এই পত্র পারস্য ভাষায় লিখিত ছিল । পত্রের অন্যান্য কথা পরিত্যাগ করিয়া কেবল সাবিত্রীর সম্বন্ধে তিনি যাহা লিখিয়াছিলেন তাহাই এখানে উদ্ধৃত করা হইল ।

“নাথ ! আমাদের এখন বেরূপ বিপদ, তাহাতে আমরা এখন কাহাকেও টাকা দিয়া সাহায্য করিতে পারি এমন সাধ্য নাই । কিন্তু তথাপি তোমাকে এই দুঃখিনী সাবিত্রীর দুঃখ বিমোচনার্থ ইহার যত টাকার আবশ্যক হইবে তাহা দিতে অস্বরোধ করি । তোমার এস্থারের এই অস্বরোধ রাখিতে হইবেই হইবে । এই দুঃখিনীর দুঃখবস্থা যখন মনে হয়, তখন আমার হৃদয় বিদীর্ণ হয় । ইহার পিতা মাতা ভ্রাতা এবং ভ্রাতৃবধূ সকলই মরিয়া গিয়াছে । কেবল একটা ভাই এবং ইহার স্বামী এখন পর্য্যন্ত জীবিত আছে । রামধরি

ইহার ধর্ম-নষ্ট করিবার চক্রান্ত করিলে পর আমি নিজের গৃহে ইহাকে আশ্রয় দিয়াছিলাম। সাবিত্রী পতিপ্রাণা, তাই পতির উদ্ধারার্থ কলিকাতা চলিয়াছে। যেক্রমে পার ইহার জ্ঞাতা এবং স্বামীকে কারামুক্ত করিয়া দিবে।

তোমার চিরানুগত দাসী

এস্থার ।

আরাটুন সাহেব এই পত্র পাঠ করিবামাত্র তাঁহার দুই চক্ষু হইতে দর্দর্দ করিয়া অশ্রু নিপতিত হইতে লাগিল। “হা পরমেশ্বর !” এই বলিয়া দীর্ঘ নিশ্বাস পরিত্যাগ পূর্বক বাপুদেব শাস্ত্রীকে সন্বেদন করিয়া বলিতে লাগিলেন—“পণ্ডিত মহাশয়, ইংরাজদিগের অত্যাচারে আমার রেসমের কারবার একেবারে গিয়াছে। আমার সমুদয় লোকজন ধরিয়া নিয়া তাহাদের কুঠিতে কাজ করাইতেছে। দস্তার ন্যায় আমার দিনাজপুরের লবণের গোলা লুটিয়া নিয়াছে। সেই লবণের মূল্যের দাবীতে তাহাদের বিরুদ্ধে মোকদ্দমা উপস্থিত করিয়াছি। এই মোকদ্দমার খরচের নিমিত্ত ত্রিশ হাজার টাকা ঋণ করিয়াছি। এখন হাতে একটি পয়সাও নাই। কেহ আমায় একটি পয়সা ধার দিতে সম্মত হয় না। ৯ই মে তারিখে আমার মোকদ্দমার বিচারের দিন ধার্য্য হইয়াছে। আর ছয় দিন পরেই মোকদ্দমার বিচার হইবে। যদি এই মোকদ্দমার সুবিচার না হয়, তবে সাবিত্রীর ন্যায় আমার এস্থার বিবিও পথের ভিখারিণী হইবেন। আমি আর প্রাণধারণ করিতে সমর্থ হইব না। আর যদি মোকদ্দমা ডিক্রী হয় তবেই ঋণ পরিশোধ করিতে পারিব, লোকেও তখন দুই চারি টাকা ধার দিতে অস্বীকার করিবে না। আপনি যদি আর ছয় সাত দিন পরে সাবিত্রীকে সঙ্গে লইয়া আমার এখানে আইসেন, তবে ইহাকে টাকা দিতে পারিব কি না নিশ্চয় বলিয়া দিতে পারিব। মোকদ্দমা ডিক্রী হইলে ইহার বত টাকা লাগিবে তাহা সমুদয় আমি দিব।”

আরাটুন সাহেবের এইরূপ হ্রস্বস্থার কথা শুনিয়া বাপুদেব অত্যন্ত দুঃখিত হইলেন। ক্যারাপিট আরাটুনের পিতা সামুয়েল আরাটুনের ঘরে লক্ষ টাকা ধার হস্তী হইত। কিন্তু আজ ক্যারাপিট কাহারও নিকট একটি পয়সা ধার চাহিলে পার না। এই কি অল্প দুঃখের বিষয়। বঙ্গের অর্থলোভী গবর্ণর বেরেলট সাহেবের অর্থগুণ্ডা প্রযুক্ত ক্যারাপিটের এই হ্রস্বস্থা হইয়াছে।

বাপুদেব কিছুকাল আরাটুনের সহিত অন্যান্য বিষয় কথা বার্তা বলিবার পরে সাবিজীর সহিত গৃহে প্রত্যাবর্তন পূর্বক প্রমদাকে বলিলেন যে, আরাটুন সাহেবের বড় ছরবছা হইয়াছে ; আরাটুন টাকা দিতে পারিবে এমন সম্ভব নাই ।

## পঞ্চবিংশ অধ্যায় ।

### ভ্রাতা ভগ্নী ।

প্রমদা দেবী পিতার কথা শ্রবণ করিয়া মহারাজ নন্দকুমারকে ডাকিয়া আনিবার নিমিত্ত লোক প্রেরণ করিলেন । অপরাহ্নে মহারাজ নন্দকুমার আসিয়া প্রমদার সহিত সাক্ষাৎ করিলেন । অন্যান্য বিষয়ে কথাবার্তার পর প্রমদা বলিলেন—“দাদা আপনার গোমস্তা চৈতান নাথের দ্বারা আমার কয়েক খানা অলঙ্কার বিক্রয় করাইয়া দিতে হইবে । আমার বড় টাকার প্রয়োজন হইয়াছে । এই যে তিনটি কন্যা দেখিতেছেন, ইহাদের আত্মীয় স্বজন কারাগারে আছে । তাহাদিগের জরিমানার টাকা দিয়া তাহাদিগকে আমি মুক্ত করিয়া দিব ।”

মহারাজ নন্দকুমার প্রমদাকে অত্যন্ত ভাল বাসিতেন । প্রমদাকে দেখিলেই তাঁহার নয়নধ্বজ অশ্রুপূর্ণ হইত । তিনি কিছু কাল পরে বলিলেন “প্রমদা তোমার এ আভরণ বিক্রয় করিতে হইবে না । তোমার অলঙ্কার বিক্রয়ের কতক টাকা আমার নিকট আছে ।”

প্রমদা দেবী আশ্চর্য হইয়া বলিলেন—“সে কি ! আমার কোন অলঙ্কার তো বাবা কখন বিক্রয় করেন নাই ।”

তখন মহারাজ নন্দকুমার বাস্পাকুল কণ্ঠে বলিলেন—“প্রমদা, অতি বাল্যকালে আমার মাতৃ বিরোধ হইয়াছিল । মাতৃস্নেহ যে কি অমূল্যধন তাহা আমি কখন সম্ভোগ করি নাই । তোমাদের গৃহে অবস্থান কালে তোমার জননী আমাকে পুত্রের ন্যায় স্নেহ করিতেন । তাঁহার প্রমাদে মাতৃহীন হইয়াও মাতৃ স্নেহ সম্ভোগ করিয়াছিলাম । আমি সর্বদাই তাঁহাকে আপন গর্ভধারিণী বলিয়া মনে করিতাম । এই নিমিত্ত হৃগলীতে

কৌজদারের কার্যে নিযুক্ত হইয়াই মনে করিয়াছিলাম যে, সেই স্নেহ-ময়ী জননীকে এবং তোমাকে উপহার স্বরূপ কয়েকখানি হীরকমণ্ডিত স্বর্ণাভরণ উপহার প্রদান করিব। তোমাকে আমি বাল্যকাল হইতে কনিষ্ঠা সহোদরার ন্যায় স্নেহ করি। কিন্তু আমার ন্যায় পাপী বোধ হয় আর জগতে নাই। জননীকে স্বর্ণাভরণ প্রদান করা আমার অদৃষ্টে ঘটিল না। আমি ছগলী হইতে মুর্শিদাবাদ প্রত্যাবর্তন করিবার সময়, তোমার নিমিত্ত এবং সেই স্নেহময়ী জননীর জন্য কয়েকখানি হীরক মণ্ডিত স্বর্ণাভরণ সঙ্গে করিয়া নিয়াছিলাম। তোমাদের বাড়ী পৌঁছিয়াই শুনিলাম যে, জননী ইহলোক পরিত্যাগ করিয়া স্বর্গধামে গিয়াছেন; আর তোমাকে এই অল্প বয়সেই বৈধব্যাবস্থা প্রযুক্ত ব্রহ্মচর্য্য অবলম্বন করিতে হইয়াছে। সুতরাং সেই সকল আভরণ আমার এক নুতন শোকের কারণ হইল। একবার মনে করিয়াছিলাম যে, সেই সকল আভরণ অম্মিতে পোড়াইয়া ফেলিব। কিন্তু প্রায় পঞ্চাশ হাজার টাকার অলঙ্কার পোড়াইয়া ফেলিলে কোন উপকার নাই। তাই মনে মনে স্থির করিয়াছিলাম যে, সেই অলঙ্কার বিক্রয় করিয়া টাকা রাখিয়া দিব। তোমার কখন টাকার প্রয়োজন হইলে সেই টাকা তোমাকে দিব। এই ভাবিয়া সেই সকল আভরণ রমুনাথ রায়ের দ্বারা আমার অন্তর্গত বোলাকি দাসের দোকানে রাখিয়াছিলাম। ছয় বৎসর যাবৎ সেই সকল অলঙ্কার বোলাকির দোকানেই পড়িয়াছিল। আমার কি আর ঐ সকল অলঙ্কার চক্ষে দেখিতে ইচ্ছা হয়। কিন্তু মীরকাসিমের যুদ্ধের সময় বোলাকির দোকান লুট হইতে লুণ্ঠনকারিগণ সেই সকল অলঙ্কার আত্মসাৎ করিয়াছিল।

“আমি কলিকাতা আসিয়াছি পর বোলাকি একদিন আমার নিকট আসিয়া বলিল যে, সে আমার আমানতি অলঙ্কারের মূল্য এখন দিতে পারিবে না। কিন্তু তাহার মূল্যের বাবদ ৪৮০২১ আট চল্লিশ হাজার একুশ টাকার তমঃশুক দিতে ইচ্ছুক আছে। পরে তমঃশুকের দেমা পরিশোধ করিবে।

“আমি প্রথমতঃ বোলাকিকে তমঃশুক দিতে নিষেধ করিয়াছিলাম। আমানতি অলঙ্কার যখন লুট হইয়াছে, তখন তাহার নিকট হইতে ইহার মূল্য গ্রহণ করা উচিত নহে।

কিন্তু বোলাকি বলিল—“মহারাজ এই অলঙ্কার বাপুদেব শাজীর কন্যা প্রমদা দেবীর। তিনি পরম সাধ্বী। স্বয়ং ভগবতী সদ্ভূতী। আমরা তাঁহাকে

মাছুষ বলিয়া মনে করি না । তাঁহার অলঙ্কার যখন আমার গোমস্তাদিগের অমবধানতা বশতঃ ক্ষোয়া গিয়াছে, তখন ইহার মূল্য কড়া ক্রান্তি হিসাব করিয়া দিব ? ব্রাহ্মণের ধন । ইহার মূল্য না দিলে আমি সর্বস্বান্ত হইব ।

“বোলাকি তোমার সেই আভরণের জন্য ৪৮০২১ টাকার এক তমঃশুক দিয়াছে । সে তাহার কোম্পানির খতের টাকা পাইলেই এই টাকা পরিশোধ করিবে । তোমার যখন ষত টাকার আবশ্যক হয়, আমার নিকট চাহিলেই পাইবে । তোমার সেই সকল অলঙ্কারের বাবত ৪৮০২১ টাকা আমার নিকট আমানত আছে বলিয়া মনে রাখিবে ।”

এই সকল কথা বলিয়া নন্দকুমার গুজর চরণে প্রণাম পূর্বক স্থানে প্রস্থান করিলেন, এবং তৎপর দিবস চৈতান নাথের দ্বারা প্রমদাকে ২০০০ হুই হাজার টাকা পাঠাইয়া দিলেন ।

বাপুদেব চৈতান নাথকে সঙ্গে করিয়া মদন দত্ত, নবীন পাল এবং কালাচাঁদের জরিমানার টাকা দিতে আফিসে চলিয়া গেলেন । তাহাদের তিনজনের এক হাজার আড়াই শত টাকা জরিমানা হইয়াছিল । জরিমানার টাকা দিয়া শাস্ত্রী মহাশয় তাহাদিগকে কারামুক্ত করিয়া আপন বাসস্থানে লইয়া আসিলেন । সাবিত্রী এবং মদন দত্তের কন্যাদ্বয় যে কত আনন্দিত হইল তাহা আর বাক্য দ্বারা প্রকাশ করা যায় না ।

নবীন পাল এবং কালাচাঁদ আর মুর্শিদাবাদে যাইতে সাহস করিল না । শূন্য গ্রামে যাইয়া এখন কিরূপেই বা বাস করিবে ; তাহাদের গ্রামস্থ সমুদয় তত্ত্বাবার দেশ ছাড়িয়া চলিয়া গিয়াছে । সুতরাং শাস্ত্রী মহাশয়ের বাটীতে কুটার নির্মাণ করিয়া এখানে অবস্থান করিতে লাগিল । তাহার ব্যবসায় চালাইতে পারে তজ্জন্য প্রমদা দেবী তাহাদিগকে কিছু টাকা দিলেন ।

মদন দত্তও নিজ গ্রামবাসিগণের নিষ্ঠুর আচরণের কথা শুনিয়া আর দেশে পেল না ; কালাচাঁদ ও নবীন পালের ন্যায় শাস্ত্রী মহাশয়ের বাটীতেই কন্যাদ্বয়কে লইয়া অবস্থান করিতে লাগিল । এবং প্রমদা দেবীর নিকট হইতে তিন শত টাকা নিয়া একটা কারবার আরম্ভ করিল ।

## ষড়বিংশ অধ্যায়।

### ক্যারাপিট আরাটুন সাহেবের মৃত্যু।

ক্যারাপিট আরাটুন সাবিত্রীকে ১০ই মে তারিখে তাঁহার নিকট ঘাইতে বলিয়াছিলেন। ৯ই মে তারিখে তাঁহার মোকদ্দমার বিচারের দিন ধার্য ছিল। কিন্তু সাবিত্রীর আর এখন টাকার জন্য তাঁহার নিকট ঘাইবার প্রয়োজন ছিল না।

১০ই মে তারিখে সাবিত্রী তাহার স্বামী এবং জ্যেষ্ঠ ভ্রাতাকে বলিল “আরাটুন সাহেবের মোকদ্দমার কি হইয়াছে সে বিষয়ে তত্ত্ব লওয়া উচিত। আরাটুন সাহেবের মেম আমাকে আশ্রয় প্রদান করিয়া আমার প্রাণ, মান এবং ধর্ম রক্ষা করিয়াছেন। তাঁহারা আমাদের পরম বান্ধব। অতএব চল তিনজনেই তাঁহার নিকট গিয়া বলি যে, আমাদের টাকার আর প্রয়োজন নাই। আর তাঁহার মোকদ্দমার কি হইল তাহাও জানিয়া আসি।”

নবীন এবং কালাচাঁদ সাবিত্রীর কথা শুনিয়া তৎক্ষণাৎ তাহাকে সঙ্গে করিয়া আরাটুন সাহেবের কুঠিতে গেল। সেখানে ঘাইয়া দেখিল আরাটুনের গৃহের দ্বার রুদ্ধ রহিয়াছে, তাঁহার ভৃত্য বারেক্দার বসিয়া আছে। আরাটুন সাহেব কোথা গিয়াছেন জিজ্ঞাসা করিয়া জ্ঞানিল যে, গবর্ণর সাহেবের বাড়ী গিয়াছেন, এখনই ফিরিয়া আসিবেন। তাহারা এই কথা শুনিয়া সেই স্থানে অপেক্ষা করিতে লাগিল। কিন্তু অর্দ্ধ ঘণ্টা অতিবাহিত হইতে না হইতে দেখিল যে, চারি পাঁচ জন লোক আরাটুন সাহেবকে স্কন্ধে করিয়া বাটীর ভিতর প্রবেশ করিতেছে, আরাটুন সাহেব অচৈতন্য হইয়া রহিয়াছেন। ইহাদের সঙ্গে আরও পাঁচ ছয় জন লোক রহিয়াছে।

যে সকল লোক আরাটুন সাহেবকে স্কন্ধে করিয়া আনিয়াছিল, তাহাদের সঙ্গে অপর দুইটী লোক ছিল। তাহাদের এক জনের নাম গোফুল সোনার। সে একজন স্ববর্ণ কবিক। দ্বিতীয়ের নাম রামনাথ দাস।

আরাটুন সাহেবের গৃহ মধ্যে প্রবেশ কালে, গোফুল সোনার রামনাথের নিকট বক্ বক্ করিয়া কি বলিতেছিল, তাহা কেহ স্পষ্টরূপে বুঝিতে পারিল



না । তাহার শেষ কথাটা মাত্র শুনা গেল, তাহা এই—“যে শালারা বেয়ে-লট সাহেব আর বারওয়েল সাহেবকে ঘুষ ছুটাইয়া দেয়, তাদের নামে নালিশ করিলে গবর্ণর সাহেব সে নালিশের বিচার করে না ।”

রামনাথ এবং গোকুল সোনার কিছুকাল পরেই চলিয়া গেল । সাবিত্রী, নবীন, কালাচাঁদ এবং আরাটুন সাহেবের ভৃত্য এ ব্যাপারের কিছুই মর্শ্বোদ্বেদ করিতে পারিল না ।

নবীন ও কালাচাঁদ আরাটুনের মাথায় জল ঢালিতে আরম্ভ করিল । কিছুকাল পরে তাঁহার একটু চৈতন্য হইল । তিনি চক্ষু মেলিয়া চাহিলেন । শয্যা পার্শ্বে সাবিত্রীকে দেখিয়া বলিলেন “আমার এস্থার—আমার প্রাণের এরফান ! তুমি পথের কান্দালিনী হইলে, তুমি ভিখারিণী হইলে, আমি চলিলাম ।”

সাবিত্রী বলিল, “আমি এস্থার বিবি নহি । আমি সাবিত্রী । আপনার মোকদ্দমার কি হইয়াছে তাহা জানিতে আসিয়াছি ।”

মোকদ্দমার কথা শুনিবামাত্র আরাটুন কপালে হাত দিয়া বলিলেন “আমার সব গিয়াছে, আমার এস্থার পথের ভিখারিণী হইল ।”

এই বলিয়া তিনি আবার অচৈতন্য হইয়া পড়িলেন । তখন সাবিত্রী কালাচাঁদ নবীন সকলেই অহুমান করিল যে সাহেব মোকদ্দমা হারিয়াছেন তাহাতেই মনের দুঃখে অচৈতন্য হইয়া পড়িয়াছেন ।

তাহারা পুনর্বার তাঁহার মস্তকে জল ঢালিতে লাগিল । কিছু কাল পরে আরাটুন সাহেব হা করিয়া জল পান করিবার ইচ্ছা প্রকাশ করিলেন । সাবিত্রী তাঁহার মুখের নিকট জলের গ্লাস ধরিল । তিনি জল পান করিয়া ক্রিষ্ণ স্নান হইলেন । এবং আবার সংজ্ঞা প্রাপ্ত হইলেন । কিন্তু অত্যন্ত দুর্বল হইয়া পড়িয়াছেন, তাঁহার কথা বলিতেও কষ্ট হইতে লাগিল । সাবিত্রীকে তিনি বারম্বার বলিতে লাগিলেন—“মৃত্যুকালে আর আমার প্রাণের এস্থারের সঙ্গে সাক্ষাৎ হইল না ।”

সাবিত্রী বলিল “আমার ভাই জেল হইতে খালাস হইয়া আসিয়াছেন । এস্থার বিবিকে সংবাদ দিবার নিমিত্ত তাঁহাকে মুর্শিদাবাদে পাঠাইয়া দিব ।

আরাটুন সাহেব বলিলেন—“পাঠাইয়া দিলেই বা কি হইবে । তাঁহার এখানে আসিবার পূর্বেই আমার মৃত্যু হইবে ।

তখন কালাচাঁদ আরাটুনের নিকটে যাইয়া বলিল “বাবা সাহেব, (কালাচাঁদ আরাটুনকে বাবা সাহেব বলিয়া ডাকিত) আপনি স্থির হউন, মোকদ্দমার চিন্তা ছাড়িয়া দিন।”

ক্যারাপিটের আবার চক্ষের জল পড়িতে লাগিল। খিগরী খাজেমাল নামক আর একজন আরমানিয়ান বণিক ক্যারাপিটের বাড়ীর নিকট বাস করিতেন। ইহঁার সহিত ক্যারাপিটের বিশেষ আত্মীয়তা ছিল। তাঁহাকে ডাকিয়া আনিবার নিমিত্ত ক্যারাপিট স্বীয় ভৃত্যকে তাঁহার নিকট প্রেরণ করিলেন। খাজেমাল আসিয়া আরাটুনের ঈদৃশ শোচনীয় অবস্থা দেখিয়া অত্যন্ত দুঃখিত হইলেন, এবং তাহার এইরূপ অবস্থার কারণ জিজ্ঞাসা করিলেন।

তখন ক্যারাপিট অপেক্ষাকৃত কিঞ্চিৎ স্মৃহতা লাভ করিয়া বলিতে লাগিলেন—“ভাই আমার সর্বনাশ হইয়াছে। গত কল্য আমার মোকদ্দমা ডাক হইবামাত্র আমি উকিল সহ হাজির হইলাম। কিন্তু সেই সময়ে গবর্ণর বেরেলষ্ট সাহেবের এক পত্র আসিয়া মেয়র কোর্টের প্রধান জজ কর্ণেলিয়াস্ গুড্‌উইন (Cornelius Goodwin) \* সাহেবের নিকট পৌঁছিল। বিচার পতি গুড্‌উইন সেই পত্র পাঠ করিয়া আমাকে বলিলেন” তোমার মোকদ্দমা আপোনে নিষ্পত্তি হইবে। তোমার মোকদ্দমা আর বিচার হইবে না। তুমি সমুদয় টাকা আপোনে পাইবে।

“আমি বারম্বার বলিতে লাগিলাম যে আমার সহিত কখন কোন আপো-  
সের প্রস্তাব হয় নাই। আমার উকিল বলিল যে আমরা কখন আপোস করিব না। কিন্তু গুড্‌উইন সাহেব আমার ও আমার উকিলের কথা না শুনিয়া আপোনে নিষ্পত্তি হইবে বলিয়া মোকদ্দমা ডিসমিশ করিলেন। আমি অনেক কাকুতি মিনতি করিয়া আপন হ্রবস্থার কথা বলিলে তিনি বেরেলষ্ট সাহেবের নিকট এই সকল কথা বলিতে বলিলেন।

“আজ দশ ঘটীকার পর গবর্ণর বেরেলষ্ট সাহেবের কুঠিতে গিয়াছিলাম। তাঁহার সহিত সাক্ষাৎ লইলে পর তিনি প্রথমত আমাকে গালি বর্ষণ করিতে লগিলেন। পরে বলিলেন যে তিনি আমার মোকদ্দমার বিষয় কিছু জানেন না। আমি দ্বিতীয়বার কথা বলিতে উদ্যত হইলে, তাহার ভৃত্যদ্বয়কে আমাকে তাড়াইয়া দিতে হুকুম করিলেন।

“ভাই আমার উপর ভাৰসা করিয়াছে । আমার ৬০,০০০ ঘাট হাজার টাকার লবণের গোলা লুণ্ঠ করিয়াছে । আমি ত্রিশ হাজার টাকা কর্জ করিয়া এই মোকদ্দমার খরচা দিয়াছি । কিন্তু এই ইংরাজ বিচারকগণকে সত্য সত্য চোর বলিয়া বোধ হয় । ইহাদের কিস্কিন্দ্রাত্তও ধৰ্ম্মাধৰ্ম্ম জ্ঞান নাই । ইহাদিগের গবর্ণর একজন ডাকাত ! ইহাদিগের বিচারকগণ চোর ! আমি ইহাদিগের নিকট কোন দিন কোন অপরাধ করি নাই । ইহারা কেবল অৰ্থ লোভেই আমার সমুদয় লবণ অপহরণ করিয়াছে । এইরূপ রূপটাচারী, স্বার্থপর জাতি আর কোথাও দেখা যায় না ।

“ভাই আমার সৰ্ব্বনাশ হইয়াছে । আমি সৰ্ব্বস্বান্ত হইয়া পড়িয়াছি । আমি আর বাঁচিব না । আমার প্রাণের এস্থার, আমার পুত্র দুইটি, আমার বিমাতা একেবারে পথের কাঙ্গালিনী হইলেন ।”

এই সকল কথা বলিতে বলিতে ক্যারাপিট আবার অচৈতন্য হইয়া পড়িলেন । ‘গ্রিগরী খাজেমাল একজন ডাক্তার আনাইলেন । ক্যারাপিটের ডাক্তারকে দুইটি টাকা দিবারও সাধ্য ছিল না । ডাক্তার তাহার শারীরিক অবস্থা দেখিয়া বলিলেন যে, ইহার এখনই মৃত্যু হইবে ।

রাত্রে খাজেমাল গৃহে চলিয়া গেলেন । নাবিজী তাহার ভ্রাতা কালাচাঁদ এবং নবীন পালকে বলিল “তোমরা সৈদাবাদে যাইয়া এস্থার বিবিকে সংবাদ দেও । এস্থার বিবি আমার অনেক উপকার করিয়াছেন । তাঁহার স্বামীর একরূপ ব্যারাম হইয়াছে ; এ সংবাদ তাঁহার নিকট অবশ্য পাঠাইতে হইবে ।

কালাচাঁদ বলিল “নবীনের যাইবার কোন দরকার নাই । আমি একলাই আজ রাত্রে চলিয়া যাইব । আমি চারি দিবসের মধ্যে সৈদাবাদে পৌঁছিতে পারিব । তুমি এবং নবীন এখানে থাকিয়া দেখ সাহেবকে বাঁচাইতে পার কি না ।”

কালাচাঁদ তৎক্ষণাৎ বাপুদেব শাস্ত্রীর বাড়ী আসিয়া তাঁহার নিকট সকল কথা বলিল । বাপুদেব কালাচাঁদকে বলিলেন “মদন দত্ত যদি তোমার সঙ্গে যাইতে সম্মত হয়, তবে তাহাকে সঙ্গে করিয়া লইয়া যাও । একাকী মুশিদাবাদে যাওয়া যুক্তি নহত নহে ।”

মদন দত্ত পূৰ্বে পরোপকারার্থ কখন কোন কষ্ট স্বীকার করিত না । কিন্তু নাবিজীর এবং বাপুদেব শাস্ত্রীর আচরণ দেখিয়া তাহার সেই পূর্বের কঠিন

হৃদয় একেবারে বিগলিত হইয়াছে । এখন সে কাহার কোন কষ্ট দেখিলে সেই কষ্ট নিবারণার্থ প্রাণপণে বদ্ধ করে । সে কালাচাঁদের সঙ্গে মুর্শিদাবাদ যাইতে সম্মত হইল । তাহার কন্যাশ্বয় বাপুদেবের বাড়ীতে রহিল ।

এদিকে রাত্রি দুই প্রহরের সময় আবার ক্যারাপিটের চৈতন্য হইল । তখন তিনি ক্ষীণস্বরে বলিলেন “আমার এস্থার আসিয়াছে ? একটু জল ।” সাবিত্রী তাঁহার মুখের নিকট জলের গ্লাস ধরিল ।

তিনি জলপান করিয়া আবার বলিলেন “হাস্ত ! আমার এস্থারকে কে ভরণপোষণ করিবে ?”

ইহার পর আরাটুন সাহেব ক্রমেই দুর্বল হইতে লাগিলেন । রাত্রি দুই ঘটিকার সময় তাঁহার মৃত্যুকাল উপস্থিত হইল । “এস্থার—এস্থার” দুইবার এই শব্দ তাঁহার মুখ হইতে নির্গত হইলে পরই তাঁহার মৃত্যু হইল ।

রাত্রি অবসান হইলে পর খাজেমাল আসিয়া দেখিলেন যে ক্যারাপিটের মৃত্যু হইয়াছে । তিনি তখন আর কয়েক জন আরমানিয়ানকে ডাকাইয়া আনিয়া ক্যারাপিটের মৃতদেহ সমাধিস্থ করিবার আয়োজন করিতে লাগিলেন ।

সাবিত্রী এবং নবীন পাল ক্যারাপিটের মৃত্যুর পর দিবস প্রাতে বাপুদেবের বাড়ীতে প্রত্যাবর্তন করিল ।

## সপ্তবিংশ অধ্যায় ।

### এস্থার বিবির কলিকাতা যাত্রা ।

কালাচাঁদ এবং মদন দত্ত সাত আট দিবসের মধ্যে মুর্শিদাবাদ পৌঁছিয়া এস্থার বিবি এবং বদরনেশার নিকট ক্যারাপিট আরাটুনের শ্রীড়ার সংবাদ প্রদান করিল । পতিপ্রাণা এস্থার স্বামীর সংঘাতিক রোগের সংবাদ শ্রবণ করিয়া, একেবারে উন্মত্তার ন্যায় হইলেন ; এবং পদব্রজে মুর্শিদাবাদ হইতে কলিকাতা আসিবেন বলিয়া স্থির করিলেন । কিন্তু বদরনেশা অত্যন্ত দূরদর্শিনী এবং বুদ্ধিমতী রমণী ছিলেন । তিনি বিলম্ব আনিতেন যে এস্থারের ন্যায় কুলকামিনীর পক্ষে মুর্শিদাবাদ হইতে কলিকাতা পদব্রজে

গমন করা একেবারে হুঃসাধ্য ব্যাপার । সুতরাং তিনি এস্থারকে নানা প্রকার প্রবোধ বাক্য দ্বারা সান্ত্বনা করিতে লাগিলেন ।

অবশেষে নৌকারোহণে এস্থার বিবি এবং বদরল্লাস, কালাচাঁদ ও মদন দত্তকে সঙ্গে করিয়া কলিকাতাভিমুখে যাত্রা করিলেন ।

ইহাদিগের যাত্রাকালে রামার মা আসিয়া কাঁদিতে কাঁদিতে বলিতে লাগিল “আমার রামা প্রায় একমাস যাবত দেশ ছাড়িয়া পলাইয়া গিয়াছে । হয়তো সে কলিকাতা যাইয়া থাকিবেক, আমিও রামার অনুসন্ধানে কলিকাতা যাইব ।”

এস্থার বিবি রামার মাতাকেও সঙ্গে করিয়া লইলেন । মুর্শিদাবাদ হইতে রওনা হইবার দুই দুই তিন দিন পরে তাহাদের নৌকা আসিয়া একটা বাজারের নিকট উপস্থিত হইল । আহারীয় দ্রব্যাদি ক্রয় করিবার নিমিত্ত নৌকার লোক বাজারে উঠিল । এই বাজারের মধ্যে অকস্মাৎ রামার সহিত তাহার মাতার সাক্ষাৎ হইল ।

রামার মা রামাকে উচ্চৈঃস্বরে “রামা” “রামা” বলিয়া ডাকিবামাত্র সে তাহার মাতার নিকট আসিয়া তাহার মুখ চাপিয়া ধরিল ; এবং চুপে চুপে বলিল, “কোম্পানির লোকেরা ধরিতে পারিলে আমাকে ফাঁসি দিবে । আমি রামহরিকে খুন করিয়া পলাইয়া আসিয়াছি ।”

রামার মাতা রামাকে লইয়া নৌকায় উঠিল । রামা নৌকারোহণে পূর্বক ইহাদিগের সঙ্গে কলিকাতা চলিল । পাঁচ সাত দিনের মধ্যে ইহারা সকলেই কলিকাতায় আসিয়া পৌঁছিল ।

এস্থার বিবি স্বামীর মৃত্যু সংবাদ শ্রবণে শোকে উন্মত্তার ন্যায় হইয়া পড়িলেন । সাবিত্রী সর্বদা তাঁহার নিকট থাকিয়া তাঁহাকে সান্ত্বনা করিবার চেষ্টা করিত । মৃত্যুকালে তাঁহার স্বামী কি বলিয়া ছিলেন, তাঁহার শরীর কিরূপ হইয়াছিল, ইহাই কেবল তিনি সাবিত্রীর নিকট জিজ্ঞাসা করিতেন এবং অহনিশ কেবল অশ্রু বিসর্জন করিতেন ।

এস্থার এবং বদরল্লাসর যে সকল অলঙ্কার ছিল তৎসমুদয় দুই লক্ষ টাকায় বিক্রয় করিয়া মৃত স্বামীর ঋণ পরিশোধ করিলেন । পরে যে ক্ষুদ্র-গৃহে আরারুনের মৃত্যু হইয়াছিল, খাজেমালের নিকট হইতে সেই গৃহ ক্রয় করিয়া তাহার কলিকাতায় অবস্থান করিতে লাগিলেন । ইহাদের ভবিষ্যতের ভরণপোষণের নিমিত্ত হাতে আর অধিক টাকা রহিল না ।

সেনাপতি মীর মদনের কন্যা, খনাচ্য আরমানিয়ান বণিক লায়ুয়েল, আরাতুনের পুত্রবধূ আজ নিভান্ত কাঙ্গালিনীর ন্যায় কলিকাতা অবস্থান করিতে লাগিলেন ।

## অষ্টবিংশ অধ্যায় ।

### রামা ও রামহরি ।

রামাতাঁতি যে নিমিত্ত সৈদাবাদ পরিত্যাগ করিয়া পলায়ন করিয়াছিল তাহা পাঠকগণ এখন পর্য্যন্তও জানিতে পারেন নাই । রামহরির বিরুদ্ধে রামার অন্তরে দীর্ঘকাল হইতেই বিদ্বেষানল প্রজ্জ্বলিত হইতেছিল । রামা মনে করিত যে, রামহরির কুপরামর্শেই ইংরাজেরা তাহাকে ও অন্যান্য তাঁতিদিগকে ক্যারাপিট সাহেবের কুঠি হইতে ধরিয়া নিয়া কাসিমবাজারের কুঠির কার্যে নিযুক্ত করিয়াছেন । রামা এবং অন্যান্য তাঁতিগণ পূর্বে ক্যারাপিট আরাতুন সাহেবের রেসমের কুঠিতে কার্য্য করিবার সময় কখন কোন কষ্টগ্রস্তত্ব করে নাই । আরাতুন সাহেব এই সকল তাঁতিদিগকে মাসিক ২৥০ আড়াই টাকা হারে বেতন দিতেন, কিন্তু ইংরাজেরা তাহা-দিগকে মাত্র দেড় টাকা বেতন দিতে লাগিলেন ।

ইংরাজদিগের কুঠিতে কাজ করিতে না হয়, সেই উদ্দেশ্যে এই সকল তাঁতিগণ প্রথমতঃ আপন আপন দক্ষিণ হস্তের বুন্ধাঙ্গুলি কর্ত্তন করিল । কিন্তু তাহাতেও ইংরাজেরা ইহাদিগকে ছাড়িয়া দিল না ।

সাইক সাহেব কলিকাতা কোঙ্গিলে পত্র লিখিলেন যে তাঁতিগণ বড় ধূর্ত । তাহাদিগকে কাজ না করিতে হয়, সেই জন্য আপন আপন বুন্ধাঙ্গুলী কর্ত্তন করিতেছে ।

কলিকাতা কোঙ্গিল হইতে হুকুম হইল—যে সকল তাঁতি এইরূপ শঠতা করিয়া বুন্ধাঙ্গুলি কাটিয়াছে, তাহাদের বেতন কমাইতে হইবে । সুতরাং রামা প্রভৃতিকে ইংরাজেরা, এখন, মাত্র মাসিক এক টাকা হারে বেতন দিবেন বলিয়া স্থির করিলেন ।

যে মাস হইতে রামা প্রভৃতির বেতন কমাইবার হুকুম হইল, তাহার

পরের মাসের প্রথম দিন কাসিমবাজারের ফেট্টিরি আসিষ্ট্যান্ট জেমস হারগ্রেব সাহেব (James Hargrave) রেলমের কুঠির বারান্দায় বসিয়া তাঁতিগণকে বেতন দেওয়াইতেছেন। ছুই খানি তক্তপোষের উপর একটা টেবিল। টেবিলের উপর ক্যাসবাক্স (cash-box) রহিয়াছে। সাহেব একটা কেদারার উপর বসিয়া বাক্স খুলিয়া রামহরির হাতে টাকা দিতেছেন। রামহরি ফর্দ হাতে করিয়া সাহেবের দক্ষিণ পার্শ্বে দাঁড়াইয়া এক এক জন তাঁতির নাম ডাকিয়া তাহার বেতন তাহার হাতে দিতেছে।

রামার নাম ডাকিয়া তাহার হাতে রামহরি একটা টাকা দিলেন। রামা বলিল “এক টাকা দিলে কেন? আর আট আনা দিবে না?”

রামা জানিত না যে তাহাদের বেতন কমাইবার হুকুম হইয়াছে। সে মনে করিল রামহরি তাহার বেতন হইতে আট আনা আদায় করিবার অভিপ্রায়ে তাহাকে মাত্র এক টাকা দিয়াছে।

রামা এই প্রকার গোল করিয়া উঠিলে রামহরি কোপাবিষ্ট হইয়া তাহাকে পদাঘাত পূর্বক বলিল “বজ্জাৎ চূপ কর।”

রামার চরিত্র বোধ হয় পাঠকগণের অবদিত নাই। অপরের নিষ্ঠুর ব্যবহার রামা কখন সহ্য করতে পারে না।

রামহরি তাহাকে পদাঘাত করিবামাত্র সে তৎক্ষণাৎ হাতের বাঁশের লাঠি উত্তোলন পূর্বক বলিল “শালা না হয় ফাঁসি হবে—আজ তোকে খুন করবো।”

এই বলিয়া হাতের লাঠি দ্বারা রামা রামহরির পৃষ্ঠে এবং কটিদেশে সজোরে বার বার আঘাত করিতে লাগিল। রামহরি তৎক্ষণাৎ ভূমিতলে পড়িয়া গেল, তাহার কটিদেশ এবং পদদ্বয় তক্তপোষের উপর রহিল, মস্ত কটি তক্তপোষের নীচে ভূমিতে গড়াগড়ি যাইতে লাগিল। রামা তদবস্থাপন্ন রামহরির কটিদেশে আবার সজোরে আঘাত করিবামাত্র রামহরির কটিদেশের অস্থি একেবারে ভাঙ্গিয়া গেল।

হারগ্রেব সাহেব “শালা বজ্জাতকো পাকড়াও” বলিয়া উঠিবামাত্র, রামা লাঠি দ্বারা সাহেবের পৃষ্ঠের উপর ছুই তিন বার আঘাত করিল।

হরগোবিন্দ মুখজ্যা প্রভৃতি দেওয়ান ও অন্যান্য মহরি, যাহারা গৃহের মধ্যে বসিয়া কার্য্য করিতেছিলেন, তাহারা আপন আপন প্রাণের ভয়ে ভিতর হইতে দরজা কয়েকটা বন্ধ করিয়া চূপ করিয়া রহিলেন।

হারগ্রেব সাহেব দুই তিনটা ঘণ্টার আঘাত প্রাপ্তি মাত্রই “রামসিং, গোপালসিং” বলিয়া কুঠির দ্বারবান এবং জমাদারকে ডাকিতে আরম্ভ করিলেন ।

রাম সিংহ এবং গোপাল সিংহকে যখন সাহেবের নিকট আসিতে হয় তাহারা চাপকানটী পরিধান করিয়া আসে । আবার নিজের ঘরে গেলেই চাপকানটী খুলিয়া হাতের কাছে রাখে ।

সাহেব তাহাদিগকে ডাকিবামাত্র “গোলাম হাজির” এই বলিয়া চাপকান পরিধান করিতে আরম্ভ করিল । তাড়াতাড়ি আর চাপকানের বাঁধ দিতে পারে না, স্বতরাং তাহাদের আসিতে একটু বিলম্ব হইল । সাহেব লাফ দিয়া নীচে পড়িয়া রিবলবার্, আনিবার নিমিত্ত স্বীয় বাসগৃহে চলিয়া গেলেন । এদিকে রামা রামহরিকে মৃতপ্রায় করিয়া পলায়ন করিল ।

সাহেবের রিবলবার এবং বন্দুক তাঁহার শয়ন প্রকোষ্ঠে ছিল । সেখানে বসিয়া মেম সায়ংকালীয় পরিচ্ছদ পরিধান করিতেছেন । সে প্রকোষ্ঠের দ্বার বন্ধ । পূর্বেই মেম সাহেবের সঙ্গে সাহেবের কথা ছিল যে, তিন চারি ঘটিকার পর আফিস হইতে প্রত্যাবর্তন করিয়া মেম সাহেবকে লইয়া নদীর পারে বেড়াইতে যাইবেন ।

সাহেব শয়ন প্রকোষ্ঠের দ্বার সজোরে আঘাত পূর্বক বলিলেন “Open the door dear, open the door—প্রিয়ে দরজা খোল—প্রিয়ে দরজা খোল ।

মেম । Hargrave you are too early ; it is not yet three.—তুমি বড় সকালে আসিয়াছ—এখনও তিনটা বাজে নাই ।

সাহেব । Open the door dear, I want my revolver. দরজা খোল—আমার রিবলবার্ চাই ।

মেম । wait a little, I will be ready in fifteen minutes—একটু বিলম্ব কর, পনের মিনিটের মধ্যেই আমি প্রস্তুত হইব ।

সাহেব । O dear what a silly girl you must be—Ram Hari is being murdered—প্রিয়ে তুমি কি নির্দোষ—দরজা খোল । রাম হরিকে যে খুন করিল ।

মেম । That fool ought to be murdered, I had been telling him so often to get some Dacca muslin for me ; but he has not brought it yet. Hargrave ! do you not recollect how



pretty Miss Bensley looked, when she came to our house. She put on a very fine dress made of Dacca muslin—রামহরি মরিলেই ভাল। আমি বারবার তাহাকে ঢাকাই মসলিন আনিতে বলিয়াছি, কিন্তু আজও সে আনিল না। হারগ্রেব, তোমার মনে নাই মিস বেন্সলি যে দিন আমাদের বাড়ী ঢাকাই মসলিলেনর পোষাক পরিয়া আসিয়াছিলেন, তাহাকে কেমন সুন্দর দেখা গিয়াছিল।

সাহেব। সজোরে আঘাত পূর্বক What a silly girl you are. I want my revolver—open the door dear তুমি বড় নির্বোধ, দরজা খোল—আমি রিবলবার্ চাই।

মেম। O you want your revolver—perhaps to shoot Ram Hari—very good—তুমি রিবলবার্ চাও।—রামহরিকে গুলি করিবে—আচ্ছা ভাল।

এই বলিয়া মেম সাহেব দরজা খুলিলেন। সাহেব আর দ্বিতীয় কথা না বলিয়া বাজ খুলিয়া রিবলবার্ হাতে করিয়া বাহিরে আসিলেন। কিন্তু রামা পূর্ব্বের পলায়ন করিয়াছে। রামহরির পদত্বয় এবং কটিদেশ তক্তপোষের উপর রহিয়াছে। মস্তকটা নীচে পড়িয়া রহিয়াছে। সে ক্ষীণস্বরে হরগোবিন্দ মুখজ্যাকে ডাকিতেছে। মুখজ্যা মহাশয় একজন মুহুরিকে বলিতেছেন “আগে খিড়কী খুলিয়া দেখ রামা তাঁতি গিয়াছে কি না। রামা ওখানে থাকিলে দরজা খুলিও না।”

হারগ্রেব সাহেব আসিয়া সজোরে রামহরির হাত ধরিয়া দাঁড় করিবার উপক্রম করিলে, রামহরি চীৎকার করিয়া বলিল, “সাহেব মলেম—মলেম।” আমার প্রাণ যায়, আমাকে এখন তুমি একেবারে খুন করিও না। “রাধ—রাধ।”

সাহেবের শব্দ শুনিয়া হরগোবিন্দ মুখজ্যা দরজা খুলিয়া বাহিরে আসিলেন; অত্যন্ত ধুমধাম করিয়া বলিলেন, “বেটা দোড়াইয়া পলাইল, নহিলে শালাব হাড় গুঁড় করিয়া দিতাম।”

রামহরির কটিদেশের এবং পায়ের অস্থি একেবারে ভগ্ন হইয়া গিয়াছিল। তাহার আর দাঁড়াইবার সাধ্য রহিল না; তাকিয়া ঠেস না দিয়া বসিতেও পারিত না। প্রায় দুই মাস যাবত রামহরি কানিমবাজারে থাকিয়া চিকিৎসা করাইতে লাগিল। কিন্তু চিকিৎসক বলিলেন যে কটিদেশের এবং পৃষ্ঠের

হাড় একেবারে ভগ্ন হইয়াছে । এই ভগ্ন হাড় আর জোড়া লাগিবে না । সুতরাং অগত্যা রামহরিকে কার্য্য পরিত্যাগ পূর্ব্বক স্বদেশে চলিয়া যাইতে হইল । ইহার বাসস্থান কাটোয়া ছিল ।

## উনত্রিংশ অধ্যায় ।

### রামহরি ।

পাঠকগণের সহিত রামহরির আর সাক্ষাৎ হইবার কোন সম্ভব নাই । সে ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানির গোমস্তার কার্য্য ছাড়িয়া দিয়াছে । সুতরাং রামহরির পারিবারিক ইতিহাস এবং তাহার জীবনের সংক্ষিপ্ত বিবরণ, এই স্থানেই উল্লেখ করিতেছি ।

রামহরি একজন কুলীন ব্রাহ্মণের সন্তান । ইহার পিতা জয়গোবিন্দ চট্টোপাধ্যায় অন্যান্য পঞ্চাশটী বিবাহ করিয়াছিল । কেবল বিবাহ করিয়াই জয়গোবিন্দ জীবিকা নির্বাহ করিত । বিবাহ করাই তাহার একমাত্র ব্যবসা ছিল । কিন্তু হর্ভাগ্য বশতঃ মুসলমানদিগের রাজত্বকালে একবার জয়গোবিন্দ চট্টোপাধ্যায় চৌর্য্যাপরাধে দণ্ডিত হইয়াছিল । এই ঘটনার পর সে আর লজ্জায় কখন কোন স্বগুরুবাড়ী যাইত না । মুর্শিদাবাদে কোন এক ভদ্র লোকের পাচকের কার্য্যে নিযুক্ত হইয়া, সেখানেই অবস্থান করিতে লাগিল ।

পলাসির যুদ্ধের সময় নবকৃষ্ণ মুন্সী যখন ক্লাইবের সঙ্গে মুর্শিদাবাদে গিয়াছিলেন ; তখন তাহার সঙ্গী পাচক ব্রাহ্মণের মৃত্যু হইল । রামহরির পিতা এই ঘটনা উপলক্ষে নবকৃষ্ণের পাচকের কার্য্যে নিযুক্ত হইয়া তাহার সঙ্গে কলিকাতা চলিয়া আসিল ।

ইহার প্রায় পনের বৎসর পূর্ব্বক রামহরির মাতা চরিত্র দোষে গৃহ বহিষ্কৃত হইয়া ছিল । সে পাঁচ বৎসর বয়স্ক স্বীয়পুত্র রামহরিকে সঙ্গে করিয়া কলিকাতা যাইয়া কোন এক ভদ্র পরিবারের বাড়ীতে পাচিকার কার্য্যে নিযুক্ত হইল ।

এই সময়ে কলিকাতা অতি ক্ষুদ্র সহর ছিল । সুতরাং সহরের মধ্যে প্রত্যেকের সঙ্গেই অশ্রুপূর্ণ লোকের সহজে আলাপ পরিচয় হইত । নবকৃষ্ণ মুন্সীর

সঙ্গে রামহরির পিতা কলিকাতা আসিলে পর, রামহরির মাতার সঙ্গে তাহার গঙ্গার ঘাটে স্নান উপলক্ষে পরিচয় হইল। তাহারা পরস্পর পরস্পরের পরিচয় শ্রবণ করিবামাত্র তাহাদের স্মরণ হইল যে, তাহাদের পরস্পরের মধ্যে পূর্বে বিবাহ হইয়াছিল। রামহরির পিতা আপন স্ত্রী এবং পুত্রকে গ্রহণ করিল। সে নিজে তখন বৃদ্ধ হইয়াছে, স্মরণ ভবিষ্যতে রামহরি তাহাকে প্রতিপালন করিবে এই আশায়েই সে আপন বিবাহিতা স্ত্রী এবং তাহার গর্ভজাত পুত্রের সঙ্গে একত্রে বাস করিতে লাগিল।

রামহরির বয়স এই সময়ে প্রায় বিশ বৎসর হইয়াছিল। সে স্বীয় পিতার সঙ্গে এখন প্রায়ই শোভাবাজারে নবকৃষ্ণ মুন্সীর বাড়ী থাকিত। নবকৃষ্ণ মুন্সী অনেক কাল গরিবকে অন্ন প্রদান করিতেন। নবকৃষ্ণের অহুরোধেই রামহরি প্রথমতঃ ইংরাজদিগের কাসিমবাজারের কুঠির গোমস্তার কার্যে নিযুক্ত হইল।

রামহরি অত্যন্ত সূচতুর এবং কার্যদক্ষ ছিল। সে অনতিবিলম্বেই কাসিমবাজারের কুঠির সাহেবদিগের প্রসন্নতা লাভ করিল। ছিদাম বিশ্বাসের মৃত্যুর পর বোল্টন্ সাহেব তাহাকেই ছিদামের কার্যে নিযুক্ত করিলেন। কিন্তু ছিদামের মৃত্যুর দুই তিন বৎসর পূর্বে রামহরির পিতা মাতা উভয়েরই মৃত্যু হইয়াছিল। সে পিতা মাতার মৃত্যুর পর আর কলিকাতা যাইত না। কলিকাতার লোকে তাহাকে নবকৃষ্ণ মুন্সীর পাচকের পুত্র বলিয়া জানিত। ইহাতে তাহার অপমান বোধ হইত। ছিদামের মৃত্যুর দুই তিন বৎসর পূর্বেই রামহরি বিলক্ষণ অর্থ সঞ্চয় করিয়াছিল। সে তখন বিবাহ করিবার অভিপ্রায়ে স্বীয় মাতামহের বাড়ী কাটোয়া চলিয়া গেল। তাহার মাতামহের পূর্বেই মৃত্যু হইয়াছিল। তাহার অন্য কোন উত্তরাধিকারী ছিল না। কেবল একমাত্র বিধবা কন্যা তাহার বাড়ীতে বাস করিতে ছিল। রামহরি আপন মাতামহের বাড়ীতে যাইয়া তাহার বিধবা মাসীর সঙ্গে একত্রে বাস করিতে লাগিল। তাহার মাসী তাহার বিবাহের উদ্যোগ করিতে লাগিলেন।

রামহরির মাতা যে গৃহ বহিষ্কৃত হইয়াছিলেন তজ্জন্য গ্রামস্থ অন্যান্য ব্রাহ্মণেরা তাহাকে সমাজচ্যুত করিলেন না। গ্রামস্থ ব্রাহ্মণগণ সে সকল কথা লইয়া আর কোন আন্দোলনও উপস্থিত করিলেন না। রামহরি এখন কোম্পানির সরকারে চাকরি করে। সে অনেক অর্থ সঞ্চয় করিয়াছে। তাহার সহিত শত্রুতা করিতে কাহারও সাহস হইল না। বিশেষতঃ গ্রামের দুই

তিন জন প্রধান প্রধান কুলীন ব্রাহ্মণ পাত্রাভাবে কন্যাদায়গ্রন্থ হইয়া পড়িয়া ছিলেন। রামহরি একজন প্রধান কুলীন ব্রাহ্মণের সন্তান বলিয়া পরিচিত ছিল। গ্রামের অনেকেই মনে করিলেন যে, রামহরির নিকট কন্যাদান করিয়া কন্যাদায় হইতে উদ্ধার হইবেন। রামহরির অর্থ সম্পত্তি আছে। তাহার নিকট কন্যাদান করিলে কন্যাও সুখে থাকিবে।

দেবীবর কর্তৃক ব্রাহ্মণদিগের মেল বন্ধ হইয়াছিল পরে অনেক কুলীন ব্রাহ্মণের কন্যাদায় উপস্থিত হইত রামহরিকে পাইয়া অনেকের মনেই আশার সঞ্চার হইল।

রামহরি প্রথমতঃ গ্রামের প্রধান কুলীন ব্রাহ্মণ ভবতোষ বন্দ্যোপাধ্যায়ের সপ্তবিংশতিতম বর্ষ বয়স্কা কন্যাকে বিবাহ করিয়া বন্দ্যোপাধ্যায় মহাশয়কে কন্যাদায় হইতে উদ্ধার করিল। কিন্তু এই কুলীন কন্যাটির কিছু অধিক বয়স হইয়াছিল বলিয়া, তাহাকে বিবাহ করিবার সাত আট দিন পরে, সে আবার রামগতি তর্কপঞ্চাননের কন্যাকে বিবাহ করিল। তর্কপঞ্চানন মহাশয়ের কন্যাটি কিছু মুখরা ছিলেন। কিন্তু কুলীন ব্রাহ্মণের কন্যা হইলেও তাহার অন্য কোন দোষ ছিল না। একদিন রামহরি তাহার সহিত ঝগড়া করিয়া তাহাকে পরিত্যাগ করিতে উদ্যত হইল; এবং তাহাকে কুলটা বলিয়া অপবাদ প্রদান পূর্বক, হরিনাথ বাচস্পতিয় একাদশ বর্ষীয়া কন্যাকে বিবাহ করিল। বাচস্পতি মহাশয় কন্যাদায়গ্রন্থ হইয়াছিলেন না। কিন্তু রামহরি অনেক অর্থ সঞ্চয় করিয়াছে, এই কথা শুনিয়া বাচস্পতি মহাশয়ের জী আত্মহাতিশয়সহকারে বৃদ্ধ পতিকে রামহরির নিকট কন্যাদান করিতে বাধ্য করিলেন। জীর অল্পরোধে বাচস্পতি মহাশয় অগত্যা রামহরির নিকটই কন্যা দান করিলেন।

বাচস্পতি মহাশয়ের একাদশ বর্ষীয়া কন্যাকে বিবাহ করিবার দশ পনের দিন পরেই রামহরি ১৭৫৯ কি ১৭৬০ সালে পুনর্মার কাসিমবাজারে চলিয়া গেল। বিবাহ করিবার নিমিত্ত মাত্র তিন মাসের বিদায় লইয়া কাটোয়া আসিয়াছিল। তিন মাসের মধ্যে অনায়াসে ক্রমে তিনটি বিবাহ করিয়া কার্য্যস্থানে চলিয়া গেল। তিন জীই তাহার বিধবা মাসীর সহিত তাহার মাতামহের গৃহে বাস করিতে লাগিল।

কিন্তু ইহার পর সাত বৎসরের মধ্যেও আর রামহরি দেশে আসিবার নিমিত্ত বিদায় পাইল না। কাসিমবাজারের রেসমের কুটির অধ্যক্ষ নাহে-বেলা রামহরিকে বিদায় দিতে সক্ষম হইতেন না। তাঁহার মনে করিতেন,

রামহরির অল্পপস্থিতি নিবন্ধন বাণিজ্যের কার্যকলাপ বিশৃঙ্খল হইয়া পড়িবে ।

রামহরির প্রথম ও দ্বিতীয়া স্ত্রী বিবাহের পরই স্বামীর ভালবাসা হইতে বঞ্চিত হইয়াছিল । স্বামীর ভালবাসাই রমণীদিগকে কুপথ হইতে দূরে রাখে । সুতরাং রামহরির প্রথম ও দ্বিতীয়া স্ত্রী স্বামীর প্রেম হইতে বঞ্চিত হইয়াছিল বলিয়া মানব প্রকৃতির দুর্বলতা নিবন্ধন সত্তরই কুপথস্বামিনী হইল । তাহার রামহরির গৃহেই অবস্থান করিত । কিন্তু গৃহকর্মে কখন মনোনিবেশ করিত না । মধ্যাহ্নে চারিটা আহার করিয়াই গ্রামের এ বাড়ী ও বাড়ী বেড়াইয়া বেড়াইত । তাহার তৃতীয়া স্ত্রীকে তাহার মাসী যত্নের সহিত প্রতিপালন করিতেছিলেন । বিবাহের সময় তাহার মাত্র এগার বৎসর বয়স ছিল ।

রামহরির মাসী তখন অত্যন্ত বৃদ্ধা হইয়াছিলেন । ইহার স্বামী অনুন্ন এক শত বিবাহ করিয়াছিলেন । বিবাহের পর এই রমণীর আর কখন স্বামীর সঙ্গে সাক্ষাৎ হয় নাই । স্বামীর মৃত্যুর এগার বৎসর পরে জানিতে পারিয়াছিলেন যে, তিনি বিধবা হইয়াছেন ।

শত বৎসর পূর্বে আমাদের দেশীয় স্ত্রীলোকদিগের মধ্যে কচিৎ হই এক জন স্ত্রীলোক নিজে পুস্তক পাঠ করিতে পারিতেন । কিন্তু স্ত্রীলোকদিগের পুণি শুনিবার অভ্যাস বিলক্ষণ ছিল । যে স্ত্রীলোকের যেরূপ কচি, তিনি সেই প্রকার পুস্তক শ্রবণ করিতেন ।

বর্তমান সময়ে যজ্ঞপ বঙ্গদেশে হই প্রেমী স্ত্রীলোক দেখা যায় । শত বৎসর পূর্বেও আমাদের দেশে এই প্রকার ভিন্ন ভিন্ন কচি বিশিষ্ট স্ত্রীলোক ছিলেন । বর্তমান সময়ে অনেকানেক ভদ্র মহিলা বিদ্যালয়গণের নীতার বনবাস, অক্ষরকুমার দত্তের ধর্মনীতি, দেবেন্দ্রনাথ ঠাকুরের ধর্মোপদেশ, আনন্দচন্দ্র বেদান্তবাগিশের লিখিত পুস্তক, কালীপ্রসন্ন সিংহের মহাভারত, হেমচন্দ্র ভট্টাচার্যের রামায়ণ পাঠ ও শ্রবণ করিতে ভাল বাসেন । কিন্তু পক্ষান্তরে আবার অনেকানেক রমণী এই সকল পুস্তক স্পর্শও করেন না । তাহার “কস্কে ছুঁড়ীর প্রেমের কথা” নামক সুগ্রন্থ, “বাক্যলী চরিত,” পাঁচুঠাকুরের লিখিত পুস্তকাবলী, সর্বদাই আগ্রহাভিগ্ন সহকারে পাঠ করিয়া থাকেন ।

শতবৎসর পূর্বেও আমাদের দেশে এই প্রকার হই প্রেমী স্ত্রীলোক

ছিল। অনেকানেক জীলোক রামায়ণ, মহাভারত এবং মুকুন্দরামের কবিকঙ্কনচণ্ডী ইত্যাদি পুস্তক শ্রবণ করিতেন। আবার কতকগুলি জীলোক বিদ্যাসুন্দর, শ্রীকৃষ্ণের রাসলীলা, গোপাল ভাঁড়ের রসিকতা, রসিকরঞ্জন ইত্যাদি পুস্তক পাঠ ও শ্রবণ করিতে ভাল বাসিতেন।

হরিদাস তর্কপঞ্চাননের কন্যা সুদক্ষিণা কিম্বা রামদাস শিরোমণির কন্যা শ্যামাসুন্দরী রামায়ণ এবং মহাভারতই সর্বদা পাঠ করিতেন।

কিন্তু রামহরির মাসী বাল্যকাল হইতে রামায়ণ মহাভারত শ্রবণ করিতে বড় ভালবাসিতেন না। বিদ্যাসুন্দর, কৃষ্ণলীলা, রসিকরঞ্জন ইত্যাদি সুগ্রন্থ শ্রবণ করিতে তাঁহার বড় আনন্দ হইত।

রামহরির বাড়ীর নিকটেই অষ্টৈতানন্দ বাবাজীর আখড়া ছিল। আমাদের পূর্বোন্নিখিত ললিতানন্দ বাবাজী এই আখড়ায় থাকিতেন। রামহরি বিবাহ করিয়া কাসিমবাজারে চলিয়া গেলে পর, ললিতানন্দ বাবাজী প্রায় প্রত্যহ রামহরির বাড়ী আসিয়া তাহার মাসীর নিকট বিদ্যাসুন্দর, রাসলীলা ইত্যাদি পুস্তক পাঠ করিতেন। এই ঘটনার দশ বার বৎসর পূর্বে বিদ্যাসুন্দর রচিত হইয়াছিল। সুতরাং এই সময়ে বিদ্যাসুন্দরের বিশেষ সমাদর ছিল।

রামহরির মাসী এবং তাঁহার তৃতীয়া জী প্রত্যহই এই সকল পুস্তক বিশেষ আগ্রহের সহিত শ্রবণ করিতেন। তাহার প্রথমা এবং দ্বিতীয়া জীর মন বাড়ীতে বড় ভিত্তি না। তাহার দুই জনে আহারাশ্বেই পাড়ার মধ্যে প্রতিবেশিদিগের বাড়ীতে বেড়াইতে যাইতেন। এইরূপে রামহরির বিবাহের পর প্রায় সাত বৎসর যাবতই ললিতানন্দ বাবাজী বৈকাল বেলা রামহরির বাড়ী আসিয়া পুস্তক পাঠ করিত। রামহরির বাড়ী আসিবার দুই বৎসর পূর্বে হইতে রামহরির তৃতীয়া জী কখন কখন অষ্টৈতানন্দ বাবাজীর আখড়ায় বাইয়া ললিতানন্দের কুঠীতে বসিয়া বিদ্যাসুন্দর রাসলীলা ইত্যাদি গ্রন্থ শ্রবণ করিতেন। রামহরির মাসী তাকে কখন আখড়ায় বাইতে নিষেধ করিতেন না। তিনি জানিতেন যে ললিতানন্দ বাবাজী অত্যন্ত ধার্মিক এবং শাস্ত্রজ্ঞ; তাহার গৃহে বাইয়া পুঁথি শুনিতে কোন দোষ নাই। বিশেষতঃ গ্রাম্য জীলোকেরা সহরের জীলোকদিগের ন্যায় একেবারে অবরুদ্ধাবস্থায় থাকেন না। তাহার আত্মীয় স্বজনের বাড়ী কখন কখন পদপ্রবেশ চলিয়া আন।

ললিতানন্দ বাবাজী সর্বদাই আপনাকে একজন বিশেষ শাস্ত্রজ্ঞ বৈরাগী বলিয়া মনে করিত। তাহার আচার ব্যবহার ভাব ভঙ্গী সকলই বৈষ্ণবোচিত ছিল।

ললিতানন্দ বাবাজীর পূর্ব বিবরণ জানিবার নিমিত্ত পাঠকদিগের কিঞ্চিৎ কৌতূহল হইতে পারে, অতএব আমরা এখানে তাহার পরিচয় প্রদান করিতেছি।

ললিতানন্দ বাবাজী চণ্ডাল কুলতিলক অভিরাম মণ্ডলের পুত্র। তাহার পূর্ব নাম কেনারাম ছিল। তাহার পিতা অভিরাম গ্রামস্থ চাঁড়ালদিগের মধ্যে একজন মণ্ডল ছিল। তাহার বার্ষিক আয় এক শত টাকার ন্যূন ছিল না। সে আপন পুত্র কেনারামকে বাল্যকালে গুরুমহাশয়ের পাঠশালায় পাঠাইয়াছিল। কেনারাম পাঠশালায় লেখা পড়া শিক্ষা করিয়া এক কবির দলের সরকার হইল। কিন্তু সেই কবির দলে কয়েক জন কায়স্থের সম্ভান এবং দুই একটা ব্রাহ্মণও ছিল। আহাৰাদি করিবার সময় কেনারামকে ঘরের বাহিরে বসিয়া আহাৰ করিতে হইত। কবির দলের লোকের সঙ্গে যে একটা ভৃত্য ছিল, সে অন্যান্য সকলের উচ্ছিষ্টই পরিষ্কার করিত। কিন্তু কেনারামকে নিজের উচ্ছিষ্ট পাত্র নিজের পরিষ্কার করিতে হইত। ইহাতে কেনারামের মনে মনে একটু অপমান বোধ হইতে লাগিল। কবির দলের মধ্যে সে একজন প্রধান গায়ক। কিন্তু নীচ জাতি বলিয়া তাহাকে বাহিরে বসিয়া আহাৰ করিতে হয়; আপনার উচ্ছিষ্ট পাত্র আপনাকে ধোত করিতে হয়। কেনারাম এই নিমিত্ত কবির দল পরিত্যাগ করিল। এবং অষ্টতানন্দ বাবাজীর আখড়ায় আসিয়া মস্তক মুণ্ডন পূর্বক বৈষ্ণব ধর্ম গ্রহণ করিল। বৈরাগিদিগের আখড়ায় ব্রাহ্মণ, শূত্র, চাঁড়াল সকলেই একত্রে আহাৰ করে। সুতরাং চণ্ডাল বলিয়া কেনারামের এখানে আর কোন অপমান সছ করিতে হইল না। অষ্টতানন্দ বাবাজী কেনারাম চাঁড়ালকে ভেক প্রদানকালে ললিতানন্দ নামে অভিহিত করিলেন।

ললিতানন্দ বাবাজী পূর্বে কবির দলে ছিল বলিয়া রাগ রাগিণী সহকারে পুস্তক পাঠ করিত। রামহরির মাসী এবং তাহার তৃতীয়া স্ত্রী ললিতানন্দকে পরম শাস্ত্রজ্ঞ বৈষ্ণব বলিয়া মনে করিতেন। আবার ললিতানন্দের প্রত্যেক কার্য্য এবং অঙ্গভঙ্গীর মধ্যে ব্রাহ্মণ পণ্ডিতের ভাব পরিলক্ষিত হইত। সে সর্বদাই শাস্ত্রজ্ঞ বৈষ্ণব এবং ব্রাহ্মণ পণ্ডিতদিগকে অনুকরণ করিত। রামহরি

চাকরী ত্যাগ করিয়া বাড়ী আসিলে পরও ললিতানন্দ বাবাজী তাহার বাড়ী আসিয়া তাহার মাসী এবং তাহার তৃতীয়া স্ত্রীর নিকট বিদ্যাসুন্দর ইত্যাদি পাঠ করিত । রামহরির মাসী রামহরির নিকট সর্বদাই ললিতানন্দ বাবাজীর প্রশংসা করিতেন ।

রামহরির আজ পর্য্যন্তও কোন সন্তানাদি হয় নাই । তাহার মাসী সর্বদাই আক্ষেপ করিয়া বলিতেন “বাহার আমার এত ধন দৌলাত ; কিন্তু একটি পুত্র জন্মিল না ; এ ধন দৌলাত কে ভোগ করিবে ।”

রামহরি কার্য্য পরিত্যাগ করিয়া ১৭৬৭ সালের সেপ্টেম্বর মাসে বাড়ী আসিয়াছিল । তাহার এখন আর উত্থান শক্তি নাই । সে সর্বদাই শয্যাগত হইয়া পড়িয়া রহিল । তাহার মাসী প্রথম দুই তিন দিন তাহার এইরূপ হ্রবস্থা দেখিয়া কেবল অশ্রু বিসর্জন করিতেন । কিন্তু তাহার সে শোক দুঃখ সত্তরই বিদূরিত হইল । দুই দিন পরে তিনি রামহরির শয্যা-পার্শ্বে বসিয়া বলিতে লাগিলেন— “বাপু তুমি যে টাকা রোজগার করিয়াছ তাহাতে আজন্ম চাকরী না করিলেও চলিবে । আর না হয় চাকরী নাই বা করিবে— তাহাতেই বা কি হইবে । কিন্তু বাপু তোমার একটি পুত্র সন্তান হইল না— তোমার এ ধন দৌলাত কে খাইবে, তাই আমি সর্বদা ভাবিতেছি ।

যে বৎসর আশ্বিন মাসে রামহরি অন্যান্য সাত বৎসরের পর বাড়ীতে প্রত্যাবর্তন করিয়াছিল ; সেই বৎসর কা্তিক মাসে তাহার তৃতীয়া স্ত্রী, পুত্র কামনা করিয়া কা্তিকের ব্রত করিলেন । মাঘ মাসেই রামহরির তৃতীয়া স্ত্রীর গর্ভে একটি পুত্র সন্তান জন্মিল ।

রামহরির মাসী রামহরির পুত্র হইয়াছে বলিয়া অত্যন্ত আনন্দ প্রকাশ করিতে লাগিলেন । পাড়ার নাপ্তানী, ধোপানী প্রভৃতি স্ত্রীলোক আসিয়া বিশেষ আমোদ আহ্লাদ করিতে লাগিল ।

রামহরির মাসী এই সকল স্ত্রীলোককে সম্বোধন করিয়া বলিলেন “বাহারা তোমরা সকলে আমার রামহরির থোকাকে আশীর্বাদ কর । আমার রামহরি এই পাঁচ মাস হয় বাড়ী আসিয়াছে । থোকা পাঁচ মাসে হইয়াছে, অনেকে বলে যে পাঁচ মাসে সন্তান হইলে সে সন্তান বাঁচে না ।”

নাপ্তানী বলিল— “মা ঠাকুরণ আপনীর কোন ভয় নাই, ছোট বো ঠাকুরণ কা্তিকের ব্রত করিয়াছেন, তাহাতে ছেলে হইয়াছে । কা্তিকের ইচ্ছা হইলে দুই মাসেও ছেলে হইতে পারে ।”



খোপানী বলিল “তাহার বাপের বাড়ী যে গ্রামে, সেই গ্রামে এক জনের তিন মাসে এক ছেলে হইয়াছিল। সেও কার্তিকের ত্রত করিয়াছিল বলিয়া এত শীঘ্র ছেলে হইল। কিন্তু সে ছেলের বয়স এখন দশ এগার বৎসর হইয়াছে।”

গ্রামের আর একটা বৃদ্ধা জীলোক বলিল—“যে পাঁচ মাসে হইয়াছে বলিয়াই একটা ছেলে হইয়াছে। দশ মাসে হইলে দুইটা ছেলে একত্রে হইত। কার্তিকের কৃপা হইলে সকলই হইতে পারে।”

রামহরির পাঁচ মাসে পুত্র হইয়াছে বলিয়া গ্রামের মধ্যে প্রায় সমুদয় জীলোকই ইহার পর বৎসর হইতে কার্তিকের ত্রতাবলম্বন করিবেন বলিয়া স্থির করিলেন। শত শত বৃদ্ধা জীলোকও কার্তিকের ত্রতাবলম্বন করিয়া পুত্রলাভ করিবেন বলিয়া আশা করিতে লাগিলেন। বর্দ্ধমান, বীরভূম এবং বাঁকুড়ায় এই ঘটনা হইতে কার্তিকের ভারি পশার হইয়া উঠিল। কিন্তু সত্য-নের শত্রু সতীন। রামহরির দ্বিতীয়া জী কার্তিকের এই পশার নষ্ট করিবার উপক্রম করিল। আমরা পূর্বে বলিয়াছি ইনি অত্যন্ত সুখরাজীলোক। ইনি বাড়ী বাড়ী বলিয়া বেড়াইতে লাগিলেন “কেবল কার্তিকের কৃপায় ছেলে হইত না; ললিতানন্দ বাবাজীর নিকট পুঁথি গুনিয়াছে বলিয়া সেই পুণ্যেই ছেলে হইয়াছে।”

রামহরির তৃতীয়া জীর গর্ভজাত পুত্রের ক্রমে ছয় মাস বয়স হইল। তখন রামহরির মাসী অনেক সমারোহ করিয়া তাহার নামকরণ করাইলেন। রামহরির পুত্রের নাম কৃষ্ণহরি হইল।

রামহরি নিজে একদিনও স্বীয় পুত্রকে কোড়ে লইল না। সময়ে সময়ে তাহার মাসী অত্যন্ত আত্মদান করিয়া কৃষ্ণহরিকে আনিয়া রামহরির কোড়ে দিতেন। কিন্তু রামহরি স্বীয় তনয়কে বড় আদর করিত না। বিশেষতঃ তাহার পায়ের হাড় একেবারে ভগ্ন হইয়াছিল। কটিদেশের হাড়ও ভাঙ্গিয়াছিল। কেহ ধরিয়া না বলাইলে রামহরির উঠিয়া বসিবার শক্তি ছিল না। সুতরাং এইরূপ অবস্থায় কিরূপেই বা পুত্র কোড়ে লইবে।

তাহার তিন জী রহিয়াছে। কিন্তু তাহাদের মধ্যে কেহই তাহার সেবা শ্রদ্ধা করিত না। কখন কখন সে তিন চারি দিন একক্রমে মলমূত্রের মধ্যে পড়িয়া থাকিত। তাহার পক্ষীদিগের মধ্যে কেহ আনিয়া তাহার শব্দান্তরগত পরিবর্তন করিয়া দিত না। তিন চারি দিন পরে শব্দ হইতে

অত্যন্ত দুর্গন্ধ নির্গত হইতে আরম্ভ হইলে, তাহার প্রথম জীই তাহার বিছানাপত্র একবার ধৌত করিয়া দিত ।

এইরূপে ক্রমে পাঁচ সাত বৎসর যাবৎ রামহরিকে কষ্ট ভোগ করিতে হইল । মলমূত্রের মধ্যে পড়িয়া থাকিত বলিয়া তাহার শরীর দুর্গন্ধময় হইল । শরীরের ভিন্ন ভিন্ন স্থান হইতে পুঁজ রক্ত নির্গত হইতে লাগিল । শরীরের বেদনায় সর্বদা চীৎকার করিত । সময়ে সময়ে একটু জল চাহিয়াও পাইত না ।

তাহার প্রথম এবং দ্বিতীয়া জী মধ্যাহ্নে আহার করিয়াই প্রতিবেশি-দিগের বাড়ী বেড়াইতে যাইতেন । তৃতীয়া জীর নিকট এখনও ললিতানন্দ বাবাজী আসিয়া পূর্বের ন্যায় পুস্তক পাঠ করিত । ইনি পুস্তক শ্রবণে এত নিমগ্ন হইতেন যে, রামহরি তাহাকে শত চীৎকার করিয়া ডাকিলেও কোন প্রত্যুত্তর পাইত না ।

একদিন রামহরি ললিতানন্দ বাবাজীকে অত্যন্ত রাগ করিয়া বলিল—  
“শালা বৈরাগী তুই আর আমার বাড়ী আসিস্ না ।

রামহরির তৃতীয়া জীর তখন সক্রোধে স্বামীকে তিরস্কার পূর্বক বলিতে লাগিলেন,—“তোমার এই দুর্বস্থা হইয়াছে—তাহাতে আবার বৈষ্ণব নিন্দা করিতেছ—বৈষ্ণবকে কর্কশ বাক্য বলিতেছ—না জানি তোমার অদৃষ্টে আর কত যজ্ঞা রহিয়াছে ।”

রামহরি তখন শুইয়া শুইয়া দস্ত কিড়মিড় করিতে লাগিল । কিন্তু উঠিয়া যাইয়া যে ললিতানন্দকে তাড়াইয়া দিবে এমন সাধ্য নাই ।

সাত বৎসর যাবৎ নানাকষ্ট যজ্ঞা ভোগ করিয়া বঙ্গীয় কুলদ্বার রামহরি পরলোকে গমন করিল । তাহার তৃতীয়া জীর ভ্রাতা রাধাকান্ত মুখো-পাধ্যায় রামহরির নাবালগ পুত্র কৃষ্ণহরি বাবুর উচ্চ মকরর হইয়া রামহরির ত্যজ্য সম্পত্তির রক্ষণাবেক্ষণের ভার গ্রহণ করিলেন ।

রামহরি অনেক বিষয় সম্পত্তি করিয়াছিল । হুগলী বর্তমান বাঁকুড়া এই তিন জিলায়ই তাহার অনেক তালুক ছিল । তাহার পুত্র কৃষ্ণহরি বাবু বয়প্রাপ্ত হইলে পর লর্ড কর্ণওয়ালিসের সময় সেই সকল তালুক এবং অন্যান্য অনেক জমীদারের জমীদারি কাইমি বন্দোবস্ত গ্রহণ করিলেন । অনেকানেক সাহেবের হস্ত লিখিত সার্টিফিকেট রামহরির থাকে ছিল । কৃষ্ণহরি বাবু লর্ড কর্ণওয়ালিসকে সেই সকল সার্টিফিকেট দেখাইয়া ইংরাজ গবর্ণমেন্টের বিশেষ জিরপাত্র হইলেন ।

কৃষ্ণহরি বাবু রঙ্গদেশে একজন বিখ্যাত জমীদার হইয়া পড়িলেন । বর্দ্ধমান, বাঁকুড়া, হুগলী, বীরভূম এই চারি জিলার ব্রাহ্মণ সমাজের সমাজ-পতি হইলেন । তিনি নিজে কুলীন ব্রাহ্মণের সম্ভান বলিয়া পরিচিত ; তাহাতে আবার তাঁহার অতুল ঐশ্বর্য্য রহিয়াছে ; সুতরাং হিন্দুসমাজের মধ্যে তাহার প্রাধান্য স্থাপিত না হইলে আর কাহার প্রাধান্য স্থাপিত হইতে পারে ? যখন রাজা রামমোহন রায় সহমরণ প্রথা নিবারণার্থ উইলিয়েম বেটিক্কে নিকট দরখাস্ত করিয়াছিলেন, তখন এই কৃষ্ণহরি বাবুই দেশীয় অন্যান্য হিন্দু ধর্ম্মাবলম্বীদিগের সহিত একত্র হইয়া সহমরণ প্রথা সমরক্ষণার্থ বিবিধ চেষ্টা করিতে লাগিলেন । যেরূপ উচ্চ বংশে ইনি জন্মিয়াছেন তাহাতে এইরূপ চেষ্টা ইনি না করিলে আর কে করিবে । ইহার সঙ্গে অন্যান্য অনেকানেক লোক জুটিয়াছিল । শোভাবাজারের রাজা রাখাকান্ত দেব, দিনাজপুরের মহারাজাবিরাজ গাধাকান্ত রায় বাহাদুর, মৈদাবাদের জগন্নাথ বিশ্বাসের পৌত্র মহারাজ বীরেন্দ্রকৃষ্ণ রায় বাহাদুর, ইহারা সকলেই কৃষ্ণহরি বাবুর সহিত একত্র হইয়া হিন্দু ধর্ম্ম সংরক্ষণার্থ উইলিয়েম বেটিক্কে নিকট এক দরখাস্ত করিলেন । কিন্তু উইলিয়েম বেটিক্কে ইহাদিগের দরখাস্তের পৃষ্ঠে স্বহস্তে লিখিলেন—“মহারাজাবিরাজ গাধাকান্তের এবং তাঁহার দলস্থ লোকের দরখাস্ত অগ্রাহ্য ।”

কৃষ্ণহরি বাবুর মৃত্যু হইলে পর তাহার পুত্র রামকৃষ্ণ বাবু এখন পিতার সকল প্রভুত্বই সংরক্ষণ করিতেছেন । কিন্তু রামকৃষ্ণ বাবুকে হুগলী, বর্দ্ধমান, বাঁকুড়া এবং বীরভূমের গরিব ব্রাহ্মণগণ বড় অভিসম্পাত করে । ইনি নাকি অনেকানেক গরিব ব্রাহ্মণের ব্রাহ্মত্ব বাজেআপ্ত করেন । স্বীয় পিতার ন্যায় ব্রাহ্মণ সমাজে ইহারও সম্পূর্ণ আধিপত্যই রহিয়াছে । দ্বারকা-নাথ ঠাকুর বিলাতে গিয়াছিলেন বলিয়া, ইনি হুগলী বর্দ্ধমান বাঁকুড়ার ব্রাহ্মণদিগকে ঠাকুরদিগের সহিত আহালাদি করিতে দিতেন না । ঠাকুরদিগকে পীরালি বলিয়া ঘৃণা করেন । বিদ্যাশাগর বিধবা বিবাহের মত প্রচার করিলে পর এই রামকৃষ্ণ বাবুর সমাজস্থ লোকেব্রাহ্ম বিদ্যাশাগরকে একঘরে করিয়াছিল । ইনি এখনও জীবিত আছেন ।

এইরূপে ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানির অভ্যুদয়ের সঙ্গে সঙ্গে বঙ্গদেশে দুইটা প্রধান অভিজাত পরিবারের অভ্যুদয় হইল । জগন্নাথ বিশ্বাসের পুত্র গৌড়াধিপণ কায়স্থ সমাজের সমাজপতি হইয়া কাটোয় সমাজ স্থাপন করিতে

ছেন। আর ব্রাহ্মণ সমাজে রামহরির গুণ বলিয়া পরিচিত কৃষ্ণহরি বাবুর গুণ পৌত্তঙ্গণ বিশেষ প্রাধান্য লাভ করিয়া ব্রাহ্মণ সমাজপতি হইয়াছেন।

## ত্রিংশ অধ্যায় ।

### ভূভিক্ষ ।

এ সংসারে কিছুই চিরস্থায়ী নহে। কালসহকারে সকলই রূপান্তরিত এবং পরিবর্তিত হইতেছে। হুঃখের পর সুখ, সুখের পর হুঃখ জোয়ার ভাটার ন্যায় পর্যায়ক্রমে সমুপস্থিত হইয়া সমগ্র মানবমণ্ডলীকে ক্রমোন্নতির পথে পরিচালিত করিতেছে। বর্তমান বিপদ ভাবী সম্পদের বীজ রূপে পরিণত হইতেছে, আবার সম্পদ রাশি সময়ে সময়ে বিপদের দিকে আকর্ষণ করিতেছে।

কিন্তু যিনি বিপদে, সম্পদে, সকল অবস্থায় সমভাবে সেই অবি-  
নাশী, অপরিভ্রম্য, অলঙ্কিত মঙ্গলময় পরমেশ্বরের করুণার উপর নির্ভর  
করিয়া নির্ভীক চিত্তে সংসারের সকল কষ্ট যত্না সহ করিতে সমর্থ, যিনি  
আপনাকে বিস্মৃত হইয়া সমগ্র মানবমণ্ডলীর সুখশান্তির জন্য সমাজ  
ব্যাপ্ত পাপ ও অত্যাচারের সঙ্গে অবিভ্রান্ত সংগ্রাম করিতে প্রস্তুত রহিয়া-  
ছেন; তাহার নিত্য সুখ, নিত্য শান্তি কিছুতেই বিনষ্ট হয় না। তিনি  
চির সুখী। সংসারের কষ্ট যত্না এবং বিবিধ প্রতিকূল অবস্থা তাঁহাকে কখন  
পরাস্ত করিতে পারে না।

পক্ষান্তরে সাহাদের স্বার্থপরতা এবং অর্থগৃহুতা নিবন্ধন বিবিধ নিষ্ঠুর  
ব্যবহার এবং অত্যাচারে বিশ্বসংসার পরিপূর্ণ হইতেছে; সাহাদিগের  
অন্যায়চরণই সমাজ ব্যাপ্ত শোক তাপ ও অশান্তির এক মাত্র মূল কারণ;  
তাহারা কখনও এ সংসারে সুখ শান্তি লাভ করিতে সমর্থ হয় না।

আজ্ঞায় হীনা, বিপন্ন রমণী সাবিত্রী স্বীয় স্বামী এবং ভ্রাতাকে কারা-  
মুক্ত করিয়াছে, তাহার পূর্বের সকল কষ্ট নিঃশেষিত হইয়াছে; তাহার  
হুঃখের অন্যানিষ্টা অবসান হইয়াছে, তাহার সুখ-সুখ্য ক্রমে উদয়  
হইতেছে।

মুখ সম্পদের কোড়জুটী, সখদয়া এহার বিবি পতি শোকে দুর্বিসহ কষ্ট সহ করিতেছেন। তাঁহার সেই চির হাস্য বিরাজিত প্রফুল্ল মুখকমল রাহ-প্রাসিতা চক্ৰমার ন্যায় বিবাদের মলিন ছায়ায় সমাবৃত হইয়া পড়িয়াছে। কিন্তু তিনি পবিত্র হৃদয়া নিখল চরিত্রা, পুণ্যবতী। এ সংসারে তাঁহাকে দীর্ঘকাল কষ্ট সহ করিতে হইবে না। তাঁহার এই ক্ষণস্থায়ী দুঃখ কষ্ট সত্ত্বরই নিঃশেষিত হইবে। তাঁহার ক্রন্দন ধ্বনি মজলময় পিতার কর্ণে প্রবেশ করিয়াছে; জগন্মাতার কোড় তাঁহার নিমিত্ত প্রসারিত রহিয়াছে। তিনি সত্ত্বরই এই পাপ অত্যাচার পরিপূর্ণ নরক সদৃশ বঙ্গদেশ পরিত্যাগ করিয়া অমৃত-ময়ের অমৃত কোড়ে আশ্রয় প্রাপ্ত হইবেন।

কিন্তু এ সংসারের অনিত্য ধন লাভ করিবার নিমিত্ত ইহা ইণ্ডিয়া কোম্পানির যে সকল অর্থগুরু স্বার্থপরায়ণ ইংরাজ, বঙ্গসমাজ বিবিধ পাপ ও অত্যাচারে পরিপূর্ণ করিল, যাহাদের অর্থগুরুতা নিবন্ধন শত শত বালক বালিকা-পিতৃ মাতৃহীন হইল; পতিপ্রাণা এহার বিবি পতিহীনা হইলেন, তাহারা কি মুখে কালযাপন করিতে সমর্থ হইয়াছিল ?

ঈশ্বরের ন্যায়বিচারে পাপদণ্ড ইহাতে কেহই নিকৃতি পাইতে পারে না; কুকাৰ্যের ফল সকলকেই ভোগ করিতে হয়। কি লড্ ক্রাইব, কি বেরেলষ্ট, কি কাটীয়ার, কি বারঙয়েল, কি বোলটস্ ইহারা কেহই আপন আপন অন্যায়েপার্জিত ধনসম্পত্তি দ্বারা মুখী হইতে সমর্থ হইলেন নাই।

\* \* \* \* \*

সাবিত্রী স্বামী এবং ভ্রাতার সঙ্গে বাপুদেবের বাড়ীতে স্বতন্ত্র গৃহে অবস্থান করিতে লাগিল। তাহার স্বামী এবং ভ্রাতা অভ্যুৎকৃষ্ট বস্ত্র বয়ন করিতে পারিত। কলিকাতা থাকিয়া তাহারা বিলক্ষণ দশ টাকা উপার্জন করিতে লাগিল। হলধরের পুত্রের প্রতিপালনের ভার এখন সাবিত্রীই গ্রহণ করিল। কিন্তু বালকটী প্রমদাদেবীকেই মা বলিয়া ডাকিত, সৰ্বদা তাঁহারই নিকট থাকিতে ভাল বাসিত।

এহার বিবির হাতে আর একটি পয়সাও নাই। তিনি অতি কষ্টে দিন যাপন করিতে লাগিলেন। সাবিত্রী এবং প্রমদাদেবী, এহার এবং এহারের সন্তানদিগের ভরণপোষণের ব্যয় বহন করিতে লাগিলেন।

যখন দত্ত সোনা রূপার গহনার কারবার করিয়া দিনাতিপাত করিতে লাগিল।

মহারাজ নন্দকুমার কলিকাতা অবস্থান করিতেছেন। কি প্রকারে মহম্মদ রেজাখাঁকে পদচ্যুত করাইয়া তিনি নিজে নায়েব সুবাদারের পদ লাভ করিবেন তাহারই উপায় দেখিতে লাগিলেন। তিনি মনে মনে স্থির করিয়াছিলেন 'যে মহম্মদ রেজাখাঁকে পদচ্যুত করাইয়া নিজে নায়েব সুবাদারের পদ লাভ করিতে পারিলে, পরে ক্রমে ইংরাজদিগকে এই বঙ্গদেশ হইতে বহিস্কৃত করিয়া দিবেন। কি ছুরাশা! ইংরাজদিগের সাহায্যে পদ লাভ করিয়া পরে তাহাদিগের আধিপত্যের মূলে কুঠারঘাত করিবেন। মনে মনে সদভিপ্রায় থাকিলেও এইরূপ পথ অবলম্বন করিয়া কেহ কখন ক্রতকার্য্য হইতে পারে না।

মহম্মদ রেজাখাঁর পদচ্যুতির নিমিত্ত তিনি দিন দিন নূতন কৌশল অবলম্বন করিতে লাগিলেন। কিন্তু যখন দেখিলেন যে সকল কৌশল ব্যর্থ হইল, তখন ইংলণ্ডে একজন এজেন্ট নিযুক্ত করিলেন। তাহার নিয়োজিত এজেন্ট কোর্ট অব ডিরেক্টর সমীপে রেজাখাঁর সকল দোষব্যক্ত করিতে লাগিল।

এই সকল বড় বড় লোকের কথা বলিতে বলিতে গরিব রামা তাঁতীর নাম আমাদিগকে সময়ে সময়ে বিস্মৃত হইতে হয়। কিন্তু রামা গরিব হইলেও ঈশ্বরের চক্ষে সে ক্ষুদ্র নহে। জ্ঞান, ধন, প্রভূত সকলেই লাভ করিতে পারে। কিন্তু সচ্চরিত্র লাভ করা সকলের ভাগ্যে ঘটে না। রামা গরিব হইলেও সে সচ্চরিত্র ছিল। আমরা তাহার বিবরণ হই একটী কথা এখানে উল্লেখ করিতেছি।

রামা কলিকাতা আসিয়া সাবিজীর ভ্রাতা কালাচাঁদের সঙ্গে একত্রে বাস করিতে লাগিল। সে নিজে হুই এক খানা বস্ত্র বস্ত্রন করিয়া যে হুই এক টাকা উপার্জন করিত, তাহা সমুদয়ই এহার বিবিকে দিত। রামার মা এখন সাবিজীর সঙ্গে একত্রে বাস করে। সাবিজী তাহাকে স্বীয় জননীর ন্যায় সেবা শুশ্রূষা করিতে লাগিল। রামার মা এখন বুঝিল যে সাবিজী কুচরিত্রা নহে; সে পরম পুণ্যবতী। সাবিজীর বিবরণে পূর্বে সে আপন অন্তরে যে বিদ্বেষের ভাব পোষণ করিত, তজ্জন্য মনে মনে লজ্জিত হইতে লাগিল।

মহারাজ নন্দকুমার বাপুদেবের বাড়ী আসিলে পর যখনই শাজী মহাশয় তাহার সঙ্গিত কথা বলিতে আরম্ভ করিতেন, তখনই রামা ইহাদিগের নিকটে টাড়াইয়া ইহাদের পরস্পরের কথাবার্তা শ্রবণ করিত

বাপুদেব শাস্ত্রী যে মহারাজ নন্দকুমারকে নিজের বাহুবলে মহম্মদ রেজা-খাঁকে পদচ্যুত করিতে বলিতেন, তাহা শ্রবণ করিয়া রামার মনে বড় আনন্দ হইত । সংগ্রামের কথা শুনিলে তাহার মন উল্লসিত হইত ।

রামা সময়ে সময়ে ভাবিত যে মহারাজ নন্দকুমার সৈন্য সংগ্রহ করিয়া সংগ্রামার্থ প্রস্তুত হইলে সে সর্বত্রই যুদ্ধে জীবন বিসর্জন করিবে ।

রামার অন্তর বীরোচিত ভাবে পরিপূর্ণ ছিল । সে সময়ে সময়ে বলিত—  
“আর তিন জন লোক আমার সঙ্গে জুটিলে কাসিমবাজারের রেসমের কুঠি গঙ্গার ডুবাইয়া দিতে পারি ।”

রামা অশিক্ষিত হইলেও তাহার হৃদয় সম্ভাবে পরিপূর্ণ ছিল । কি শত বৎসর পূর্বে, কি বর্তমান সময়ে, আমরা সর্বদাই দেখিতে পাই যে বঙ্গদেশে ঘাহারা শিক্ষিত বলিয়া পরিচিত, তাহাদের মধ্যে ঘোর স্বার্থপরতা রহিয়াছে । শিক্ষিত সম্প্রদায়স্থ প্রায় অধিকাংশের কার্যের মধ্যে স্বার্থপরতা, কাপুরুষতা এবং নীচাশ্রয়তা পরিলক্ষিত হয় । কিন্তু অশিক্ষিত রামার সকল কার্যের মধ্যে ত্যাগ স্বীকারের ভাব রহিয়াছে । \* \* \*

\* \* \* \* \*

এই উপন্যাসের উল্লিখিত ব্যক্তিগণের মধ্যে প্রায় সকলেই এখন কলিকাতার অবস্থান করিতেছেন । কেবল কৃষ্ণানন্দ নামধারী নবকিশোর চট্টোপাধ্যায়, তাঁহার ভগ্নীপতি শিবদাস বন্দ্যোপাধ্যায়, হিন্দু সমাজের অগ্রণী হরিদাস তর্কপঞ্চানন এবং রামদাস শিরোমণি প্রভৃতি কয়েক জন আপন আপন বাসস্থানেই পূর্বের ন্যায় বাস করিতেছিলেন । ইহাদিগের বিষয় কিছু বলিবার পূর্বে ১৭৬৯ সালের হুভিক্ষে দেশের যেরূপ দুরাবস্থা হইয়াছিল ; এবং হুভিক্ষের সময়ে ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানির প্রধান প্রধান কর্মচারি এবং নারেন্দ্র নবাবদার মহম্মদ রেজা খাঁ যেরূপ আচরণ করিলেন, তাহাই অগ্রে উল্লেখ করিতেছি ।

দিন দিন ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানির আধিপত্য বিস্তার হইতে লাগিল এবং তৎসঙ্গে অত্যাচারেরও বৃদ্ধি হইল । লর্ড ক্লাইবের প্রতিষ্ঠিত বণিকসভার কার্য প্রণালী এবং লবণের একচেটিয়া অধিকার সংস্থাপনের নিয়মাবলী কোর্ট অব ডিরেক্টর অস্বীকার করিলেন না । কেনই বা তাঁহারা অস্বীকার করিবেন । এ তা বাণিজ্য নহে । এ এক প্রকার ডাকাতি । দেশের সমুদয় লবণ ইংরাজেরা প্রত্যেক মণ বার আনা মূল্যে ক্রয় করিয়া, পরে দেশীয় বণিকদিগের

মিকট পাঁচ টাকা হারে মণ বিক্রয় করিতেন, ইহাও কি ডাকাতি নহে ?

কোর্ট অব ডিরেক্টর লবণের এক চেটয়া অধিকার সংস্থাপনের নিয়মা-  
বলী একেবারে রহিত করিবার নিমিত্ত বারবার লিখিতে লাগিলেন । কিন্তু  
কলিকাতার গবর্নর এবং কোন্সিল তথাপি চক্রান্ত করিয়া, এই নিয়ম দুই  
বৎসরের মধ্যেও রহিত করিলেন না । দুই বৎসর পরে যখন কোর্ট অব ডিরে-  
ক্টর দেখিলেন যে লবণের বাণিজ্য ইহারা কোন ক্রমেই রহিত করিতে চাহে  
না, তখন তাহারা দুই টাকা হারে লবণ বিক্রয় করিতে আদেশ করিলেন ।  
পূর্বে ইংরাজেরা ৫০ বার আনা হারে এক এক মণ লবণ ক্রয় করিয়া ৫ পাঁচ  
টাকা হারে বিক্রয় করিতে ছিলেন । এখন তাহারা সেই পাঁচ টাকার স্থলে  
প্রত্যেক মণের মূল্য ২ দুই টাকা করিয়া লইতে লাগিলেন ।

কিন্তু তাহাদের প্রবল অর্থলিপ্সা ইহাতেও পরিতৃপ্ত হইল না । ক্লাইবের  
ভারত পরিত্যাগের পর বেরেলষ্ট সাহেবের সময় হইতে ইংরাজগণ ধান  
এবং চাউলের বাণিজ্য আরম্ভ করিলেন ।

নবাব আলিবর্দি খাঁ বিদেশীয় বণিকদিগকে ধান্য এবং চাউলের বাণিজ্যে  
হস্তক্ষেপ করিতে দিতেন না । তিনি বিলক্ষণ জানিতেন যে ধান বঙ্গবাসী-  
দিগের প্রাণ । দেশ ধান চাউল শূন্য হইলে আর প্রজার প্রাণ রক্ষা  
হইবে না । সুতরাং তাঁহার রাজত্বকালে কি আরমাণিয়ান, কি পর্তুগিজ,  
কি ফরান্সি, কি ইংরেজ, ধান্য এবং চাউল ক্রয় বিক্রয় করিবার কাহারও  
সাধ্য ছিল না ।

কিন্তু ইংরাজগণ ধান্যের বাণিজ্যের প্রলোভন পরিত্যাগ করিতে অস-  
মর্থ হইলেন । ১৭৬৬ সনের পর হইতেই তাহারা ধান্যের বাণিজ্য করিতে  
আরম্ভ করিলেন ।

১৭৬৮ সনে বঙ্গদেশে অত্যন্ত শস্য উৎপাদন হইয়াছিল । প্রজাগণ যে কর  
দিতে পারে এমন সাধ্য ছিল না । কিন্তু এ বৎসর প্রজাদিগকে মিকট হইতে  
কড়াকাস্তি হিসাব করিয়া কর আদায় করা হইল । কৃষকগণকে আপন  
আপন গৃহের বীজ ধান্য পর্য্যন্ত বিক্রয় করিয়া কর দিতে হইল । প্রজার  
গৃহে আর অধিক বীজ ধান্য রহিল না । এদিকে ইংরাজ বণিকগণ অনেক  
ধান্য ক্রয় করিয়া অধিকতর মূল্যে বিক্রয়ার্থ মাল্লাজ প্রভৃতি প্রদেয়ে প্রেরণ  
করিতে লাগিলেন ।



ইহার পর ১৭৬৯ সালে আবার অনাবৃষ্টি হইল। এক দিগে কৃষকের গৃহে বীজ ধান্যের অভাব রহিয়াছে; তাহার উপর আবার অনাবৃষ্টি। সুতরাং ১৭৬৮ সাল অপেক্ষাও এ বৎসর অত্যন্ত শস্য হইল। প্রায় সমুদয় ধান্য ক্ষেত্রই এক প্রকার শস্য শূন্য হইয়া পড়িয়া রহিল। কলিকাতার গবর্ণর ভূভিক্ষের আশঙ্কায় পূর্বেই সৈন্যদিগের নিমিত্ত যথেষ্ট চাউল ক্রয় করিয়া রাখিলেন। সৈন্যদিগের প্রাণরক্ষা হইলেই তাহাদের ন্যায়সঙ্গত বাণিজ্য চলিবে। দেশের লোকের নিমিত্ত কে চিন্তা করে ?

যে অল্প পরিমাণ শস্য হইয়াছিল, তাহা বিক্রয় করিয়া প্রজাগণ স্বীয় স্বীয় দেয় কর আদায় করিল। কাটিয়ার সাহেব এই সময় কলিকাতার গবর্ণর ছিলেন। তিনি কোর্ট অব ডিরেক্টরের নিকট লিখিলেন—“কোন ভাবনা নাই, অনাবৃষ্টি নিবন্ধন দেশে শস্য অধিক না হইলেও কর আদায় সম্বন্ধে কোন বিঘ্ন উপস্থিত হইবে না।”

কিন্তু বৎসর শেষ হইতে না হইতে ভয়ানক ভূভিক্ষ সমুপস্থিত হইল। দেশ শুদ্ধ লোকের হাহাকারে বঙ্গদেশ পূর্ণ হইল। সহস্র সহস্র নর নারী সহস্র সহস্র বালক বালিকা দিন দিন অকালে মৃত্যুগ্রাসে নিপতিত হইতে লাগিল। বঙ্গদেশ একেবারে শ্মশান হইয়া পড়িল।

## একত্রিংশ অধ্যায় ।

### একি ভীষণ দৃশ্য ।

Dire scenes of horror, which no pen can trace,  
Nor rolling years from memory's page efface.

বঙ্গদেশ অরাজক ! বঙ্গে আর এখন কোন প্রজাবৎসল রাজা নাই। এ ভূভিক্ষ প্রসীড়িত লোকদিগকে যে কেহ এক মুষ্টি অন্ন দিয়া ইহাদের প্রাণ বাঁচাইবে এমন কোন লোক নাই।

মহম্মদ রেজাখাঁর হাতে রাজ্য শাসনের ভার রহিয়াছে। সে রাজ-প্রাসাদে দুখকেননিভ শয্যায় শয়ন করিয়া রহিয়াছে। একবারও প্রজার

ছরাবহার বিষয় চিন্তা করে না । এ নরপিণ্ডাচের স্বদয়ে দয়াধর্মের লেশ-মাত্রও নাই । এ নির্দয়ের নাম স্মরণ করিলেও মন অপবিত্র হয় ।

দেশে অনেক ধনী লোক রহিয়াছে । কিন্তু এবার আর সে ধনী লোক-দিগের কিছু করিবার সাধ্য নাই । কি কৃষক, কি ধনী, কাহারও ঘরে অন্ন নাই । ধনীর গৃহে যথেষ্ট রৌপ্য মুদ্রা আছে, যথেষ্ট স্বর্ণ মহর রহিয়াছে, কিন্তু দেশে চাউল ক্রয় করিতে পাওয়া যায় না । সুতরাং ধনী দুঃখী, কৃষক, ভূম্যধিকারী, সকলেরই সমান অবস্থা । সকলেই বলিতেছে—“মা অন্নপূর্ণা অনাহারে প্রাণ বিনাশ হইল—মা অন্ন প্রদান কর ।” “অন্ন—অন্ন—অন্ন”—সকলের মুখেই কেবল এই চীৎকার শুনা যায় । কোথায় গেলে অন্ন মিলিবে এই চিন্তা সকলের মনেই উদয় হইল ।

দেশের অনেক ধান্য ইংরাজ বণিকগণ ক্রয় করিয়া কলিকাতা রাখিয়া-ছেন । পূর্ণিয়া, দিনাজপুর, বাঁকুড়া, বর্ধমান প্রভৃতি ভিন্ন ভিন্ন প্রদেশ হইতে লোক কলিকাতাভিমুখে যাত্রা করিল । গৃহস্থের গৃহে স্কলকামিনী-গণ সন্তান বঞ্চে করিয়া কলিকাতাভিমুখে চলিল । আহা ! চন্দ্র সূর্য্যের মুখ যাহারা কখন অবলোকন করে নাই, যাহারা কখন গৃহের বাহির হয় নাই, আজ সেই কুলবধূগণ সন্তান ক্রোড়ে করিয়া ভিখারিণীর বেশে কলিকাতা চলিল । স্বীয় দীর্ঘ অঞ্চলে স্বর্ণ মুদ্রা এবং বিবিধ মূল্যবান আভরণ বান্ধিয়া এক মুষ্টি অন্ন ক্রয় করিবার প্রত্যাশায় দেশ ছাড়িয়া চলিল ।

কিন্তু ইহাদের মধ্যে অনেকেই কলিকাতা পর্য্যন্ত পৌঁছিতেই সমর্থ হইল না । শত শত কুল কামিনী, শত শত স্নহকায় পুরুষ পথেই অনাহারে জীবন হারাইল । সন্তানবৎসলা জননী সন্তান বঞ্চে করিয়া কলিকাতা যাত্রা করিয়াছিলেন । কিন্তু সন্তান অনাহারে মরিয়া গেল । তাঁহার ক্রোড় শূন্য হইল । জননী সন্তান শোকে এবং ক্ষুৎপিপাসায় উন্মত্তার ন্যায় হইয়া অনতিবিলম্বেই মানবলীলা সম্বরণ করিলেন ।

জ্ঞাত নর নারীগণ ! তোমরা বুঝা আশায় প্রতারিত হইয়া কলিকাতা চলিয়াছ । যে চাউল কলিকাতা সংগৃহীত হইয়াছে, তাহা তোমরা পাইবে না । তোমরা মরিলেই বা কি বাঁচিলেই বা কি ? তোমাদের নিমিত্ত কে চিন্তা করে ? আর কি ভারতে প্রজাবৎসল রামচন্দ্র আছেন ? উদার-চেতা আকবর আছেন ? অর্থগুহু রাজা কি কখন প্রজার মঙ্গল কামনা

করে ? তাহার সৈন্যের প্রাণ রক্ষা হইলে হয় ; সুতরাং সৈন্যদিগের নিমিত্ত তগুল সংগৃহীত হইয়াছে । তাহাদের প্রাণ অতি মূল্যবান । তাহারা মরিয়া গেলে কে মানবমণ্ডলীর স্বাধীনতার মূলে কুঠারাঘাত করিবে ? কে মহম্মদ রেজাখাঁর সদৃশ নরপিশাচের একাধিপত্য সংরক্ষণ করিবে ?

কৃষক তুমি কোন্ আশায় কলিকাতা চলিয়াছ । তুমি দেশের অন্ন-দাতা হইলেও তোমাকে কেহই এক মুষ্টি অন্ন দিবে না । ঐ দেখ ধনীর গৃহের কুলকামিনীগণ স্বর্ণমুদ্রা অঞ্চলে বান্ধিয়া তগুল ক্রয় করিবার নিমিত্ত কলিকাতা বাইতেছে । ইহার এক মুষ্টি অন্ন মিলিলেও মিলিতে পারে । ইহার সঙ্গে টাকা রহিয়াছে । কিন্তু বিনামূল্যে ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানির কর্মচারিগণ কাহাকেও এক মুষ্টি অন্ন দিবে না । কৃষকগণ ! তোমরা গৃহে কিরিয়া যাও । তোমাদের পরমায়ুঃ এবার নিশ্চয়ই শেষ হইয়াছে । তোমার এ সংসার পরিত্যাগ করাই ভাল । পরমেশ্বর তাহার অমৃত ক্রোড়ে তোমাকে স্থান প্রদান করিবেন । এ নরপিশাচ পরিপূর্ণ শ্মশান সদৃশ বঙ্গদেশে থাকিয়া তুমি কখন সুখ শান্তি লাভ করিতে পারিবে না ।—

\* \* \* \* \*

ঘোর হুতিক

নমুপস্থিত । হুতিক প্রসিদ্ধিত নরনারী দ্বারা দিন দিন কলিকাতার রাস্তা-ঘাট পরিপূর্ণ হইতেছে । গঙ্গার পারে শত শত নর নারী আগ্নের নিমিত্ত হাহাকার করিতেছে । তাহাদিগের আর্তনাদ শ্রবণে গঙ্গা কল কল ধ্বনিতে বলিতেছেন—“আমার বক্ষে তোমাদের শ্মশান নির্মিত হইতেছে ; দুঃখ সন্তাপ পরিত্যাগ কর ; তোমাদের সকল দুঃখ, সকল যন্ত্রণা নিঃশেষিত হইবে । আমি তোমাদিগকে স্থায়ী বক্ষে স্থান প্রদান করিব ।”

অনাহারে দিন দিন সহস্র সহস্র লোক মৃত্যু গ্রাসে পতিত হইতে লাগিল । গঙ্গার স্রোত তাহাদের মৃত দেহ ভাসাইয়া বঙ্গসাগরাভিমুখে লইয়া চলিল ।

শত শত জননী মৃত সন্তান বক্ষে করিয়া অনাহারে গঙ্গার পারে অটু-তন্য হইয়া পড়িয়া রহিয়াছে । এখন পর্য্যন্তও তাহাদের জীবন বায়ু নিঃশেষিত হয় নাই, কিন্তু ডোম ও মেথরগণ জীবিতাবস্থায়ই ইহাদিগকে অন্যান্য মৃতদেহের সঙ্গে একত্রে নদী বক্ষে নিক্ষেপ করিতেছে ।

কোথাও পাঁচ সাত জন পুরুষ ক্ষুধার হিতাহিত জ্ঞানহীন হইয়া বৃক্ষগজ

চর্কণ করিতেছে। গঙ্গার পার্শ্বস্থিত বটবৃক্ষ সমূহের আর পাতা নাই। সমুদয় বৃক্ষই প্রায় পল্লব শূন্য হইয়া পড়িয়াছে।

সহরের মধ্যে কত কত দুর্ভিক্ষ নিপীড়িত রমণী প্রবেশ করিয়া, এক মুষ্টি আগ্নের নিমিত্ত ক্রোড়স্থিত শিশু সন্তানকে বিক্রয় করিতে উদ্যত হইয়াছে। এ ঘোর দুর্ভিক্ষ মাতৃ হৃদয় শ্বেহশূন্য করিল—নর নারীকে রাক্ষস প্রকৃতি প্রদান করিল।

পরহুঃখকাতর বাপুদেব শাস্ত্রী প্রত্যহই গঙ্গার ঘাটে প্রাতঃস্নান করিতে আসিতেন। কিন্তু এই ভয়ানক অবস্থা দর্শনে তাঁহার হৃদয়ে শেল বিদ্ধ করিতে লাগিল। নর নারীর এক্রূপ হ্রবস্থা দেখিয়া বৃদ্ধ ব্রাহ্মণ সময়ে সময়ে মুচ্ছিত হইয়া পড়িতেন।

যে সকল ব্রাহ্মণ-কুলকামিনী শূদ্রের স্পৃষ্ট জল পান করিতেও ঘৃণা করিতেন। আজ তাহারা শূদ্রের উচ্ছিষ্ট অন্ন পাইলেও আহার করেন।

ইহাদের হ্রবস্থা দেখিয়া বাপুদেবের হৃদয় বড়ই ব্যথিত হইল। তিনি এক দিন, চারি পাঁচ ঝুড়ি অন্ন আনিয়া গঙ্গার পারে এই দুর্ভিক্ষ নিপীড়িত লোকদিগের মধ্যে বিতরণ করিতে আরম্ভ করিলেন। কিন্তু কি ভয়ানক ব্যাপার উপস্থিত হইল। অন্ন বিতরণ করিতে দেখিয়া চতুর্দিক হইতে প্রায় দুই তিন শত লোক দৌড়িয়া আসিয়া একত্রিত হইল। প্রত্যেকেই অপরাপর লোক পশ্চাতে ঠেলিয়া ফেলিয়া বাপুদেবের নিকটে ঘাইবার চেষ্টা করিতে লাগিল। বিষ্ণুপুরের দুই তিনটা ভদ্রবংশজাতা মহিলা, অন্যান্য লোকের পদতলে পড়িয়া প্রাণ হারাইলেন। ইহারাও দুইটা আগ্নের নিমিত্ত বাপুদেবের নিকট ঘাইতে ছিলেন। কিন্তু পশ্চাৎ হইতে অনেক লোক আসিয়া তাহাদিগকে ঠেলিয়া ফেলিল। তাহারা ভূমিতলে পড়িয়া গেলেন। শত শত লোক তাহাদিগের বুকের উপর পা দিয়া চলিয়া গেল। লোকের পদতলে পড়িয়া ইহাদিগের মৃত্যু হইল।

সমুদয় অন্ন বিতরিত হইলে পর আর শত শত লোক বাপুদেবের নিকট আসিয়া অন্ন চাহিতে লাগিল। এই লোকারণ্যের মধ্যে পড়িয়া বাপুদেবের প্রাণ বিনাশের উপক্রম হইলে, তাহার সঙ্গী রামার্তাভি সমুদয় লোকদিগকে তাড়াইয়া দিয়া, বৃদ্ধ ব্রাহ্মণের প্রাণ রক্ষার চেষ্টা করিতে লাগিল। কিন্তু বৃদ্ধ নিজের বিপদের বিষয় কিছুই চিন্তা করিলেন না। শত শত লোককে অন্ন দিও পারিলেন না বলিয়া, তাহার গণ্ড

বহিয়া অশ্রু পড়িতে লাগিল। পাঁচশ ত্রিশ জন লোক আবার “অন্ন দাও—অন্ন দাও” বলিয়া তাঁহাকে ধরিবামাত্র বৃদ্ধ সজল নয়নে দক্ষিণ হস্তখানি বাহির করিয়া বলিলেন “বাছা! আমার এই হস্তখানি আহার করিয়া যদি তোমাদের উদর নিবৃত্তি হয় তবে এই মুহূর্ত্তেই এই হস্তখানি দিতে পারি, আমি গরিব ব্রাহ্মণ, আমার সঙ্গে আর অন্ন নাই।”

ব্রাহ্মণের এই কাতরোক্তি শুনিয়া ক্ষুধার্ত লোকেরা চলিয়া গেল। লোকারণ্যের কোলাহল শেষ হইলে, বাপুদেব দেখিলেন যে অন্ন বিতরণকালে লোকের পদতলে পড়িয়া দুইটি ভদ্র মহিলা এবং আট নয়টি বালক মরিয়া গিয়াছে।

বাপুদেব গৃহাভিমুখে প্রস্থান করিলেন। পথে কতকদূর যাইয়া দেখেন রাস্তার পার্শ্বে একটা জ্বীলোক পড়িয়া রহিয়াছে। তাহার বৃকের উপর একটা ছুই বৎসর বয়স্ক বালক অবিশ্রান্ত মাতৃস্তন চোষণ করিতেছে। মাতার স্তনে আর দুগ্ধ নাই। স্তন হইতে শোণিত নির্গত হইতেছে। বিন্দু বিন্দু ক্রধির বালকের মুখে প্রবেশ করিতেছে।

বাপুদেব বালকটীকে উঠাইবামাত্র তাহার জননী চমকিয়া উঠিলেন। শাস্ত্রী মহাশয় এই জ্বীলোকটীকে সঙ্গে করিয়া গৃহাভিমুখে চলিলেন। কিন্তু আবার কিছু দূর গমন করিয়া কি ভয়ানক দৃশ্যই অবলোকন করিলেন, “এ কি ভীষণ দৃশ্য” এই বলিয়া শাস্ত্রী ভূমিতলে মুচ্ছিত হইয়া পড়িলেন।

সত্য সত্যই এ ভীষণ দৃশ্য! দরিদ্রতা এবং অন্নকষ্ট কি মাহু হৃদয় এইরূপ স্নেহ শূন্য করিতে পারে? মানুষ কি সত্য সত্যই দরিদ্রতা নিবন্ধন প্রকৃতি বিবর্জিত হয়? তবে তো দরিদ্রতাই সকল পাপের মূল কারণ! তবে এ মানুষ সমাজে যতদিন দরিদ্রতা থাকিবে, ততদিনই পাপতাপ শোক দুঃখ জগতে বিরাজ করিবে। দরিদ্রতা কি মানুষকে রাক্ষস প্রকৃতি প্রদান করে। দরিদ্রতা কি মানুষকে পিশাচ করিয়া তুলে? একি ভীষণ দৃশ্য! জননী ক্রোড়স্থিত মৃত সন্তানের মাংস আহার করিতেছে।

অসীম মাতৃ স্নেহের তো কেহ সীমা করিতে পারে না। প্রশান্ত সাগর শুষ্ক হইতে পারে, কিন্তু মাতৃ হৃদয় তো কখন স্নেহরস শূন্য হয় না। প্রশান্ত সাগর অপেক্ষা স্বর্গভীর মাহু হৃদয় আজ স্নেহরস শূন্য হইল!

হৃর্ত্তিক নিবন্ধন যদি মাতৃ হৃদয়ই স্নেহশূন্য হয়, তবে এ সংসারের স্নেহ, প্রেম, ভালবাসা সকলই বুখা; সকলই অসার। সম্পদে লোকের স্নেহ,

ভালবাসা, প্রেম সকলই সংরক্ষিত হয় ; কিন্তু বিপদকালে সকল চলিয়া যায় । তবে এ সংসারের স্নেহ প্রেম দয়া স্নান কেবল অবস্থার উপর নির্ভর করে ?—না—কখন না—মাতৃস্নেহ, সাক্ষীর প্রেম কিছুতেই বিনষ্ট হয় না । এ ভীষণ দৃশ্য সমগ্র মানব মণ্ডলীর জীবনের অবস্থা সপ্রমাণ করে না ।

পাঠক ! এ ভীষণ দৃশ্য পরিত্যাগ কর । একবার কলিকাতার আর-মাণিয়ান পাড়ায় গমন কর । এস্থার বিবি যে ক্ষুদ্র একতলা গৃহে মৃতশয্যায় পড়িয়া আছেন সেই গৃহে প্রবেশ কর । দেখিতে পাইবে বিপদ দরিদ্রতা কিছুতেই সাক্ষীর প্রেম, জননীর স্নেহ, বিনাশ করিতে পারে না ।

\* \* \* \* \*

হৃর্ভিক্ষ নিবন্ধন কলিকাতায় তগুলের মূল্য দশগুণ বৃদ্ধি হইয়াছে । সাবিত্রী এবং প্রমদা দেবী এস্থার বিবিকে যে কয়েকটা টাকা দিতেছেন তদ্বারা তাঁহার সকল ব্যয় নির্বাহ হয় না ।

এস্থার বিবি বদরম্বেশ এবং এস্থারের পুত্র দুইটি এখন দিনের মধ্যে একবার মাত্র আহার করেন । দুই সন্ধ্যা আহার করিবার সাধ্য নাই ।

কিন্তু পুত্রদ্বয়ের আহারের কষ্ট দেখিয়া সন্তানবৎসলা এস্থারের হৃদয় বিদীর্ণ হইতে লাগিল । তিনি নিজে কিছুই খাইতেন না । তাহার ভাগের অন্ন চারিটা রাখিয়া দিতেন । অপরাহ্নে সেই অন্ন ভাগ করিয়া পুত্রদ্বয়কে এবং স্থায় জননী সদৃশী বদরম্বেশাকে দিতেন ।

বদরম্বেশা এস্থারকে প্রাণ অপেক্ষাও ভাল বাসিতেন । তিনি এস্থারকে এইরূপ অনাহারে থাকিতে দিতেন না । পরে এস্থার বিবি নিজের ভাগের অন্ন আহার না করিয়া, গোপনে অপরাহ্নে সন্তানদ্বয়কে খাওয়াইতে লাগিলেন । তিন চারি দিন পরেই অনাহারে তিনি শয্যাগত হইয়া পড়িলেন । বদরম্বেশা এই সকল বিষয় জানিতে পারিয়া, নিজে আর অন্ন মুখে করিতেন না । এস্থারকে খাওয়াইবার চেষ্টা করিতে লাগিলেন । কিন্তু এস্থার বিবি তাঁহাকে বলিতেন “মা আমার মৃত্যু হইলে তুমি ভিক্ষা করিয়াও আমার এই পুত্র দুইটিকে বাঁচাইতে পারিবে । তুমি অনাহারে মরিয়া গেলে আমার সন্তান দুইটিও বাঁচিবে না ।”

বদরম্বেশা এই সকল কথা শুনিয়া কেবল ক্রন্দন করিতেন । তাঁহার

ইচ্ছা যে তিনি অনাহারে থাকিয়া এস্থারকে আহার করাইবেন । এস্থারের ইচ্ছা যে তিনি অনাহারে থাকিয়াও বদরগেনার জীবন রক্ষা করেন ।

বদরগেনা অপেক্ষাও এস্থারের জন্ম বড় সুকোমল ছিল । সুতরাং বদরগেনা শত চেষ্টা করিয়াও এস্থারকে খাওয়াইতে পারিতেন না । আজ এস্থার মৃত্যুশয্যায় পড়িয়া রহিয়াছেন । সাবিত্রী তাঁহার এই অবস্থার কথা শুনিয়া, তাঁহাকে দেখিতে আসিয়াছে । সে সজল নয়নে তাঁহার শয্যাপার্শ্বে বসিয়া আছে ।

এস্থার বলিতেছেন “সাবিত্রী আমি চলিলাম আমার সন্তান দুইটি এবং মাতা যাহাতে বাঁচিয়া থাকেন তাহার চেষ্টা করিবে ।”

“না তুমি চলিলে ! তুমি মাতার ন্যায় আমাকে আপন ঘরে আশ্রয় দিয়াছিলে । তোমার এ কথা শুনিলে আমার বুক ফাটিয়া যায় ।” এই বলিয়া সাবিত্রী এস্থারের গলা ধরিয়া কাঁদিতে লাগিল ।

এস্থার । আমি সন্তানের ন্যায় তোমাকে ভাল বাসি । তুমিও আমার সন্তানের কার্য্যই করিয়াছ । আমার স্বামীর মুখে মৃত শয্যায় যে তুমি জল দিয়াছিলে, তাহা আমি কখন ভুলিব না । এ সংসার ছাড়িয়া যাইতে আমার আর কোন কষ্ট নাই । কেবল সন্তান দুইটি এবং মার জন্য কষ্ট হইতেছে ।

সাবিত্রী । তুমি কখনও চলিয়া যাইতে পারিবে না । আমি যেরূপে হয় তোমাকে বাঁচাইব । তুমি আহার কর । এই দেখ প্রমদা দেবী তোমার নিমিত্ত রামার দ্বারা পথ্য পাঠাইয়া দিয়াছেন ।

প্রমদা দেবীর নাম শুনিয়া এস্থারের চক্ষের জল পড়িতে লাগিল । কিছুকাল পরে বলিলেন “প্রমদা দেবী বড় দয়াবতী । একবার তাঁহাকে দেখিতে ইচ্ছা হয় ।”

সাবিত্রী । তিনি কি মায়া ! তিনি সত্য সত্যই দেবতা ! তাঁহাকে বলিলে এখনই আসিয়া তিনি আপনাকে দেখিয়া যাইবেন ।

এস্থারের এই কথা শুনিয়া রামা তখনই যাইয়া বাপুদেব শাস্ত্রীর নিকট বলিল “ক্যারাপিট সাহাবের মেম মৃত্যুশয্যায় পড়িয়া আছেন । তিনি প্রমদা দেবীকে একবার দেখিতে চাহেন ।”

বাপুদেব কন্যাকে সঙ্গে করিয়া এস্থারের বাটী আসিলেন । প্রমদা দেবীকে দেখিবামাত্রই এস্থারের চক্ষু হইতে কৃতজ্ঞতার অশ্রু বিগলিত হইতে লাগিল ।

এহার বলিলেন “আপনি আমার সন্তান দুইটাকে এবং আমাদিগকে বাঁচাইয়া রাখিয়াছেন । আপনার নিকট চিরঞ্জী হইয়া চলিলাম ।”

প্রমদা দেবী । ( সজল নয়নে ) আপনি একটু দুগ্ধ পান করুন । তবে সবল হইতে পারিবেন ।

এহার । আমার আর বাঁচিবার আশা নাই ।

এহার বিবির এই কথা শুনিয়া প্রমদা দেবীর চক্ষু হইতে দর্দর্দ করিয়া অশ্রু বিসর্জিত হইতে লাগিল । তিনি বাক্য দ্বারা হৃদয়ের ভাব কখন প্রকাশ করিতে পারিতেন না । তিনি প্রায়ই নির্বাক থাকিতেন । কখন তাঁহাকে কেহ অধিক কথা বলিতে শুনে নাই । তাঁহার হৃদয়স্থিত প্রগাঢ় ভালবাসা, তাঁহার সেই নিস্বার্থ প্রেম এবং দয়া, বাক্য দ্বারা কি প্রকাশ করা যাইতে পারে ? সেইরূপ স্বর্গীয় প্রেম, সেইরূপ দয়া, অগতে কখন পরিলক্ষিত হয় না । সুতরাং মানবভাবার হৃদয়ের সে ভাব প্রকাশার্থ উপযুক্ত শব্দ আজ পর্য্যন্তও বিরচিত হয় নাই ।

এহার বিবির শরীর ক্রমেই দুর্বল হইতে লাগিল ; ক্রমে তাঁহার কণ্ঠাব-  
রোধ হইতে লাগিল । তিনি ঘন ঘন শ্বাস কেলিতে লাগিলেন ।

বদরম্বেশা বলিল—“মা আমাকে কেলিয়া চলিলে ?”

এহার । ( স্বীয় পুত্র দুইটির হাত ধরিয়া ) এই দুই সন্তান তোমাকে দিয়া চলিলাম ।

বদরম্বেশা । মা আমি তোমাকে ছাড়িয়া এ সংসারে কিরূপে থাকিব ?

এহার । আমার দুইটা সন্তান বুকে করিয়া থাক ।

সাবিত্রী । মা ! আমার মার মৃত্যুর পর আপনি আমার মা হইয়াছিলেন । কি অপরাধে আমাদিগকে ছাড়িয়া চলিলেন ? মা ভূমি যাইতে পারিবে না ।

এহার । ( সাবিত্রীর হাতের উপর হাত রাখিয়া ) পরমেশ্বর তোমাকে স্মৃখে রাখুন, আমি চলিলাম ।

মৃত্যু শব্দের ইহাদের প্রত্যেককে এইরূপ শোকার্ত দেখিয়া প্রমদা দেবী নির্বাক হইয়া বসিয়া রহিলেন । তাঁহার দুই চক্ষু হইতে অবিশ্রান্ত অশ্রু নিপতিত হইতে লাগিল । তাঁহার মুখের দিকে চাহিলে বোধ হয় যেন তাঁহার হৃদয় বিদীর্ণ হইতেছে ।

ইহার কিছু কাল পরেই এহার বিবির কণ্ঠ একেবারে অবরোধ হইল । আর কথা বলিবার শাধ্য নাই । বদরম্বেশা এবং সাবিত্রী হাহাকার করিয়া



ক্রন্দন করিতে লাগিল । ইহাদিগেরও আৰ্ত্তনাদ শ্রবণে প্রমদা দেবী একে-  
বারে সংজ্ঞাশূন্য হইয়া পড়িলেন ।

এস্থার বিবির অস্তিম কাল উপস্থিত । তিনি স্থির নেত্রে সন্তানহয়ের  
মুখের দিকে চাহিয়াছিলেন । “ ক্যারাপিট ” এই শব্দ বলিবামাত্র তাঁহার  
দেহ জীবন শূন্য হইল । পাপ ও অত্যাচার পরিপূর্ণ নরক সদৃশ বঙ্গদেশ  
পরিত্যাগ করিয়া তাঁহার নির্বল আত্মা অমৃত ধামে চলিয়া গেল ।

হা পরমেশ্বর ! সেনাপতি মীর যদনের কন্যা, অতুল ঐশ্বর্যশালী আর-  
মানিয়ান বণিক স্যামুয়েল আরাটুনের পুত্রবধূ, এস্থার বিবি আজ দরিদ্রতা  
নিবন্ধন অনাহারে অকালে মৃত্যুগ্রাসে নিপতিত হইলেন । যিনি প্রত্যহ শত  
শত কাকাল গরীবকে অন্ন বিতরণ করিতেন ; বাঁহার অপার দয়া ও দান-  
শীলতা নিবন্ধন সৈদাবাদে কোন কাস্তালীকে কখন অনাহারে থাকিতে  
হয় নাই, আজ সেই দয়াবতী পূর্ণ লক্ষ্মী এস্থার বিবি অন্ন কষ্টে প্রাণত্যাগ  
করিলেন । ঐকি এ সংসারের অর্থগুণ লোকদিগকে, অর্থ লোভে ইহারা এই  
মঙ্গলময় পরমেশ্বরের মঙ্গল রাজ্যে, দিন দিন, মুহূর্ত্তে মুহূর্ত্তে, ঈদৃশ হৃদয়ভেদি  
দৃশ্য আনয়ন করিতেছে ।

## দ্বাত্রিংশ অধ্যায় ।

বাপুদেব শাস্ত্রী এবং মহম্মদ রেজা খাঁ ।

এস্থার বিবির মৃত্যু শব্দ্যায় প্রমদা দেবী অচৈতন্য হইয়া পড়িয়া ছিলেন ।  
তাঁহার পিতা সেই অচৈতন্যাবস্থায়ই তাঁহাকে গৃহে লইয়া আসিলেন । কিন্তু  
এই দুর্ভিক্ষের সময় দিন দিন লোকের নানাবিধ কষ্ট বাতনার কথা শ্রবণ  
করিয়া তাঁহার হৃদয় বড়ই ব্যথিত হইতে লাগিল । রাত্রিকালে তাঁহার বড়  
মিত্রা হইত না । এইরূপ মানসিক কষ্টের সঙ্গে সঙ্গে তাঁহার শরীরও ক্রমে  
দুর্ব্বল হইয়া পড়িল । বাপুদেব বুঝিতে পারিলেন যে, কোমলহৃদয়া প্রমদা  
আর অধিক কাল এ সংসারে থাকিতে সমর্থ হইবেন না ।

এস্থারের মৃত্যুর তিন দিন পরে, প্রমদা এত অসুস্থ হইয়া পড়িলেন যে,  
তাঁহার আর উত্থান শক্তি রহিল না । তাঁহার পিতা তাঁহার শয্যা পাশে  
বসিয়া আছেন । দাবিত্রী তাঁহার চরণতলে বসিয়া অঙ্গ বিশুদ্ধ করিতেছে ।

কিছুকাল পরে প্রমদা দেবী বলিলেন—“বাবা এই হুভিক্ষ নিশ্চিত লোকদিগের কষ্ট নিবারণার্থ কি কোন উপায় নাই ?”

শাস্ত্রী । বাছা ! আমি গরীব ব্রাহ্মণ । আমার কি সাধ্য আছে ।

প্রমদা । বাবা ! দাদা বলিয়াছিলেন যে তিনি আমাকে এবং মাকে উপহার প্রদান করিবেন বলিয়া যে অলঙ্কার ক্রয় করিয়াছিলেন, তাহার মূল্যের টাকা আমার প্রয়োজন হইলেই আমাকে দিবেন । আমি কখনও তাঁহার নিকট সেই টাকা চাহিতাম না । কিন্তু এখন সেই টাকা আনাইয়া এই অনাথদিগের কষ্ট নিবারণের চেষ্টা করিলে ভাল হয় না ?

শাস্ত্রী । তোমার ইচ্ছা হইলে তুমি সেই টাকা চাহিতে পার । কিন্তু আমি নিজে নন্দকুমারের নিকট এই সকল কথা কিছু বলিতে পারিব না ।

প্রমদা । তবে তাঁহাকে ডাকাইয়া আনুন ।

বাপুদেব শাস্ত্রী মহারাজ নন্দকুমারের নিমিত্ত লোক প্রেরণ করিলেন । কিন্তু সে লোক ফিরিয়া আসিয়া বলিল মহারাজ বোলাকী দাসের বাড়ী গিয়াছেন । বোলাকী দাস শেঠের মৃত্যুর পর তাহার স্ত্রীর সহিত সম্পত্তি লইয়া গঙ্গা বিষ্ণুর বিবাদ হইতেছে ।

প্রমদা দেবী জানিতেন যে তাঁহার অলঙ্কারের মূল্যের নিমিত্ত বোলাকী দাস মহারাজ নন্দকুমারকে তমঃশুক দিয়াছেন । কিন্তু বোলাকী দাসের মৃত্যু সংবাদ শ্রবণে তিনি ভাবিতে লাগিলেন যে, তাঁহার অলঙ্কারের মূল্যের টাকা আর পাওয়া যাইবে না । সুতরাং সেই টাকা দ্বারা তিনি যে হুভিক্ষ নিশ্চিত লোকের দ্বাহায্য করিবেন বলিয়া মনে করিয়াছিলেন, সে আশা তাঁহাকে পরিত্যাগ করিতে হইল । তিনি মনে মনে অত্যন্ত কষ্টানুভব করিতে লাগিলেন ।

কিছুকাল চিন্তা করিয়া প্রমদা দেবী আবার বলিলেন—“বাবা ! ইতিপূর্বে এদেশে কখন হুভিক্ষ হইয়াছে ?”

বাপুদেব । অনাবৃষ্টি কিংবা টানব হুর্দটনা প্রযুক্ত সময়ে সময়ে হুভিক্ষ হইয়াছে বই কি । কিন্তু এইরূপ ভয়ানক শোচনীয় অবস্থা যে আর কখনও এই দেশে সমুপস্থিত হইয়াছে তাহা আমার বোধ হয় না ।

প্রমদা । পূর্বে কখন হুভিক্ষ হইয়া থাকিলে রোধ হয় দেশের ধনী লোকেরা গরিবদিগের প্রাণরক্ষা করিয়াছেন ।

বাপুদেব । বাছা ! হুভিক্ষ হইলে প্রজার প্রাণরক্ষার নিমিত্ত রাজাকেই

যত্ন করিতে হয় । কিন্তু দেশ এখন অরাজক । মহম্মদ রেজা খাঁর উপর রাজ্যশাসনের ভার । সে কিরূপে কোম্পানির লোককে যুঁষ দিয়া আপন পদ রক্ষা করিবে তাহারই কেবল চেষ্টা করে । কোম্পানির লোকেরা আবার কিরূপে এদেশের সমুদয় অর্থ সম্পত্তি লুট করিবে তাহারই উপায় দেখিতেছে । এখন প্রজার কষ্ট কে দেখে । দেশে প্রজাবৎসল রাজা থাকিলে এ দুর্ভিক্ষে একটা লোকেরও প্রাণনষ্ট হইত না ।

প্রমদা দেবী । বাবা তবে আপনি একবার সেই রেজা খাঁর নিকট যাইয়া লোকের ছরবস্তার কথা বলুন । অবশ্য তাঁহার দয়া হইবে ।

শাজী । বাছা ! তুমি এসংসারে কে কেমন লোক তাহা জান না, তাই এইরূপ বলিতেছ । রেজা খাঁ শুনিয়াছি অনেক ধান্য ক্রয় করিয়া রাখিয়াছে যে মূল্যের বাজারে তাহা বিক্রয় করিবে । সে কি আর প্রজার মঙ্গলামঙ্গলের প্রতি দৃষ্টি করিবে ।

প্রমদা দেবী । না, বাবা ! লোকের এইরূপ ছরবস্তার কথা শুনিলে অবশ্য তাঁহার দয়া হইবে । এও কি সম্ভব ? মানুষ মানুষের এত কষ্ট দেখিতে পারে ? বিশেষতঃ সে দেশের রাজা ।

শাজী । রেজা খাঁ নিতান্ত নরপিশাচ । সে কখন প্রজাদিগের সাহায্য করিতে অগ্রসর হইবে না । আমি নিজের একবার মনে করিয়াছিলাম যে মুর্শিদাবাদে যাইয়া তাহার নিকট এই সকল বিষয় বলিব । কিন্তু নন্দকুমারের সঙ্গে পরামর্শ করিয়া শেষে বুঝিতে পারিলাম যে, তাহাতে কোন ফল হইবে না । বিশেষতঃ এখন তোমার যেরূপ অবস্থা তাহাতে আমি তোমাকে ফেলিয়া আর কোথাও যাইতে পারিব না ।

প্রমদা দেবী । বাবা ! আমার জন্য আপনার কোন চিন্তা নাই । এই সকল লোকের কষ্ট দেখিয়াই আমার রাগে নিম্ভা হয় না । তাহাতেই এইরূপ হইয়াছে । আপনি এখনই মুর্শিদাবাদে যাইয়া তাঁহাকে সকল বিষয় বুঝাইয়া বলুন । আমার নিমিত্ত এক যুহুর্ভও চিন্তা করিবেন না । সাবিত্রী এখানে আমার সেবা শুদ্ধা করিবে ।

শাজী । বাছা ! মহম্মদ রেজা খাঁর নিকট এই সকল বিষয় বলিলে কোন ফল হইবে না । তুমি কেন আমাকে অনর্থক তাহার নিকট বাইতে বলিতেছ ।

প্রমদা । না, বাবা ! আপনি এখনই মুর্শিদাবাদে গমন করুন । এক

মুহূর্তও বিলম্ব করিবেন না । দিন দিন সহস্র সহস্র লোকের মৃত্যু হইতেছে । অনেক অনেক মবাবই তো আপনার পরামর্শ অনুসারে কার্য্য করিতেন ।

শাহী । বাছা তুমি কিছুই বুঝিতে পার না । রেজা খাঁর ন্যায় নরপিশাচ কখন আমার কথা গ্রাহ্য করিবে না । হয় তো ঘৃণা করিয়া আমাকে তাহার দ্বার হইতে তাড়াইয়া দিবে । আমার সহিত সাক্ষাৎ করিবে না ।

প্রমদা । আচ্ছা আপনি একবার চেষ্টা করিয়া দেখুন না ।

বাপুদেব শাহী পূর্ব্বেও মহম্মদ রেজা খাঁর নিকট যাইবেন বলিয়া মনে করিয়াছিলেন । এখন আবার প্রমদা বারম্বার তাঁহাকে অনুরোধ করিতে লাগিলেন । হৃভিক্ষ নিপীড়িত লোকের কষ্ট দেখিয়া তিনি নিজেও মনে মনে বার পর নাই কষ্টাহুভব করিতে লাগিলেন । সুতরাং অনেক চিন্তা করিয়া অবশেষে মুর্শিদাবাদ যাইবেন বলিয়াই স্থির করিলেন ; এবং অনতিবিলম্বে রামা তাঁতিকে সঙ্গে করিয়া মুর্শিদাবাদাভিমুখে যাত্রা করিলেন ।

রামা ইংরেজদিগের ভয়ে পলাইয়া কলিকাতায় রহিয়াছে । কিন্তু পরোপকার করিবার কোন সুযোগ উপস্থিত হইলে, সে নিজের বিপদের নিমিত্ত ভ্রক্ষেপও করিত না ।

বাপুদেবের বয়স আশী বৎসরের অধিক হইয়াছে । কিন্তু এখনও তাঁহার জীবনের প্রত্যেক কার্য্যের মধ্যেই যৌবন স্নলভ জলন্ত উৎসাহ পরিলক্ষিত হয় ।

কলিকাতা হইতে যাত্রা করিয়া পাঁচ সাত দিনের মধ্যে ইহাঁরা মুর্শিদাবাদে পৌঁছিলেন । এখন সৈদাবাদ এবং কাসিমবাজারের নিকটবর্ত্তী গ্রামসমূহের ছত্রাবস্থা দেখিয়া বাপুদেবের চক্ষের জল পড়িতে লাগিল । এই সকল লোক পরিপূর্ণ গ্রাম একবারে জনশূন্য হইয়া পড়িয়া রহিয়াছে ।

বাপুদেব মুর্শিদাবাদে প্রায় সমুদয় লোকের নিকটই পরিচিত ছিলেন । আলিবর্দীর রাজত্বকালে মহম্মদ রেজা খাঁর ন্যায় শত শত লোক বাপুদেবের প্রসাদাকাজী ছিলেন । সুতরাং তিনি নির্ভীক চিত্তে মহম্মদ রেজাখাঁর সহিত সাক্ষাৎ করিবেন বলিয়া তাহার নিকট লোক দ্বারা খবর পাঠাইলেন । কিন্তু মহম্মদ রেজাখাঁ তাঁহার সহিত সাক্ষাৎ করিতে অনিচ্ছা প্রকাশ পূর্বক বলিয়া পাঠাইলেন যে, তাঁহার শারীরিক অবস্থা ভাল নহে তিনি বাপুদেবের সহিত সাক্ষাৎ করিতে অসমর্থ ।

মহম্মদ রেজাখাঁ তাঁহার সহিত সাক্ষাৎ করিতে এইরূপ অসম্মতি প্রকাশ

করিলে, বুদ্ধ ব্রাহ্মণের কোপানল প্রজ্জ্বলিত হইয়া উঠিল। তিনি অত্যন্ত কোপাবিষ্ট হইয়া, মহম্মদ রেজাখাঁর লোককে বলিলেন—“এখনই তোমার প্রভুর নিকট যাইয়া বল যে, সে নিজের মজল ইচ্ছা করিলে এই মুহূর্ত্তেই আমার সহিত সাক্ষাৎ করুক ; নহিলে নিশ্চয়ই তাহার অমঙ্গল হইবে।”

মহম্মদ রেজাখাঁর লোক বুদ্ধ ব্রাহ্মণের ঐদৃশ বাক্য শ্রবণে কিঞ্চিৎ ভীত হইল এবং তৎক্ষণাৎ স্বীয় প্রভুর নিকট গমন করিয়া অবিকল এই সকল কথা বলিল।

এ সংসারে স্বার্থপরায়ণ, অর্থহীন, নীচাশয় লোক প্রায়ই কাপুরুষ। সদ্যবহার কিম্বা মিষ্ট বাক্য প্রয়োগ দ্বারা এই সকল কাপুরুষদিগকে কখন বশীভূত করা যায় না। ভয় প্রদর্শন না করিলে ইহারা লোকের সহিত কখনও সদ্যবহার করে না। যাহাদের অন্তরে বীরত্বের ভাব আছে তাহা-দিগের প্রতি সদ্যবহার করিলেই তাহারা লোকের সহিত সদ্যবহার করে ; কিন্তু কাপুরুষদিগকে বিভীষিকা প্রদর্শন করিলেই তাহারা বিনীত ভাব অবলম্বন করে। মহম্মদ রেজাখাঁ নিতান্ত কাপুরুষ ছিল। ভৃত্যের প্রমুখাৎ বাপুদেব শাস্ত্রীর তিরস্কার বাক্য শ্রবণ করিয়া অত্যন্ত ভীত হইল। মনে করিল হয় তো বাপুদেব শাস্ত্রীর সহিত কলিকাতাস্থ গবর্ণর কিম্বা কোমিসলের মেম্বরদিগের আলাপ পরিচয় থাকিতে পারে। এই ভাবিয়া বাপুদেবকে নিজের প্রকোষ্ঠে আনয়ন করিতে ভৃত্যকে প্রেরণ করিল।

বাপুদেব গৃহে প্রবেশ করিবামাত্র রেজাখাঁ সাদর সম্ভাষণে তাঁহাকে বসিতে বলিলেন।

তিনি আসন পরিগ্রহ করিয়া বলিলেন—“মহাশয় আপনার হস্তেই এখন রাজ্যাশাসনের ভার রহিয়াছে। প্রজার কি হ্রবস্থা হইয়াছে, তাহা কি আপনি একবারও চিন্তা করেন ?”

রেজাখাঁ। পণ্ডিত মহাশয় ! এই তিন মাস যাবৎ আমি শারীরিক অসুস্থতানিবন্ধন বড় কষ্ট পাইতেছি—কই কোন প্রজার তো কোন হ্রবস্থার কথা শুনি নাই—তবে খাজানা আদায় সম্বন্ধে এ বৎসর বড় কষ্ট হইতেছে বটে।

শাস্ত্রী। দেশে যে ঘোর দুর্ভিক্ষ উপস্থিত। দিন দিন যে সহস্র সহস্র লোক মরিয়া যাইতেছে, তাহা কি আপনি দেখেন না ?

রেজাখাঁ। বোধ হয় সেই জন্যই খাজানা আদায়ের কিছু বাধা

পড়িতেছে । খাজানা আদায়ের নিমিত্ত যে কি উপায় অবলম্বন করিব, কিছুই ঠিক করিতে পারি না ।

শাস্ত্রী । তুমি কেবল খাজানা আদায়ের বিষয়ই চিন্তা করিতেছ । দেশ যে একেবারে জনশূন্য হইল সে বিষয় কোন চিন্তা কর না ।

রেজাখাঁ । পণ্ডিত মহাশয় মানুষ মরিয়া গেলে আমি কি করিব । খোদাদার ইচ্ছা । আমি তো আর কাহার পরমাণুঃ বৃদ্ধি করিয়া দিতে পারি না ।

শাস্ত্রী । দেশের লোক যে সব অনাহারে মরিতেছে । ইহাদের আহারের কোন সংস্থান করিবার উপায় দেখিতে হয় না ?

রেজাখাঁ । আমি তো আর দেশ শুদ্ধ লোকের খোরাকি দিতে পারি না ।

শাস্ত্রী । তুমি এখন বঙ্গের নায়েব সুবাদার । যাহাতে প্রজার প্রাণ রক্ষা হয় তাহা তোমাকেই করিতে হইবে ।

রেজাখাঁ । মশাই আমি কিরূপে প্রজার প্রাণ রক্ষা করিব? খাজানা আদায় লইয়াই ব্যতিব্যস্ত হইয়া পড়িয়াছি । তাহার উপর আবার নিজে এই তিন মাস যাবৎ ব্যারামে কষ্ট পাইতেছি । রাজস্ব আদায়ের কাজ কর্ম পর্য্যন্ত দেখিবার সাধ্য নাই । এখন কে মরে, আর কে বাঁচে, তাহার খবরও কি আবার আমাকে লইতে হইবে ?

শাস্ত্রী । তুমি আমার কথা শুনিয়া বুঝি কিছু বিরক্ত হইয়াছ । কিন্তু তোমার ন্যায় স্থপিত মুসলমান কুলদ্বারকে আমি ভয় করি না । তোমার বিরক্তি প্রকাশ করিবার প্রয়োজন নাই, জিজ্ঞাসা করি, তুমি প্রজাগণের প্রাণরক্ষার্থ কিছু করিবে কি না ?

আমরা পূর্বেরই বলিয়াছি যে কাপুরুষদিগকে ধমকাইলেই তাহারা বিনীত ভাব অবলম্বন করে । রেজাখাঁ শাস্ত্রীর কথা শুনিয়া আবার একটু ভীত হইয়া বলিল—“পণ্ডিত মশাই রাগ করিবেন না, আমি শারীরিক অসুস্থতা নিবন্ধন বড় কষ্ট পাইতেছি । কাজকর্ম কিছুই দেখিবার সাধ্য নাই ।”

শাস্ত্রী । কাজকর্ম দেখিবার সাধ্য নাই ? তবে বেতন গ্রহণ করিতেছ কেন ? বেতন গ্রহণ করিতে লজ্জা হয় না ?

রেজাখাঁ । (সমধিক ভীত হইয়া) আজ্ঞে কোম্পানি বাহাদুর যখন আমার উপর মেহেরবান হইয়া এই পদ দিয়াছেন, তখন আমি অবশ্য বেতন পাইতে পারি ।

শাজী । কোশানি বাহাদুর তাহাদের নিজের ঘর হইতে টাকা আনিয়া তোমাকে বেতন দিতেছেন নাকি ?—না প্রজা সাধারণের নিকট হইতে যে টাকা আদায় হয়, তাহা হইতেই বেতন পাইতেছে ? তবে তাহাদের মজলুমদের প্রতি একবার দৃষ্টি করিবে না কেন ?

রেজাখাঁ । পণ্ডিত মশাই আমি স্বীকার করি যে ছই টাকা দান করিলে অবশ্য পুণ্য হয় । আমাদের কোরাণেও তাহা লেখা আছে । ছাখায়াত কর্ণেছে, ও তো আচ্ছা হয় ।

শাজী । তোম্ তো আচ্ছা ছাখী হয় ।

রেজাখাঁ । তব্ আপ্ ক্যা বোল্‌তা ।

শাজী । আরে নরাদম স্নেচ্ছ ! হুভিকের সময় প্রজার প্রাণ রক্ষা করা কি ছাখায়াত ? এ তোমার পিতৃশ্রদ্ধের দান নহে । প্রজার প্রদত্ত অর্থ দ্বারাই সমুদয় রাজকার্য্য চালাইতেছ । এখন তাহারা মরিয়া যাইতেছে । তাহাদিগের প্রাণ রক্ষা করা তোমার কর্তব্য । তোমার এই স্নেচ্ছহৃদয় যদি প্রজার হুঃখেও ব্যথিত না হয়, তবে অন্ততঃ এই মনে করিয়া প্রজাদিগের প্রাণ বাঁচাইতে চেষ্টা কর, যে প্রজা সকল মরিয়া গেলে তোমার খাজানা আদায়ও হইবে না ।

রেজাখাঁ । পণ্ডিত মশাই, আপনার এই শেষের কথা স্বীকার করি । প্রজাগুলি মরিয়া গেলে সত্য সত্যই খাজানা আদায় হইবে না ।

শাজী । তবে প্রজার প্রাণরক্ষার্থ তত্তুল বিতরণ করিবার উদ্যোগ কর । আমি শুনিয়াছি তুমি তিন লক্ষ মণ চাউল ক্রয় করিয়া মূল্যের বাজারে বিক্রয় করিবে বলিয়া গোলাবদ্ধ করিয়া রাখিয়াছ । হয় তাহা হইতে কতক চাউল বিতরণার্থ কলিকাতা প্রেরণ কর, নতুবা তুমি নিশ্চয়ই পদচ্যুত হইবে ।

মহম্মদ রেজাখাঁ জানিতেন যে বাপুদেব শাজীকে নবাব আলিবর্দি খাঁ, নবাব কাসিমালি প্রভৃতি সকলেই সম্মান করিতেন । সুতরাং তিনি ভাবিতে লাগিলেন যে এখন বাপুদেব শাজী কলিকাতা অবস্থান করিতেছেন ; হয়তো কলিকাতার গবর্ণর কিংবা কোর্জিলের মেম্বরগণ ইহাকে যথেষ্ট সম্মান করেন । সুতরাং এইরূপ অবস্থায় বাপুদেব শাজীর কথা না শুনিলে তিনি কলিকাতার গবর্ণরকে তাহাকে পদচ্যুত করিতে পরামর্শ দিবেন ।

কাপুরুষ রেজাখাঁ মনে মনে এইরূপ চিন্তা করিয়া পকাশ হাজার মণ চাউল

কলিকাতা প্রেরণ করিতে সম্মত হইলেন। অনতিবিলম্বে মুর্শিদাবাদ হইতে দুর্ভিক্ষ নিপীড়িত লোকের প্রাণরক্ষার্থ কলিকাতা চাউল প্রেরিত হইল।

কিন্তু ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানির গবর্ণর এবং কোম্বিলের মেম্বরদিগের কি স্থগিত ব্যবহার? দুর্ভিক্ষ নিপীড়িত লোকদিগকে বিতরণ করিবার নিমিত্ত যে চাউল কলিকাতা প্রেরিত হইল, তাহা অতি উচ্চমূল্যে বিক্রয় করিয়া তাহারা অর্থ সংগ্রহ করিতে লাগিলেন।\* এইতো খৃষ্ট ধর্মাবলম্বী মহাত্মা-গণের খৃষ্টোচিত ব্যবহার! এই বিষয় বিলাতে প্রকাশ হইলে পর ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানির কর্মচারিগণ অগ্নানবদনে বলিয়া উঠিলেন—“বান্ধালি গোমস্তাদিগের দ্বারা এইরূপ কুকার্য্য অনুষ্ঠিত হইয়াছে।” কিন্তু ডিরেক্টরগণ জানিতে পারিলেন যে তাহাদের উচ্চপদস্থ ইংরাজ কর্মচারিগণই এই সকল কুকার্য্যে লিপ্ত ছিলেন। কেবল বান্ধালিদিগের মস্তকে দোষার্পণ করিয়া তাহারা অব্যাহতি পাইবার চেষ্টা করিতেছেন।

## ত্রয়োদশ অধ্যায় ।

### স্বর্গারোহণ ।

দুর্ভিক্ষ নিপীড়িত লোকদিগের সাহায্যার্থ মুর্শিদাবাদ হইতে তওল প্রেরিত হইলে পর, বাপুদেব শাস্ত্রী কলিকাতা প্রত্যাবর্তন করিলেন। তাঁহার অনুপস্থিতি কালে প্রমদা দেবীর শরীরিক অসুস্থতা ক্রমেই বৃদ্ধি পাইতে-ছিল। তিনি কলিকাতা পৌছিয়া দেখিলেন যে প্রমদার আর জীবনের আশা নাই। হুই এক দিনের মধ্যেই তাঁহাকে ইহলোক পরিত্যাগ করিতে হইবে।

বাপুদেব শাস্ত্রী মুর্শিদাবাদ চলিয়া যাইবার পর, মহারাজ নঙ্গকুমার তাঁহার বাটীতে আসিয়াছিলেন। তিনি প্রমদার শারীরিক অবস্থা দেখিয়া

\* Vide note (24) in the appendix.



অত্যন্ত দুঃখিত হইলেন । বাপুদেবের অনুপস্থিতি কালে তিনি প্রায় প্রতি দিন অপরাহ্নে প্রমদা দেবীকে একবার করিয়া দেখিয়া যাইতেন, কোন কোন দিন দুইবারও দেখিতে আসিতেন ।

বাপুদেবের কলিকাতা পৌছিবার পর দিবস প্রভাতে প্রমদা অত্যন্ত দুর্বল হইয়া পড়িলেন । এখন তাঁহার কথা বলিবারও বড় সাধ্য নাই । শাস্ত্রী মহাশয়, মহারাজ নন্দকুমার, সাবিত্রী, রামা, সাবিত্রীর স্বামী ও ভ্রাতা এবং মদন দত্ত সকলেই বিষম বদনে প্রমদার শয়ন প্রকোষ্ঠে উপবিষ্ট । কাহারও মুখে কথা নাই । সাবিত্রীর চক্ষু হইতে অবিশ্রান্ত অশ্রু পড়িতেছে ।

প্রমদা দেবী কখন সংজ্ঞাশূন্য হইয়া প্রলাপ বাক্য বলিতেছেন, কখন আবার কিকিৎ জ্ঞানের উদয় হইলেই পিতাকে দুর্ভিক্ষ পীড়িত লোকদিগের দুঃখ কষ্টের কথা জিজ্ঞাসা করিতেছেন ।

প্রায় দুই ঘণ্টা হইল প্রমদা নিস্তব্ধ হইয়া পড়িয়া রহিয়াছেন । তাঁহার পূর্ণ নিদ্রা হইতেছে না । অনিদ্রা হইতেই তাঁহার এইরূপ অবস্থা হইয়াছে । প্রায় চারি পাঁচ বৎসর পর্য্যন্ত জনসাধারণের দুঃখ দারিদ্র্যের কথা চিন্তা করিতে করিতে রাত্রে তাঁহার বড় নিদ্রা হইত না । এই দুঃসহ চিন্তা নিবন্ধনই তাঁহার শরীর ক্ষয় এবং পরমায়ুঃ শেষ হইয়াছে । দুই ঘণ্টার পর প্রমদা জাগ্রত হইয়া জলপান করিবার ইচ্ছা প্রকাশ করিলেন । তাঁহার পিতা কিছুকে করিয়া তাঁহার মুখে কিছু কিছু জল দিলেন । জল পান করিয়া প্রমদা বলিতে লাগিলেন—

“বাবা কত দিনে এ সংসারের লোকের এই দুঃখ কষ্ট নিবারণ হইবে ?  
উঃ—হলধরের কন্যার কি কষ্টই হইয়াছিল ।”—

বাপুদেব বলিলেন—“বাছা, তুমি এই সকল কথা ভাবিতে ভাবিতে শরীর ক্ষয় করিয়াছ । কিছু দিনের জন্য এচিন্তা পরিত্যাগ কর ।”

প্রমদা । আমি শত চেষ্টা করিলেও আমার মন হইতে এসকল চিন্তা দূর হয় না । দিবানিশি এই সকল কথা আমার মনে পুনঃ পুনঃ জাগিয়া উঠে । বাবা কতদিনে এ দুর্ভিক্ষ শেষ হইবে ?

বাপুদেব । দুর্ভিক্ষ চিরকাল থাকিবে না । আগামী বৎসর ফসল হইলেই লোকের দুঃখ কষ্ট দূর হইবে ।

প্রমদা । বাবা পরমেশ্বর মঙ্গলময় । তাঁহার দয়া অসীম । তবে লোকের এই দুঃখ কষ্ট দেখিয়া ঈশ্বর কিছুই করিলেন না কেন ?

বাপুদেব। বাছা, ভূমি আরোগ্য হইলে পর সময়ান্তরে সে সকল বিষয় বুঝাইয়া দিব। ঈশ্বর সত্য সত্যই মঙ্গলময়। তাঁহার দয়া অসীম। কিন্তু এখন এ সকল বিষয় বলিবার সময় নহে।

প্রমদা। বাবা আমি নিশ্চয়ই বুঝিতে পারিয়াছি আমি আর আরোগ্য হইব না। আমাকে বোধ হয় আজ কালই এ সংসার পরিত্যাগ করিতে হইবে। আমাকে যাহা বলিতে হয়, এখনই বলুন।

বাপুদেব। বাছা! এ স্বার্থপরতা পরিপূর্ণ সংসারে প্রত্যেক লোককে স্বীয় কুকর্মের ফলভোগ করিতে হইতেছে। মানুষ স্বার্থপরতা পরিশূন্য না হইলে এবং আত্মবিশ্বস্ত হইতে না পারিলে পূর্ণ সুখ সচ্ছন্দতা লাভ করিতে পারে না। মানুষ অপরের দুঃখ কষ্টের প্রতি দৃক্ণাত না করিয়া কেবল আত্ম সুখান্বেষণে রত থাকে। কিন্তু এই পথ অবলম্বন করিয়া তাহার চরমে কেবল দুঃখ কষ্টই ভোগ করে।

প্রমদা। বাবা, যে সকল লোকের বয়স হইয়াছে, জ্ঞান হইয়াছে, তাহারাই যেন কর্মফল ভোগ করিল, কিন্তু এই দুই এক বৎসরের শিশু-দিগের কষ্ট যত্ননা নিবারণের জন্য পরমেশ্বর কোন কৌশল করিলেন না কেন?—তাহারা তো কিছুই বুঝিতে পারে না।

প্রমদা পিতার মুখে এ প্রশ্নের উত্তর আর শ্রবণ করিতে পারিলেন না। তিনি অজ্ঞানাবস্থায় প্রলাপ বাক্য বলিতে লাগিলেন—“আহা! হলধরের নিরাশ্রয় বালক! ইহার পিতা মাতা কে ছিল জানেও না—উঃ এস্থার বিবি—কি নির্মল আত্মা—অনাহারে—অনাহারে মরিয়া গেল—সাবিত্রি!—আহা এ দুঃখিনী কত কষ্ট পাইয়াছে।—দাদা মুশিদাবাদ হইতে ফিরিয়া আসিবার পূর্বে আমার মৃত্যু হইলে তাঁহাকে আমার সমুদয় অলঙ্কার বিক্রয় করিয়া এস্থার বিবির পুত্র দুইটির ভরণ পোষণার্থ সে টাকা দিতে বলিবে—আহা কত মৃতশব গঙ্গায় ভাসিতেছে—দাদা যদি টাকা দিতে হয় তবে এই সময়ই দিবে—তাহা হইলে শত শত লোকের অন্ন মিলিবে।

এইরূপ অসংযুক্ত প্রলাপ বাক্য বলিতে বলিতে প্রমদা আবার নিস্তব্ধ হইলেন। ঘন ঘন শ্বাস ফেলিতে লাগিলেন।

মহারাজ নন্দকুমার এখনও পার্শ্বে বসিয়া আছেন। প্রমদা দেবী নিস্তব্ধ হইলে, পর, তিনি বাপুদেব শাস্ত্রীকে সন্বোধন করিয়া বলিলেন—“ওকদেব! প্রমদাকে উপহার প্রদান করিব বলিয়া যে আভরণ ক্রয় করিয়া

ছিলাম তাহা বোলাকী দাসের দোকান হইতে কোয়া গিয়াছিল। প্রায় চারি পাঁচ বৎসর হইল বোলাকী সেই অলঙ্কারের মূল্যের নিমিত্ত আমাকে ৪৮০২১ টাকার এক তমঃশুক লিখিয়া দিয়াছিল। আজ প্রায় এক বৎসর হইয়াছে বোলাকির মৃত্যু হইয়াছে। তাহার মৃত্যুর অব্যবহিত পূর্বে সে আমাকে তাহার বাড়ীতে ডাকাইয়া নিয়া তাহার কোম্পানির খত (Company's bond) বিক্রয় করাইয়া আবার তমঃশুকের পাওনা টাকা নিতে বলিয়াছিল। পাঁচ ছয় মাস হইল সে টাকা আমি পাইয়াছি। আপনি সেই টাকা দ্বারা হুর্ভিক্স নিপীড়িত লোকদিগকে অন্ন বিতরণ করিবেন। সে সমুদয় টাকাই প্রমদার। প্রমদা যে সদন্থস্থানে সে টাকা ব্যয় করিতে বলিতেছেন, সেইরূপ কার্য্যেই টাকা ব্যয় করিতে হইবে।”

এই বলিয়া মহারাজ নন্দকুমার গুরুচরণে প্রণাম করিয়া স্থানে প্রস্থান করিলেন। তাহার প্রস্থানের অর্দ্ধঘণ্টা পরে প্রমদাদেবী আবার জাগ্রত হইয়া প্রলাপ বাক্য বলিতে লাগিলেন—“অর্থ লোভে কি মানুষ মানুষকে এত কষ্ট দিতে পারে? আহা হলধরের কন্যা—আহা কি লজ্জা! অর্থলোভীর কি লজ্জা নাই—উঃ কি নিষ্ঠুর, কি নিষ্ঠুর। জীলোককে এইরূপ কষ্ট প্রদান করে! হা পরমেশ্বর! নিরপরাধিনী হলধরের কন্যা। ও হুখিনীকে তোমার অমৃত ক্রোড়ে স্থান প্রদান কর। এ সংসার বড় কষ্টকর স্থান—মা আমাকে লইয়া যাও,—বাবা বিদায় দেও।”

“বাবা বিদায় দেও”—এই বাক্যটি প্রমদার মুখ হইতে নির্গত হইবামাত্র বাপুদেব শাস্ত্রী সজলনয়নে বলিতে লাগিলেন “মা আমি তোমাকে বিদায় দিলাম। এ হুঃখ কষ্ট পরিপূর্ণ সংসারে তোমার বড়ই কষ্ট হইতেছে—তুমি পরলোকে গমন করিয়া তোমার জননীর সঙ্গে সম্মিলিত হইবে—তোমার সকল হুঃখ বজ্রণা দূর হইবে”—তোমার জননী পরমাসাক্ষী ছিলেন! পুণ্যবতী ছিলেন। তাই তাঁহাকে তোমার এ কষ্ট দেখিতে হইল না।

‘জননী’! কি মধুর শব্দ! এই হুঃখ কষ্টে পরিপূর্ণ সংসারেও জননীর জীচরণ,—জননীর স্নেহভরা মুখকমল দেখিলে কাহার হৃদয় না আনন্দে পুলকিত হয়? তাই জননী শব্দ উচ্চারিত হইবামাত্র প্রমদা সংজ্ঞালাভ করিলেন। অনিমেষ নেত্রে পিতার দিকে চাহিয়া রহিলেন—মুখকমলে যেন ঈষৎ হাসির চিহ্ন পরিলক্ষিত হইল।—বোধ হইল যেন জননীকে দেখি-  
বেন বলিয়া মন আনন্দে পুলকিত হইয়াছে।

এ সংসারে প্রেমদাদেবীর এই শেষ জাগ্রতাবস্থা। তাঁহার জীবন বায়ু নিঃশেষ হইয়া আসিয়াছে। তাঁহার চির নিশ্চল স্বর্গীয় আত্মা স্বর্গ গমনোন্মুখ হইয়াছে।

প্রমদা দেবীর কখনও অধিক কথা বলিবার অভ্যাস ছিল না। মৃত্যুর মুহূর্ত্তকালেও আর অধিক কথা বলিলেন না। মৃত্যুর কিছু কাল পূর্বে মনে মনে পরমেশ্বরকে চিন্তা করিতে লাগিলেন। সময় সময় তাঁহার মুখ হইতে, “দয়াময় ঈশ্বর,” এই শব্দ বাহির হইতে ছিল। পরে একদৃষ্টে স্বর্গের দিকে চাহিয়া রহিলেন।

তাঁহার পিতা জিজ্ঞাসা করিলেন “প্রমদা কি দেখিতেছ ?”

তিনি অক্ষুটস্বরে বলিলেন—“বিশ্বমাতাকে—জননীকে,—প্রাণেশ্বরকে—”  
তাঁহার পিতা আবার বলিলেন—“প্রমদা তবে আজই আমাকে ফেলিয়া চলিলে ?”

কোন উত্তর নাই।

বাপুদেব শাস্ত্রী আবার বলিলেন—“প্রমদা ! প্রমদা ! তুমি উদ্ধৃদিকে কি দেখিতেছ ?”

“জননী—প্রাণেশ্বর—সকলই সমুজ্জল।”

বাপুদেব। বাছা আমাকে কত কাল আর এ সংসারে থাকিয়া কষ্ট ভোগ করিতে হইবে ?

প্রমদা। ( অতি অক্ষুটস্বরে ) সম্বরই পুনর্নির্লন হইবে।

বাপুদেব। কবে, কোথায় আবার পুনর্নির্লন হইবে।

প্রমদা। পিতার অমৃতময় ক্রোড়ে—অমৃত ধামে—স্বর্গে।

বাপুদেব একজন পরম জ্ঞানী ছিলেন। সংসারের শোক দুঃখে তিনি কখন অভিভূত হইতেন না। কিন্তু সন্তানের শোক বোধ হয় কেহই সম্বরণ করিতে পারে না। কন্যার কথা শ্রবণ করিবার সময় তাঁহার চক্ষু হইতে বিন্দু বিন্দু অশ্রু নিপতিত হইতে লাগিল।

প্রমদা দেবী পিতার মুখের দিকে চাহিয়া হস্তোত্তলন করিবার চেষ্টা করিলেন। বোধ হইল যেন হাত উঠাইয়া পিতার অশ্রু মুছাইবার চেষ্টা করিতে ছিলেন। কিন্তু হস্তোত্তলন করিবার আর শক্তি নাই।

তাঁহার পিতা তাঁহার হাত ধরিয়া উঠাইলেন। প্রমদার মুখকমল আবার প্রফুল্ল দেখা গেল। পিতার চরণোপরি হস্ত স্থাপন করিবারাত্র নবনবম

নিমলিত হইল। বোধ হইল, যেন নির্মল ছন্দরা পরহৃৎখাতরা পুণ্যবতী  
প্রমদা দেবী পিতার চরণে প্রণাম করিয়া স্বর্গারোহণ করিলেন।

সাবিত্রী, জগদম্বা, অহল্যা, রামা তাঁতি প্রভৃতি হাহাকার করিয়া ক্রন্দন  
করিয়া উঠিল। ইহাদের আর্তনাদ ও ক্রন্দনের শব্দে গৃহ পরিপূর্ণ হইল।  
প্রমদা দেবীর মৃত্যুতে আজ যেন ইহারা সকলেই মাতৃহীন হইল।

## চতুস্ত্রিংশ অধ্যায় ।

### শ্যামা এবং কৃষ্ণানন্দ বাবাজী ।

এই ঘোর দুর্ভিক্ষের সময় বঙ্গের সকল প্রদেশেই চাউলের মূল্য প্রায় দশ-  
গুণ বৃদ্ধি হইয়াছিল। ভিন্ন ভিন্ন প্রদেশের গ্রাম্য গরীব ভদ্র লোকদিগের  
অতি কষ্টে জীবন যাপন করিতে হইল।

রামদাস শিরোমণি সাবিত্রীকে একোদ্ভিষ্টের মন্ত্র পড়াইয়া সমাজচ্যুত  
হইয়াছিলেন পর, অতি কষ্টে জীবিকা নির্বাহ করিতেছিলেন। তাঁহার  
সহধর্ম্মিণীর এবং দ্বিতীয়া ও তৃতীয়া কন্যার দুর্ভিক্ষের পূর্বেই মৃত্যু হইয়াছিল।  
এখন তাঁহার সন্তানের মধ্যে কেবল বিধবা কন্যা শ্যামা এবং বার বৎসর  
বয়স্ক সর্ব্ব কনিষ্ঠ কন্যা ইন্দুমতীই জীবিত আছেন।

শ্যামা কখন পৈতা কাটিয়া পিতা এবং কনিষ্ঠ ভগ্নীর আহারের সংস্থান  
করিতেন। কখন কখন বাড়ীর নিকটস্থ একটা বাগকের দ্বারা গৃহস্থিত  
উদ্যানভ্রাত কল মূল বাজারে বিক্রয়ার্থ প্রেরণ করিতেন। ইহাতে যে দুই  
চারি পয়সা পাইতেন, তদ্বারাই পিতা এবং কনিষ্ঠ ভগ্নীকে ভরণপোষণ  
করিতে লাগিলেন। গ্রামের দুই লোকের কুপরামর্শে তাঁহার পিতার ব্রহ্মত্র  
জমীর প্রজাগণ আর কিছুমাত্রও কর প্রদান করিত না।

শ্যামা নিজে একদিন অন্তর একদিন আহার করিতেন। কিন্তু পিতা  
এবং কনিষ্ঠ ভগ্নীর কষ্ট নিবারণার্থ অহনিশ পরিশ্রম করিতেন। এই  
দুর্ভিক্ষের সময় শ্যামা শত চেষ্টা করিয়াও, শত কষ্ট সহ করিয়াও, পিতাকে  
প্রত্যহ্ন আহার প্রদান করিতে সমর্থ হইতেন না। মধ্যে মধ্যে দুই এক

দিন তাহার পিতাকে উপবাস করিতে হইত । বৃদ্ধ শিরোমণি এই দুর্ভিক্ষের সময়ই মানবলীলা সম্বরণ করিলেন । তাঁহার মৃত্যুর পর শ্যামা কনিষ্ঠা ভগ্নীর সঙ্গে পিতার গৃহেই অবস্থান করিতে লাগিলেন ।

তাঁহার কনিষ্ঠা ভগ্নীর বয়ঃক্রম প্রায় তের বৎসর হইয়াছিল । কিরূপে তাহার বিবাহ দিবেন তাহাই ভাবিতে লাগিলেন । শিরোমণি ঠাকুর সমাজ-চ্যুত হইয়া জাত-বৈষ্যব হইয়াছিলেন । জাত-বৈষ্যবদিগের দলের মধ্যে শূদ্র, ব্রাহ্মণ, সুবর্ণবণিক প্রভৃতি ভিন্ন ভিন্ন জাতীয় লোক একসমাজভুক্ত হইয়া আহার ব্যবহার করেন । এই সকল জাত-বৈষ্যবদিগের চরিত্র যে বড় ভাল ছিল, তাহা নহে । কি জাত-বৈষ্যব, কি আখড়ার বৈষ্যব, ইহাদের মধ্যে সচ্চরিত্র ও ধার্মিক লোক প্রায় দেখা যায় না । শাক্ত সম্প্রদায়স্থ লোকের মধ্যে গ্রাম্য দলাদলি নিবন্ধন যাহারা সমাজচ্যুত হইত, তাহারাও প্রায় বৈষ্যব ধর্ম গ্রহণ করিতে লাগিল । এতদ্ভিন্ন, শূদ্র, তাঁতি, সুবর্ণবণিক, তেলি, চণ্ডাল প্রভৃতি নিম্ন শ্রেণীস্থ লোকেরা ব্রাহ্মণ সদৃশ উচ্চ পদ প্রাপ্তির আশায় কখন কখন বৈষ্যবধর্ম গ্রহণ করিয়া সামাজিক পদ প্রভূত লাভ করিবার চেষ্টা করিত ।

বৈষ্যবদিগের মধ্যে এই সময়ে প্রকৃত ধর্মতাব পরিলক্ষিত হইত না ; তাহারা কৃষ্ণলীলার ছলনা করিয়া নানাবিধ ব্যভিচারাদি কুকার্যে রত হইত । হিন্দুদিগের মধ্যে বিধবা বিবাহ প্রচলিত নাই বলিয়া, হিন্দু বিধবাগণ প্রায়ই বৈষ্যবব্রতমে প্রবেশ পূর্বক আপন আপন কুপ্রবৃত্তি পরিতৃপ্ত করিত । ইহারা ধর্মের নামে নানাবিধ অসদভ্যাস করিয়া চৈতন্যের প্রচারিত বৈরাগ্য-ধর্মকে একেবারে কলঙ্কিত করিতেছিল ।

এই সকল বৈষ্যব বৈষ্যবীরা বলিত—“জগৎশুদ্ধ ঐক্যক বৃন্দাবনে গোপিনীদিগের সহিত যে সকল লীলা খেলা করিয়াছেন, প্রত্যেক বৈষ্যব ও বৈষ্যবীর তাহা অনুকরণ করা সর্বতোভাবে কর্তব্য । এইরূপে ধর্মের নামে সর্বপ্রকার কুকার্যই ইহাদিগের দ্বারা অনুষ্ঠিত হইতে লাগিল ।

শ্যামা বৈষ্যবদিগের দৃষ্ট আচরণ অত্যন্ত ঘৃণার চক্ষে অবলোকন করিতেন । জাত-বৈষ্যব সম্প্রদায়স্থ কোন লোকের নিকট আপন সহোদরকে বিবাহ দিতে তাঁহার প্রবৃত্তি হইল না । কিরূপে একটা ভদ্র সন্তানের সহিত সহোদরার বিবাহ দিবেন, তাহাই চিন্তা করিতে লাগিলেন । অনেক ভাবিয়া চিন্তিয়া স্থির করিলেন যে, তাঁহার পিতার শিষ্য নবকিশোর

বৈষ্ণবদিগের আখড়া পরিত্যাগ পূর্বক পুনর্বার গার্হস্থ্য অবলম্বন করিতে স্বীকার করিলে, তাহার সহিত ভগ্নীর বিবাহ দিবেন ।

নবকিশোরকে শ্যামা অতি সচ্চরিত্র বলিয়া জানিতেন । তিনি যে বিনা অপরাধে সমাজচ্যুত হইয়াছিলেন, তাহাও তাঁহার অবিদিত ছিল না । নবকিশোরের প্রতি স্বীয় পিতার নিষ্ঠুরাচরণ স্মরণ করিয়া শ্যামা মনে মনে বিশেষ কষ্টানুভব করিতেন । নবকিশোর যে বৈরনির্ধাতনের ইচ্ছা দ্বারা পরিচালিত হইয়া তাঁহার পিতাকে পরে সমাজচ্যুত করাইয়াছিল, তজ্জন্য তিনি তাহাকে বড় অপরাধী বলিয়া মনে করিতেন না । বস্তুতঃ সহৃদয়া নারীদিগের হৃদয়স্থিত ন্যায়পরতার ভাব যে পুরুষাপেক্ষা সহস্রগুণে শ্রেষ্ঠতর তাহার কোন সন্দেহ নাই । কিন্তু বর্তমান সময়ে জগতের ভিন্ন ভিন্ন প্রদেশীয় নারীজীবন বিশেষরূপে পরীক্ষা করিয়া দেখিলে নারীহৃদয় স্বার্থপরতার আধার বলিয়া মনে হয় । সমুদয় সুসভ্য জাতির মধ্যেই নারীশিক্ষার অভাব রহিয়াছে । সুতরাং শিক্ষার অভাব এবং সমাজ প্রচলিত কুশিক্ষা নারীজীবন এইরূপ স্থগিত করিয়া তুলিয়াছে ।

নবকিশোর স্বীকার করিলে তাহার নিকট ভগ্নীকে বিবাহ দিবেন মনে মনে এইরূপ স্থির করিয়া, শ্যামা এক দিবস নিজেই কৃষ্ণানন্দ বাবাজী নামধারী নবকিশোরের নিকট চলিলেন ।

কৃষ্ণানন্দ বাবাজী এখনও সেই প্রেমদাস বাবাজীর আখড়ায়ই বাস করিতেছেন । কিন্তু তিনি আজ পর্য্যন্তও অন্যান্য বৈষ্ণবদিগের ন্যায় ব্যভিচার ইত্যাদি কুকার্য্যে রত হয়েন নাই । জননীর শোচনীয় মৃত্যু ঘটনা স্মরণ হইলেই তাঁহার অশ্রুপাত হইত । মাতৃশোকে আজও তাঁহার হৃদয় দগ্ধ হইতেছে । এইরূপ শোকাকুলাবস্থায় মন কখন কুকার্য্যের দিকে ধাবিত হয় না । শোক দুঃখই অনেক সময় মানুষকে কুকার্য্য হইতে বিরত রাখে । সুতরাং হৃদয়স্থিত শোক দুঃখ যে মানুষের প্রকৃত ধর্ম বন্ধ তাহার কোন সন্দেহ নাই ।

কৃষ্ণানন্দ বাবাজী গৃহে বসিয়া সর্বদাই ভগবদ্গীতা শ্রীমদ্ভাগবতাদি গ্রন্থ পাঠ করিতেন । আজ অপরাহ্নে একখানি সংস্কৃত গ্রন্থ হইতে এই শ্লোকটী বধন পাঠ করিতেছিলেন—

অরাবপ্যুচিৎ কার্য্যমাতিথ্যং গৃহমাগত ।

ছেতঃ পার্শ্বগতাং ছায়াং নোপসংহরতি ক্রমঃ ॥

অকস্মাৎ এই সময়ে শ্যামা আনিয়া তাঁহার গৃহদ্বারে উপস্থিত হইলেন । শিরোমণির টোলে অধ্যয়নকালে নবকিশোর শ্যামাকে জ্যেষ্ঠা ভগ্নীর ন্যায় শ্রদ্ধা এবং সমাদর করিতেন । শ্যামাও তাহাকে কনিষ্ঠ ভ্রাতার ন্যায় স্নেহ করিতেন ।

কৃষ্ণানন্দ নামধারী নবকিশোর শ্যামাকে স্বীয় কুটীর দ্বারে দেখিয়া অশ্রুপূর্ণ আশ্চর্য্য হইলেন । মনে মনে ভাবিতে লাগিলেন যে তিনি শিরোমণির সহিত যেরূপ শত্রুতা করিয়াছেন, তাহাতে শ্যামা হয়তো তাঁহার সহিত কখন বাক্যালাপও করিবেন না ; শ্যামা অন্য কাহাকেও তল্লাস করিতে আনিয়া অকস্মাৎ ভুলক্রমে তাহার গৃহদ্বারে উপস্থিত হইয়াছেন ।

কিন্তু শ্যামা তাঁহার কুটীরে প্রবেশ করিয়াই বলিলেন, “নবকিশোর, আমি তোমাকে একটা কথা জিজ্ঞাসা করিতে আসিয়াছি । আমার পিতার সহিত তোমার শত্রুতা হইয়াছিল বলিয়া, আমাকে শত্রু বলিয়া মনে করিবে না ।”

সহৃদয়া শ্যামার এইরূপ সরলতা পরিপূর্ণ বাক্যের প্রত্যেক শব্দ যেন নবকিশোরের হৃদয় বিগলিত করিতে লাগিল । তিনি শ্যামাকে ছিন্ন মলিন বস্ত্র পরিহিতা দেখিয়া আর অশ্রু সঞ্চরণ করিতে পারিলেন না । তাড়াতাড়ি একখানি কুশাসন আনিয়া তাঁহাকে বসিতে দিলেন । শিরোমণির সহিত যে শত্রুতা করিয়াছিলেন, তজ্জন্য শ্যামাকে মুখ দেখাইতে তাঁহার মনে মনে লজ্জাবোধ হইতে লাগিল ।

শ্যামা কুশাসনের উপর বসিয়া আবার বলিলেন—“নবকিশোর, আমি পূর্বেও তোমাকে কনিষ্ঠ ভ্রাতার ন্যায় মনে করিতাম, এখনও তোমার প্রতি আমার সেই ভাবই রহিয়াছে । কিন্তু হৃর্তাগ্য বশতঃ বাবার কি দুর্বুদ্ধি হইয়াছিল, তাহাতে তোমারও ঘোর অনিষ্ট হইয়াছে, আর তিনি নিজেও এংসারে নানা কষ্ট যন্ত্রণা ভোগ করিয়া পরলোকে গমন করিয়াছেন ।

কৃষ্ণানন্দ নামধারী নবকিশোর বলিলেন,—“দিদি, আপনি এবং আপনার জমিনী যে আমার দুঃখে অত্যন্ত দুঃখিত হইয়াছিলেন, তাহা আমি পূর্বেও শুনিয়াছি । আমি প্রতিহিংসা পরায়ণ হইয়া যে আপনার পিতাকে বিশেষ কষ্ট দিয়াছি, তজ্জন্য সময়ে সময়ে আমার বহু অসুস্থতা হয় ; আপনাকে মুখ দেখাইতেও লজ্জা হয় । বিশেষতঃ আজ আপনাকে এইরূপ দুঃখবহুপন্ন দেখিয়া সেই অসুস্থতাপানল আমার হৃদয়ে শত গুণে প্রজ্জ্বলিত হইয়া উঠিয়াছে ।”



শ্যামা। নবকিশোর পূর্বের সকল কথা একেবারে ছাড়িয়া দেও। আমি তোমার নিকট একটা কথা বলিতে আসিয়াছি। কিন্তু তুমি পাছে কি মনে কর তাই ভাবিতেছি।

নবকিশোর। আপনি যাহা বলিবেন, আমি সাধ্যানুসারে তাহা প্রতিপালন করিতে চেষ্টা করিব।

শ্যামা। তুমি এই বৈরাগীর আখড়া পরিত্যাগ করিয়া পুনর্বার গার্হস্থ্য ধর্ম অবলম্বন করিবে?

নবকিশোর। দিদি! আমি কি আর সাধ করিয়া বৈরাগী হইয়াছি। গ্রাম্য লোকেরা অনর্থক আমাকে সমাজচ্যুত করিল। আর কোথাও থাকিবার স্থান নাই। তাই দায়ে ঠেকিয়াই বৈরাগী হইয়াছি। আমি আর এখন কিরূপেই বা গার্হস্থ্য ধর্মাবলম্বন করিব? ভদ্র সমাজে কি আমাকে আর গ্রহণ করিবে?

শ্যামা। এই দেশ হইতে স্থানান্তরে যাইয়া কোন ব্রাহ্মণের কন্যা বিবাহ করিয়া কি ভদ্র সমাজভুক্ত হইতে পারিবে না?

নবকিশোর। তাহা হইলে অনেক প্রবঞ্চনা করিতে হয়। বিশেষতঃ আমার মাতার মৃত্যুর বিষয় যখন মনে হয় তখন আর এ সংসারে প্রবেশ করিতে ইচ্ছা হয় না! আমি সর্বদাই মৃত্যু কামনা করি। আত্মহত্যা শাস্ত্রে গুরুতর পাপ বলিয়া উল্লিখিত হইয়াছে, মহিলে এতদিনে আত্মহত্যা করিয়া সকল কষ্ট দূর করিতাম।

শ্যামা। তবে চিরকালই কি এই বৈরাগীর আখড়ায় থাকিবে বলিয়া স্থির করিয়াছ?

নবকিশোর। দিদি! বৈরাগীর আখড়া নরকের আদর্শ স্বরূপ। শূদ্র, ধোপা, নাপিত চাঁড়াল, স্ত্রবর্ণ-বণিক, ব্রাহ্মণ সকল শ্রেণীস্থ লোকের মধ্যে বাহারা নিতান্ত কুচরিত্র, তাহারা হয় সমাজচ্যুত হইয়া, না হয় সমাজচ্যুত হইবার আশঙ্কায়, বৈরাগীর আখড়ায় আসিয়া প্রবেশ করে। আবার ইহা-দিগের অনেকেই এক একটা কুচরিত্রা স্ত্রীলোক সঙ্গে করিয়া বৈরাগী হই-তেছে। এইরূপ লোকের সংসর্গে কি কোন ভদ্র লোক থাকিতে পারে?

শ্যামা। তবে এই বৈরাগীর আখড়া পরিত্যাগ কর না কেন?

নবকিশোর। বৈরাগীর আখড়া পরিত্যাগ করিব বলিয়া আমি মনে মনে স্থির করিয়াছি। এই কয়েক বৎসর ভিক্ষা করিয়া আমি কিঞ্চিৎ অর্থ

সঞ্চয় করিয়াছি । আর কিঞ্চিৎ অর্থ সঞ্চয় হইলেই কাশীধামে চলিয়া যাইব । এই আখড়ায় এই সকল কুচরিত্র বৈরাগীর সঙ্গে আমি কখন কোন সংস্রব রাখি না । ইহাদিগের লীলা খেলার মধ্যে আমি কখন প্রবেশ করি না ।

শ্যামা । তবে গার্হস্থ্যধর্ম আর তুমি অবলম্বন করিবে না ?

নবকিশোর । গার্হস্থ্যধর্ম তো আর কিছুই নহে ; দারপরিগ্রহ করিয়া গৃহস্থের ন্যায় জীবন যাপন করিলেই গার্হস্থ্যধর্ম অবলম্বন করা হয় । কিন্তু আমার নিকট তো কোন ভদ্রলোক কন্যাদান করিবে না । আমার দার-পরিগ্রহ করিতে হইলে একটা বৈষ্ণবীকেই জীস্বরূপ গ্রহণ করিতে হইবে । কিন্তু তাহা আমি কখন করিতে ইচ্ছা করি না ।

শ্যামা । যদি কোন ভদ্রলোক তোমার নিকট কন্যাদান করে তবে গার্হস্থ্যধর্ম অবলম্বন করিবে ?

নবকিশোর । আমার নিকট কোন ভদ্রলোক এখন আর কন্যাদান করিতে আসিবে না ।

শ্যামা । যদি করে ।

নবকিশোর । ( ঈষৎ হাস্য করিয়া ) দিদি, আপনাকে আমি নিতান্ত সরলা এবং অত্যন্ত নিরীহ স্বভাবা বলিয়া জানিতাম । আপনি যে এত কথা বলিতে জানেন তাহা তো আমি জানিতাম না । যখন আমি আপনার পিতার টোলে অধ্যয়ন করিতাম, তখন তো আপনার মুখের একটা কথাও শুনি নাই । আপনার কথার ভাবে বোধ হয় যে আপনার কোন অভিপ্রায় আছে । আপনি যেন কোন ঘটকালি করিতে আসিয়াছেন ।

শ্যামা । আমি ঘটকালি করিতেই আসিয়াছি । ভদ্র লোকের কন্যা জুটিলে, তুমি বিবাহ করিতে সম্মত আছ কি না, তাই জানিতে চাই ।

নবকিশোর এই কথা শুনিয়া অনেকক্ষণ মৌনাবলম্বন করিয়া রহিলেন । পরে দীর্ঘ নিঃশ্বাস পরিত্যাগ পূর্বক বলিলেন, “বিবাহ করিয়া কি আমি এ সংসারে সুখী হইতে পারিব ? আমার জননীর মৃত্যু ঘটনা কি আপনার মনে হয় না ?

শ্যামা । আমার বোধ হয় তুমি গার্হস্থ্যধর্ম অবলম্বন করিলে সুখী হইবে ।

নবকিশোর । আপনার মনোগত অভিপ্রায় ব্যক্ত করিয়া বলুন । তাহা হইলে যাঁহা হয় আমি পরে বলিব ।

এই কথা শুনিয়া শ্যামা বলিতে লাগিলেন,—“আমার পিতাও সমাজ-

চ্যুত হইয়া বৈষ্ণবধর্ম গ্রহণ করিয়াছিলেন। এখন আমরা জাত্ বৈষ্ণবের দলভুক্ত হইয়া রহিয়াছি। কিন্তু আখড়ার বৈষ্ণবদিগের ন্যায় জাত্ বৈষ্ণবের দলস্থ লোকেরাও প্রায়ই অসচ্চরিত্র। আমার কনিষ্ঠ ভগ্নীর বয়স এখন তের বৎসর হইয়াছে। জাত্ বৈষ্ণবের দলস্থ কোন লোকের নিকট তাহাকে বিবাহ দিতে আমার প্রবৃত্তি হয় না। তুমি আমাদের সম শ্রেণীস্থ ব্রাহ্মণ। তুমি বিনা অপরাধে যে সমাজচ্যুত হইয়াছ তাহা আমি বিলক্ষণ জানি। বিশেষতঃ তুমি শাস্ত্রজ্ঞ এবং সুপণ্ডিত। তুমি যদি তাহাকে বিবাহ করিয়া স্থানান্তরে যাইয়া সংসার ধর্মাবলম্বন কর, তবে তোমার সহিত তাহার বিবাহ দিতে আমি সম্মত আছি।”

নবকিশোর শ্যামার এই সকল কথা শুনিয়া অত্যন্ত আশ্চর্য্য হইল। শ্যামার প্রতি তাহার শ্রদ্ধা ও ভক্তি শতগুণে বৃদ্ধি হইল। অনেকক্ষণ আবার মৌনাবলম্বন করিয়া রহিল। পরে অনেক ভাবিয়া চিন্তিয়া শ্যামার প্রস্তাবে সম্মত হইল। কয়েক দিন পরে নবকিশোর প্রেমদাস বাবাজীর আখড়া পরিত্যাগ পূর্বক শিরোমণির বাড়ীতে আসিয়া শ্যামার সঙ্গে একত্রে অবস্থান করিতে লাগিল।

কিন্তু গ্রামস্থ বৈরাগিগণ এবং অন্যান্য গ্রাম্য লোকেরা বলিয়া উঠিল “শ্যামাকে বৈষ্ণবী করিবার নিমিত্ত কৃষ্ণানন্দ বাবাজী শিরোমণি ঠাকুরের বাড়ীতে আসিয়া অবস্থান করিতেছেন।”

নবকিশোর গ্রাম্য লোকদিগের এইরূপ আচরণ দেখিয়া মনে মনে অত্যন্ত কষ্টানুভব করিতে লাগিল। গ্রামে আর বাস করিবে না বলিয়া একেবারে কৃতসঙ্কল্প হইল। পরে শ্যামার সহিত পরামর্শ করিয়া স্থির করিলেন যে, কলিকাতা যাইয়া তাঁহার কনিষ্ঠ ভগ্নীকে বিবাহ করিয়া সেখানেই বাস করিবে। কিন্তু ইহাদিগের কলিকাতা রওনা হইবার দুই চারি দিন পূর্বে নবকিশোরের ভগ্নীপতি শিবদাস বন্দ্যোপাধ্যায়ের মৃত্যু হইল। শিবদাসের স্ত্রী এবং তাহার অবিবাহিতা তিনটি কন্যা একেবারে নিরাশ্রয় হইয়া পড়িলেন। শিবদাসের যে ঋণ ছিল তাহা তাহার সমুদয় বাড়ী ঘর বিক্রয় করিলেও পরিশোধ হয় না। সুতরাং শিবদাসের স্ত্রী অনন্যোপায় হইয়া স্বীয় কনিষ্ঠ সহোদর নবকিশোরের নিকট আসিলেন।

নবকিশোর ভগ্নীকে আশ্বস্ত করিয়া বলিলেন “আপনি আমার গৃহেই থাকিবেন। আমি যেরূপে পারি আপনাকে ভরণপোষণ করিব।”

শিবদাস বন্দ্যোপাধ্যায়ের মৃত্যুর পূর্বে তিনি সর্বদাই প্রলাপ বলিতেন । কিন্তু সে প্রলাপ বাক্য বলিবার সময় আর কিছুই বলিতেন না কেবল ‘রাইমনি’ ‘রাইমনি’ বলিয়া চীৎকার করিতেন । কখন কখন বলিতেন “ঐ রাইমনি আমাকে প্রহার করিতে আসিয়াছে । ঐ রাইমনি আমাকে মারিতে আসিয়াছে ।”

কবিরাজগণ বলিতেন যে জ্বর বিকার নিবন্ধনই এইরূপ প্রলাপ বলিতেছে । কিন্তু ইহার কোন নিগূঢ় তত্ত্ব ছিল কি না, কেহই জানিত না ।

অত্যন্তকাল মধ্যে নবকিশোর, শ্যামা এবং তাহার কনিষ্ঠা ভগ্নী ইন্দুমতী এবং তাহার বিধবা ভগ্নী এবং ভাগিনীত্রয়কে সঙ্গে করিয়া কলিকাতাভিমুখে যাত্রা করিলেন ।

এখানে আসিয়া তিনি ইন্দুমতীকে বিবাহ করিলেন ।

এখন নবকিশোরকে পাঁচ সাতটি স্ত্রীলোকের ভরণপোষণ করিতে হয় । অর্থ উপার্জনার্থ নবকিশোর কলিকাতাস্থ জুই তিন জন ইংরাজকে দেশীয় ভাষা শিখাইতে আরম্ভ করিলেন । ইহাতে তাঁহার প্রায় ষাট সত্তর টাকা মাসিক আয় হইত ।

কলিকাতার বর্তমান অধিবাসিদিগের মধ্যে অনেকের পিতামহ প্রপিতামহ প্রভৃতি পূর্ব পুরুষ গ্রাম্য লোকদিগের কর্তৃক নবকিশোরের ন্যায় এইরূপ অত্যাচারে নিপীড়িত হইয়াই গ্রাম পরিত্যাগ পূর্বক কলিকাতা আসিয়া বাস করিতে আরম্ভ করিয়াছিলেন । ইহাতেই কলিকাতার অধিবাসীর সংখ্যা ক্রমে বৃদ্ধি হইতে লাগিল ।

## পঞ্চত্রিংশ অধ্যায় ।

### ওয়ারেন হেস্টিংস ।

১৭৬৯ সালের জুডিকে বঙ্গদেশের এক তৃতীয়াংশ লোকের মৃত্যু হইল । ইহাদিগের মধ্যে কৃষকের সংখ্যাই অধিক ছিল । দেশ প্রায় কৃষক শূন্য হইল । জুডিকের পর কৃষকভাবে অনেকানেক প্রদেশের অধিকাংশ জমী পতিতাবস্থায় পড়িয়া রহিল ।

এখন আর রাজস্ব আদায় হয় না। ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানির বাণিজ্যেরও অনেক অসুবিধা হইল। ইংলণ্ডে এই ভীষণ দুর্ভিক্ষের সংবাদ পৌঁছিল। কোম্পানির অর্থলোলুপ কর্মচারিগণ দেশের অবস্থা আর গোপন করিয়া রাখিতে সমর্থ হইল না।

ইংলণ্ডবাসী সমুদয় ইংরাজগণ মধ্যে মেন্ডর ডাণ্ডাস (Mr. Dandas) এবং কর্ণেল বারগয়েন (Colonel Burgoyne) কোম্পানির কর্মচারিদিগের অসদাচরণ এবং অত্যাচারের বিষয়ে অনুসন্ধানার্থ কমিটি নিযুক্ত করিতে প্রার্থনা করিলেন।

কমিটি নিযুক্ত হইলে পর, ক্লাইব, বালিট্যাট, বেরেলষ্ট এবং কাট্টারর সমুদয় গবর্ণর এবং কলিকাতার কোম্পানির মেম্বরদিগের অসদাচরণ এবং কুক্রিয়া সকল প্রকাশিত হইয়া পড়িল। ক্লাইবের নামে অভিযোগ উপস্থিত হইবার উপক্রম হইল। কিন্তু অভিযোগ আর কেহ উপস্থিত করিল না। এদিকে তিনি আত্মহত্যা করিয়া নিজেই স্বীয় কুকার্যের প্রায়শ্চিত্ত করিলেন।

ইংলণ্ডে ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানির ডিরেক্টরগণ পার্লামেন্টের তিরস্কার এড়াইবার নিমিত্ত ভারতবর্ষে ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানির কর্মচারিদিগের কার্য-কলাপ পরিদর্শনার্থ কয়েক জন সচ্চরিত্র লোক প্রেরণ করিবেন বলিয়া অস্বীকার করিলেন।

অগত্যা সধস্তা মহাত্মা এড্‌মাণ্ড বার্ক সাহেবকে এই পরিদর্শন কার্যের কমিটির সভাপতির পদে মনোনীত করিলেন।

কিন্তু বঙ্গ কুলদারদিগের পাপের ফল বোধ হয় তখন পর্যন্ত নিঃশেষিত হয় নাই। তাহাদের অদৃষ্টে আরও দীর্ঘকাল কষ্ট ভোগ লিখিত ছিল। সুতরাং মহাত্মা এড্‌মাণ্ড বার্কের ন্যায় উদারচেতা, সমুদয় লোক ভারতে আসিতে সম্মত হইলেন না।

ভারতবর্ষ দীর্ঘকাল হইতে নরপিশাচের আবাস হইয়া রহিয়াছে, এড্‌মাণ্ড বার্কের ন্যায় মহাত্মা এ নরকভূল্য দেশে কেনই বা আসিবেন। তিনি ভারতবর্ষে আসিতে অস্বীকার করিলেন। ডিরেক্টরগণ অবশেষে ওয়ারেন হেষ্টিংসকে বঙ্গদেশের গবর্ণরের পদে নিযুক্ত করিলেন।

ওয়ারেন হেষ্টিংস ১৭৭১ সালে বঙ্গদেশের গবর্ণরের পদে নিযুক্ত হইয়া তৎপর ফেব্রুয়ারি মাসে মাদ্রাজ হইতে কলিকাতা আসিয়া পৌঁছিলেন।

হেষ্টিংস ইতিপূর্বে ১৭৫০ সালে অতি অল্প বেতনে কোম্পানির কেরানীর কার্যে নিযুক্ত হইয়া বঙ্গদেশে আসিয়াছিলেন। ইহার দুই বৎসর পরে অর্থাৎ ১৭৫৩ সালে তিনি কাসিমবাজারের ফেট্টরীর আসিষ্ট্যান্টের পদে নিযুক্ত হইয়া মুর্শিদাবাদে অবস্থান করিতেছিলেন। সেই সময় হইতেই নন্দকুমারের সহিত ইহার শত্রুতা হইয়াছিল। ইনিই ১৭৫৩ সালের প্রারম্ভে ছিদাম বিশ্বাসদ্রুকে রেসমের কুঠির প্যাদার কার্যে নিযুক্ত করিয়াছিলেন।

ওয়ারেন হেষ্টিংস অত্যন্ত কীপকার এবং খর্বাকৃতি পুরুষ ছিলেন। ইহার প্রথর বুদ্ধি এবং চতুরতা ইহার প্রত্যেক কার্যেই পরিলক্ষিত হইত। এই সময় প্রায় সমুদয় ইংরাজই ক্লাইবের সদ্‌শ্রুতি অনুসরণ পূর্বক অর্থ সঞ্চয় করিতেন।

কাসিমবাজারে অবস্থান কালেই হেষ্টিংস সাহেবের প্রথমা স্ত্রীর মৃত্যু হয়। স্ত্রী বিয়োগের পর তিনি অন্যান্য পাঁচ বৎসর কাল বঙ্গদেশে ছিলেন। সেই পাঁচ বৎসরের মধ্যে ইনি ক্রমে উন্নতি লাভ করিয়া কলিকাতা কোম্পানির মেম্বর হইয়াছিলেন। অতঃপর ১৭৬৪ সালে ইংলণ্ডে প্রত্যাবর্তন করিলেন।

কোর্ট অব ডিরেক্টর ইহার কার্যদক্ষতার বিশেষ পরিচয় প্রাপ্ত হইয়াছিলেন। সুতরাং আবার ১৭৬৯ সালে হেষ্টিংস সাহেবকে মাস্ত্রাজ কোম্পানির দ্বিতীয় মেম্বরের পদে নিযুক্ত করিয়া ভারতবর্ষে প্রেরণ করিলেন। মাস্ত্রাজে আসিয়া ইনি আবার বিশেষ কার্যদক্ষতার পরিচয় প্রদান করিলেন; এবং সেই নিমিত্তই ডিরেক্টরগণ ১৭৭১ সালে ইহাকে বঙ্গদেশের গবর্ণরের পদে নিযুক্ত করিলেন।

এই দ্বিতীয় বার হেষ্টিংস সাহেব বড় শুভক্ষেণে ইংলণ্ড হইতে যাত্রা করিয়াছিলেন। এবার সকল বিষয়েই তাঁহার উদ্যম সফল হইতে লাগিল।

প্রথমতঃ জাহাজে আরোহণ করিয়াই অতি শ্রুতিক্ষেপে একটা রমনীর হস্ত লাভ করিলেন। হেষ্টিংস যে জাহাজে আরোহণ করিয়া ভারতবর্ষে আসিতেছিলেন, সেই জাহাজের যাত্রিদিগের মধ্যে বেরণ ইন্‌হফ নামক একটা জর্জন ভদ্রলোক এবং তাঁহার স্ত্রীও ছিলেন। হেষ্টিংস কলে কোশলে বেরণ ইন্‌হফের পত্নীকে হস্তগত করিলেন।

হেষ্টিংস কোন কার্যই অসম্পূর্ণ রাখিতেন না। তিনি বাহ্য কিছু করিবেন বলিয়া স্থির করিতেন, তাহা অতি শ্রুতিক্ষেপে সম্পন্ন করিতেন। জাহাজের মধ্যে অবস্থান কালেই এক দিন বেরণ ইন্‌হফকে ডাকিয়া বলিলেন—

“মহাশয় ! এ সংসারে ভাৰ্য্যাভার বড়ই কষ্টকর ; এবং এই দুঃশ্চন্দ্য উদ্ধার শৃঙ্খলে আবদ্ধ হইলে কাহারও সুখ শান্তি থাকে না । অতএব আপনার ইচ্ছা হইলে আমি আপনাকে এই উদ্ধার এবং দুঃশ্চন্দ্য বন্ধন-হইতে মুক্ত করিয়া দিতে পারি ।”

১০ বেরণ ইনহফ পূৰ্বেই বুঝিয়া ছিলেন যে, হেষ্টিংস সূৰ্যকোশলে তাঁহার জীকে হস্তগত করিয়াছেন । সুতরাং হেষ্টিংসের সন্ধি সংস্থাপনের প্রস্তাবে সন্মত হইলেন ।

হেষ্টিংস তাঁহাকে জী পরিত্যাগের মোকদ্দমার সমুদয় খরচ পত্র দিতে সন্মত হইলেন এবং জীর মূল্যস্বরূপ তাঁহাকে যথোপযুক্ত অর্থ প্রদান করিলেন । হেষ্টিংস বিশেষ সংলোক । ইনহফকে উপযুক্ত মূল্যই প্রদান করিয়া ছিলেন । এইরূপে ক্রয় বিক্রয়ের চুক্তি ন্যায়ান্ত হইলে পর, হেষ্টিংসের বায়ে বেরণ ইনহফ জৰ্জরী অস্তর্গত ফ্রান্সোনিয়া প্রদেশের বিচারাদালতে জী পরিত্যাগের মোকদ্দমা উপস্থিত করিলেন । কিন্তু প্রায় সপ্তমসর অতিবাহিত হইল, ইনহফের উদ্ধার শৃঙ্খল ভঙ্গের মোকদ্দমা নিষ্পত্তি হইল না । হেষ্টিংসের সঙ্গে ইনহফের ক্রয় বিক্রয়ের চুক্তি হইয়াছে ; কিন্তু এখন মোকদ্দমা নিষ্পত্তির পূৰ্বে আদান প্রদান হইতে পারে না । সুতরাং ইনহফকে জী ক্ষম্বে করিয়া হেষ্টিংসের সঙ্গে সন্ধি থাকিতে হইল ।

হেষ্টিংস সাহেব প্রথমতঃ মাদ্রাজে আসিয়া অবস্থান করিতে লাগিলেন । বেরণ ইনহফও সজীক মাদ্রাজেই বাস করিতে লাগিলেন । ইহার পর ১৭৭১ সালে হেষ্টিংস বঙ্গদেশের গবর্ণরের পদে নিযুক্ত হইয়া কলিকাতা রওনা হইলেন ; ইনহফকেও জী সঙ্গে করিয়া তাঁহার সঙ্গে সঙ্গে কলিকাতা গমন করিতে হইল । কিছুকাল পরে হেষ্টিংসের সহিত বেরনেস্ ইনহফের বিবাহ হইল ।

বঙ্গদেশে হেষ্টিংস অনেকের নিকটই পরিচিত ছিলেন । তিনি পূৰ্বে অন্যান্য পনের বৎসর বঙ্গদেশে ছিলেন । সুতরাং হেষ্টিংসের আগমনে মুন্সী নবকৃষ্ণ প্রভৃতি অনেকেই যারপর নাই সন্তোষ লাভ করিলেন । কিন্তু মহারাজ নন্দকুমারের দেওয়ানি প্রাপ্তির আশা একেবারেই নিঃশেষিত হইল ।

পক্ষান্তরে মহারাজ নন্দকুমার দেওয়ানি প্রাপ্তির আশায় একদূর প্রযত্ন হইয়াছিলেন যে, এ আশা কিছুতেই তাঁহার মন হইতে নিবারিত হইত না ।

মাহুয যখন কোন বিষয় লাভ করিবার নিমিত্ত অত্যন্ত লালায়িত হয়, কোন বিষয়ের নিমিত্ত যখন একেবারে প্রমত্ত হইয়া পড়ে, তখন সে বিষয় অত্যন্ত হুমুপ্রাপ্য হইলেও সে তাহার আশা পরিত্যাগ করিতে সমর্থ হয় না। মহারাজ নন্দকুমারের সেই অবস্থাই হইয়াছিল। নহিলে সমুদয় ইংরাজ তাঁহার শত্রু, কিন্তু ইহাতেও তিনি মনে মনে আশা করিতেছেন যে, ইংরাজের সাহায্যে দেওয়ানি লাভ করিয়া ক্রমে মুসলমানের রাজত্ব লোপ করিবেন; এবং তৎপর চক্রান্ত করিয়া ইংরাজদিগকেও দেশ হইতে বহিস্কৃত করিয়া দিবেন।

হেষ্টিংস কলিকাতা পৌছিলে নন্দকুমার পূর্ব শত্রুতা বিস্মৃত হইয়া তাঁহার সহিত বন্ধুত্ব স্থাপনের চেষ্টা করিতে লাগিলেন। কিন্তু প্রবঞ্চনা প্রতারণামূলক ব্যবহারে যে হেষ্টিংস তাঁহার অপেক্ষা অনেক শ্রেষ্ঠ তাহা তিনি এখনও বুঝিতে পারেন নাই।

## বটত্রিংশ অধ্যায় ।

মহম্মদ রেজাখাঁ এবং সিতাব রায়ের বিচার ।

মহারাজ নন্দকুমার মহম্মদ রেজাখাঁর কুক্রিয়া এবং অসদাচরণ কোর্ট অব ডিরেক্টরের কর্ণপোচর করিবার নিমিত্ত ইতি পূর্বেই ইংলণ্ডে একজন এজেন্ট (agent) নিযুক্ত করিয়াছিলেন।

এদিকে দুর্ভিক্ষের পর রাজস্ব আদায়ের অত্যন্ত ব্যাঘাত উপস্থিত হইল। কোর্ট অব ডিরেক্টর নন্দকুমারের নিয়োজিত এজেন্টের প্রমুখ্যে রেজাখাঁর অসদাচরণের বিষয় প্রবণ করিয়া মনে করিলেন যে সত্য সত্যই রেজাখাঁ রাজস্ব আদায় করিয়া আত্মসাৎ করিতেছে। রাজস্বের কতকাংশ তিনি যে আত্মসাৎ করিয়াছিলেন তাহার কোন সন্দেহ নাই। বিশেষতঃ দুর্ভিক্ষের সময় যে তিনি, কলিকাতায় ইংরাজদিগের ন্যায়, অনেক চাউন করিয়া অধিক মূল্যে বিক্রয় করিবার অভিপ্রায়ে গোলাবন্দ করিয়া রাখিয়াছিলেন, তাহা বিলম্ব সপ্রমাণ হইয়াছিল।



হেষ্টিংস সাহেব মুখে মহম্মদ রেজাখাঁর প্রতি বহুহৃদ্য প্রকাশ করিতেন। কিন্তু তাঁহার মনে মনে এইরূপ ইচ্ছা ছিল যে, কোন প্রকারে রেজাখাঁ পদচ্যুত হইলে স্বয়ং রাজস্ব আদায়ের ভার গ্রহণ করিবেন।

মহম্মদ রেজাখাঁর বিরুদ্ধে নন্দকুমারের এজেন্ট যে সকল অভিযোগ উপস্থিত করিয়াছিলেন, তাহার তদন্ত করিবার নিমিত্ত কোর্ট অব ডিরেক্টর হেষ্টিংসকে আদেশ করিলেন। অধিকন্তু মহম্মদ রেজাখাঁকে পদচ্যুত করিতে লিখিলেন।

অকস্মাৎ হেষ্টিংসের নিকট ডিরেক্টরদিগের এই আদেশ পৌঁছিল। তিনি কৌন্সিলের অন্য কোন মেম্বরকে এই হুকুমের বিষয় জ্ঞাপন করিবার পূর্বেই মহম্মদ রেজাখাঁকে প্রেরণ করিয়া কলিকাতা প্রেরণ করিবার নিমিত্ত মুর্শিদাবাদের রেসিডেন্ট মিডল্টন সাহেবের নিকট লিখিলেন।

\* \* \* \* \*

রাত্রি প্রায় দুই প্রহর হইয়াছে। রমণীগণে পরিবেষ্টিত হইয়া হৃৎকেন-নিভ শয্যার মহম্মদ রেজাখাঁ নিশ্চিন্তে নিদ্রা যাইতেছেন। দুইজন মুসলমান মহিলা তাঁহার পদতলে বসিয়া চরণ সেবা করিতেছে, আর দুইজন স্ত্রীলোক শয্যার দুই পার্শ্বে দাঁড়াইয়া তালবৃত্ত হস্তে করিয়া তাঁহাকে বাতাস করিতেছে। শয়ন প্রকোষ্ঠের পার্শ্বস্থিত গৃহে তিন চারি জন স্ত্রীলোক জাগিয়া রহিয়াছে। নবাব আগ্রত হইলেই ইহাদিগকে আলবোলা হস্তে করিয়া নবাবের শয়ন প্রকোষ্ঠে প্রবেশ করিতে হয়।

ইঠাৎ বাহির মহলে বহুলোকের পদ সঞ্চারের শব্দ শুনা গেল। দেখিতে না দেখিতে রাজপ্রাসাদ বহুসংখ্য সিপাহী এবং অগণ্য সৈনিক পুরুষে পরিপূর্ণ হইল। রণবংশীর (Bugle) ধ্বনিতে রজনীর গভীর নিস্তব্ধতা ভঙ্গ হইল। দলে দলে খোজাগণ অন্দর মহলে প্রবেশ পূর্বক মহম্মদ রেজাখাঁকে এই বিষয় অবগত করিল।

মহম্মদ রেজাখাঁ অকস্মাৎ আগ্রত হইয়া দেখেন যে বীর রাজপ্রাসাদ অগণ্য সৈন্যে পরিবেষ্টিত। তিনি তৎক্ষণাৎ কাঁপিতে কাঁপিতে বলিয়া উঠিলেন—“আরে খোদা যেহি তকদীর্ মে যো লিখা হার উই হোরে”—তেরা যো কুচ মতলব হার ছব তামিল হো চুকে—“কিছু মত্ মে যোকুছ লিখা হার এলাহি! ছিতাব হো—”

অর্থলোভী কাপুকবদিগের স্বাভাবিক ভীকতা প্রযুক্ত ঈশ্বরের প্রতি

তাহাদের এক প্রকার নির্ভরের এবং ভক্তির ভাব থাকে । ইহারা বিপদে পড়িলেই ঈশ্বরকে সাহায্য করিতে ডাকে ; এবং সংসারের ধন সম্পত্তি, পদ প্রভৃষ লাভ করিবার নিমিত্তই কেবল ঈশ্বরের শরণাগত হয় । কিন্তু প্রকৃত ঈশ্বরপ্রেম, ঈশ্বরের প্রতি প্রকৃত ভক্তির ভাব ইহাদের জীবনে কখন পরিলক্ষিত হয় না । নিঃস্বার্থ ভাবে ইহারা ঈশ্বরকে ভাল বাসিতে জানে না । ইহাদিগের নিকট ঈশ্বর কেবল অসীম শক্তির আধার । কিন্তু ঈশ্বর যে পরম ন্যায়বান এবং প্রেমময় তাহা ইহারা বুঝিতে পারে না । এই নিমিত্তই সংসারের অনেকানেক ধার্মিক বলিয়া পরিচিত লোকের কার্যকলাপের মধ্যে ঘোর স্বার্থপরতা পরিলক্ষিত হয় । নিঃস্বার্থ প্রেমের ভিত্তির উপর ইহাদিগের ধর্ম বিশ্বাস সংস্থাপিত নহে । ভীকৃতাই ইহাদিগের ধর্মবিশ্বাসের মূল কারণ ।

রেজাখাঁর ধর্ম বিশ্বাসের মূলকারণ তাহার স্বাভাবিক ভীকৃত্য । সুতরাং আসন্ন বিপদ দেখিয়া একেবারে ঈশ্বরের শরণাগত হইয়া পড়িল । এবং ঈশ্বরের প্রতি এইরূপ নির্ভর স্থাপন করিয়া বাহির বাড়ী চলিয়া আসিল । বাহির মহালে মিডল্টন নাহেবের সহিত সাক্ষাৎ হইবামাত্র, তিনি শীঘ্র শীঘ্র তাহার নিকট সকল কথা বলিয়া তৎক্ষণাৎ তাহাকে বন্দনরূপ কলিকাতা প্রেরণের উদ্যোগ করিতে লাগিলেন ।

এদিকে পাটনা হইতে সিঁতাব রায়ও বন্দনরূপ কলিকাতা প্রেরিত হইলেন ।

মহম্মদ রেজাখাঁ এবং সিঁতাব রায়ের ঈদৃশ দুরবস্থা দর্শনে মহারাজ নন্দকুমারের আনন্দের আর সীমা পরিসীমা রহিল না । সিঁতাব রায়ের সহিত তাহার শত্রুতা হইয়াছিল । দিল্লীর সজাট মহারাজ নন্দকুমারকে একখানি পালকী প্রেরণ করিয়াছিলেন । পাটনা পর্য্যন্ত সেই পালকী পৌঁছিলে সিঁতাব রায় তাহা আটক করিয়া রাখিয়াছিলেন । ইহাতেই নন্দকুমারের সহিত সিঁতাব রায়ের মনোবাদ হয় ।

নন্দকুমার এখন মনে মনে ভাবিতে লাগিলেন যে, মহম্মদ রেজাখাঁর দোষ সপ্রমাণ হইলেই তিনি নায়েব সুবাদারের পদ লাভ করিবেন । এই আশয়ে তিনি মহম্মদ রেজাখাঁ এবং সিঁতাব রায়ের বিরুদ্ধে প্রাণপণে প্রমাণ সংগ্রহ করিতে আরম্ভ করিলেন ।

এ দিকে ছোষ্ট্রিস নাহেব এক বৎসরের মধ্যেও রেজাখাঁ এবং সিঁতাব

রায়ের অপরাধের তদন্ত শেষ করিলেন না । প্রায় চৌদ্দ মাস যাবত ইহা-  
দিগকে কয়েদী স্বরূপ কলিকাতায় অবস্থান করিতে হইল । হেষ্টিংস এই  
চৌদ্দমাস যাবত পরীক্ষা করিয়া দেখিতে লাগিলেন যে, রাজস্ব আদায়ের  
কার্য্য ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানির কর্মচারিদিগের দ্বারা চালাইতে পারিবেন কি  
না । বিশেষতঃ কোন মোকদ্দমা দীর্ঘকাল দায়ের থাকিলে দশ টাকা অধিক  
আয় হইবার সম্ভব ।

চৌদ্দ মাস পরে মহম্মদ রেজাখাঁর অপরাধ উপযুক্ত প্রমাণ দ্বারা সাব্যস্ত  
হয় নাই বলিয়া তাহাকে মুক্তি দেওয়া হইল । সিঁতাব রায় একেবারে  
নির্দোষী বলিয়া সাব্যস্ত হইলেন । হেষ্টিংস নায়েব সুবাদারের পদ একে-  
বারে উঠাইয়া দিয়া রাজস্ব আদায়ের ভার ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানির পক্ষে  
নিজ হস্তে আনিলেন । মহারাজ নন্দকুমার হেষ্টিংসের চাতুরিতে পড়িয়া  
একেবারে প্রভাবিত হইলেন । তাঁহার দেওয়ানি প্রাপ্তির আশা সমূলে  
উৎপাটিত হইল । কিন্তু হেষ্টিংস নন্দকুমারকে ভয় করিতেন । পাছে  
নন্দকুমার তাঁহার সমুদয় উৎকোচ গ্রহণের কথা প্রকাশ করেন, সেই আশঙ্কায়  
নন্দকুমারের পুত্র মহারাজ জরুদাসকে নবাবের গৃহকার্য্যের দেওয়ানি পদে  
নিযুক্ত করিলেন ।

নবাবের অভিভাবক নিযুক্ত সম্বন্ধে হেষ্টিংস সাহেব বড় সঙ্কটে পড়ি-  
লেন । কোর্ট অব ডিরেক্টর একজন সৎলোক নবাবের অভিভাবকের  
পদে নিযুক্ত করিতে লিখিয়াছিলেন ; কিন্তু কোন ভাল লোক এই পদে  
নিযুক্ত করিলে উৎকোচ গ্রহণের পক্ষে বিশেষ বিঘ্ন উপস্থিত হইতে পারে ।  
কোন স্বীলোককে এই পদে নিযুক্ত করিলেই ভাল হয় । কোর্ট অব ডিরেক্ট-  
রের পত্রে একজন পুরুষ নিযুক্ত করিবার আদেশ রহিয়াছে । সুতরাং  
তাহাদের আদেশ লঙ্ঘন না করিয়া এইপদে স্বীলোক নিযুক্ত করিবার  
উপায় নাই ।

অনেক ভাবিয়া চিন্তিয়া হেষ্টিংস নবাবের বিমাতা মণিবেগমকে নবা-  
বের অভিভাবক এবং রক্ষকের পদে নিযুক্ত করিলেন । এবং কোর্ট অব  
ডিরেক্টরের নিকট লিখিলেন “আপনাদের পত্রের অভিপ্রায় অনুসারেই  
নবাবের রক্ষক এবং অভিভাবক নিযুক্ত করা হইয়াছে । আপনারা সৎলোক  
নিযুক্ত করিতে লিখিয়াছেন । ভারতবর্ষে সৎলোক বড় হুস্পাণ্য । এই  
দেশে পুরুষ ও স্বীলোকের মধ্যে এই মাত্র বিভিন্নতা দেখিতে পাই যে,

পুরুষেরা প্রকাশ্য ভাবে হাঁটিয়া চলিয়া বেড়ায়, আর স্ত্রীলোক অবরুদ্ধাবস্থায় থাকে । এই ভিন্ন বঙ্গদেশে স্ত্রী পুরুষের মধ্যে অন্য কোন বিভিন্নতা পরিলক্ষিত হয় না । কিন্তু মণিবেগম নবাবের অন্তরভুক্ত হইবার পূর্বে বরাবর প্রকাশ্য ভাবে 'হাঁটিয়া চলিয়া বেড়াইতেন । সুতরাং তিনি যে পুরুষ তাহার কোন সন্দেহ নাই । তিনি নবাবের বেগম হইবার পর আবার সং হইয়াছেন । সুতরাং তিনি ভিন্ন বঙ্গদেশে আর সংপুরুষ নাই । আমি এই নিমিত্ত তাহাকেই সংপুরুষ মনে করিয়া নবাবের অভিভাবকের পদে নিযুক্ত করিলাম ।"

মণিবেগম বিণ্ডবেগ নামক এক ব্যক্তির দলের একজন নর্তকী ছিলেন । পরে সৌভাগ্যক্রমে বৃদ্ধ মীরজাফরের দৃষ্টিপথে পড়িলেন । মীরজাফর তাহাকে অন্তরভুক্ত করিলেন । তিনি পর্দানিশী হইবার পূর্বে প্রকাশ্য ভাবে হাঁটিয়া চলিয়া বেড়াইতেন, সুতরাং হেষ্টিংস সাহেবের অভিধানানুসারে তিনি তখন পুরুষ ছিলেন ; নবাবের অন্তরভুক্ত হইয়া স্খাবার সং হইয়াছেন । সুতরাং মণিবেগম নিশ্চয়ই সংপুরুষ ছিলেন ।

মণিবেগমকে এই পদে নিযুক্ত করিয়া হেষ্টিংস এবং মিডলটন প্রভৃতি সকলেই কিছু কিছু লাভ করিলেন ।

রেজা খাঁ একেবারে পদচ্যুত হইয়া রহিলেন । তাহার নামেব সুবাদার হইবার পূর্বে ঢাকাতে তাহার যে পদ ছিল, সে পদেও তাহাকে নিযুক্ত করা হইল না । সিঁতাব রায় নির্দোষী সাক্ষ্য হইবার পর আর অপমান সজ্জ করিতে সমর্থ হইলেন না । অনতিবিলম্বেই তাহার মৃত্যু হইল ।

## সপ্তত্রিংশ অধ্যায় ।

### নব কৌন্সিল এবং সুপ্রিমকোর্ট ।

মহম্মদ রেজা খাঁর পদচ্যুতির পর ১৭৭৩ সালেই প্রথমত ইংলণ্ডীয় পালিস্ত্রামেন্টের ভারতবর্ষের প্রতি দৃষ্টি পড়িল । বঙ্গের মেয়র, কোর্টের অধিচার নিবারণার্থ তাহার কলিকাতার সুপ্রিমকোর্ট সংস্থাপন করিয়া

ইলাইজা ইল্লিকে প্রধান জজের পদে এবং চেম্বারস্, হাইড, লিমেইষ্টার সাহেব জজকে পিউনি জজের পদে নিযুক্ত করিয়া পাঠাইলেন ।

এদিকে শাসনকার্য্য নির্বাহার্থ ওয়ারেন হেষ্টিংসকে গবর্ণর জেনেরলের পদে, আর রিচার্ড বারওয়েল, জেনারেল ক্রেবারিং, কর্ণেল মন্সন এবং ফিলিপ্ ফ্রান্সিস্ এই চারি জনকে কোর্সিলের মেম্বরের পদে নিযুক্ত করিলেন ।

এপর্যন্ত ওয়ারেন হেষ্টিংস গবর্ণরের পদে নিযুক্ত থাকিয়া যদৃচ্ছা ব্যবহার করিতে ছিলেন । কোর্সিলের অপর তের জন মেম্বর তাঁহার কার্য্যকলাপ সম্বন্ধে কোন প্রতিবাদ করিতেন না । কিন্তু এখন তিন জন উদারচেতা, স্বাধীন লোক কোর্সিলের মেম্বরের পদে নিযুক্ত হইয়া আসিলেন । পূর্বে গবর্ণর হেষ্টিংস এবং অপর তেরজন মেম্বর কর্তৃক কোর্সিল গঠিত হইয়াছিল । কিন্তু এইক্ষণ তৎপরিবর্ত্তে হেষ্টিংস গবর্ণর জেনেরল এবং সভাপতি, আর অপর চারিজন মাত্র কোর্সিলের মেম্বরের পদে নিযুক্ত হইলেন । কোর্সিলের অপর চারিজন মেম্বর মধ্যে রিচার্ড বারওয়েল সাহেব পূর্বে হইতে বঙ্গদেশে অবস্থান করিতে ছিলেন । উৎকোচ গ্রহণ, অত্যাচার এবং অসদাচরণে ইনি বোর্ন্টস্ সাহেবকেও পরাস্ত করিয়াছিলেন ।

পাঠকগণের স্মরণ থাকিতে পারে যে, উইলিয়ম বোর্ন্টস্ সাহেব মুর্শিদাবাদ প্রদেশের তত্ত্বাবধায় ও অপরাপর দেশীয় বাণিজ্য ব্যবসায়ির রক্ত শোষণ করিয়া অনুল্ল বিরানস্‌ই লক্ষ টাকা সঞ্চয় করিয়াছিলেন । কিন্তু রিচার্ড বারওয়েলও ঢাকার তত্ত্বাবধায় এবং লবণ ব্যবসায়িদিগের সর্বস্বান্ত করিতে জ্ঞাতি করেন নাই । ঢাকার তত্ত্বাবধায় একবার ইহার বিরুদ্ধে কলিকাতা কোর্সিলে অভিযোগ উপস্থিত করিতে আসিলে, ইনি তাহা-দিগকে ধৃত করিয়া বন্দিস্বরূপ সিপাই সঙ্গে দিয়া ঢাকায় পুনঃপ্রেরণ করিলেন । তাহার পর তাহার আর দুইবার ইহার নামে অভিযোগ উপস্থিত করিতে আসিয়াছিল । কিন্তু তাহাতে কোন ফল হয় নাই ।\*

কোর্সিলের অপর তিন জন মেম্বর পূর্বে কখনও ভারতবর্ষে আইসেন নাই । তাঁহারা তিন জন সত্য সত্যই ভ্রমবংশজাত এবং হৃদয়বান ছিলেন । ভারতবাসী অন্যান্য সমুদয় ইংরাজের কার্য্যকলাপের মধ্যেই নীচাশয়তা স্বার্থপরতা এবং প্রবঞ্চনামূলক ব্যবহার পরিলক্ষিত হইত । কিন্তু এই নবাবগত কোর্সিলের মেম্বরদের—(জেনেরল ক্রেবারিং, কর্ণেল মন্সন

\* Vide note (25) in the appendix.

এবং ফিলিপ ক্রুন্সিগের) — আচরণের মধ্যে প্রবঞ্চনা কি নীচাশয়তা কখন পরিলক্ষিত হয় নাই। উৎকোচ গ্রহণ করিয়া তাঁহারা কখন খীয় খীয় হস্ত কলঙ্কিত করেন না। ইহঁারা হেষ্টিংস প্রভৃতির অত্যাচার নিবারণার্থ প্রাণপণে চেষ্টা করিতে লাগিলেন।

এদিকে উৎকোচগ্রাহী রিচার্ড বারওয়েল হেষ্টিংসের পক্ষাবলম্বন করিলেন। নব কৌন্সিলের মধ্যে দুই পক্ষ হইল। জেনেরল ক্রেবারিং, কর্ণেল মন্সন এবং ক্রুন্সিস্ ফিলিপ ইংরাজবণিকদিগের অত্যাচার নিবারণার্থ যত্ন করিতেন, পক্ষান্তরে হেষ্টিংস এবং বারওয়েল যাহাতে অধিক অর্থ লাভ হয় তাহারই উপায় দেখিতে লাগিলেন।

ক্লাইব ইতিপূর্বে যে লবণের একচেটিয়া অধিকার সংস্থাপন করিয়াছিলেন, কোর্ট অব ডিরেক্টর কয়েক বৎসর পরে তাহা একেবারে রহিত করিলেন। কিন্তু ১৭৭২ সনে হেষ্টিংস সাহেব আবার রূপান্তরে সেই এক চেটিয়া অধিকার সংস্থাপন করিলেন। ক্লাইবের সংস্থাপিত নিয়মামুসারে ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানির কর্মচারিগণ কর্তৃক যে বণিকসভা সংস্থাপিত হইয়াছিল, সেই বণিকসভাই লবণের বাণিজ্যের মূলধনী ছিল। হেষ্টিংস ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানিকে মূলধনী করিয়া বাণিজ্য চালাইতে আরম্ভ করিলেন। তাঁহার প্রতিষ্ঠিত নিয়মামুসারে লবণ মহালের ইজারাদারদিগকে কোম্পানির নিকট হইতে অগ্রিম টাকা লইয়া লবণ প্রস্তুত করিতে হইত। পরে তাহা দিগকে সমুদয় লবণ ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানিকে দিতে হইত। ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানির কর্মচারিগণ কখনও এই বাণিজ্যে লিপ্ত হইতে পারিবেন না বলিয়া নির্দ্ধারিত হইল। কিন্তু রিচার্ড বারওয়েল সাহেব কোন কোন বাঙ্গালির বেনামীতে লবণের মহাল ইজারা লইতেন এবং হেষ্টিংস সাহেবের প্রিয় বেনিয়ান কান্ত পোন্দার, কামালদ্দিন প্রভৃতি কয়েকজন খুঁত লোকের বেনামীতে লবণের মহাল ইজারা লইতে লাগিল।

পূর্বের ন্যায় এবারও এই লবণের বাণিজ্য উপলক্ষে দেশীয় লোকদিগকে নানাবিধ কষ্ট সহ্য করিতে হইল। এদিকে আবার বারওয়েল সাহেব বাঙ্গালিদিগের বেমামিতে যে সকল লবণের মহাল ইজারা লইতেন, সেই সকল মহাল আবার দেশীয় লোকদিগের নিকট তাহার বেনামী ইজারাদারগণকে ইজারা দিতে হইত। বারওয়েল সাহেবের নিকট হইতে এইরূপে বাহাদুর মহাল ইজারা লইত, তাহাদিগের কোম্পানির প্রদত্ত সমুদয় টাকা পাইবার

কোন আশা ছিল না। কোম্পানির প্রদত্ত টাকার কতকাংশ বারঙয়েল সাহেব নিজে আত্মস্বার্থ করিতেন।\* কেবল যৎকিঞ্চিৎ তাহার অধীনস্থ ইজরাদারগণকে দিতেন।

নবাগত কোম্পানির মেম্বর জেনেরল ক্লেবারিং কর্ণেল মন্সন এবং ফিলিপ ক্রান্‌সিস, হেষ্টিংস এবং বারঙয়েলের এই সকল অসদাচরণের প্রতিবাদ করিতে আরম্ভ করিলে পর, হেষ্টিংস সাহেব অনন্যোপায় হইয়া পড়িলেন। কিন্তু হেষ্টিংস তৎকাল প্রচলিত রাজনৈতিক কৌশলে বিশেষ পারদর্শী ছিলেন। তিনি অতি সূক্ষ্মকৌশলে নবাগত সুপ্রিয় কোর্টের বিচারক চতুর্ভুজের সঙ্গে বিশেষ সৌহার্দ্য সংস্থাপন করিলেন। এই বিচারকগণ হেষ্টিংসের প্রভুত্ব সাহায্যে সংরক্ষিত হয় তদ্বিষয়ে সর্বদাই চেষ্টা করিতে লাগিলেন। এই বিচারকদিগের আচরণ বিশেষ পরীক্ষা করিয়া দেখিলে বোধ হয় যে ইহারাত্ত হেষ্টিংস এবং বারঙয়েলের সমশ্রেণীর লোকই ছিলেন।

\*

\*

\*

মহারাজ নন্দকুমারের নায়েব সুবাদারি প্রাপ্তির আশা সমূলে উৎপাটিত হইলে পর, তাঁহার হৃদয়ে হেষ্টিংসের বিরুদ্ধে ঘোর বিদ্বেষানল প্রজ্জ্বলিত হইতে লাগিল। হেষ্টিংসের অত্যাচার এবং অবৈধাচরণ সকল প্রকাশ করিবেন বলিয়া তিনি মনে মনে স্থির করিলেন।

## অষ্টত্রিংশ অধ্যায় ।

### অভিযোগ ।

হেষ্টিংস এবং বারঙয়েল সাহেবের অত্যাচার নিবারণের উপায় অবধারণ করিবার অভিপ্রায়ে, মহারাজ নন্দকুমারের কলিকাতাস্থ ভবনে রাজসাহী, মুর্শিদাবাদ, নদীয়া বাঁকুড়া, বর্ধমান, ঢাকা, দিনাজপুর প্রভৃতি ভিন্ন ভিন্ন প্রদেশের জমিদারগণ সর্বদাই একত্রে সমবেত হইতেন। ইহার নিগের অনেকের উপরই হেষ্টিংস এবং বারঙয়েল রাজস্ব আদায়ের হুলনা করিয়া সময় সময় অত্যাচার করিতেন। ভূমিতে জমিদারদিগের কোন স্ব

\* Vide note (26) in the appendix.

অর্থাৎ বলিয়া হেষ্টিংস এবং বারওয়েল কখন স্বীকার করিতেন না । তাঁহারা বলিতেন যে ইস্ট ইন্ডিয়া কোম্পানি যখন দিল্লীর বাদশাহের নিকট হইতে বন্ধ, বেহার এবং উড়িষ্যার দেওয়ানি প্রাপ্ত হইয়াছেন, তখন কোম্পানি ইচ্ছা করিলে জমীদারদিগকে তাহাদের জমীদারি হইতে উৎখাত করিতে পারেন । কিন্তু ফিলিপ ক্রাঙ্গিস এইরূপ মত পোষণ করিতেন না । তিনি বলিতেন যে ভূমিতে জমিদারদিগের সীমাবদ্ধ স্বত্ত্ব রহিয়াছে । এবং মুসলমান রাজগণ কর্তৃক তাহাদের সেই সীমাবদ্ধ অধিকার ( limited right ) স্বীকার করিয়াছে । সুতরাং বিনা অপরাধে জমীদারদিগকে তাহাদের জমীদারী হইতে উৎখাত করিতে কোম্পানির কোন অধিকার নাই ।

রঙ্গপুরের অন্তর্গত বাহিরবন্দ পরগণার জমীদারীস্বত্ত্ব রাণী ভবানীর ছিল । হেষ্টিংস সাহেব রাণী ভবানীকে বিনা অপরাধে বাহিরবন্দ পরগণা হইতে উৎখাত করিয়া কান্ত পোদ্দারকে এই পরগণার জমীদারী প্রদান করিলেন । কান্ত পোদ্দারের নাবালক পুত্র লোকনাথ নন্দীর নামে এই পরগণা বন্দোবস্ত করা হইল । কান্ত পোদ্দার হেষ্টিংসের বেনিয়ান ছিল । সে হেষ্টিংস এবং বারওয়েল সাহেবের উৎকোচ গ্রহণের সহায়তা করিত । সুতরাং হেষ্টিংস তাহাকে পুরস্কার স্বরূপ বাহিরবন্দ পরগণার জমীদারি প্রদান করিলেন ।

মহারাজ নন্দকুমারের গৃহে যে জমীদারগণ হেষ্টিংসের অত্যাচার নিবারণার্থ সর্বদাই সমবেত হইতে লাগিলেন, তাহা অল্পকাল মধ্যেই হেষ্টিংসের কর্ণগোচর হইল । সুতরাং তিনিও স্বীয় সহচর গঙ্গাগোবিন্দ সিংহ, কান্ত পোদ্দার, নবকৃষ্ণ মুন্সী প্রভৃতির সহিত নন্দকুমারের বিনাশের নিমিত্ত পরামর্শ করিতে লাগিলেন ।

হেষ্টিংসের বিরুদ্ধে কোন অভিযোগ উপস্থিত হইলে শাস্তির অভাব না হয় ; কিন্তু হেষ্টিংস এবং বারওয়েলকে নন্দকুমারের নামে কোন মিথ্যা অভিযোগ উপস্থিত করিতে হইলে, তাহার করিয়াদি ও শাস্তী সহজে পাওয়া যাইতে পারে, সেই অভিপ্রায়ে কান্ত পোদ্দার, মোহন প্রসাদ এবং মুন্সী সদরদি প্রভৃতি কয়েকটি প্রধান প্রধান ধূর্ত লোককে হস্তগত করিয়া রাখিল ।

১৭৭৫ সালের ১১মার্চ তারিখে মহারাজ নন্দকুমার ওয়ারেন হেষ্টিংসের কুকার্য্য সকল বিবৃত করিয়া কোম্পিলের অন্যতম মেম্বর ফিলিপ ক্রাঙ্গিস সাহেবের নিকট এক আবেদন প্রজ্ঞাপ্রেরণ করিলেন । এই আবেদন পক্ষে হেষ্টিংসের বিরুদ্ধে অনেকাংক কথা লিখিত ছিল । কিন্তু এই স্থানে সেই



আবেদন পত্রের কেবল কিয়দংশ উদ্ধৃত করিতেছি — “আবেদন পত্রের উল্লিখিত বিষয় পাঠ করিয়া হয় তো কোম্পিলের মেম্বরগণ আমাকেও অসচ্চরিত্র লোক বলিয়া মনে করিবেন । কিন্তু এই সকল বিষয় গোপন করিলে আমার চরিত্রের উপর অপেক্ষাকৃত অধিকতর কলঙ্ক পড়িবে । সুতরাং হেষ্টিংস সাহেবের সমুদয় কুক্রিয়া আমি কোম্পিলের নিকট ব্যক্ত করিতেছি । হেষ্টিংস সাহেব বজের শাসন কর্তা । স্বার্থ রক্ষার্থ আমাকে বাধ্য হইয়া তাঁহার অনেক কুক্রিয়ার সহায়তা করিতে হইয়াছে ।

“হেষ্টিংস সাহেব গবর্ণরের পদে নিযুক্ত হইয়া কলিকাতা পৌঁছিলে পর আমাকে বলিয়াছিলেন—“মহম্মদ রেজা খাঁ এবং সিতাব রায় যে রাজস্ব আত্মসাৎ করিয়াছেন তাহা তিনি বিলক্ষণ জানিতে পারিয়াছেন ।” তিনি মহম্মদ রেজাখাঁকে এবং সিতাব রায়কে পদচ্যুত করিয়া আমাকে নায়েব সুবাদারের পদে নিযুক্ত করিবেন বলিয়া অঙ্গীকার করিয়াছিলেন ।

“তাঁহার অল্পরোধেই মহম্মদ রেজাখাঁর প্রদত্ত হিসাব পত্র আমি পরীক্ষা করিয়াছিলাম ।

“রেজা খাঁ যে অন্যান্য তিন ক্রোর টাকা আত্মসাৎ করিয়াছিলেন, তাহা তাঁহার আমলের কাগজ পত্র দ্বারা প্রকাশ হইলে পর, তিনি আমাকে দুই লক্ষ টাকা এবং হেষ্টিংস সাহেবকে এগার লক্ষ টাকা উৎকোচ প্রদান করিবার প্রস্তাব করেন :”

“আমি হেষ্টিংস সাহেবের নিকট এইরূপ উৎকোচ প্রদানের প্রস্তাবের কথা বলিলে, তিনি উৎকোচ গ্রহণ করিতে অসম্মতি প্রকাশ করিলেন । কিন্তু ইহার কয়েকদিন পরেই হেষ্টিংস রেজাখাঁর প্রতি বিশেষ অল্পগ্রহ প্রদর্শন করিতে লাগিলেন । তাহাতেই অনুমান হয় যে, হেষ্টিংস রেজাখাঁর নিকট হইতে উৎকোচ গ্রহণ করিয়া তাহাকে ছাড়িয়া দিয়াছেন ।

“দুভিক্ষের সময় মহম্মদ রেজাখাঁ যে অনেক ধান্য ক্রয় করিয়া অধিক মূল্যে বিক্রয় করিবার অভিপ্রায়ে গোলাবদ্ধ করিয়া রাখিয়াছিল, তাহাও সপ্রমাণ হইয়াছিল ।

“হেষ্টিংস রাণী ভবানীকে বিনা অপরাধে বাহিরবন্দ পরগণার জমিদারী হইতে উৎখাত করিয়া তাহার বেনিয়ান কান্ত পোন্দারের সহিত প্রাক্তন পরগণা বন্দোবস্ত করিয়াছেন ।

“দিল্লীর বাদশাহ আমার নিমিত্ত পুরস্কার স্বরূপ একখানি পাকী প্রেরণ

করিয়াছিলেন। পাটনা পর্য্যন্ত সে পাকী পৌছিলে দিভাব রার তাহা আটক করিয়া রাখিলেন। এই বিষয়ে আমি হেষ্টিংসকে বলিলে তিনি সে পাকী পাটনা হইতে আনাইয়া নিজে রাখিয়াছেন। আজ পর্য্যন্তও আমাকে সে পাকী প্রদান করেন নাই।

“হেষ্টিংস আমার পুত্র মহারাজ গুরুদাসকে নায়েব দেওয়ানের পদে এবং মণিবেগমকে নবাবের অভিভাবকের পদে নিযুক্ত করিবার সময় অনেক উৎকোচ গ্রহণ করিয়াছেন—

“প্রথমতঃ আমি নিজে তাহাকে আমার গোমস্তা চৈতান নাথের মারফতে তাঁহার ভৃত্য জগন্নাথ এবং বালকৃষ্ণ এবং তাহার বেনিয়ান কান্ত পোন্দার প্রভৃতির নিকট তিন খলী স্বর্ণ মহর প্রদান করিয়াছি। ইহার এক খলীতে ১৪৭১ মহর, দ্বিতীয় খলীতেও ১৪৭১ মহর এবং তৃতীয় খলীতে ৯৮০ মহর এর ৫৭০ আধুলি ছিল। “দ্বিতীয়বার তাঁহাকে ১৪৭০ মহর প্রদান করা হয়।

“হেষ্টিংস মুর্শিদাবাদ যাইয়া নবাব মবারিক উর্দোলার গর্ভধারিণী বহবেগমকে পদচ্যুত করিয়া মণিবেগমকে গৃহের সমুদয় কর্তৃত্বভার প্রদান করিবার সময় একলক্ষ টাকা উৎকোচ গ্রহণ করিয়াছেন।

“তৎপর তিনি মুর্শিদাবাদ হইতে কলিকাতা প্রত্যাবর্তন করিলে, মণিবেগম মহারাজ গুরুদাসের দ্বারা আমাকে জিজ্ঞাসা করিয়া পাঠাইলেন যে, গবর্ণর সাহেবের বক্সী দেড় লক্ষ টাকা কাহার মারফতে পাঠাইতে হইবে। আমি হেষ্টিংস সাহেবের নিকট এই বিষয় জিজ্ঞাসা করিলে, তিনি কান্ত পোন্দারের ভ্রাতা নুর সিংহের নিকট কাসিমবাজারে টাকা প্রদান করিতে বলিয়াছিলেন। সেই দেড় লক্ষ টাকা যে নুর সিংহের নিকট দেওয়া হইয়াছে, তাহা মহারাজ গুরুদাস পরে আমার নিকট লিখিয়াছেন।

হেষ্টিংস সাহেবের এই সকল কৃত্রিয়া আমার দ্বারা ব্যক্ত হইবে, এই আশঙ্কায় তিনি সর্বদাই আমার বিনাশের চেষ্টা করিতেছেন। আমার গরম শত্রু মোহন প্রসাদের সহিত তিনি সৌহৃদ্য সংস্থাপনের চেষ্টা করিতেছেন। মোহন প্রসাদ অতি ক্ষুদ্র লোক। কিন্তু গবর্ণর জেনারেল হেষ্টিংস তাহাকে আপন বাড়ীতে আশ্রয় করিয়া সর্বদাই তাহাকে বিশেষ সমাদর করেন, এবং সমকক্ষ লোকের ন্যায় তাহার সহিত আলাপ ব্যবহার করেন।”

মহারাজ নন্দকুমারের এই আবেদন পত্র কোর্সিল গৃহে পঠিত হইলে পর হেষ্টিংস ক্রোধানলে প্রজ্বলিত হইয়া উঠিলেন। তিনি ঘোর বিপদের আশঙ্কা করিয়া একেবারে হিতাহিত জ্ঞান শূন্য হইয়া পড়িলেন। অবশেষে ফিলিপ ফ্রান্সিস্ এবং জেনেরল ফ্রেবারিংকে দৃঢ়ত্বের সহোদন পূর্বক বলিলেন—“আপনারা চক্রান্ত করিয়া নন্দকুমারের দ্বারা এই সকল অভিযোগ উপস্থিত করাইয়াছেন।”

ফ্রান্সিস্ বলিলেন “মহারাজ নন্দকুমারের আবেদন পত্রে যে সব অভিযোগ উল্লিখিত হইয়াছে, তাহা সত্য কি মিথ্যা তদন্ত করা উচিত।

হেষ্টিংস। নন্দকুমার ধূর্ত, প্রবঞ্চক এবং নীচাশয়। সে কোন অভিযোগ উপস্থিত করিলে তাহা তদন্ত করা উচিত নহে।

জেনেরল ফ্রেবারিং। মহারাজ নন্দকুমার এই দেশের একজন প্রধান লোক। তিনি সুবাদারের দেওয়ান ছিলেন। আপনার অপেক্ষাও তিনি উচ্চ পদে প্রতিষ্ঠিত ছিলেন। তাঁহার আবেদন পত্রের উল্লিখিত অভিযোগ অবশ্য তদন্ত করিতে হইবে।

হেষ্টিংস। এই বিষয় আপনারা তদন্ত করিতে আরম্ভ করিলে, আমি এখনই কোর্সিল তজ্জ করিব। আমি ভারতবর্ষের গবর্ণর জেনেরল। আমি কখন অভিযুক্তের পরিচ্ছদে এখানে উপস্থিত থাকিব না।

কর্ণেল মন্সন। আপনি নির্দোষী হইলে আপনার পদের কোন অমর্যাদা হইবে না।

হেষ্টিংস। আমার বিরুদ্ধে কোন অভিযোগ হইলে, তাহা আপনাদের তদন্ত করিবার অধিকার নাই।

ফ্রান্সিস্। ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানির কর্মচারিদিগের ভ্রব্যবহার, অন্যায়-চরণ, এবং জুয়াচুরি নিবারণার্থই এই নব কোর্সিল নিযুক্ত হইয়াছে। সুতরাং ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানির যে কোন কর্মচারির বিরুদ্ধে অভিযোগ উপস্থিত হইবে, তাহাই আমাদিগকে তদন্ত করিতে হইবে।

হেষ্টিংস। তবে আমি এখনই কোর্সিল গৃহ পরিত্যাগ করিয়া চলিলাম।

হেষ্টিংস কোর্সিল গৃহ পরিত্যাগ করিয়া চলিলে, তাঁহার সহোদর সদৃশ উৎকোচগ্রাহী বারগুয়েল, হেষ্টিংসের পশ্চাৎ পশ্চাৎ চলিয়া গেলেন। অপর তিন জন কোর্সিলের মেম্বর মহারাজ নন্দকুমারকে কোর্সিল গৃহে আনিয়া তাঁহার অবানশন্দী গ্রহণ করিতে লাগিলেন।

মহারাজ নন্দকুমার অকপটে হেষ্টিংসের সমুদয় কুক্রিয়া বিবৃত করিলেন । তিনি এই বিষয় প্রমাণার্থ অনেক সাক্ষির নাম উল্লেখ করিলেন । হেষ্টিংসের প্রিয় পাত্র কান্ত পোন্দারকে পর্য্যন্ত সাক্ষী মান্য করিলেন ।

কৌন্সিলের এই মেম্বরত্ব ইহার পর দিন কান্ত পোন্দারের জবানবন্দী গ্রহণ করিবার অভিপ্রায়ে তাহাকে ডাকাইয়া পাঠাইলেন । কিন্তু হেষ্টিংস কান্ত পোন্দারকে কৌন্সিল গৃহে যাইয়া সাক্ষ্য প্রদান করিতে নিবেদ্য করিলেন । কান্ত কৌন্সিলের মেম্বরদিগের আদেশ অমান্য করিয়া বলিয়া উঠিল “হেষ্টিংস সাহেব কৌন্সিলে না থাকিলে কৌন্সিলের উপবেশন হইতে পারে না । সুতরাং হেষ্টিংস শূন্য কৌন্সিলে সে সাক্ষ্য প্রদান করিতে বাধ্য নহে ।”

কান্ত পোন্দারের এই কথা শুনিয়া জেনেরল ক্লেয়ারিং অত্যন্ত কোপা-  
বিষ্ট হইলেন ; এবং কান্ত পোন্দারকে বেজাঘাত করিবেন বলিয়া স্থির  
করিলেন ।

কিন্তু তৎপর দিবস হেষ্টিংস সাহেব জেনেরল ক্লেয়ারিংকে বলিলেন  
“কান্তকে যদি কেহ বেজাঘাত করে, তবে তিনি কান্তের পক্ষাবলম্বন করিয়া  
তাহাকে বেজাঘাত করিবেন ।

জেনেরল ক্লেয়ারিং এই কথা শুনিয়া অত্যন্ত ক্রোধাবিত হইলেন ।  
কিলিপ ফ্রান্সিস্ এবং কর্ণেল মনসন্ দেখিলেন যে কৌন্সিল গৃহে হেষ্টিংসের  
সহিত ক্লেয়ারিং সাহেবের হাতাহাতি হইবার উপক্রম হইল । সুতরাং  
তঁাহারা ক্লেয়ারিংকে থামাইয়া রাখিলেন । ইহার পর তৎক্ষণাৎ কৌন্সিল  
ভঙ্গ হইল ।

মহারাজ নন্দকুমারের আবেদন পত্রের উল্লিখিত অভিযোগ সকল  
কৌন্সিলের মেম্বর ফ্রান্সিস্, মনসন্ এবং ক্লেয়ারিং সত্য বলিয়া অবধারণ  
করিলেন ।

## উনচত্বারিংশ অধ্যায় ।

### প্রথম চক্রান্ত ।

চৈত্রমাস । খ্রীষ্টাতিশয্য নিবন্ধন লোক রৌদ্রের সময় গৃহের বাহির হয় না । কিন্তু হেষ্টিংসের দেওয়ান গঙ্গাগোবিন্দ সিংহ, বেনিয়ান কান্ত পোন্দার, এবং হেষ্টিংসের পরমহিতৈষী নবকৃষ্ণ মুন্সি আজ কাল সর্বদাই এই চৈত্রমাসের প্রথর রৌদ্রের মধ্যে সহরের এদিক ওদিক যাতায়াত করিতেছেন ।

অপরাক্ষে আবার ইহারা সকলেই আসিয়া হেষ্টিংসের গৃহে একত্রে সমবেত হইতেন । গৃহের দ্বাররুদ্ধ করিয়া অনেক কথাবার্তা বলিতেন । আবার রাত্রি আট ঘটিকার পর প্রায় প্রত্যাহ হেষ্টিংস সুপ্রিম কোর্টের জজ ইলাইজা ইম্পির বাড়ী যাইয়া নানা পরামর্শ করিতেন । কখন কখন সুপ্রিম কোর্টের সমুদায় জজেরা হেষ্টিংসের সঙ্গে একত্র হইয়া নির্জনে পরামর্শ করিতেন ।

হেষ্টিংসের এখন আর সেই হাস্যমুখ দেখিতে পাওয়া যায় না । বিমর্ষের ছায়া দ্বারা তাঁহার মুখমণ্ডল সমাবৃত হইয়া রহিয়াছে ।

কান্ত পোন্দার কখন গঙ্গাবিক্রুর বাড়ী বসিয়া মোহনপ্রসাদের সহিত গোপনে নানাকথা বলিতেছে, কখন মুর্শিদাবাদে লোক প্রেরণ করিতেছে । আজ কাল পোন্দার বাবুর এক মুহূর্তও অবসর নাই ।

মহারাজ নন্দকুমার হেষ্টিংসের বিরুদ্ধে অভিযোগ উপস্থিত করিলে পর, প্রায় একমাস ধাবত হেষ্টিংস, গঙ্গাগোবিন্দ সিংহ, নবকৃষ্ণ মুন্সী এবং কান্ত পোন্দারকে সর্বদাই ব্যস্ত দেখা গিয়াছিল । মধ্যে মধ্যে মোহন প্রসাদকেও হেষ্টিংসের বাড়ীতে দেখা বাইত । মানাবধি পরে অকস্মাৎ সুপ্রিম কোর্টের বিচারক চতুর্দয়ের নিকট হইতে নিম্ন লিখিত পত্র হেষ্টিংস সাহেবের নিকট পৌছিল ।

The Honorable Warren Hastings Esqr.

Sir

A Charge having been exhibited, upon oath, before us against Joseph and Francis Fowke, Maharajah Nanda Coomer and Radha Charan, for a conspiracy against you and others; we

have summoned the parties to appear to-morrow, at ten o'clock in the forenoon, at the house of Sir Elijah Impey, where we must require your attendance,

We are Sir,

GALCUTTA,  
April 19th 1775, }

Your most obedient humble Servants

E. IMPEY,  
ROB CHAMBERS,  
S. C, LEMAISTRE,  
JOHN HYDE.

### পত্রের অনুবাদ ।

মহামান্য ওয়ারেন হেস্টিংস সমীপে ।

মহাশয়,

জোসেফ কাউক, ফানসিস্ কাউক, মহারাজ নন্দকুমার এবং রাধাচরণ রায়ের বিরুদ্ধে আমাদের নিকট এই মর্মে অভিযোগ উপস্থিত হইয়াছে যে, ইহারা আপনার এবং অন্যান্য কয়েক জনার বিরুদ্ধে ষড়যন্ত্র করিতে উদ্যত হইয়াছিল । আমরা আসামীদিগকে আগামী কল্য পূর্বাঙ্ক দশ ঘটীকার সময় ইলাইজা ইম্পির বাড়ীতে উপস্থিত হইবার নিমিত্ত তলব করিয়াছি । আপনি সেই স্থানে তখন উপস্থিত থাকিবেন ।

কলিকাতা,  
১৯ এপ্রিল । }

আপনার অস্থগত ভৃত্য,  
ইলাইজা ইম্পি,  
রবার্ট চেম্বার্স,  
এস, সি, লিমেইষ্টার,  
জন হাউড ।



## চত্বারিংশ অধ্যায় ।

### প্রথম অভিযোগের বিচার ।

২০ এপ্রিল ১৭৭৫ ।

সুপ্রিম কোর্টের প্রধান জজ ইলাইজা ইম্পির গৃহ লোকারণে পরিপূর্ণ । হেডিংস, বারঙয়েল, বাল্টিটার্ট, \* রাজা রাজবল্লভ † । কান্ত পোন্ধার এবং দেওয়ান গঙ্গাগোবিন্দসিংহ, কামালদ্দিন আলি খাঁ নামক এক ব্যক্তিকে সঙ্গে করিয়া দশ ঘটিকার পূর্বেই ইম্পির বাড়ীতে উপস্থিত হইলেন ।

মহারাজ নন্দকুমার, রায় রাধাচরণ রায় বাহাদুর, জোসেফ ফাউক এবং ফাউক নন্দন ক্রানসিস ফাউক অভিযুক্তের পরিচ্ছদে বিচারকদিগের সম্মুখে আসিয়া দণ্ডারমান হইলেন ।

করিয়াদি কামালদ্দিন আলি খাঁ আত্মি সেলাম প্রদানান্তর শপথ পূর্বক বলিল—

“আমার নাম কামালদ্দিন আলি খাঁ । আমি সরকার বাহাদুরের হিজেলি পরগণার লবণ মহালের ইজারদার । সরকার বাহাদুর লবণের দানন বাবত আমাকে যে টাকা দিতে হুকুম করিয়াছিলেন, সেই টাকা হইতে ২৬০০০ ছাব্বিশ হাজার টাকা দেওয়ান গঙ্গাগোবিন্দ সিংহ আত্মসাৎ করিয়াছিলেন । আমি সেই টাকা ভাঁহার নিকট হইতে আদায় করিবার উপায় অবধারণার্থ কলিকাতা আসিয়া মহারাজ নন্দকুমারের নিকট গিয়াছিলাম । গঙ্গাগোবিন্দ সিংহের বিকল্পে এই ছাব্বিশ হাজার টাকার নিমিত্ত ছই খানা দরখাস্ত লিখিয়াছিলাম । এই দরখাস্ত আমি মহারাজ নন্দকুমারের নিকট রাখিয়াছিলাম । সেই টাকা আদায় করিয়া দিতে পারিলে মহারাজ নন্দকুমারকে ছয় হাজার টাকা দিব বলিয়া কবুল করিয়াছিলাম ।

পরে মুন্সী সদরদ্দিনের নিকট যাইয়া এই সকল কথা বলিলে, তিনি আপোবে দেওয়ান গঙ্গাগোবিন্দ সিংহের নিকট হইতে টাকা আদায় করিয়া

---

\* ইনি গবর্ণর বাল্টিটার্ট নহে, দ্বিতীয় বাল্টিটার্ট ।

† ইনি বিক্রমপুরের রাজা রাজবল্লভ নহেন । কারণ কুলোডন খান্সা ডিপার্টমেন্টের রাজা রাজবল্লভ ।

দিবেন বলিয়া অঙ্গীকার করিলেন । তাহাতে আমি মহারাজ নন্দকুমারের নিকট দরখাস্ত ফেরত চাহিলাম । তিনি দরখাস্ত ফেরত দিতে অঙ্গীকার করিলেন ; এবং তাঁহার আমাতা রায় রাধাচরণ রায়কে সঙ্গে দিয়া, আমাকে ফাউক সাহেবের নিকট পাঠাইয়া দিলেন । ফাউক সাহেব আমাকে ভয় প্রদর্শন করিয়া হেষ্টিংস এবং বারওয়েল সাহেবের বিরুদ্ধে ঘুষের অভিযোগ করিয়া দরখাস্ত লিখিতে বলিলেন । আমি অত্যন্ত ভীত হইয়াছিলাম । ফাউক সাহেবের কথা মত আমি হেষ্টিংস এবং বারওয়েল সাহেবের বিরুদ্ধে ঘুষের অভিযোগের দরখাস্ত লিখিয়াছিলাম । সহস্বে সে দরখাস্ত লিখিয়াছিলাম ; এবং আমার নামের মহর তাহাতে মুদ্রিত করিয়াছিলাম ।

ইলাইজা ইম্পি । তুমি সহস্বে দরখাস্ত লিখিলে কেন ?

কামালদ্দিন । ধর্ম্মঅবতার ! আমাকে বড় ভয় দেখাইয়াছিল । তখন আমাকে সমুদয় হিন্দুস্থানের রাজহু লিখিয়া দিতে বলিলেও, তাহা লিখিয়া দিতাম ।

ইলাইজা ইম্পি । go on--আচ্ছা তোমার কথা বল ।

“ধর্ম্মঅবতার আমি দিনের মধ্যে সাতবার নোমাজ পড়ি । মিথ্যা কথা বলবো না । আমি সেই সকল দরখাস্ত তৎপর দিন ফেরত চাহিয়াছিলাম । তখন ফাউক সাহেব আমাকে মারিতে উদ্যত হইলেন । পরে ফাউক সাহেবের পুত্র বলিল “আগামী কল্য মহারাজ নন্দকুমার এখানে আসিবেন । তখন তুমি আসিলে যাহা হয় করিব ।”

“আমি তৎপর দিন আবার ফাউক সাহেবের কুঠিতে গিয়াছিলাম । তখন ফাউক সাহেবের ঘরে বসিয়া ফাউক সাহেব এবং মহারাজ নন্দকুমার কি পরামর্শ করিতে ছিলেন । ফাউক সাহেব এবং মহারাজ নন্দকুমার আমাকে বারম্বার হেষ্টিংস এবং বারওয়েল সাহেবের বিরুদ্ধে দরখাস্ত করিতে বলিলেন । আমি দরখাস্ত দিতে অসম্মত হইলে, আমাকে কয়েদ করিতে উদ্যত হইলেন । আমি তাড়াতাড়ি আমার নিজের পাখীতে উঠিয়া পলাইয়া গবর্ণর সাহেবের বাড়ী আসিলাম ।”

ইলাইজা ইম্পি এবং স্মক্টিম কোর্টের অন্য তিন জন জজ, এই এজাহার শ্রবণ করিয়া, বলিলেন “ফাউক সাহেবের পুত্রের বিরুদ্ধে কোন অপরাধ সাব্যস্ত হয় নাই । অতএব ফাউক নন্দন ফ্রান্সিস ফাউককে খালাস দেওয়া গেল । আর মহারাজ নন্দকুমার, রায় রাধাচরণ এবং জোসেফ ফাউক



সাহেবের বিরুদ্ধে হেষ্টিংস এবং বারওয়েল সাহেব মোকদ্দমা চালাইতে ইচ্ছা করিলে, তাহা তিন দিনের মধ্যে আমাদিগকে জ্ঞাপন করিবেন ।

## একচত্বারিংশ অধ্যায় ।

### দ্বিতীয় চক্রান্ত ।

হেষ্টিংস, বারওয়েল, কাস্ত পোদ্দার, এবং গঙ্গাগোবিন্দ এই মোকদ্দমার অবস্থা দেখিয়া অত্যন্ত মর্ম্মাহত হইলেন । তাহারা সকলেই কিংকর্তব্য বিমূঢ় হইয়া পড়িলেন । সুপ্রিম কোর্টের জজেরা অগত্যা তাহাদের উত্থাপিত এই মোকদ্দমা দায়ের রাখিলেন । ইহার শেষ নিষ্পত্তি হইল না ।

এদিকে মহারাজ নন্দকুমার দেশের অন্যান্য জমীদারদিগকে লইয়া হেষ্টিংস এবং বারওয়েলের অন্যান্য শত শত কুক্রিয়া ব্যক্ত করিবার নিমিত্ত পরামর্শ করিতে লাগিলেন । এইভাবে প্রায় দশ পনের দিন অতিবাহিত হইল । জেনেরল ক্লেয়ারিং ফিলিপ ক্রাফিন্স প্রভৃতি সময়ে সময়ে নন্দকুমারের বাড়ী আবিয়া তাঁহার সহিত সাক্ষাৎ করিতেন ।

\* \* \* \* \*

অকস্মাৎ ৬ই মে মহারাজ নন্দকুমারের বিরুদ্ধে সুপ্রিম কোর্ট হইতে এক গ্রেপ্তার পরওয়ানা বাহির হইল । তিনি ধৃত হইয়া সেই দিনই কারাগারে নিক্ষিপ্ত হইলেন । সমুদয় কলিকাতার লোক একেবারে আশ্চর্য এবং চমৎকৃত হইল । সুপ্রিম কোর্টের আচরণ দেখিয়া দেশীয় সমুদয় লোক অত্যন্ত ভীত হইয়া পড়িলেন । কি নিমিত্ত যে মহারাজ নন্দকুমার এই প্রকারে অকস্মাৎ কারাগারে প্রেরিত হইলেন, তাহার মর্ম্মভেদ করিতে কেহই সমর্থ হইল না ।

পরে প্রকাশ হইল যে মহারাজ নন্দকুমারের পরম শত্রু মোহন প্রসাদ নামক এক ব্যক্তি তাঁহার বিরুদ্ধে সুপ্রিম কোর্টে জাল দলিল প্রস্তুত করার অপরাধে অভিযোগ করিয়াছিল, তন্নিমিত্তই সুপ্রিম কোর্টের জজেরা তাঁহাকে কারাগারে প্রেরণ করিয়াছেন ।

পাঠকগণের জ্ঞাতার্থ মোহন প্রসাদের সুদীর্ঘ এজাহারের কেবল সারাংশ এখানে উদ্ধৃত করিতেছি—

৬ই মে ১৭৭৫ ।

—“আমার নাম মোহনপ্রসাদ । আমি মৃত বোলাকী দাসের উছি গঙ্গাবিষ্ণু এবং হিজ্জুলালের আটর্গী । ১৭৬৯ সালের জুন মাসে বোলাকীদাসের মৃত্যু হইয়াছে । বোলাকীদাস তাঁহার মৃত্যুর পূর্বে এক উইল করিয়াছিলেন । সেই উইল দ্বারা তাঁহার সম্পত্তির চারি আনা অংশ তাঁহার পালিতপুত্র পদ্মমোহন দাসকে দিয়াছিলেন । উক্ত পদ্মমোহন দাসকে এবং আমাকে তাহার ষ্টেটের আমমোক্তার নিযুক্ত করিয়াছিলেন । পদ্মমোহনের প্রায় তিন বৎসর হইল মৃত্যু হইয়াছে । এখন আমি একাকী বোলাকী দাসের উছি গঙ্গাবিষ্ণু এবং হিজ্জুলালের পক্ষে বোলাকীর ত্যজ্য ষ্টেটের সমুদয় দেনা পাওনা আদায় উত্তুল করি । বোলাকী দাসের ষ্টেটের বত টাকা আদায় হয়, তাহার উপর শতকরা পাঁচ টাকা হারে আমি কমিশন পাই ।

“বোলাকীর মৃত্যুর অব্যবহিত পূর্বে তিনি মহারাজ নন্দকুমারকে তাঁহার বাড়ীতে ডাকাইয়া আনিয়াছিলেন । বোলাকী মৃত্যুকালে তাহার জ্ঞী, কন্যা এবং পদ্মমোহনকে মহারাজ নন্দকুমারে হাতে সমর্পণ করিলেন । তিনি বারম্বার মহারাজ নন্দকুমারকে বলিয়াছিলেন “আপনি আমার জ্ঞী, কন্যা এবং পদ্মমোহনকে রক্ষণাবেক্ষণ করিবেন ।

“মৃত বোলাকীদাস শেঠের সহিত মহারাজ নন্দকুমারের দেনাপাওনা কারবার ছিল । বোলাকীর নিকট নন্দকুমারের কতক টাকা পাওনা ছিল । বোলাকী তাঁহার কোম্পানির খত বিক্রয় করিয়া সেই টাকা পরিশোধ করিতে বলিয়াছিলেন ।

“বোলাকীর মৃত্যুর প্রায় পাঁচ মাস পরে মহারাজ নন্দকুমার, গঙ্গাবিষ্ণু এবং পদ্মমোহনকে সঙ্গে করিয়া, হেষ্টিংস সাহেবের বাড়ী হইতে বোলাকীর কোম্পানির কাগজ আনিয়া তাহার নিজের হাতে রাখিলেন । বোলাকীর জ্ঞী বলিলেন “মহারাজ নন্দকুমার অল্পগ্রহ করিয়া এই সকল কাগজ আনা-ইয়া দিয়াছেন ; অতএব অগ্রে তাঁহার টাকা পরিশোধ কর ।”

“বোলাকী যে আমাকে আমমোক্তার নামা দিয়াছিলেন, তন্মধ্যে মাত্র দশহাজার টাকা মহারাজ নন্দকুমারের পাওনা বলিয়া উল্লিখিত ছিল । আমি

গঙ্গাবিক্রুর নিকট সে কথা বলিয়াছিলাম। কিন্তু বোলাকীর কোম্পানির কাগজ আনিবার চৌদ্ধ কি পনের দিন পরে, পদ্মমোহন আমাকে এবং গঙ্গাবিক্রুকে সঙ্গে করিয়া মহারাজ নন্দকুমারের সঙ্গে দেখা পাওনা পরিষ্কার করিতে গেল। মহারাজ নন্দকুমার তখন উপর ভালায় বসিয়াছিলেন। আমরা তাঁহার বাড়ী গেলে পর, তিনি বোলাকীদাসের প্রদত্ত বলিয়া তিন খানা তমঃশুকের উপরিভাগ ছিঁড়িয়া পদ্মমোহনের হাতে দিলেন। সেই তিনখানা তমঃশুকের পাওনা টাকার নিমিত্ত তিনি বোলাকীর সতের খানা কোম্পানির খত হইতে আটখানা খত নিজে রাখিলেন। এই তিন তমঃশুকের মধ্যে এক তমঃশুকে ৪৮০২১ টাকা দেখা লিখিত ছিল। মহারাজ নন্দকুমারের আমানতি অলঙ্কারের মূল্য বাবত বোলাকী তাঁহাকে এই তমঃশুক দিয়া দিলেন বলিয়া তিনি প্রকাশ করিলেন। পার্সি ভাষায় এই তমঃশুক লিখিত ছিল। আমি পার্সি জানি না। এই তমঃশুকের সত্যতা সন্দেহে তখনই আমার মনে সন্দেহ হইল। কিন্তু পদ্মমোহন দাস এই তমঃশুক সত্য বলিয়া বরাবর আমার নিকট প্রকাশ করিতেন।

“এই সকল অগ্রভাগ ছেঁড়া তমঃশুক বোলাকীদাসের ছেঁটের অন্যান্য কাগজপত্র সহ প্রোবেট লওয়ার সময় মেয়র কোর্টে দাখিল হইয়াছিল। এবং সেই হইতে এই তমঃশুক বরাবর মেয়র কোর্টেই ছিল। কিন্তু এই সকল তমঃশুকের এক এক খণ্ড নকল আমি রাখিয়াছিলাম।

“মহারাজ নন্দকুমারের সহিত হিসাব পরিষ্কারের কয়েক মাস পরে আমি এক দিবস কামালদ্দিন আলিখাঁর নিকট বোলাকী দাসের ছেঁটের পাওনা টাকা চাহিয়াছিলাম।

“কামালদ্দিন আলিখাঁ আমার বাড়ীতে আসিয়া বলিল “বোলাকী দাসের ছয় শত টাকা মাত্র তাহার নিকট পাওনা হইবে। কিন্তু এখন তাহার টাকা পরিশোধ করিবার কোন উপায় নাই। সে বড় হুরবস্থায় আছে।”

“আমি সেই সময়ে কামালদ্দিনকে মহারাজ নন্দকুমারের ছাড়তি (surrendered) তমঃশুক তিন খানার নকল দেখাইলাম। কামালদ্দিন সেই তিন তমঃশুকের নকল পাঠ করিয়া তদ্ব্যয় হইতে ৪৮০২১ টাকার তমঃশুক দেখাইয়া বলিল “এই তমঃশুকের সাক্ষির নামের স্থানে তাহার নামের যন্ত্র এবং তাহার নাম দেখা যায়। কিন্তু সে এইরূপ কোন তমঃশুকে কখনও সাক্ষি হয় নাই।

এই ঘটনার পাঁচ ছয় মাস পরে পুনর্বার কামালদ্দিন আমার নিকট আসিয়া বলিল “মহারাজ নন্দকুমার তাহার লবণের মহালের জামিন হইয়াছিলেন। কিন্তু তিনি এখন বলেন যে তাহার কথামত তিনটি কার্য না করিলে তিনি তাহার জামিন থাকিবেন না। তিনি যে তিনটি কার্য করিতে বলিতেছেন তাহার মধ্যে প্রথম কার্য এই যে বোলাকী দাসের বিরুদ্ধে যে তিনি ৪৮০২১ টাকার এক তমঃশুক জাল করিয়াছেন, সেই তমঃশুকের প্রমাণার্থ তাহাকে সাক্ষ্য দিতে হইবে। দ্বিতীয় কার্য লাসিংটন সাহেবের বিরুদ্ধে উৎকোচ গ্রহণের নালিশ করিতে হইবে; তৃতীয় কার্য বসন্তরায়ের বিরুদ্ধে উৎকোচ গ্রহণের নালিশ করিতে হইবে। কিন্তু সে এইরূপ ধর্ম বিরুদ্ধ কার্য করিতে কখন সম্মত হইতে পারে না। আমাকে সেই জন্য অন্য একজন জামিন তল্লাস করিতে বলিল।”

“আমি কামালদ্দিনের এই কথা শুনিয়া অত্যন্ত চমৎকৃত হইলাম, এবং তৎক্ষণাৎ মহানন্দআলির নিকট এই সমুদয় বলিলাম।

“ইহার পর মহারাজ নন্দকুমারের বিরুদ্ধে কাচারি আদালতে বোলাকী-দাসের কোম্পানির কাগজের মূল্যের টাকার নিমিত্ত নালিশ করিলাম।

“সেই মোকদ্দমায় মহারাজ নন্দকুমার তাহার জবাবে বলিলেন যে, তিনি বোলাকীদাসের নিকট তিন খান তমঃশুকের বাবত টাকা পাইছেন। সেই তিন খান তমঃশুক কোম্পানির কাগজের মূল্যের নিমিত্ত ছাড়িয়া দিয়াছেন। তাহাতে কাচারি আদালত আমাদের মোকদ্দমা ডিসমিস করিতে উদ্যত হইলে, আমরা নালিশ মান্য করিব বলিয়া স্থির করিলাম। কিন্তু এই বিষয়ের আর কোন সালিশী হয় নাই।

“এই নূতন সুপ্রিম কোর্ট সংস্থাপিত হইয়াছে পর মেয়র কোর্টের সমুদয় কাগজপত্র সুপ্রিম কোর্টে আসিয়াছে। আমি সুপ্রিম কোর্টে দরখাস্ত করিয়া মহারাজ নন্দকুমারের ছাড়তি (surrendered) তমঃশুকের মধ্য হইতে ৪৮০২১ টাকার তমঃশুক খানা ফেরত লইয়া, তাহার নামে জাল দলিল প্রস্তুতের নালিশ করিতেছি। মহারাজ নন্দকুমারকে বোলাকীদাস অলঙ্কারের মূল্যের বাবত কখন কোন তমঃশুক দেন নাই। এই তমঃশুক মহারাজ নন্দকুমার জাল করিয়াছেন। অতএব তাঁহার বিরুদ্ধে এই জাল দলিল প্রস্তুতের অভিযোগ করিতেছি।”

মোহন প্রসাদের এই এজাহারের পোষণার্থে পূর্ব মোকদ্দমার করিয়াছি

কামালদ্দিন বলিল।—“এই দাখিলি তমঃশুকে তাহার নাম এবং মহর রহিয়াছে। মহারাজ নন্দকুমার যে তাহার নাম এই তমঃশুকে জাল করিয়া- ছিলেন, তাহা তিনি তাহার নিকট স্বীকার করিয়াছেন।

কিন্তু এই সাক্ষীর নাম কামালদ্দিন আলিখাঁ। তমঃশুকের লিখিত সাক্ষীর নাম আবু কামালদ্দিন। সুতরাং এই স্থানে একটু গোলযোগ উপস্থিত হইল। কিন্তু সুচতুর কামালদ্দিন আলিখাঁ সাক্ষী বলিল যে এখন সে কিছু অবিকতর ভদ্র হইয়াছে, তাহাতে নামের পশ্চাতে একটা আলি সংযুক্ত করিয়াছে। বাল্যকালে আবু কামালদ্দিনই তাহার নাম ছিল।

পাঠকদিগের স্মরণ থাকিতে পারে যে এই কামালদ্দিন আলিখাঁই ১৯শে এপ্রিল তারিখে মহারাজ নন্দকুমার এবং কাউক সাহেব প্রভৃতির নামে অভিযোগ উপস্থিত করিয়াছে। সুবিজ্ঞ নূতন সুপ্রিম কোর্টের দুইজন জজ লিমইষ্টার এবং হাউড সাহেব ইলাইজা ইম্পির সহিত পরামর্শ করিয়া ইহাদিগের এজাহার অনুসারেই নন্দকুমারকে তৎক্ষণাৎ কারাগারে প্রেরণ পূর্বক বিচারার্থ সেসনে নোপদ করিলেন।

হেষ্টিংস, বারওয়েল, বাপ্টিস্টাট, রাজা বাজবল্লভ, দেওয়ান গঙ্গাগোবিন্দ সিংহ, কাস্ত পোন্দার প্রভৃতির চক্রান্তে মহারাজ নন্দকুমার এইরূপে কারাগারে নিষ্কিন্ত হইলেন। তিনি দেশের মধ্যে একজন উচ্চ শ্রেণীস্থ ব্রাহ্মণ ছিলেন। কারাগারে আহার করিতে তিনি সম্মত হইলেন না। অন্যান্য তিন চারি দিন একক্ৰমে অনাহারে জেলের মধ্যে অবস্থান করিতে লাগিলেন; এবং সুপ্রিম কোর্টের জজদিগের নিকট তাহার আহারের স্বতন্ত্র বন্দোবস্তের নিমিত্ত দরখাস্ত করিলেন।

কৌন্সিলের মেম্বর ফ্রান্সিস্ ফিলিপ্, কর্ণেল মন্সন্, জেনেরল ক্লেবারিং সুপ্রিম কোর্টের এইরূপ অন্যায়াচরণ দেখিয়া যার পর নাই দুঃখিত হইলেন। মহারাজ নন্দকুমারকে শাস্তনা করিবার নিমিত্ত জেনেরল ক্লেবারিং সাহেবের কন্যা এবং লেডী মন্সন্ স্বয়ং কারাগারে যাইয়া মহারাজের সহিত সাক্ষাৎ করিলেন।

এদিকে ফিলিপ ফ্রান্সিস্ সুপ্রিম কোর্টের জজদিগের নিকট বলিয়া পাঠাইলেন “মহারাজ নন্দকুমার উচ্চ শ্রেণীস্থ ব্রাহ্মণ। তিনি কারাগারে কখন আহার করিবেন না। অতএব তাঁহাকে কারাগারে রাখিতে হইলে তাঁহার আহারের নিমিত্ত স্বতন্ত্র বন্দোবস্ত করা উচিত।”

কিন্তু হেষ্টিংস প্রভৃতির উত্তেজনায় সুপ্রিম কোর্টের জজেরা তিন চারি দিনের মধ্যে এই বিষয় কোন বন্দোবস্ত করিলেন না । বোধ হয় প্রথমতঃ চক্রান্ত করিয়া নন্দকুমারকে কারাগারে অনাহারে মারিয়া ফেলিব বলিয়াই স্থির করিয়াছিলেন । পরে সুপ্রিম কোর্টের জজেরা এই বিষয় দেশীয় পণ্ডিতগণের মত গ্রহণ করিবার অভিপ্রায়ে দেশের বড় বড় পণ্ডিতদিগকে উপস্থিত করিবার নিমিত্ত আদেশ করিলেন ।

হেষ্টিংসের দক্ষিণ হস্ত কান্তপোন্দার তিন চারি দিনের মধ্যে মুর্শিদাবাদ হইতে হরিদাস তর্কপঞ্চাননকে আনিয়া উপস্থিত করিল ।

হরিদাস তর্কপঞ্চাননের জী বিয়োগের পর তাহার পুত্র হুইটীরও মৃত্যু হইয়াছিল । এই পণ্ডিত মহাশয় পাঠকদিগের নিকট বিশেষ পরিচিত । ইনি ইতিপূর্বে স্বীয় কন্যাকে বিধি প্রদান করিয়া তাহার প্রাণ নষ্ট করিয়াছেন । কিন্তু সমাজের মধ্যে ইহার বিশেষ প্রাধান্য আছে । বঙ্গসমাজে ঈদৃশ নর-পিশাচেরা সহজেই প্রাধান্য লাভ করিতে পারে । ভৎকালে হিন্দুশাস্ত্র সম্বন্ধে ইহার মত অভ্রান্ত বলিয়া পরিগণিত হইত । ইনি সুপ্রিম কোর্টের জজদিগের প্রশ্নের উত্তরে বলিলেন—“কারাগারে আহার করিলে কোন ব্রাহ্মণ পতিত হয় না । কিন্তু যে সকল ব্রাহ্মণকে কারাগারে আহার করিতে হয়, তাহারা কারামুক্ত হইয়া ধার্মিক ব্রাহ্মণকে কিঞ্চিৎ স্বর্ণ প্রদান করিলে, কিম্বা দ্বাদশটি ব্রাহ্মণ ভোজন করাইলেই, এই ক্ষুদ্র পাপ হইতে নিষ্কৃতি পাইতে পারে ।”

নন্দকুমার যখন দেওয়ান ছিলেন, তখন হরিদাস তর্কপঞ্চানন সময়ে সময়ে তাঁহার অল্পএহ লাভ করিয়াছেন । কিন্তু ধার্মিক বলিয়া পরিচিত এই বঙ্গকুলঙ্গার কান্ত পোন্দারের নিকট হইতে কিঞ্চিৎ অর্থ লাভ করিয়া এখন এইরূপ মত প্রদান করিল ।

মহারাজ নন্দকুমার অন্যান্য কয়েকজন পণ্ডিতকে তলব করাইয়া তাহাদের মত গ্রহণার্থ আবার দরখাস্ত করিলেন । পূর্বোক্তিরিত নবকিশোর চট্টোপাধ্যায় এই সময় কলিকাতায় বাস করিতেছিলেন । তিনি বলিলেন ব্রাহ্মণগণ কারাগারে আহার করিলে শাস্ত্রানুসারে তাহাদিকে পতিত হইতে হয় । পণ্ডিতদিগের এইরূপ মতের অনৈক্য দেখিয়া জজেরা নন্দকুমারের আহ্বারের নিমিত্ত কারাগারে এক স্বতন্ত্র তাবু প্রদান করিবার আদেশ করিলেন ।

দেশের মধ্যে তাঁহার প্রকৃত ভক্তলোক ছিলেন, তাঁহার সকলেই মহারাজ নন্দকুমারের এইরূপ দুরবস্থার সময়ে সহানুভূতি প্রকাশ করিতে লাগিলেন । প্রত্যেক দিন শত শত লোক জেলে বাইয়া মহারাজ নন্দকুমারের সহিত সাক্ষাৎ করিতেন । জেলের মধ্যেও তাঁহার দরবার হইতে লাগিল ।

## দ্বিচত্বারিংশ অধ্যায় ।

### বিচার না নরহত্যা ?

৩রা জুন ১৭৭৫

ইংলণ্ডের বনামে মহারাজ নন্দকুমার

উপস্থিত ।

সার ইলাইজা ইম্পি নাইট চিফ্ জুটিস্, রবার্ট চেম্বারন্,

স্ট্রিকেন সিজার লিমেইষ্টার, জন্ হাইড্, পিউনি জজতর ।

সুপ্রিম কোর্ট লোকারণ্যে পরিপূর্ণ হইল । দেশীয় সহস্র সহস্র ভক্তলোক মহারাজ নন্দকুমারকে অভিযুক্তের পরিচ্ছদে দণ্ডায়মান দেখিয়া অত্যন্ত দুঃখিত হইলেন । সুপ্রিম কোর্টের জজেরা লোহিত বস্ত্রে সমাবৃত হইয়া ধীর পদ সঞ্চারে আসিয়া বিচারাসনে উপবেশন করিলেন । মহারাজ নন্দকুমারের গোমস্তা চৈতাননাথ, তাঁহার জামাতা রায় রাধাচরণ রায় বাহাদুর সুপ্রিম কোর্টের বারিষ্টার ফারার সাহেবের পশ্চাতে আসিয়া দাঁড়াইলেন ।

এদিকে করিয়াদির সাক্ষিগণ এবং কাস্ত পোন্দার প্রভৃতি হেষ্টিংসের সহচরেরা দর্শকদিগের বসিবার স্থানে আসিয়া উপবেশন করিল ।

মহারাজ নন্দকুমারের বিক্রমে জাল দলিল প্রস্তুত করা, জাল দলিল ব্যবহার করা, জাল দলিল প্রকাশিত করা, জাল দলিল অন্যের হস্তে অর্পণ করা, জাল দলিল স্পর্শ করা ইত্যাদি অন্যান্য বিশটি অভিযোগ প্রস্তুত করা হইয়াছিল ।\*

\* এই সাক্ষ্যদায়ী বিচারের পর এইরূপ প্রকাশিত হইয়াছিল যে নন্দকুমারের বিরুদ্ধে মোহনপ্রসাদ প্রথম যে দরখাস্ত দাখিল করে তাহার খুশাবিদা সুপ্রিম কোর্টের জজেরা করিয়া দিয়াছিলেন ।

এই সমুদয় অভিযোগ তাঁহাকে পাঠ করিয়া শুনাইলে পর তিনি বলিলেন “আমি নির্দোষী ।”

তৎপর আবার জজেরা জিজ্ঞাসা করিলেন, “আপনি কাহার বিচার প্রার্থনা করেন ।”

মহারাজ নন্দকুমার বলিলেন—“আমি প্রার্থনা করি যে পরমেশ্বর আমার বিচার করুন; আমার দেশীয় আমার সমশ্রেণীস্থ লোকেরা আমার বিচার করুন ।”

কিন্তু বাঙ্গালিদিগের জুরর (Juror) হইবার কোন অবিকার ছিল না । স্মরণ্য বারজন ইংরাজ জুরী মনোনীত হইলেন । ইহাদিগের প্রায় সমুদয়ের সঙ্গে মহারাজ নন্দকুমারের পূর্বে শত্রুতা ছিল ।

সুপ্রিয় কোর্টের প্রধান ইন্টারপ্রেটার উইলিয়ম চেম্বারলৈন অল্পপস্থিতি নিবন্ধন হেষ্টিংস এবং ইম্পির অল্পগত লোক আলেকজ্যান্ডার ইলিয়ট ইন্টারপ্রেটারের কার্য্য করিবেন বলিয়া স্থির হইল । মহারাজ নন্দকুমারের বারিষ্টার ইলিয়ট সাহেবকে ইন্টারপ্রেটার নিযুক্ত করা সম্বন্ধে আপত্তি করিলেন । কিন্তু ইম্পি সক্রোধে এই আপত্তি অগ্রাহ করিলেন ।

তৎপর ক্লার্ক অব দি ক্রাউন (Clerk of the Crown ) অভিযোগ পত্র পাঠ করিলেন, এবং সাক্ষীর জবানবন্দী আরম্ভ হইল ।

প্রথম সাক্ষী স্বয়ং করিয়াই মোহনপ্রসাদ । ইহার জবানবন্দী আর এইখানে উদ্ধৃত করিবার বিশেষ প্রয়োজন নাই । সে এজাহারে ষাড়া বলিয়াছিল, তাহাই আবার এখন বলিল । মধ্যে মধ্যে কেবল কয়েকটী খাতা তজ্জদিগ্ করিয়াছিল ।

দ্বিতীয় সাক্ষী পূর্ব মকদ্দমার করিয়াই কামালদ্দিন আলিখাঁ শপথ করিয়া বলিল—“আমার নাম কামালদ্দিন আলিখাঁ । আমি মীর জাফরের রাজত্বকালে মুর্শিদাবাদ জেলে করেদছিলাম । পরে কারামুক্ত হইয়া সুবাদার মীর জাফরের নিকট এক দরখাস্ত প্রেরণ করিয়াছিলাম ।” মহারাজ নন্দকুমার তখন মীর জাফরের দেওয়ান ছিলেন । তিনি আমাকে আমার নামের মহর মুদ্রিত করিয়া দরখাস্ত পাঠাইতে লিখিলেন । আমি তখন আমার নামের মহর আমার পূর্ব প্রেরিত দরখাস্তে মুদ্রিত করিবার নিমিত্ত মহারাজ নন্দকুমারের নিকট প্রেরণ করিলাম । সেই সময় হইতে আমার নামের মহর এই চৌদ্দ বৎসর যাবৎ মহারাজ নন্দকুমারের নিকট রহিয়াছে । মহারাজ নন্দকুমার সে মহর আমাকে ফেরত দেন নাই ।”



যে তমঃশুক মহারাজ নন্দকুমার জাল করিয়াছেন বলিয়া তাঁহার বিরুদ্ধে এই অভিযোগ উপস্থিত হইয়াছিল, সেই তমঃশুক এই সাক্ষীকে দেখাইলে, সাক্ষী তমঃশুক দেখিয়া বলিল—“এই তমঃশুকে যে মহর মুদ্রিত হইয়াছে, এই মহরই আমার নামের মহর। মহারাজ নন্দকুমারের নিকট\*যে আমি চৌদ্দ বৎসর পূর্বে আপন নামের মহর প্রেরণ করিয়াছিলাম তাহার সাক্ষী আমার চাকর হোসেনআলি। এতন্তির আমি ইতিপূর্বে খাজে পেটুঙ্গ এবং মুন্সী সদরদ্বির নিকট এই বিষয় বলিয়াছি।”

ইলাইজা ইম্পি। এই তমঃশুকের মহর দেখিয়া তুমি বলিতেছ যে এই তোমার নামের মহর। কিন্তু তোমার নাম কামালদ্দিন আলিখাঁ। তবে তমঃশুকে আবুহু কামালদ্দিনের মহর এবং আবুহু কামালদ্দিনের নাম রহিয়াছে কেন ?

সাক্ষী। ধর্ম অবতারণ! আমি কখনও মিথ্যা কথা বলিব না। আমি দিনের মধ্যে সাতবার নোমাজ পড়িয়া থাকি। আমার নাম পূর্বে আবুহু কামালদ্দিন ছিল। কিন্তু এখন আমি পূর্বাপেক্ষা কিছু একটু বড় লোক হইয়াছি তাহাতেই নামের আগের ভাগ ছাড়িয়া দিয়া, পিছের দিগে একটা “আলি” লাগাইয়া দিয়াছি। আমাদের মুসলমানেরা ভদ্র হইলে নামের পাছে “আলি ও খাঁ” ইত্যাদি শব্দ বসাইয়া থাকে।

জজ হাইড। এই তমঃশুকে যে তোমার নামের মহর এবং তোমার নাম সাক্ষিহলে লিখিত হইয়াছে, তাহা কিরূপে জানিতে পারিলে ?

সাক্ষী। আজ্ঞে ধর্মাবতারণ! কখন মিথ্যা কথা বলিবো না। মহারাজ নন্দকুমার স্বয়ং আমার নিকট বলিয়াছিলেন যে, তিনি আমার নাম এবং আমার নামের মহর এই তমঃশুকে সাক্ষীর স্থানে লিখিয়া রাখিয়াছেন। আর আমাকে ইহাও বলিয়াছিলেন “এই তমঃশুকের প্রমাণার্থ তোমাকে সাক্ষ্য দিতে হইবে।” কিন্তু আমি বলিলাম যে আমি মিথ্যা সাক্ষ্য দিতে পারিব না। আমি অধর্মের কাজ কখন করিব না।

জেরাল্ডওয়াল। মোহন প্রসাদ তোমাকে সাক্ষ্য দেওয়ার নিমিত্ত টাকা দিয়াছে কি না ?

কামালদ্দিন। ও আল্লা—ও আল্লা—তোবা—তোবা—আমি কি আর এমন কাজ করি !

মহারাজ নন্দকুমার ইহার প্রেরিত দরখাস্ত এবং মহর প্রাপ্তি স্বীকার

পূর্বক ইহার নিকট পত্র লিখিয়াছিলেন বলিয়া এই সাক্ষী এক জাল পত্র দাখিল করিয়াছিল । কিন্তু সে পত্রে মহরের কথা উল্লিখিত ছিল না ।

তৃতীয় সাক্ষী হোসেনালী শপথ করিয়া বলিল —“আমার নাম হোসেনালী । আমি কামালদ্দিন খাঁর চাকর । কামালদ্দিন সঙ্গে এখানে আসিয়াছি । কামালদ্দিন ইতি পূর্বেও মহারাজ নন্দকুমার এবং কাউক সাহেবের নামে এক মোকদ্দমা উপস্থিত করিয়াছেন । সেই সময় হইতেই বারবার আমরা এখানে আছি । প্রায় চৌদ্দবৎসর হইল কামালদ্দিন তাহার নামের মহর মহারাজ নন্দকুমারের নিকট পাঠাইয়াছিলেন । যে থলীতে ভরিয়া মহর পাঠাইয়াছিলেন, ঐ থলী আমি সেলাই করিয়াছিলাম ।—তাহাতে জানি যে কামালদ্দিন তাহার নামের মহর মহারাজ নন্দকুমারের নিকট পাঠাইয়াছিলেন ।

চতুর্থ সাক্ষী খাজে পেটুজ শপথ পূর্বক বলিল “আমার নাম খাজে পেটুজ । আমি আরমানিয়ান । আমি হিন্দি এবং পার্শি ভাষা জানি । আমি কামালদ্দিনকে চিনি । চারি বৎসর হইল কামালদ্দিন একবার আমার নিকট বলিয়াছিল, যে তাহার নামের মহর মহারাজ নন্দকুমারের নিকট রহিয়াছে ।”

পঞ্চম সাক্ষী মুন্সী সদরদ্দিন শপথ পূর্বক বলিল “১১৭৯ সালের আঘাট মাসে কামালদ্দিন আমার নিকট আসিয়া বলিল যে মহারাজ নন্দকুমার তাহার নামের মহর এক জাল তমঃশুক মুদ্রিত করিয়া রাখিয়াছেন এবং তাহাকে সেই তমঃশুক তজ্জদিগ্ করিবার নিমিত্ত মিথ্যা সাক্ষ্য দিতে বলেন । সে ( কামালদ্দিন ) মিথ্যা সাক্ষ্য না দিলে তিনি ( মহারাজ ) তাহার জামিন হইবেন না । তাহাতে আমি কামালদ্দিনকে জিজ্ঞাসা করিলাম যে তাহার নামের মহর মহারাজ নন্দকুমার কেমন করিয়া পাইলেন । কামালদ্দিন বলিল যে চৌদ্দ পনের বৎসর পূর্বে সে নবাব মীরজাফরের নিকট এক দরখাস্ত পাঠাইয়াছিল । এই দরখাস্তে মহর মুদ্রিত ছিল না । পরে দরখাস্তে মহর মুদ্রিত করিবার নিমিত্ত সে মহারাজ নন্দকুমারের নিকট তাহার নামের মহর প্রেরণ করিয়াছিল । তদবধি সে মহর মহারাজ নন্দকুমারের নিকট রহিয়াছে ।”

ষষ্ঠ সাক্ষী রাজা নবকৃষ্ণ । ইহার জবাববন্দী এই স্থানে উদ্ধৃত করিবার পূর্বে মোকদ্দমা সম্বন্ধীয় দুই একটি ঘটনার উল্লেখ করা বিধেয় ।

যে তমঃশুক মহারাজ নন্দকুমার জাল করিয়াছেন বলিয়া অভিযোগ

হইয়াছিল, সেই তমঃশুকে তিনজন মাত্র সাক্ষী ছিল। একজন সাক্ষীর নাম আবহু কামালদ্দিন, দ্বিতীয় সাক্ষী শীলাবৎ, তৃতীয় সাক্ষী মাধব রায়। এই ঘটনার কয়েক বৎসর পূর্বে শীলাবৎ আবহু কামালদ্দিন এবং মাধব রায়ের মৃত্যু হইয়াছিল। নবকৃষ্ণ মুন্সী মৃত শীলাবৎ সিংহের হস্তাক্ষর চিনিতেন বলিয়া প্রকাশ করিলেন। সুতরাং তমঃশুকে শীলাবতের প্রকৃত দস্তখত ছিল কি না তাহার প্রমাণার্থই তাঁহার সাক্ষ্য গৃহীত হইল।

রাজা নবকৃষ্ণ শপথপূর্বক বলিলেন “আমার নাম নবকৃষ্ণ দেব। আমি লর্ড ক্লাইবের মুন্সী ছিলাম। বোলাকীদাসের উকিল শীলাবতের হস্তাক্ষর আমি চিনি। বোলাকীদাসের পক্ষ হইতে শীলাবৎ ক্লাইবের নিকট সময়ে সময়ে অনেক পত্রাদি লিখিতেন, তাহাতেই তাহার হস্তাক্ষর চিনি।”

মোহনপ্রসাদের কথিত জাল তমঃশুক রাজা নবকৃষ্ণের হস্তে প্রদান করিয়া জজেরা জিজ্ঞাসা করিলেন যে, এই তমঃশুকে যে শীলাবৎ সিংহের দস্তখত আছে, ইহা শীলাবতের প্রকৃত দস্তখত কি না?”

রাজা নবকৃষ্ণ। আমি কিছু বলিতে ইচ্ছা করি না। আমি কয়েত্‌ আসামী ব্রাহ্মণ। মোকদ্দমা প্রমাণ হইলে আসামীর প্রাণদণ্ড হইবে। এ সহজ ব্যাপার নহে।

ইলাইজা ইম্পি। তুমি শপথ করিয়াছ। তোমাকে অবশ্য সত্য কথা বলিতে হইবে। এই দস্তখত শীলাবতের দস্তখতের মত দেখা যায় কি না?

রাজা নবকৃষ্ণ। আমার মনের কথা আমি প্রকাশ করিয়া বলিতে ইচ্ছা করি না। ব্রাহ্মণের জীবন লইয়া টানাটানি। এ বড় গুরুতর বিষয়। ধর্ম-অবতার! আমাকে মাগ করুন।

ইলাইজা ইম্পি। এই শীলাবতের দস্তখত কি না তুমি নিশ্চয় করিয়া বল।

রাজা নবকৃষ্ণ। আজ্ঞে, এ শীলাবতের দস্তখত নহে। শীলাবতের হস্তাক্ষর এত উৎকৃষ্ট ছিল না।

বাদির সমুদয় সাক্ষীর জবানবন্দি হইলে পর জজেরা দেখিলেন যে নন্দকুমারের বিরুদ্ধে জাল দলিল প্রস্তুতের অপরাধ কোন ক্রমেই সাব্যস্ত হয় না। অন্যান্য নয়বার মোহনপ্রসাদকে সাক্ষীর বাজে আনিতে হইল। কিন্তু পদ্ম-দাস বোলাকীর মৃত্যুর পর যে এই তমঃশুক সত্য করিয়া স্বীকার করিয়াছে, তাহা কিছুতেই অপ্রমাণ হয় না।

জজ, জুরি, হেষ্টিংস, বারওয়াল সকলেই অত্যন্ত চিন্তিত হইলেন। নন্দ-কুমারের প্রাণদণ্ড না হইলে উৎকোচ গ্রহণ এবং দেশ লুণ্ঠনের সুবিধা হয় না। এখন কি উপায় অবলম্বন করিবেন।

বোলাকীদাসের প্রধান গোমস্তা কৃষ্ণজীবন দাসকে চক্ষিগণের সাক্ষীর বাক্সে আনিলেন। কোন প্রকারেই মোকদ্দমা প্রমাণ হয় না। অবশেষে হিতে বিপরীত হইয়া উঠিল। কৃষ্ণজীবন দাস স্পষ্টাক্ষরে স্বীকার করিলেন, যে পদ্মমোহন দাসের হস্ত লিখিত এক করার নামা বোলাকীদাসের মৃত্যুর পূর্বে বোলাকী নিজে স্বাক্ষর করিয়াছিলেন; সে করারনামা মোহনপ্রসাদ মোকদ্দমা উত্থাপনের চারি পাঁচ বৎসর পূর্বে স্বচক্ষে দেখিয়াছেন। এই করার নামা পাঠ করিয়া দেখা গেল যে, ইহাতে স্পষ্টাক্ষরে লিখিত রহিয়াছে যে বোলাকীদাস ৪৮০২১ টাকার বাবত মহারাজ নন্দকুমারকে ১৭৬৫ সনে এক তমঃশুক দিয়াছিলেন।

কৃষ্ণজীবন দাসের জবানবন্দিতে এই কথা প্রকাশ হইবামাত্র, একেবারে সুপ্রিয় কোর্টের জজ এবং হেষ্টিংস প্রভৃতি সকলের মস্তকে বজ্রাঘাত হইল। ইলাইজা ইম্পি অত্যন্ত স্তম্ভিত। তিনি বলিয়া উঠিলেন “কৃষ্ণজীবন বরাবর সকল কথা অকপটে বলিয়াছে। কিন্তু অদ্য করারনামার বিষয় বলিবার সময় তাহার কণ্ঠরোধ হইয়াছিল; শরীর কাঁপিয়া উঠিয়াছিল। অতএব কৃষ্ণজীবনের এই শেষ কথা নিতান্ত মিথ্যা। আর পদ্মমোহন মহারাজ নন্দ-কুমারের সঙ্গে যোগ সাজস করিয়া এই করারনামা তাহার মৃত্যুর পূর্বে প্রস্তুত করিয়াছিল।”

এদিকে কান্ড পোকার, নবকৃষ্ণ মুন্সী গঙ্গাগোবিন্দ সিংহ কায়স্থ কুলোদ্ভব দ্বিতীয় রাজা-রাজবল্লভ এবং স্বয়ং হেষ্টিংস নূতন সাক্ষী সংগ্রহ করিবার চেষ্টা আরম্ভ করিলেন। অনেক অজ্ঞানতার পর আমাদের পূর্বোক্ত লবণের কুঠির এজেন্ট জনস্টোন সাহেবের থান্দামা আজিমালি চাচাকে আনিয়া উপস্থিত করিলেন।

আজিমালি জনস্টোন সাহেবের সঙ্গে কলিকাতা আসিয়াছিল পর থান্দামার কার্য পরিত্যাগ করিয়া, লালবাজারে জুতার দোকান খুলিয়াছিল। ক্লাইবের প্রতিষ্ঠিত বণিকসভার অধ্যক্ষগণ এই ব্যক্তিকে পূর্বে সরকারি সাক্ষী নিযুক্ত করিয়াছিলেন। তখন উকিল-সরকার নিযুক্ত হইত না। একজন সরকারি সাক্ষী থাকিত। কোন ব্যক্তির বিরুদ্ধে গোপনে লবণ

ক্রয় বিক্রয়ের অভিযোগ উপস্থিত হইলেই, আজিমালিকে তাহার অপ-  
রাধ প্রমাণার্থ সাক্ষ্য দিতে হইত । কিন্তু বণিকসভা এবালিস্ হইলে পর  
আজিমালির পদও এবালিস্ হইল । সে এখন কলিকাতায় একটা দ্বী-  
লোককে নিকা করিয়া লালবাজারে বাস করিতে ছিল । জুতা বিক্রয়  
করিয়া জীবিকা-নির্বাহ করিত ।

সাক্ষ্য প্রদান করিতে যে ইহার বিশেষ পারদর্শিতা ছিল, তাহা হেষ্টিংস  
প্রভৃতি সকলেই জানিতেন । সুতরাং করিয়াদির পক্ষে ইহাকে প্রধান সাক্ষী  
স্বরূপ উপস্থিত করা হইল ।

আমরা এই স্থানে পাঠকগণের জ্ঞাতার্থ বলিতেছি যে সুপ্রিম কোর্টের  
অল্পমতানুসারে মহারাজ নন্দকুমারের মোকদ্দমার যে রিপোর্ট মুদ্রিত  
এবং প্রকাশিত হইয়াছিল, তাহাতে আজিমালি সাক্ষীর নাম উল্লিখিত নাই ।  
হয় তো পাঠকগণ বলিবেন যে এই সাক্ষীটী লেখকের কল্পিত । কিন্তু বোধ  
হয় রিপোর্টারের ভুল ক্রমেই আজিমালির নাম উল্লেখ হয় নাই । বিশেষতঃ  
নন্দকুমারের মোকদ্দমার রিপোর্ট ইংলণ্ডে প্রকাশিত হইলে পর, মেকিন্টস্  
নামক একজন ইংরাজ একখানি পুস্তক প্রকাশ করেন । সুপ্রিম কোর্টের  
জজেরা সকল কথা প্রকাশ করেন নাই । তাঁহারা ইচ্ছা পূর্বক মোকদ্দমার  
অনেক কথা গোপন করিয়াছিলেন । অনেক সাক্ষীর জবানবন্দি পর্য্যন্ত পরি-  
বর্তন করিয়াছিলেন । মেকিন্টসের কথা সত্য হইলে হয়তো আজিমালির  
জবানবন্দি সেই নিমিত্ত রিপোর্টে দেখা যায় না ।

কিন্তু এই মোকদ্দমা সম্বন্ধে আমরা যাহা যাহা শুনিয়াছি তৎসমুদয়ই  
উল্লেখ করা উচিত । অতএব মোকদ্দমার প্রধান সাক্ষী আজিমালি চাচার  
জবানবন্দির নকল সবিস্তারে এই স্থানে উদ্ধৃত করিতেছি ।

৩রা জুন এই মোকদ্দমার করিয়াদির সাক্ষীর জবানবন্দি আরম্ভ হয় । ১১ই  
জুন করিয়াদির অন্যান্য সমুদয় সাক্ষীর জবানবন্দি শেষ হইল । ১২ই জুন  
করিয়াদির পক্ষে আজিমালি সাক্ষী আসিয়া হাজির হইল । সেশনের মোক-  
দ্দমার আইনানুসারে এইরূপ নূতন সাক্ষীর সাক্ষ্য গ্রহণ করা উচিত নহে ।  
কিন্তু মহারাজ নন্দকুমারের মোকদ্দমার জজেরা আইনানুসারে কার্য্য করিতে  
বাধ্য ছিলেন না । যদি আইনানুসারে কার্য্য করিতেন তবে মুন্সী সদরদ্দি  
এবং খাল্লে পেটুজের জবানবন্দিও গৃহীত হইত না ।

আজিমালি চাচা সুপ্রিম কোর্টে আসিয়া সাক্ষীস্বরূপ হাজির হইল ।

তাহাকে সাক্ষীর বাল্মে প্রবেশ করিতে দেখিয়া মহারাজ নন্দকুমারের গোমস্তা চৈতান নাথের এবং মহারাজার জামাতা রায় রাধাচরণ রায় বাহাদুরের মস্তকে একেবারে বজ্রাঘাত হইল । ইহার বিলক্ষণ বুঝিতে পরিয়াছিলেন মহারাজ নন্দকুমারকে দলিল প্রস্তুত করিতে দেখিয়াছে, এইরূপ একটা কথা কোন সাক্ষীর মুখ হইতে বাহির হইলেই জজেরা-নন্দকুমারকে দোষী সাব্যস্ত করিবেন । ইংরাজি প্রথাভুসারে বিচার হইতেছে । কেবল আইনতঃ প্রত্যক্ষ প্রমাণের অভাবেই জজেরা ইতস্ততঃ করিতেছেন । তাহা হইলে নন্দকুমারের দোষ, বিচার আরম্ভ হইবার পূর্বেই, সাব্যস্ত হইয়া রহিয়াছে ।

নন্দকুমারের গোমস্তা চৈতাননাথ ধূর্ততা এবং শঠতাতে হেষ্টিংসের সহচর-গণ অপেক্ষা বড় কম ছিল না । আজিমালি জবানবন্দী দিতে আরম্ভ করিলে, সে অবিশ্রান্ত হস্ত ইশারা দ্বারা তাহাকে প্রথমতঃ একশত টাকা, পরে দুই-শত, ক্রমে তিনশত টাকা পর্য্যন্ত কবুল করিল । কিন্তু আজিমালি তাহাতে সন্তুষ্ট হইল না । সে শপথ করিয়া প্রেমোত্তরে বলিতে লাগিল—

“আমি মহারাজ নন্দকুমারের বাড়ী চিনি । মহারাজ নন্দকুমারের গোমস্তা চৈতাননাথ বাবু আমার দোকান হইতে বরাবর জুতা নিয়া থাকেন । তাহার নিকট বাকীতে জুতা বিক্রী করি । ইংরাজি ১৭৬৯ সালের জুলাই মাসে চৈতাননাথ বাবুর নিকট জুতার দাম আনিতে মহারাজ নন্দকুমারের বাড়ী গিয়াছিলাম । ইহার দশ দিন পূর্বে বোলাকীদাসের মৃত্যু হইয়াছিল । চৈতাননাথ বাবুকে বড় ব্যস্ত দেখিলাম । চৈতান বাবু আমাকে বল্লেন “ভূমি একটু অপেক্ষা কর, আমি মহারাজের কাজে ব্যস্ত আছি ।” আমি চৈতাননাথ বাবুকে জিজ্ঞাসা কল্লাম কি কার্যে ব্যস্ত আছেন ? তিনি বল্লেন মহারাজ একখানা তমঃশুক জাল করিতেছেন তাহাতে ব্যস্ত আছি । তারপর মহারাজ নন্দকুমার বৈঠকখানা য় আসিলেন ; বাস্ত খুলিয়া প্রায় পঁচিশ দ্বিশটা নামের মহর বাহির করিলেন ; \* চসমা নাকে দিয়া, সেই মহরের নাম পড়িতে লাগিলেন । সেই সকল মহর হইতে একটা মহর ধরিয়া চৈতাননাথকে বলিলেন “দেখতো এইটা কামালদ্দিনের নামের মহর কি না ।” চৈতাননাথ বাবু সেই মহর হাতে নিয়া বল্লেন—“হাঁ এই কামালদ্দিনের নামের মহর বটে ।”

\* আজিমালি এই পর্য্যন্ত বলিলেই জজেরা বিশেষ আনন্দিত হইলেন । এত

দিনের পর প্রত্যক্ষ প্রমাণ সংগৃহীত হইয়াছে। সে এক একটা প্রশ্নের উত্তর দিলেই জজেরা বলিতেন “Go on—Go on” তার পর—তার পর।

আজিমালি। আজ্ঞে তার পর তমঃশুকের মত একখানা কাগজে সেই মহর ছাপাইলেন।

জজ হাইড্। Go on—Go on তার পর—তার পর।

আজিমালি। তার পর চৈতান বাবুকে বলিলেন যে এই মহর যে স্থানে ছাপাইয়াছি তার পার্শ্বে আকু কামালদ্দিনের নাম লিখিয়া রাখ।

জজ লিমেইটর। “Go on” তার পর।

আজিমালি। তার পর সেই কাগজে চৈতান বাবু আকু কামালদ্দিনের নাম লিখিলেন।

জজ চেম্বারস্। তুমি লেখা পড়া জান।

আজিমালি। আজ্ঞে এখন চক্ষে কিছু কম দেখি, এখন পড়িতে পারি না। পূর্বে পারি লেখা পড়িতে পারিতাম।

ইলাইজা ইন্সি। “Go on”। তার পর।

আজিমালি। আজ্ঞে তার পর সেই তমঃশুকে পার্সিতে মহারাজ নন্দকুমার শীলাবৎ সিংহ এবং মাধব রায়ের নাম সাক্ষীর স্থানে লিখিলেন।

সাক্ষী এই পর্য্যন্ত বলিবামাত্র রায় রাধাচরণ ঘোর বিপদের আশঙ্কা করিয়া চৈতাননাথকে চুপে চুপে বলিলেন “আজিমালিকে এক হাজার টাকা কবুল কর।”

চৈতান অঙ্গুলি দ্বারা ইশারা করিয়া সাক্ষীকে এক হাজার টাকা কবুল করিল।

তখন আজিমালি চৈতাননাথকে আশ্বাস সূচক ইশারা করিল।

এদিকে জজেরা এবং ফরিয়াদির উকিল আজিমালিকে বলিতে লাগিলেন —“তার পর। তার পর।”

আজিমালি। তার পর সমুদয় সাক্ষীর নাম দলিলে লেখা হইলে মহারাজ নন্দকুমার দলিল খানা নিজের মুখের কাছে ধরিয়া পড়িতে লাগিলেন। তাতে শোনালাম যে বোলাকী তমঃশুক দিল বলিয়া লেখা হইয়াছিল।

সমুদয় জজ (অতিশয় আনন্দিত হইয়া) Go on—তার পর।

আজিমালি। দলিল পাঠ করিয়া মহারাজ নন্দকুমার কাগজখান বাজের মধ্যে রাখিলেন।

সমুদয় জজ । Go on—তার পর ।

আজিমালি । আজ্ঞে তার পর ঘরের মধ্য হইতে মুরগী ডাকিয়া উঠিল । আমারও যুম ভাঙ্গিল । আমার ছোট কবীলা বলিল “মিঞা তুমি গাখোল বা না (গাত্রোশান করিবে না) —বাইরে রৌদ উঠছে ।”

ইন্টারপ্রেটার ইলিয়ট সাহেব সাক্ষীর এই কথা শুনিয়া হাঁ করিয়া সাক্ষীর মুখের দিকে চাহিয়া রহিলেন । জজেরা ইন্টারপ্রেটারকে তাড়াতাড়ি সাক্ষীর এই শেষ কথা ইন্টারপ্রেট করিতে বলিলেন ; এদিকে সাক্ষীকে বলিতেছেন । “Go on—Go on.”

আজিমালি । আজ্ঞে তারপর আমি আমরা ছোট কবীলাকে বল্লাম যে, মীরের কি ! আমি সপনে দেখিতেছিলাম যে মহারাজ নন্দকুমারের বাড়ী গিয়াছি তিনি বোলাকী বাবুর নামে খত জাল করিতেছেন ।

ইন্টারপ্রেটার ইলিয়ট সাহেব সাক্ষীর এই শেষোক্ত দুই কথা জজদিগকে বুঝাইয়া বলিলে, তাহারা স্তব্ধ হইয়া আজিমালির মুখের দিকে চাহিয়া রহিলেন ।

আজিমালি আবার বলিতে আরম্ভ করিল “আজ্ঞে ধর্ম্মাবতার যাহা যাহা দেখিয়াছি তা সকলই বলবো । জান গেলেও এক কথাও মিথ্যা বলবো না । আমার ছোট কবীলা বল্লো—“মিঞা কি সপন দেখিয়াছ ।”—আমি বল্লাম বড় মজার সপন দেখিয়াছি । সপনে দেখতে ছিলাম আমি চৈতান বাবুর নিকট জুতার পরসা আনতে গিয়াছি—চৈতান বাবু আর মহারাজ নন্দকুমার খত জাল করিতেছেন । এই কথা শুনিয়া আমার ছোট কবীলা বল্লো “মিঞা ! তুমি হর হামেবা কেবল সাহেব, স্ত্রী, রাজা, উমরা লোকের বাড়ী যাও—তাদের সঙ্গে চলা চলতি কর—তাতে সপ্নেও তাই দেখ ।”

স্বপ্রিম কোর্টের জজ চতুর্দশ একেবারে ডেবা চোকা হইয়া পড়িলেন । তাহারা কিছুই বুঝিতে পারিতেছেন না । অবশেষে জজ চেম্বারস্ ইন্টারপ্রেটারকে বলিলেন যে, এই সাক্ষীর নিকট জিজ্ঞাসা কর এ ব্যক্তি যথেষ্ট যাহা দেখিয়াছিল, তাহাই জবানবন্দিতে বলিয়াছে নাকি ।

ইন্টারপ্রেটার আজিমালির নিকট এই প্রশ্ন করিলে পর, আজিমালি বলিল “হুজুর আমি যথেষ্ট যাহা যাহা দেখিয়াছি সকলই বলিয়াছি । তিন চারি দিন হইল, মোহনপ্রসাদ বাবুর নিকট বোলছিলাম যে মহারাজ নন্দকুমার যে দলিল জাল করিয়াছেন তাহা আমি দেখিয়াছি । তাতে মোহন-



প্রসাদ বাবু সকল কথা না শুনিয়া তাড়াতাড়ি বল্লেন—“তোকে সাক্ষি দিতে হবে।” আমি বোললাম “যা দেখছি তা বোলতে পারবো। যা দেখছি তাই এখানে বললাম। আমি কোন কথা মিথ্যা বলি নাই। ধর্মাবতার! আমি একেবারে ছোটলোক না—আমার ছোট কবীলা মীরের মেয়ে। জিলার কর্তা মৌলবী আবদুল লতাকত্ আমার সাক্ষাৎ শ্বশুর। মৌলবী আবদুল রহমান আমার বৈমাত্র শালা।”

এই সময় চৈতাননাথ পশ্চাৎ হইতে বলিয়া উঠিল—“বেটা ভদ্র মুসলমান বলিয়া পরিচয় দিতেছে। বেটা লাল বাজারের রহমানির মেয়েকে নিক্শ করিয়াছে। এখন বলিতেছে যে মৌলবী আবদুল লতাকত্ ওর শ্বশুর।”

আজিমালি। (চীৎকার করিয়া) দোহাই ধর্মাবতারের—আমি চৈতান বাবুর নামে ডামেজের মোকদ্দমা করবো—ইনি আমার শাশুড়ীকে লাল বাজারের রহমানি বলতেছেন। ধর্মাবতার আমার শাশুড়ী এখন পর্দানিশী হইয়াছেন! তিনি পূর্বে লাল বাজারে বছর আঠেক একটু বেপদ্যার ছিলেন। আজ প্রায় ছয় মাস হইল, মৌলবী সাহেব তাঁহাকে নিকা করিয়া পর্দানিশী করিয়াছেন। তাতেই তো মৌলবী সাহেব আমার শ্বশুর।

আজিমালি সাক্ষীর কথা বার্তা শুনিয়া এবং তাহার ভাব ভঙ্গী দেখিয়া, জজ, উকিল, ইন্টারপ্রেটার সকলই হতবুদ্ধি হইয়া পড়িলেন। কাহার মুখে কোন কথা নাই।

অনেকক্ষণ পরে ইলাইজা ইন্সি আসামীব বারিষ্টার ফারার সাহেবকে সম্বোধন পূর্বক বলিলেন—Mr Farrer! have you any legal objection to our using this man's statement in evidence “ফারার ইহার জবানবন্দি প্রমাণ স্বরূপ ব্যবহার সম্বন্ধে আপনার কোন আপত্তি আছে?”

ফারার। My Lord how his statement can be considered admissible in evidence I cannot understand. He started what he saw in a dream. আমি বুঝিতে পারি না ইহার জবানবন্দি কিরূপে প্রমাণ স্বরূপ ব্যবহার হইতে পারে। এ ব্যক্তি স্বপ্নে যাহা দেখিয়াছিল, তাহাই বলিয়াছে।

ইলাইজা ইন্সি। Mr. Farrer! in this hot climate of India, there is hardly anything like sound sleep. In Bengal even when we are supposed to be asleep, we are almost half-awakened, I

think under these peculiar climatic circumstances, Lord Thurlow would not hesitate to accept in evidence a statement of fact observed or perceived, seen or heard, in a half-awakened state, মেস্তর ফারার এই ঐশ্বাতিশয়প্রধান দেশে কখনও পূর্ণ নিদ্রা হয় না । আমরা নিদ্রিতাবস্থায় প্রায় অর্দ্ধজাগ্রত থাকি । এইরূপ অবস্থায় কোন ব্যক্তির চক্ষু কণ্ঠ নাসিকা ইত্যাদি কোন ইন্দ্রিয় দ্বারা কোন বিষয় ইন্দ্রিয় গোচর হইলে, সে বিষয় সম্বন্ধে তাহার সাক্ষ্য গ্রহণ করিতে লর্ড থার্লো বোধ হয় অসুচিত মনে করিবেন না ।

ফারার । My Lord I have nothing to do with Lord Thurlow's opinion on the subject. But if your Lordship is inclined to use Azimali's statement in evidence, I hope my objection to the admissibility of such statement in evidence should be recorded, লর্ড থার্লোর মতামতের বিষয় আমি কিছু বলিতে চাই না । আপনি যদি আজিমালির সাক্ষ্য প্রমাণ স্বরূপ ব্যবহার করিতে ইচ্ছা করেন, তবে এই সম্বন্ধে আমার আপত্তি লিখিয়া রাখিবেন !

ইলাইজা ইম্পি অন্য তিনজন জজের সঙ্গে পরামর্শ করিয়া অবধারণ করিলেন যে, আজিমালির জবানবন্দি প্রমাণ স্বরূপ গ্রহণ করা বাইতে পারে । সুতরাং তাঁহারা আসামীর বারিষ্ঠারকে সাফাই সাক্ষী উপস্থিত করিতে আদেশ করিলেন ।

আসামীর বারিষ্ঠার ফারার সাহেব বলিলেন—“আসামীর বিরুদ্ধে জাল দলিল প্রস্তুতের অপরাধ সাব্যস্ত হয় নাই । অতএব আমরা সাফাই সাক্ষী দিব না । আসামী অবশ্য খালাস পাইতে পারে ।”

সুপ্রিম কোর্টের জজেরা বলিলেন যে, আসামীর বিরুদ্ধে দোষ সাব্যস্ত হইয়াছে । অতএব সাফাই সাক্ষী না দিলে জুরিদিগের নিকট আমাদিগকে প্রমাণ সমালোচনা করিতে হইবে ।

বোলাকী দাস যে মহারাজ নন্দকুমারকে তমঃশুক দিয়াছিল, সে বিষয় প্রমাণ করিবার নিমিত্ত মহারাজ নন্দকুমারের পক্ষে অনেক সাক্ষী উপস্থিত ছিল । সুতরাং একে একে তাহাদের জবানবন্দি আরম্ভ হইল ।

আমরা এই সকল সাফাই সাক্ষীর নাম কেবল এই স্থানে উল্লেখ করিতেছি । ইহাদিগের জবানবন্দি উদ্ধৃত করিয়া উপন্যাসের আয়তন বৃদ্ধি করা

নিম্প্রয়োজন। এ মোকদ্দমার সাক্ষির জবানবন্দি গ্রহণ এক প্রকার ছলনা ভিন্ন আর কি হইতে পারে? মোকদ্দমা উত্থাপনের পূর্বেই স্মৃত্তিম কোর্টের জজ চতুর্দেয়ের সঙ্গে হেষ্টিংসের পাক। বন্দোবস্ত হইয়াছিল।

মহারাজ নন্দকুমারের পক্ষে তেজরায়, বাবু হুজুরিমাণ, কাশীনাথ বাবু, রূপনারায়ণ চৌধুরি, জয়দেব চৌবে, মীর আসাদালী, সেক ইয়ার মাহাম্মদ, সেরালি খাঁ, চৈতাননাথ প্রভৃতি অনেকের জবানবন্দি লওয়া হইয়াছিল। করিয়াদির সাক্ষিগণ মধ্যে মনোহর, রামনাথ দাস এবং কৃষ্ণজীবন দাস প্রভৃতির ও জবানবন্দি লওয়া হইল।

উভয় পক্ষের সাক্ষীর জবানবন্দি হইলে পর, চিফ্ জজ ইলাইজা ইম্পি জুরিদিগকে সম্বোধন করিয়া প্রমাণ সমালোচনা করিলেন। প্রমাণ সমালোচনা উপলক্ষে তিনি অতি সুদীর্ঘ বক্তৃতা করিয়াছিলেন। বক্তৃতার মধ্যে অন্যান্য একশত বার বলিয়াছিলেন যে, জুরি মহোদয়গণ যেকোন ধৈর্য্যাবলম্বন পূর্বক সাক্ষির জবানবন্দি শ্রবণ করিয়াছেন, তাহাতে অধিক কথা বলিবার প্রয়োজন হইবে না। কিন্তু বিচার বাহাতে ন্যায় সঙ্গত হয় তদ্বিষয়ে মনযোগ প্রদান করিবেন। “ন্যায় সঙ্গত—ন্যায় সঙ্গত” বলিয়া অন্যান্য পক্ষাংশ বার চীৎকার করিলেন। বোলাকীর পালিত পুত্র মৃত পদ্মমোহন নন্দকুমারের সহিত যোগ সাজস করিয়াছিল বলিয়া যে অনুমান হয়, তাহাও জুরিদিগের নিকট বলিলেন। তাঁহার বক্তৃতা শেষ হইলে, জুরিগণ পরামর্শ করিবার নিমিত্ত অন্য এক প্রকোষ্ঠে চলিয়া গেলেন। আধ ঘণ্টা পরে জুরিদিগের মধ্যে প্রধান ব্যক্তি (fore man) বরিনুসন্ সাহেব বলিলেন, যে সমুদয় জুরিদিগের বিবেচনায় মহারাজ নন্দকুমারের বিরুদ্ধে জাল দলিল প্রস্তুত করিবার অভিযোগ সপ্রমাণ হইয়াছে।

“মহারাজ নন্দকুমার অপরাধী।”

জুরিগণ এই মত প্রদান করিবামাত্র স্মৃত্তিম কোর্টের জজ চতুর্দেয় বিশেষ আনন্দিত হইলেন। ইলাইজা ইম্পি মহারাজ নন্দকুমারের প্রাণদণ্ডের আদেশ প্রদান করিলেন।

## ত্রিচত্বারিংশ অধ্যায় ।

### গুরু ও শিষ্য ।

সুপ্রিম কোর্টের জজেরা মহারাজ নন্দকুমারের প্রাণ দণ্ডের আদেশ করিলে পর, তাঁহার উকিল ফারার সাহেব এই দণ্ডাজ্ঞা স্থগিত করিবার নিমিত্ত জজদিগের নিকট দরখাস্ত করিলেন । কিন্তু সুপ্রিম কোর্টের জজেরা এই প্রাণ দণ্ডের আদেশ স্থগিত রাখিতে সম্মত হইলেন না ।

মহারাজ নন্দকুমারের আত্মীয় স্বজন মনে করিয়াছিলেন যে, এই গুরুতর দণ্ডাজ্ঞা জজেরা কিছুকালের নিমিত্ত স্থগিত রাখিলে, ইংলণ্ডেশ্বরের নিকট দণ্ডাজ্ঞার প্রত্যাহার প্রার্থনা করিয়া দরখাস্ত করিবেন । কিন্তু হেষ্টিংস এবং সুপ্রিম কোর্টের জজেরা বিলক্ষণ বুঝিতে পারিয়াছিলেন যে, ইংলণ্ডেশ্বরের মন্ত্রিসভা এ মোকদ্দমার অবস্থা দেখিলে নিশ্চয়ই নন্দকুমারকে অব্যাহতি প্রদান করিবেন ; সুতরাং তাহাদের সকল চক্রান্ত বিফল হইবে । তাঁহারা এই নিমিত্ত ফাঁসির হুকুম অন্ততঃ কিছুকালের নিমিত্তও স্থগিত রাখিতে সম্মত হইলেন না ।

অতঃপর দেশীয় সমুদয় তালুকদার জমীদারে অন্যান্য দশহাজার লোক একত্র হইয়া মহারাজ নন্দকুমারের ফাঁসির হুকুম স্থগিত রাখিবার নিমিত্ত প্রার্থনা করিলেন । কিন্তু দেশভুক্ত লোকের কথায় জজেরা একেবারেই কর্ণপাত করিলেন না ।

নন্দকুমারের উকিল অবশেষে জুরর ( Jurors ) দিগের বাড়ী বাড়ী বাইয়া তাহাদিগকে এই হুকুম কিছুকাল স্থগিত রাখিবার নিমিত্ত জজদিগকে অহুরোধ করিতে বলিলেন । কিন্তু এই সকল ইংরাজ জুরর বলিয়া উঠিলেন যে, তাহারা যখন নন্দকুমারকে দোষী বলিয়া সাব্যস্ত করিয়াছেন, তখন এইরূপ অহুরোধ করা তাহাদের পক্ষে নিতান্ত অসঙ্গত হইবে ।

দেশের সমুদয় লোক মহারাজ নন্দকুমারের হুরবস্থা দেখিয়া হাহাকার করিতে আরম্ভ করিলে হেষ্টিংস এবং বারঙয়েল দেখিলেন যে সুপ্রিম কোর্টের উপর দেশীয় লোকের অত্যন্ত ঘৃণা উপস্থিত হইয়াছে । তাঁহারা তখন হাঁশিকে এক অভিনব নব প্রদান করাইবার চেষ্টা করিতে লাগিলেন ।

এই দুই মহাত্মার মনোরঞ্জনার্থ কান্ত পোদ্দার, গঙ্গাগোবিন্দ সিংহ, রাজা নবকৃষ্ণ অনেক চেষ্টা করিয়া প্রায় চল্লিশ পঞ্চাশ জন লোক সংগ্রহ করিলেন ।

সেই চল্লিশ পঞ্চাশ জন লোকের মধ্যে ভদ্রলোক একজনও ছিল না । কয়েক জন লালবাজারের জুতার দোকানদার, দুইজন বারওয়েল শাহেবের খানসামা, দুইজন হেষ্টিংসের খানসামা, আর নন্দকুমারের মোকদ্দমার বিচারার্থে যে বারজন ইংরাজ জুরর মনোনীত হইয়াছিলেন, তাহাদের মধ্যের আট জন জুরর ;—ইহারা একত্র হইয়া ইলাইজা ইম্পিকে এক অভিনন্দন প্রদান করিলেন ! এই অভিনন্দন পত্রে কান্তপোদ্দার, গঙ্গাগোবিন্দ সিংহ এবং নবকৃষ্ণ প্রভৃতিও স্বাক্ষর করিয়াছিলেন ।

অভিনন্দন পত্রে লিখিত হইল যে “সুপ্রিম কোর্ট ইংলণ্ডীয় আইনানুসারে কলিকাতার অধিবাসিদিগের মোকদ্দমা বিচার করিবেন বলিয়া প্রথমতঃ আমরা অত্যন্ত আশিত হইয়াছিলাম । কিন্তু মহারাজ নন্দকুমারের মোকদ্দমার যেরূপ সবিচার হইয়াছে, তাহাতে আমরা এইক্ষণ আশ্বস্ত হইলাম । আর প্রধান জজ ইলাইজা ইম্পি এবং অপর তিনজন জজ যেরূপ পরিশ্রম করিয়া মোকদ্দমার প্রকৃত অবস্থা অবধারণ করিয়াছেন, তাহাতে তাহাদিগকে আমরা আপন আপন অন্তরস্থিত সমুদয় কৃতজ্ঞতা অর্পণ করিতেছি ।”

রাজা নবকৃষ্ণ ইলাইজা ইম্পির হস্তে এই অভিনন্দন পত্র প্রদান করিলে পর, ইম্পি সমাগত অভিনন্দন প্রদাতাদিগের মধ্যে আটজন জুরর এবং নবকৃষ্ণ, কান্তপোদ্দার আর গঙ্গাগোবিন্দ সিংহ ভিন্ন আর ভদ্রলোক দেখিতে পাইলেন না । এখন কোন্ ব্যক্তিকে সম্বোধন করিয়া অভিনন্দনের প্রত্যুত্তর প্রদান করিবেন তাহাই ভাবিতে লাগিলেন । কান্তপোদ্দার এবং গঙ্গাগোবিন্দ সিংহ হেষ্টিংসের অল্পগত লোক । তাহাদিগের নিকট হইতে অভিনন্দন পাইয়াছেন, ইহা প্রকাশ হইলে অভিনন্দনের কোন মূল্য থাকে না । রাজা নবকৃষ্ণও হেষ্টিংসের অল্পগত লোক এবং করিয়াদির সাক্ষী ছিলেন । অন্যান্য প্রায় সমুদয় লোকই খানসামা কিম্বা জুতার দোকানদার । অবশেষে অনেক চিন্তা করিয়া অভিনন্দন পত্র স্বাক্ষরকারী সেই আট জন ইংরাজ জুররকে সম্বোধন করিয়া বলিলেন—“আপনাদিগের দ্বারা পরিপ্রমেই এই মোকদ্দমার সবিচার হইয়াছে । আপনারা জুরর না

থাকিলে এই সকল নাগরী ভাষায় লিখিত খাতা ও কাগজ পত্র আমরা সম্যকরূপে হৃদয়ঙ্গম করিতে পারিতাম না, অতএব আমার ভ্রাতৃত্বের পক্ষ হইতে আমি আশ্রয়াদিগকে সর্বাস্তরকরণে ধন্যবাদ করিতেছি ।”

দুই চারি দিনের মধ্যেই অভিনন্দনের গোলযোগ শেষ হইল । নন্দ-কুমারের ফাঁসির হুকুম আর স্থগিত হইল না । এই আগষ্ট মহারাজ নন্দ-কুমারের ফাঁসির দিন ধার্য্য হইল ।

জুন মাসের শেষ ভাগে নন্দকুমারের প্রাণদণ্ডের আদেশ হইয়াছিল । জজদিগের ইচ্ছা ছিল যে জুলাই মাসে তাঁহার ফাঁসি হয় । কিন্তু হেষ্টিংস আর একটা অসদভিপ্রায় সাধনার্থ জজদিগকে ফাঁসির তারিখ একটু বিলম্বে ধার্য্য করিতে পরামর্শ দিলেন ।

হেষ্টিংস মনে করিয়াছিলেন যে ফিলিপ ফ্রানসিস্, কর্ণেল মনসন্ এবং জেনারেল ক্রেবারিংএর উত্তেজনার নন্দকুমার তাঁহার বিরুদ্ধে উৎকোচ গ্রহণের অভিযোগ উপস্থিত করিয়াছেন, এইরূপ একটা স্বীকার-উক্তি নন্দ-কুমারকে বাধ্য করিয়া বলাইতে পারিলে, একেবারে সকল শত্রুর বিনাশ সাধনে কৃতকার্য্য হইবেন । এই আশায় তিনি ইম্পির সহিত পরামর্শ করিয়া নন্দকুমারের ফাঁসির দিন এই আগষ্ট ধার্য্য করাইলেন । কিন্তু নন্দকুমার প্রাণান্তেও সেইরূপ কুকার্য্য করিতে সন্মত হইলেন না । বরং তিনি মৃত্যুর অব্যবহিত পূর্বেও ফিলিপ ফ্রানসিস্, কর্ণেল মনসন্ এবং জেনারেল ক্রেবারিংকে আশীর্বাদ করিয়াছিলেন যে দেশের অত্যাচার নিবারণে পরমেশ্বর তাঁহাদিগের সহায় হউন ।

মহারাজ নন্দকুমারের ফাঁসির দিন ধার্য্য হইলে পরও প্রত্যহ দেশের শত শত লোক কারাগারে যাইয়া তাঁহার সহিত সাক্ষাৎ করিতেন । এখ-নও কারাগারে নন্দকুমারের দরবার হইতে লাগিল । জেলের অধ্যক্ষ মাক্রেবি সাহেব সর্বদা মহারাজ নন্দকুমারের প্রতি সহানুভূতি প্রকাশ করিতেন ।

বাপুদেব শাস্ত্রী এখনও কালীঘাটেই অবস্থান করিতে ছিলেন । মহা-রাজ নন্দকুমার কারাকন্ড হইলে পর, মোকদ্দমার বিচারের পূর্বে, তিনি এক-বার মাত্র কারাগারে যাইয়া তাঁহার সহিত সাক্ষাৎ করিয়াছিলেন । কিন্তু এই ভীষণ দণ্ডাজ্ঞার কথা শ্রবণ করিয়া তিনি অত্যন্ত দুঃখিত হইলেন । প্রমদা দেবীর মৃত্যুর পর তিনি কালীধামে চলিয়া যাইবেন বলিয়া স্থির করিয়া

ছিলেন। কিন্তু এখন সর্বদা মহারাজ নন্দকুমারের বাড়ী যাইয়া তাঁহার সহধর্মিণী এবং কন্যাগণকে সান্বনা করিবার চেষ্টা করিতে লাগিলেন। মহারাজ নন্দকুমারের স্ত্রী বাপুদেবকে পিতা বলিয়া সম্বোধন করিতেন।

বাপুদেবের প্রতি মহারাজ নন্দকুমারের প্রগাঢ় ভক্তি ছিল। তিনি ফাঁসির পনের দিবস পূর্বে বাপুদেবকে কারাগারে যাইয়া তাঁহার সহিত সাক্ষাৎ করিতে বলিয়া পাঠাইলেন। বাপুদেব কারাগারে যাইয়া মহারাজের সহিত সাক্ষাৎ করিলেন। তিনি নন্দকুমারকে অপত্যনির্কীর্ষে স্নেহ করিতেন। নন্দকুমারের দুঃবস্থা দেখিয়া কেবল অশ্রু বিসর্জন করিতে লাগিলেন! কারাগারে পরস্পরের সাক্ষাৎ হইলে পর উভয়ে নির্ঝাক হইয়া পরস্পরের মুখের দিকে চাহিয়া রহিলেন।

অনেকক্ষণ পরে মহারাজ নন্দকুমার বলিলেন,—“গুরুদেব! প্রায় বার বৎসর অতিবাহিত হইল, আপনার সঙ্গে হৃদয় তাঁতির নিরাশ্রয় বালকের প্রতিপালন সম্বন্ধে যখন কথাবার্তা হইতেছিল, তখন আপনি বলিয়াছিলেন “নন্দকুমার তোমার ফাঁসির কাষ্ঠ প্রস্তুত হইল।” কিন্তু কি আশ্চর্য! জিজ্ঞাসা করি ভবিষ্যতের গর্ভে যাহা নিহিত ছিল, তাহা আপনি কিরূপে জানিতে পারিয়াছিলেন?”

বাপুদেব। বাছা! ভবিষ্যতের গর্ভে যাহা নিহিত থাকে, তাহা পরমেশ্বর ভিন্ন আর কেহই জানিতে পারে না। কিন্তু কর্তব্য প্রতিপালন না করিলে যে মানুষকে এই সংসারেই দগুিত হইতে হয়, তাহার অণুমাত্র সন্দেহ নাই। এই বিশ্বসংসার মঙ্গলময় পরমেশ্বরের ন্যায়বিচারানুসারে পরিশাসিত হইতেছে। ইলাইজা ইম্পি কিম্বা হেষ্টিংসের তোমার একটী কেশ স্পর্শ করিবারও সাধ্য নাই। তুমি আপন দ্রুষ্টিতর ফল ভোগ করিতেছ।

নন্দকুমার। গুরুদেব! জননীসদৃশী আপনার সহধর্মিণীকে এবং পরম পুণ্যবতী প্রমদাকে উপহার প্রদানার্থ যে স্বর্ণাভরণ ক্রয় করিয়াছিলাম, এবং যে আভরণের মূল্যদ্বারা শত শত দুর্ভিক্ষ নিপীড়িত লোককে অন্ন বিতরণ করা হইল, সেই অলঙ্কারই আমার মৃত্যুর কারণ হইল। এখনও আপনি বলিতেছেন, যে, পরমেশ্বরের ন্যায়বিচারানুসারে বিশ্বসংসার শাসিত হইতেছে? আবার মহম্মদ রেজাখাঁ দেশের সমুদয় চাউল ক্রয় করিয়া গোলাবদ্ধ করিয়া রাখিয়াছিল বলিয়া সহস্র সহস্র লোক অনাহারে মরিয়া গেল; কিন্তু তাহার কি বিচার হইল?

বাপুদেব । বাছা ! মৃত্যু কি দণ্ড ? মৃত্যু অপেক্ষা গুরুতর দণ্ড কি সংসারে আর কিছুই নাই ?

নন্দকুমার । স্বাভাবিক মৃত্যু দণ্ড না হইতে পারে । কিন্তু এইরূপ অবিচারে অপমৃত্যু অপেক্ষা আর গুরুতর দণ্ড এ সংসারে কি আছে ? বিশেষতঃ জাল দলিল প্রস্তুত করণের অপরাধে আমার ফাঁসি হইল, এই কলঙ্ক চিরকাল আমার নামের সঙ্গে সংযুক্ত হইয়া থাকিবে ।

বাপুদেব । মৃত্যু কোন অবস্থায়ই কষ্টের কারণ নহে । মৃত্যু দণ্ড বলিয়া পরিগণিত হইতে পারে না । তবে জাল দলিল প্রস্তুত করিয়াছ বলিয়া যে তোমার নাম কলঙ্কিত হইল, তাহা অত্যন্ত দুঃখের বিষয় বটে । কিন্তু এ কলঙ্ক তোমার নিজের কুকাণ্ডের অবশ্যস্রাবি ফল ।

নন্দকুমার । আমি এমন কি কুকাণ্ড করিয়াছি ? আপনি কি তবে বিশ্বাস করেন যে আমি আমার অল্পগত নিরাশ্রয়া বোলাকী দাসের বিধবাকে প্রবঞ্চনা করিবার অভিপ্রায়ে এই অল্প কয়েকটা টাকার নিমিত্ত তমঃশুক জাল করিয়াছিলাম ? আপনি কি জানেন না যে, গঙ্গাবিন্দু, হিজলুলাল এবং মোহন প্রসাদ চক্রান্ত করিয়া বোলাকীর বিধবা স্ত্রীকে ঠকাইতে চেষ্টা করিলে, আমি সেই নিরাশ্রয়া বিধবার পক্ষ অবলম্বন করিয়াছিলাম ? তাহাতেই তো আমার সহিত মোহন প্রসাদের প্রথম শত্রুতা হয় ।

বাপুদেব । বাছা ! তুমি যে তমঃশুক জাল কর নাই, তাহা আমি বিলক্ষণ জানি । কিন্তু মানুষের জীবনের পূর্বকৃত পাপ, এবং কর্তব্যলঙ্ঘন ইত্যাদি বিবিধ ঘটনা তাহাদিগকে বিপদের দিকে পরিচালন করে ; এবং সেই ঘটনার স্রোতে ভাসিতে ভাসিতে মানুষ বিপদমাগরে নিমগ্ন হয় ।

নন্দকুমার । আমি পূর্বে এমন কি পাপানুষ্ঠান করিয়াছি, কি কর্তব্য লঙ্ঘন করিয়াছি, যে জনসমাজে আমাকে এইরূপ স্থগিত এবং কলঙ্কিত হইতে হইল ।

বাপুদেব । কর্তব্য লঙ্ঘনের তো অভাবই নাই । দিন দিন মুহূর্ত্তে মুহূর্ত্তে, আমরা সকলেই কর্তব্য লঙ্ঘন করিতেছি । কিন্তু তুমি এ জীবনে অনেক পাপানুষ্ঠানও করিয়াছ । তুমি হেষ্টিংসের ন্যায় সর্বদা উৎকোচ গ্রহণ কর নাই ? নিজের স্বার্থ রক্ষা করিবার নিমিত্ত মিথ্যা প্রবঞ্চনা মূলক ব্যবহার কর নাই ? তুমি যদি আমার উপদেশানুসারে দেশ প্রচলিত অত্যাচারি নিরারণার্থ সংগ্রামে প্রাণ বিসর্জন করিতে প্রস্তুত হইতে, তবে এক



দিকে যেমন তোমার জীবনের কর্তব্য প্রতিপালন করা হইত, পক্ষান্তরে আবার তোমার পাশ্চাত্যের সুযোগ একেবারেই উপস্থিত হইত না। হয় তো সংগ্রামে জয় লাভ করিয়া মুসলমান রাজত্ব বিলোপ করিতেও সমর্থ হইতে।

• নন্দকুমার । কিন্তু সংগ্রাম করিলে আমার জয়লাভ হইবে, এ কথা তো আপনি কখনও বলেন নাই। আপনি সর্বদাই বলিতেন, জয় পরাজয় দ্বন্দ্বের ইচ্ছা। সুতরাং আমি সে পথ পরিত্যাগ করিয়া কৌশলের পথ অবলম্বন করিয়াছিলাম।

বাপুদেব । জয়লাভের আশা দ্বারা প্রলুব্ধ করিয়া তোমাকে সংগ্রাম ক্ষেত্রে প্রেরণ করিলে নিশ্চয়ই তুমি পরাজিত হইতে। মানুষকে আত্ম বিশ্বাস হইয়া সংগ্রামে অগ্রসর হইতে হইবে। যে আত্ম বিশ্বাস হইতে অসমর্থ, তাহার সংগ্রামে অগ্রসর হওয়া বিড়ম্বনা মাত্র। তোমার মতো আত্ম বিশ্বাসের লক্ষণ তো কখন লক্ষিত হয় নাই। তুমি সর্বদাই কিরূপে দেশ লাভ করিবে, তজ্জন্য প্রাণপণে চেষ্টা করিয়াছ।

নন্দকুমার । আমি কখনো করিয়াছিলাম কে দেশ লাভ করিয়া দেশের সকল অভ্যর্থনা গ্রহণ করিব।

বাপুদেব । আমি সর্বদাই তোমাকে বলিতাম যে দেওয়ানি পদ তোমার লাভ হইলে, তদ্বারা দেশের বিশেষ কোন উপকার হইবার সম্ভাবনা নাই। দেশের লোকের উপকার করিতেই তোমার ইচ্ছা ছিল না। অন্য লোক দেশ লাভের উপর অত্যন্ত লোভ প্রদর্শন করে, তাহা তোমার সহ্য হইত না। আমার মতো রাজা ছিল যে, আমি থাকিতে অন্য কেউ ইহাদিগের উপর প্রভুত্ব করিত। ইহা তোমার স্বদেশান্ধরাগ এবং দেশহিতৈষিতা। অথচ মুখে বলিতে যে দেশের স্বাধীনতার নিবারণার্থ কেবল দেওয়ানি লাভ করিবার চেষ্টা করিয়াছ।

নন্দকুমার । দেওয়ানি লাভ করিতে পারিলে, দেশ যাহাতে সুশাসিত হইত তাহারও চেষ্টা করিতাম। তবেই দেশের মঙ্গল হইত।

বাপুদেব । দেশ সুশাসন করিবার নিমিত্ত লোক পাইতে কোথায়? এখন ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানি দেশ শাসনের ভার তাহাদের হস্তে নিয়াছে, গঙ্গাগোবিন্দ সিংহ, কান্ত পোদ্দার, রাজা রাজবল্লভ প্রভৃতি তাহাদিগকে এই শাসন কার্যের সহায়তা করিতেছে। তুমি দেওয়ানি প্রাপ্ত হইয়া দেশ

শাসনের ভার গ্রহণ করিলেও এই প্রকার লোক দ্বারাই তোমাকে দেশ শাসন করিতে হইত। এখন যে রূপ অত্যাচার রহিয়াছে, তোমার সুশাসনেও সেই রূপ অত্যাচার প্রচলিত থাকিত। তুমি তখন আবার আত্মসুখের রত হইয়া সমুদয়ই বিস্মৃত হইয়া পড়িতে। প্রজার দুঃখ কষ্টের প্রতি একবার ভ্রক্ষেপও করিতে না।

নন্দকুমার। সংগ্রামে জয় লাভ করিয়া বঙ্গের সুবাদারি লাভ করিলেও তো সেই গঙ্গাগোবিন্দ সিংহ এবং কান্ত পোন্দারের ন্যায় লোকদিগের দ্বারা শাসন কার্য চালাইতে হইত। তবে আপনি যে সংগ্রামে প্রাণ বিসর্জন করিতে বলিতেন, তাহাতেও তো কোন লাভ ছিল না।

বাপুদেব। বাছা! কোন প্রদেশের বায়ুশাশি দূষিত হইলে, প্রবল ঝঞ্ঝাবাদ দ্বারা যজ্ঞপ সেই বায়ু পরিষ্কৃত হয়, সেই প্রকার জাতীয় জীবন সংগ্রাম দ্বারাই কেবল সমুন্নত হইতে পারে। আমি পূর্বে বলিয়াছি, যে, আত্মবিস্মৃত হইতে না পারিলে, কেহ সংগ্রামক্ষেত্রে অগ্রসর হইতে পারে না। আত্মবিস্মৃতির অভাবে মানব মন ঘোর স্বার্থপরতা এবং নিচাশয়তার আধার হইয়া পড়ে। এদেশের লোক কেন এই প্রকার নিচাশয় এবং স্বার্থপর হইয়াছে? ইহার প্রত্যুত্তরে এই মাত্র বলা যাইতে পারে যে, ইহাদের মধ্যে আত্মবিস্মৃতি নাই। একবার যদি তুমি বঙ্গবাসিদিগকে সংগ্রাম ক্ষেত্রে পরিচালন করিতে সমর্থ হইতে, তবে তাহার নিশ্চয়ই নবজীবন লাভ করিতে পারিত। দেশের হিতের জন্য প্রাণ বিসর্জন করিতে শিখিত। তবে আর বঙ্গদেশ গঙ্গাগোবিন্দ সিংহ এবং কান্ত পোন্দারের ন্যায় নীতিবিশারদ পণ্ডিত এবং সন্তানঘাতক হরিদাস তর্ক পঞ্চাননের ন্যায় ধর্মশিক্ষকদিগের দ্বারা পরিপূর্ণ হইত না।

নন্দকুমার। তবে আপনি বলিতেছেন যে সংগ্রামানল প্রজ্জ্বলিত হইলে দেশের লোকের স্বভাব প্রকৃতি পরিবর্তিত হইত?

বাপুদেব। হাঁ। নিশ্চয়ই হইত।

নন্দকুমার। তবে এ সকল বিষয় তো পূর্বে আমাকে বুঝাইয়া বলেন নাই।

বাপুদেব। তখন বুঝাইয়া বলিলেও তুমি কখনও তাহা বুঝিতে না। দেওয়ানি লাভের চিন্তা তোমার অন্তরাত্ম সম্পূর্ণরূপে অধিকার করিয়াছিল। অন্য কোন চিন্তা, কি কথা, তোমার মনে প্রবেশ করিত না।

নন্দকুমার । আপনি যে আমাকে বাহুবলে মীরজাফরকে পরাস্ত করিয়া স্ব্বাদারি লাভ করিবার পরামর্শ দিয়াছিলেন, তাহা যে অতি সৎপরামর্শ ছিল এখন বুঝিতে পারিলাম । কিন্তু আপনি যে বলিতেছেন যে ঈশ্বরের ন্যায় বিচারানুসারে জগৎ শাসিত হইতেছে, তাহা এখনও আমার বিশ্বাস হয় না । অবশ্য পরমেশ্বর পরম ন্যায়বান । কিন্তু তাঁহার রাজ্যে অনেক অন্যায়চরণ হইতেছে ।

বাপুদেব । সংসারে যে অনেক অন্যায়চরণ হয় তাহার কোন সন্দেহ নাই । কিন্তু কোন ব্যক্তির নিজের পাপ না থাকিলে অন্য কেহ তাহার একটা কেশও স্পর্শ করিতে পারে না । পরমেশ্বর স্বয়ং তাহাকে রক্ষা করেন । অন্যের কথা দূরে থাকুক, সেই যে সাবিত্রী নাম্নী তাঁতির কন্যা-টীকে আমার বাড়ী দেখিয়াছ, ইহার ধর্ম্ম নষ্ট করিবার নিমিত্ত একটা ইংরাজ ইহাকে কাসিম বাজাবে নেওয়াইয়াছিল । কিন্তু ঈশ্বরের কি অপূর্ব কৌশল ! অকস্মাৎ এমন একটা ঘটনা উপস্থিত হইল যে, সাহেব আপন কুপ্রবৃত্তি চরিতার্থ করিবার সুযোগ হইতে বঞ্চিত হইল । ঈশ্বরের নৃপায় ইহার ধর্ম্ম সংরক্ষিত হইল ।

নন্দকুমার । সে তাঁতির কন্যার যে ধর্ম্ম রক্ষা হইল, এত একটা ঘটনা মাত্র । কিন্তু জগতের সহস্র সহস্র ঘটনার মধ্যে দেখিতে পাই যে সাধু লোক বিনা অপরাধে কষ্ট ভোগ করিতেছেন । অন্যের কথা দূরে থাকুক, আপনার ন্যায় পরমধার্মিক লোক আমি আর কোথাও দেখি নাই । আপনার স্ত্রী পরমাসাধ্বী ছিলেন ; অতিশয় পুণ্যবতী ছিলেন । তার পর প্রমদা নিজেও স্বয়ং ভগবতী হৈমবতী সদৃশী পরমাসাধ্বী এবং পুণ্যবতী । তাঁহাকে কেন বিধবা হইতে হইল ? তাহার অদৃষ্টে এইরূপ ছববহা কেন ঘটিল ?

বাপুদেব । 'বাছা ! প্রমদা বিধবা হইলে পর এই প্রশ্ন আমার মনেও উদয় হইয়াছিল । আমি অন্যান্য দুই তিন মাস এই বিষয় চিন্তা করিয়াছি । আমি এখন নিশ্চয় বিশ্বাস করি যে ইহার মধ্যেও ঈশ্বরের মঙ্গল অভিপ্রায় রহিয়াছে । কিন্তু কি মঙ্গল অভিপ্রায় রহিয়াছে, তাহা মনুষ্যের নিশ্চয় অবধারণ করিবার সাধ্য নাই । তবে অনুমান করিয়া ইহার মধ্যে দুই একটা মঙ্গল অভিপ্রায় আমরা নির্দেশ করিতে পারি ।

নন্দকুমার । আপনি ইহার মধ্যে বিশেষ কি মঙ্গল অভিপ্রায় দর্শন করিয়াছেন ?

বাপুদেব । আমি যে মঙ্গল অভিপ্রায় অনুমান করি, তাহা লোকের নিকট প্রকাশ করি না । কারণ অনুমান অনেক সময়ে ভ্রমাত্মক হইতে পারে ।

নন্দকুমার । এখন আমার নিকট প্রকাশ করিতে কোন বাধা নাই । আমি তো এ সংসার হইতে চলিয়াছি । আপনার মত ভ্রমাত্মক হইলেও তাহা প্রকাশিত হইবে না ।

বাপুদেব । প্রমদার এই দৃষ্টতঃ বিপদের মধ্যে আমি ঈশ্বরের অনেক মঙ্গল অভিপ্রায় দেখিতে পাই । বাছা ! এই সংসার আমাদের চিরকালের আবাস ভূমি নহে । সংসার মানুষের একমাত্র কার্যক্ষেত্র । আমাদের সম্মুখে অনন্ত জীবন রহিয়াছে । সুতরাং এ সংসারের ক্ষণস্থায়ী কষ্ট যন্ত্রণা জ্ঞানী লোকেরা বিপদ বলিয়া মনে করেন না । এই রূপে চিন্তা করিয়া দেখিলে প্রমদার বর্তমান বিপদ যে বড় গুরুতর বিপদ ছিল, তাহা নহে । এতদ্বিন্ন সংসার কাব্য শূন্য হইলে সংসারের ভোগাসক্ত নরনারীর হৃদয় একেবারে পরিশুদ্ধ হইয়া পড়ে । প্রমদার বিপদরাশি একটী কবিতাস্বরূপ হইয়া জগতের ভোগাসক্ত নরনারীর হৃদয় বিগলিত করিবে । পিতৃবৎসল রামচন্দ্রের বনবাস না হইলে, জগত একখানি অপূর্ণ কাব্য হইতে বঞ্চিত থাকিত । সেই প্রকার প্রমদার দৃষ্টতঃ বিপদরাশি জগতে কাব্য বিতরণ করিতেছে ।

নন্দকুমার । এইরূপ বিচারের মধ্যে আমি কোন ন্যায়-পরতা দেখি না । এখন জগতের মঙ্গলের নিমিত্ত প্রমদাকে এ ছুঁকিসহ বৈধব্য যন্ত্রণা সহ করিতে হইবে কেন ?

বাপুদেব । প্রমদার এই দৃষ্টতঃ বিপদ রাশির মধ্যে আমি আরও ঈশ্বরের অনেক মঙ্গল অভিপ্রায় দেখিতে পাই ।

নন্দকুমার । আর কি মঙ্গল অভিপ্রায় আছে ।

বাপুদেব । বাছা ! এই সমুদয়ই অনুমান করিয়া বলিতে হয় । সুতরাং যে বিষয় নিশ্চয় অবধারণ করা যায় না, তাহা কাহার নিকট বলিতে নাই । ইহাতে ভ্রমাত্মক মত প্রচারিত হইতে পারে । ক্ষুদ্র একটা বৃক্ষ পত্রের মধ্যে পরমেশ্বরের যে কত কৌশল রহিয়াছে তাহাও বুঝিতে পারি না । এখন তাঁহার চক্ষে কি ন্যায়, কি অন্যায়, তাহা কিরূপে অবধারণ করিব । এই সকল বিষয় চিন্তা করিয়া কিছু শেষ করা যায় না । এই মাত্র আমি নিশ্চয়

বুঝিতে পারি যে, ঈশ্বর মঙ্গলময় । বিপদে সম্পদে সকল অবস্থায় তিনি স্নেহ-ময়ী জননীর ন্যায় আমাদের রক্ষণাবেক্ষণ করিতেছেন ।

নন্দকুমার । তবে আমার এই অপমৃত্যুর মধ্যে কি ঈশ্বরের কোন মঙ্গল অভিপ্রায় আছে ?

বাপুদেব । তোমার এই অপমৃত্যুর মধ্যে যে ঈশ্বরের মঙ্গল অভিপ্রায় রহিয়াছে, তাহার কোন সন্দেহ নাই । কিন্তু কি অভিপ্রায় আছে তাহা মনুষ্য কখন নিশ্চয় করিয়া বলিতে পারে না ।

নন্দকুমার । এই ঘটনার মধ্যে কি মঙ্গল অভিপ্রায় রহিয়াছে বলিয়া আপনি অনুমান করেন ।

বাপুদেব । অনুমান করিয়া কোন কথা বলিলে তাহা সর্বদা ভ্রান্ত হয় না, কিন্তু কখন কখন যাহা আমরা অনুমান করি তাহা ঠিকও হয় ।

নন্দকুমার । তবে আপনি টিঙা করিয়া বলুন কি মঙ্গল অভিপ্রায় সম্ভবত ইহার মধ্যে থাকিতে পারে ।

বাপুদেব । আমার অনুমান হয় তোমার এই অপমৃত্যু দ্বারা দেশের অত্যাচার অনেক পরিমাণে দূর হইবে ।

নন্দকুমার । এ যে একেবারে সম্পূর্ণ বিপরীত বলিলেন । আমি বাঁচিয়া থাকিলে বরং এই উৎকোচগ্রাহী মিথ্যাবাদী ইংরাজদিগের বিরুদ্ধে ছুই একটা অভিযোগ উপস্থিত করিতাম । আমার মৃত্যুর পর আর তো কেহ বাঙ নিষ্পত্তিও করিবে না । হেষ্টিংস এবং বারওয়েল দিবারাত্র উৎকোচ গ্রহণ করিবে ; লোকের সর্বস্বাস্ত করিয়া দেশের অর্থ গোষণ করিবে । শুনিয়াছি সুপ্রিম কোর্টের জজদিগকে হেষ্টিংস আমার এই মোকদ্দমায় অনেক উৎকোচ দিবে বলিয়া অঙ্গীকার করিয়াছে । সেই সকল টাকা তো এই দেশের লোকের সর্বস্বাস্ত করিয়াই সংগ্রহ করিবে । আমার মৃত্যু দ্বারা দেশের যে কোন উপকার হইবে, তাহা আমি মনে করিনা ।

বাপুদেব । বাছা ! তুমি কার্য্যজগতের ফলাফলের শৃঙ্খল কিছুই দেখিতেছ না । আমার বোধ হয় হেষ্টিংস এবং ইম্পি চক্রান্ত করিয়া তোমার প্রাণবধ করিল বলিয়া, বিলাতে এই বিষয় লইয়া ঘোর আন্দোলন হইবে । হয় তো নরহত্যার অপরাধে ইহাদিগেরও বিচার হইতে পারে । ভদ্রসমাজে ইহারা আর মুখ দেখাইতে পারিবে না । বারওয়েল প্রভৃতি উৎকোচগ্রাহী ইংরাজের প্রতি জন সাধারণের ঘৃণা উপস্থিত হইবে । সুতরাং ইষ্ট ইণ্ডিয়া

কোম্পানি ভারতবর্ষে সৎলোক প্রেরণ করিতে বাধ্য হইবে। ইম্পি এবং হেষ্টিংসকে এই ব্রহ্মহত্যার নিমিত্ত অনেক কষ্ট ভোগ করিতে হইবে, তাহার অণুমাত্রও সন্দেহ নাই।

নন্দকুমার । যদি সত্য সত্যই আমার মৃত্যু দ্বারা এই দেশস্থ লোকের উপকার হয়, তবে আমি এখন অত্যন্ত সন্তুষ্ট চিত্তে মৃত্যুকে আলিঙ্গন করিতে সমর্থ হইব।

বাপুদেব । আমি নিশ্চয় বলিতেছি যে তোমার মৃত্যু দ্বারা দেশের বিশেষ মঙ্গল হইবে।

নন্দকুমার । আপনি আমার মৃত্যুর পূর্বে আর একদিন আমাকে দেখিয়া যাইবেন।

বাপুদেব । এই আগষ্ট তোমার ফাঁসির দিন ধাৰ্য্য হইয়াছে। ৪ঠা তারিখে পুনরায় আমি এখানে আসিয়া তোমার সহিত শেষ বার সাক্ষাৎ করিয়া যাইব।

এই বলিয়া বাপুদেব চলিয়া যাইতে উদ্যত হইলেন। মহারাজ নন্দকুমার তাঁহার চরণে প্রণাম করিয়া কারাগারের দ্বার পর্য্যন্ত গুরুদেবের পশ্চাৎ পশ্চাৎ চলিলেন।

## চতুশ্চত্বরিংশ অধ্যায় ।

### দ্বিতীয়বার গুরু সন্দর্শন ।

বাপুদেব শাস্ত্রী মহারাজ নন্দকুমারকে বাহা বলিয়াছিলেন তাহা কিছুই মিথ্যা হইল না। কালে তাঁহার বাক্য সকলই পূর্ণ হইল।

এই ঘটনার প্রায় দশ বার বৎসর পরে মহারাজ নন্দকুমারের হত্যার নিমিত্ত ইলাইজা, ইম্পির বিরুদ্ধে ইংলণ্ডে অভিযোগ উপস্থিত হইল। এই অভিযোগ উপলক্ষে যদিও ইম্পি দণ্ডিত হইলেন না, তথাপি ভদ্র সমাজে আর তাঁহার মুখ দেখাইবার উপায় রহিল না। তাঁহার নাম আজপর্য্যন্তও এণ্ডিটর কলঙ্কিত হইয়া রহিয়াছে যে, ইলাইজা ইম্পির পুত্র বারগুয়েল ইম্পি

স্বীয় পিতার কলঙ্ক নিরাকরণার্থ, ইম্পির মৃত্যুর পরও অনেক চেষ্টা করিতে লাগিলেন। থরটন সাহেব যখন ইংরাজাধিকৃত ভারতবর্ষের ইতিহাস লিখিতেছিলেন, তখন ইলাইজা ইম্পির পুত্র প্রাপ্ত বারওয়েল ইম্পি থরটন সাহেবকে তাঁহার ইতিহাসে ইম্পির পক্ষ সমর্থন করিতে অস্বরোধ করিয়াছিলেন। কিন্তু থরটন সাহেব তাহাতে বিশেষ মনোযোগ করিলেন না। তৎপর বারওয়েল ইম্পি নিজেই পিতার কলঙ্ক অপনোদনার্থ এক পুস্তক লিখিলেন। কিন্তু অঙ্গার যতই ধৌত করা যায়, ততই আরও কাল রঙ্গ বাহির হইয়া পড়ে। বারওয়েল ইম্পি কোন প্রকারেই পিতৃকলঙ্ক দূর করিতে সমর্থ হইলেন না। বরং আরও কিছু কলঙ্ক বাহির হইয়া পড়িল।

এদিকে টমান্ বেবিংটন মেকলে ইম্পির সম্বন্ধে যাহা লিখিয়া রাখিয়াছেন, তাহা ইংলণ্ডের জন সাধারণের মনে একেবারে মুদ্রিত হইয়া রহিয়াছে। যতদিন চন্দ্র সূর্য্য থাকিবে, তত দিন মেকলের এই কথাটি সত্যজগতের সম্মুখে জ্বলন্ত অক্ষরে দেদীপমান থাকিবে—*Impey, sitting as a judge put a man unjustly to death in order to serve a political purpose. No other such judge has dishonoured the English Ermine, since Jefferies drank himself to death in the Tower—* ইম্পি বিচারাসনে বসিয়া অন্যায় পূর্ব্বক একটা নর হত্যা করিয়াছিল। নরপিশাচ জেফরিজের মৃত্যুর পর ইম্পি ভিন্ন অপর কাহারও দ্বারা বিচারাসন এইরূপ কলঙ্কিত হয় নাই।

হেষ্টিংসকেও অল্প কষ্ট সহ করিতে হয় নাই। অন্যান্য আট বৎসর তাহাকে অভিযুক্তের পরিচ্ছদে কাল যাপন করিতে হইল।

বস্তুতঃ নন্দকুমারের মৃত্যু ঘটনা এবং হেষ্টিংসের অন্যান্য কুক্রিয়া সম্বন্ধে ইংলণ্ডে আন্দোলন না হইলে, এই শত বৎসর পরেও ভারতবর্ষে অনেকা-নেক ইম্পি বিচারাসন কলঙ্কিত করিতেন, এবং অনেকানেক হেষ্টিংস বেল-বিদ্ভিয়ারে বিচরণ করিতেন। কেবল সময়ের উন্নতিতেই দেশের অবস্থার উন্নতি হয় না। সময়ের উন্নতির সঙ্গে সঙ্গে জন সাধারণের মতামতের উন্নতি হইলে, জন সাধারণের সমাজপ্রচলিত পাপ ও কুকাৰ্য্যের প্রতি স্বর্ণা-উদয় হইলেই দেশীয় অবস্থার উন্নতি হয়—দেশীয় অবস্থা রূপান্তরিত হয়।

জগদ্ধিত্যত সঙ্গত মহাত্মা এডমাণ্ড বার্কের সুগভীর কণ্ঠধ্বনিতঃ সন্মত

ইংলণ্ড নিনাদিত হইতে লাগিল । অত্যাচার নিপীড়িত বঙ্গবাসিদিগের দুঃখের কাহিনী শ্রবণ করিয়া ইংলণ্ডের জনসাধারণের হৃদয় বিগলিত হইল । বঙ্গের অত্যাচার নিবারণার্থ বিবিধ উপায় অবলম্বিত হইল । \* \*

\* \* \* \* \*

৪ঠা আগষ্ট আবার বাপুদেব শাস্ত্রী কারাগারে আসিয়া মহারাজ নন্দ-কুমারের সহিত সাক্ষাৎ করিলেন ।

আজ মহারাজ নন্দকুমারকে অত্যন্ত প্রফুল্ল দেখা গেল । তাঁহার মৃত্যু দ্বারা যে দেশের লোকের বিশেষ উপকার হইবে, এই বিশ্বাসই তাঁহার হৃদয়ে শান্তি ও আনন্দ বর্ষণ করিতে লাগিল ।

বাপুদেব গৃহে প্রবেশ করিবামাত্র, তিনি তাঁহার চরণে প্রণাম করিয়াই জিজ্ঞাসা করিলেন “গুরুদেব আমার এই কলঙ্ক কতদিনে অপনোদন হইবে ।”

বাপুদেব । বঙ্গবাসিগণ স্বাধীন অহুসঙ্কান দ্বারা যখন বঙ্গের ইতিহাস লিখিতে আরম্ভ করিবে, তখন দেশের লোক জানিতে পারিবে যে, তুমি বিনা অপরাধে দণ্ডিত হইয়াছিলে ; তখনই দেশের লোক জানিতে পারিবে যে ইংরাজেরা কোন্সিল পুস্তকে তোমার বিরুদ্ধে যাহা কিছু লিখিয়াছেন তাহা সম্পূর্ণ মিথ্যা ; তখনই দেশের লোক বুঝিতে পারিবে যে, তুমি কুচরিত্র ইংরাজদিগের অত্যাচারের অবরোধ করিতে বলিয়াই, তাহারা তোমার চরিত্র সম্বন্ধে অনেকানেক মিথ্যা অপবাদ লিখিয়া গিয়াছেন ।—কিন্তু বঙ্গদেশে তুমি কখনও দেশহিতৈষী বলিয়া পরিগণিত হইবে না । তোমাকে কখনও দেশহিতৈষী বলাও যাইতে পারে না । বঙ্গদেশে দীর্ঘকাল পর্যন্ত তোমার ন্যায় স্বার্থপরলোক দেশহিতৈষীর পরিচ্ছদ পরিধান করিয়া দেশহিতৈষী বলিয়া আপন আপন পরিচয় প্রদান করিবে । কিন্তু ভাবী বংশাবলি তাহাদিগকে অনায়াসে চিনিতে পারিবে ।

এই সকল কথাবার্তার পর মহারাজ নন্দকুমার বাপুদেব শাস্ত্রীর হাতে পারস্য ভাষায় লিখিত দুই খণ্ড কাগজ প্রদান করিয়া বলিলেন “ইহার এক খণ্ড ফিলিপ্ ফার্নসিস্ সাহেবের নিকট দিবেন, অপর খণ্ড জেনারল ক্রেবারিংয়ের হস্তে প্রদান করিবেন ।” বাপুদেব শাস্ত্রী সেই কাগজ হস্তে করিয়া নন্দকুমারের নিকট হইতে বিদায় হইয়া চলিয়া গেলেন ।

হেষ্টিংস এবং স্প্রিঙ্গ কোর্টের জজেরা যে চক্রান্ত করিয়া তাঁহার প্রাণ-



বধ করিলেন, তাহাই এই কাগজে লিখিত ছিল। ফিলিপ ফানসিস্ এই কাগজ সঙ্গে করিয়া ইংলণ্ডে নিয়া গিয়াছিলেন। কিন্তু জেনেরল ক্লেবারিং কৌন্সিল গৃহেই এই কাগজ উপস্থিত করিলেন। তখন হেষ্টিংস বলিলেন যে, ইহার এক খণ্ড নকল স্মুপ্রিম কোর্টের জজদিগকে দিতে হইবে। হেষ্টিংস স্মুপ্রিম কোর্টে জজদিগের সঙ্গে চক্রান্ত করিয়া যেরূপ ভীষণ ব্যাপার আরম্ভ করিয়াছিলেন, তাহাতে ফিলিপ ফানসিস্ এবং কর্ণেল মনসন্ পর্য্যন্ত ভীত হইয়াছিলেন। তাহারা ভাবিলেন যে হেষ্টিংস এবং ইম্পির ন্যায় নর-পিশাচ, জেনেরল ক্লেবারিং এই পত্র জাল করিয়াছেন বলিয়া দুইজন সাক্ষী উপস্থিত করিয়া তাহাকেও কারাগারে প্রেরণ করিতে পারে। এই আশঙ্কায় তাহারা বলিলেন জজদিগকে এই কাগজের নকল প্রদান করিবার কোন প্রয়োজন নাই। এ কাগজে জজদিগের বিরুদ্ধে অনেক অপবাদ লিখিত হইয়াছে। অতএব এই কাগজ পুড়াইয়া দিতে হইবে। এই বলিয়া তাহার সেই কাগজখানা পুড়াইয়া ফেলিলেন। কিন্তু হেষ্টিংস গোপনে তাহার এক খণ্ড নকল ইলাইজা ইম্পির নিকট দিয়াছিলেন।

## পঞ্চদশ অধ্যায় ।

### ব্রহ্মহত্যা ।

৪৪১ আগষ্ট শুক্রবার সায়ংকালে কারাগারের অধ্যক্ষ মাক্লেবী সাহেব বিষম বদনে ধীরে ধীরে কারাগারে প্রবেশ পূর্বক মহারাজ নন্দকুমারের পার্শ্বে আসিয়া উপবেশন করিলেন। তিনি যে সংবাদ মহারাজকে জ্ঞাপন করিতে আসিয়াছেন, তাহা তাঁহার মুখ হইতে আর বাহির হয় না। তিনি মহারাজের সহিত অন্যান্য কথা বলিতে আরম্ভ করিলেন। মহারাজ নন্দকুমার প্রফুল্লমুখে তাঁহার সহিত আলাপ করিতে লাগিলেন। মহারাজকে মাক্লেবী সাহেব এই প্রকার প্রফুল্লমুখে কথা বলিতে দেখিয়া অত্যন্ত আশ্চর্য্য হইলেন। তিনি মনে মনে প্রশ্ন করিলেন “আগামী কল্য যে মহারাজের ফাঁসি হইবে তাহা কি তিনি জানেন না?”

অনেক কথা বার্তার পর মাক্কেবী সজলনয়নে বলিলেন মহারাজ ! আমার শেষ সম্মানের চিহ্ন গ্রহণ করুন । আগামী কল্যাই আপনাকে এ সংসার পরিত্যাগ করিতে হইবে । আপনার কোন বিষয়ের আবশ্যক হইলে, কিম্বা কাহারও সহিত সাক্ষাৎ করিতে হইলে, আমাকে বলিবেন । আমি সাধ্যানুসারে আপনার আদেশ প্রতিপালনে ক্রটি করিব না ।

মহারাজ নন্দকুমার বলিলেন “আপনার সৌজন্য দর্শনে আপনার নিকট বাধিত হইলাম । আমার অদৃষ্টে বাহা ছিল তাহাই হইয়াছে । ভগবানের ইচ্ছা কেহ থগুন করিতে পারে না । আপনি ফিলিপ্ ফান্সিন্, জেনেরল ক্রেবারিং এবং কর্ণেল মনসনকে আমার আশীর্বাদ বলিবেন । তাঁহারা যেন অনুগ্রহ করিয়া আমার গুরুদাসকে রক্ষা করেন ।”

এইরূপ কথা বলিবার সময় মহারাজ নন্দকুমারকে কক্ষিৎমাত্রও বিমর্ষ দেখা গেল না । একটা দীর্ঘ নিশ্বাসও তিনি পরিত্যাগ করিলেন না । ইহার কিছুকাল পূর্বেই তাঁহার জামাতা রায় রাধাচরণ রায় বাহাদুর তাঁহার নিকট হইতে এ জন্মের মত বিদায় গ্রহণ করিয়া চলিয়া গেলেন । রায় রাধাচরণ ক্রন্দন করিতে করিতে চলিলেন ; কিন্তু মহারাজ শব্দঃ তাঁহাকে শাস্ত্রনা করিতেছিলেন ।

মাক্কেবী সাহেব চলিয়া গেলে পর, মহারাজ সায়ংকালে সাক্ষ্যক্রিয়া সমাপনান্তে অনেক হিন্দাব পত্র দেখিতে লাগিলেন । রাজা গুরুদাসকে কল্পে বিষয় কার্য্য করিতে হইবে তৎসম্বন্ধে তিনি অনেক বিষয় লিখিয়া রাখিলেন । তাঁহার দৃঢ়তা অবলোকন করিয়া মাক্কেবী সাহেব অত্যন্ত আশ্চর্য্য হইলেন ।

রাত্রে তাঁহার বিলক্ষণ নিদ্রা হইল । রজনী প্রভাত হইবার পূর্বে প্রায় দুই ঘণ্টা বসিয়া ঈশ্বরের নাম জপ করিতে লাগিলেন । মহারাজ নন্দকুমার সময়ে সময়ে অনেক ধর্ম্ম সজ্জীত রচনা করিতেন । তাঁহার নিজের রচিত দুই চারিটা পদ্যাবলী এবং দুই একটি সংকীর্তন গাইতে লাগিলেন ।

রজনী প্রভাত হইল । সহস্র সহস্র লোক কারাগারের দ্বারে আসিয়া সমবেত হইল । ইহাদের মধ্যে মহারাজ নন্দকুমারের অনেক আত্মীয় স্বজনও ছিলেন । অনেকেই এখনও বিশ্বাস করে না যে, মহারাজ নন্দকুমারের কান্দি হইবে । অনেকে পরস্পরের নিকট বলিতে লাগিল “এও কি সম্ভব ! কোম্পানির লোকেরা কি ব্রহ্মহত্যা করিবে ?” আবার কেহ কেহ বলিল “ফিরিঙ্গির অসাধ্য কিছুই নাই । অর্থলোভে ইহারা ব্রীহত্যা পর্য্যন্ত করিয়াছে ।”

বেলা সাড়ে সাত ঘটিকার সময় জেলের অধ্যক্ষ মাক্কেবী সাহেব আসিয়া মহারাজের সম্মুখে উপস্থিত হইলেন ।

মহারাজ বলিলেন “আমি নিজে প্রস্তুত হইয়াছি ; কিন্তু আমার মৃতশব্দের অপর জাতীয় কোন লোক স্পর্শ না করে, তজ্জন্য প্রাণে আমি আমার অন্তঃকরণে তিনজন ব্রাহ্মণকে আসিতে বলিয়াছিলাম । তাহারা এখনও আসেন নাই ।”

মাক্কেবী বলিলেন “আপনি তজ্জন্য উৎকণ্ঠিত হইবেন না । তাহাদের নিমিত্ত আমি অপেক্ষা করিব ।”

ইহার কিছুকাল পরেই ক্রন্দন করিতে করিতে মহারাজের সেই অন্তঃকরণে তিনটি ব্রাহ্মণ আসিয়া উপস্থিত হইল । নন্দকুমারের পদতলে পড়িয়া তাহারা কাঁদিতে কাঁদিতে বলিল “প্রভো ! আমাদের কি উপায় হইবে ?”

মহারাজ নন্দকুমার তাহাদিগকে শান্ত না করিয়া বলিলেন “তোমাদের কিছু ভাবনা নাই, রাজা গুরুদাস আমার সমুদয় আশ্রিত লোকদিগকে প্রতিপালন করিবেন ।”

তৎপরে তিনি পাক্কী আরোহণ করিলেন । যেখানে ফাঁসির কাষ্ঠ প্রস্তুত হইয়াছিল, বেহারাগণ তাঁহাকে সেই স্থানে লইয়া চলিল । খিদিরপুরের পুলের উত্তর পূর্বদিকের যে স্থানটিকে এখন কুলী বাজার বলে, সেই স্থানে মহারাজ নন্দকুমারের ফাঁসি হইয়াছিল । মাক্কেবী সাহেব অন্য এক পাক্কীতে তাঁহার পশ্চাৎ পশ্চাৎ চলিলেন

ফাঁসির কাষ্ঠের চতুর্পার্শ্বে প্রায় পাঁচ হাজার লোক দাঁড়াইয়া রহিয়াছে । এই সমস্ত কথিকাতা অতি ক্ষুদ্র দহর ছিল । কলিকাতার অধিবাসির সংখ্যা দশ হাজারের অধিক ছিল না । কিন্তু ইহার মধ্যে প্রায় ছয় সাত হাজার লোকই নন্দকুমারের ফাঁসির স্থানে উপস্থিত ছিল ।

এই উপস্থিত লোকদিগের ক্রন্দন এবং হাহাকার ধ্বনি শ্রবণ করিয়া মাক্কেবী সাহেব প্রভৃতি সকলেই অশ্রু বিসর্জিত করিতে লাগিলেন । কিন্তু মহারাজ নন্দকুমার এখনও প্রকুল্ল বদনে বসিয়া আছেন ।

পাক্কী হইতে উঠিয়াই আবার চতুর্দিকে চাহিয়া দেখিতে লাগিলেন । তাহার অন্তঃকরণে যে তিনজন ব্রাহ্মণ তাঁহার মৃতশব্দ লইয়া ঘাইবে বলিয়া স্থিরীকৃত হইয়াছিল, তাহাদিগকে দেখিতে না পাইয়া আবার কিঞ্চিৎ উৎকণ্ঠিত হইলেন ।

মাক্রেবী সাহেব বলিলেন “আপনার কোন চিন্তা নাই। তাঁহারা আসিয়া না পৌঁছিলে আমরা কিছু করিব না।”

লোকারণ্যের মধ্য হইতে অনেক কষ্টে সেই তিন জন লোক আসিয়া মাক্রেবী সাহেবের নিকট উপস্থিত হইল। তাহারা উপস্থিত হইবামাত্র মাক্রেবী সাহেব অন্যান্য লোককে সরিয়া যাইতে বলিলেন। মাক্রেবী মনে করিয়াছিলেন যে, মহারাজ ইহাদিগের নিকট গোপনে কোন কথা বলিবেন। কিন্তু নন্দকুমার মাক্রেবীকে নিষেধ করিয়া বলিলেন “লোকদিগকে তাড়াইয়া দিবার কোন প্রয়োজন নাই।

তৎপর মহারাজ পাক্কী হইতে উঠিয়া ফাঁসির কাষ্ঠের নিকট আসিলেন। কেহ না বলিতেই হস্ত ছই খানি নিজেই পৃষ্ঠের দিকে রাখিলেন এবং তাঁহার অনুগত একজন ব্রাহ্মণকে হস্ত বান্ধিয়া দিতে বলিলেন। তাঁহার অনুগত একজন ব্রাহ্মণ আসিয়া কাঁদিতে কাঁদিতে হস্ত বন্ধন করিল।

ফাঁসির কাষ্ঠে আরোহণ করিলে পর, মাক্রেবী বলিলেন “আপনি যখন নিজে ইশারা করিবেন তখনই গলদেশে রজ্জু দেওয়া যাইবে।”

মহারাজ কিছুকাল নয়ন মুদ্রিত করিয়া পরমেশ্বরকে চিন্তা করিতে লাগিলেন। তাঁহার হস্ত বান্ধা ছিল। ছই তিন মিনিট পরে তিনি পদ দ্বারা ইশারা করিলেন। মুখাবৃত করিবার সময় মাক্রেবী সাহেব একজন ক্ষত্রিয় সৈনিক পুরুষকে দেখাইয়া বলিলেন “এই ব্যক্তিও ব্রাহ্মণ। এই ব্যক্তি আপনার মুখাবৃত করিবে।”

তিনি বলিলেন আমার নিজের লোক এখানে আছে। পরে তাঁহার নিজের সেই অনুগত ব্রাহ্মণ বস্ত্র দ্বারা মুখাবৃত করিল। তাঁহার গলে রজ্জু দিয়া পদতলের কাষ্ঠখানি নিষ্কেপ করিবামাত্র দর্শকদিগের মধ্যে ঘোর আর্ত-নাদের কোলাহল উপস্থিত হইল। সহস্র সহস্র লোক তৎক্ষণাৎ দৌড়িয়া গিয়া গঙ্গায় ঝাঁপ দিয়া পড়িল। “ব্রহ্মহত্যা হইল”—“ব্রহ্মহত্যা হইল”—“কলিকাতা অপবিত্র হইল”—দেশ পাপে পূর্ণ হইল—ফিরিঙ্গির ধর্ম্মাধর্ম্ম জ্ঞান নাই।—এইরূপ চীৎকার করিতে করিতে দিগ্বিদিক্ জ্ঞান শূন্য হইয়া লোক সকল উদ্ধ্বাসে দৌড়াইতেলাগিল।

ভদ্রলোকেরা সেদিন আর কলিকাতায় আহার করিলেন না। সকলেই গঙ্গা পার হইয়া হাবড়া, শিবপুর প্রভৃতি স্থানে যাইয়া আহারের আয়োজন করিতে লাগিলেন।

ইহার পরদিন কলিকাতার অকেকানেক ব্রাহ্মণ এবং ভদ্রলোক কলিকাতাস্থ বাড়ী ঘর পরিত্যাগ পূর্বক অপর পারে গৃহ নির্মাণের আয়োজন করিতে লাগিলেন । ব্রহ্মহত্যা দ্বারা কলিকাতা অপবিত্র হইয়াছে বলিয়া, তাঁহারা কলিকাতা ছাড়িয়া গেলেন ।

এদিকে ঢাকা রাজসাহী প্রভৃতি মফস্বলে এই সংবাদ প্রচার হইবামাত্র দেশ কোলাহলে পরিপূর্ণ হইল । মহারাজ নন্দকুমার প্রকৃত দেশহিতৈষী না হইলেও দেশের অনেক লোক তাঁহাকে পরোপকারী ধার্মিক লোক বলিয়া জানিত ।



## উপসংহার ।

মহারাজ নন্দকুমারের কাসির কয়েকদিন পরে সুপ্রিম কোর্টের জজেরা কামালদ্দিন আলিখার উপস্থাপিত প্রথম অভিযোগের বিচার করিতে আরম্ভ করিলেন। সেই মোকদ্দমার মহারাজ নন্দকুমার, ফাউক সাহেব এবং রায় রাধাচরণ ভিনজন আসামী ছিলেন। কিন্তু নন্দকুমার ইহলোক পরিত্যাগ করিয়া চলিয়া গিয়াছেন। রাধাচরণের উপর সুপ্রিম কোর্টের এলেখা আছে কি না তৎসম্বন্ধে অনেক তর্ক উপস্থিত হইল। ফাউক সাহেবের বিচার আরম্ভ হইলে, তাহার একজন আশ্রয় লোক বারওয়েল সাহেবকে ভয় প্রদর্শন করিয়া লিখিয়া পাঠাইলেন যে, ফাউক সাহেবের এই মোকদ্দমায় কোন দণ্ড হইলে, তিনি বারওয়েল সাহেবের সমুদয় কুক্রিয়া প্রকাশ করিয়া দিবেন। বারওয়েল ইহাতে ভীত হইয়া সুপ্রিম কোর্টের জজদিগকে ফাউক সাহেবকে অতি লঘু দণ্ড প্রদান করিতে লিখিলেন। জজেরা ফাউক সাহেবকে কয়েক টাকা মাত্র জরিমানা করিলেন।

বাপুদেব শাস্ত্রী কালিঘাট পরিত্যাগ করিয়া কালীধামে চলিলেন। মদন দত্ত ইতি পূর্বে তাহার কন্যাধরকে কলিকাতাস্থ দুইটা সুবর্ণ বণিকের সঙ্গে বিবাহ দিয়াছিল। বাপুদেব তাহার কালীঘাটের গৃহখানি সান্নিধ্যের স্বামীকে এবং মদন দত্তকে প্রদান করিলেন। তিনি কালীধামে যাত্রা করিবার সময় সান্নিধ্য, জগদম্বা এবং অহল্যা ভূমিতে লোটাওয়া পড়িয়া তাঁহার চরণে প্রণাম পূর্বক বলিল—“প্রভো! আপনাকে আমরা স্নয়ং ভগবান বলিয়া মনে করি, আমাদের বর প্রদান করুন যে, আমাদের সমস্ত সমস্তিদিগকে যেন আর তাঁতির ব্যবসা কিম্বা সুবর্ণ বণিকের ব্যবসা করিতে না হয়। তাঁতি এবং সুবর্ণ বণিকের প্রতি যে ঘোর অত্যাচার হইয়াছে তাহা মনে হইলেও শরীর কাঁপিয়া উঠে।”

বাপুদেব আশীর্বাদ পূর্বক বলিলেন, “ভক্তবায় এবং সুবর্ণ বণিক প্রভৃতি বাণিজ্য ব্যবসায়ীদিগকে ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানির অত্যাচারে অত্যন্ত নিপীড়িত হইতে হইয়াছে, পরমেশ্বর করুন ভবিষ্যতে যেন তাঁতি এবং সুবর্ণ বণিক বংশোদ্ভব লোকেরা রাজসরকারে উচ্চপদ লাভ করিতে পারে এবং রাজ-পুঙ্খবদ্বিগের অন্তর্গত প্রাপ্ত হয়।”

বর্তমান সময়ে সুবর্ণ বণিক, তন্তুবায় এবং তেলি নীচ জাতীয় লোকের মধ্যে অনেকেই ডিপুটী মাজিষ্ট্রেট, সবজজ হইয়াছেন। অনেকানেক লোক রায় বাহাদুর, রাজা বাহাদুর উপাধি প্রাপ্ত হইয়াছেন। বোধ হয় বাপুদেবের আশীর্বাদেই ইহারা এই প্রকার উন্নতি লাভ করিয়াছেন। তন্তুবায়দিগের মধ্যে অনেকেই যে সাবিত্রীর গর্ভজাত সন্তানদিগের বংশোদ্ভব, তাহার কোন সন্দেহ নাই। আর অনেকানেক সুবর্ণ বণিক জগদম্বা এবং অহল্যার গর্ভজাত সন্তানগণের বংশাবলী বলিয়া অনুমান হয়।

রামা তাঁতিও বিবাহ করিয়া কলিকাতায় অবস্থান করিতে লাগিল। সাবিত্রীর ভ্রাতা কালাচাঁদ সাবিত্রীর অনুরোধে পুনর্বার বিবাহ করিল।

হরিদাস তর্কপঞ্চানন বার্কাক্য প্রযুক্ত অন্ধ হইয়া পড়িলেন। ইহাকে বুদ্ধকালে অনেক কষ্ট যন্ত্রণা ভোগ করিয়া ইহলোক পরিত্যাগ করিতে হইল।

বাপুদেব কালীঘাট হইতে বিদায় হইয়া নবকিশোরের সহিত সাক্ষাৎ করিতে শোভাবাজারে আসিলেন। নবকিশোর শোভাবাজারের নিকটবর্তী কোন স্থানে বাস করিতেন। নন্দকুমারের মোকদ্দমার সময় বাপুদেবের সহিত নবকিশোর চট্টোপাধ্যায়ের আলাপ পরিচয় হইয়াছিল। নবকিশোর পূর্বে হই-  
তই বাপুদেবকে চিনিতেন। কিন্তু বাপুদেব পূর্বে তাঁহাকে চিনিতেন না।

নবকিশোরের মুখে তাহার মাতার মৃত্যু বিবরণ শ্রবণ করিয়া বাপুদেব বলিলেন “বাছা! আমাদের দেশ প্রচলিত জাতিভেদ এবং জাত্যভিমান বিবিধ অমঙ্গল এবং যন্ত্রণার কারণ হইয়া পড়িয়াছে। আমার বুদ্ধ প্রপিতা-মহ বাপুদেব শাস্ত্রী শাস্ত্র হইয়াও চৈতন্যের মত যাহাতে প্রচার হয়, তদ্বি-  
ষয়ে বিশেষ যত্ন করিয়াছিলেন। শুনিয়াছি তিনি বলিতেন যে চৈতন্যের মত সর্ববাদি সম্মত হইলে দেশের জাতিভেদ প্রথা নিশ্চয়ই উঠিয়া যাইবে।—  
“এও কি অল্প হুংখের বিষয় যে তোমার জননী একজন পরমা সাধ্বী ব্রাহ্মণ কন্যা; তাহার স্পৃষ্ট জল বাঙ্গীর গৃহের দাসী অপবিত্র বলিয়া মনে করিল।

নবকিশোর বলিলেন,—“সে বাঙ্গীর গৃহের দাসী নহে। সে জগন্নাথ বিশ্বাসের ঘরের দাসী ছিল। জগন্নাথ বিশ্বাস শূত্র।”

বাপুদেব ঈষৎ হাস্য করিয়া বলিলেন বাছা! জগন্নাথ বিশ্বাস শূত্র নহে। জগন্নাথ এবং ছিদামের পিতার নাম নিতাই বাগ্দী ছিল। ইহাদের মাতার নাম রাইমণি। নিতাইর বাড়ী ত্রিবেণীতে ছিল। সে একটা ছাগল চুরি করিয়াছিল বলিয়া, ছাগলীর কোঁজদায়ের লোক তাহাকে প্রহার করিতে

করিতে মারিয়া ফেলিল। রাইমণি আপন শিশু-সন্তান দুইটাকে লইয়া ত্রিবেণীতেই জগন্নাথ বাচস্পতির বাড়ীর নিকট বাস করিতে ছিল। তোমার ভগ্নীপতি শিবদাস রাইমণিকে কুপথগামিনী করিল। পরে শিবদাসের কুকার্য প্রকাশ হইবার উপক্রম হইলে, শিবদাস এবং হরিদাস তর্কপঞ্চানন একত্র হইয়া রাইমণিকে বিষপ্রদান করিয়া তাহার প্রাণ নষ্ট করিলেন। বালক দুইটি নিতান্ত নিরাশ্রয় হইয়া পড়িল। শিবদাস এবং হরিদাস আমার সঙ্গে এক টোলে শাস্ত্র অধ্যয়ন করিতেন। ইহাদিগকে বিপদ হইতে উদ্ধার করিবার নিমিত্ত, আমি আমার প্রজা কুপারামের মাকে এই বালক দুইটাকে প্রতিপালন করিতে বলিলাম। কুপারামের মা লোকের নিকট শূদ্র বলিয়া ইহাদিগের পরিচয় প্রদান করিত।—সেই হইতেই ইহারা শূদ্র হইয়াছে।”

নবকিশোর এই কথা শুনিয়া একেবারে আশ্চর্য হইলেন। শিবদাস বন্দ্যোপাধ্যায় মৃত্যুকালে যে অন্য “রাইমণি—রাইমণি” বলিয়া চীৎকার করিয়াছিল, তাহার নিগূঢ় তত্ত্ব এখন বুঝিতে পারিলেন।

বাপুদেব আবার বলিতে লাগিলেন—“আমাদের দেশের এই জাতিভেদ প্রথা নিবন্ধন প্রকৃত ইতিহাসেরও অভাব দেখা যায়। নিম্নশ্রেণীস্থ লোক যখনই সমুন্নত হইয়া কোন প্রদেশের রাজা কিম্বা প্রধান লোক হইয়া পড়িয়াছে, তখনই তাহারা আপন আপন পূর্ব পুরুষের নাম ধাম গোপন করিবার চেষ্টা করিয়াছে; কখন কখন তাহাদের পূর্ব পুরুষের জন্ম এবং উন্নতির সঙ্গে কোন অলৌকিক কিম্বা ঐশ্বরিক ঘটনা সংবদ্ধ করিয়া রাখিয়াছে। \* কিন্তু যে জাতীয় লোকের ইতিহাস নাই তাহাদের জাতীয় জীবনও নাই। বাছা নবকিশোর! তোমাকে আমি একটা অল্পরোধ করিতেছি—তুমি আমার শিষ্য নন্দকুমারের জীবনের ইতিহাস লিখিয়া রাখিবে। ইংরাজেরা তাহাদের দেহেরস্তার কাগজ পত্রে নন্দকুমারকে মিথ্যা-বাদী, প্রবঞ্চক, ধূর্ত বলিয়া সময়ে সময়ে লিখিয়া রাখিয়াছে। নন্দকুমার ইংরাজদিগের অত্যাচারের অবরোধ করিতেন বলিয়া তাহারা ইচ্ছা পূর্বক এই সকল মিথ্যা কথা লিখিয়াছে।† ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানির লোকদিগের

\* The story or legend about the origin of Bishnapore Raj family will prove this fact.

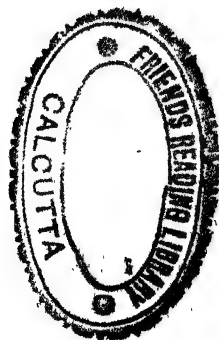
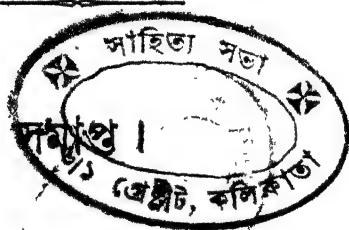
† + Vide note (28) in the appendix.



ন্যায় মিথ্যাবাদী লোক ভ্রমণে আছে কি না সন্দেহ। ইহাদিগের প্রধান গবর্ণর ক্লাইব সাহেব এক দলিল জাল করিয়া উমি-চাঁদকে প্রতারণা করিয়াছিল। কেবল ইহাদিগের সেরেন্তার খাতা পত্র দেখিয়া ইতিহাস সংগ্রহ করিতে হইলে, তাহাতে ভুল থাকিবে। বাহাতে দেশের প্রকৃত ইতিহাস সংরক্ষণ করিতে পার তাহার চেষ্টা করিবে।

এই বলিয়া বাপুদেব শাস্ত্রী নবকিশোরের নিকট হইতে বিদায় লইয়া কাশীধামে রওনা হইলেন।

নবকিশোর শতবর্ষ পূর্বের অনেক অবস্থা লিখিয়া রাখিয়া গিয়াছিলেন। তাঁহার লিখিত পুস্তক দৃষ্টেই মহারাজ নন্দকুমার অথবা শতবর্ষ পূর্বের বঙ্গের সামাজিক অবস্থা বিবচিত হইল।



## APPENDIX.

---

### KEY TO MAHARAJAH NANDA KUMAR.

---

#### NOTE 1.

After the defeat of Serajal Dowlah, in 1756, the new Nabab was made to engage, "that he or his officers should, on no account interfere with the Gomastas of the English; but that care should be taken that their business might not be obstructed in any way." And these Gomastas so well availed themselves of this new acquired power, that after the company, had made their first Nabab, Jaffer Ally Khan, in the year 1757, their black Gomastas in every District assumed a jurisdiction which even the authority of Rajas and Zemindars in the country durst not withstand. Instances of this influence, so detrimental to the country, are to be met with in every page of Mr. Vansittart's Narrative.—*Bolts on India affairs*, page 191.

---

#### NOTE 2.

His (Clive's) family expected nothing good from such slender parts and such a head-strong temper. It is not strange therefore, that they gladly accepted for him, when he was in his eighteenth year, a writer-ship in the service of the East India Company and shipped him off to make a fortune or to die of a fever at Madras. — *Lord Macaulay*.

Clive was a man to whom deception, when it suited his purpose, never cost a pang. — *James Mill*.

• Whether the young adventurer, (Hastings) when once shipped off, made a fortune or died of a liver complaint, he equally ceased to be a burden to any body. — *Macaulay on Hastings*.

## NOTE 3.

"But for the better understanding of the nature of these oppressions, it may not be improper to explain the methods of providing an investment of piece goods, as conducted either by the Export-warehouse keeper and the Company's servants at the subordinate factories, or by English gentlemen in the service of the Company, as their own private ventures. In either case, factors, or agents called Gomastas are engaged at monthly wages by the gentleman's Banyan; there being generally, on each expedition into the country, one head Gomasta, one Mohuree or clerk, and one cash-keeper appointed with some peons and hircarabs; the latter being for the purpose of intelligence, or carrying letters to and fro, which, for want of regular posts, every merchant does at his own expense. These are despatched, with a Perwanah from the Governor of Calcutta, to the Zemindar of the districts where the purchases are intended to be made; directing him not to impede their business, but to give them every assistance in his power.

Upon the Gomasta's arrival at the Aurung, or manufacturing town, he fixes upon a habitation which he calls his Cutchery; to which, by his peons and hircarabs he summons . . . the weavers; whom, after receipt of the money despatched by his masters, he makes to sign a bond for the delivery of a certain quantity of goods, at a certain time and price, and pays them a part of the money in advance. The assent of the poor weaver is in general not deemed necessary, for the Gomastas, when employed in the Company's investment, frequently make them sign what they please; and upon the weavers refusing to take the money offered, it has been known they have had it tied in their girdles, and they have been sent away with a flogging.

A number of these weavers are generally also registered in the books of the Company's Gomastas, and not permitted to work for any others; being transferred from one to another as so many slaves subject to the tyranny and roguery of every succeeding Gomasta.

The cloth, when made, is collected in a ware-house for the purpose called a Khattab; where it is kept marked with the weavers name, till it is convenient for the Gomasta to hold a Khattab, for fixing the price of each piece.

The rogüery practised in this department is beyond imagination, but all terminates in the defrauding of the poor weaver; for the prices which the Company's Gomastas . . . . . fix upon the goods, are in all places at least fifteen per cent. and in some even forty per cent. less than the goods so manufactured would sell for in the public bazar, or market, upon a free sale. The weaver therefore, desirous of obtaining the just price of his labour frequently attempts to sell his cloth privately to others, particularly to the Dutch and French Gomastas, who are always ready to receive it. This occasions the English Company's Gomasta to set his peons over the weaver to watch him, and not unfrequently to cut the piece out of the loom when nearly finished. With this power and influence, the Gomastas, in the meantime, are never deficient in providing as many goods as they can on their own accounts, and for the Banyans of their English employers;

In the time of the Mogul Government and even in that of the Nabab Aliverdy Khan, the weavers manufactured their goods freely, and without oppression. — *Bolts on India affairs*, pages 192-94.

#### NOTE 4.

With every species of monopoly, therefore, every kind of oppression . . . . . has daily increased; in so much that weavers, for daring to sell their goods (to other people), and Dullals or Pykars for having contributed to or connived at such sales, have, by the Company's agent, been frequently seized and imprisoned, confined in irons, fined considerable sums of money, flogged, and deprived, in the most ignominious manner, of what they esteem most valuable, their caste.

Weavers also upon their inability to perform such agreements as have been forced from them by the Company's agents, uni-

versally known in Bengal by the name of Mutchulkas, have had their goods seized, and sold on the spot to make good the deficiency.—*Bolts on India affairs*, page 194.

---

## NOTE 5.

: Eight members of the Council, Messrs. Johnstone, Watts, Marriot, Hay, Cartier, Billers, Batson and Amyatt recorded their opinion, that a regard for the interests of their employers compelled them to call upon the Nabab to revoke his determination to relieve the inland trade of his dominions from duties, and to require him, while suffering the servants of the Company to trade on their own account without charge, to tax the trade of his own subjects for their benefit. Selfishness has rarely ventured to display itself under so thin a veil as was believed sufficient on this occasion to disguise it.—*Thornton's History of British Empire in India*, Vol. I., page 439

---

## NOTE 6.

The trading therefore in salt, beetle and tobacco, having been one cause of the present disputes, I hope these articles will be restored to the Nabab, and your servants absolutely forbidden to trade in them. This will be striking at the root of the evil.

As a means to alleviate, in some measure, the dissatisfaction that such restrictions upon the commercial advantages of your servants may occasion in them, it is my full intention not to engage in any kind of trade myself.—*Extract from Clive's letter, dated Berkeley, Square, the 27th April 1764.*

---

## NOTE 7.

You are hereby ordered and directed, as soon after the receipt of this as may be convenient, to consult the Nabab as to the manner of carrying on the inland trade in salt, beetle-nut and tobacco.

You are therefore to form a proper and equitable plan for

carrying on the said trade and transmit the same to us. . . .  
 . . . . . In doing this as before observed you are to have  
 a particular regard to the interest and entire satisfaction of  
 Nabab. . . . . In short this plan must be settled *with his*  
*free-will and consent.*—*Extract from the Court of Directors'*  
*letter 1st June 1764.*

---

NOTE 8.

AT A SELECT COMMITTEE, HELD AT FORT WILLIAM.

*The 10th August 1866.*

PRESENT :

William Brightwell Sumner, Esq.—*President.*

Harry Verelst, Esq.

In conformity to the Honourable Company's order, contained in their letter of the 1st June, 1764, the committee now proceed to take under their consideration the subject of the inland trade in the articles of salt, beetle-nut and tobacco, the same having frequently been discoursed of at former meetings, and Mr. Sumner having lately collected the opinions of the absent members at large on every circumstance, it is now agreed and resolved: That the following plan for conducting this trade shall be carried into execution, the committee esteeming the same the *most correspondent to the Company's order* and conducive to the ends which they have in view, when they require that the trade should be put upon such a footing as may appear most equitable for the benefit of their servants, least liable to produce disputes with the country Government; and wherein their own interests and that of the Nabab shall at the same time be properly attended to and considered.

*Firstly.*—That the whole trade shall be carried on by an exclusive Company formed for that purpose, and consisting of all those who may be deemed justly entitled to a share.

*Secondly.*—That the salt, beetle-nut and tobacco produced in, or imported into Bengal, shall be purchased by this estab-

lished company, and public advertisement shall be issued strictly prohibiting all other persons whatsoever, . . . to deal in those article.

*Thirdly.*—That application shall be made to the Nabab to issue the like prohibition to all his officers and subjects of the Districts where any quantity of either of these articles is manufactured or produced.

*Fourthly.*—That the salt shall be purchased by contract on the most reasonable terms.

*Ninthly.*— . . . . . That application be made to the Nabab for Perwanahs on the several zemindars of those Districts, . . . . . Strictly ordering and requiring them to contract for all the salts that can be made on their lands, with the *English alone*, and forbidding the sale to any other person or persons whatsoever,

*Tenthly.*—That the Honourable Company shall either share in this trade as proprietors, or receive an annual duty upon it.

*Eleventhly.*—That the Nabab shall in like manner be considered as may be judged most proper, either as a proprietor, or by an annual Nuzzeranah to be computed upon inspecting a statement of his duties on salt in former years.—*Bolts on India affairs, pages 166 to 168.*

---

#### NOTE 9.

Translation of the Purwannah issued by Nabab on the requisition of the English trading Company.

To the Gomasta of Lukminarain, Chowdry of the Pergunnah of Jollamootha.

Be it understood, that a request has been made by the Governor and the gentlemen of the Committee and Council, to this purport, that until the contracts for salt of the said gentlemen are settled, so salt shall be made, or got ready in any District; that a Gomasta be sent to attend on the said gentlemen, and having given a bond, he may then proceed to his business, and

make salt; but till the bond be given to the Governor and the gentlemen of the Committee and Council, they should make none.

Therefore, this order is written, that you send, without delay, your Gomasta to the said gentlemen in Calcutta, and give your bond, and settle your business; and then proceed to the making of salt. In case of any delay, it will not be for your good. Regard this as a strict order.—*Bolts on India affairs, page 176.*

---

#### FORM OF MUTCHULKA.

I Jaduram Chowdry of the Pergunnah of Deroodumna, in the District of Ingellec, agreeably to an order which has issued from the Nabab to this purpose, "that I should attend upon the Gentlemen of the Committee and Council, in order to settle my trade in salt, and that I should not deal with any other person;" do accordingly oblige myself, and give this writing, that, except the said gentlemen called:—"The English society of merchants for buying and selling all the salt, beetle-nut and tobacco in the Provinces of Bengal, Behar and Orissa, &c." I will on no account trade with any other person for the salt to be made in the year 1173; and without their order I will not otherwise make away with, or dispose of a single grain of salt; but whatever salt shall be made within the dependencies of my zemindary, I will faithfully deliver it all, without delay, to the said society, and I will receive the money according to the agreement which I shall make in writing, and I will deliver the whole and entire quantity of the salt produced, and, without the leave of the said Committee, I will not carry to any other place, nor sell to any other person a single measure of salt. If such a thing should be proved against me, I will pay to the Sarcar of the said society a penalty of five rupees per every maund.—*Bolts on India affairs, page 177.*

---



## NOTE 10.

AT A SELECT COMMITTEE, HELD AT FORT WILLIAM.

*The 18th September 1765.*

## PRESENT :

The Right Hon'ble Lord Clive.—*President.*

William Brightwell Sumner Esq., John Carnac Esq.

Harry Verelst Esq., Francis Sykes Esq.

Resuming the consideration of the plan for carrying on the inland trade, in order to determine with respect to the Company and the classes of proprietors, the Committee are unanimously of opinion, that whatever surplus-monies the Company may find themselves possessed of after discharging their several demands at this Presidency, the same will be employed more to their benefit and advantage in supplying largely, that valuable branch of their commerce, the China trade, and in assisting the wants of their other settlements, and that it will be more for their interest to be considered as *superiors* of this trade, and receive a handsome duty upon it, than to be engaged as proprietors in the stock.

Bestowing therefore, all due attention to the circumstance of the Company's being at the same time the head and masters of our service, and now come into the place of the country-government by His Majesty's Royal Grant of the Dewani, it is agreed, that the inland trade of the above articles shall be subject to a duty to the Company, after the following rates, which are calculated according to the best judgment we can form of the value of the trade in general, and the advantage which may be expected to accrue from it to the proprietors.

On salt, thirty-five per cent., valuing hundred maunds at the rate of ninety arcot rupees. . . . With respect to the proprietors it is agreed and resolved, that they shall be arranged into three classes; that each class shall be entitled to so many shares in the stock.

According to this scheme it is agreed, that class the first shall consist of the Governor, five shares; the second, three

shares ; the General, three shares ; ten gentlemen of the Council, each two shares, . . . two colonels each two shares . . . in all thirty-five shares for the first class.

That class second shall consist of one *chaplain*, fourteen junior merchants, and three Lieutenant-Colonels, in all eighteen persons, who shall each be entitled to one-third of a Councillor's proportion, or two-thirds of a share. . . .

That class third shall consist of thirteen factors, four Majors, four first Surgeons at the Presidency, two first Surgeons at the army, one Secretary to the Council, one sub-accountant, one Persian translator, &c. . . . — *Bolts on India affairs*, p. 171-72.

The Trading Company used to pay 75 rupees per hundred maunds, whereas they began to sell at 500 rupees per hundred maunds to the native merchants.

---

#### NOTE 11.

The chaplain was a second class sharer in the profits of this oppressive salt monopoly as it will appear from the note 10.

---

#### NOTE 12.

Upon the establishment of the private co-partnership, or society, of the gentlemen of the committee among themselves, there was an Armenian merchant, named Parseek Aratoon, who had about 20,000 maunds of salt lying in ware-houses, upon the borders of the Rungpoor and Dinagapore Provinces.

The Armenian, sensible, as well as the gentlemen of the committee, that the price of salt would rise, ordered his Gomasta to fasten up his ware-houses, and not to sell. As the retailing of this salt in those parts might hurt the partnership sales, it was thought expedient at any rate, if possible, to get possession of it. Upon failure of the artifices which were practised to induce the Gomasta to sell it, the Armenian merchant's ware-houses were broken open, the salt forcibly taken out and weighed off, and a sum of money, estimated to be the price of it, was forced upon the Armenian Gomasta, on his refusing to receive it. — *Bolts on India affairs*, p. 185-86.

## NOTE 13.

The winders of raw silk, called Nagaads, have been treated also with such injustice, that instances have been known of their cutting off their thumbs, to prevent their being forced to wind silk.

These workmen were pursued with such rigour during Lord Clive's late Government in Bengal, from a zeal for increasing the Company's investment of raw silk, that the most sacred laws of Society were atrociously violated; for it was a common ~~think~~ for the Company's Sepoys to be sent by force of arms, to break open the houses of the Armenian Merchants, established at Sydabad, and forcibly take the Nagaads from their work, and carry them away to the English Factory.—*Bolts on India affairs*, p. 195.

## NOTE 14.

Mr. William Bolts—who is called by Dr. Hunter "notorious Bolte" is said to have amassed nine lacs of rupees during his three years' stay at Kasim Bazar.

He was shipped off to England under custody by Governor Verelst for his alleged swindling habit.

## NOTE 15.

*Vide* the Pawannah issued upon Lackmi Narain Chowdry of Jolla Mutha Pergunnah in note (9).

## NOTE 16.

In 1763 a consternation of a different kind and from a different source threatened Mr. Kiernander's little charge again. The abuse of the transit duties by the Company's servants, their grasping cupidity and oppressive exaction, fastened on the people with a power from which they had no escape, threw the whole country into disorder.

Mr. Kiernander, in speaking of these things to the Society adds, that he feared the mission would be destroyed. Not only did he find these contentions unfavourable to the exercise of

Christian liberality among his fellow Europeans, but the natives were so exasperated against the company's servants for their evil practices, that the missionary found them utterly unwilling to lend an ear to truths, which his fellow Christian heeded so little.

He is not the only missionary who has found the sins of Europeans, a powerful barrier against the progress of the Gospel, and has had those sins retorted on him by natives as an excuse and colour for their own.—*Calcutta Review*, January 1847.

---

#### NOTE 17.

There is a tradition that Nabab Alliverdi Khan was being guided by the advices of a Hindu astrologer who was an old Brahmin. Alliverdi also treated the Begums of his predecessor with respect and kindness as it appears from *Siyar-ul-Mutakherin* in which it is said :—"On advancing to the place, and before taking his seat, he struck off to the right, and went to the apartments where Zineton-nissa Begum, daughter of Jafar Khan, and mother to the late serefrax Khan, resided. He stopped at the gate, and assumed a respectful posture, and in a moving tone of voice, having first made a profound bow, he supplicated her forgiveness, and sent in the following message."

"Whatever was predestined in the book of fate has come to pass and the ingratitude of this worthless servant is now registered in the unfading records of history. But I swear, that so long as life exists, I shall never swerve from the path of respect and the duties of the most complete submission to Your Highness; and I hope that the guilt of this poor humbled and afflicted slave may in time be effaced from your memory."—*Siyarul Mutakherin*, p 462.

---

#### NOTE 18.

Mr. Henry Beveridge in his most impartial as well as a very clever article on "Warren Hastings in Lower Bengal" observes. "Whether justly or not, it seems evident that Hastings nourished strong resentment against Nanda Kumar. In a letter

of November 1758, he writes that the Nabab is greatly enraged against Nanda Kumar, and adds that he thinks he would be wanting in his duty if he did not acquaint Clive with the Nabab's sentiments.—*Calcutta Review*, October 1877.

---

#### NOTE 19.

There is a tradition that the jewels, which were alleged to have been deposited by Maharajah Nand Kumar with Boleki Das, and for the value of which, Boleki Das executed to him a bond, which was ultimately declared to be a forged document, were purchased by the Maharajah for one of his nearest female relations who had become widow before the jewels were presented to her.

---

#### NOTE 20

The servants of the Company obtained not for their employers, but for themselves, a monopoly of almost the whole internal trade. They forced the natives to buy dear and to sell cheap. They insulted with impunity the tribunals, the police, and the fiscal authorities of the country. They covered with their protection a set of native dependents who ranged through the provinces spreading desolation and terror wherever they appeared.

Enormous fortunes were thus rapidly accumulated at Calcutta while thirty millions of human beings were reduced to the extremity of wretchedness. *They had been accustomed to live under tyranny, but never under tyranny like this.*—Lord Macaulay.

---

#### NOTE 21.

In consequence of most extraordinary oppression in the inland parts of the country an Armenian merchant named Parseek Arratoon, on the 15th September 1767, filed a bill in the Mayor's Court against the Comptrolers or agents of Governor Harry Verelst and Francis Sykes Esqrs, for 60,432 current rupees, or about 7,500 pounds sterling, principal amount of salt, said to have been forcibly taken out of the plaintiffs' ware-houses. The cause was brought to an issue; and in the month of August 1768, on a day appointed for the hearing, all the proceedings and depositions were read and fully considered; the demand of the plaintiff established, to all appearance, and judgment upon the point of being pronounced, when the Mayor, (Cornelius Goodwin) while sitting in judgment, received a private letter or note, sent from the Governor, to put a stop to the proceedings, because, as was alleged, he, the said Governor, was partly concerned in the cause; and was in expectation of settling matters by a private compromise. To the astonishment of the plaintiff's solicitor, who declared he knew of no compromise











